



sequitm



EN - User manual / **143**

IT - Manuale d'uso / **153**

RS - Uputstvo za upotrebu / **145**

DE - Benutzerhandbuch / **147**

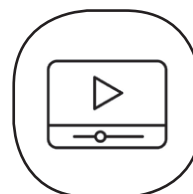
ES - Manual de usuario / **149**

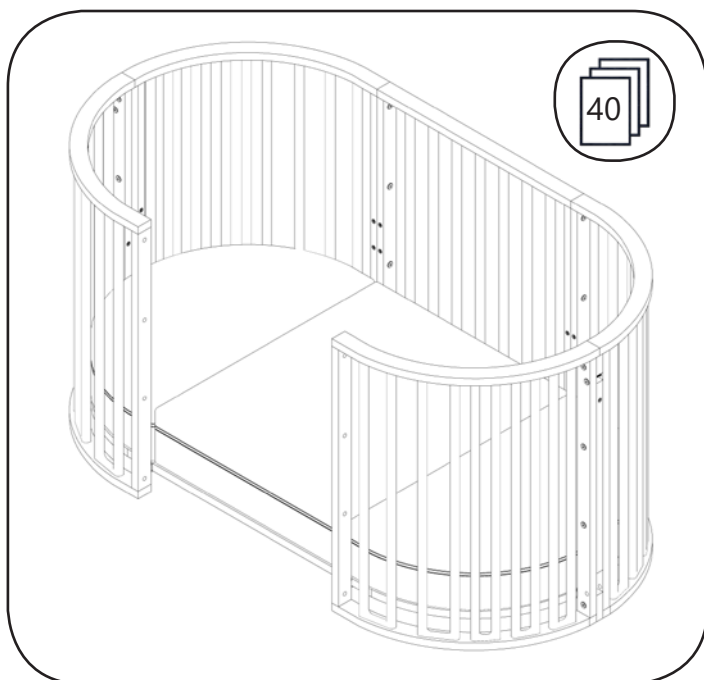
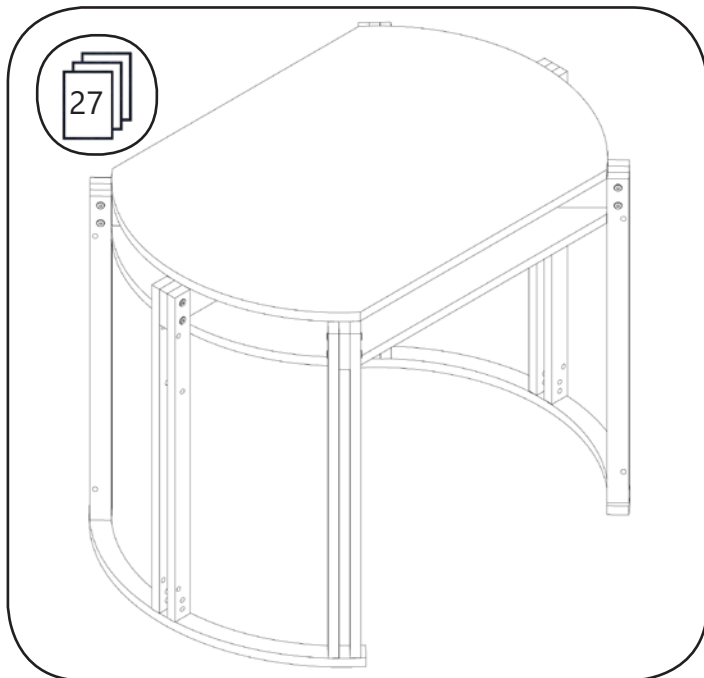
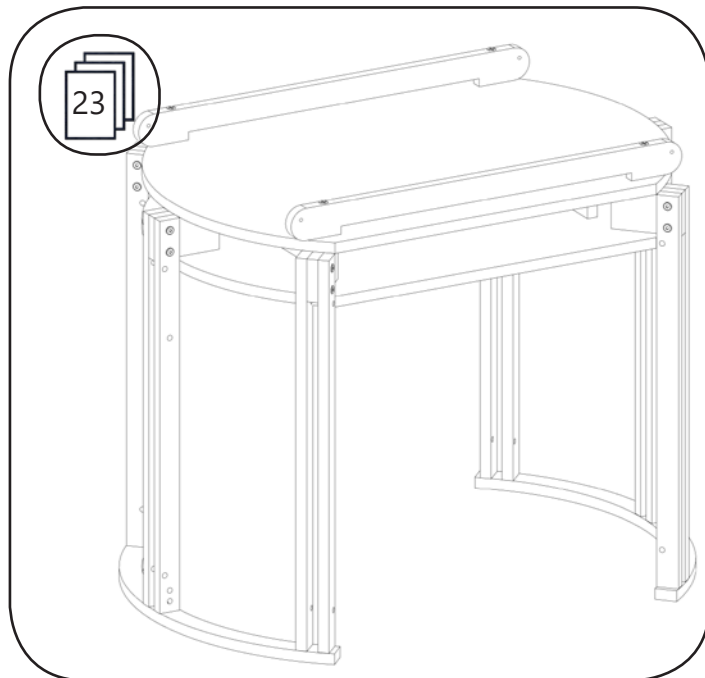
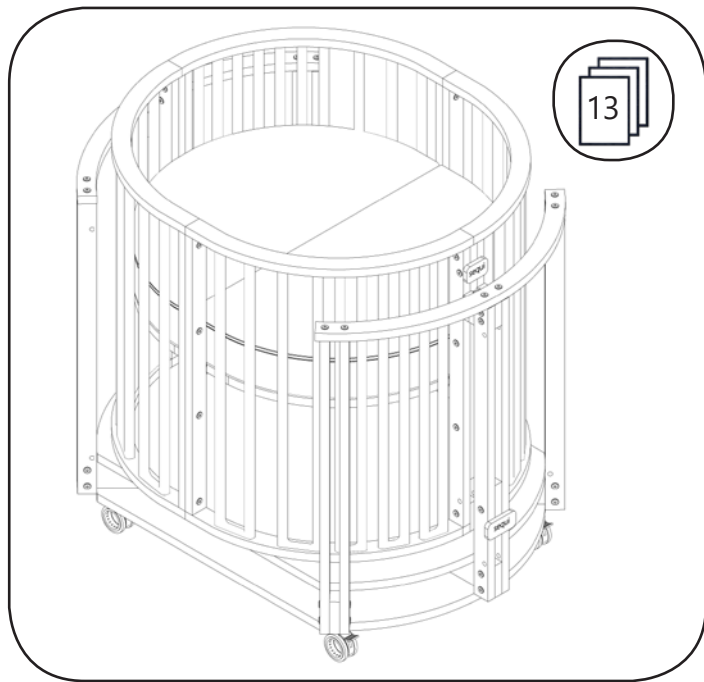
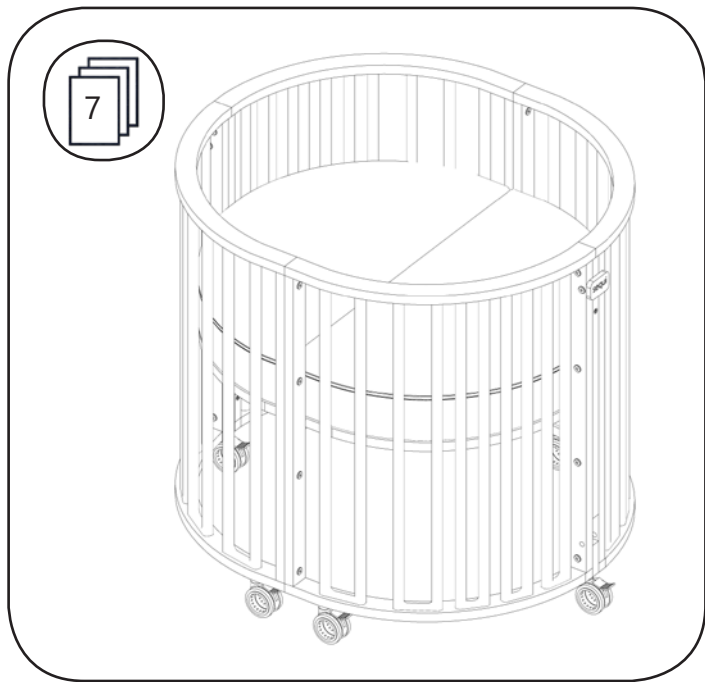
FR - Manuel d'utilisation / **151**

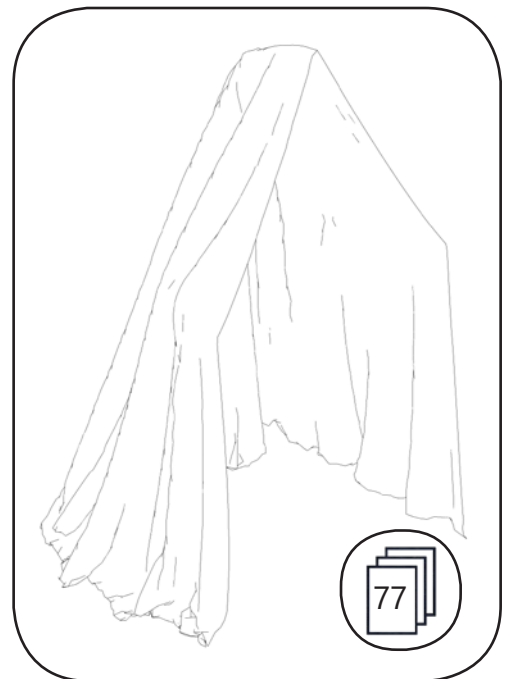
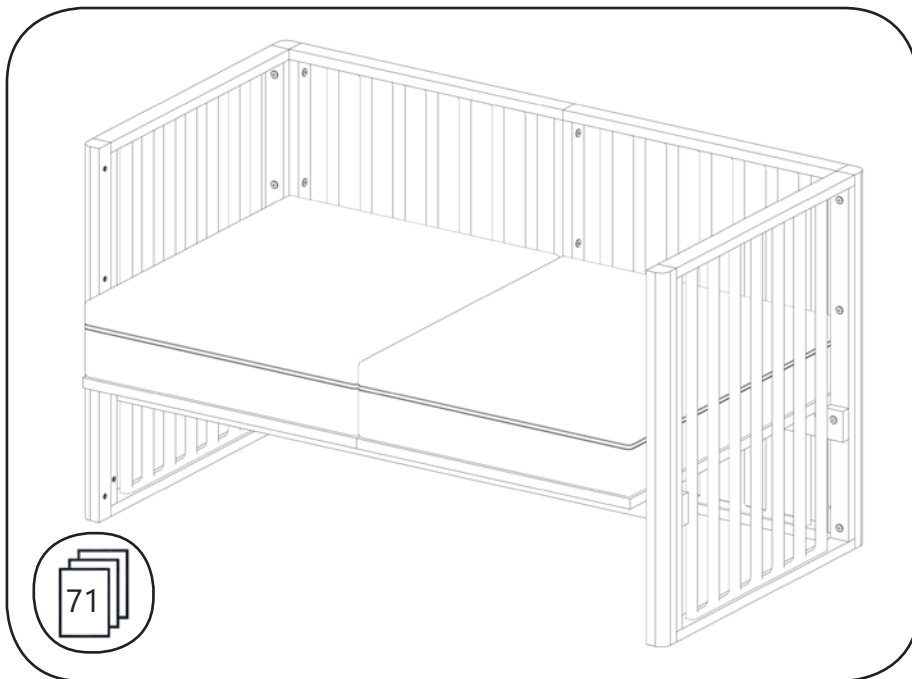
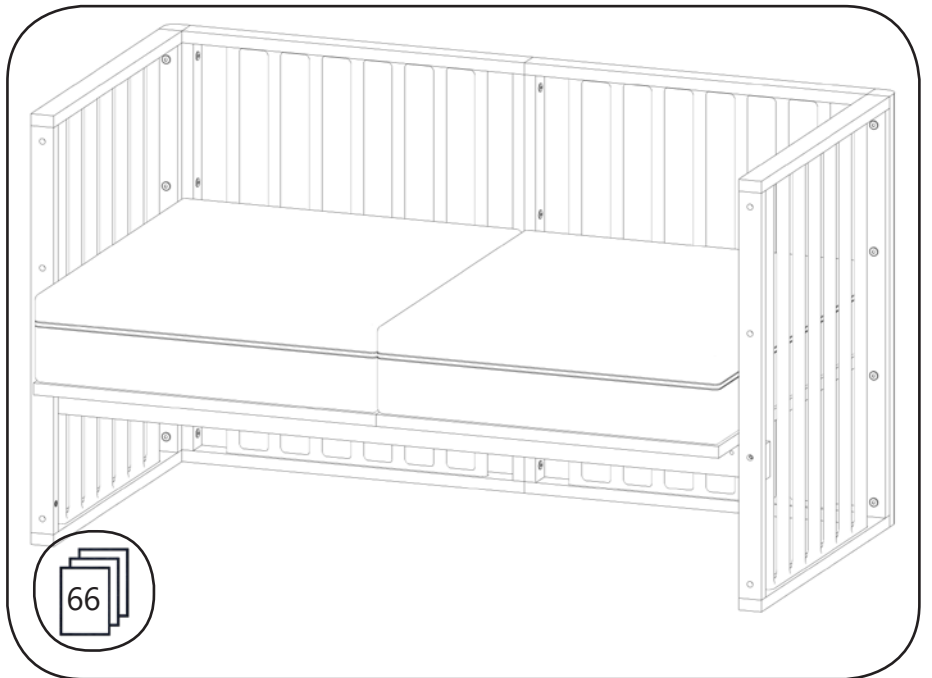
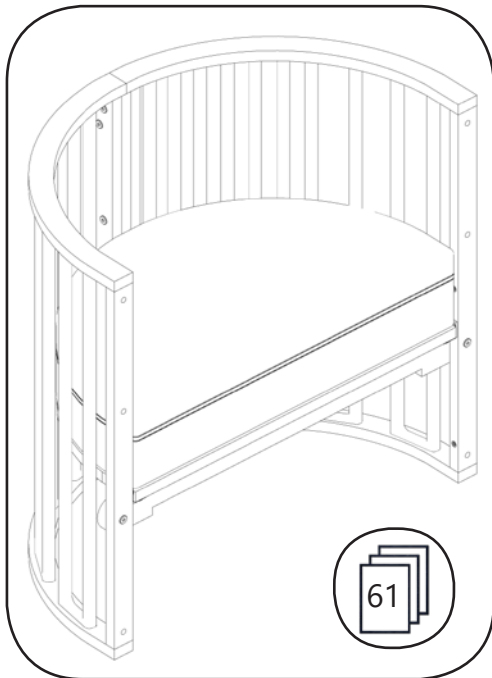
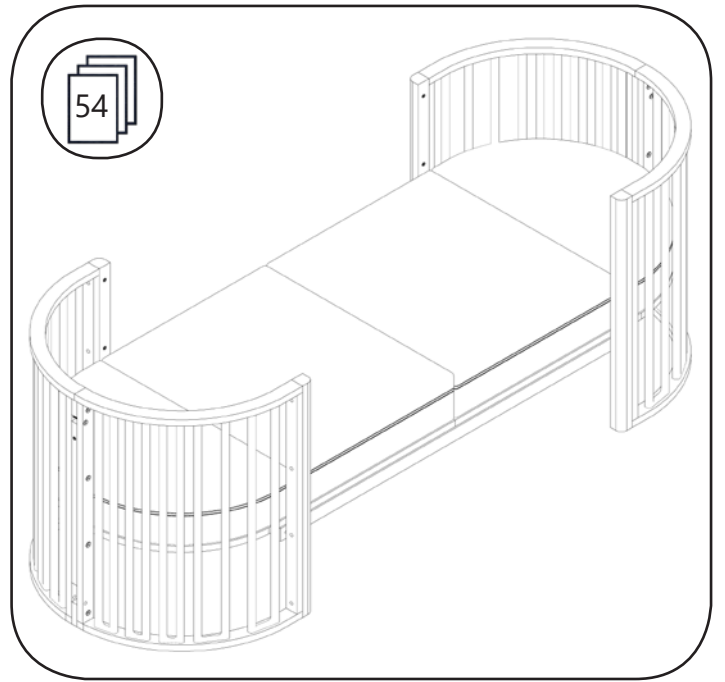
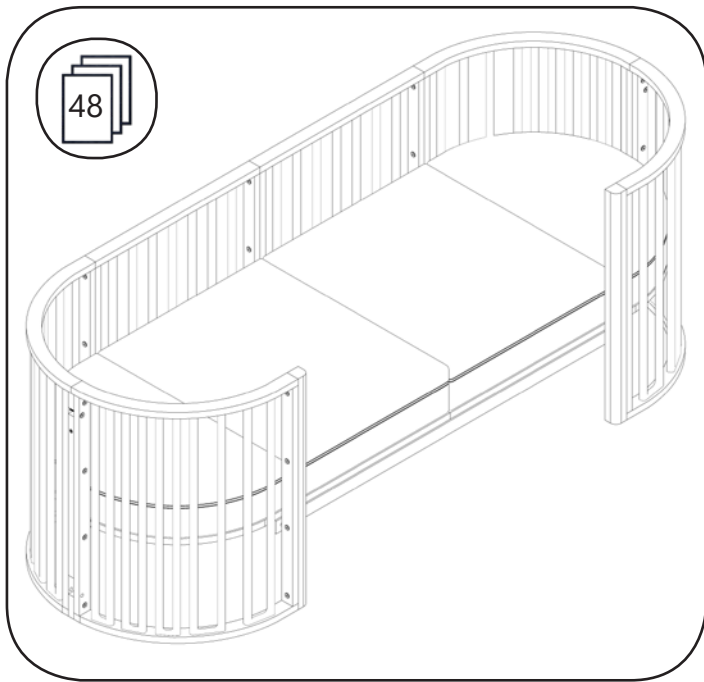


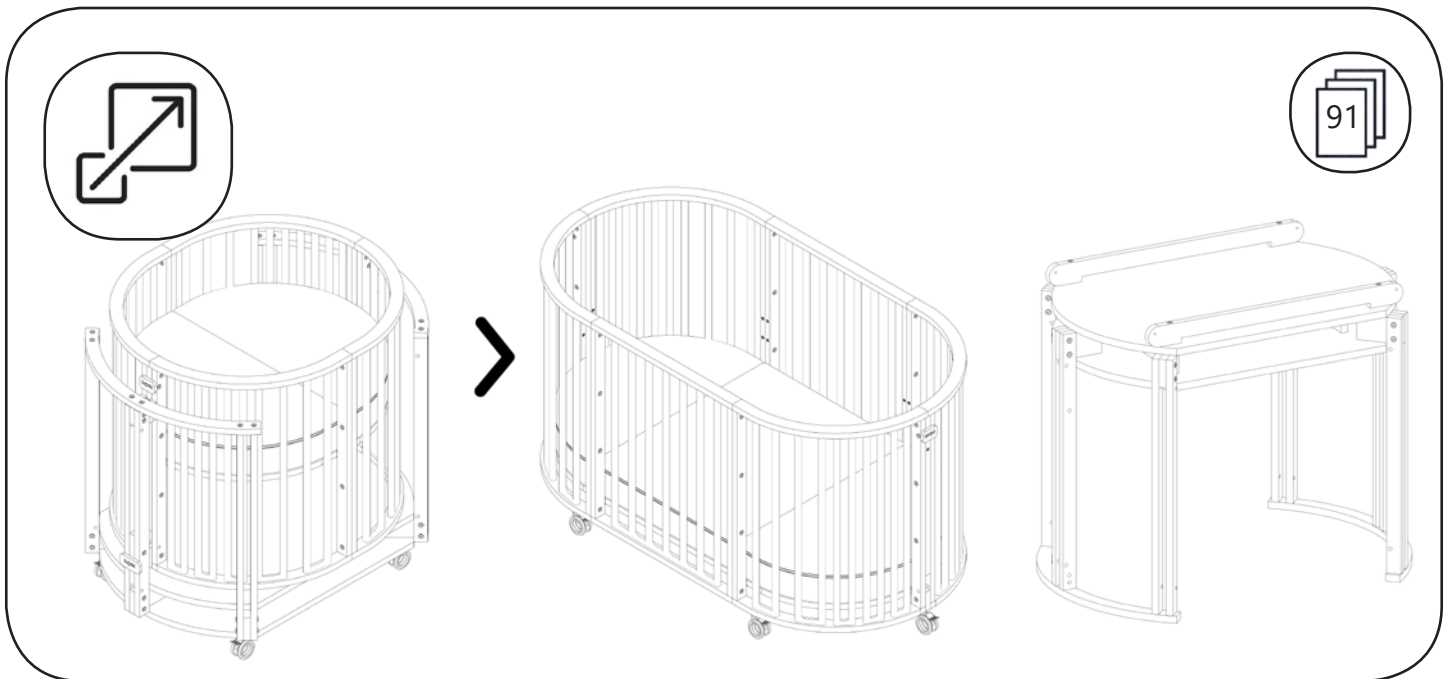
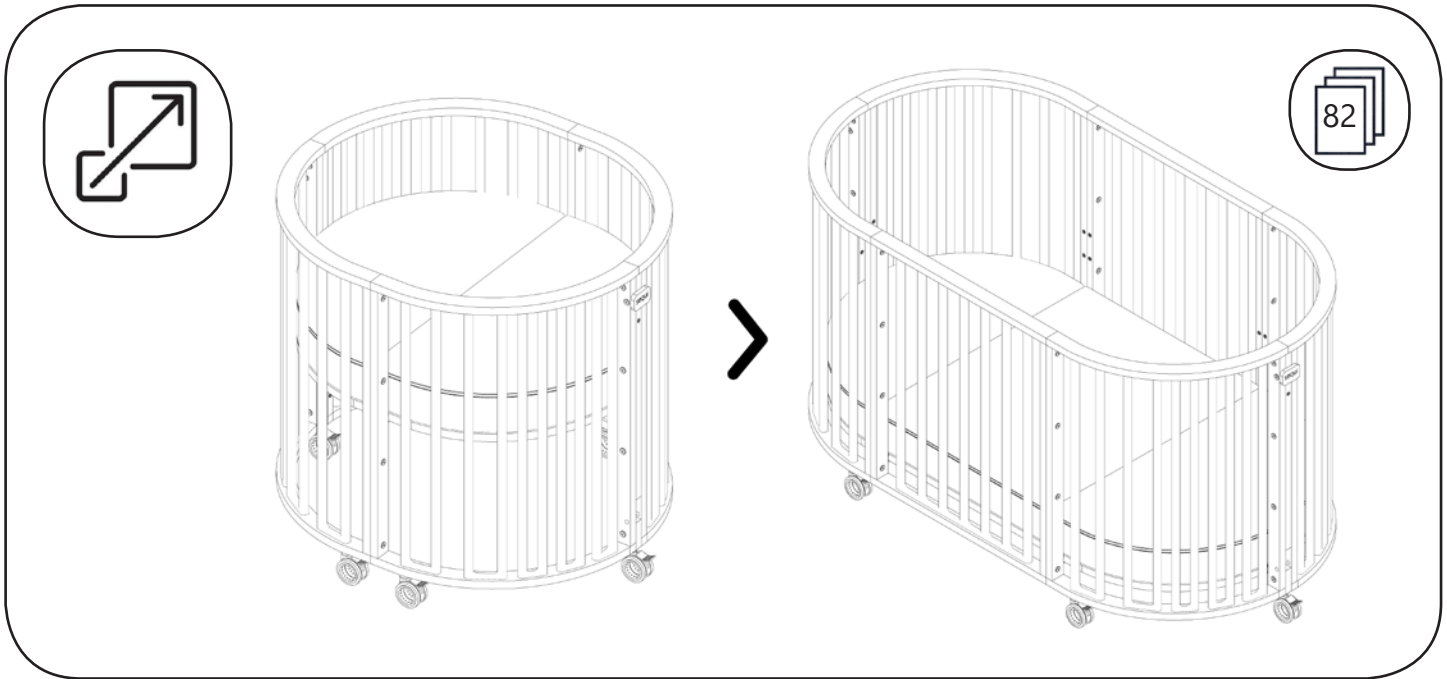
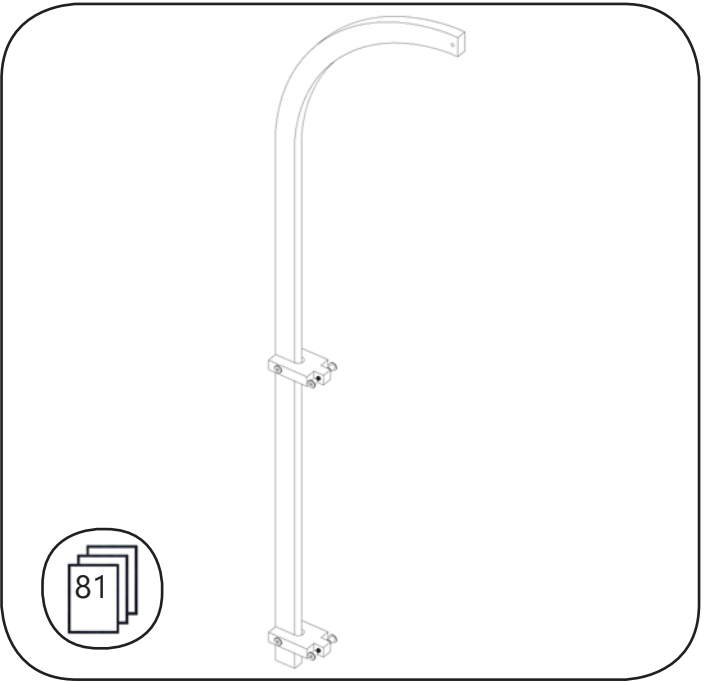
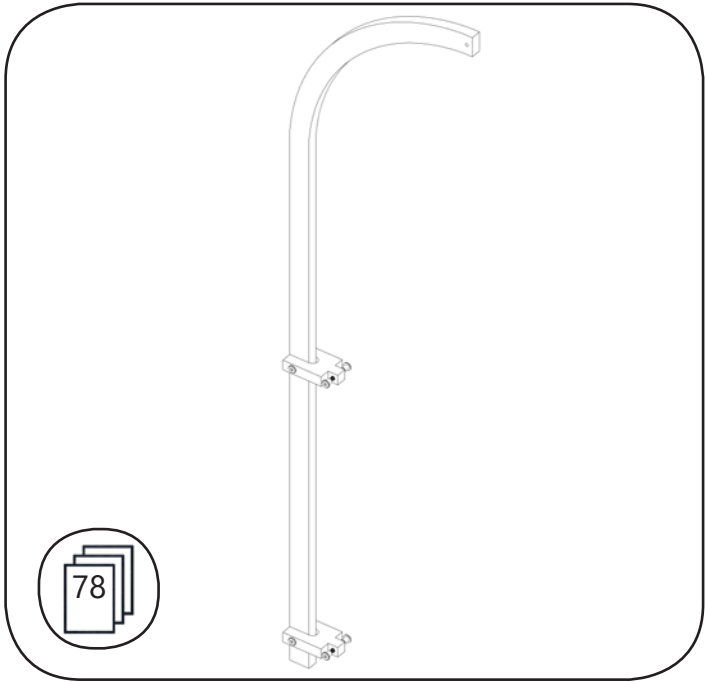
A-B-C-D-E-F-G-H-I-J-K-L-M

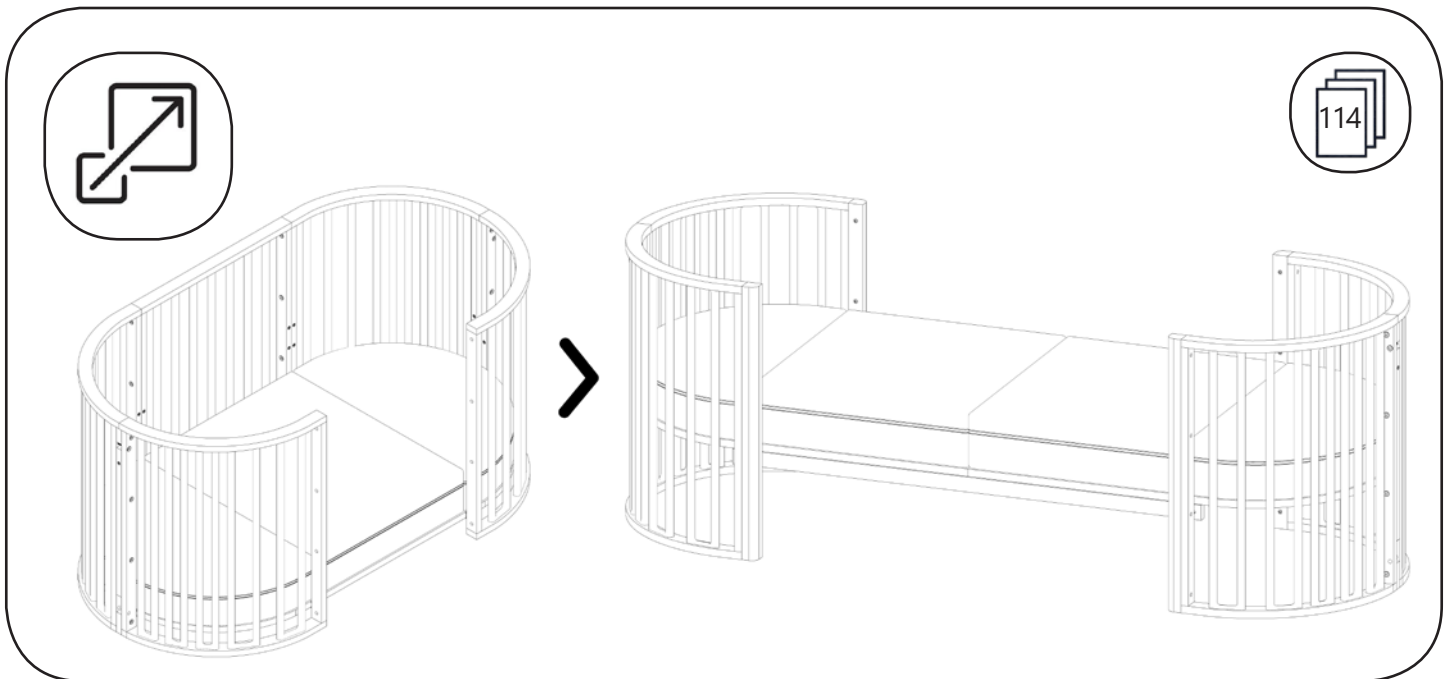
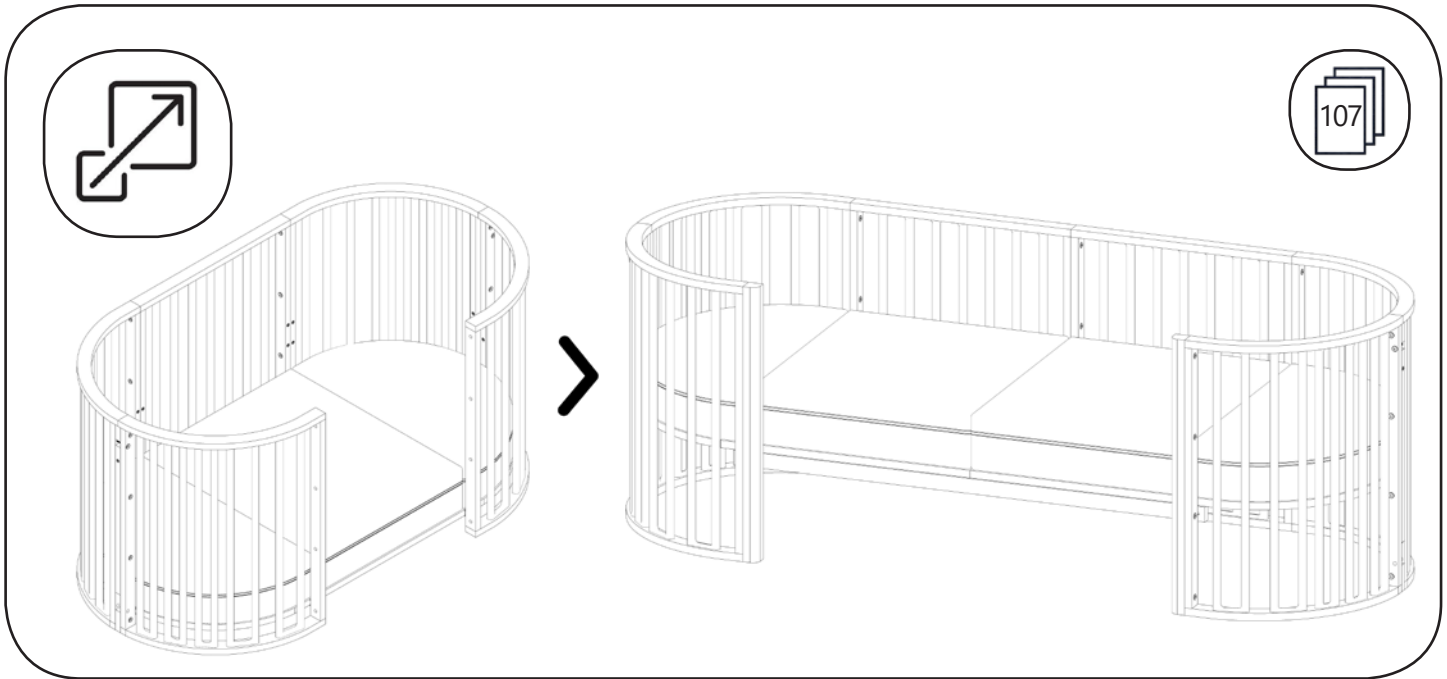
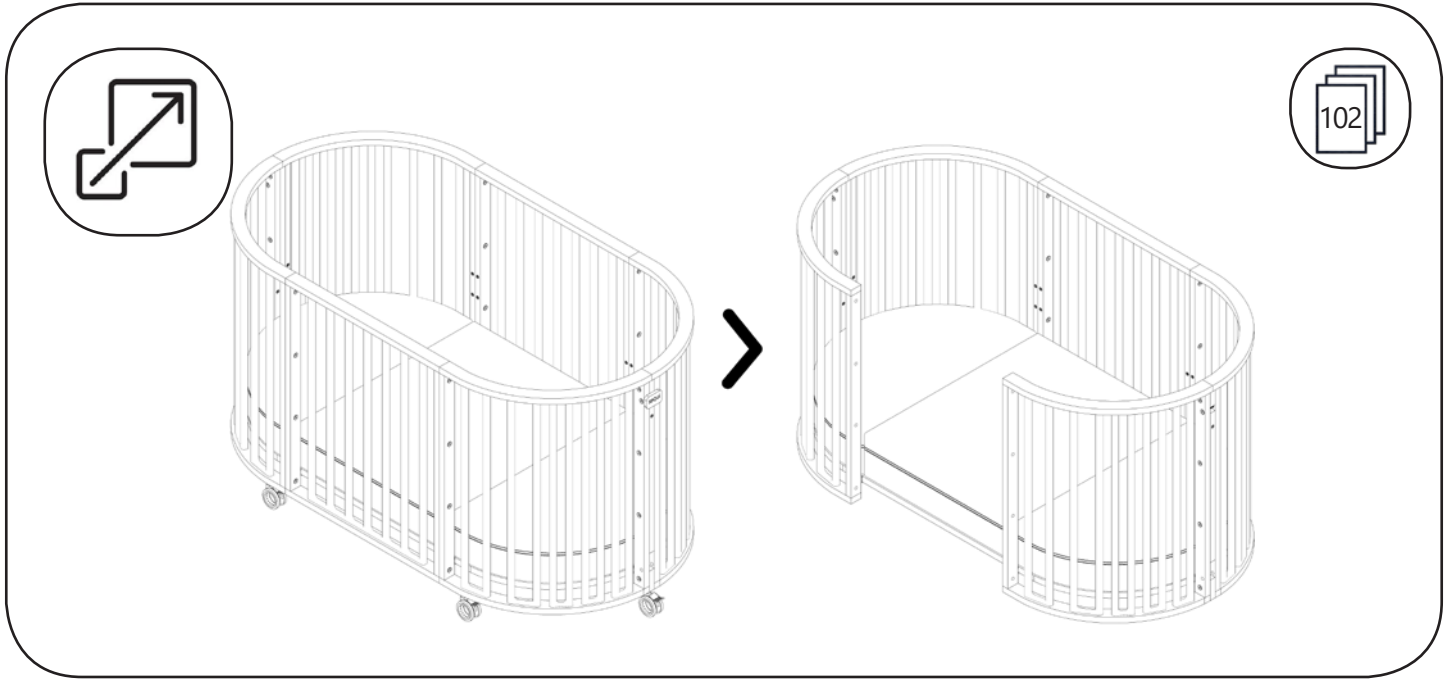
LINK:
www.pomalobaby.com
Sequi - Sequi user manual

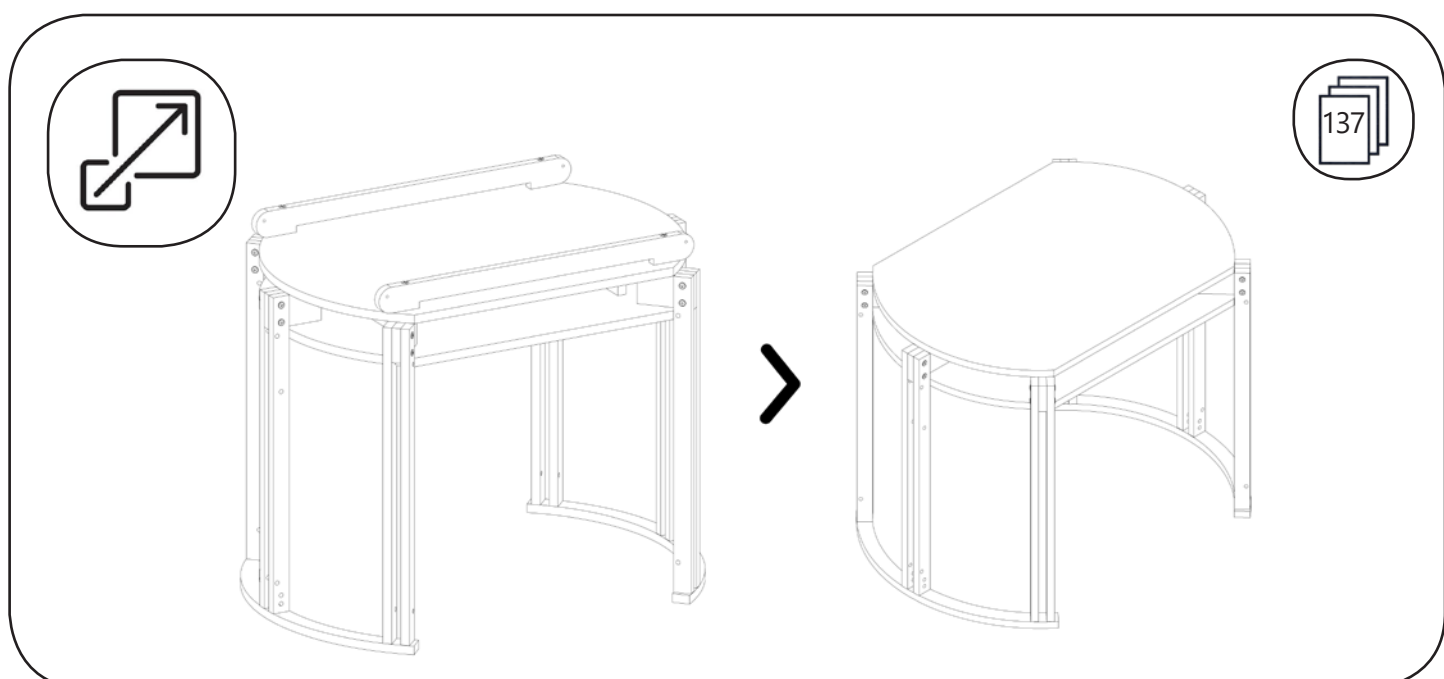
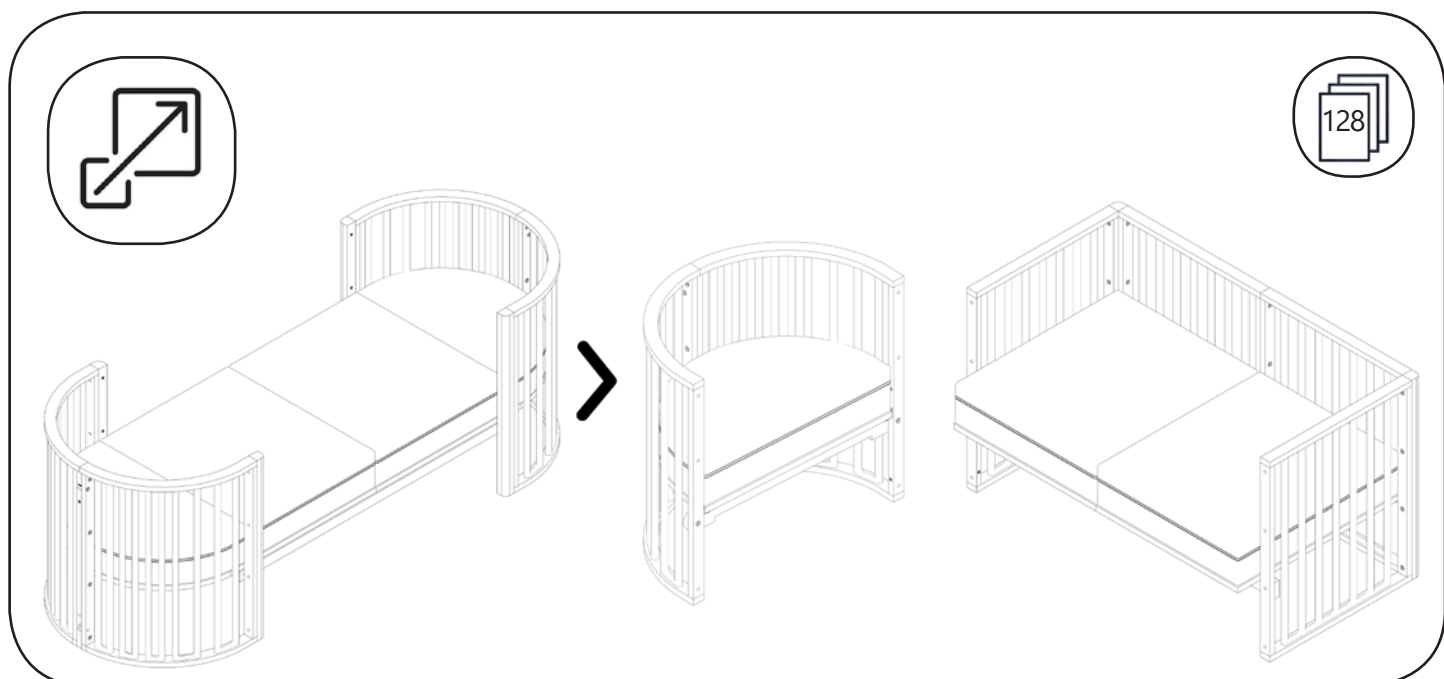
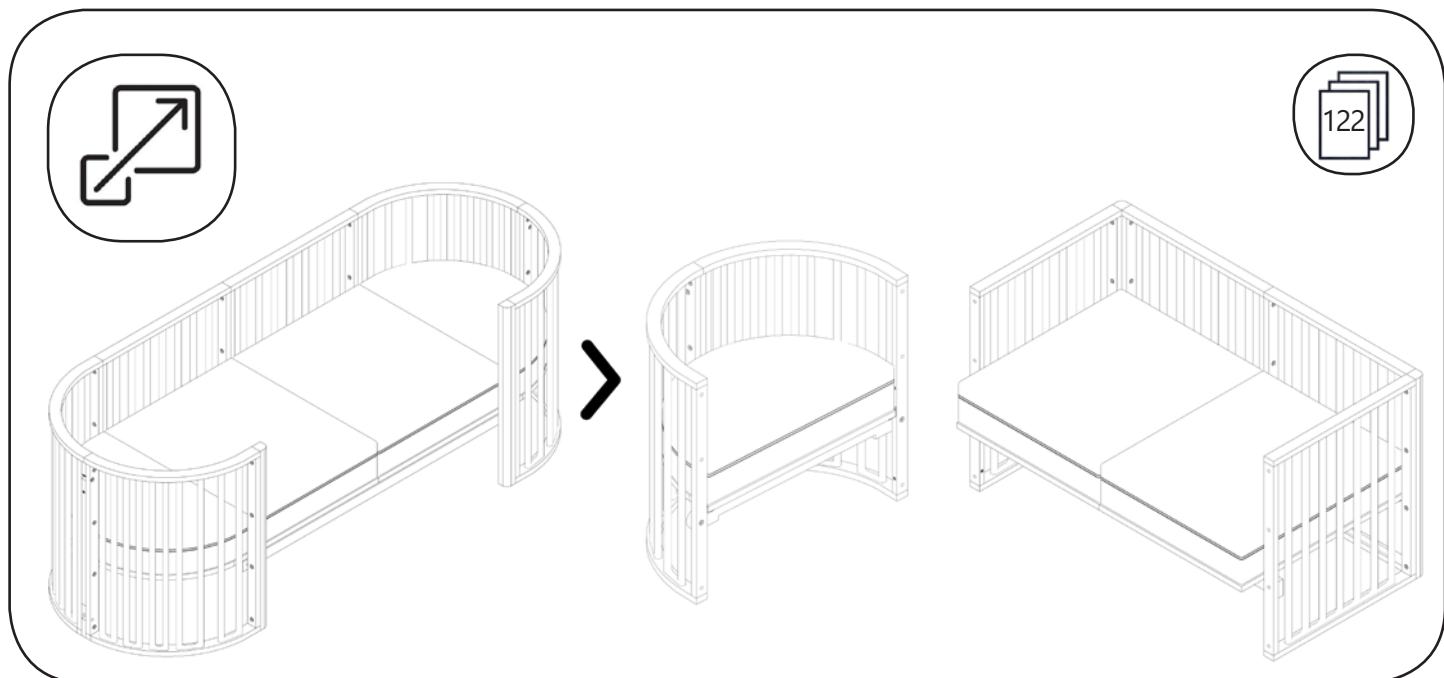




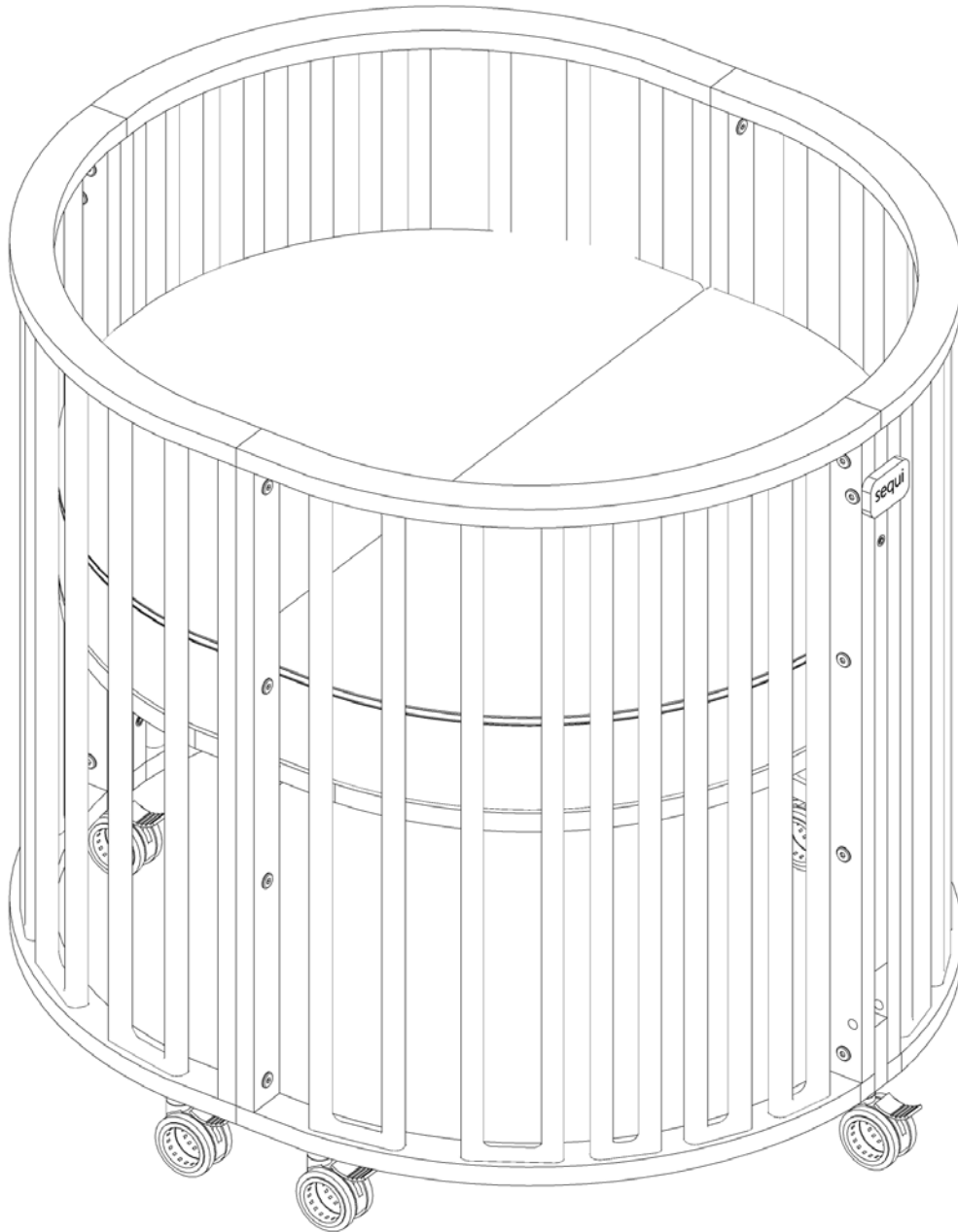








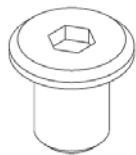
Sequi - nest



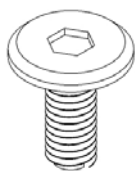
A+I+Hx3



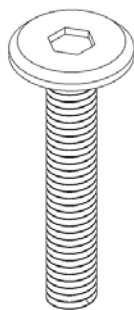
A



28x



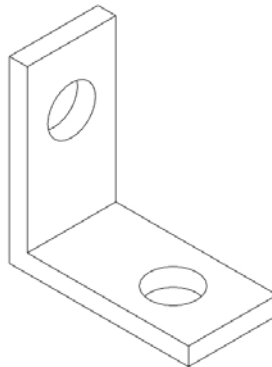
16x



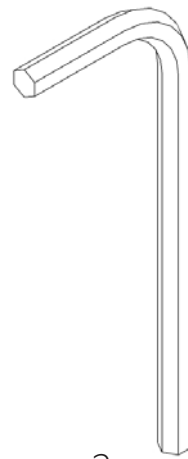
8x



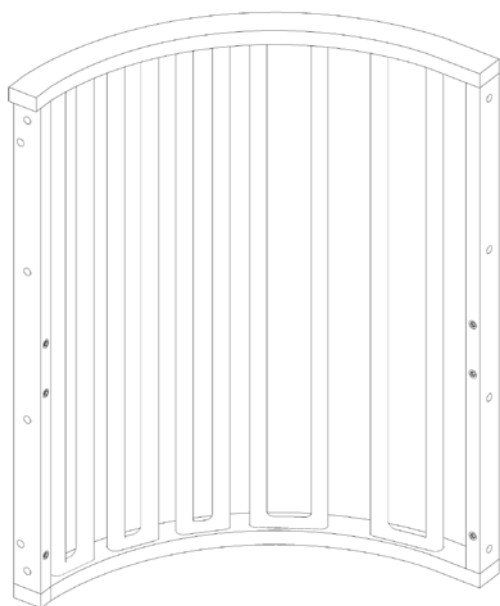
10x



8x



2x



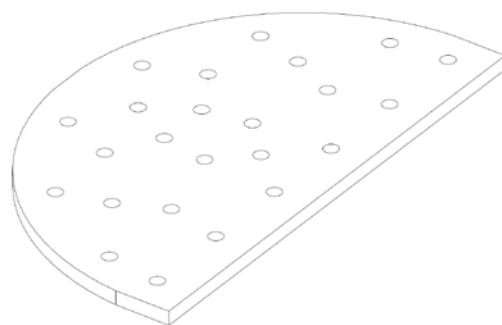
4x



2x



2x



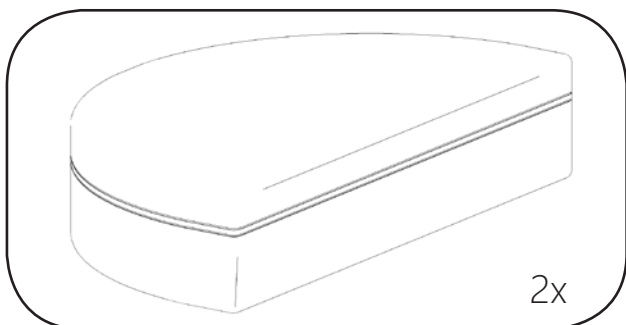
2x



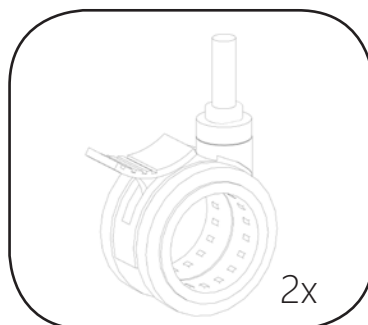
I



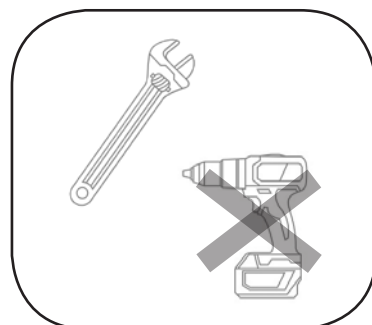
Hx3



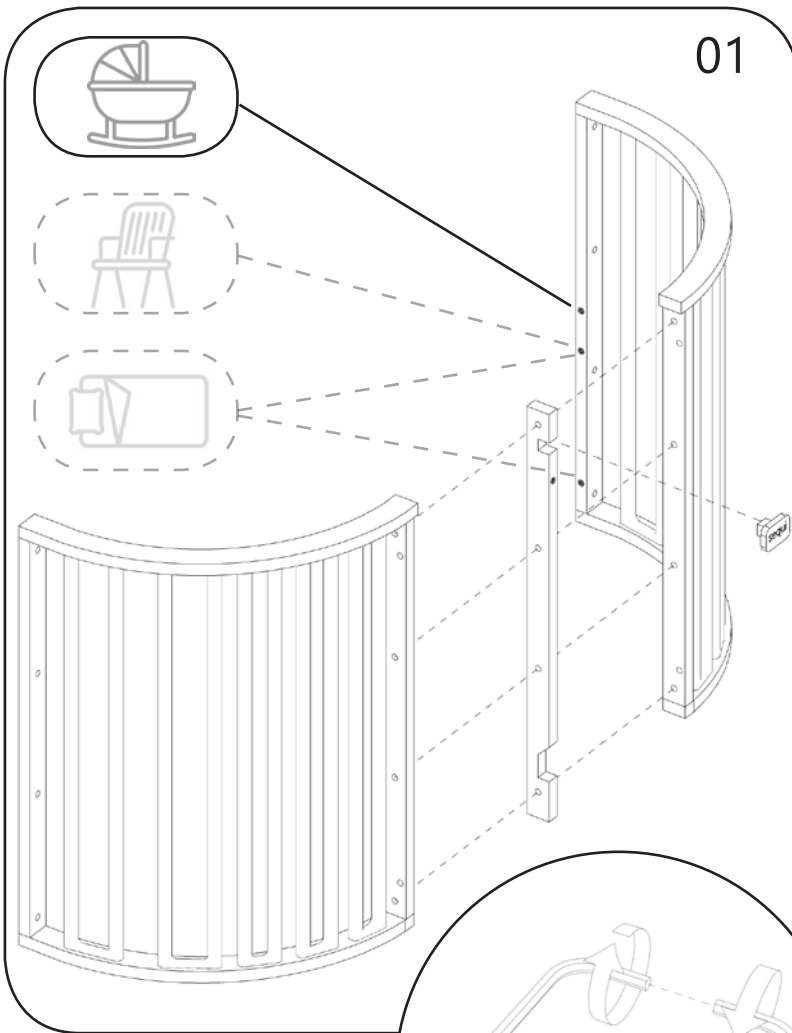
2x



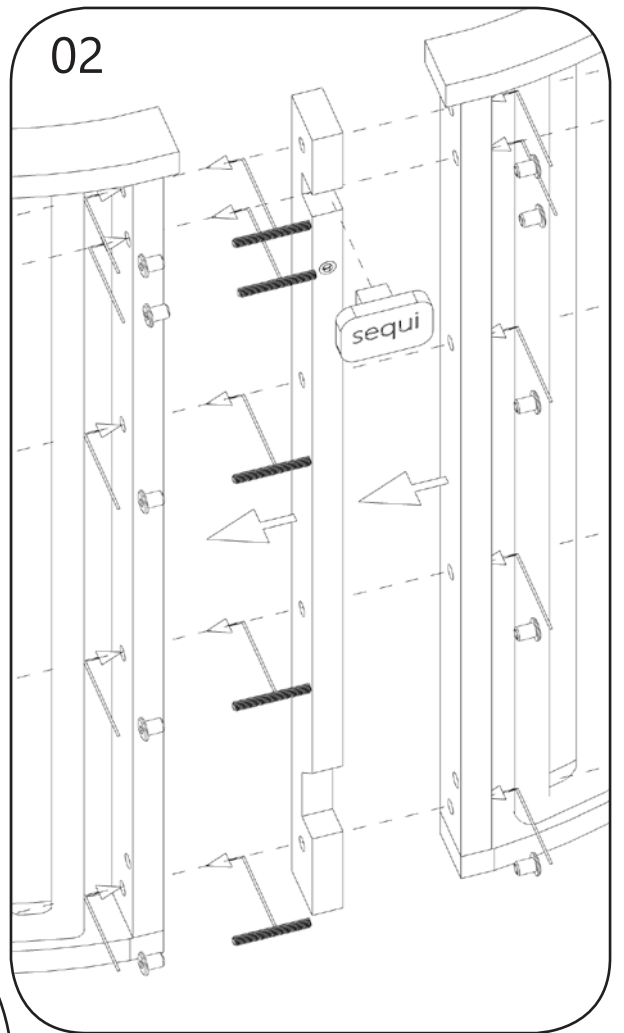
2x



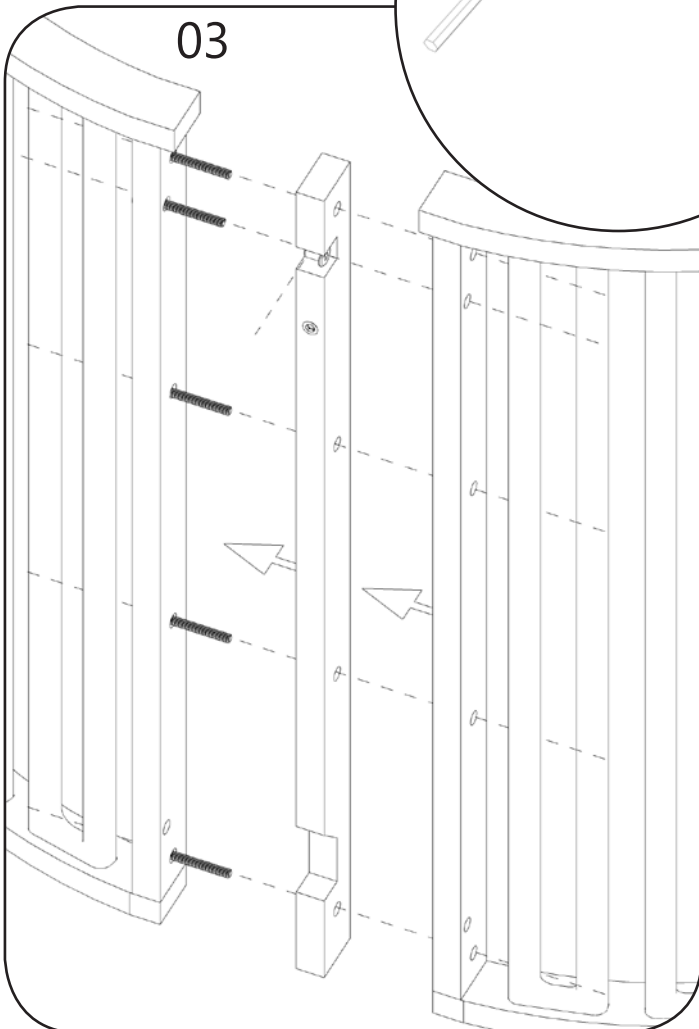
01



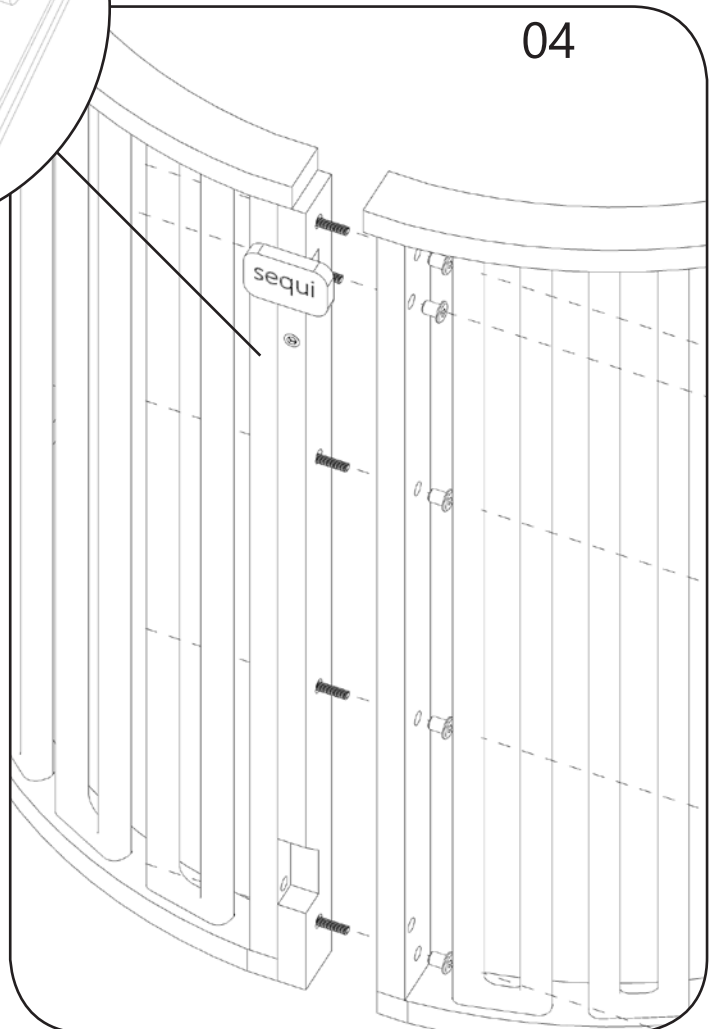
02

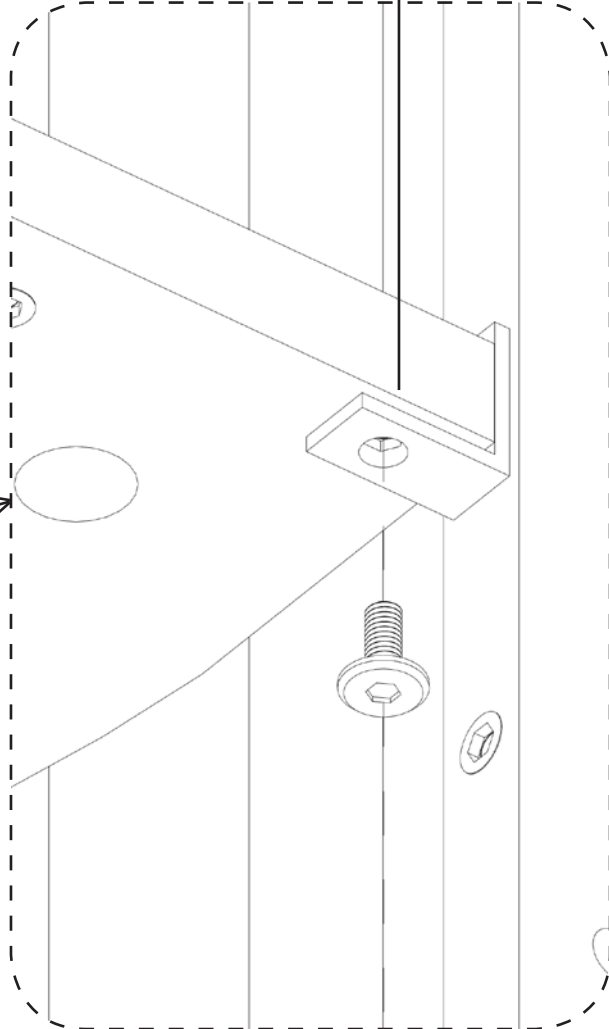
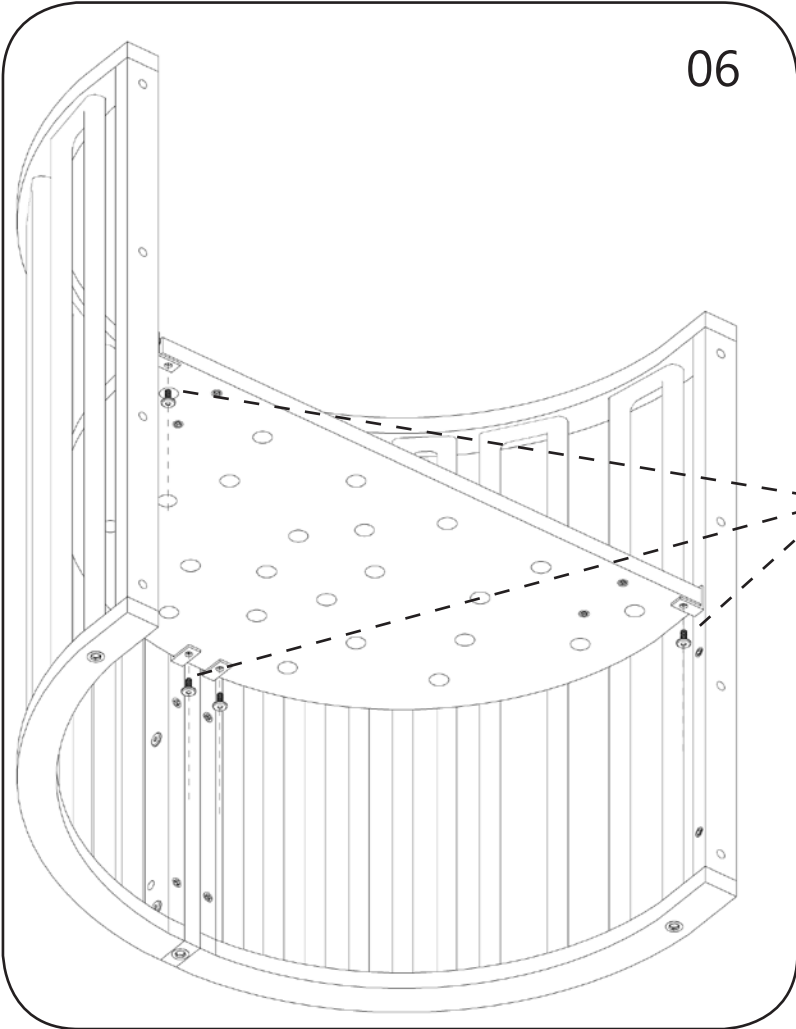
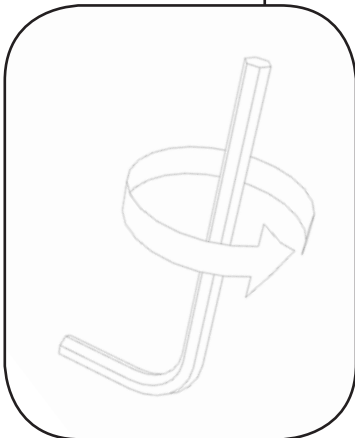
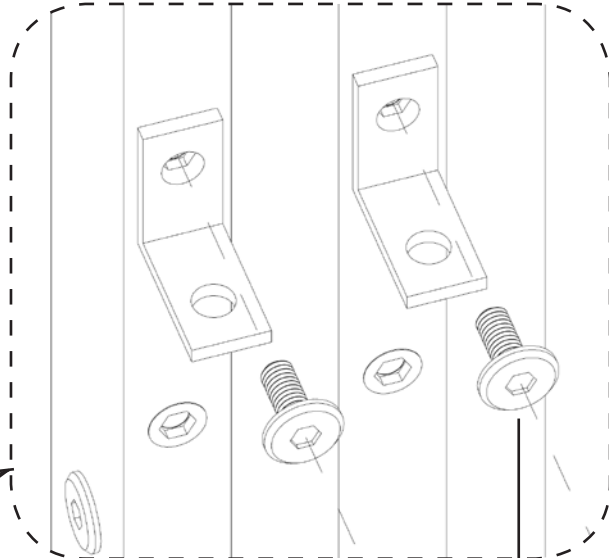
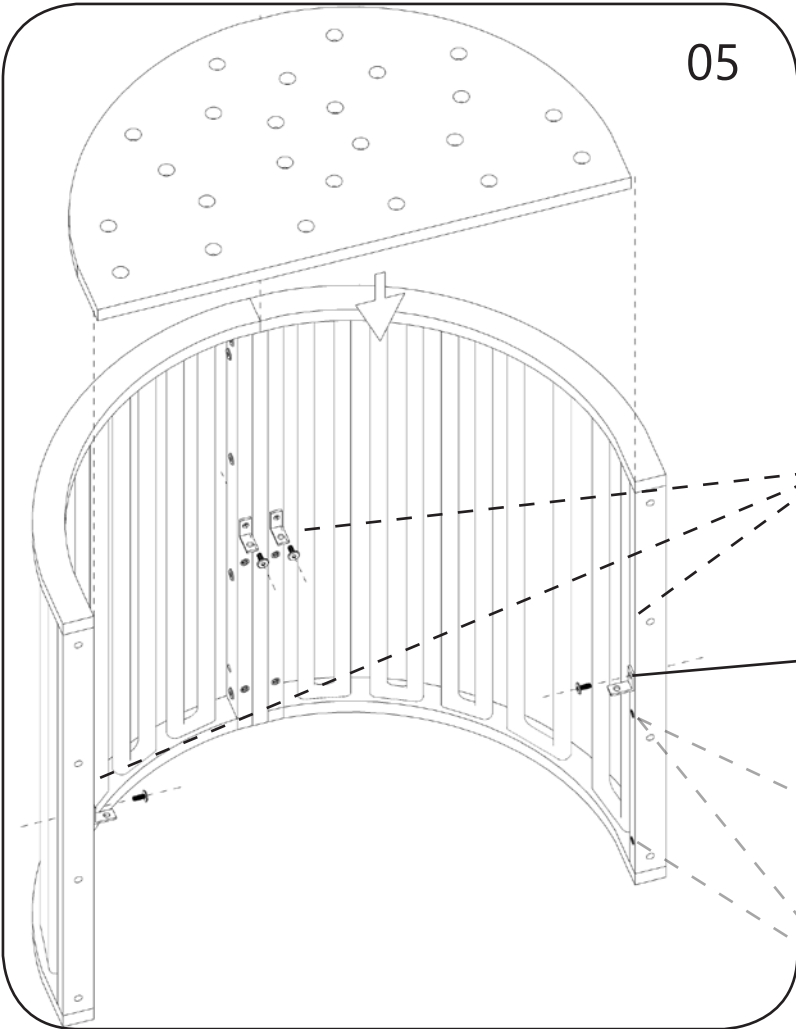


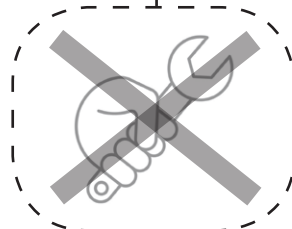
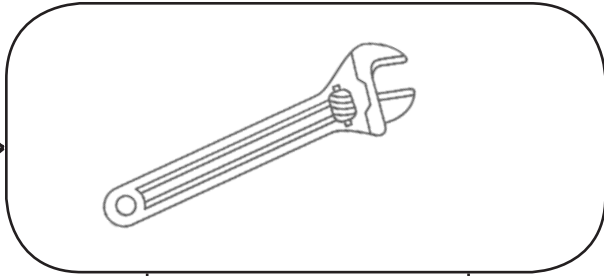
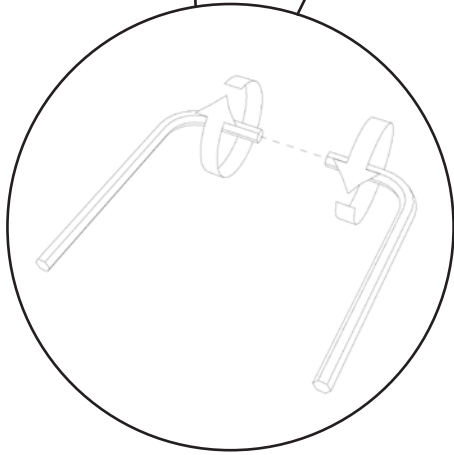
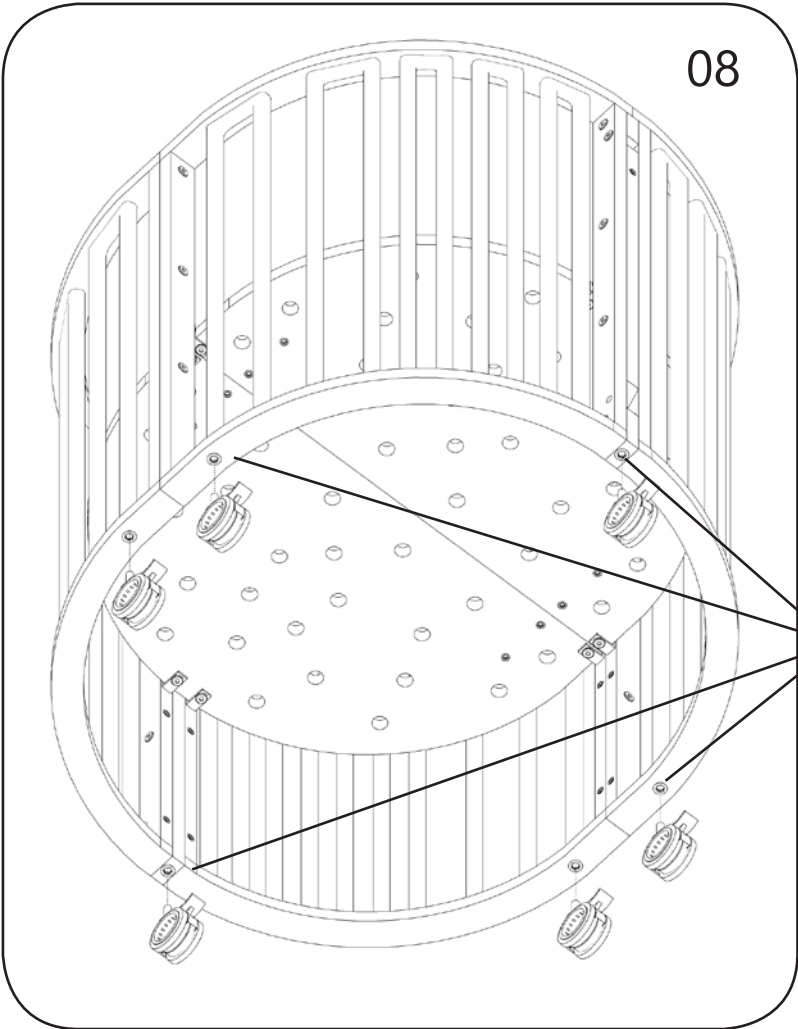
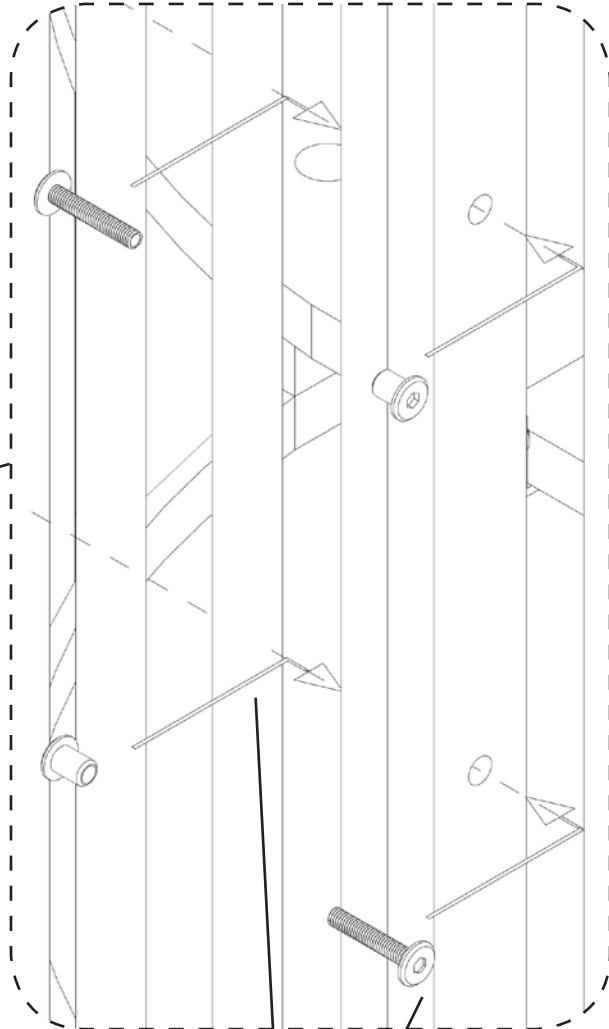
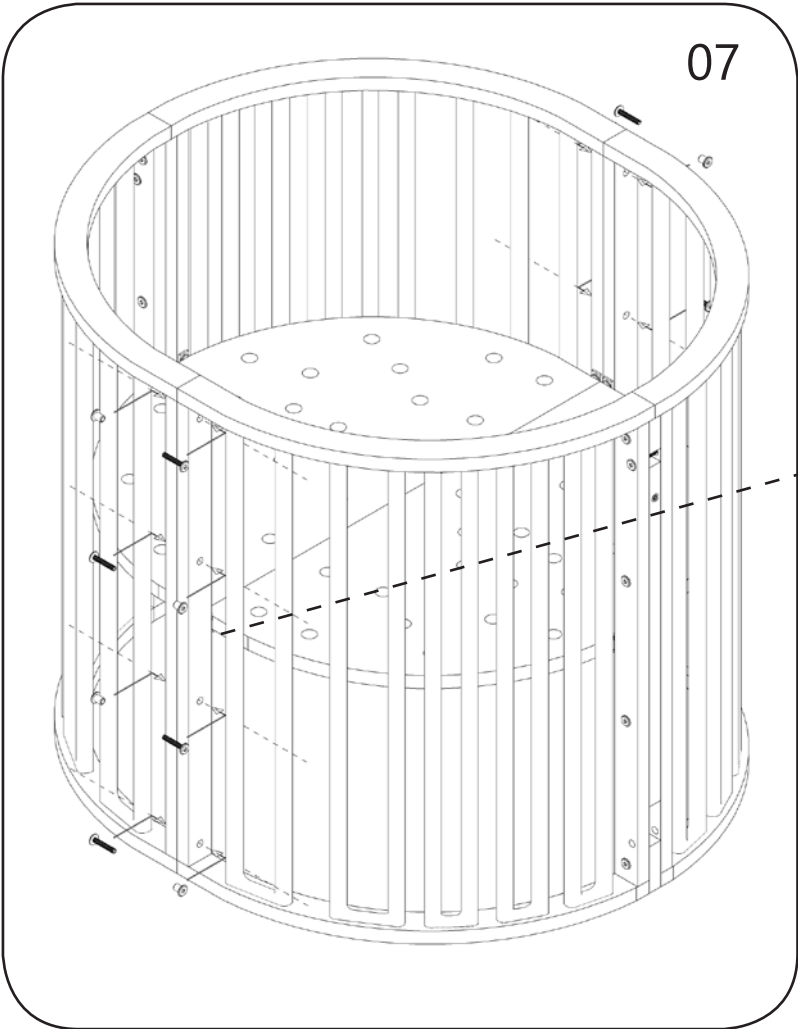
03



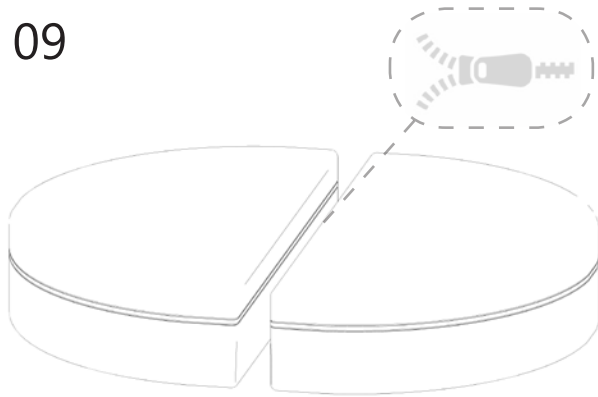
04



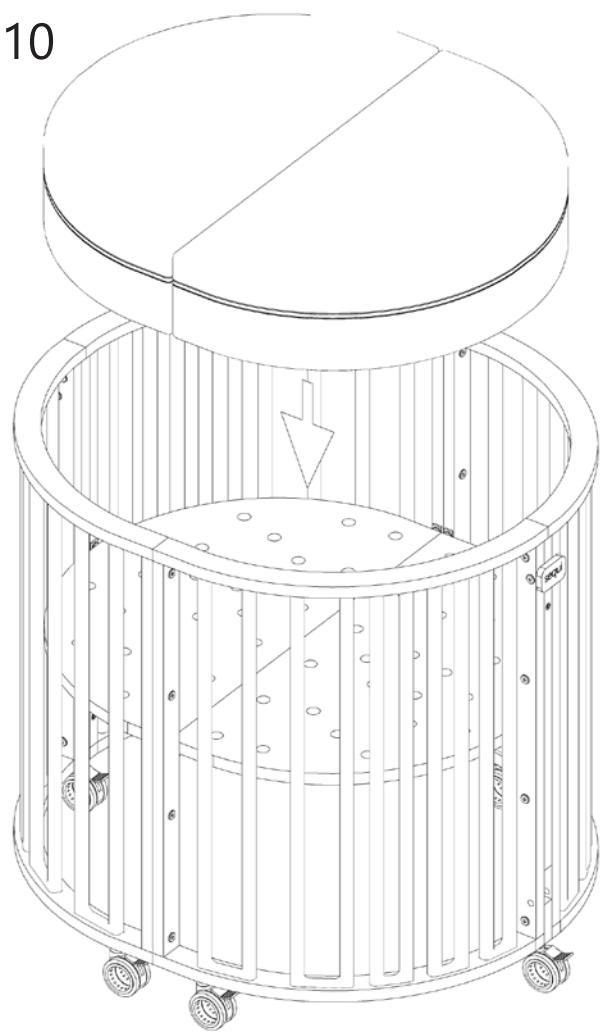




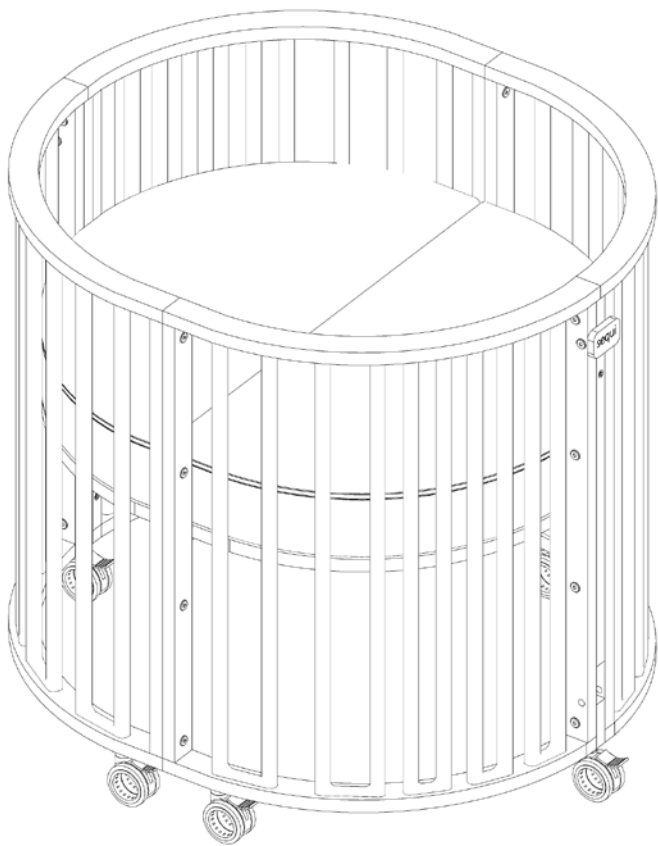
09



10



11



12

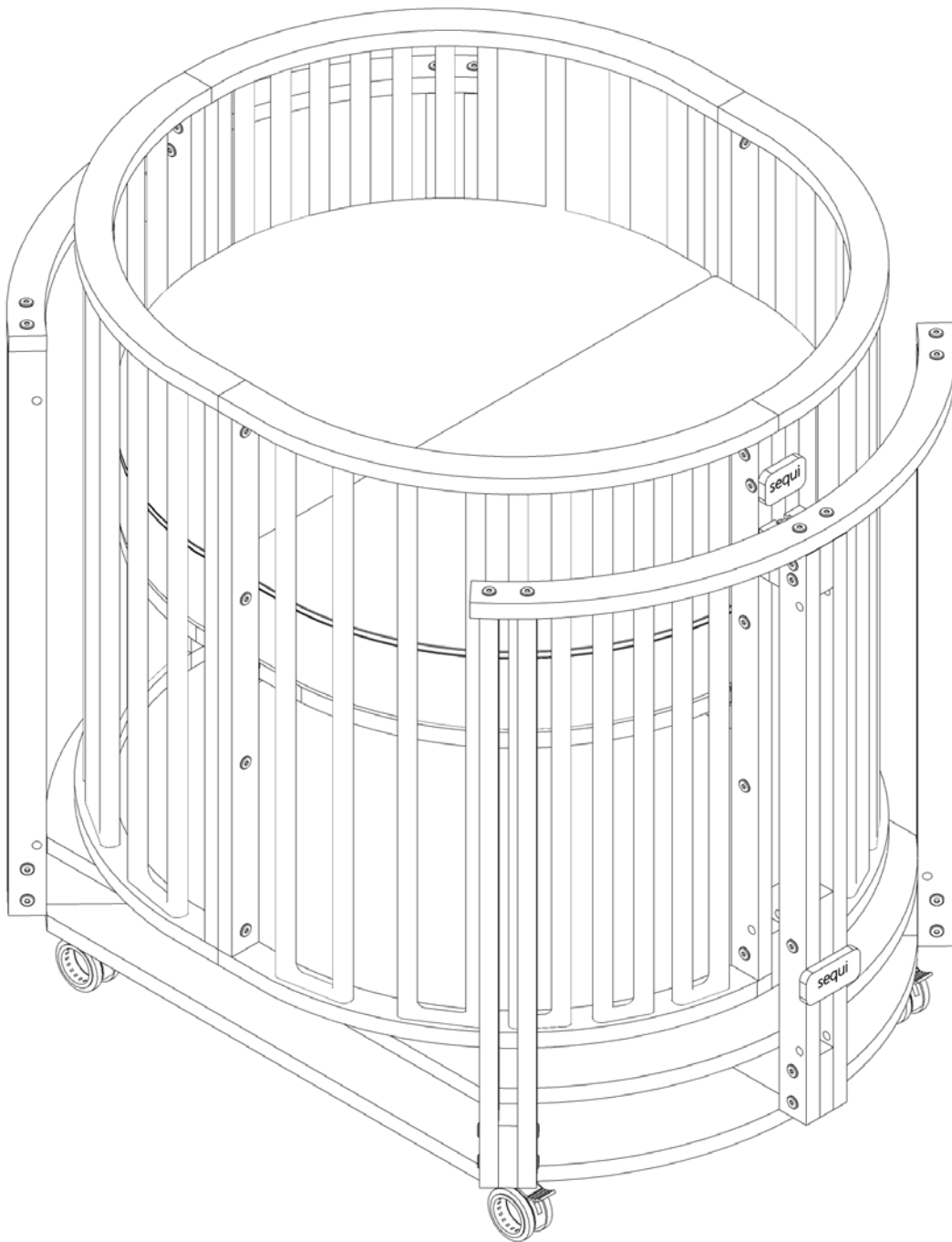


13



143- 154

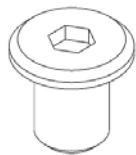
Sequi - cradle



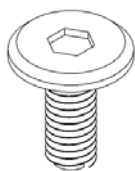
A+I+B+Hx2+M



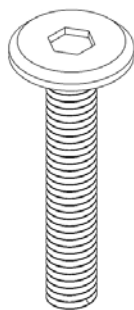
A



28x



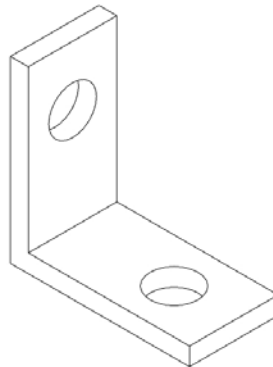
16x



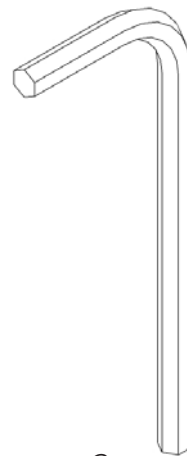
8x



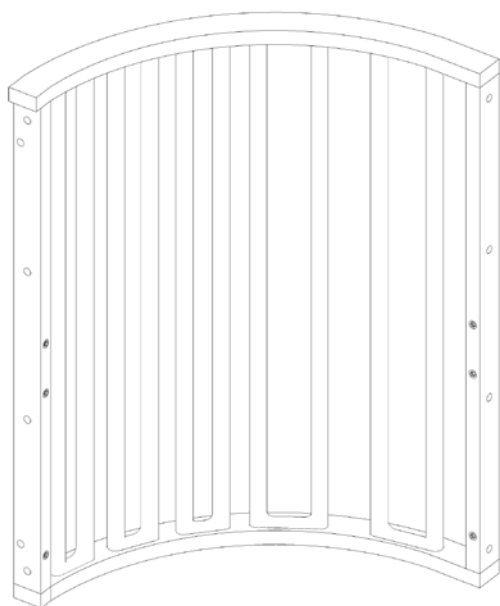
10x



8x



2x



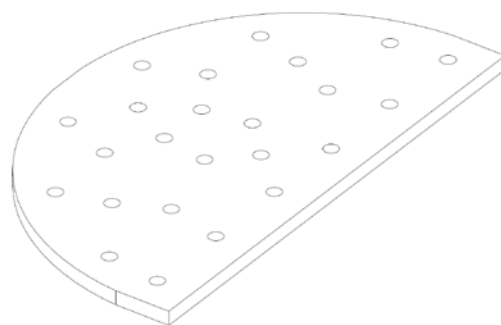
4x



2x



2x

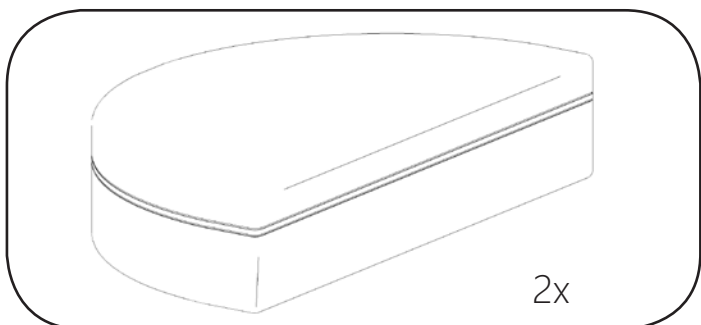


2x

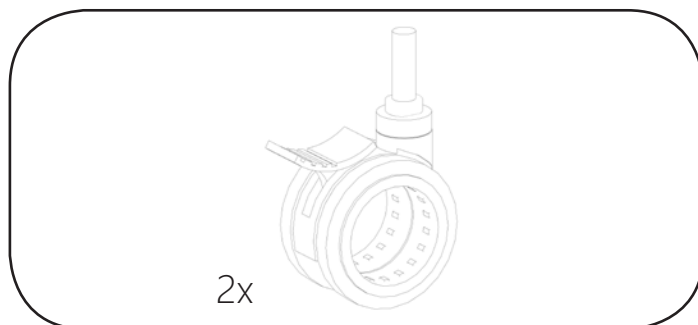


I

Hx2



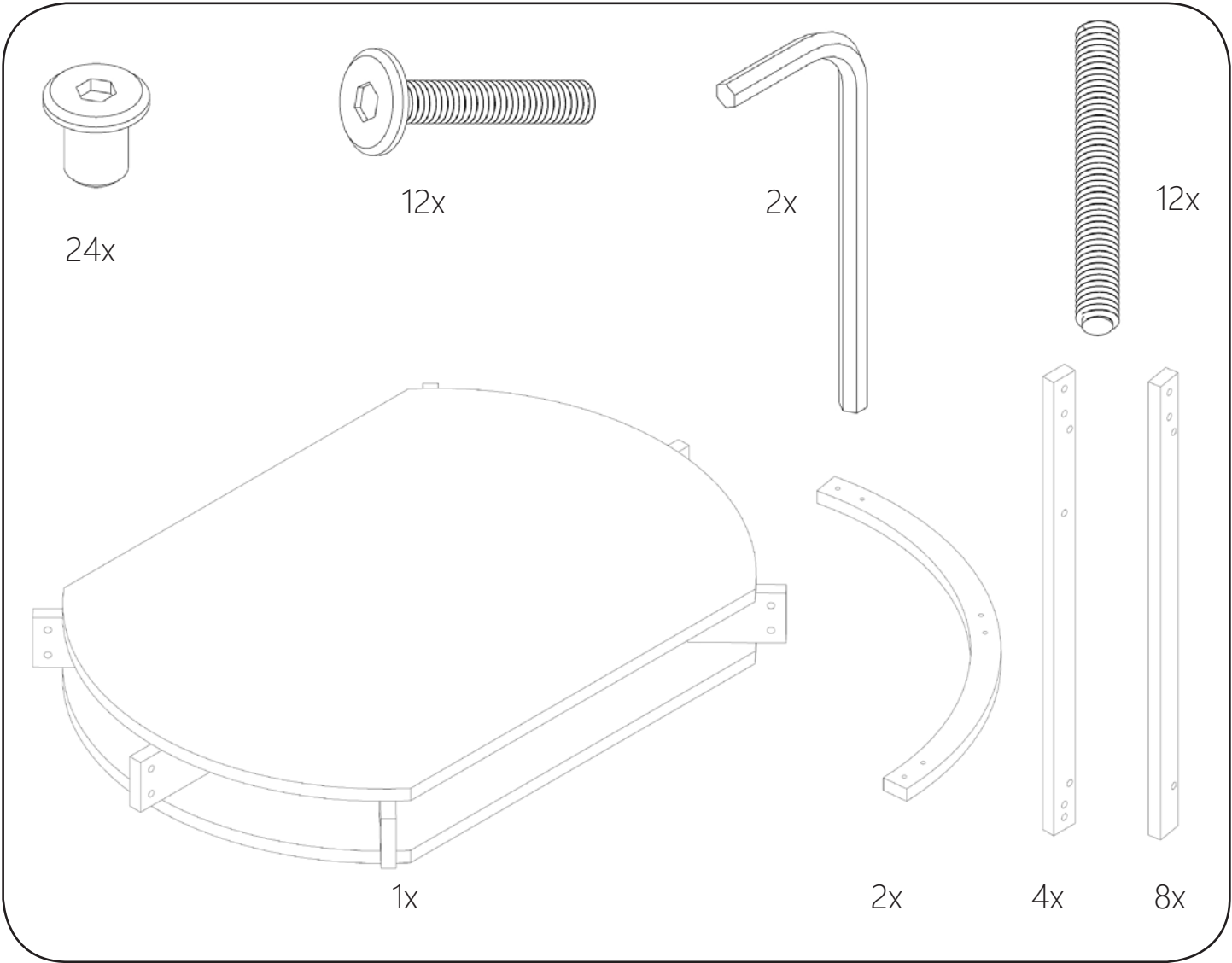
2x



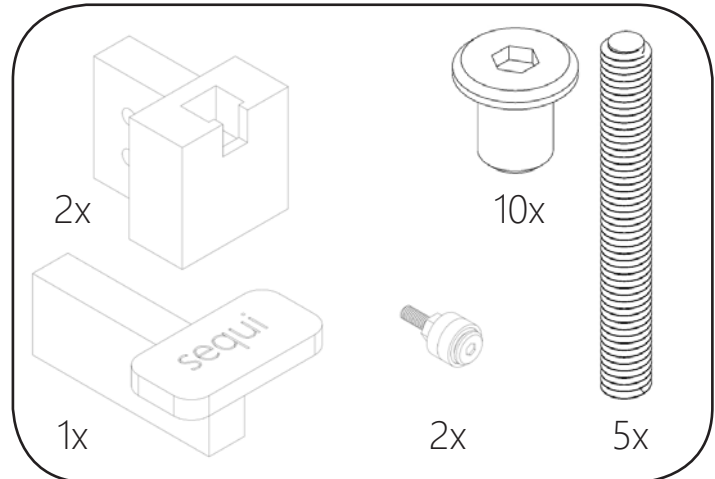
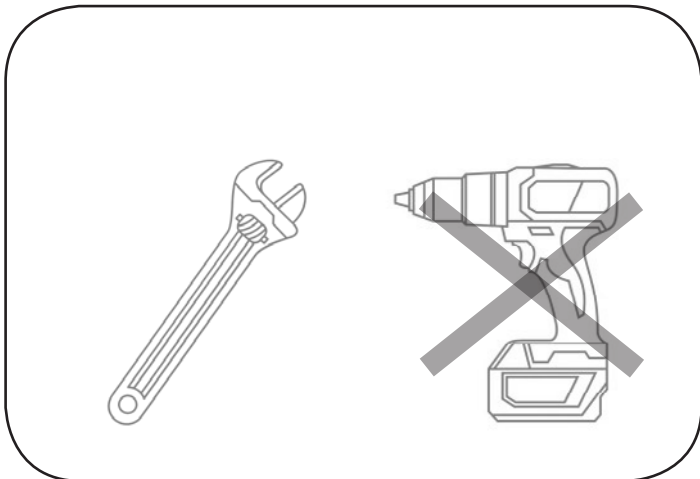
2x



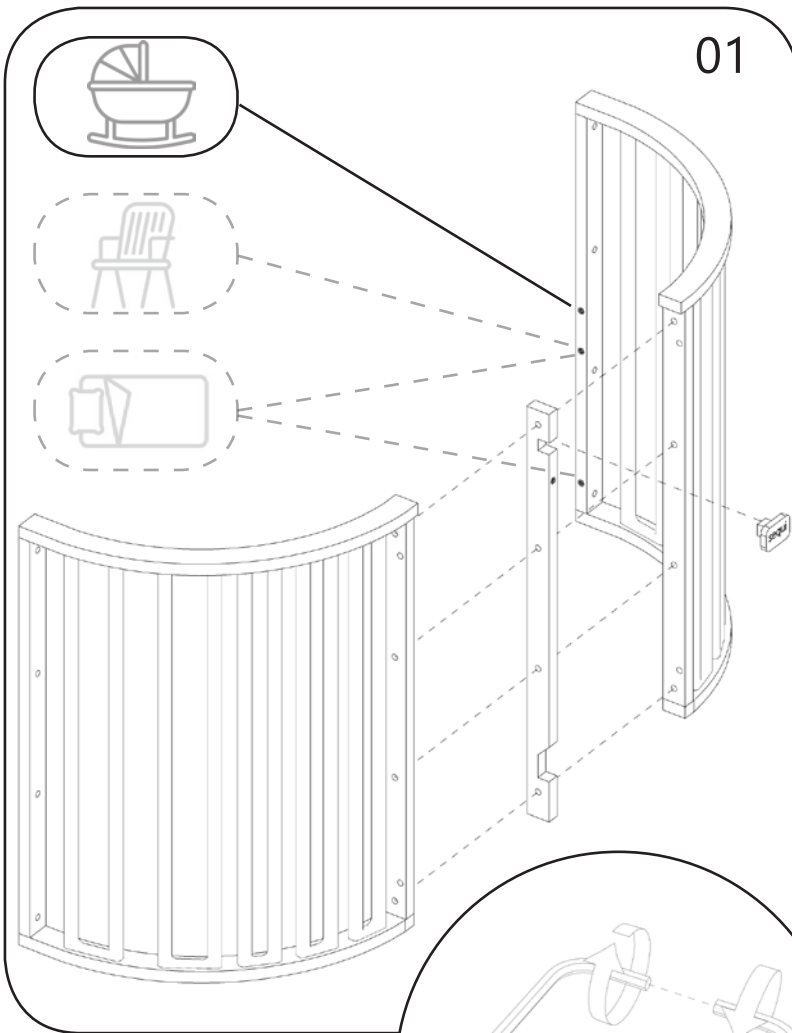
B



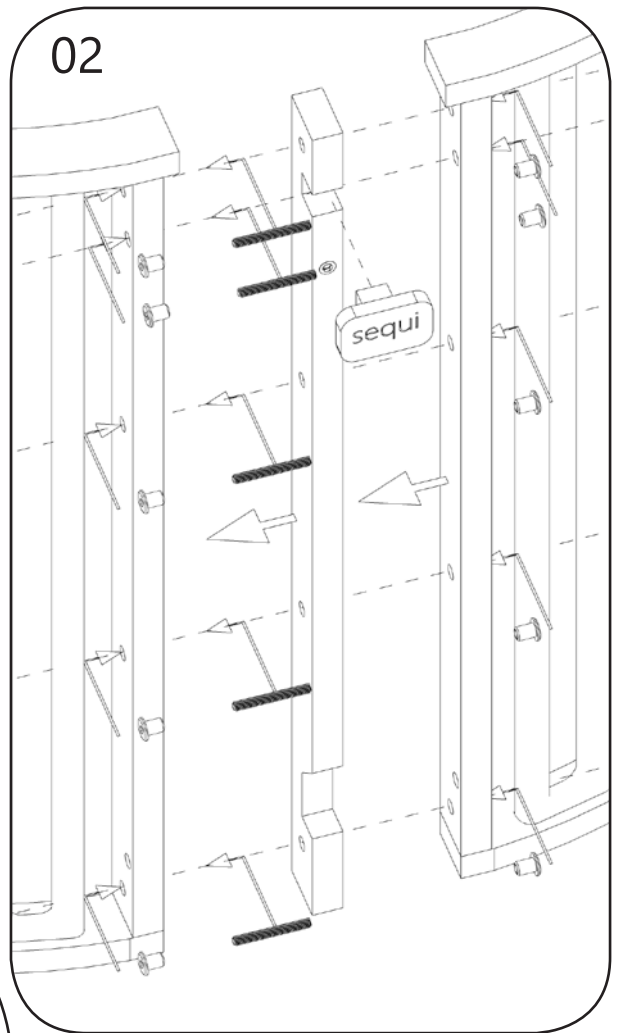
M



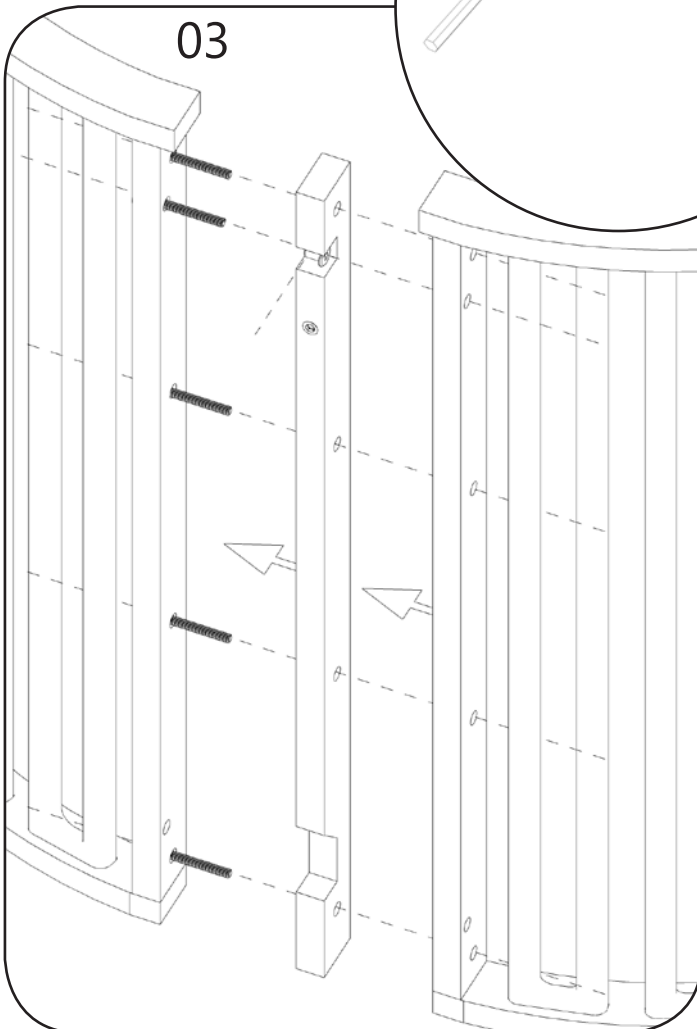
01



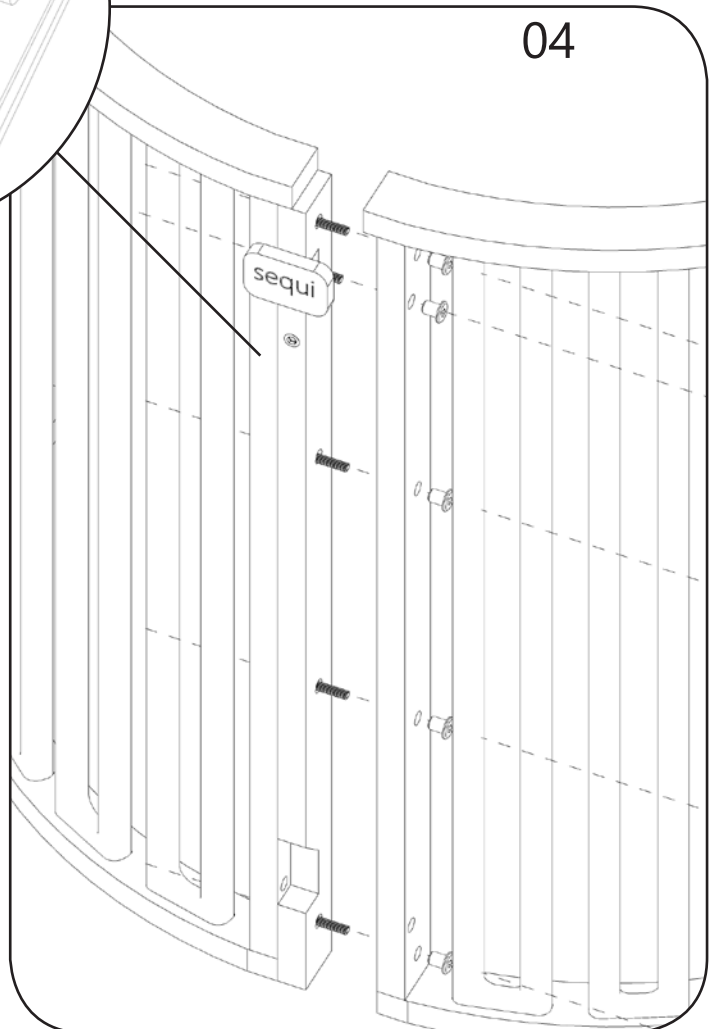
02

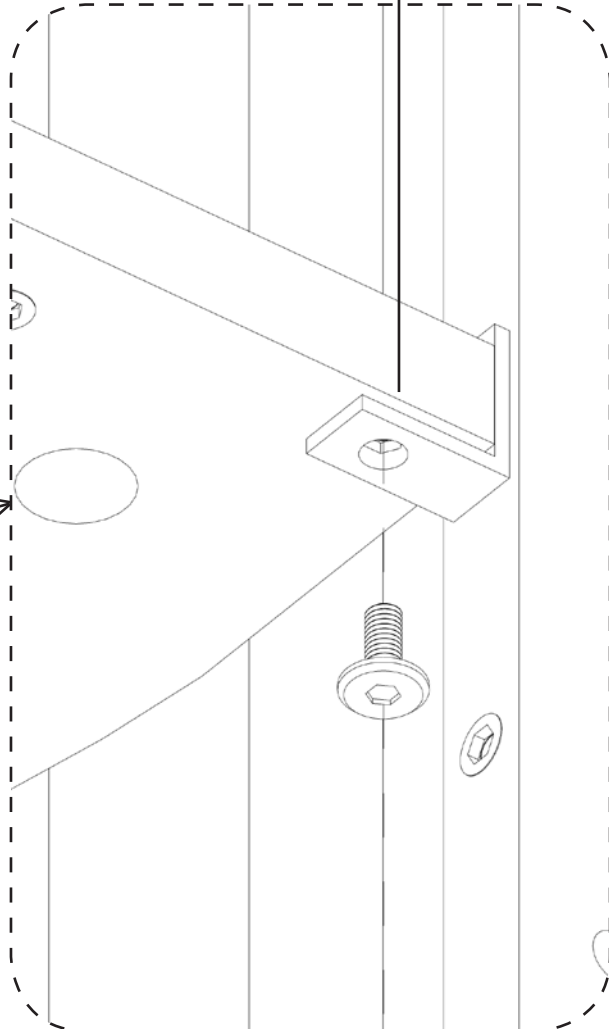
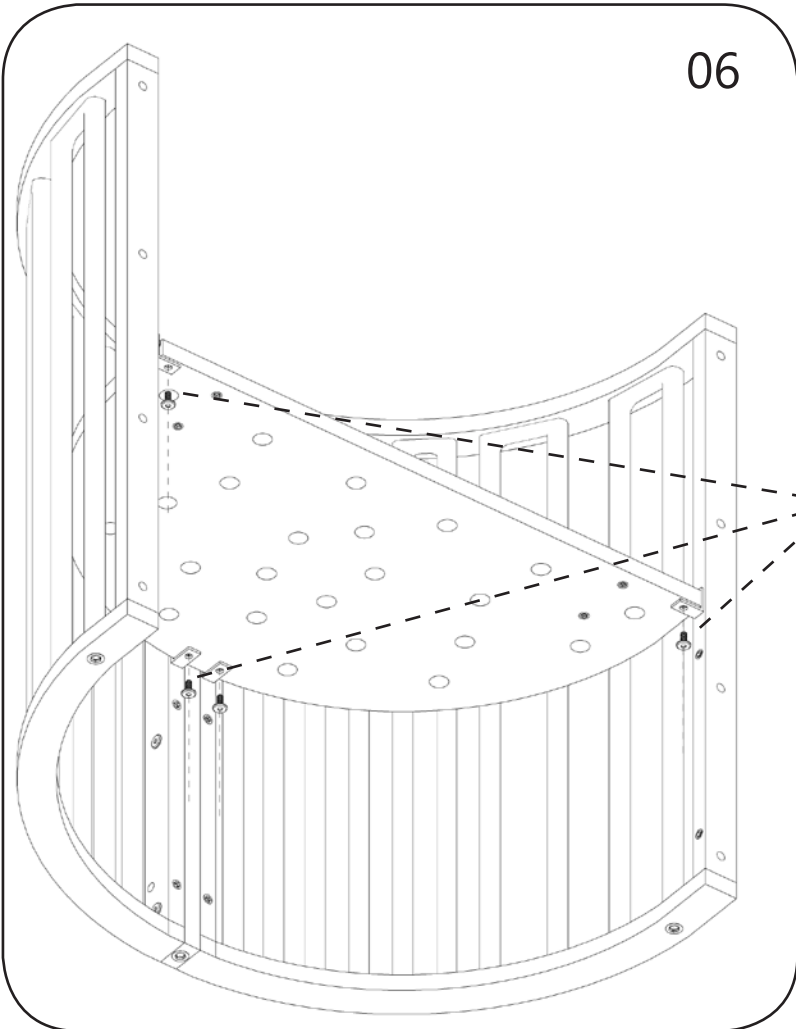
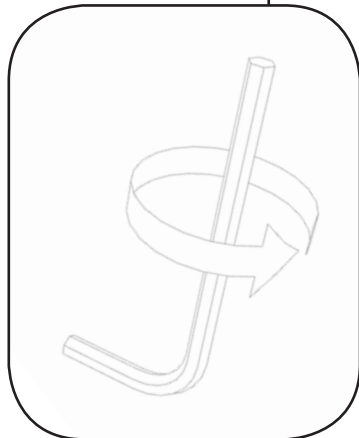
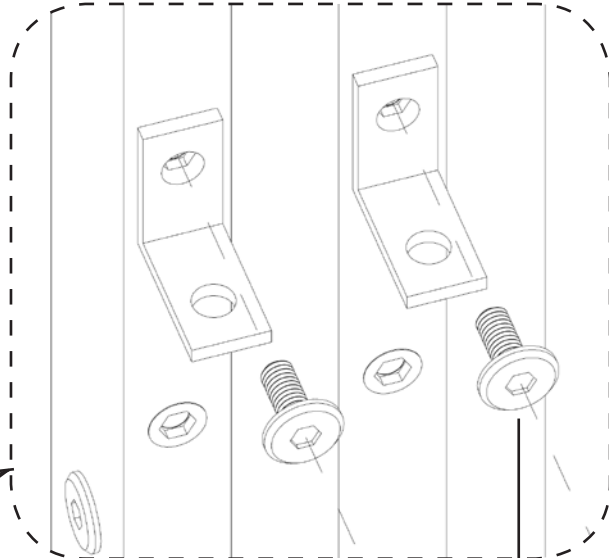
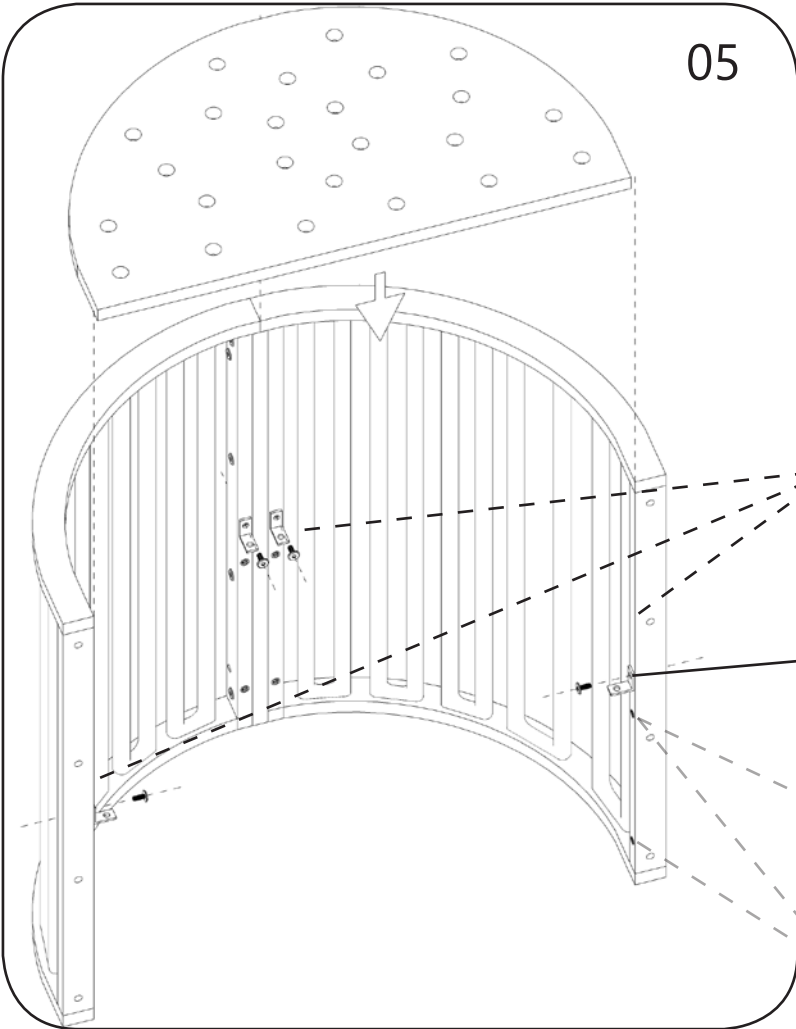


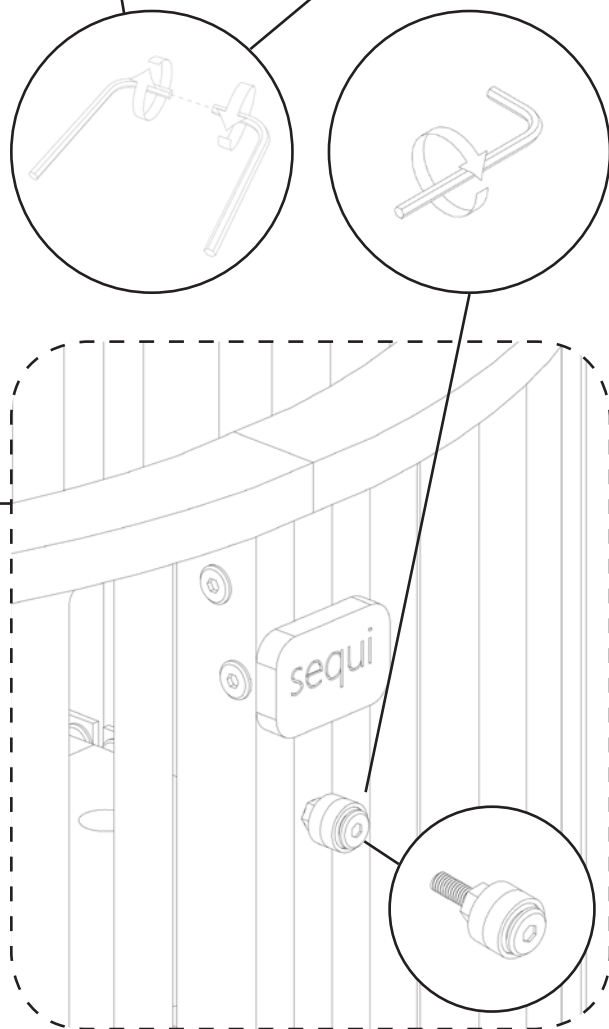
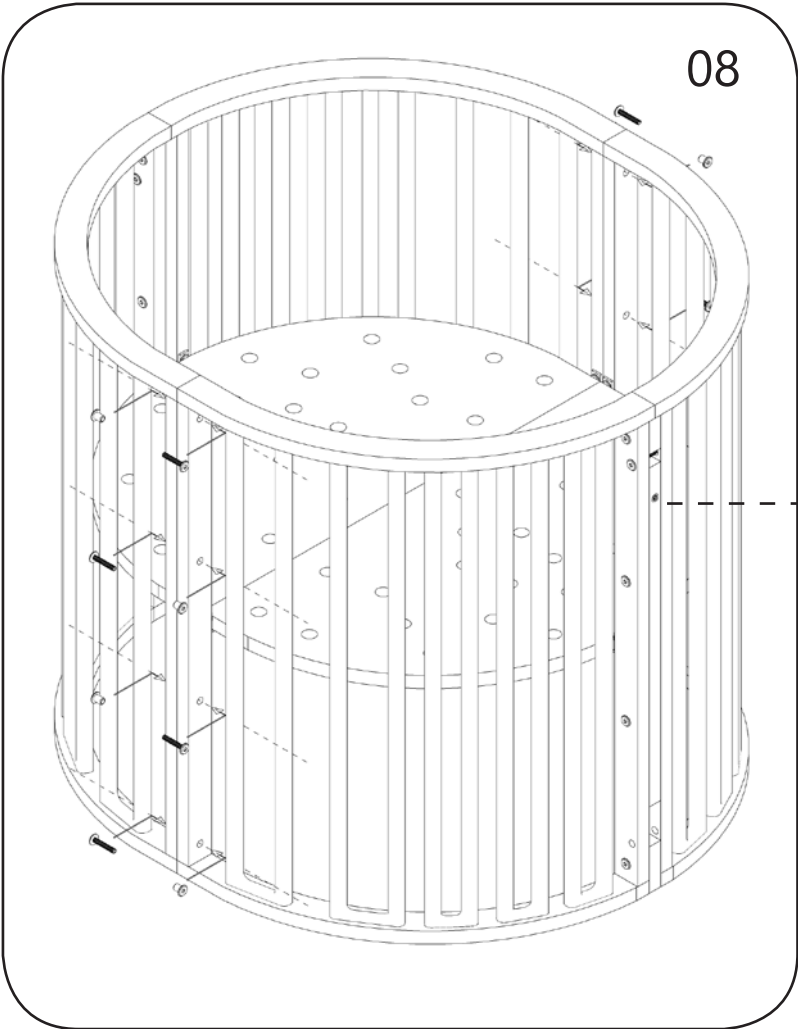
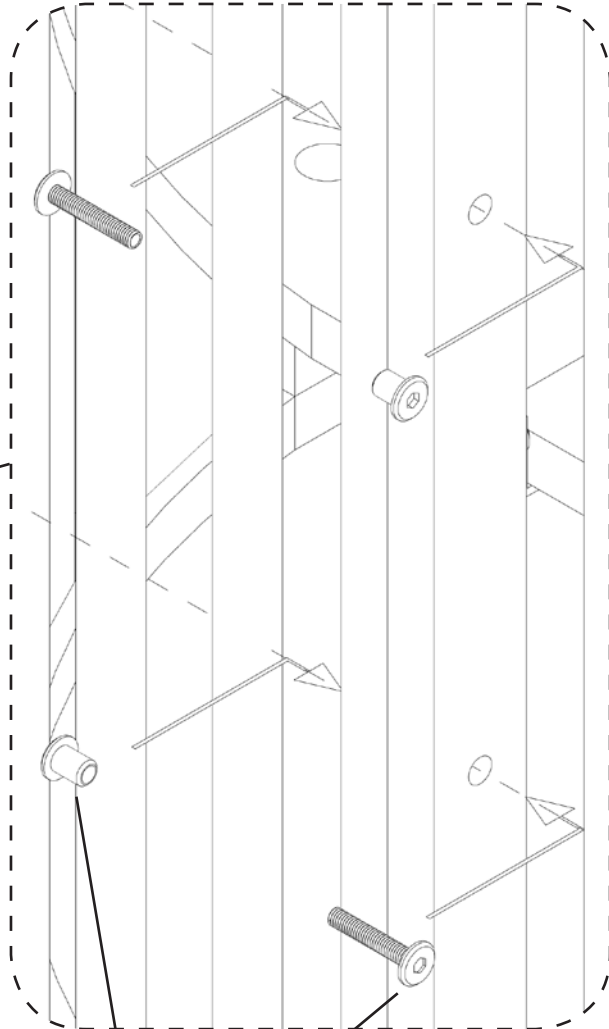
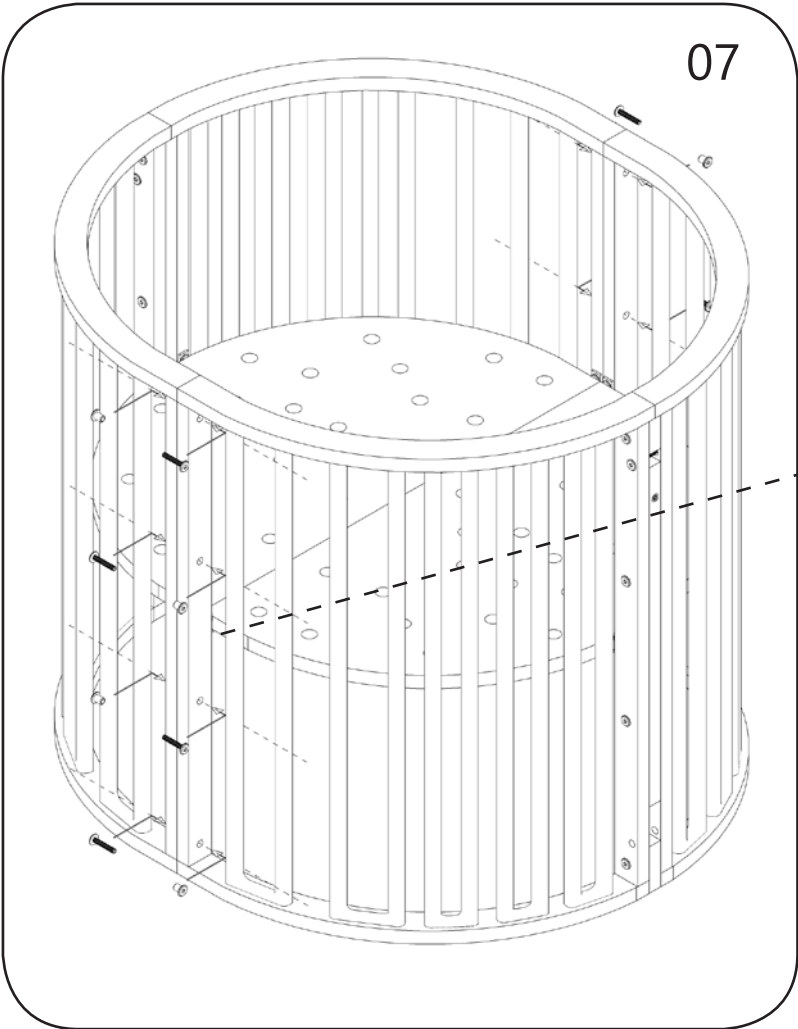
03



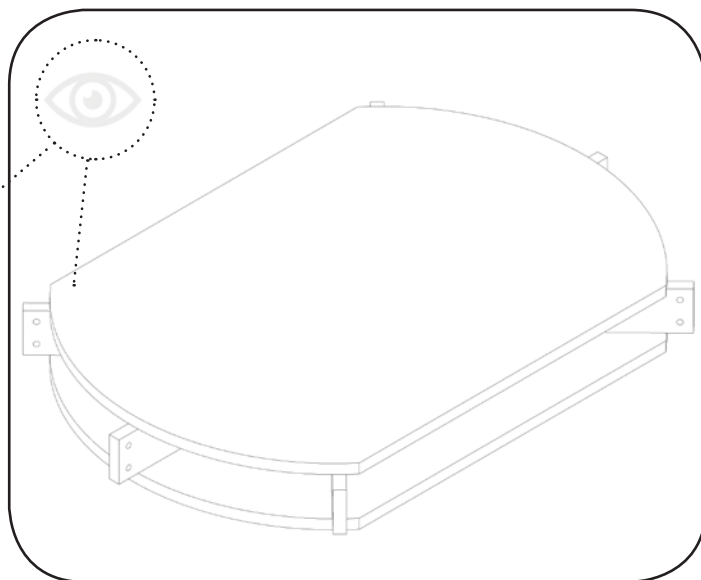
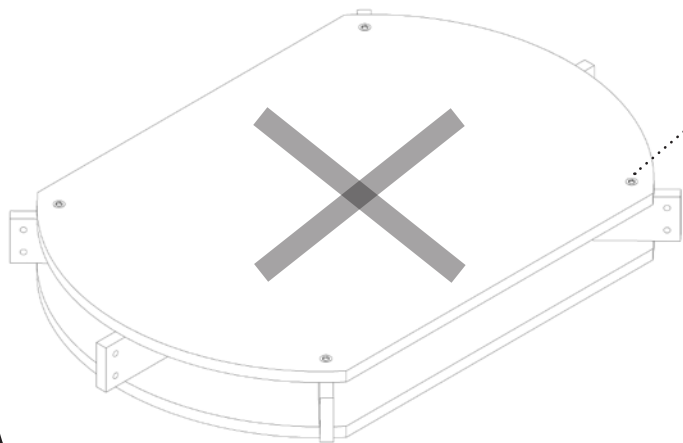
04



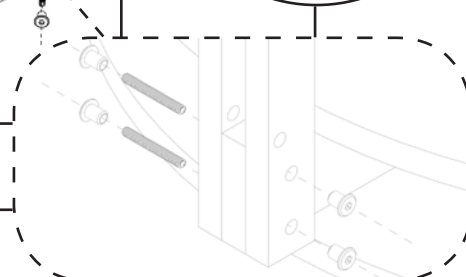
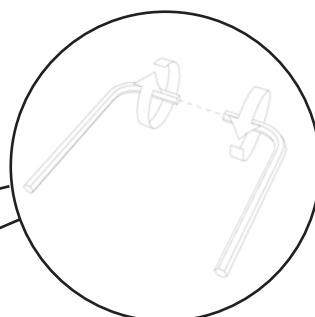
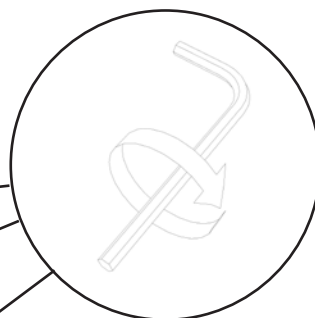
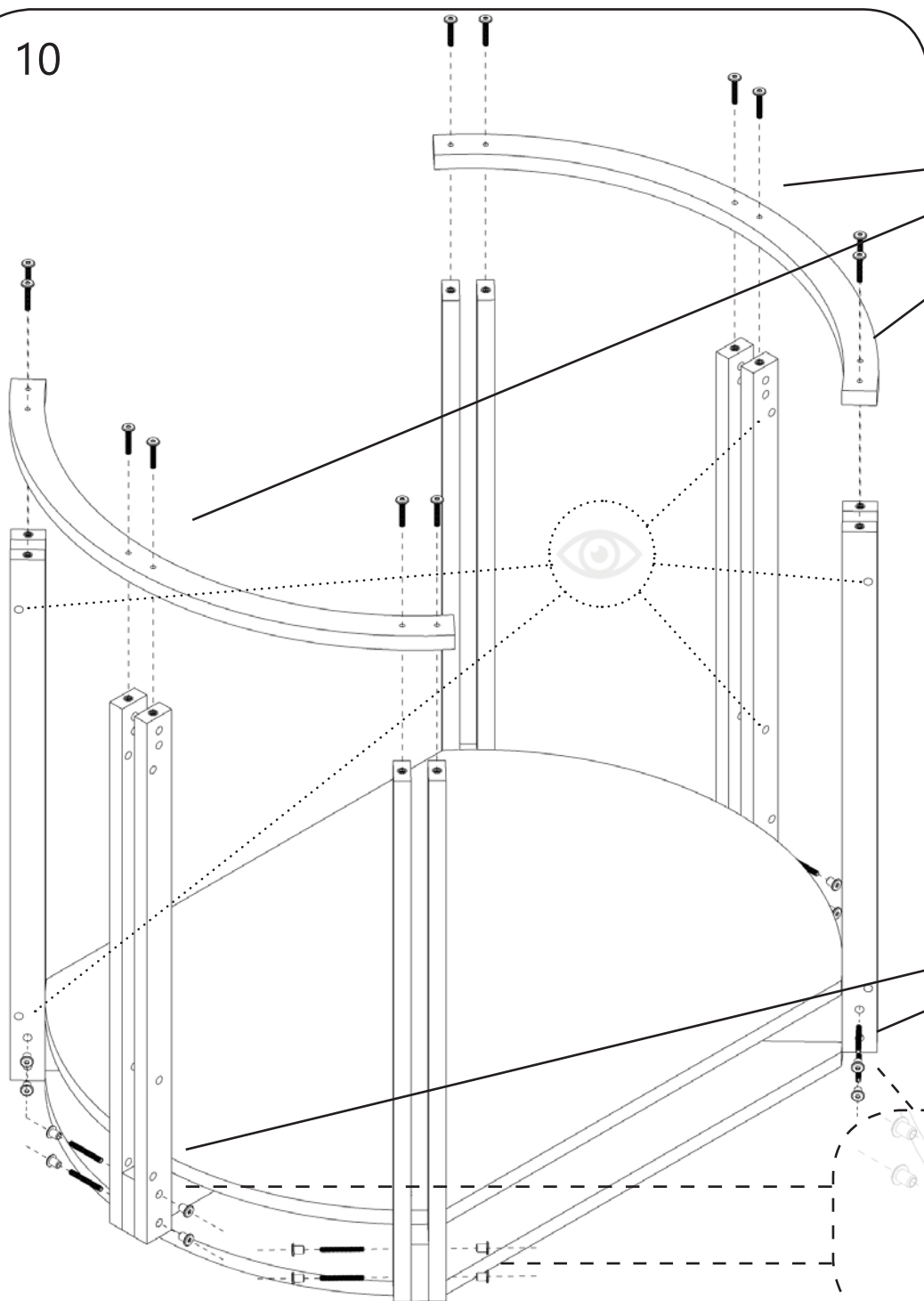




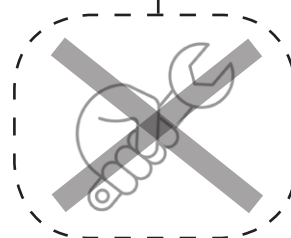
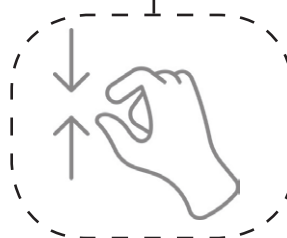
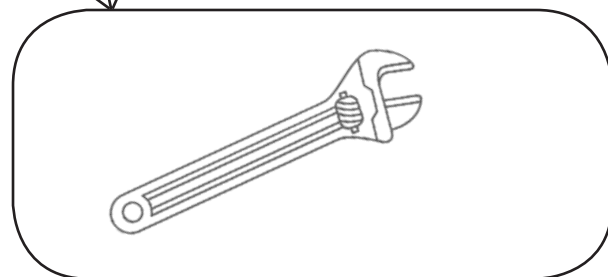
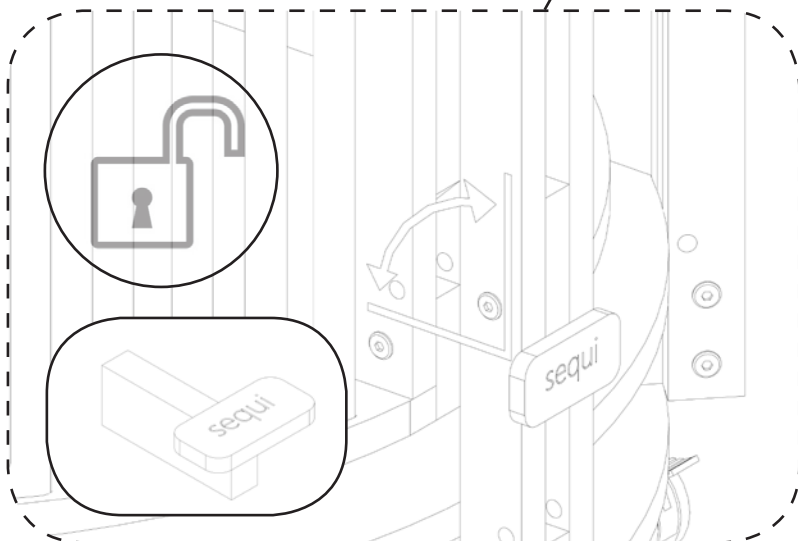
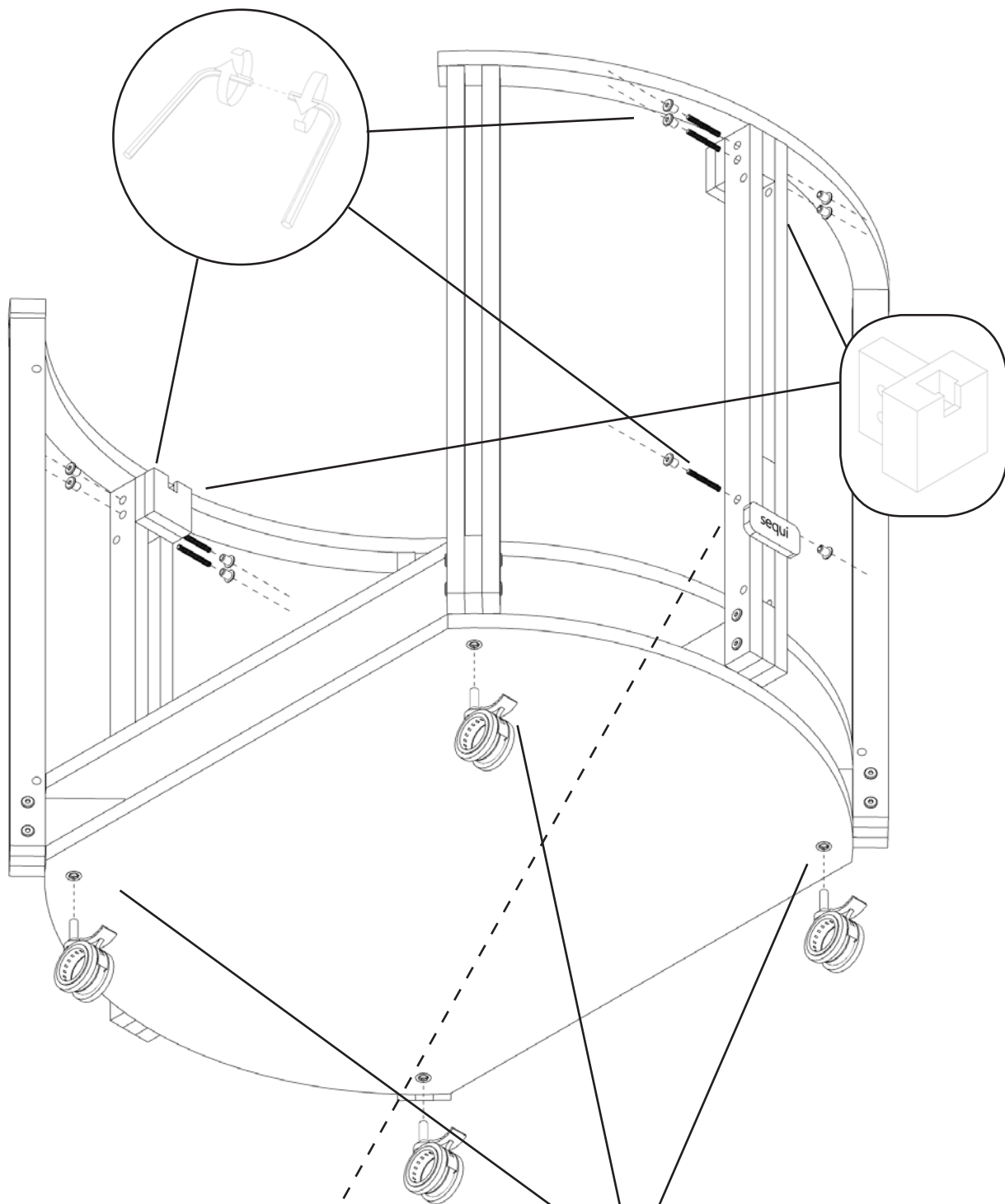
09



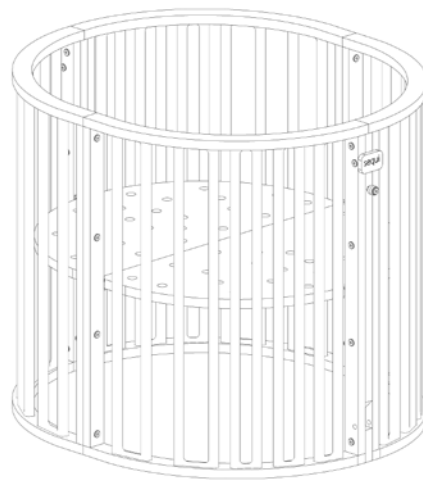
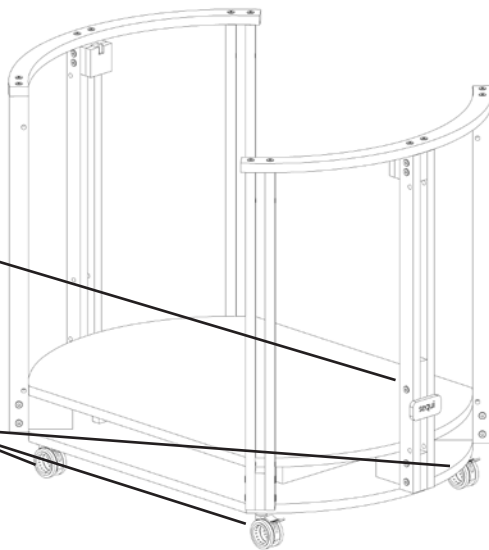
10



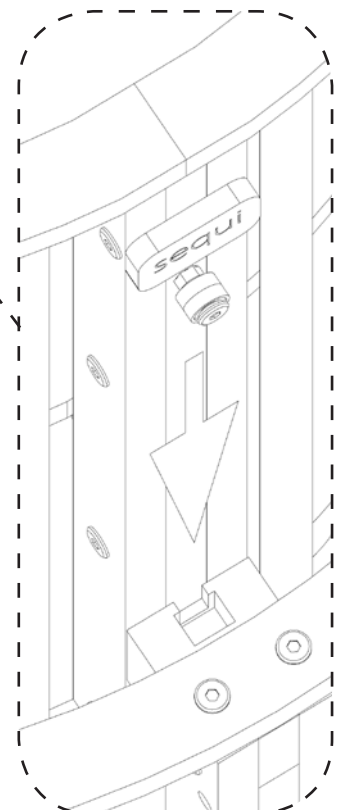
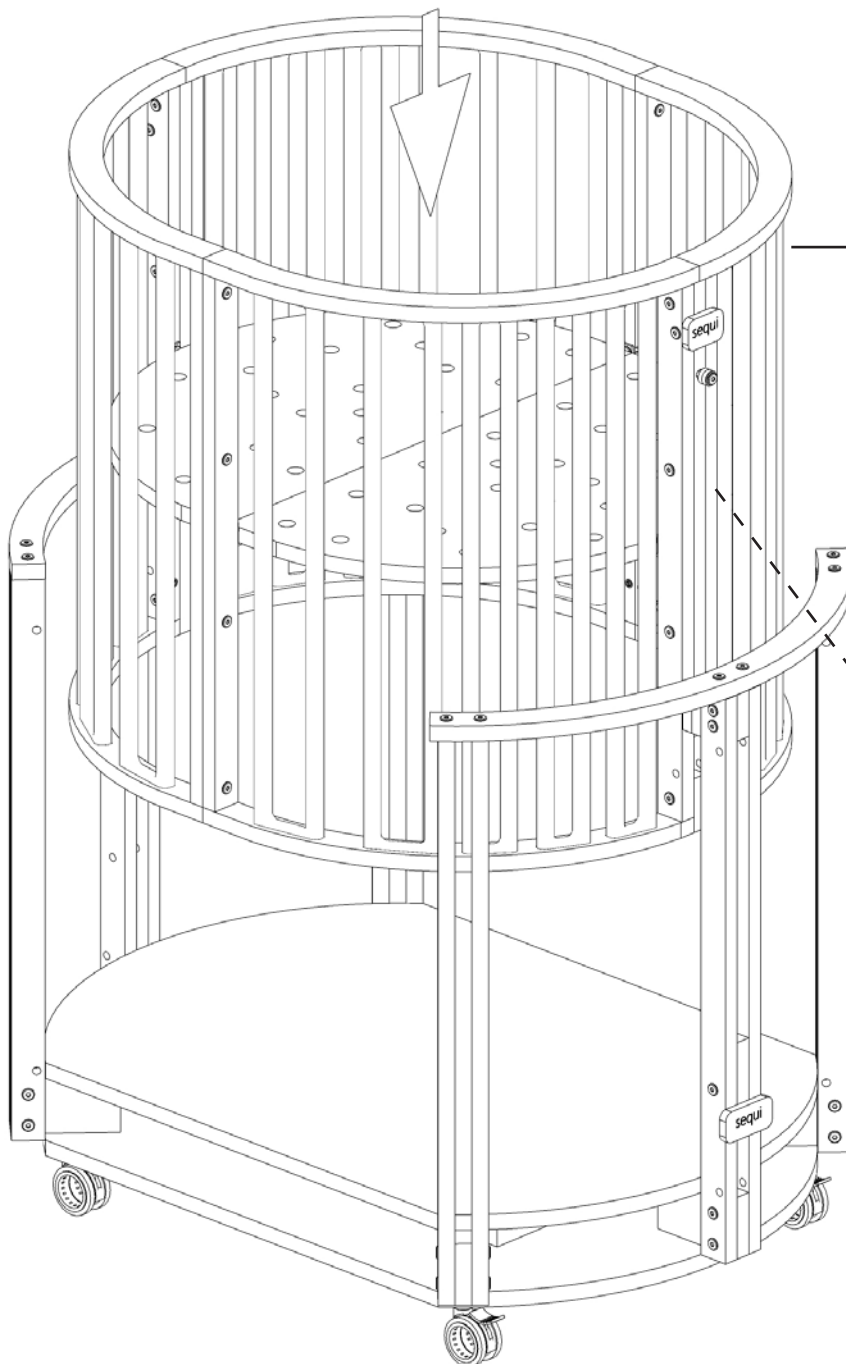
11



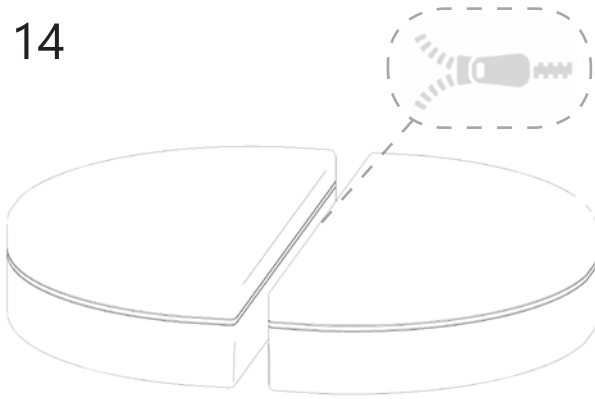
12



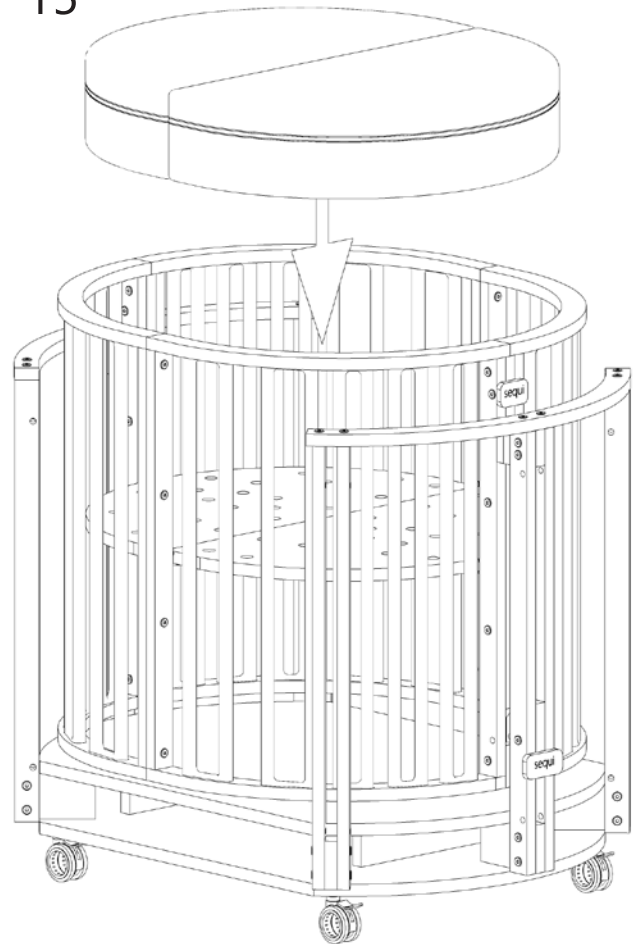
13



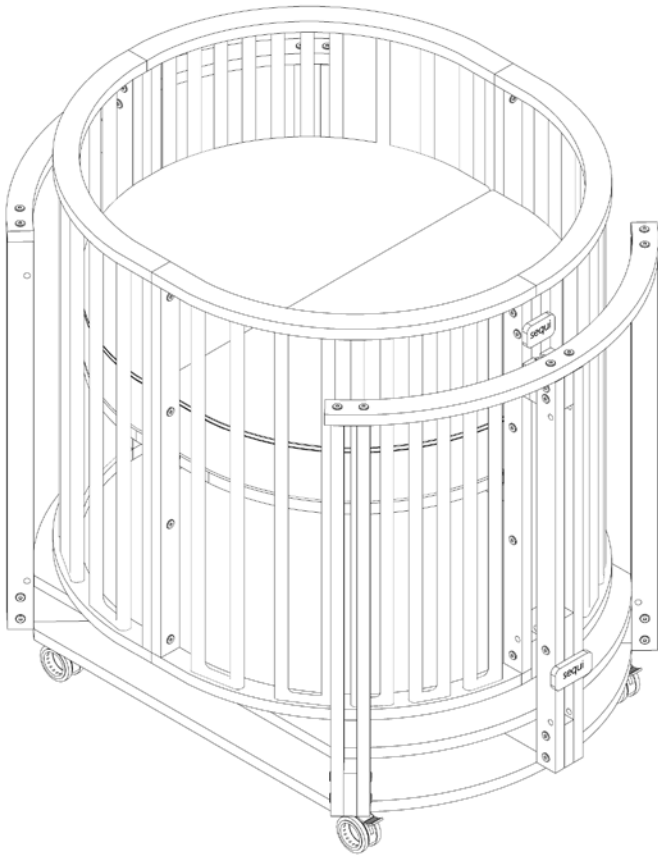
14



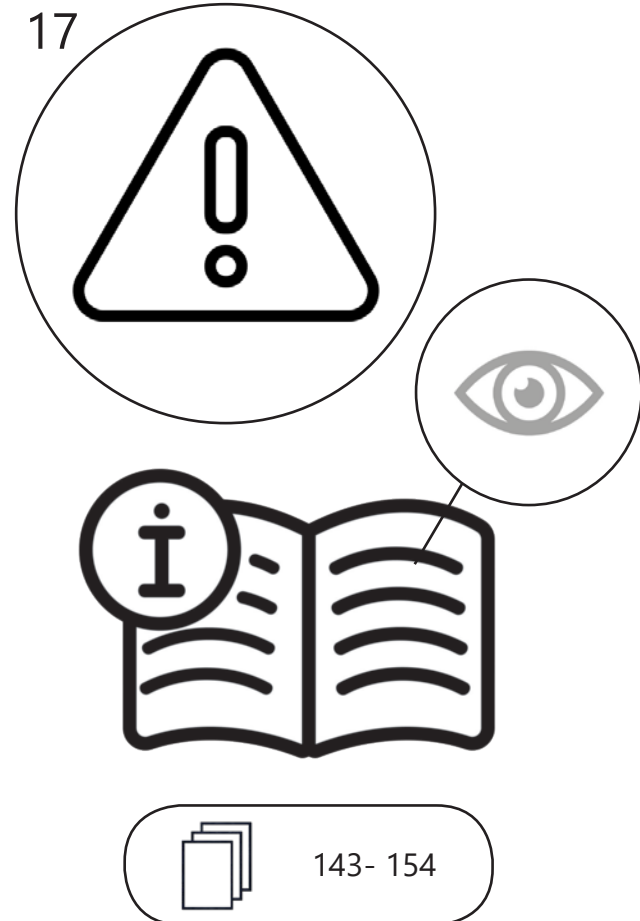
15



16



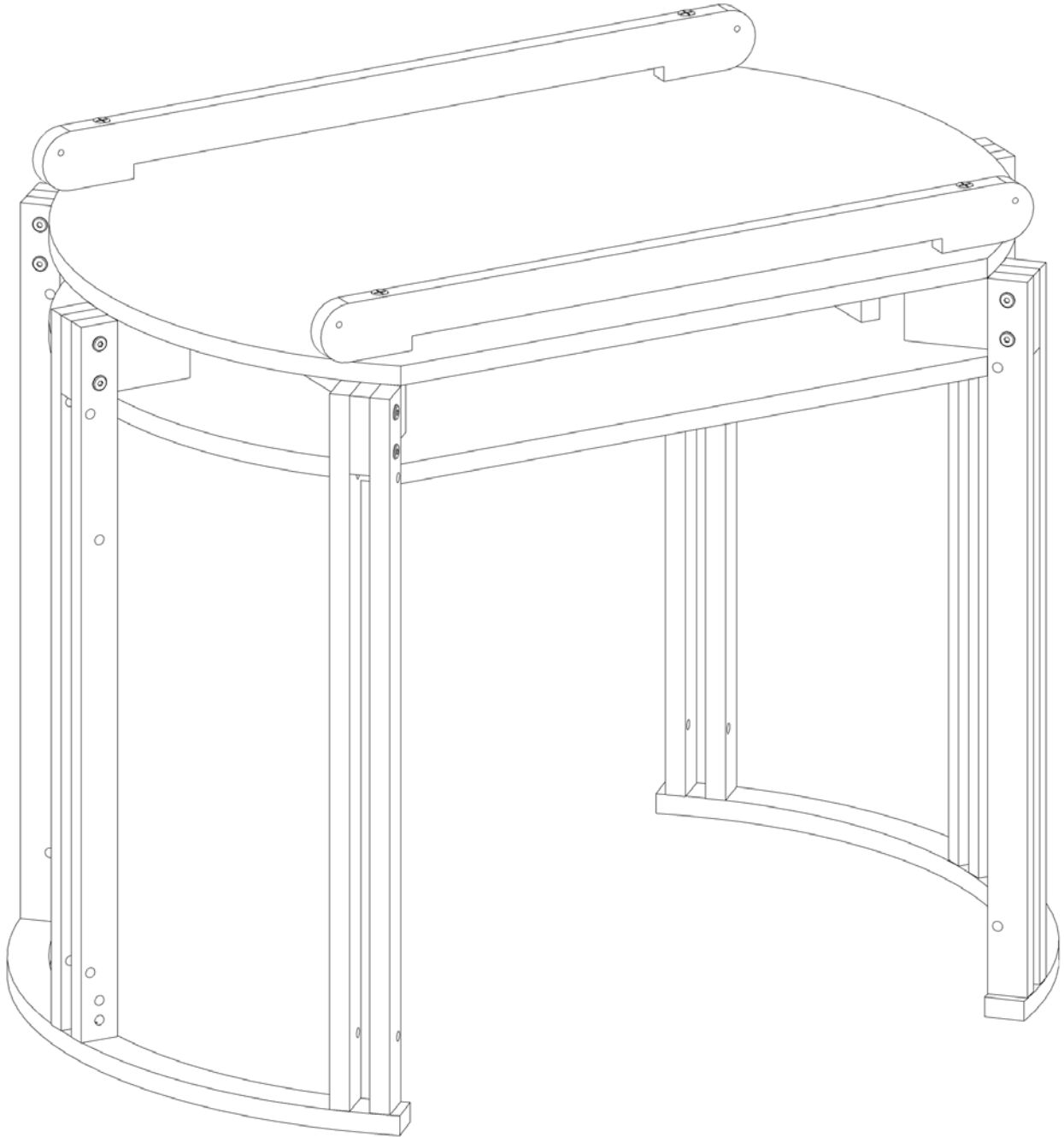
17



18



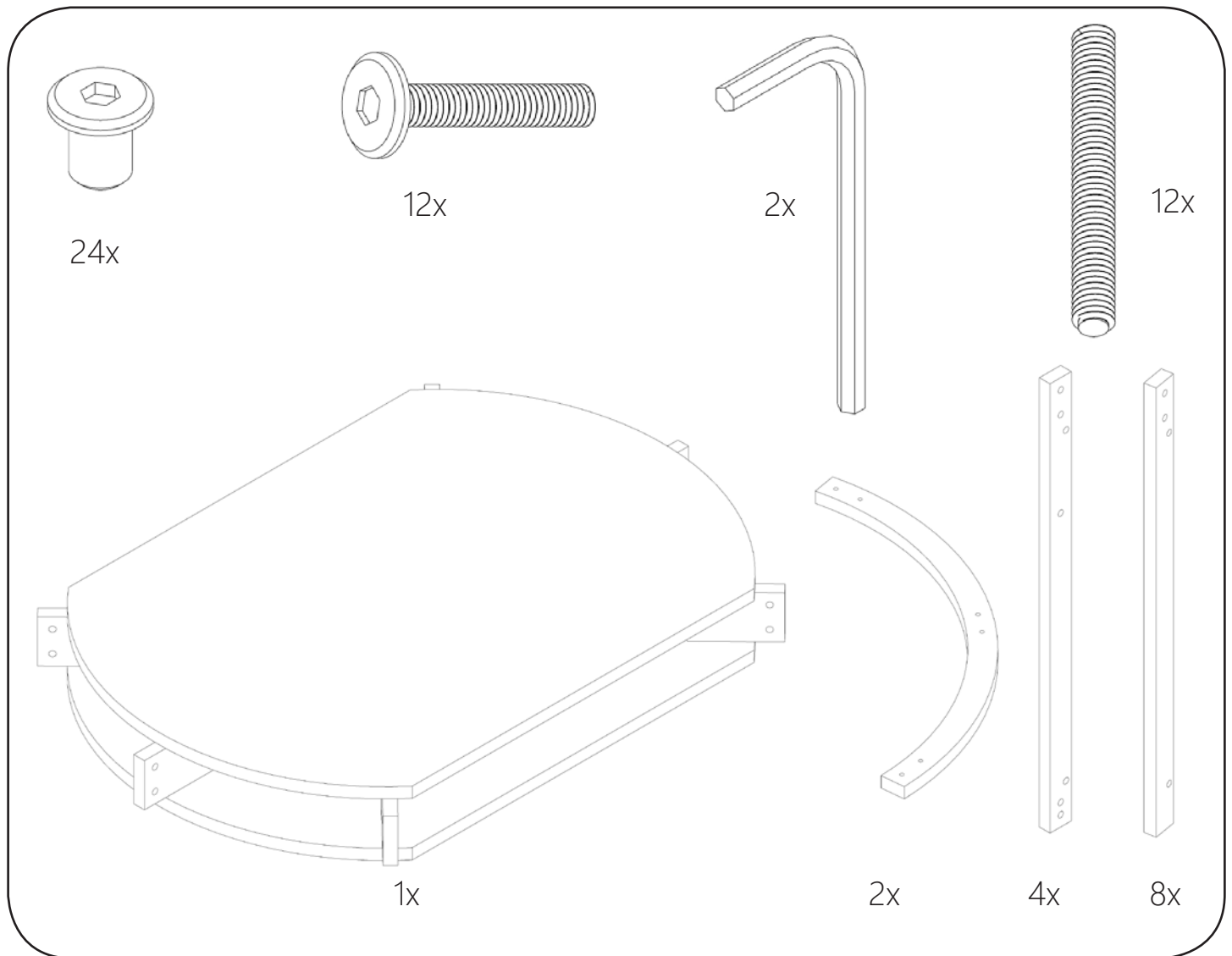
Sequi - flow change



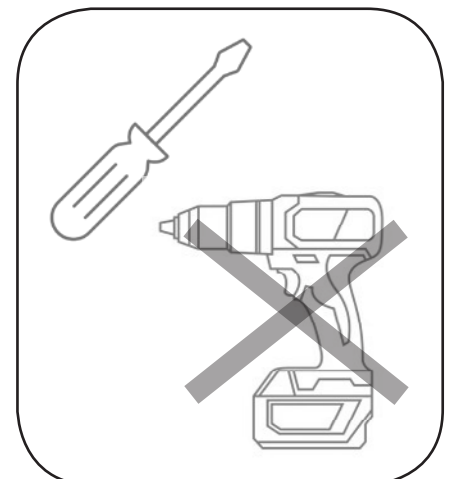
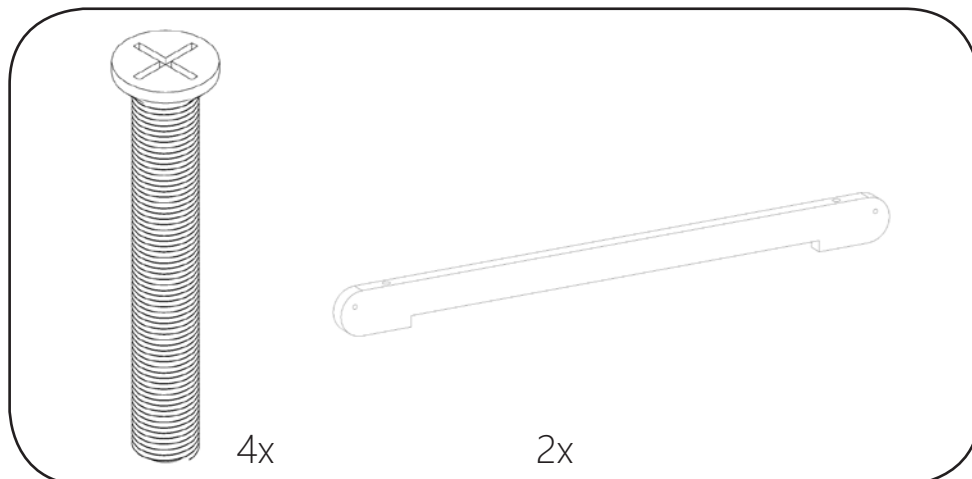
B+K

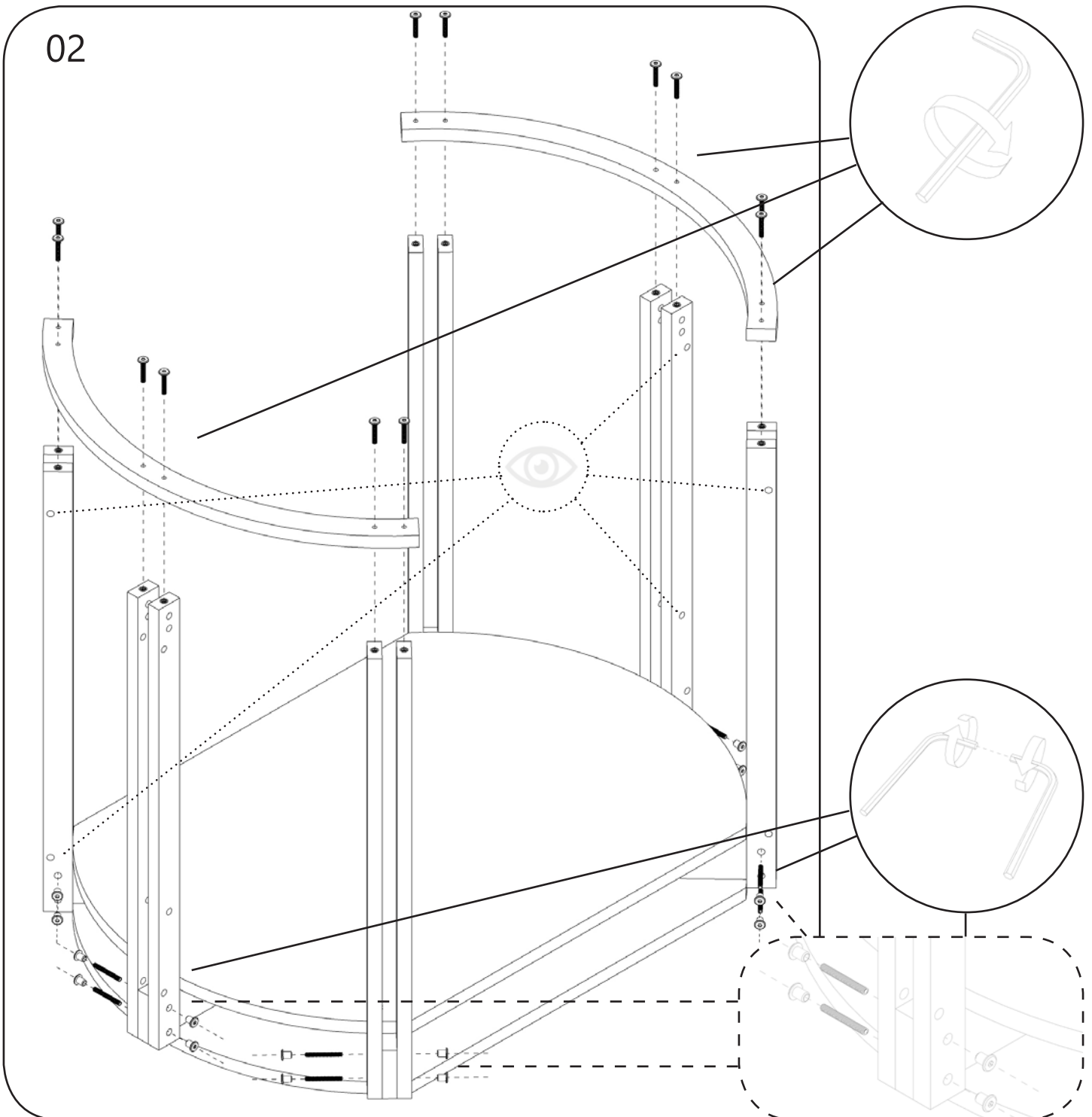
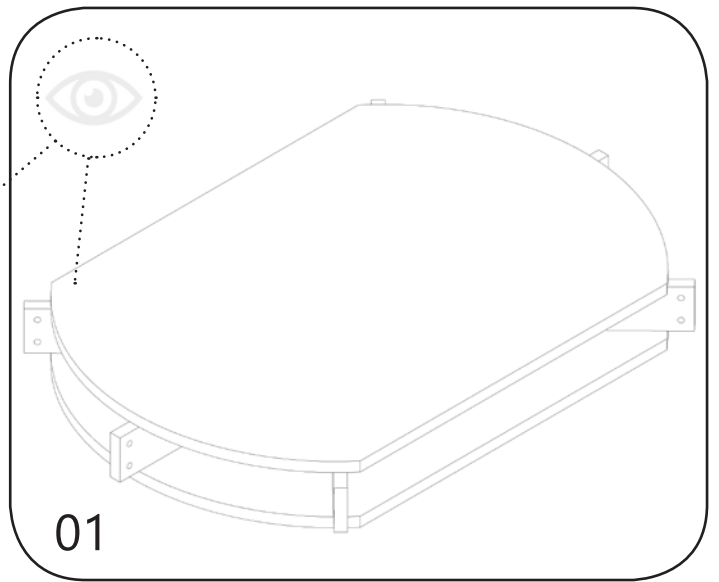
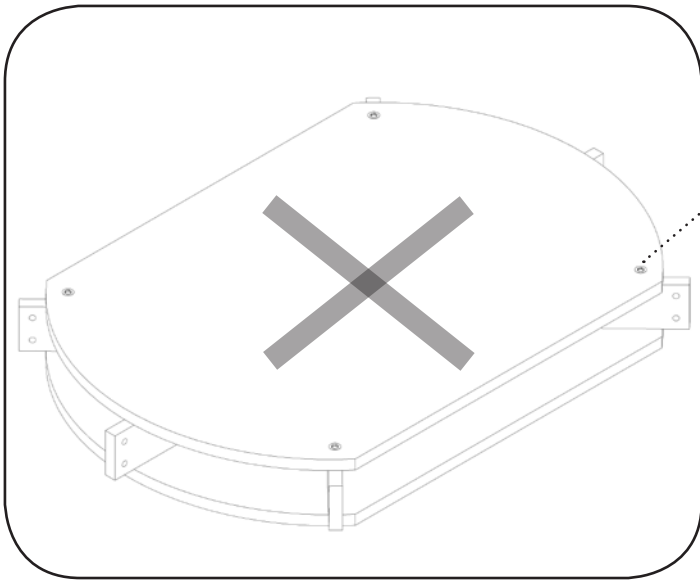


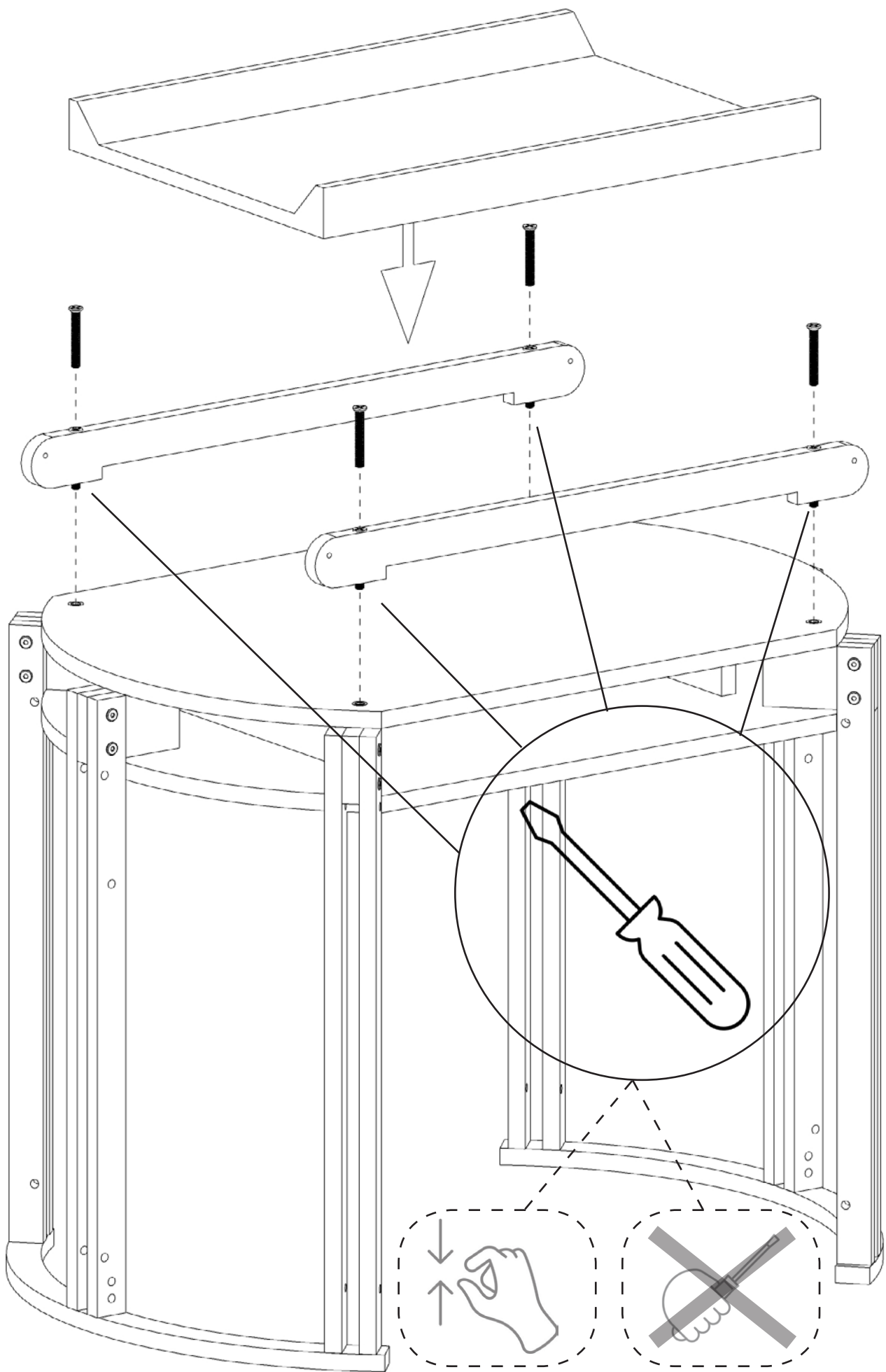
B



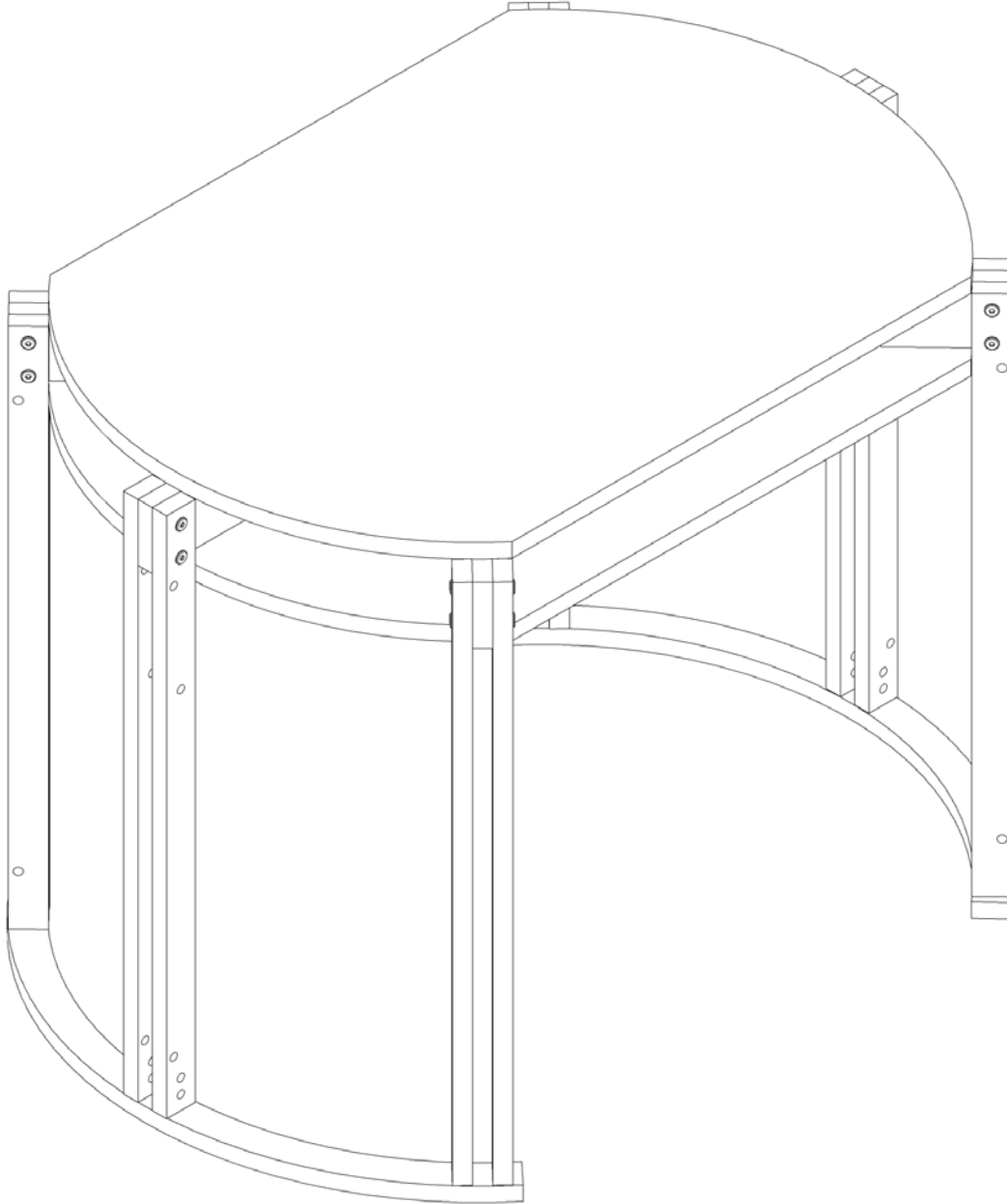
K



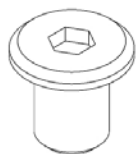




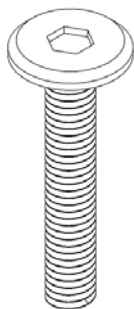
Sequi - flow



B



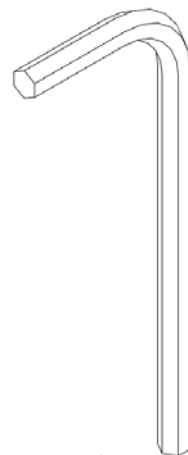
24x



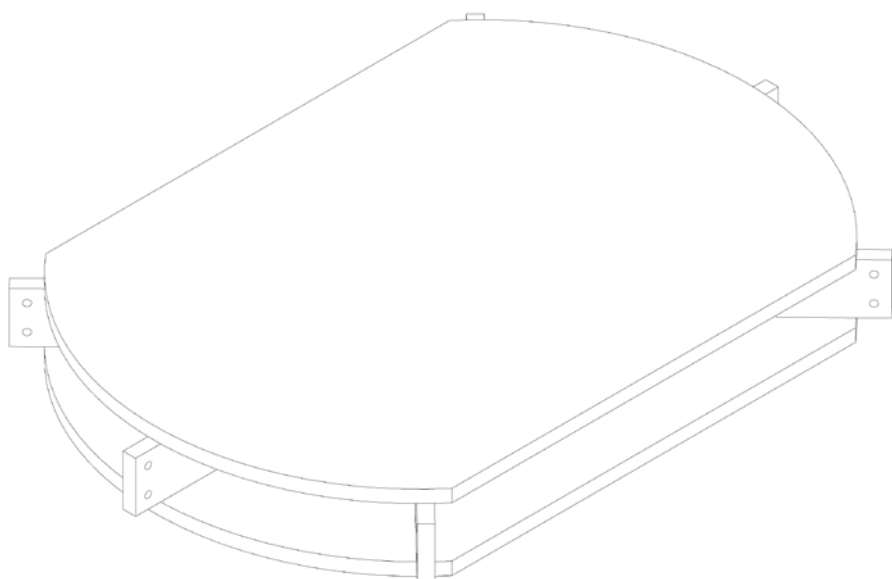
12x



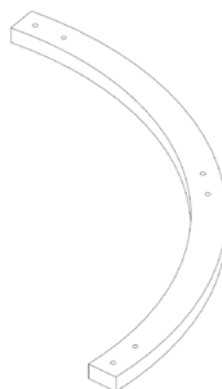
12x



2x



1x



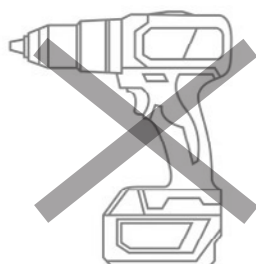
2x

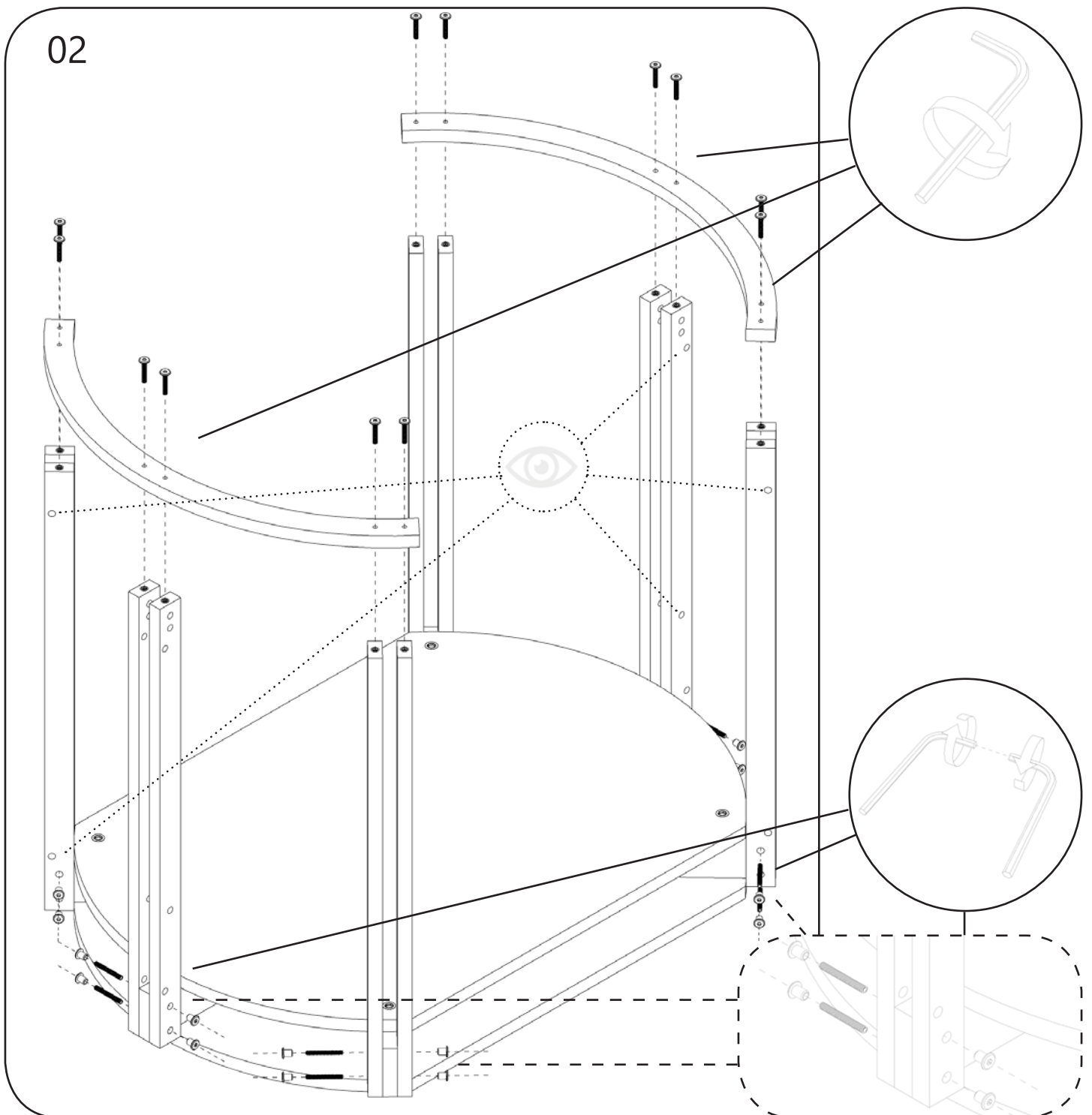
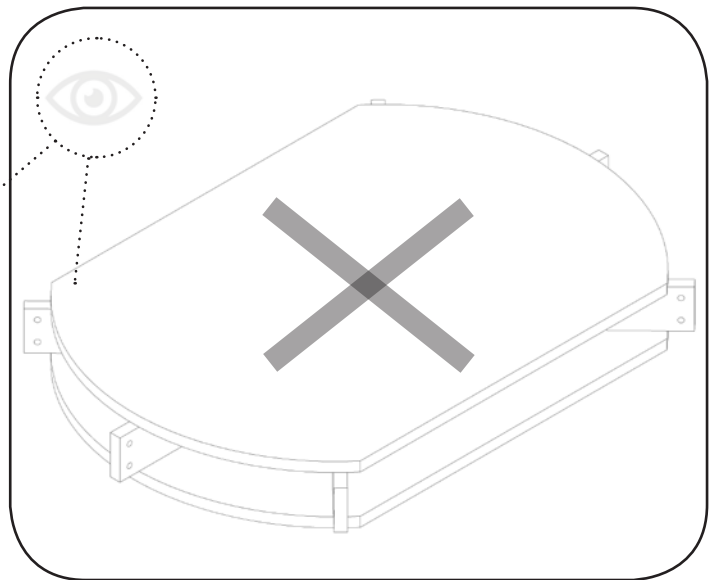
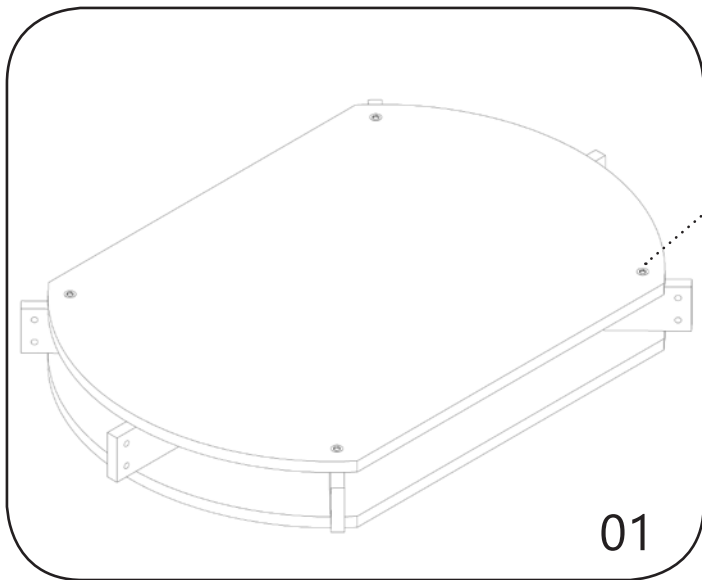


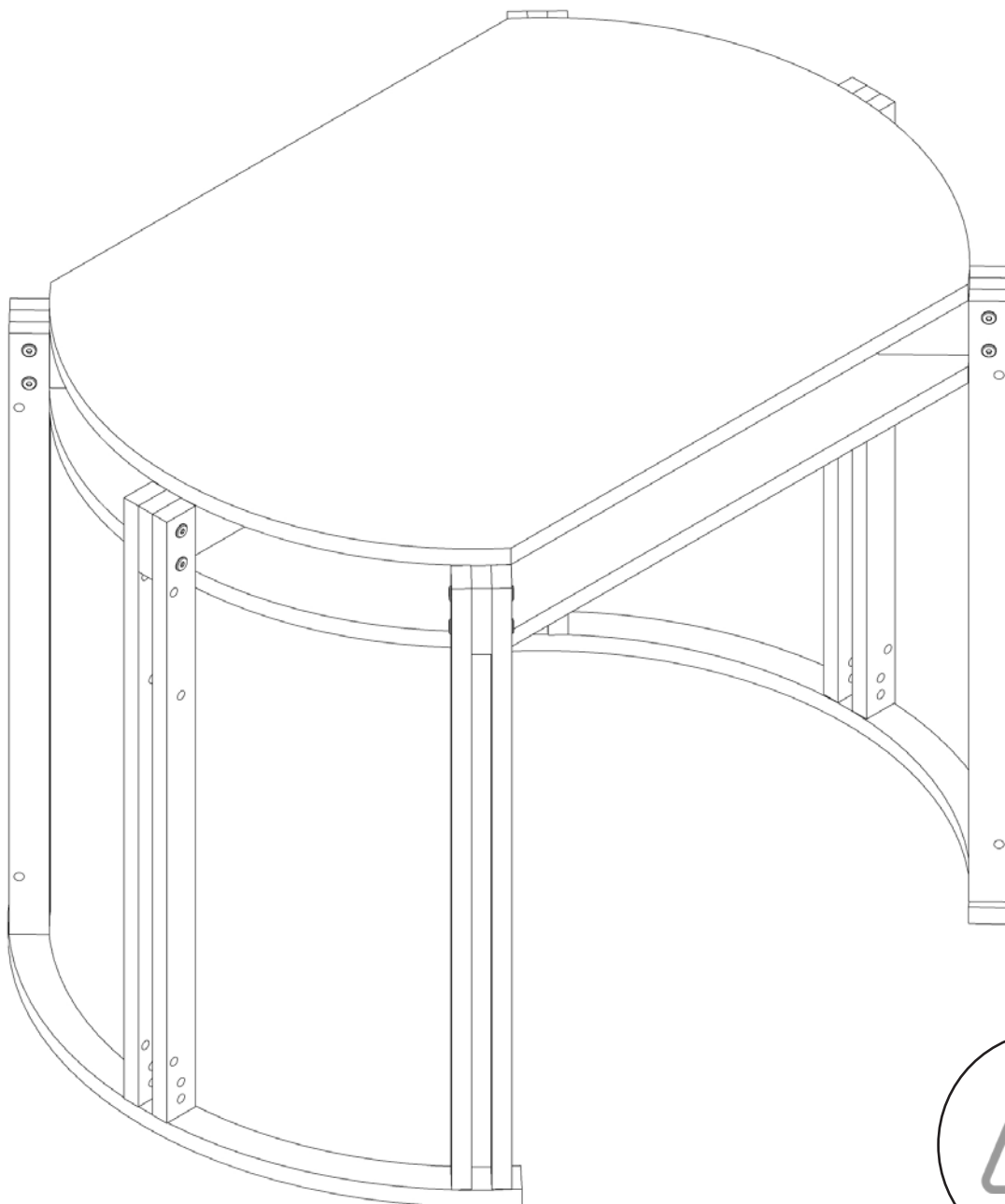
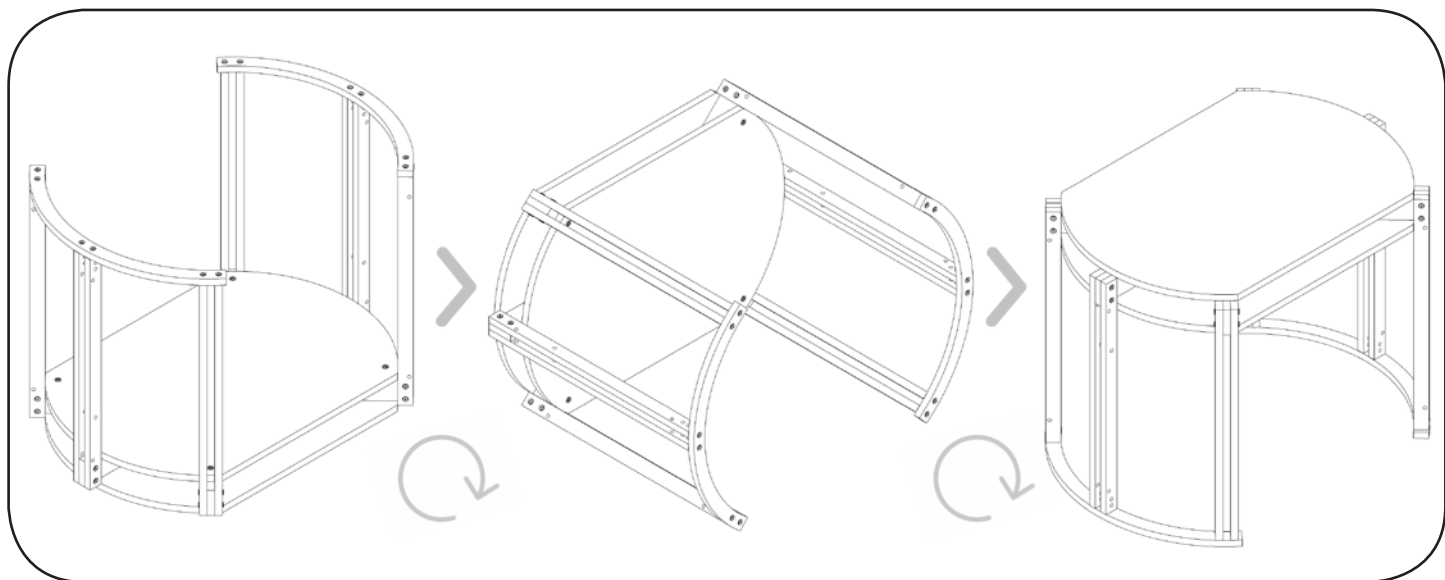
4x



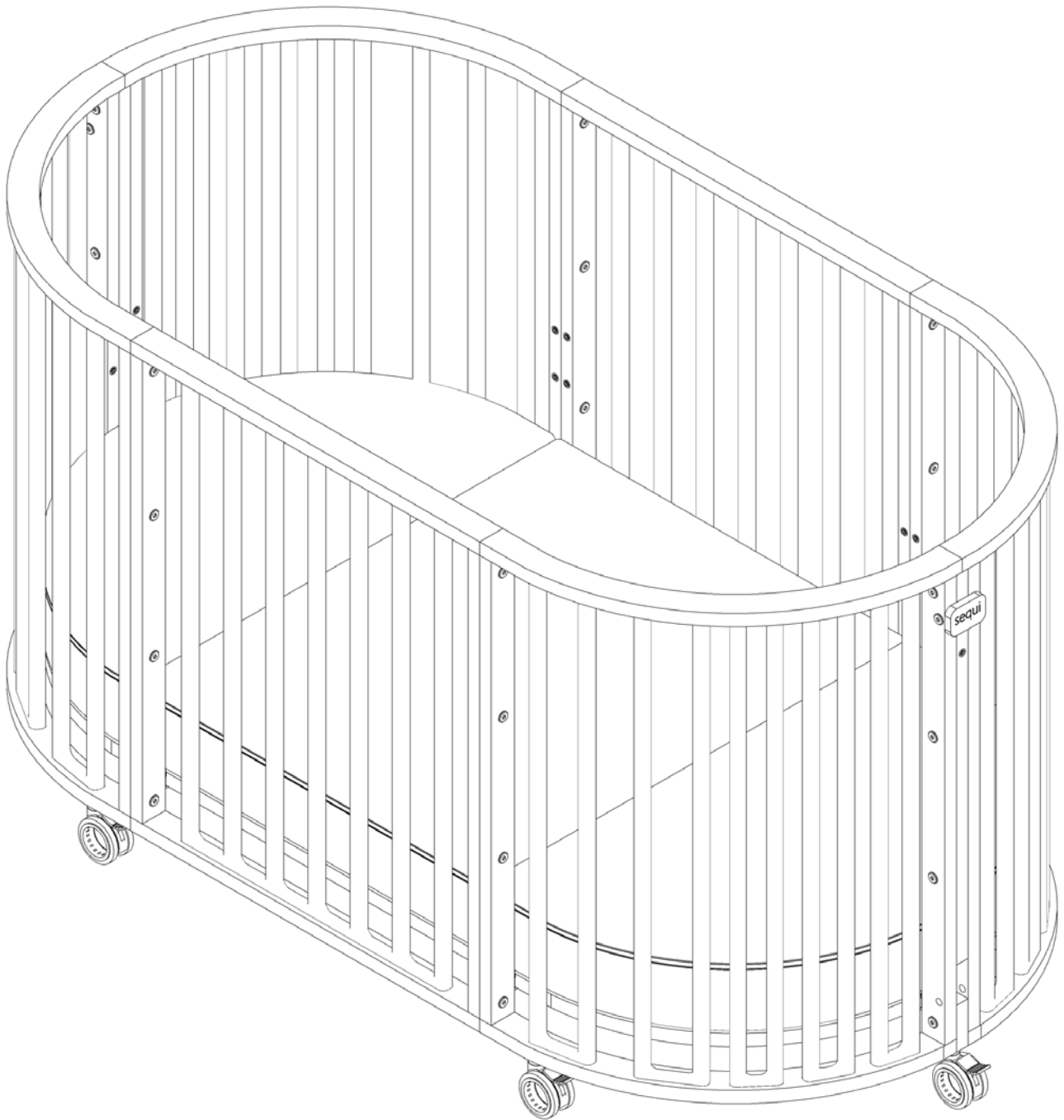
8x







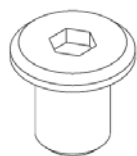
Sequi - root



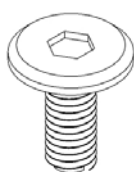
A+I+C+D+J+Hx3



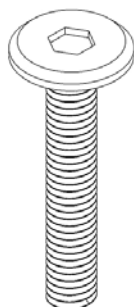
A



28x



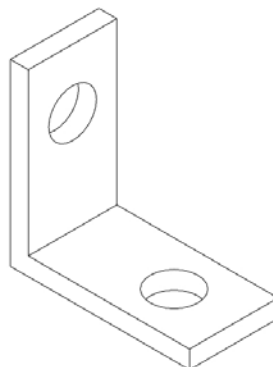
16x



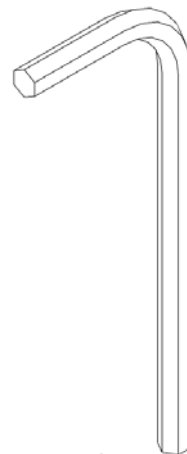
8x



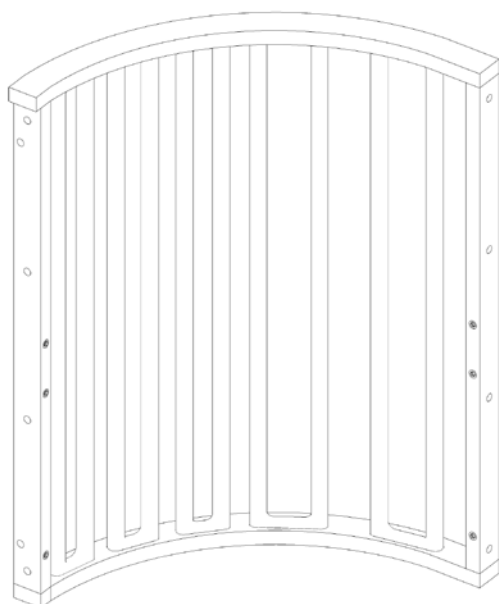
10x



8x



2x



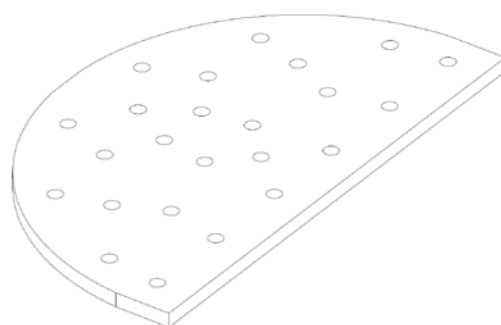
4x



2x



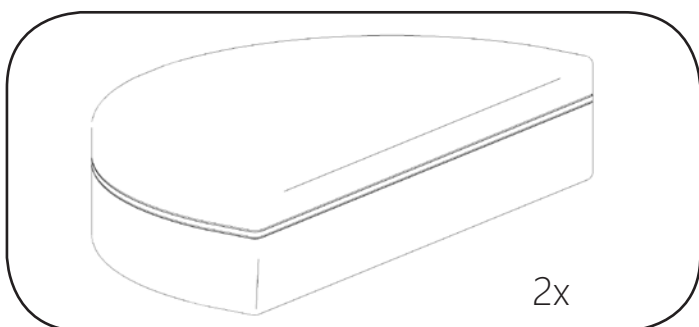
2x



2x

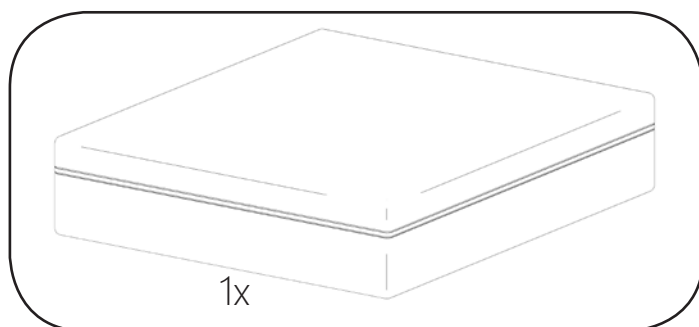


I



2x

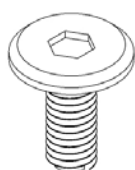
J



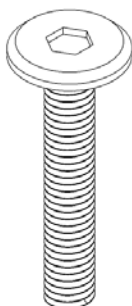
1x



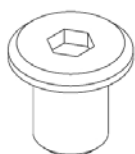
C



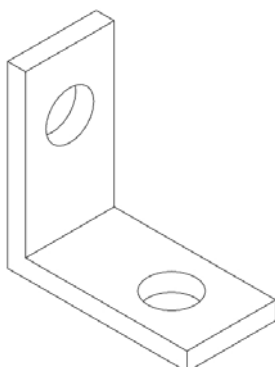
8x



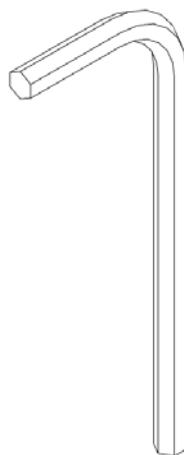
8x



8x



2x



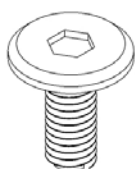
2x



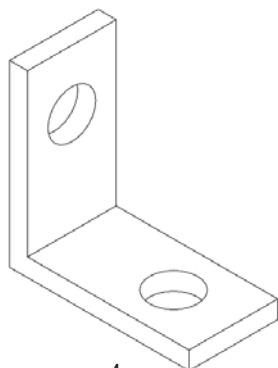
2x



D



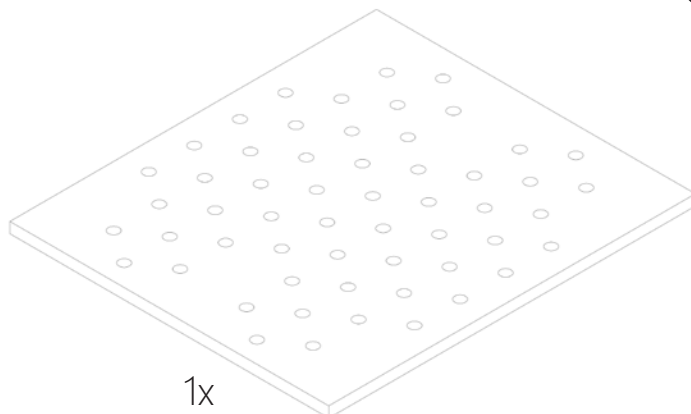
8x



4x



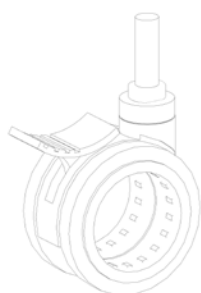
1x



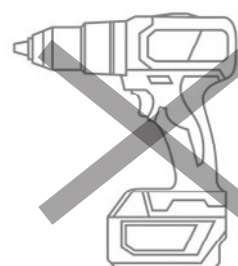
1x



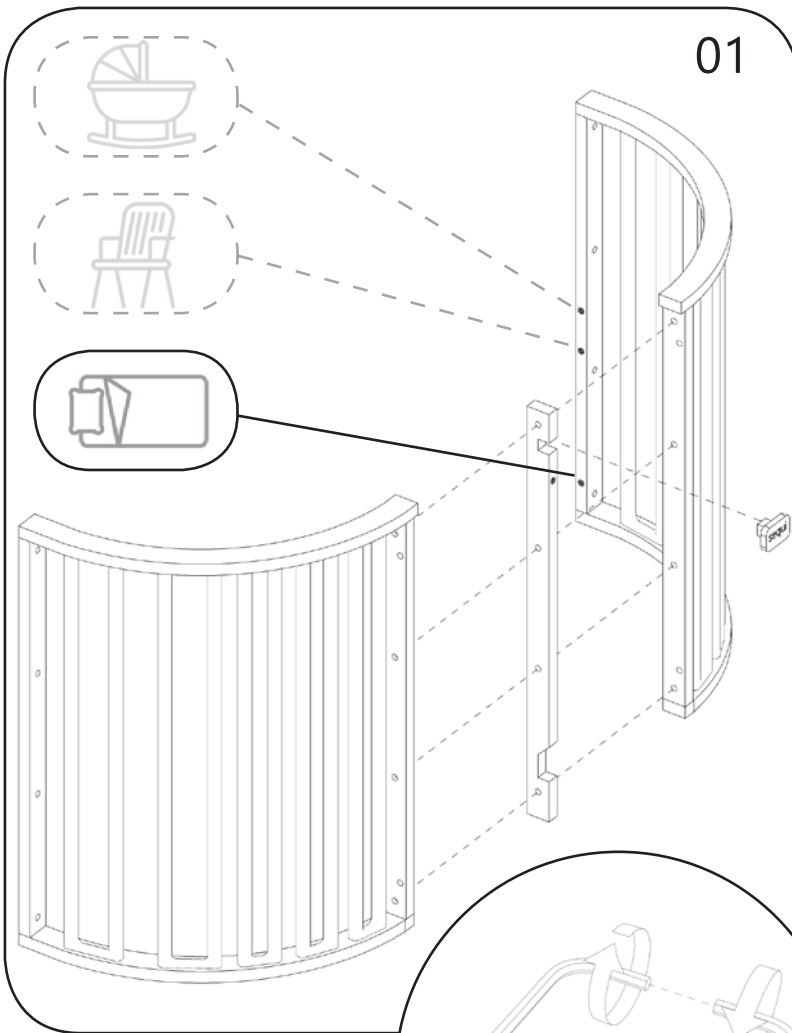
Hx3



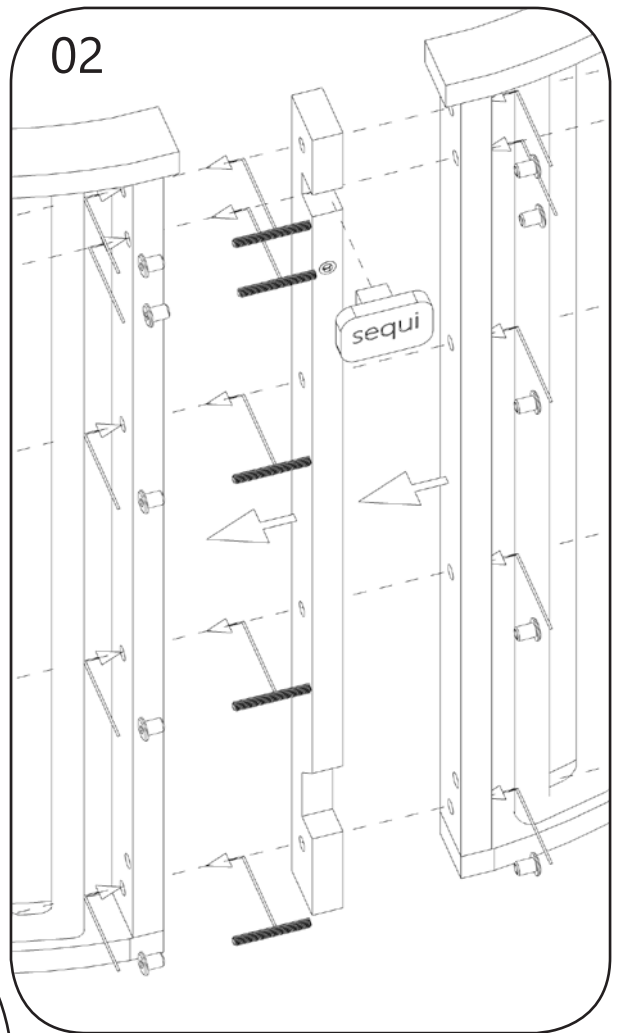
2x



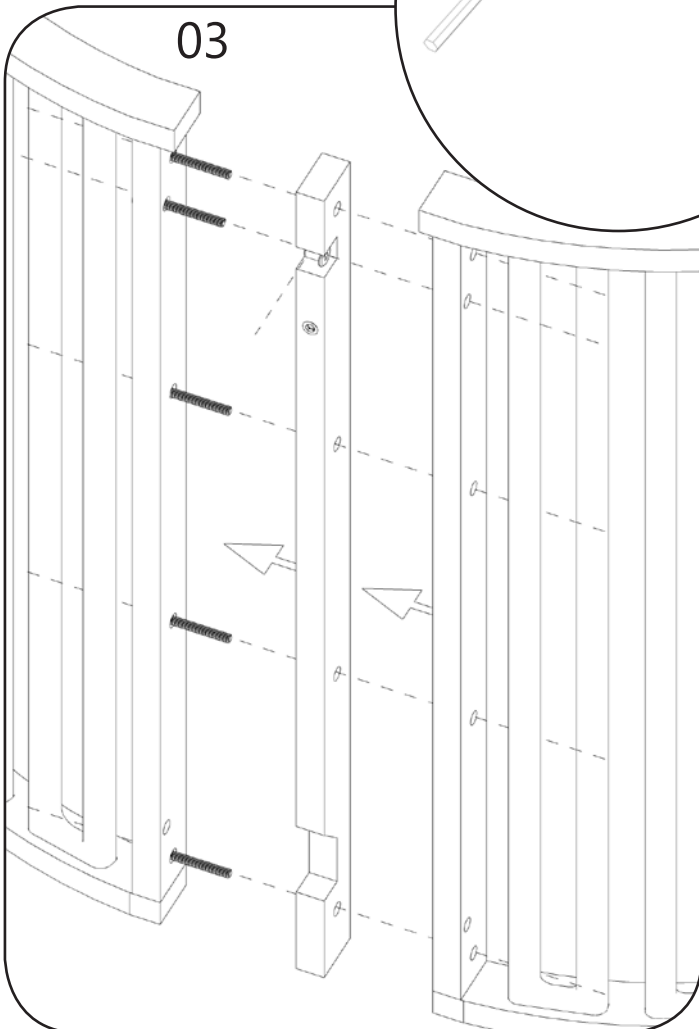
01



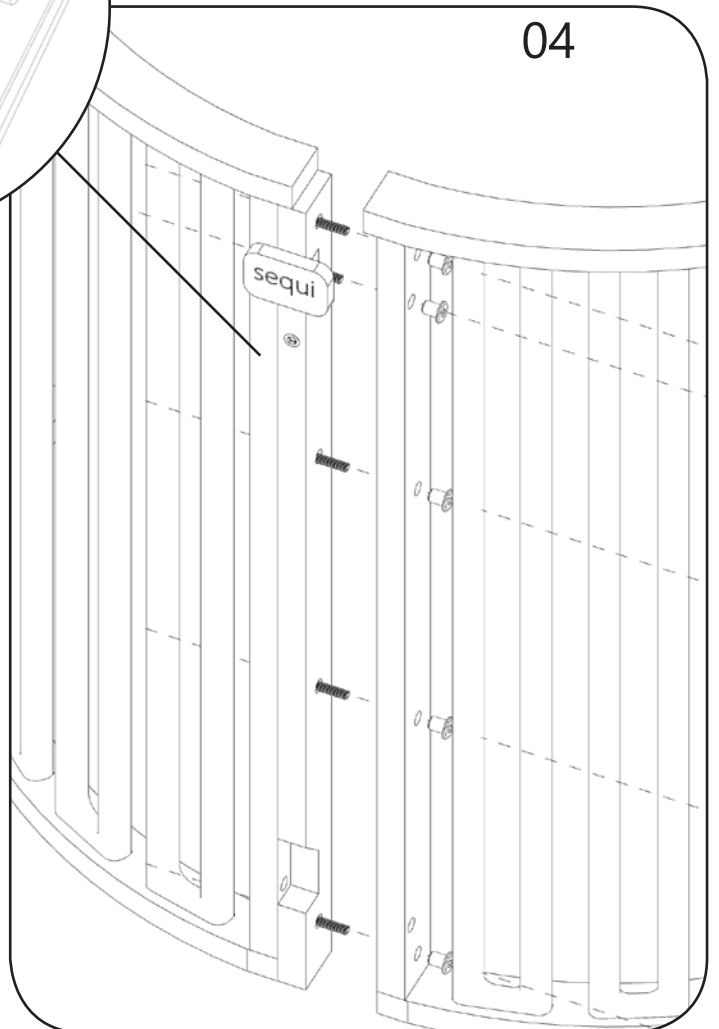
02

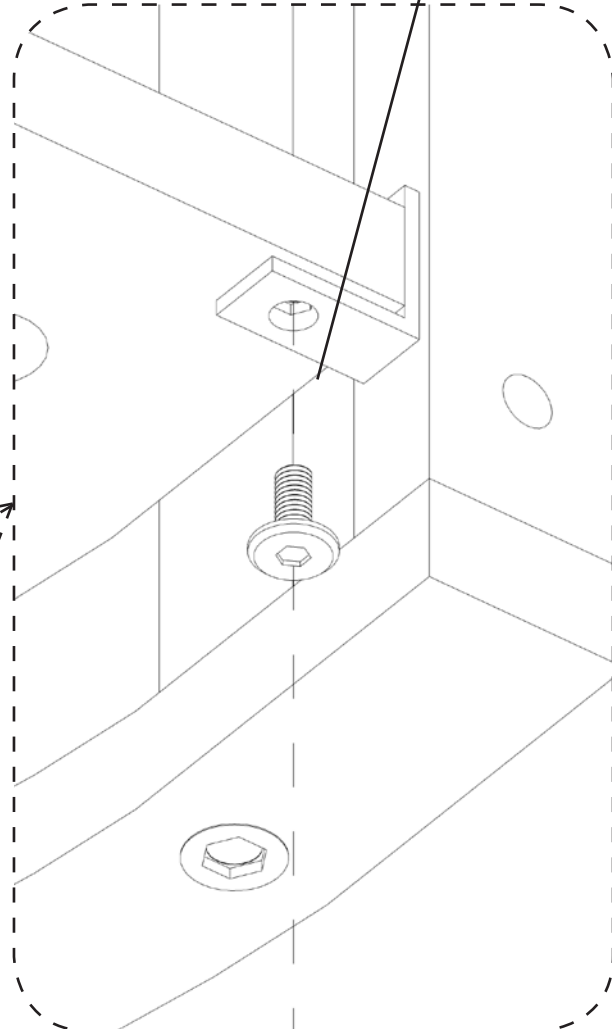
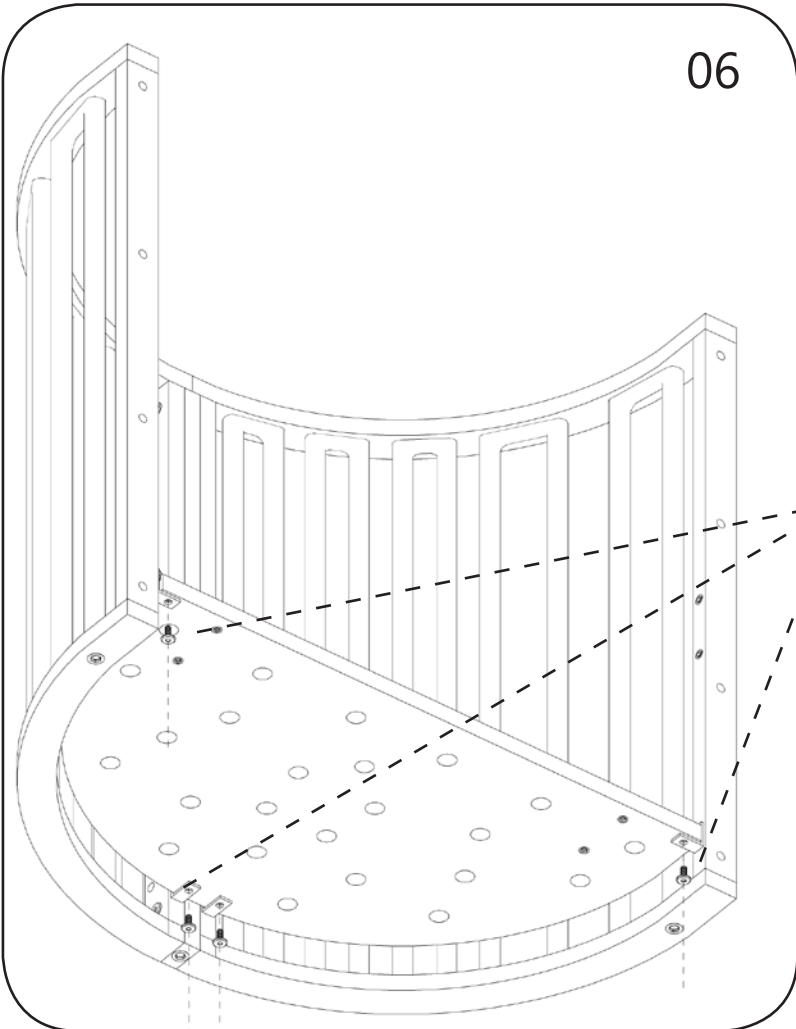
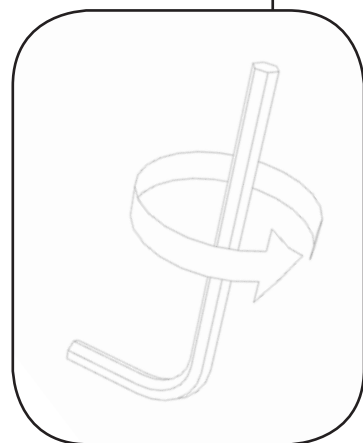
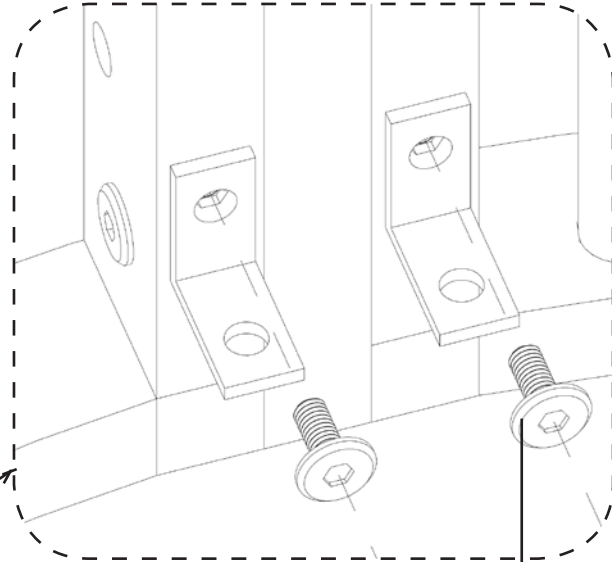
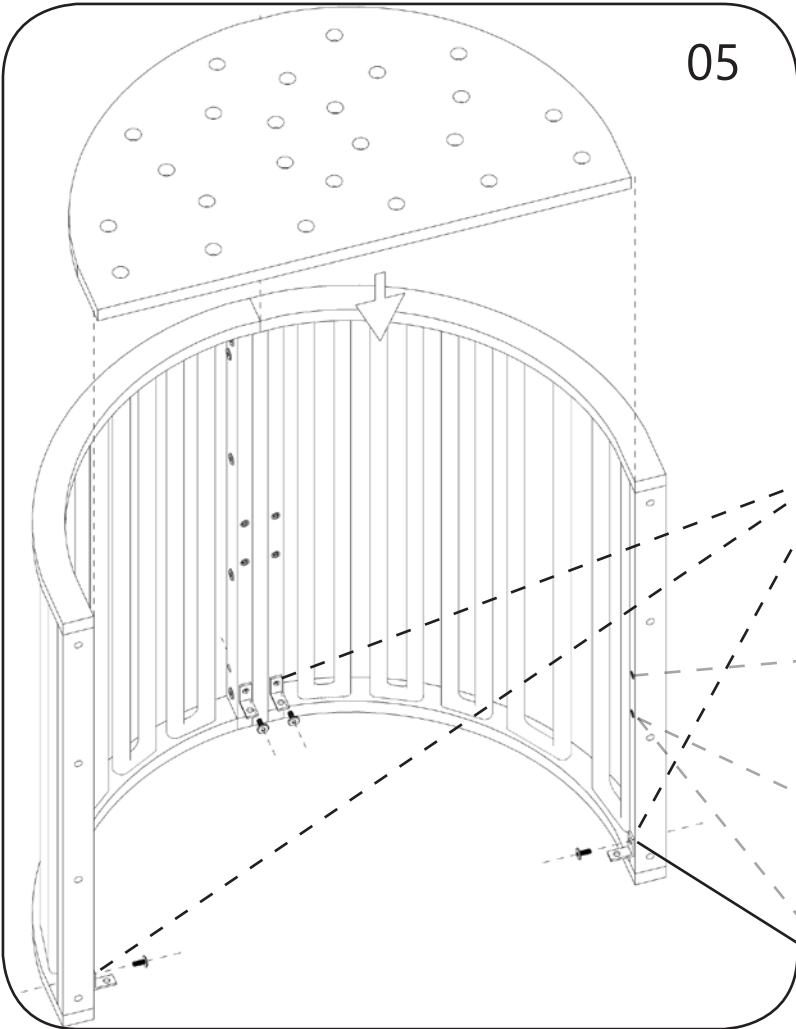


03

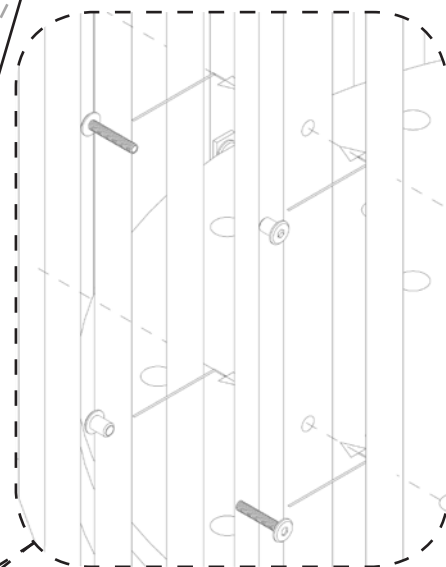
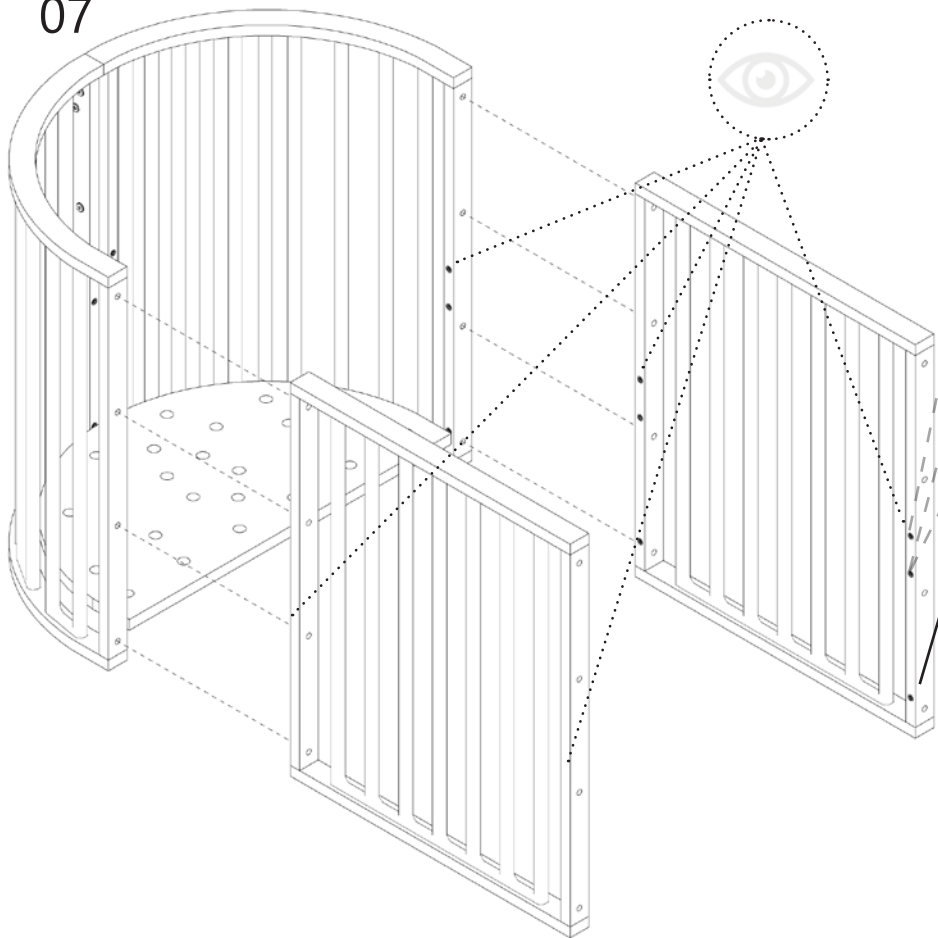


04

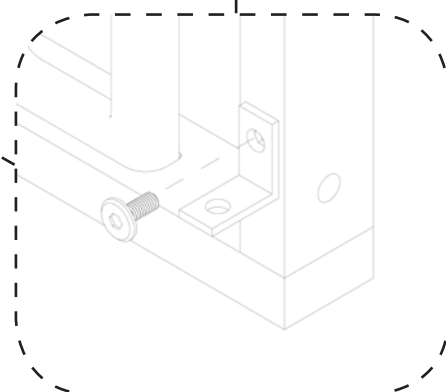
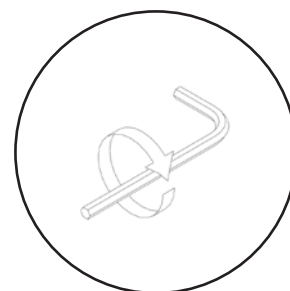
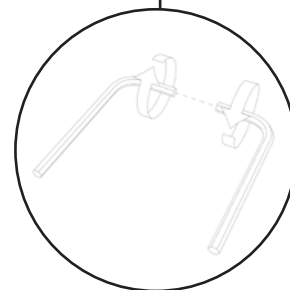
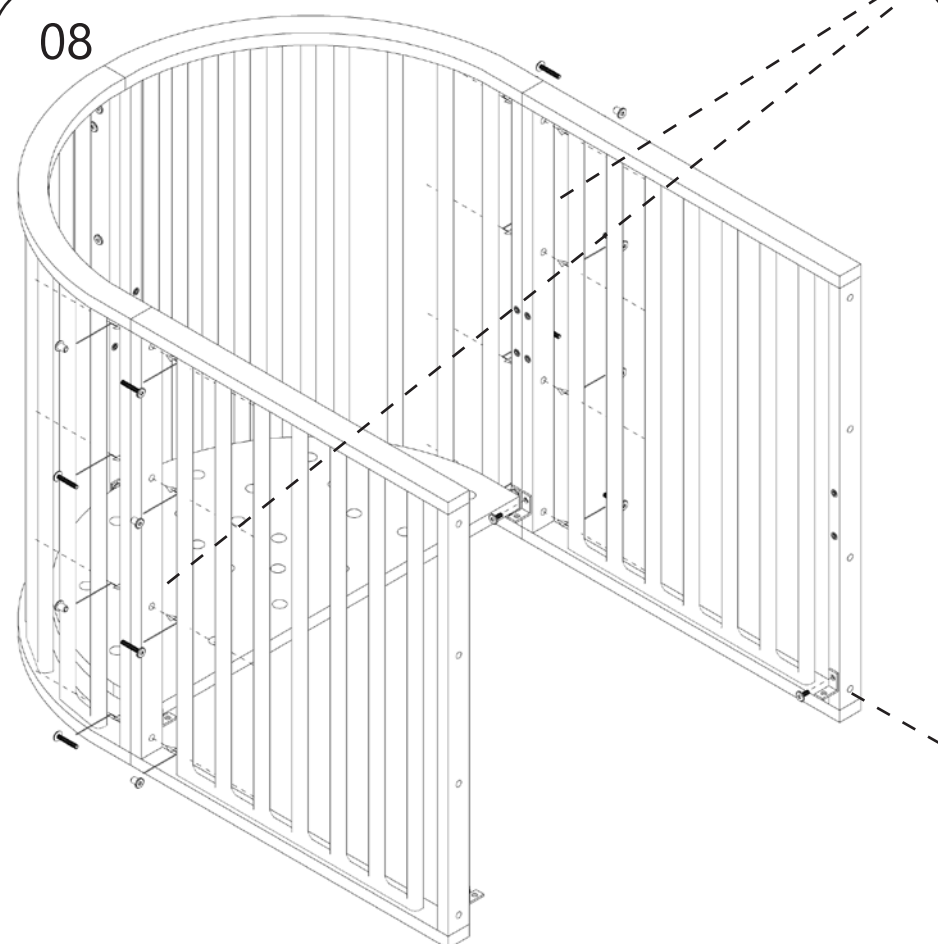




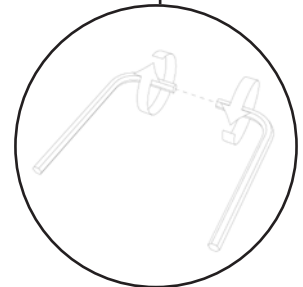
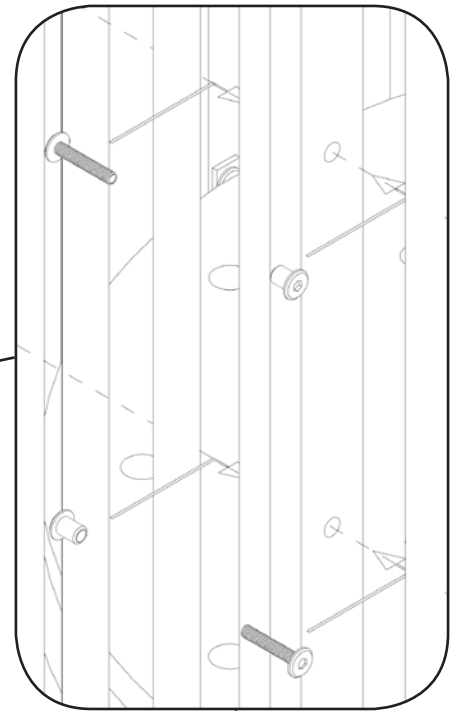
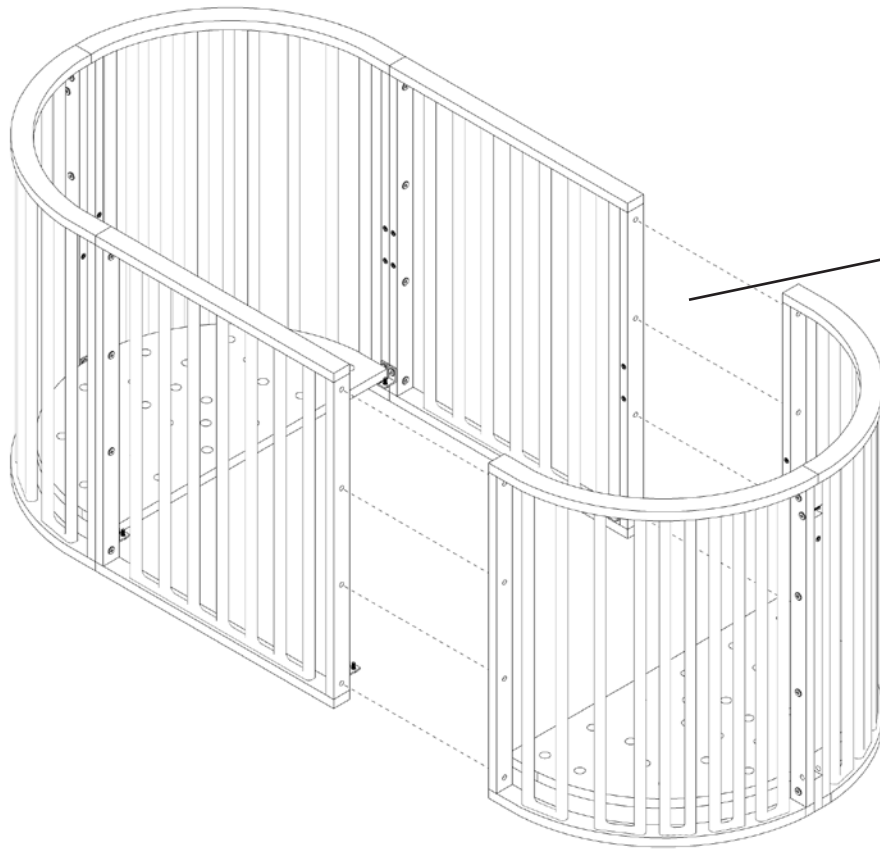
07



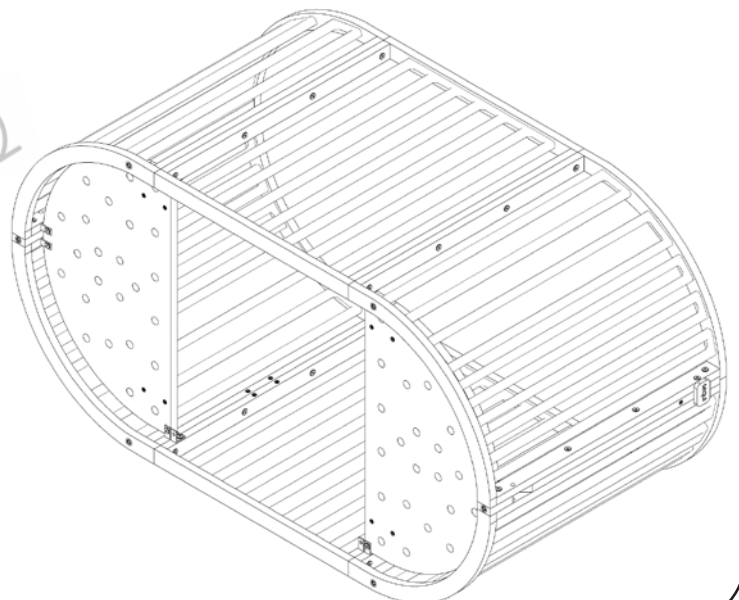
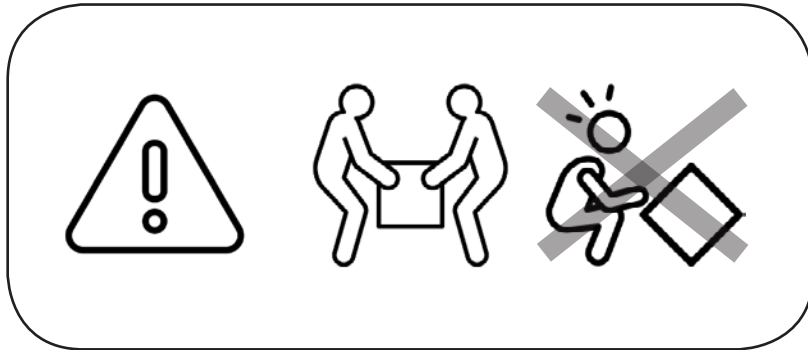
08



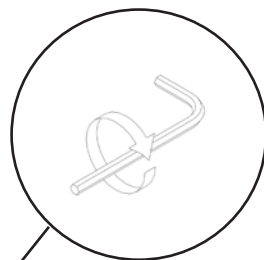
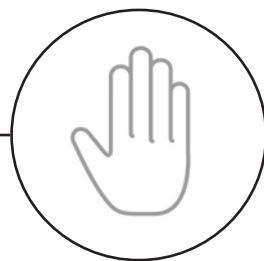
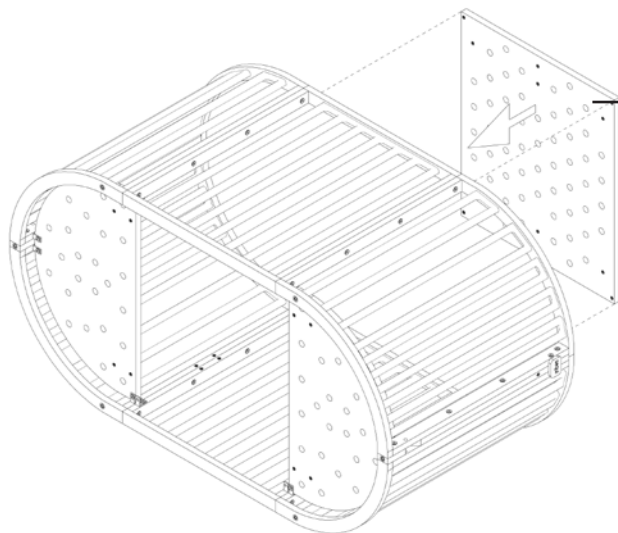
09



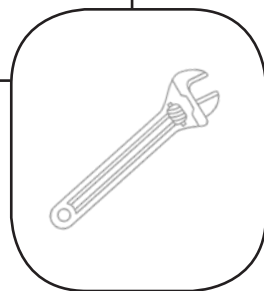
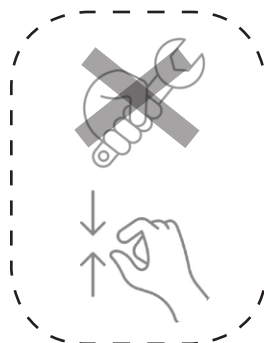
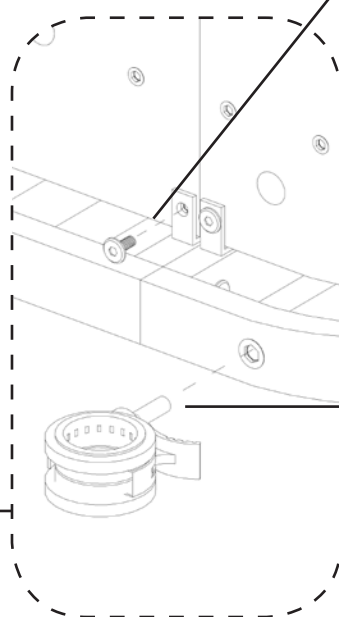
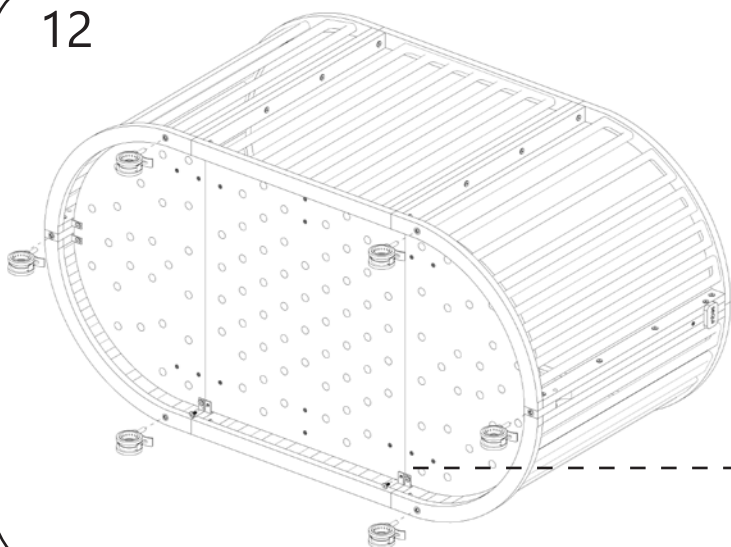
10



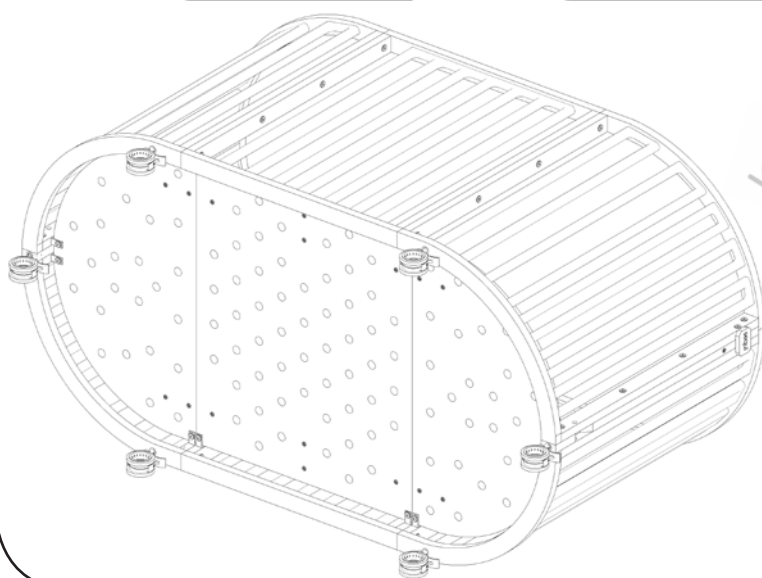
11



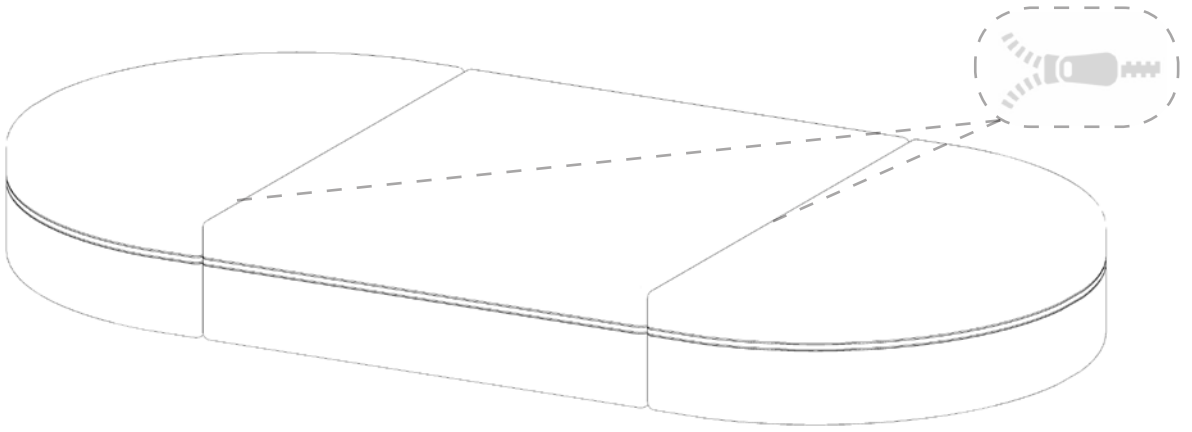
12



13



14



15



16



17

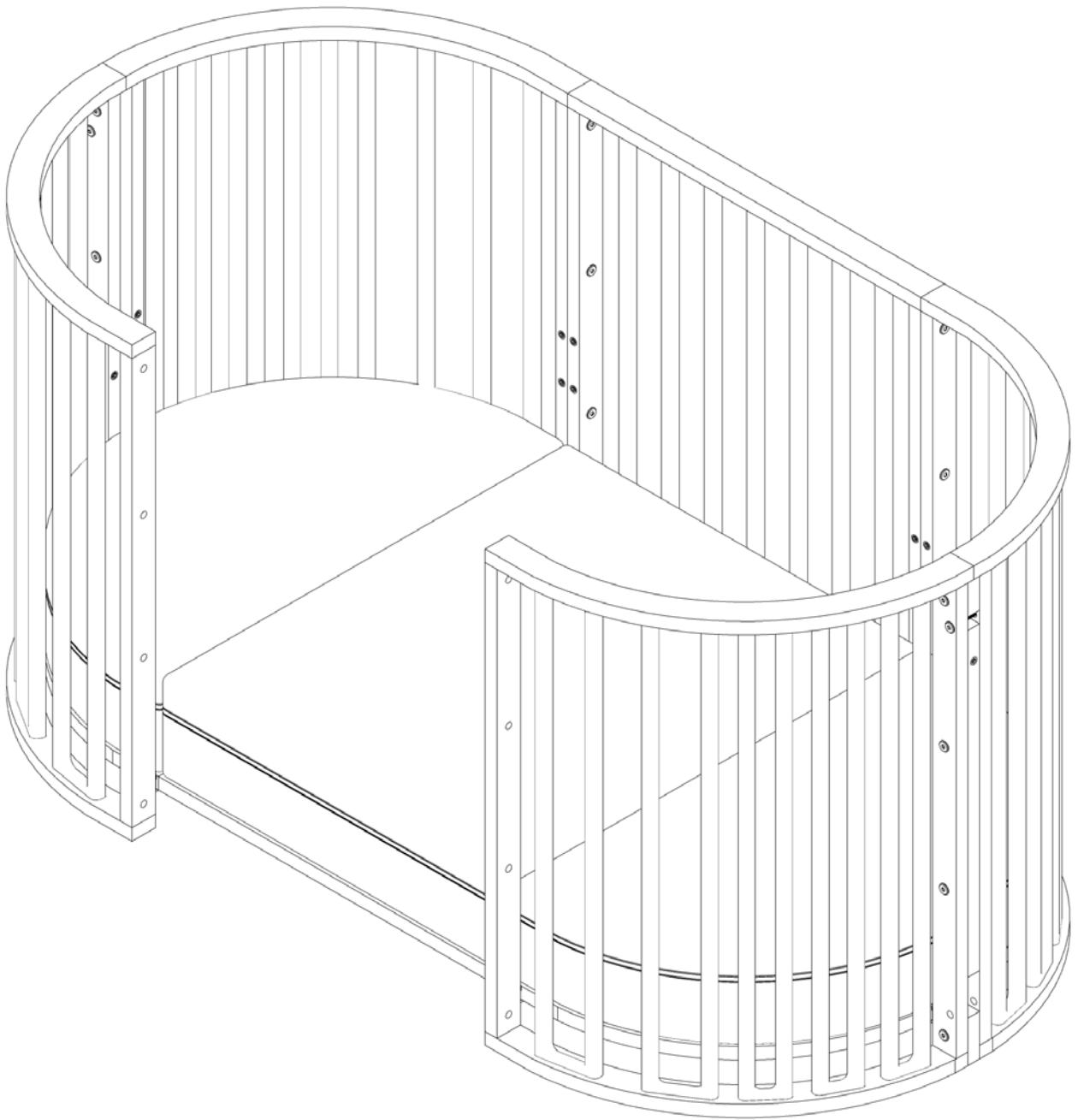


18



143- 154

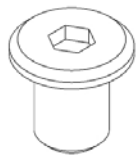
Sequi - hug



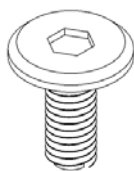
A+I+C+D+J



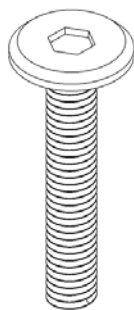
A



28x



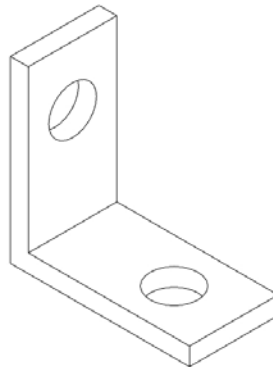
16x



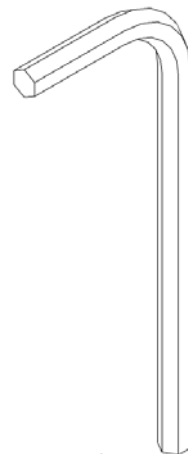
8x



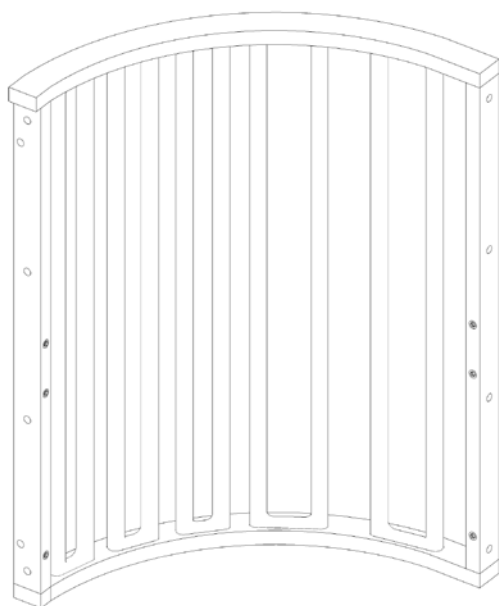
10x



8x



2x



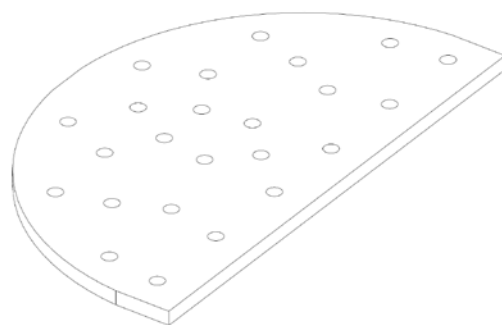
4x



2x



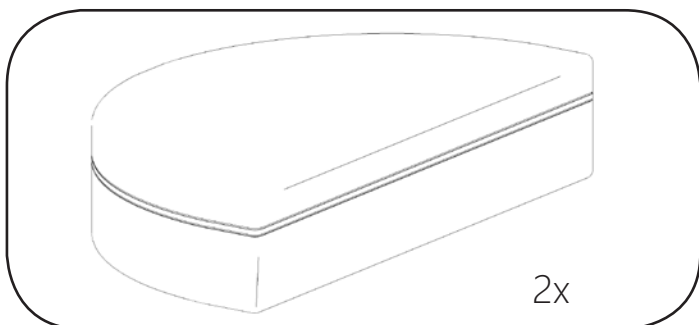
2x



2x

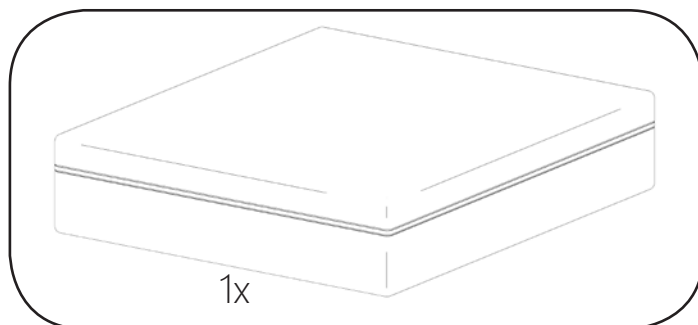


I



2x

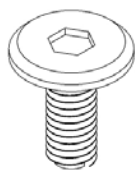
J



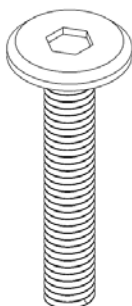
1x



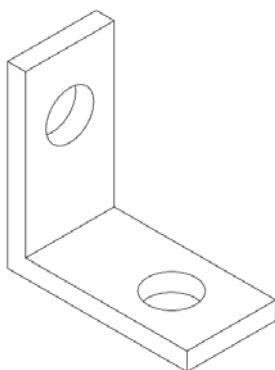
C



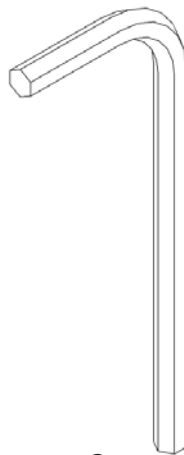
8x



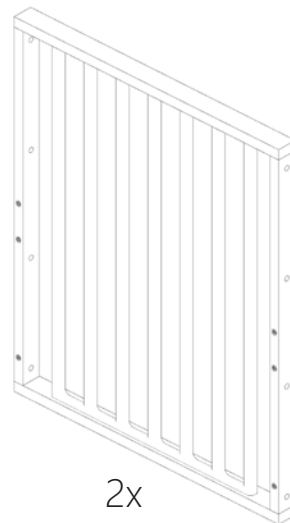
8x



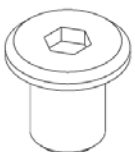
2x



2x



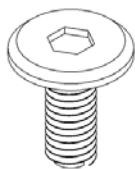
2x



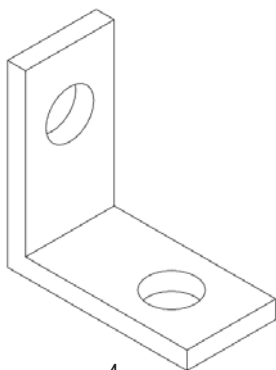
8x



D



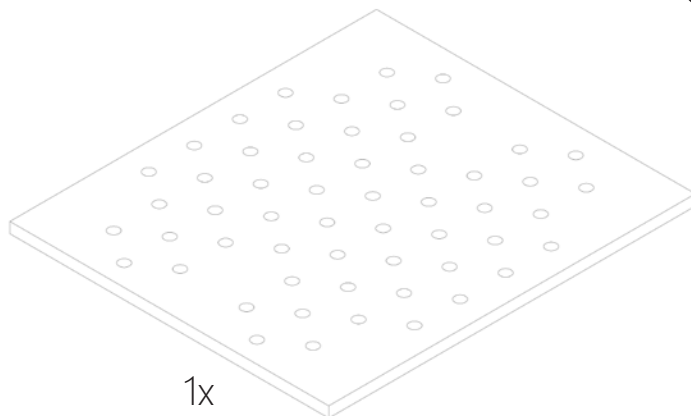
8x



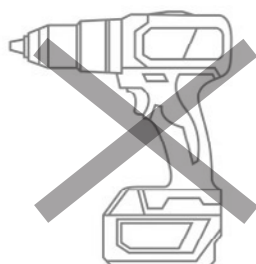
4x



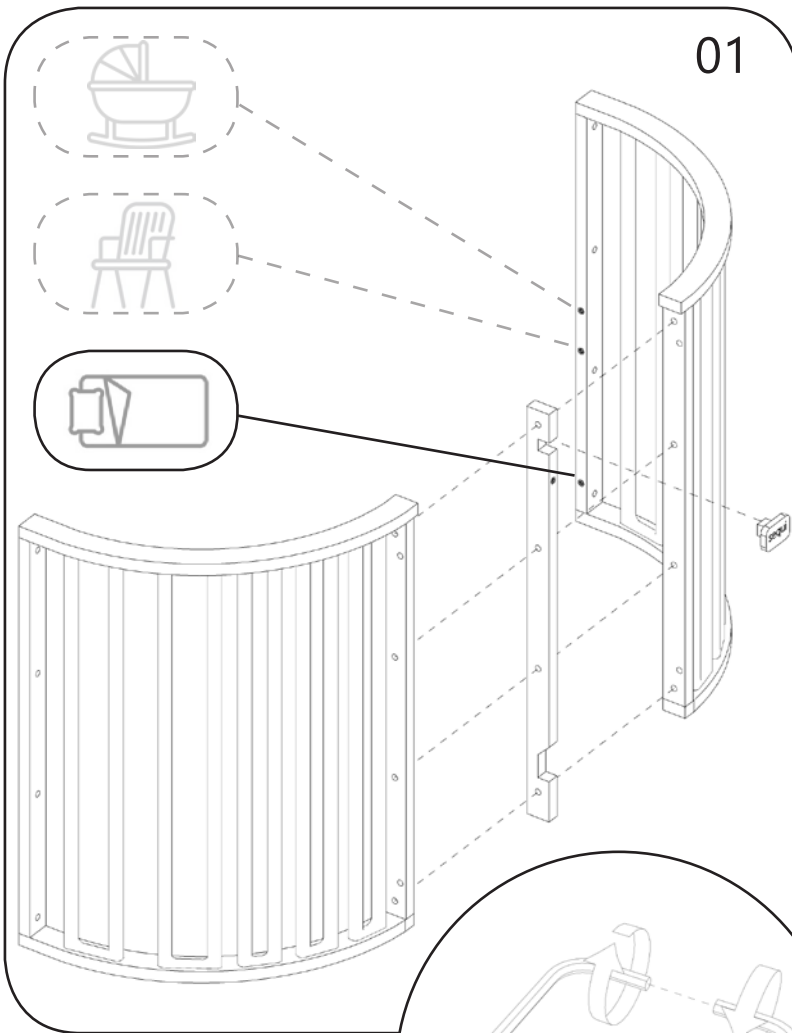
1x



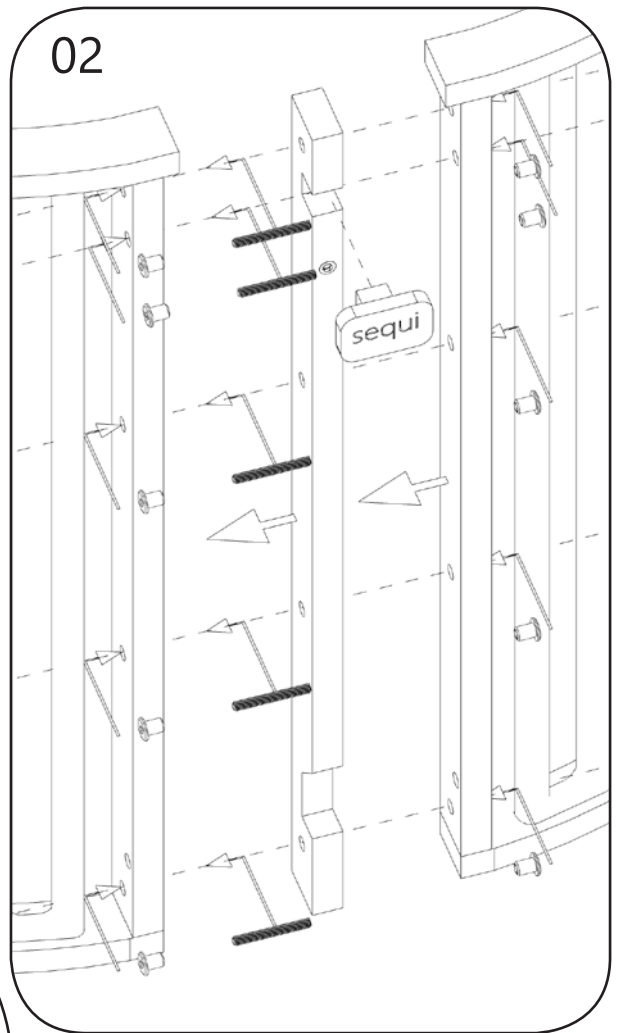
1x



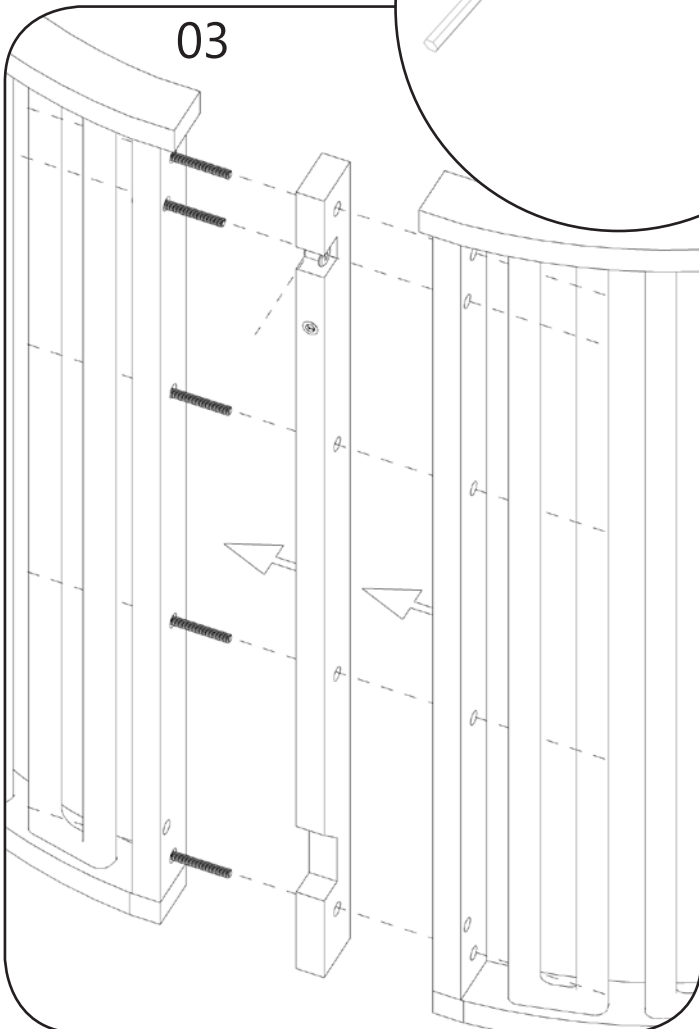
01



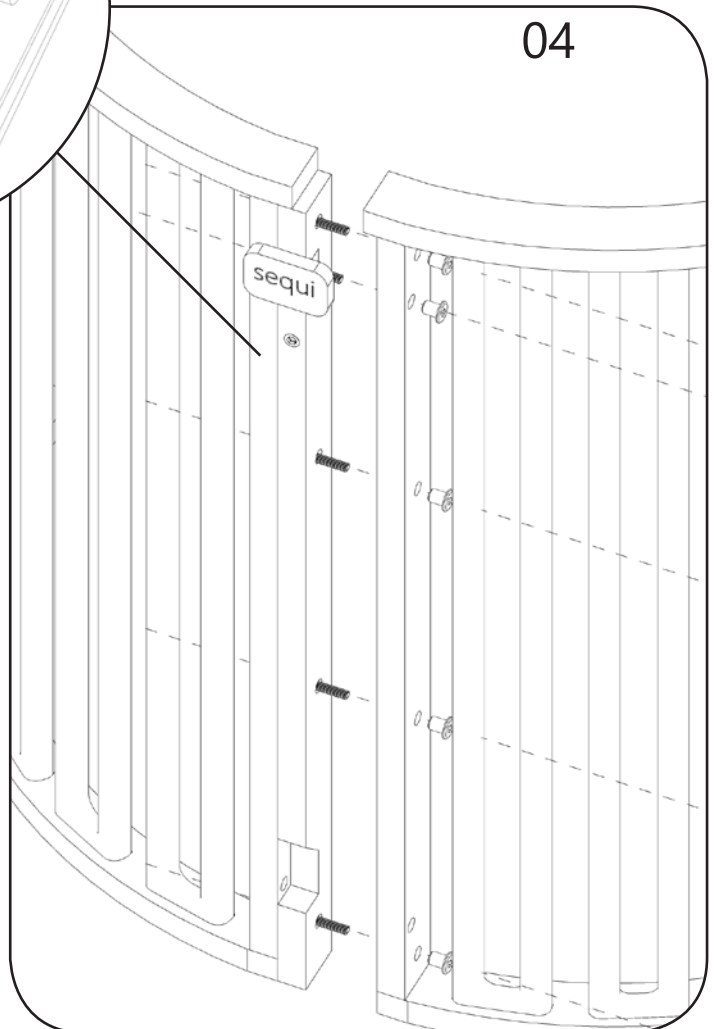
02

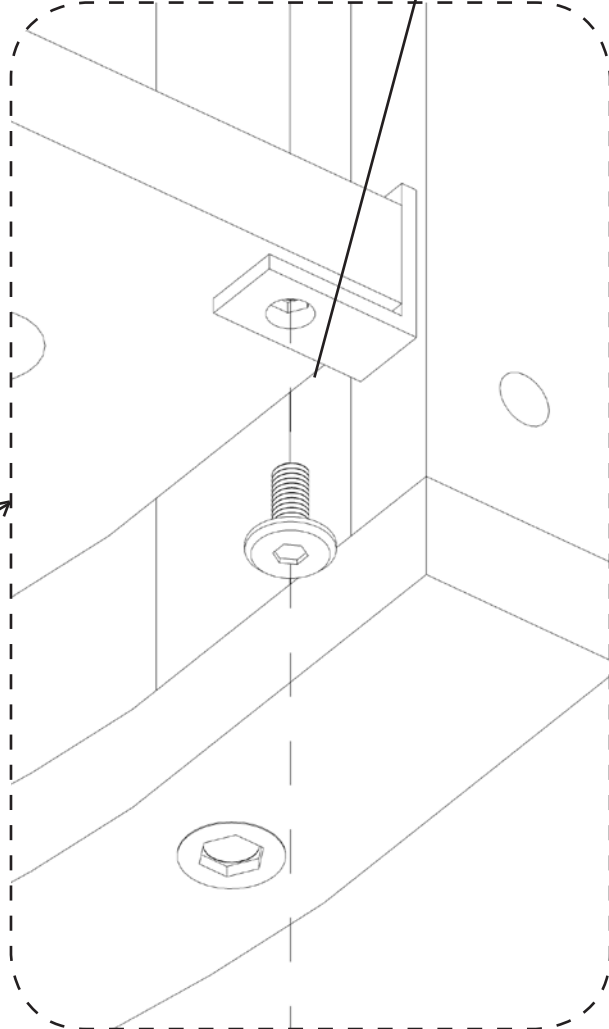
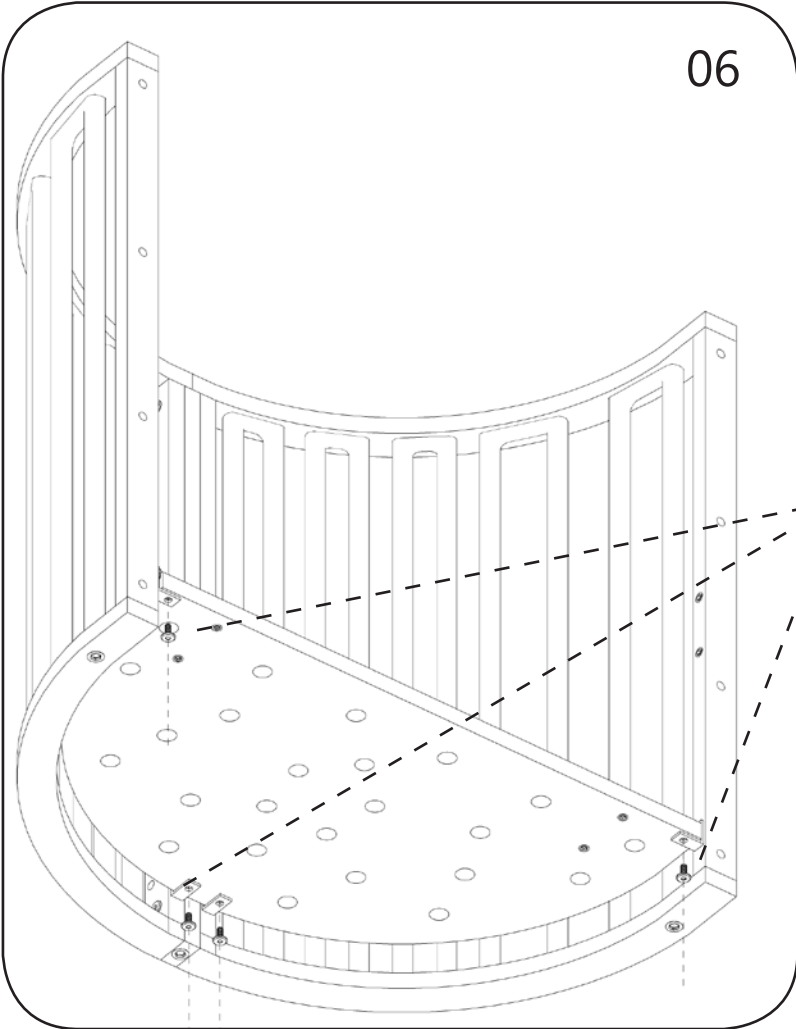
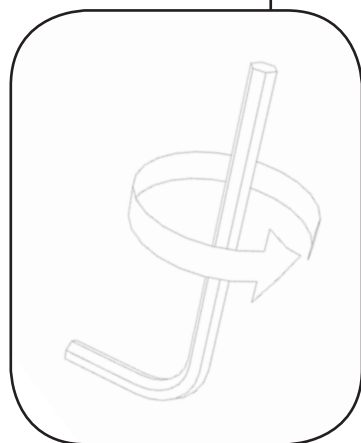
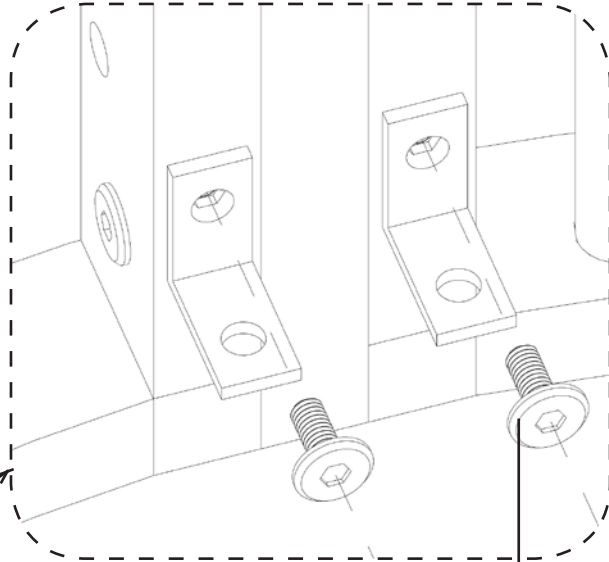
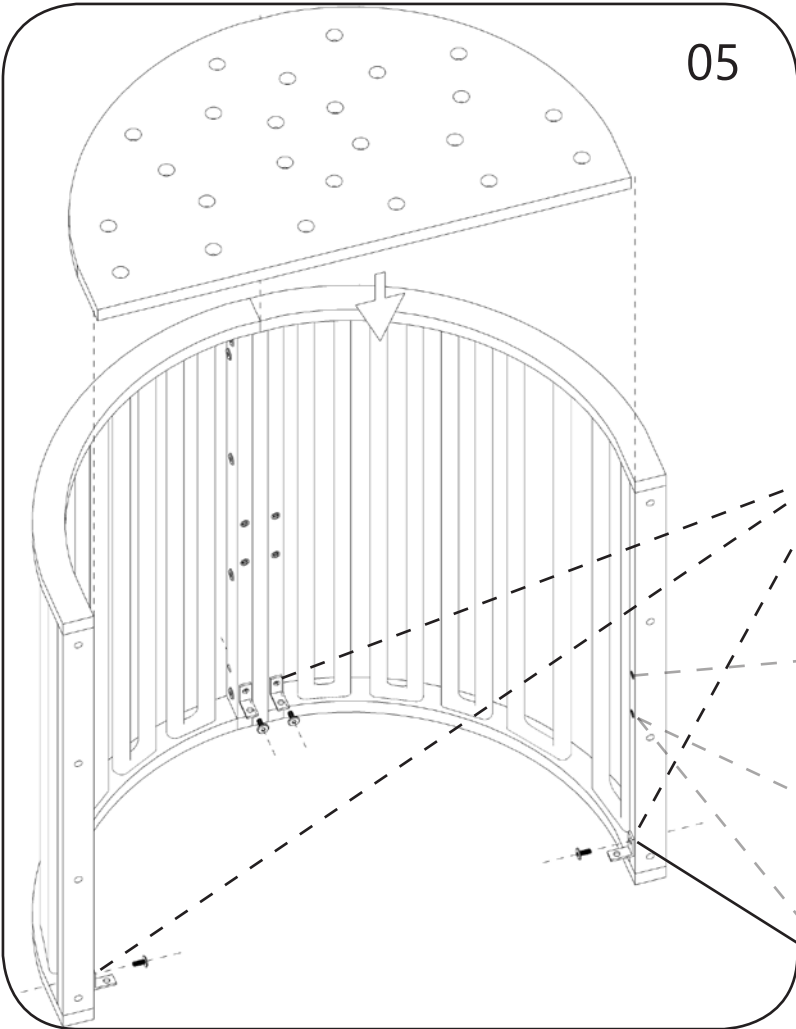


03

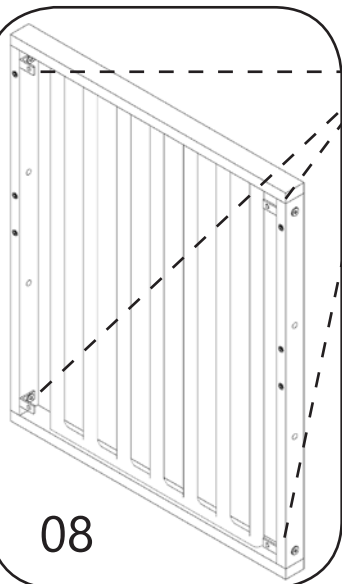
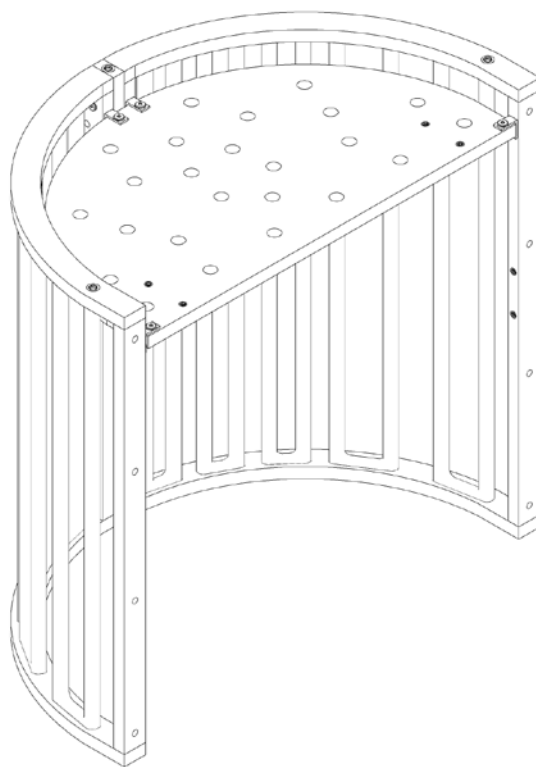
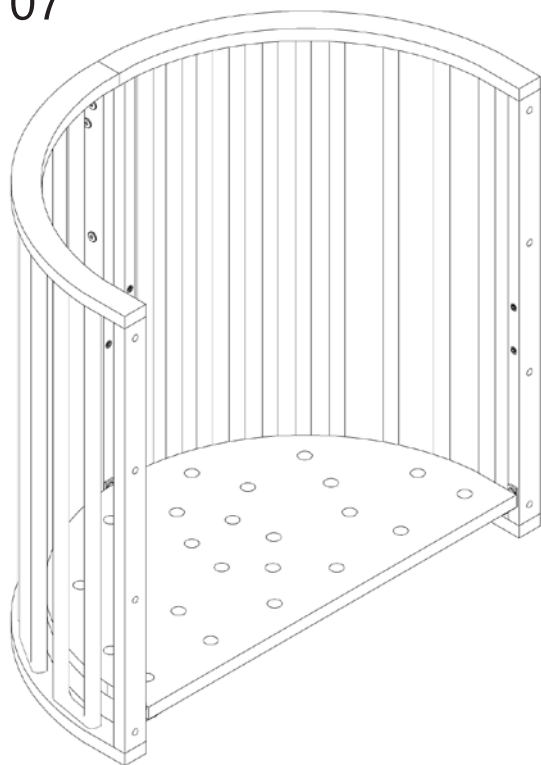


04

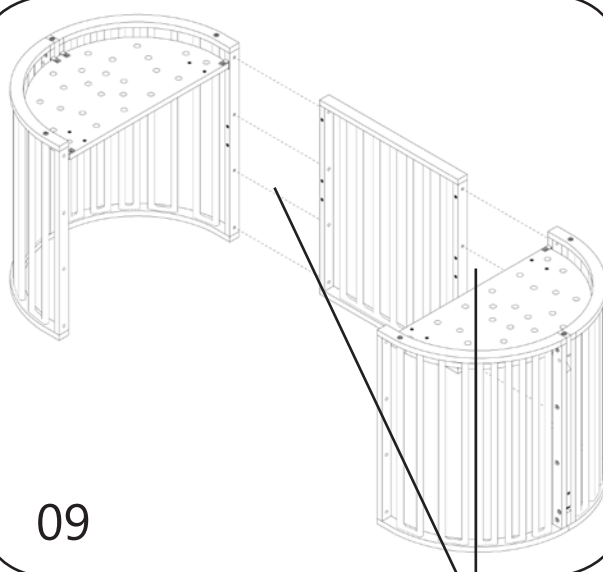
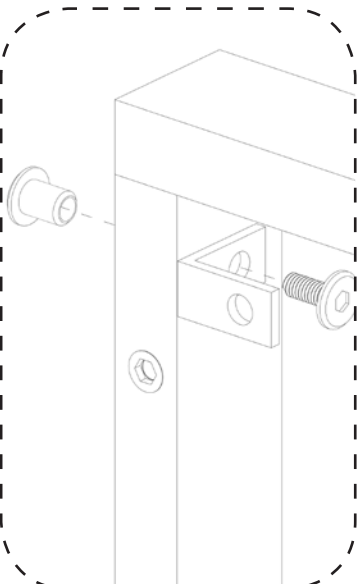




07



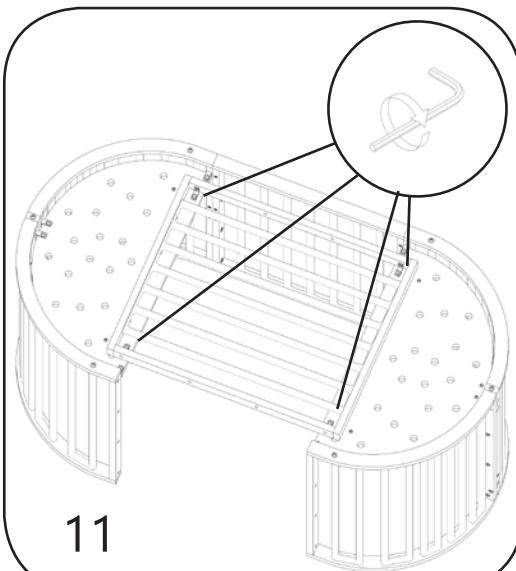
08



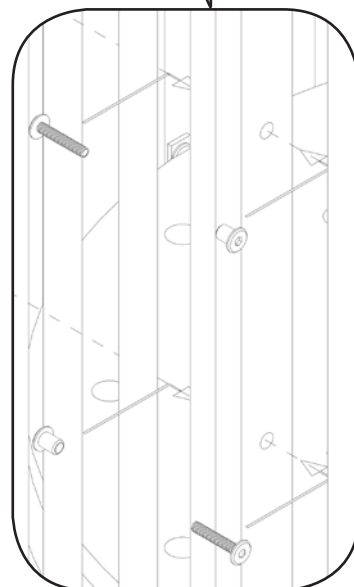
09



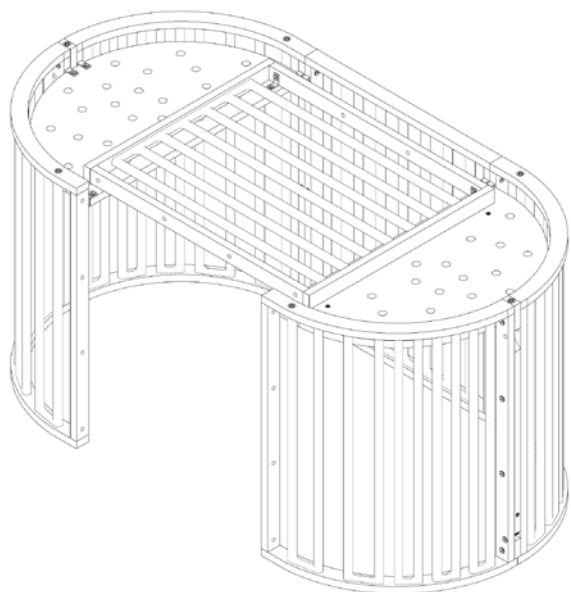
10



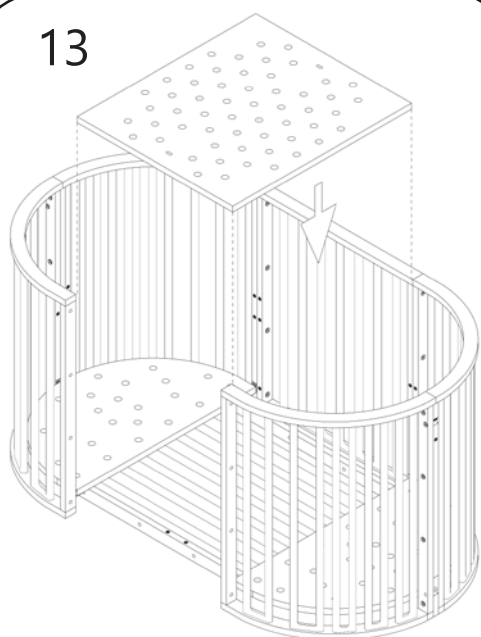
11



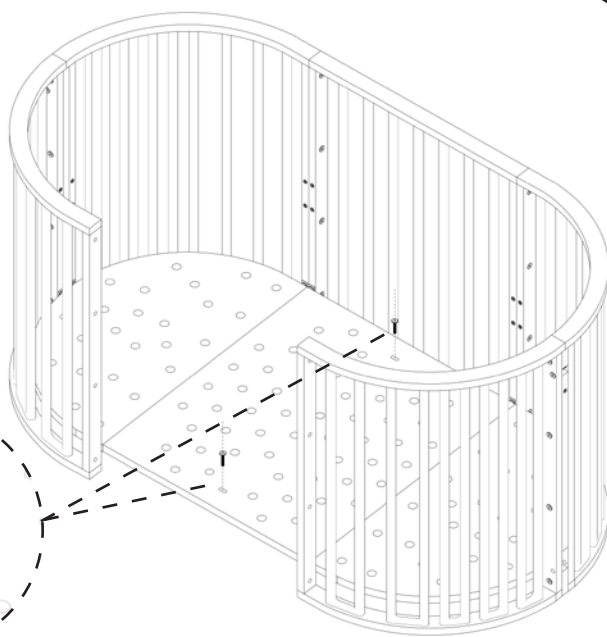
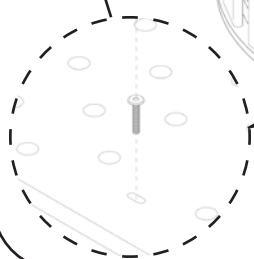
12



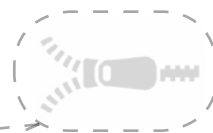
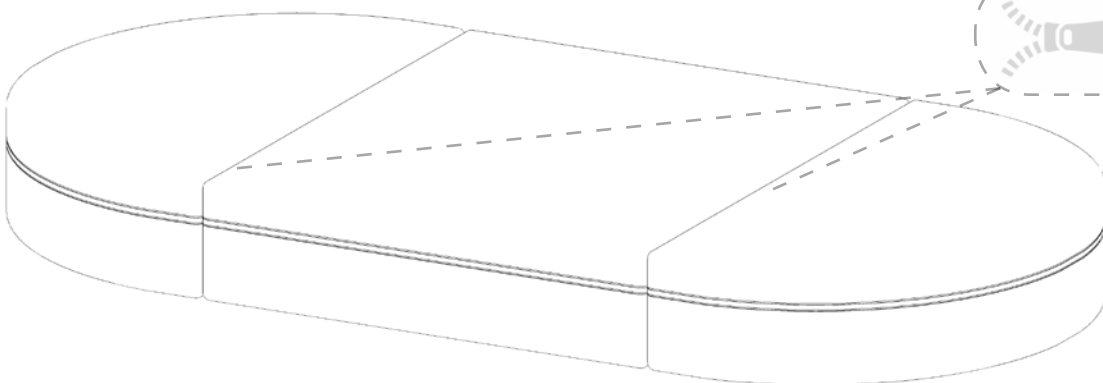
13



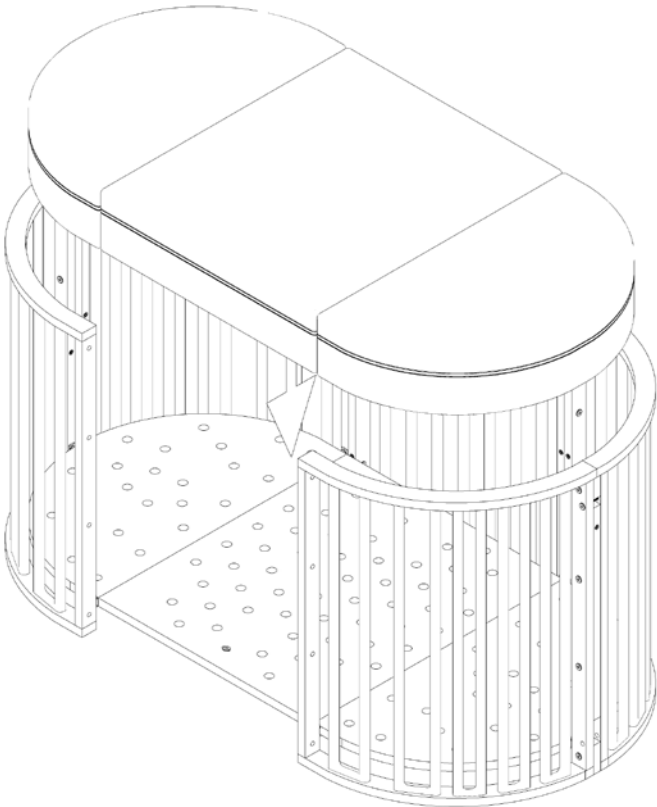
14



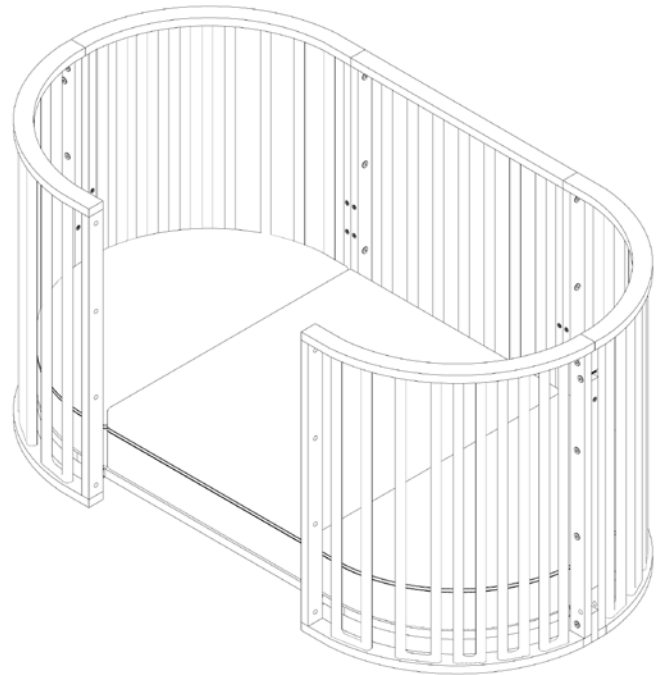
15



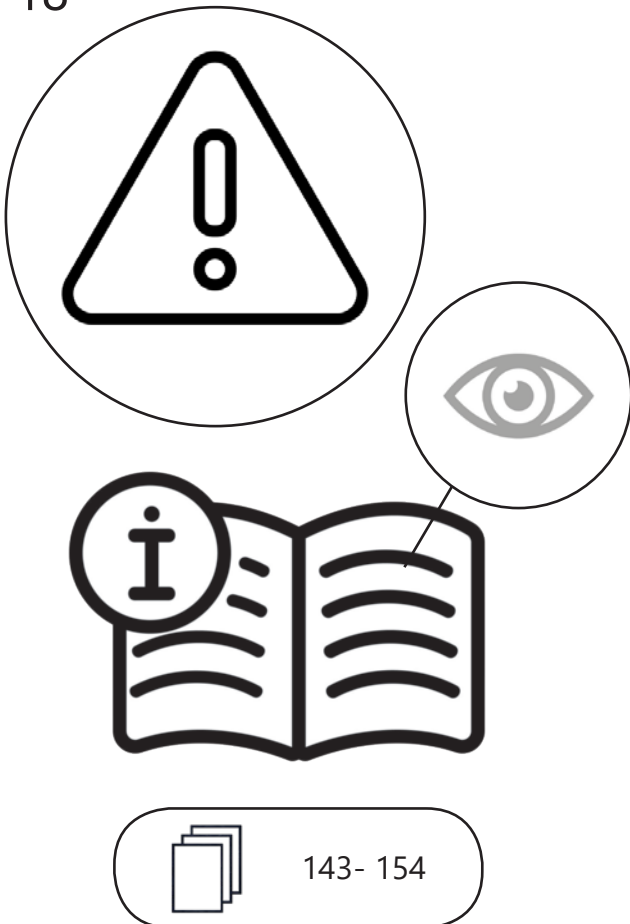
16



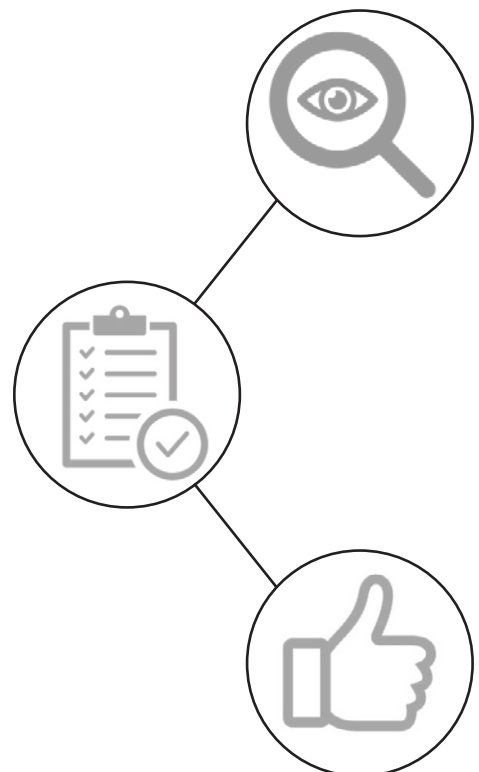
17



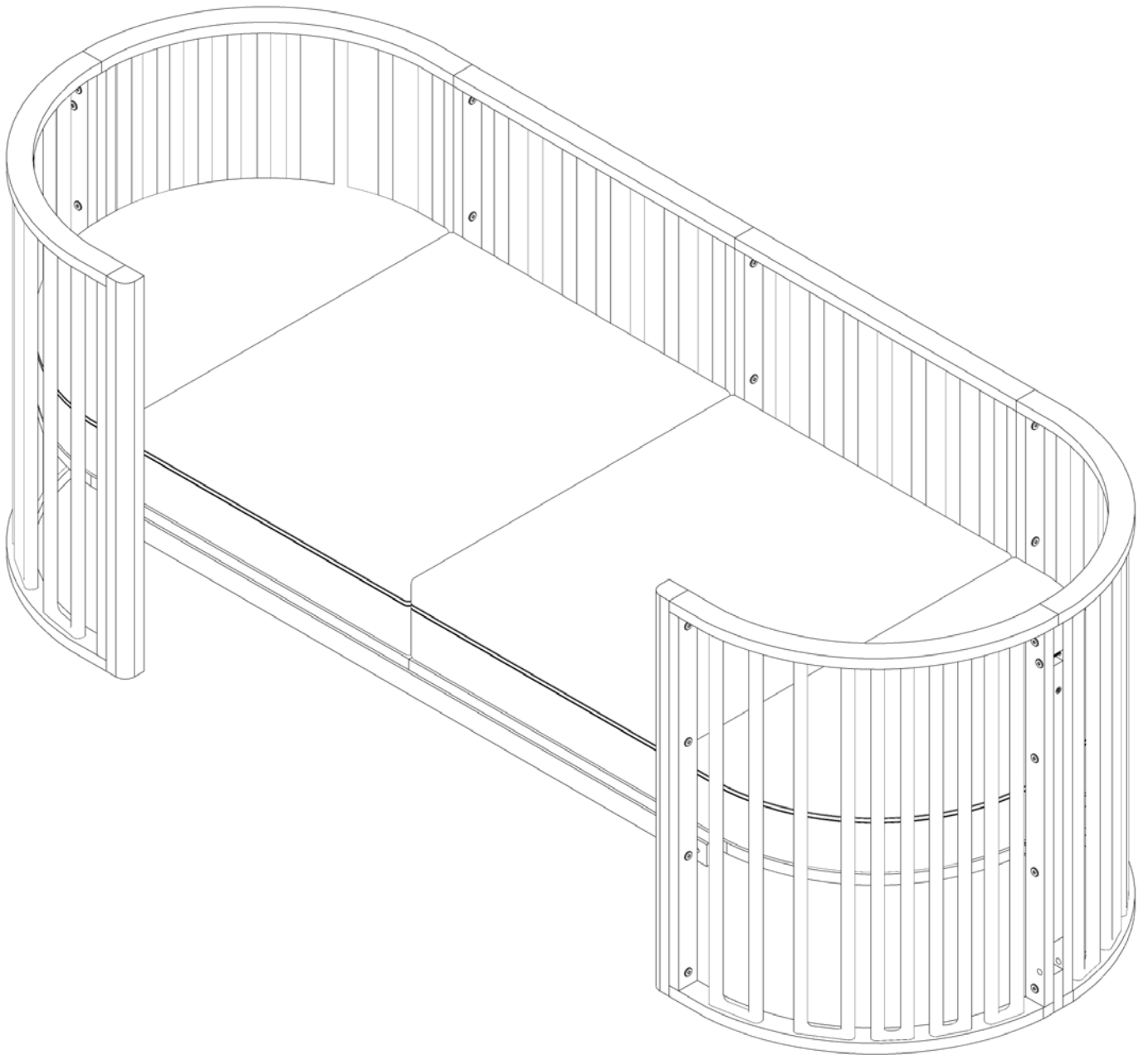
18



19



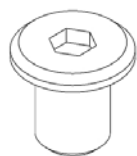
Sequi - big hug one



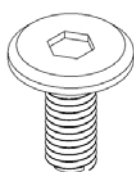
$A+I+C+D \times 2+J \times 2+E$



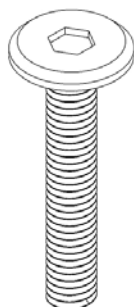
A



28x



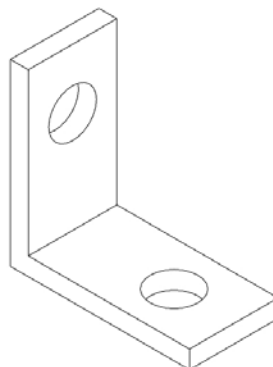
16x



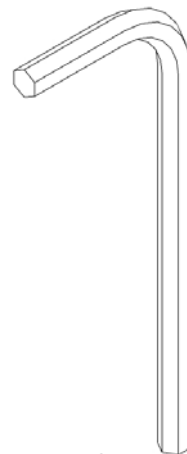
8x



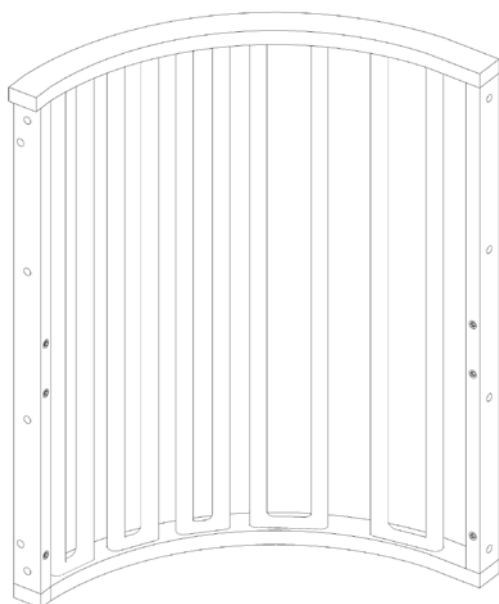
10x



8x



2x



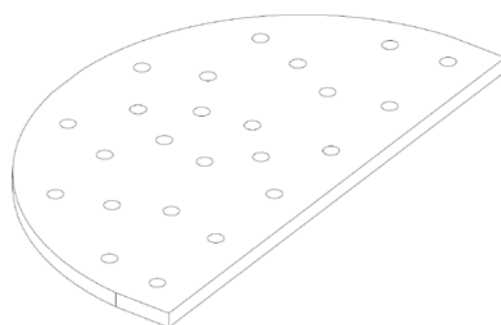
4x



2x



2x

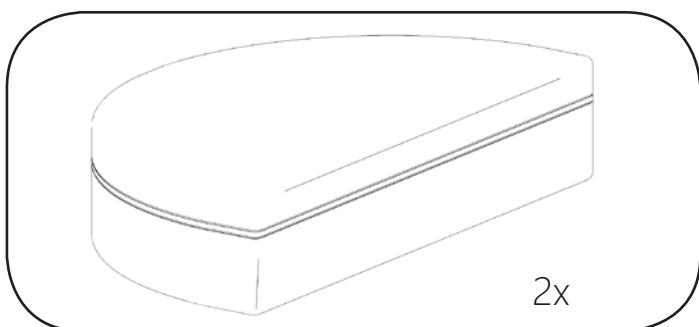


2x

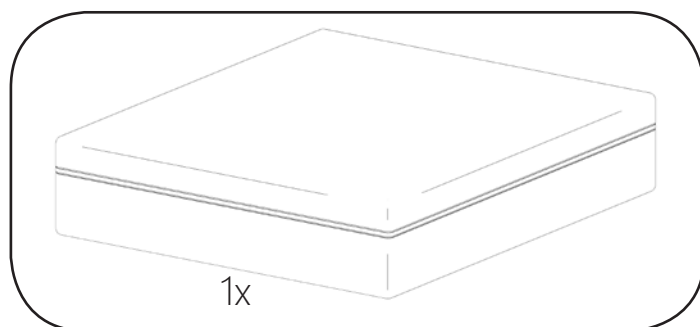


I

Jx2



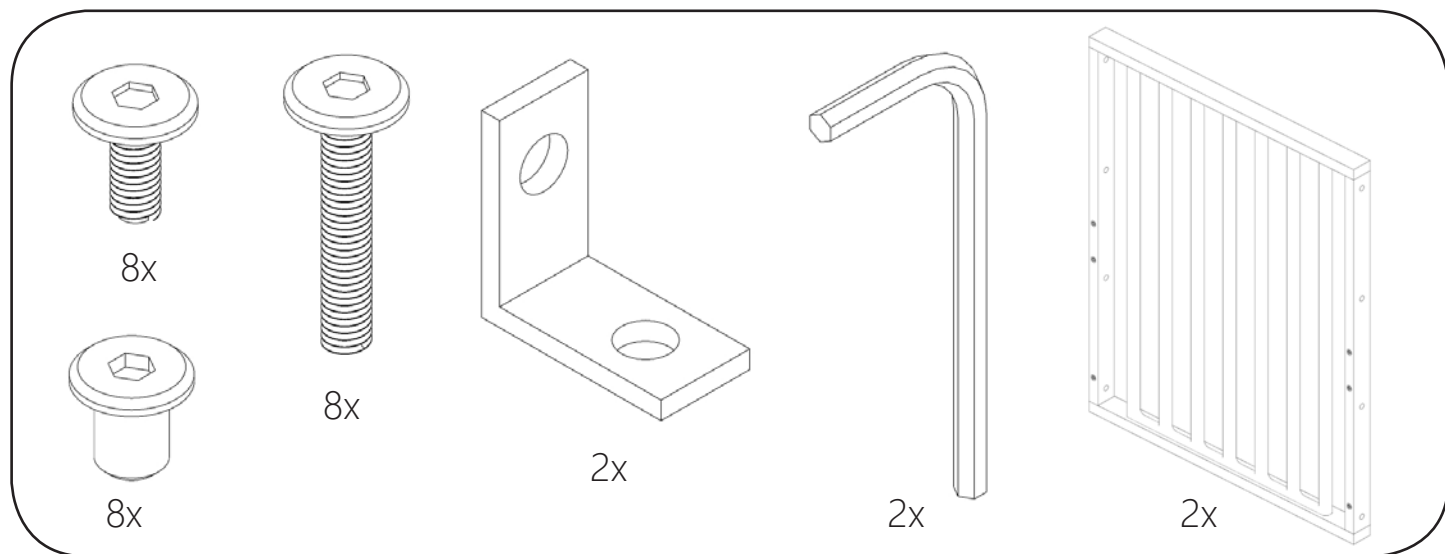
2x



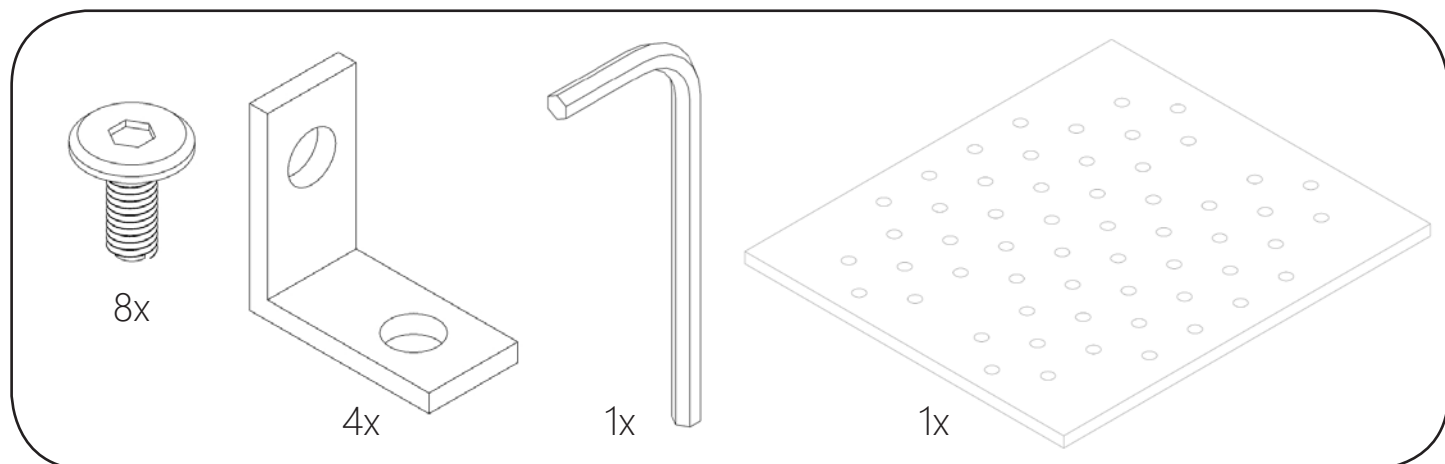
1x



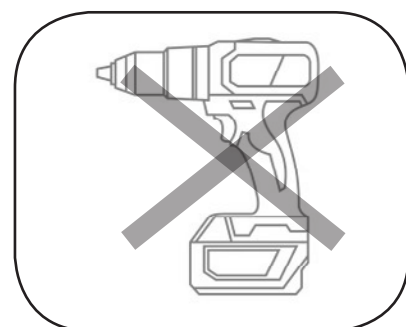
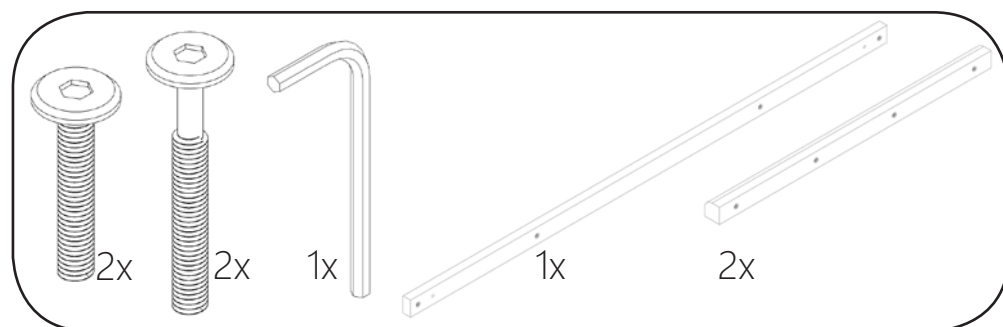
C



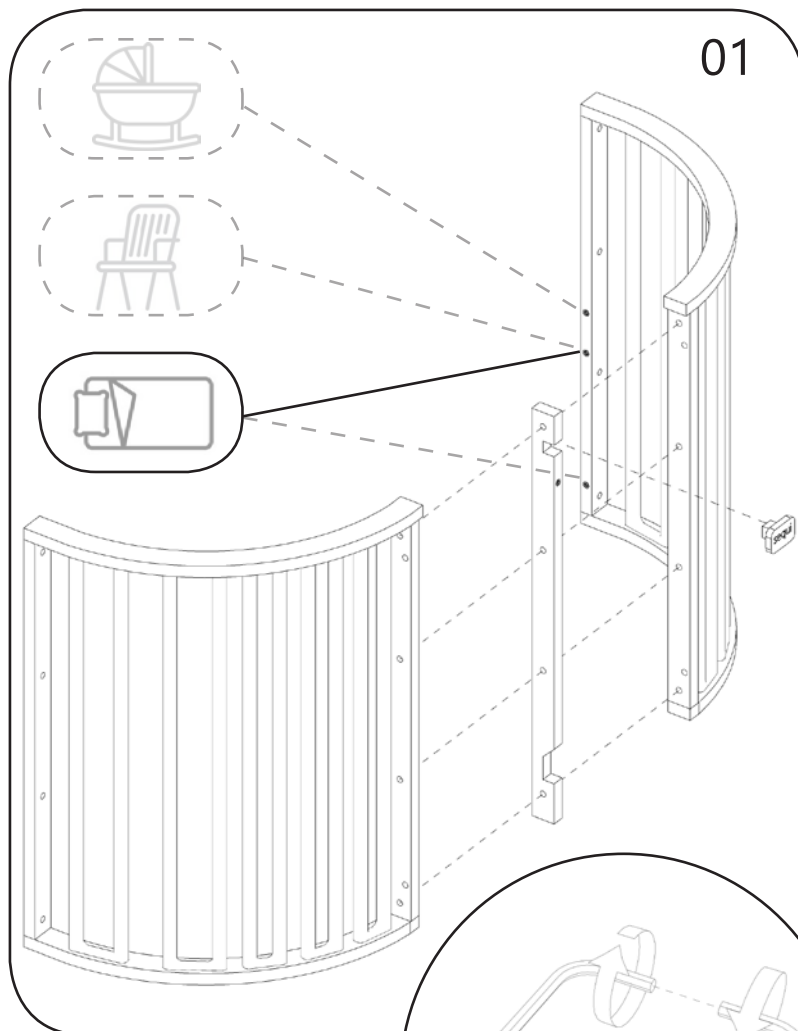
Dx2



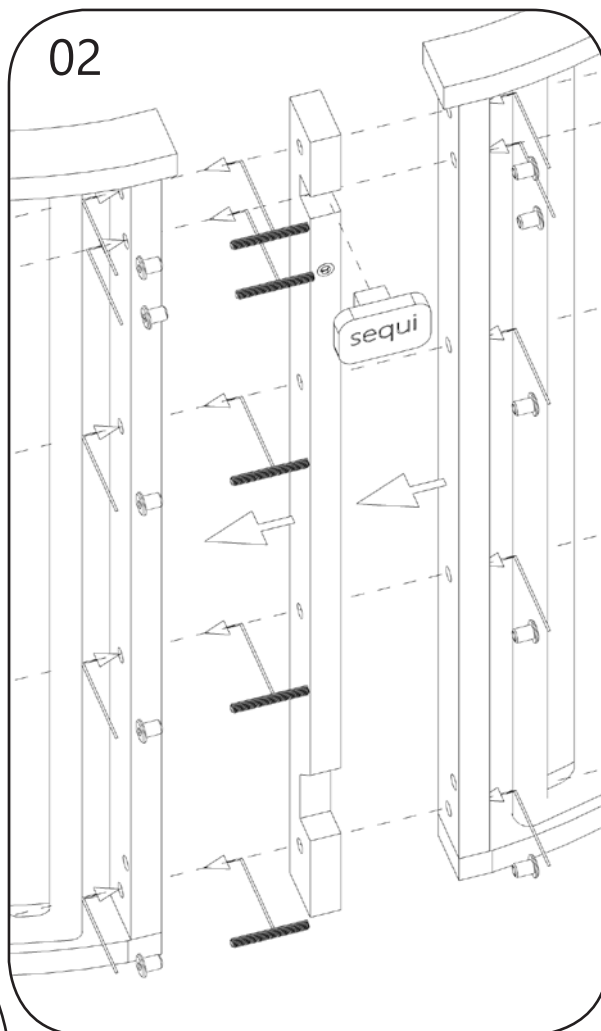
E



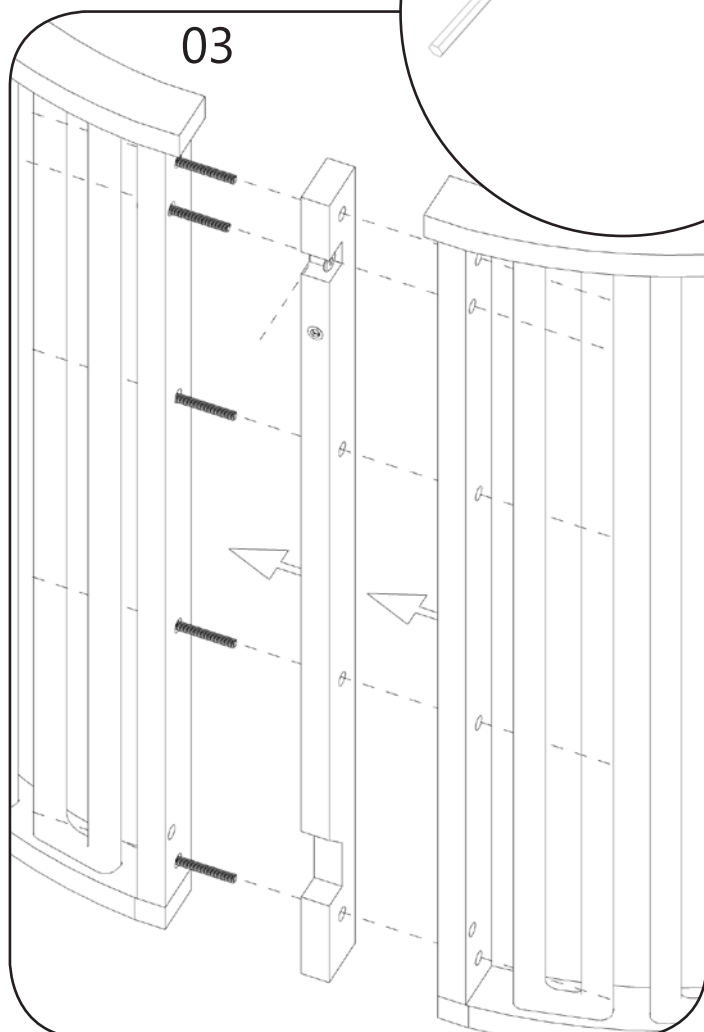
01



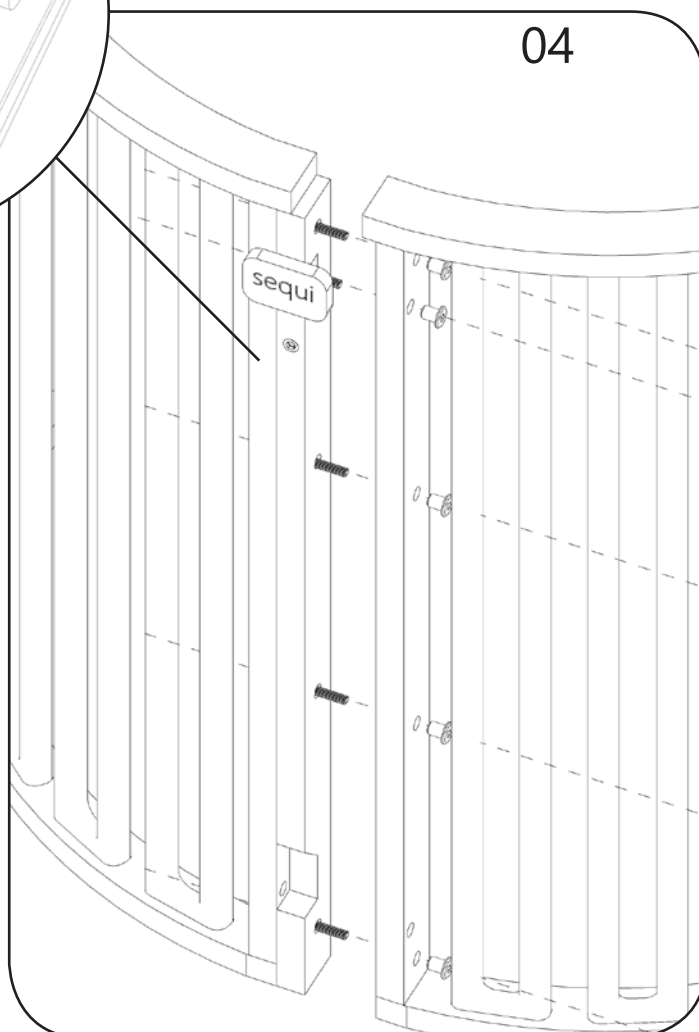
02



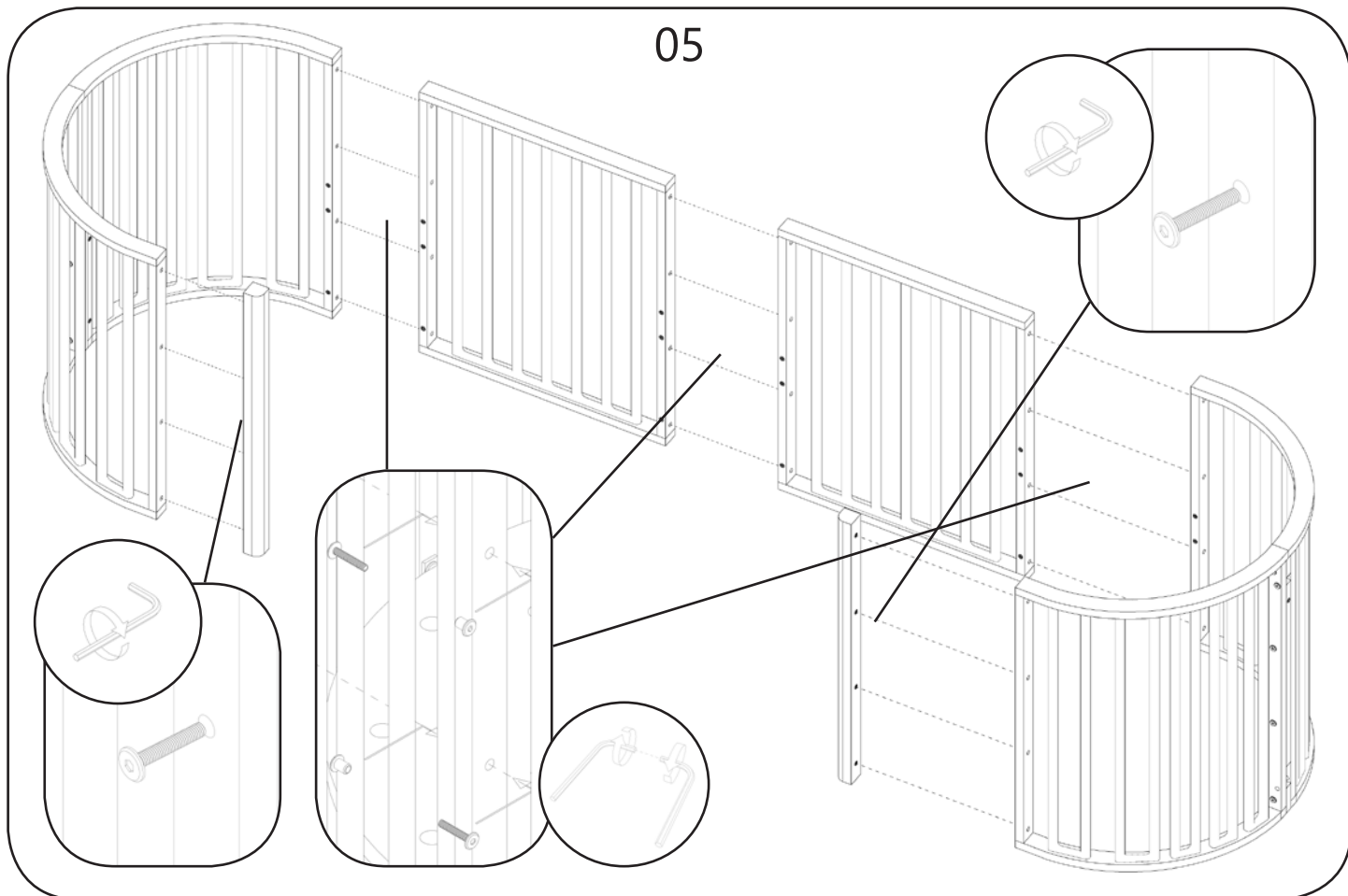
03



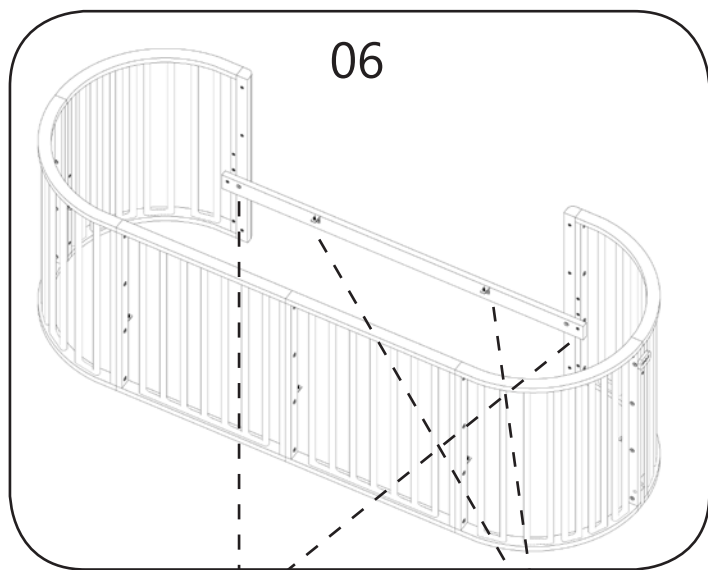
04



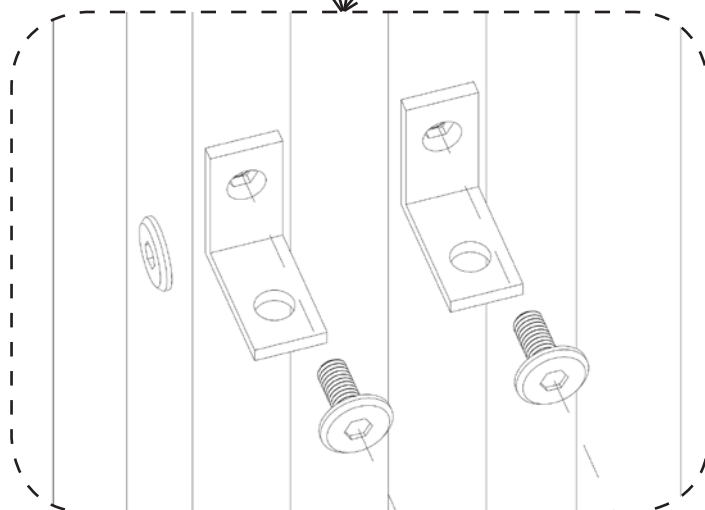
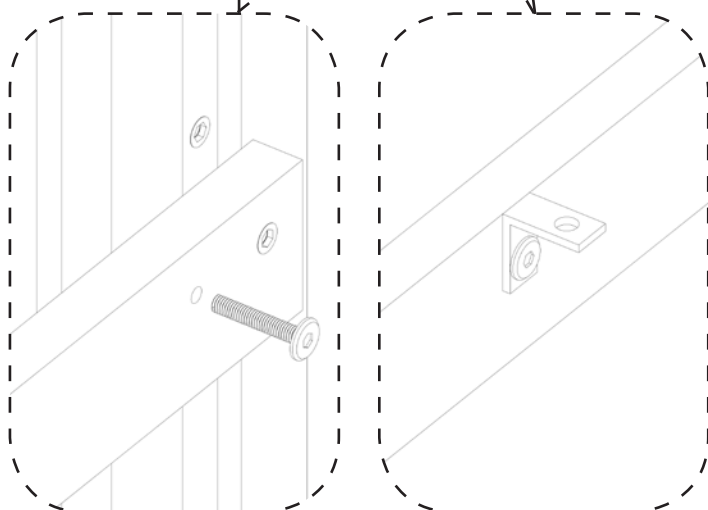
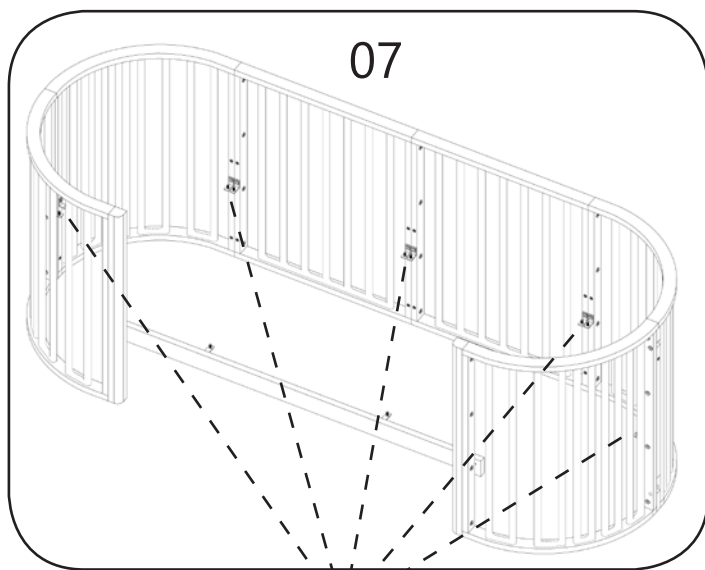
05



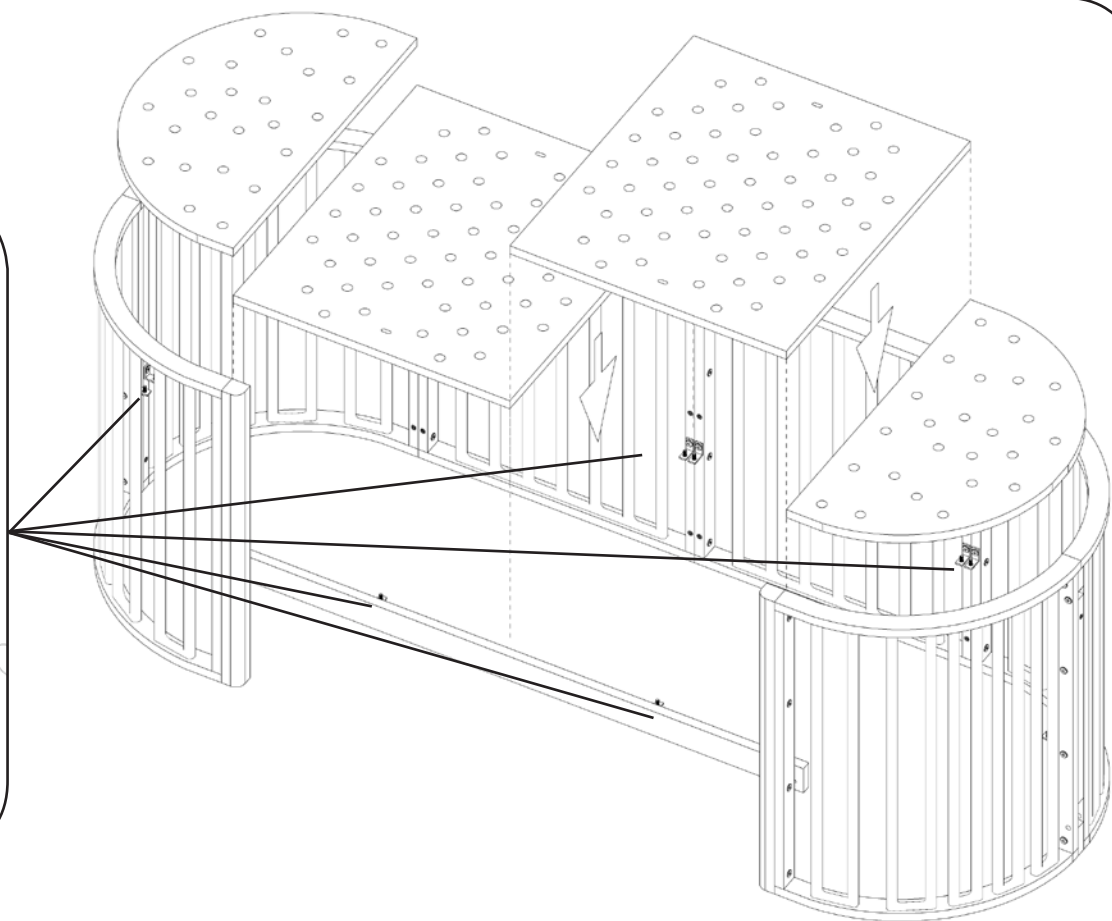
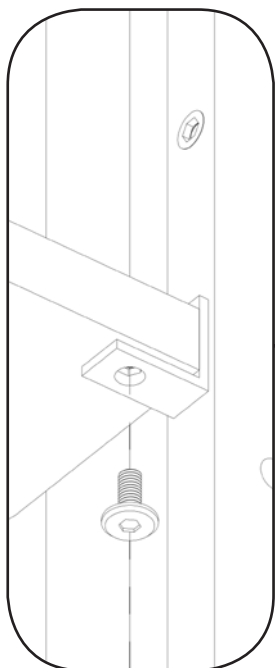
06



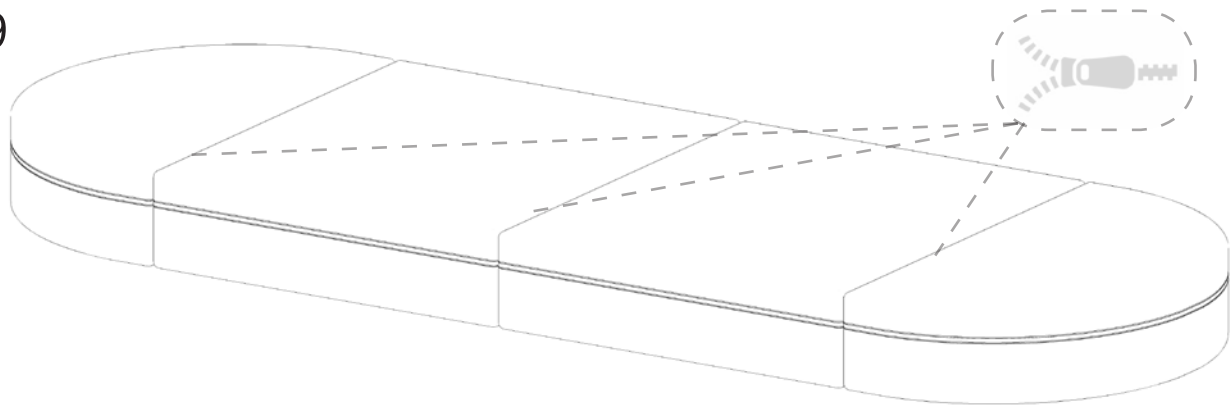
07



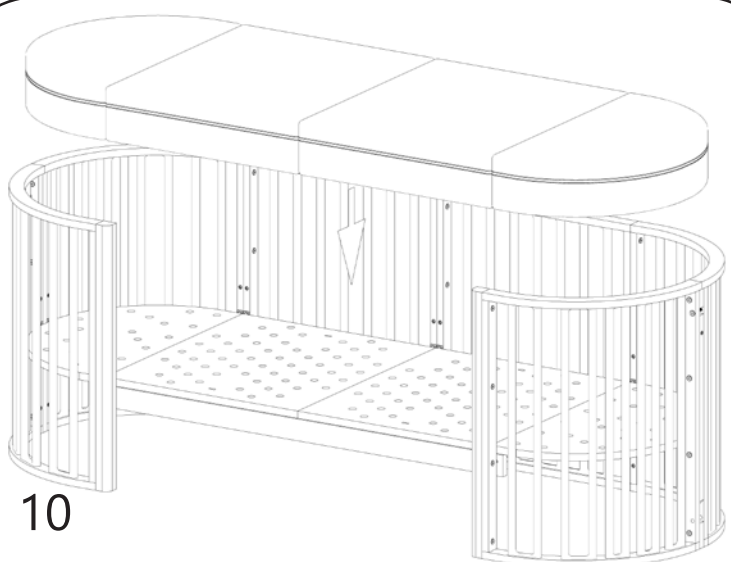
08



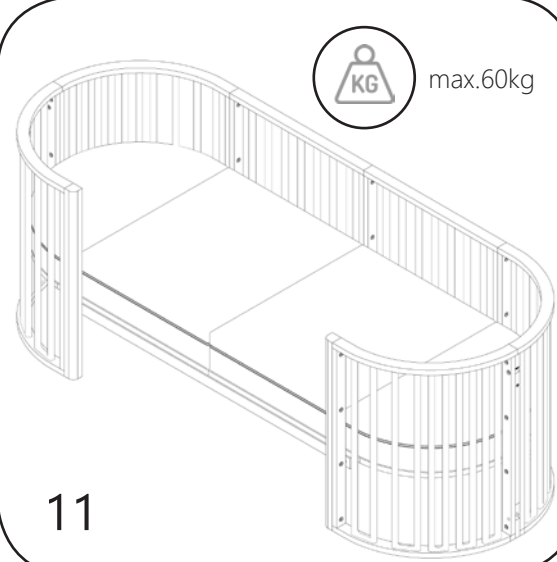
09



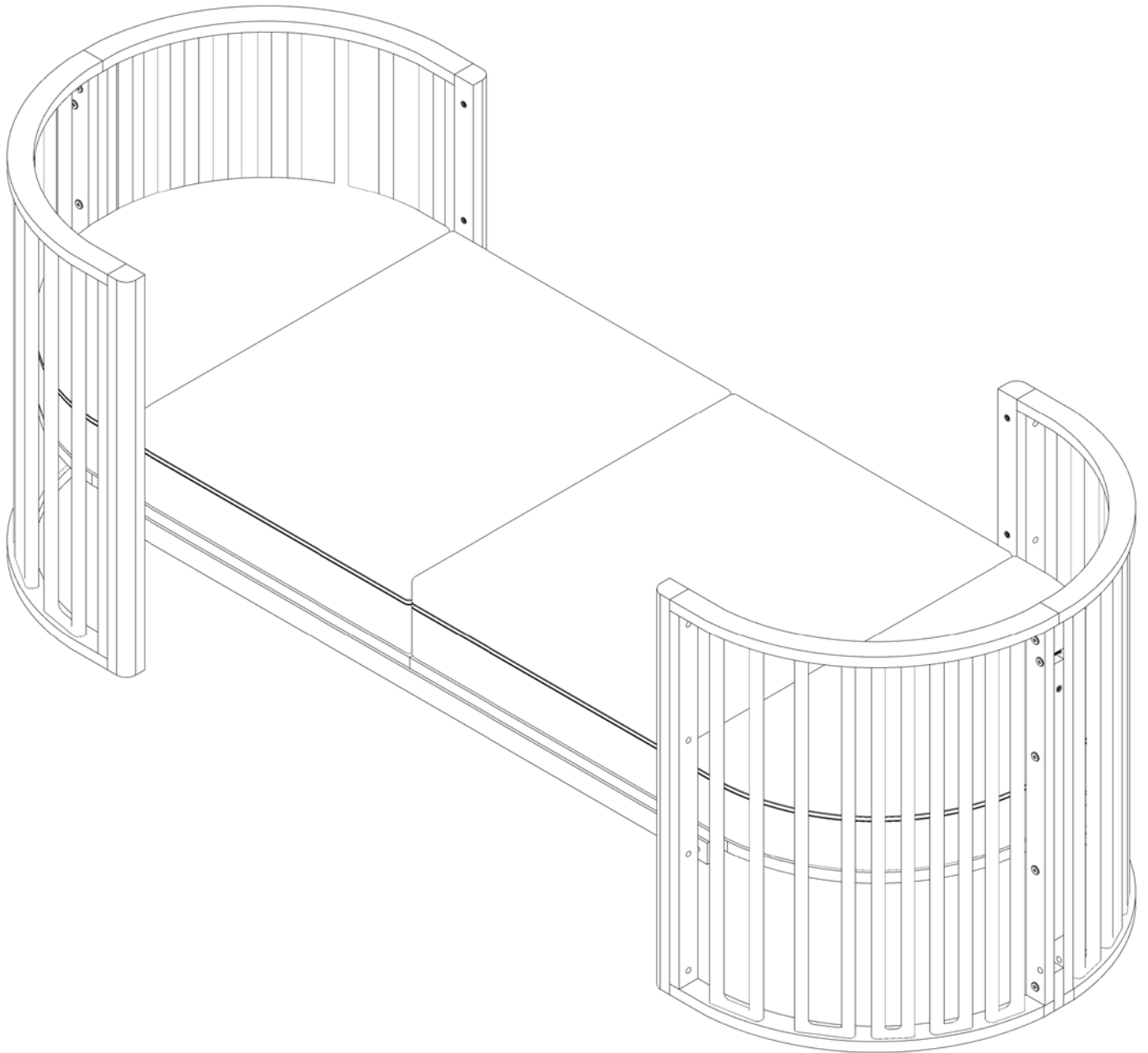
10



11



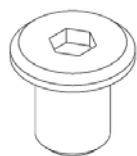
Sequi - big hug two



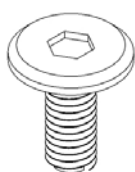
A+I+C+Dx2+Jx2+Ex2



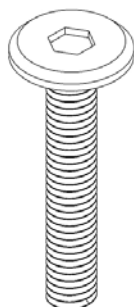
A



28x



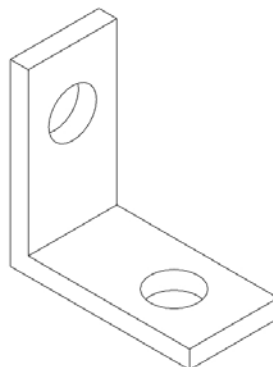
16x



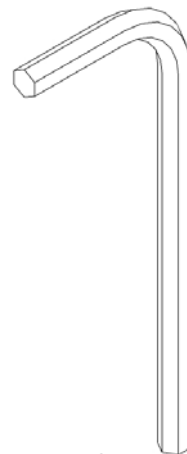
8x



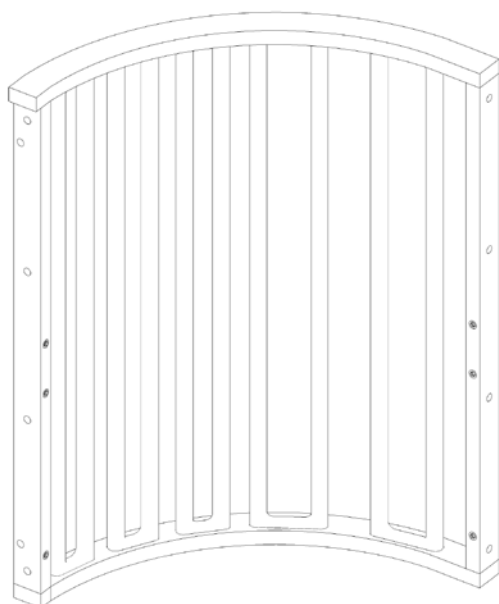
10x



8x



2x



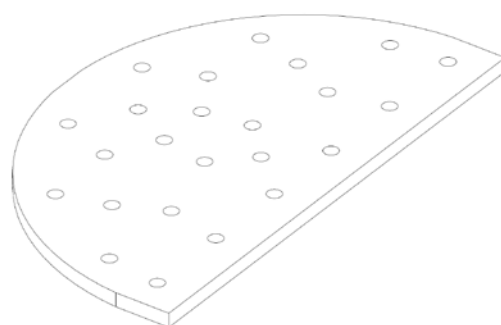
4x



2x



2x

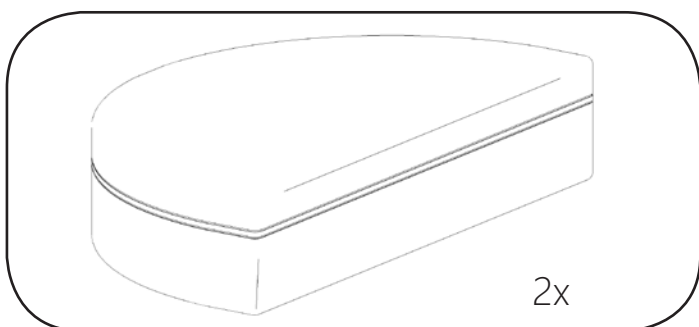


2x

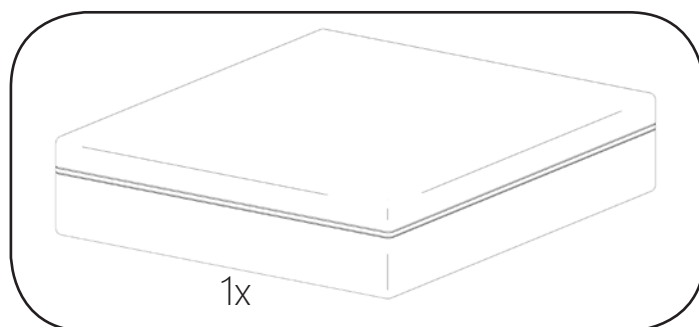


I

Jx2



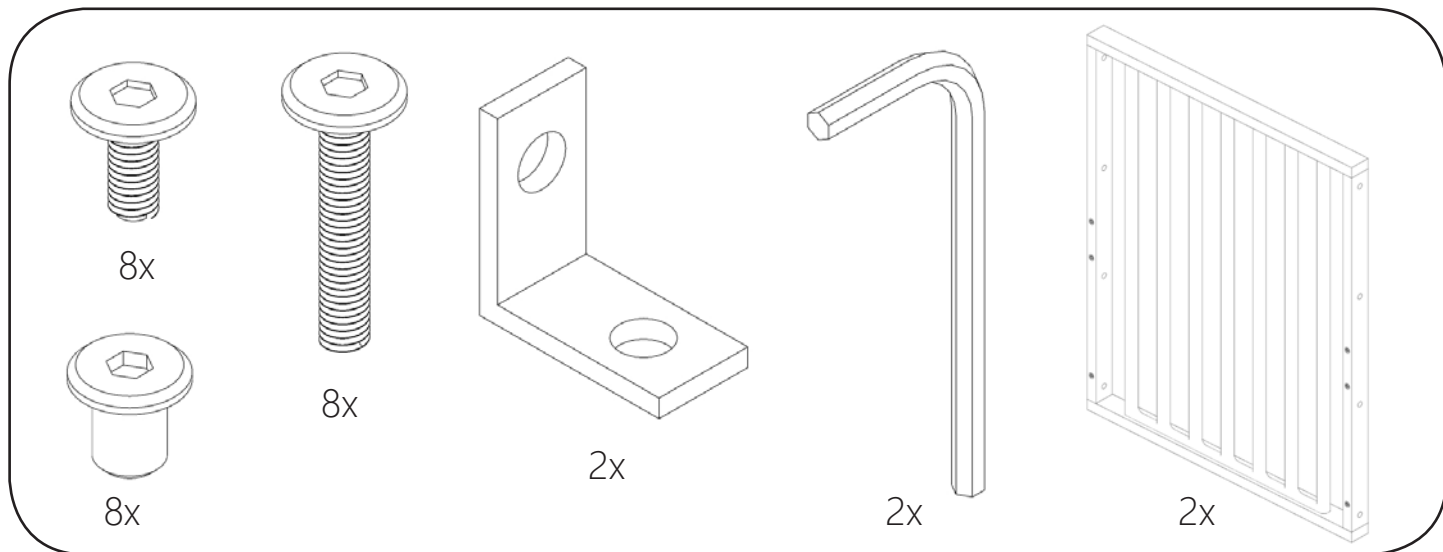
2x



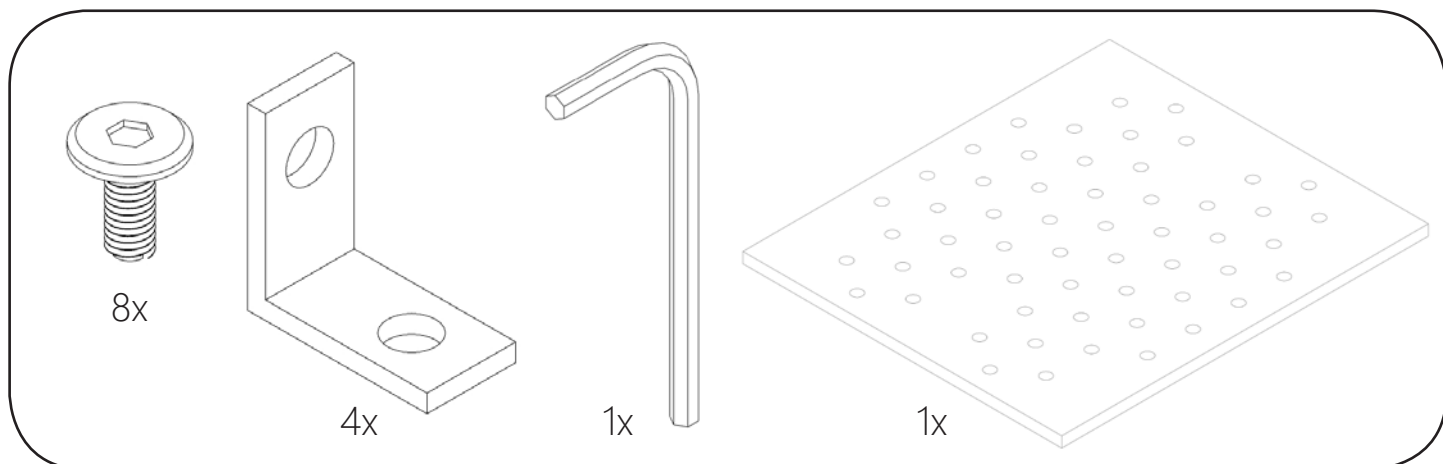
1x



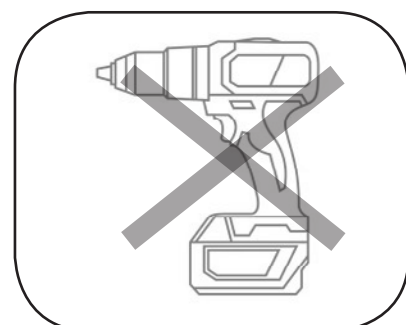
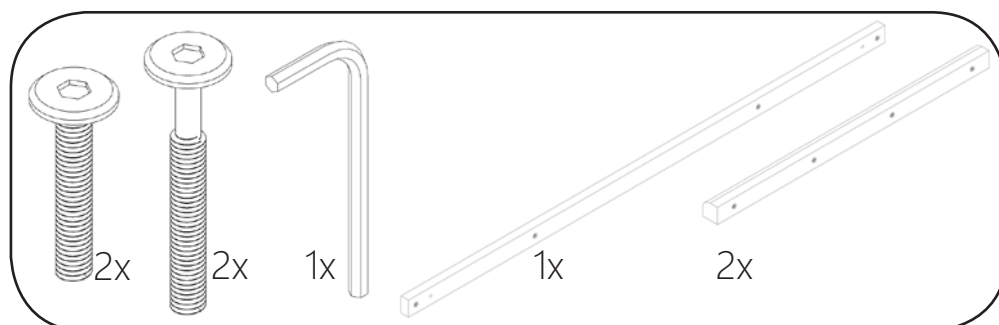
C



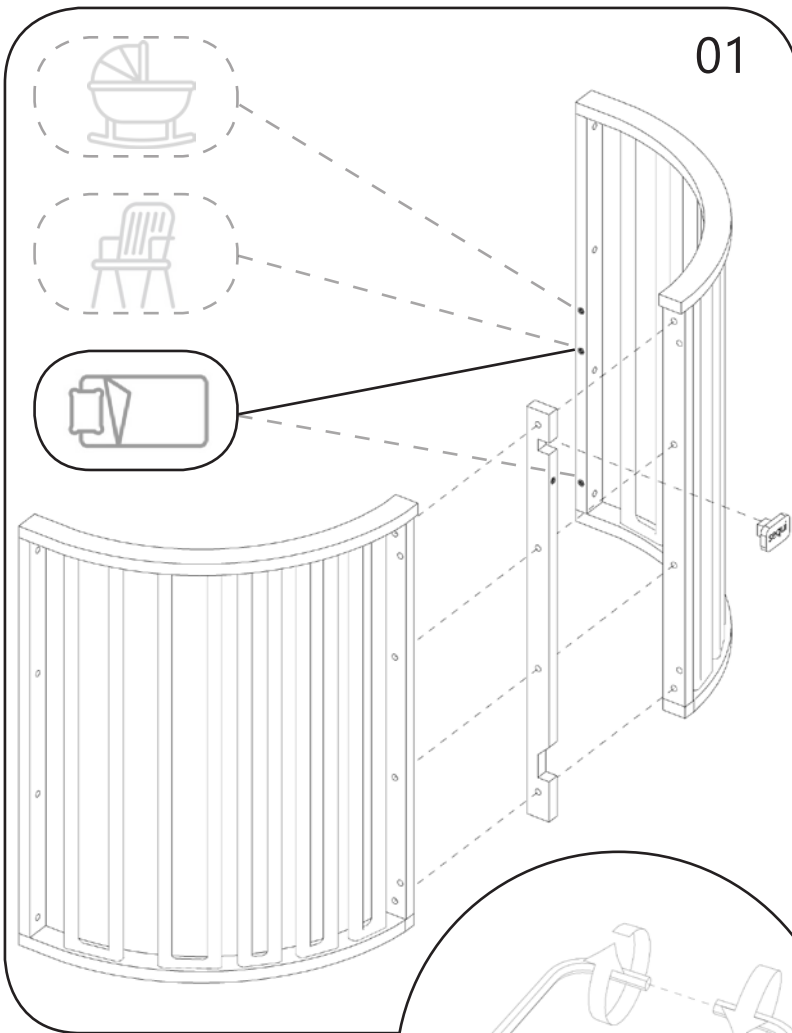
Dx2



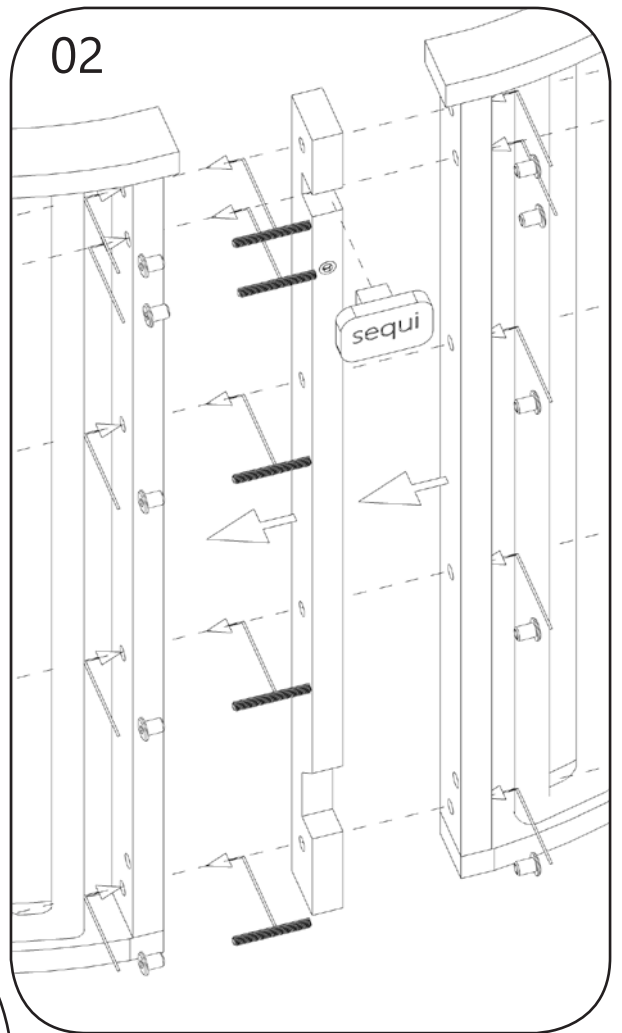
E



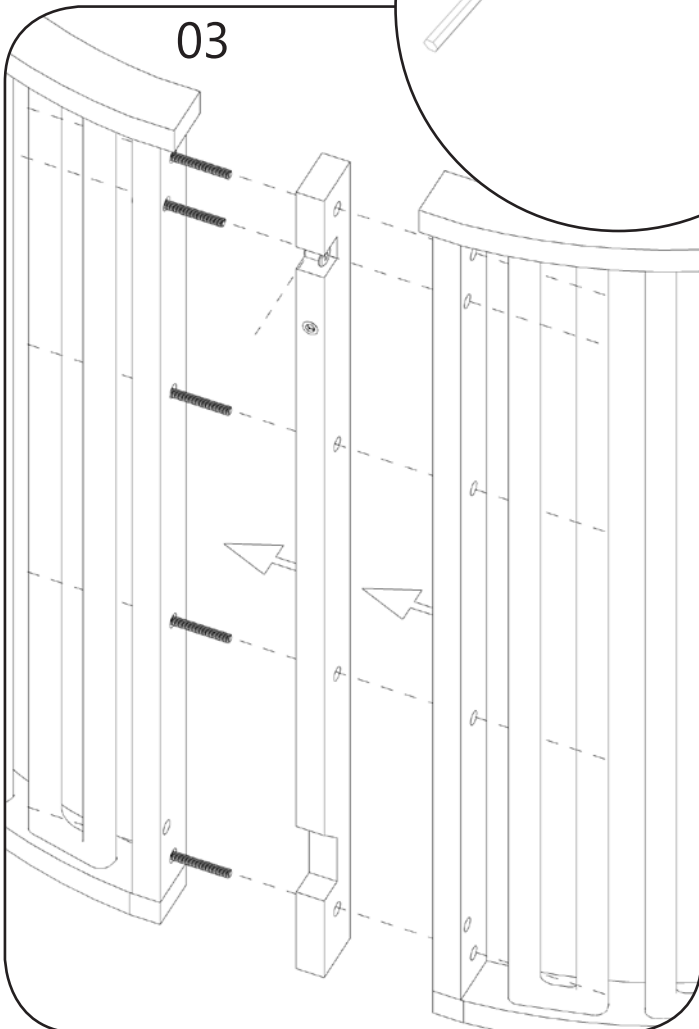
01



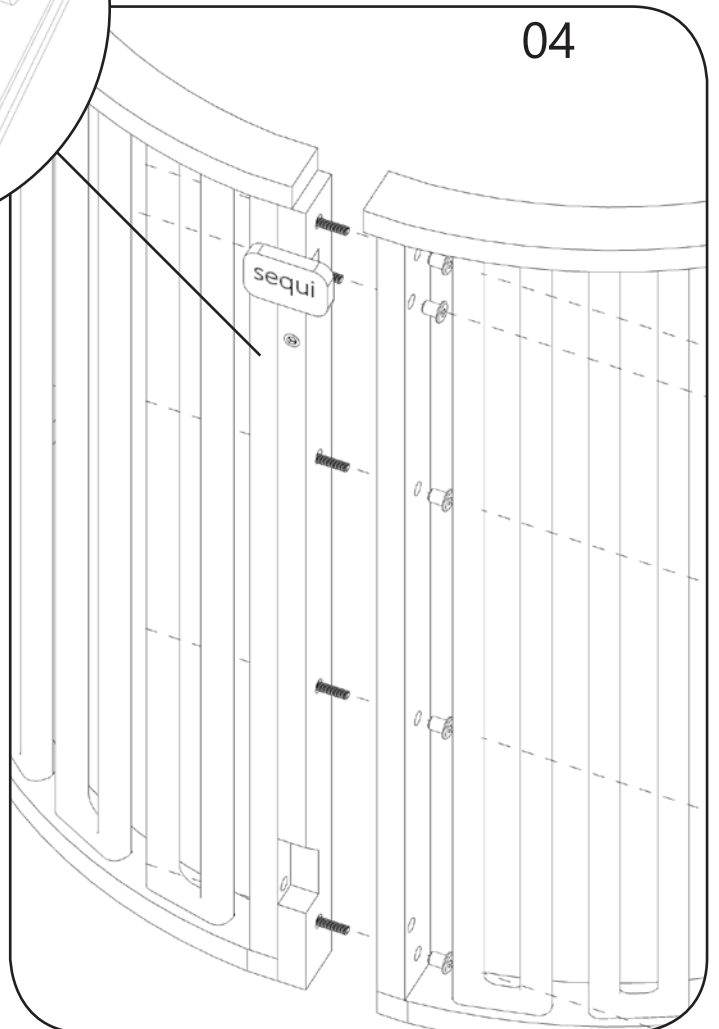
02



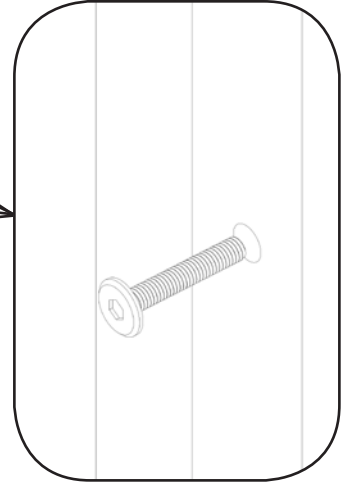
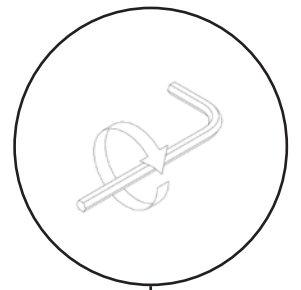
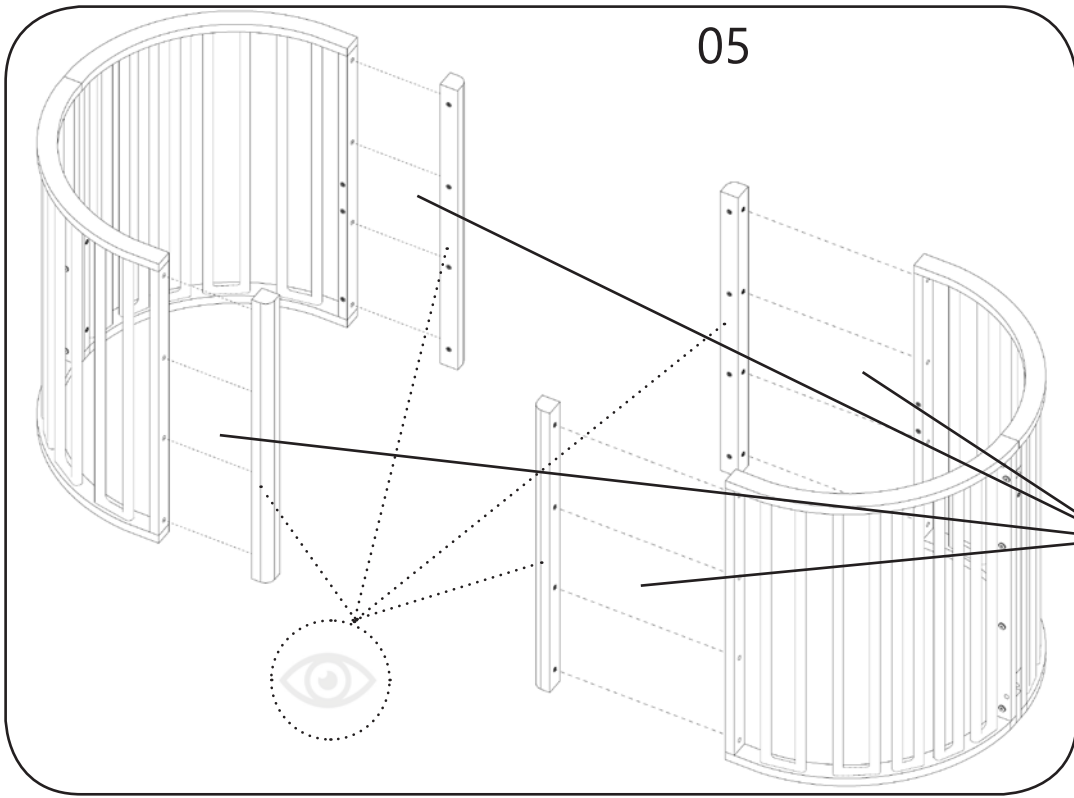
03



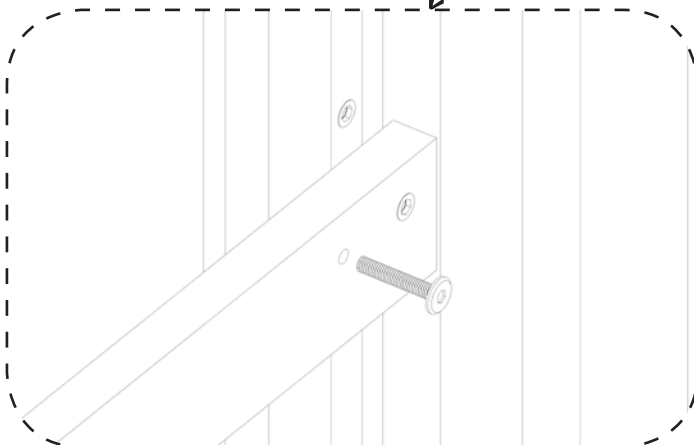
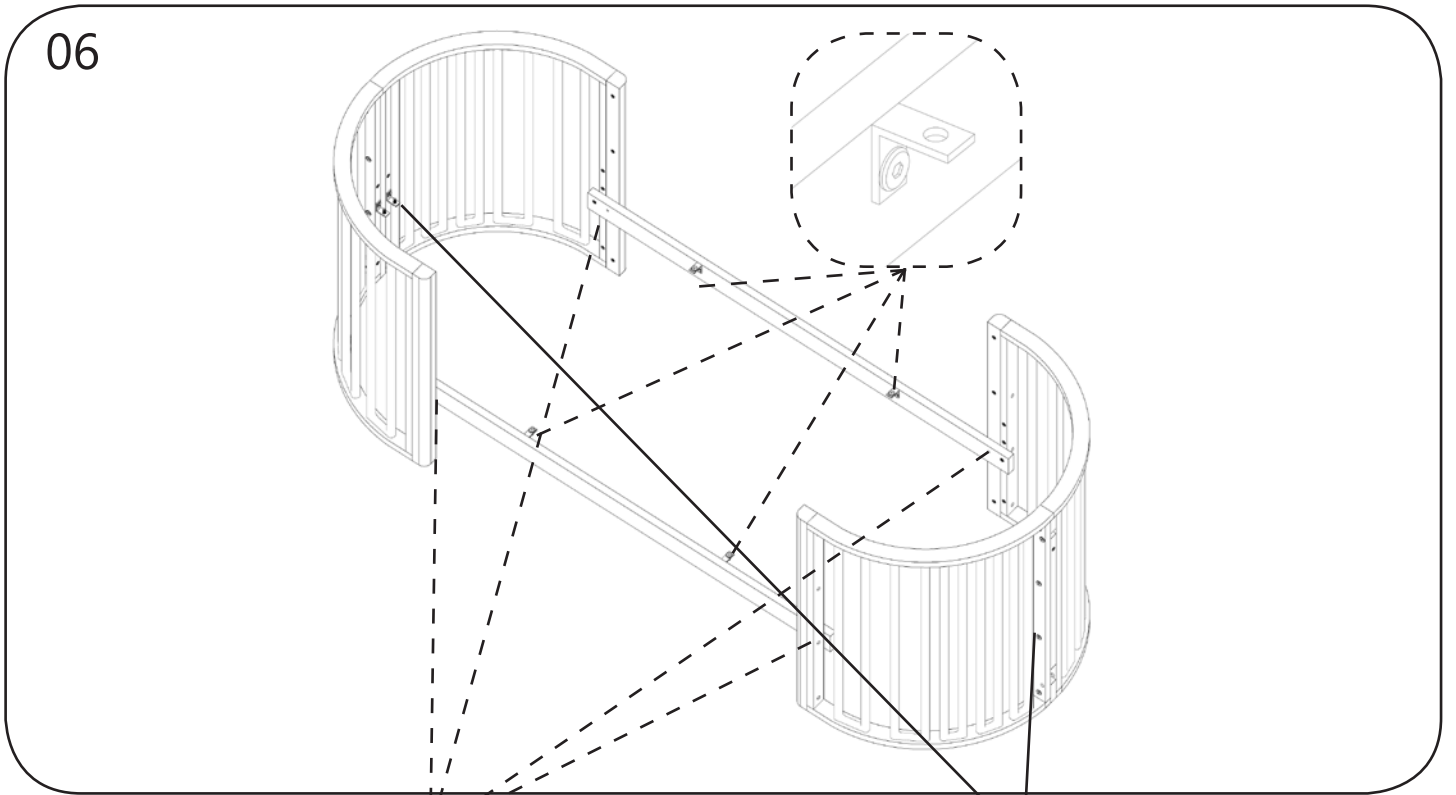
04



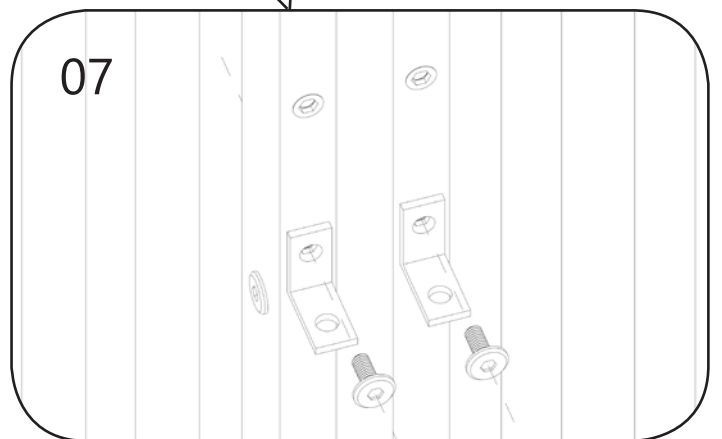
05

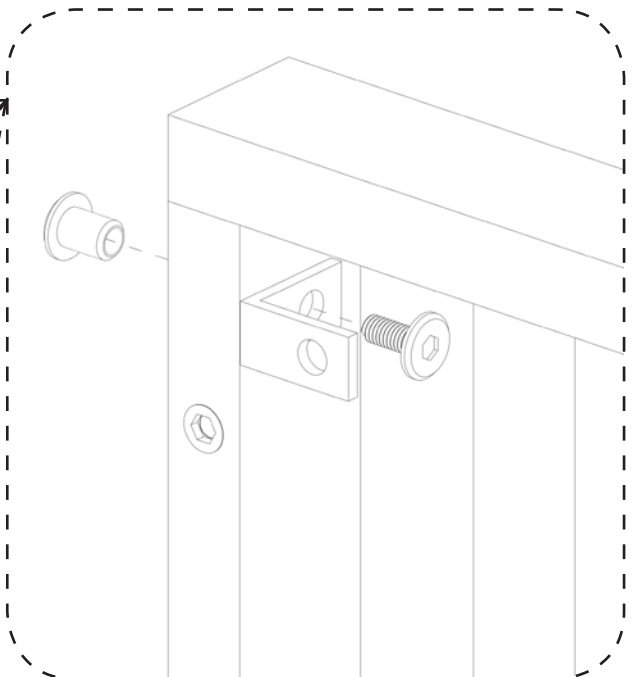
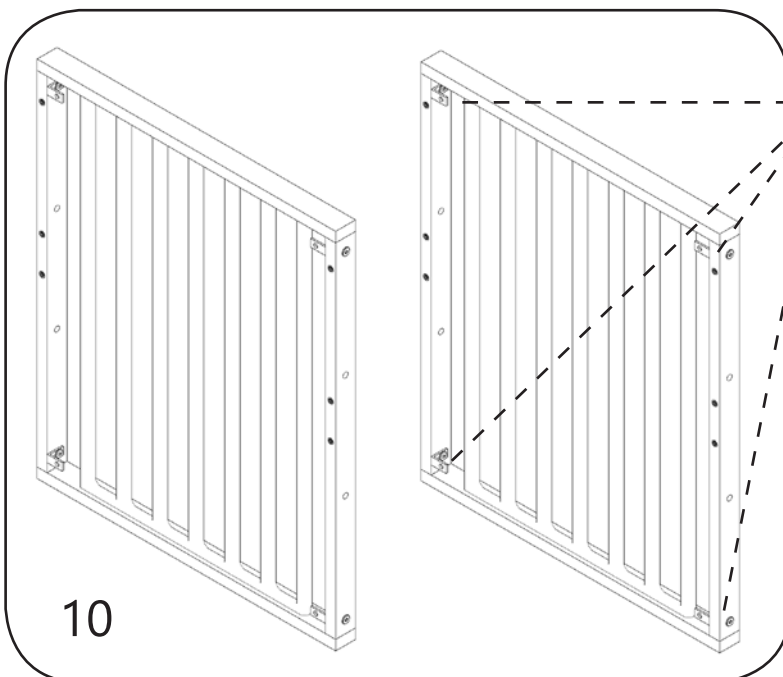
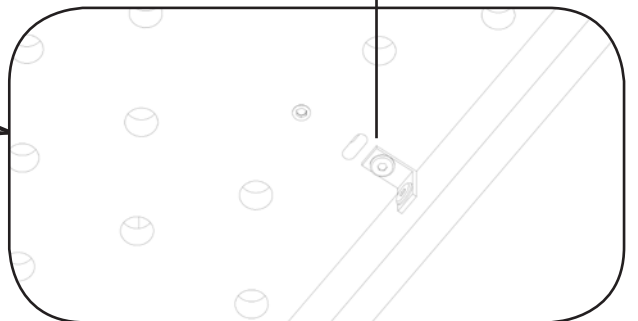
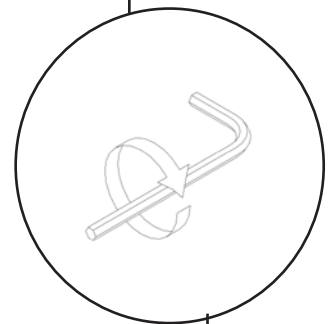
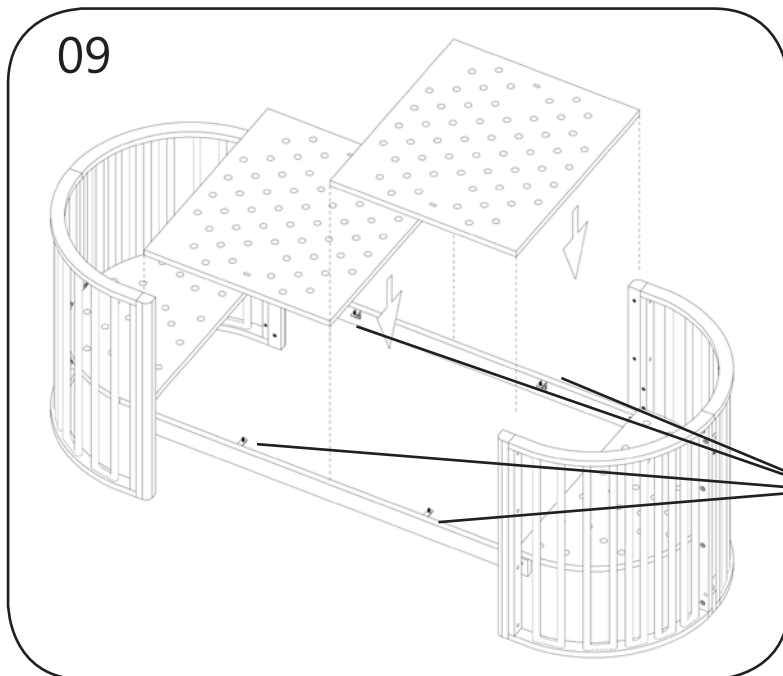
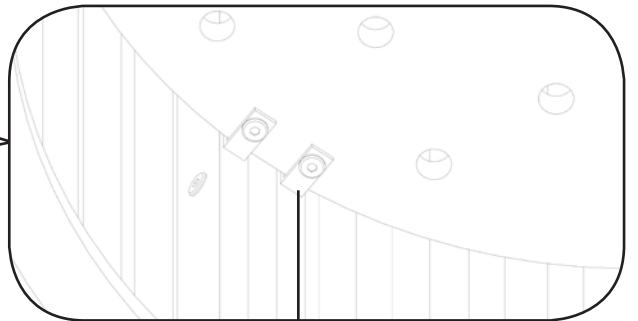
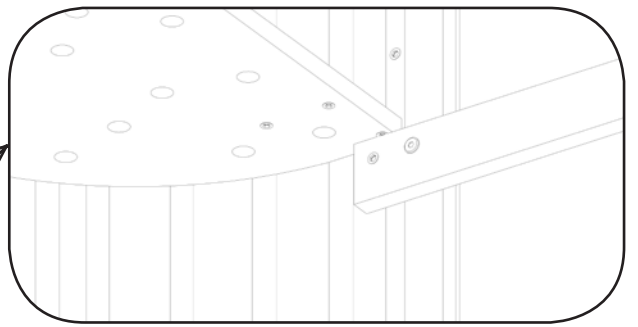
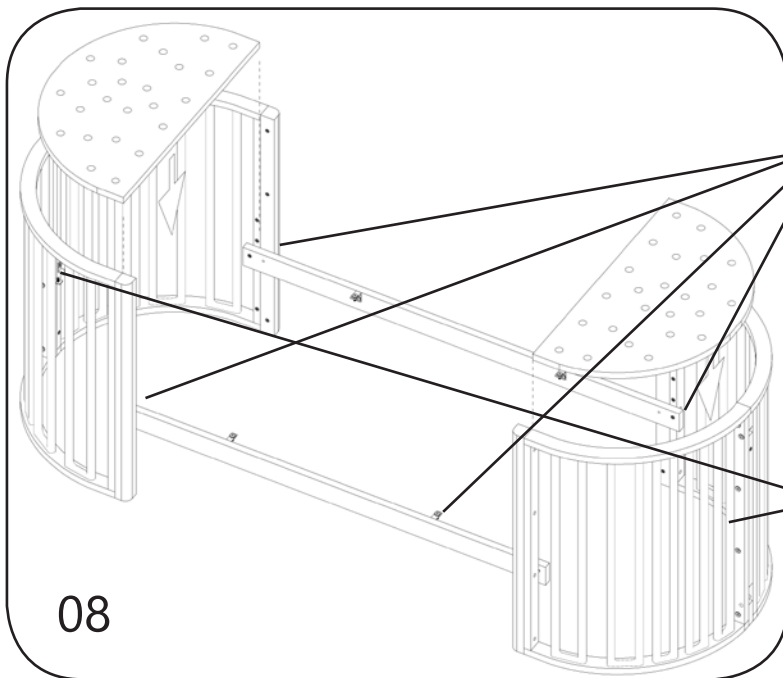


06



07

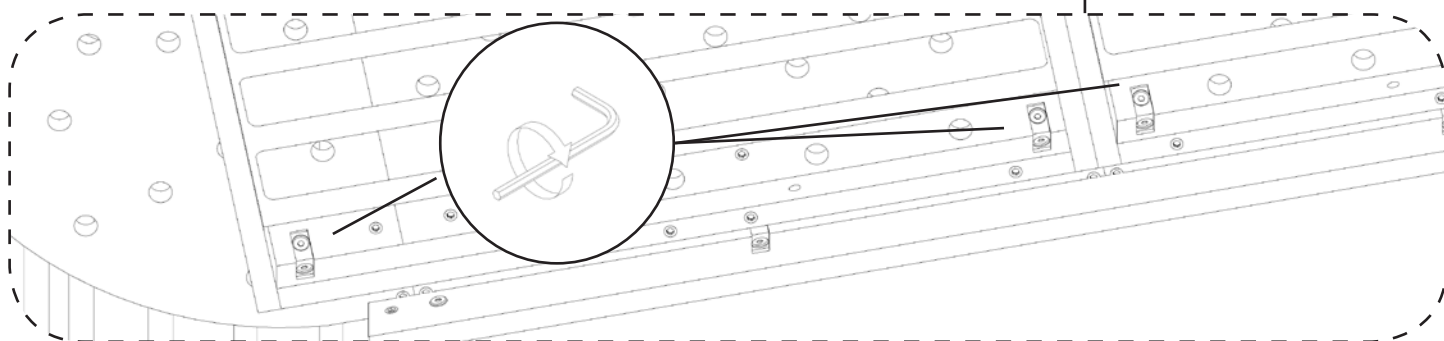
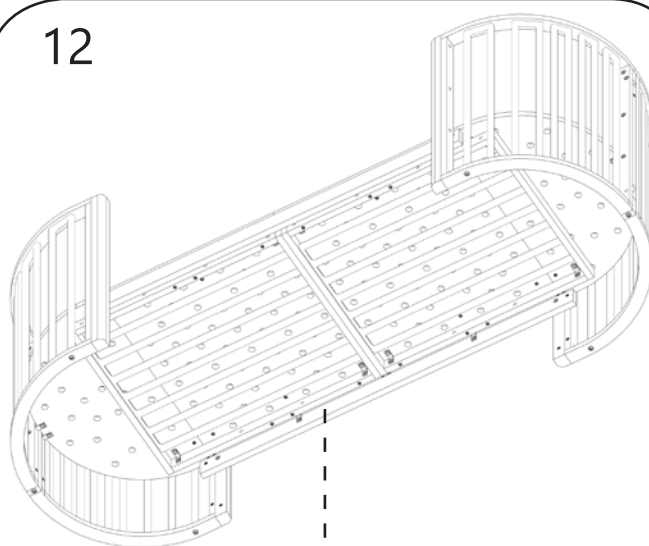




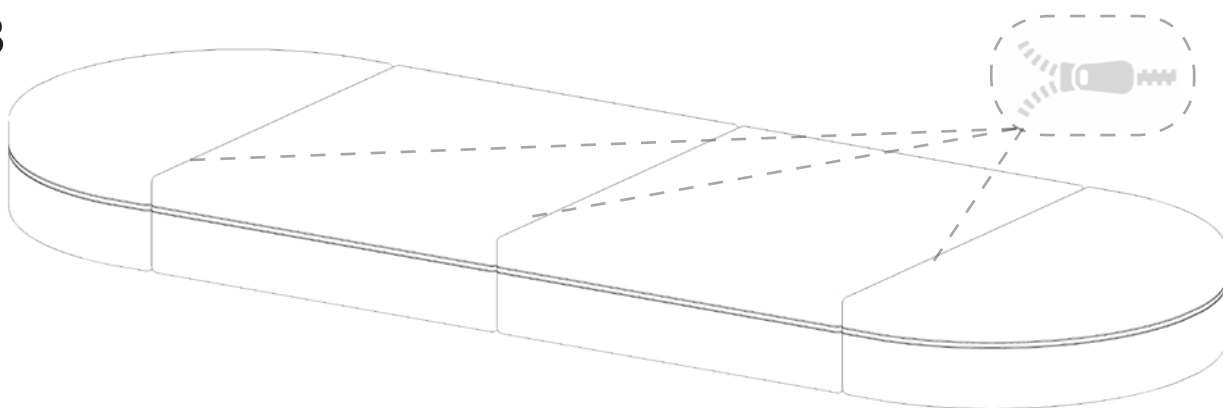
11



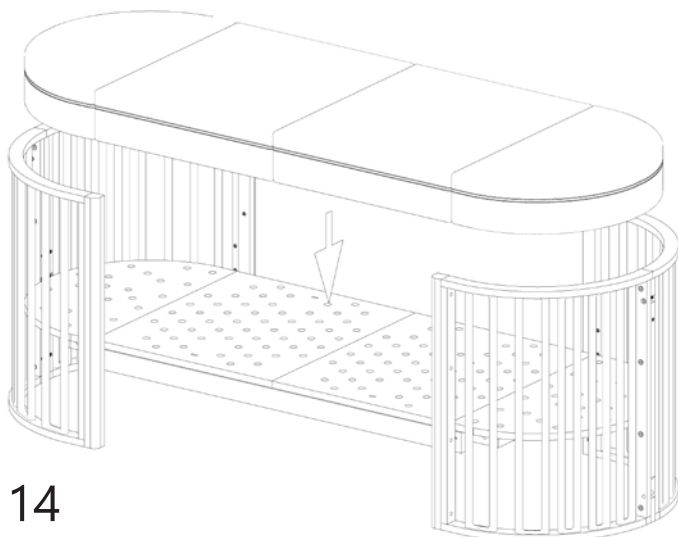
12



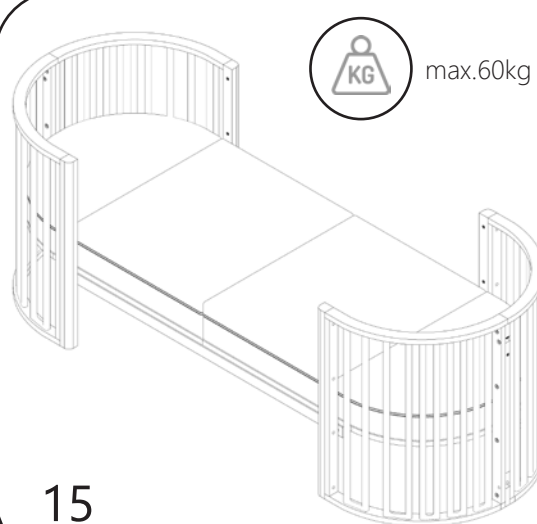
13



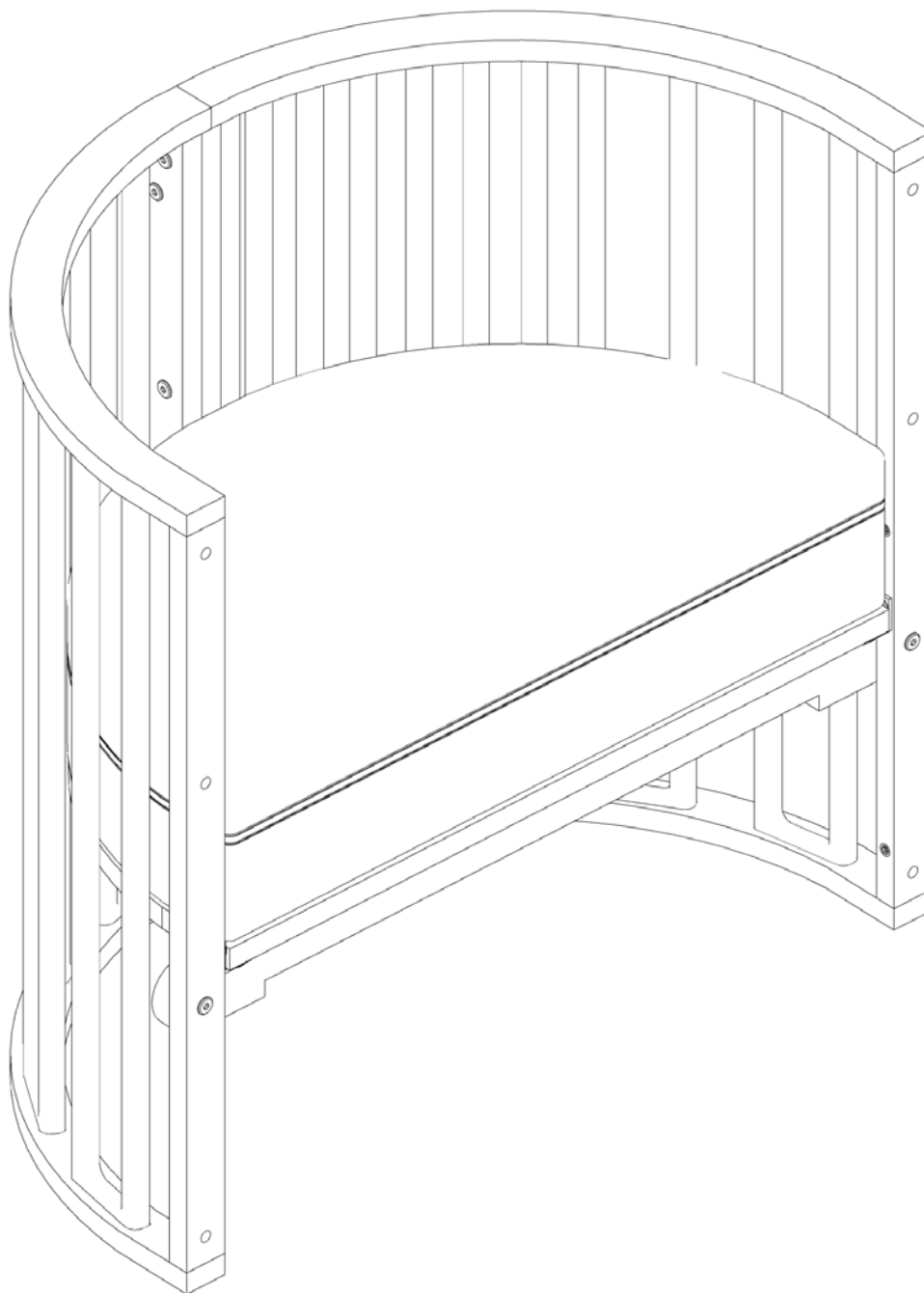
14



15



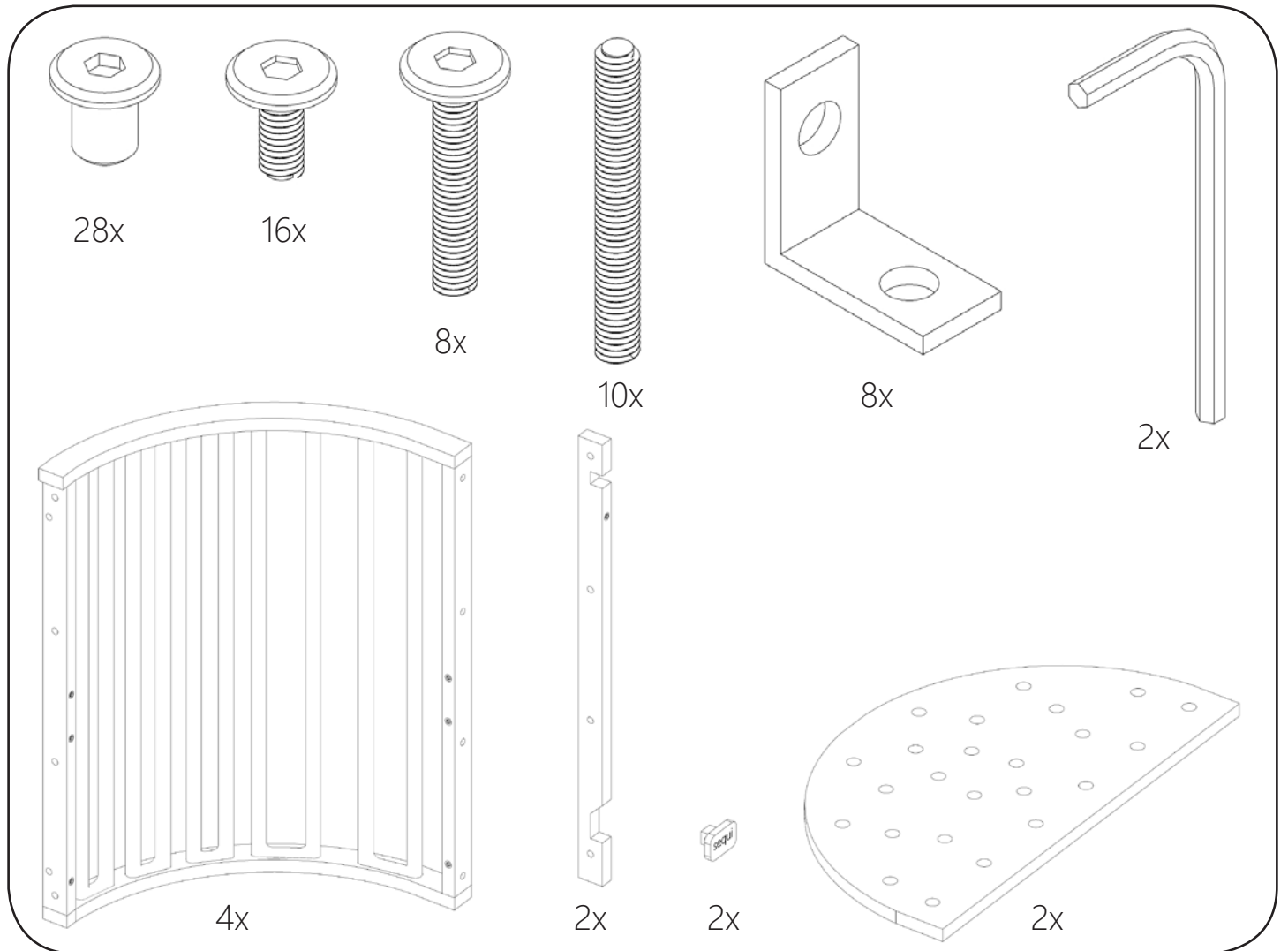
Sequi - chairs



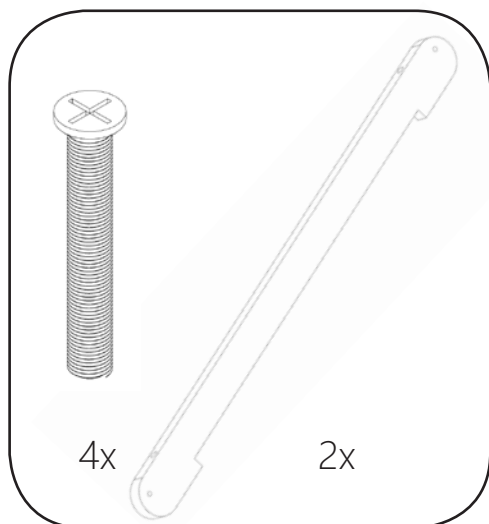
A+I+K



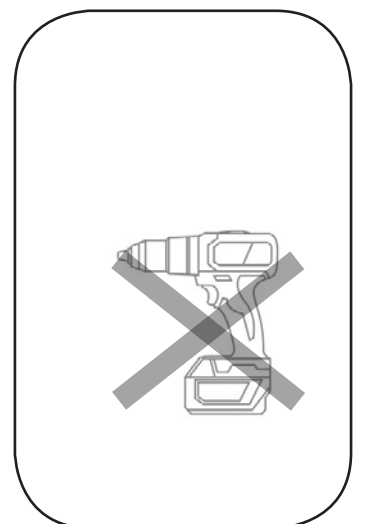
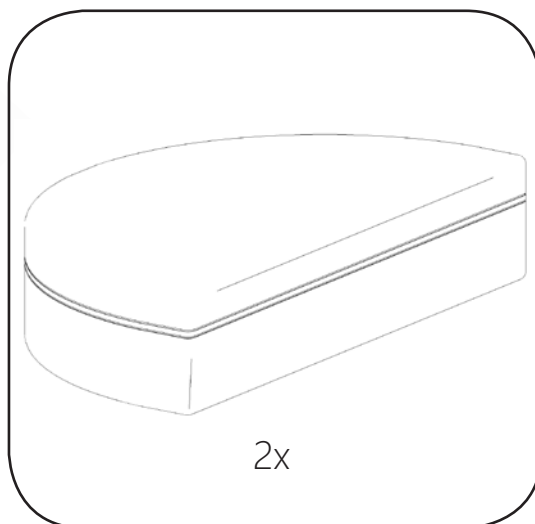
A



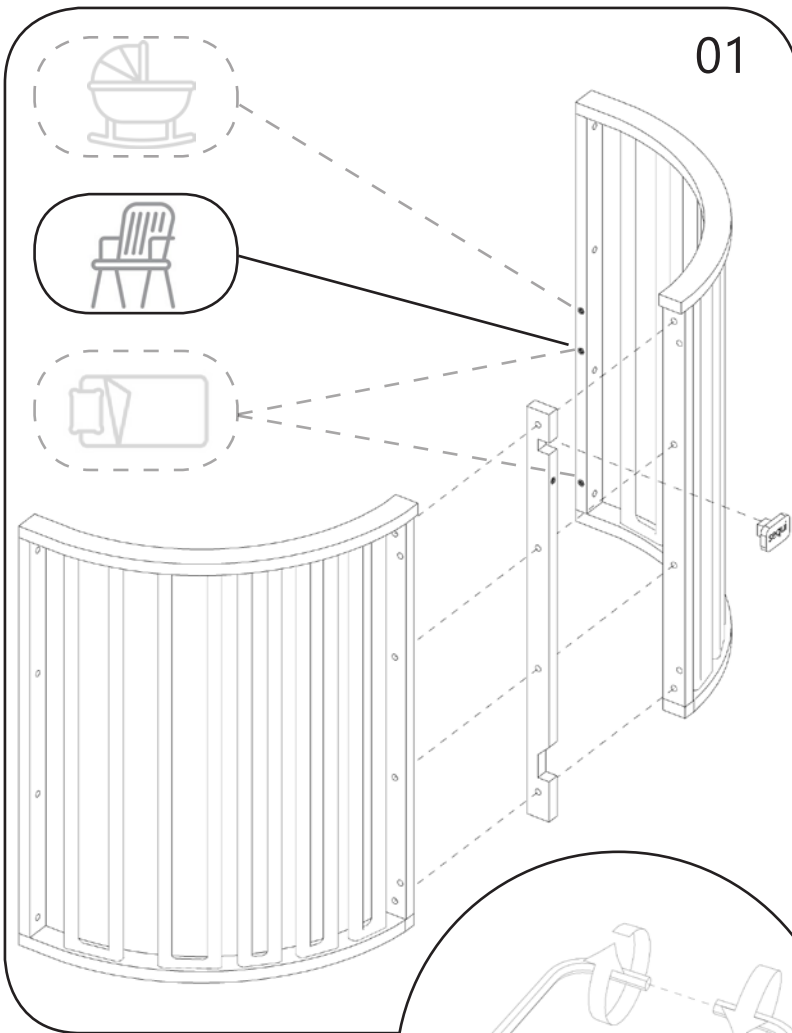
K



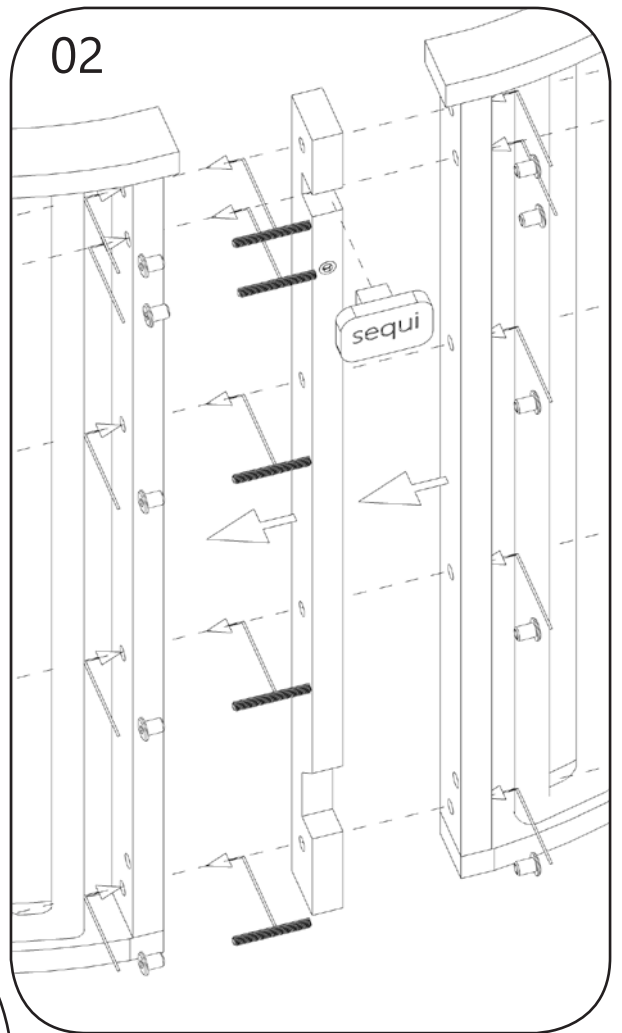
I



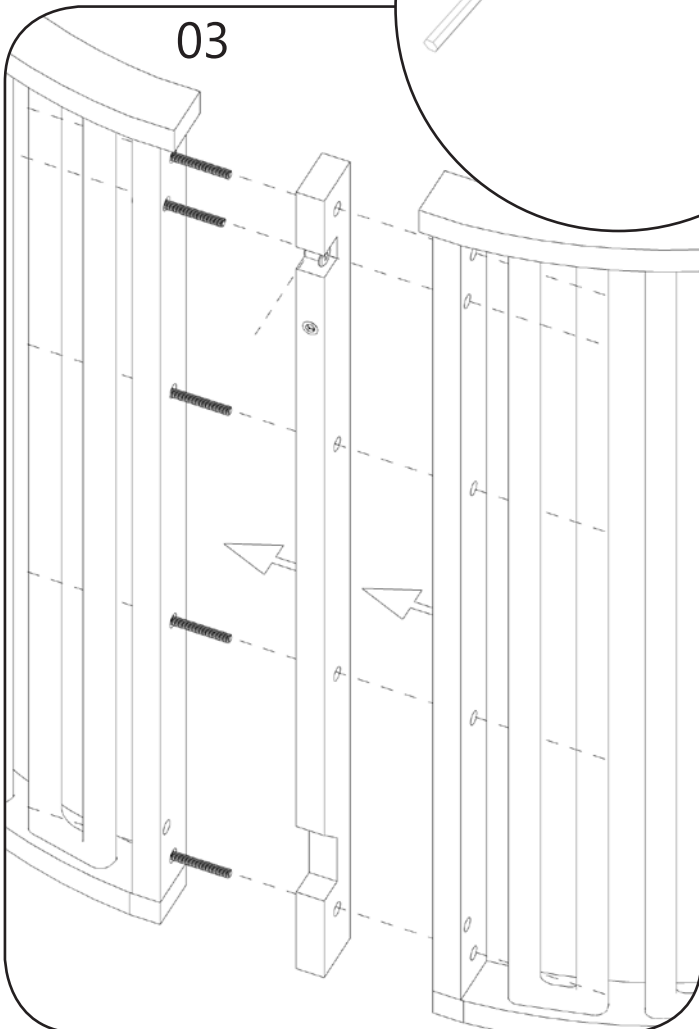
01



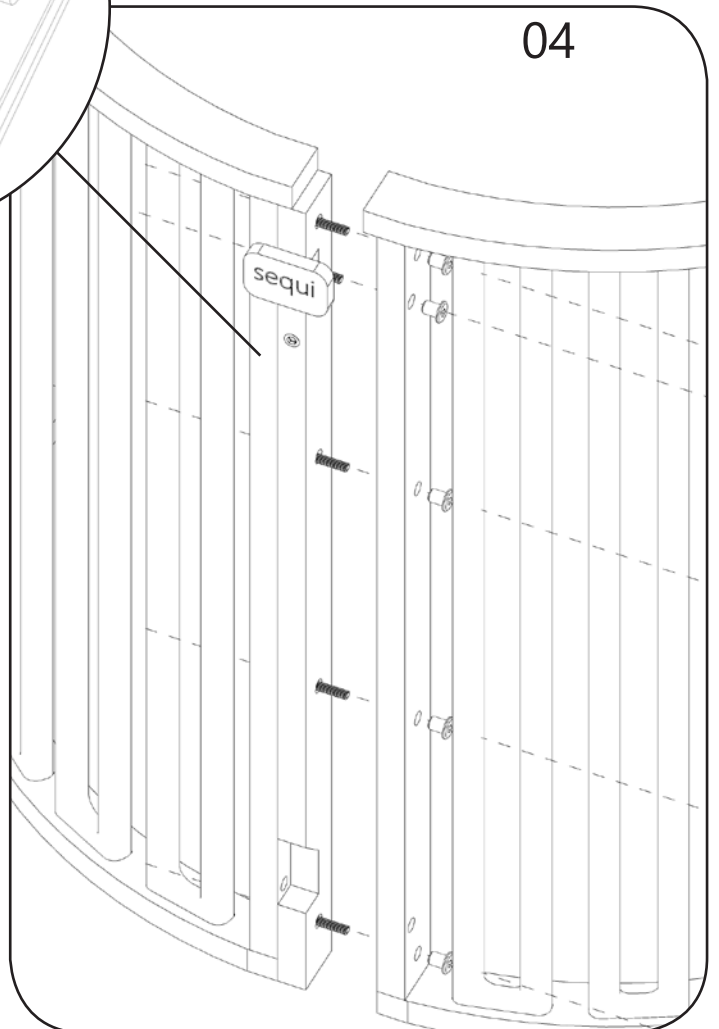
02



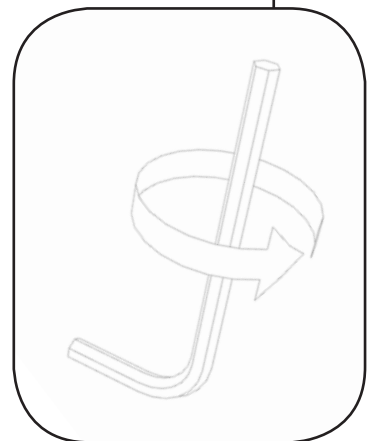
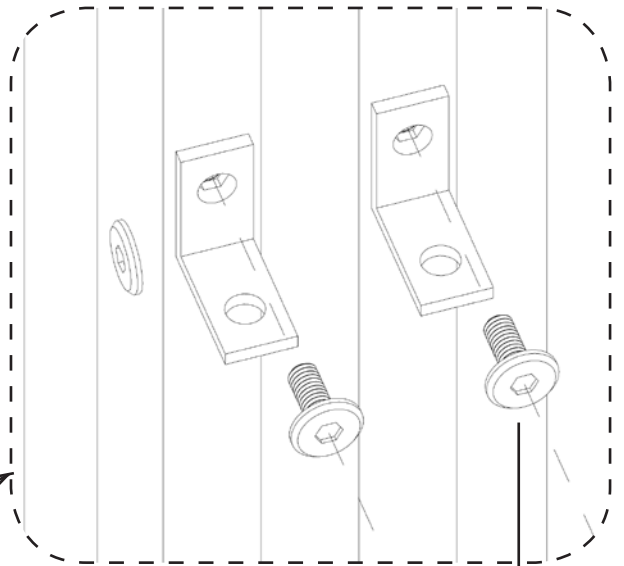
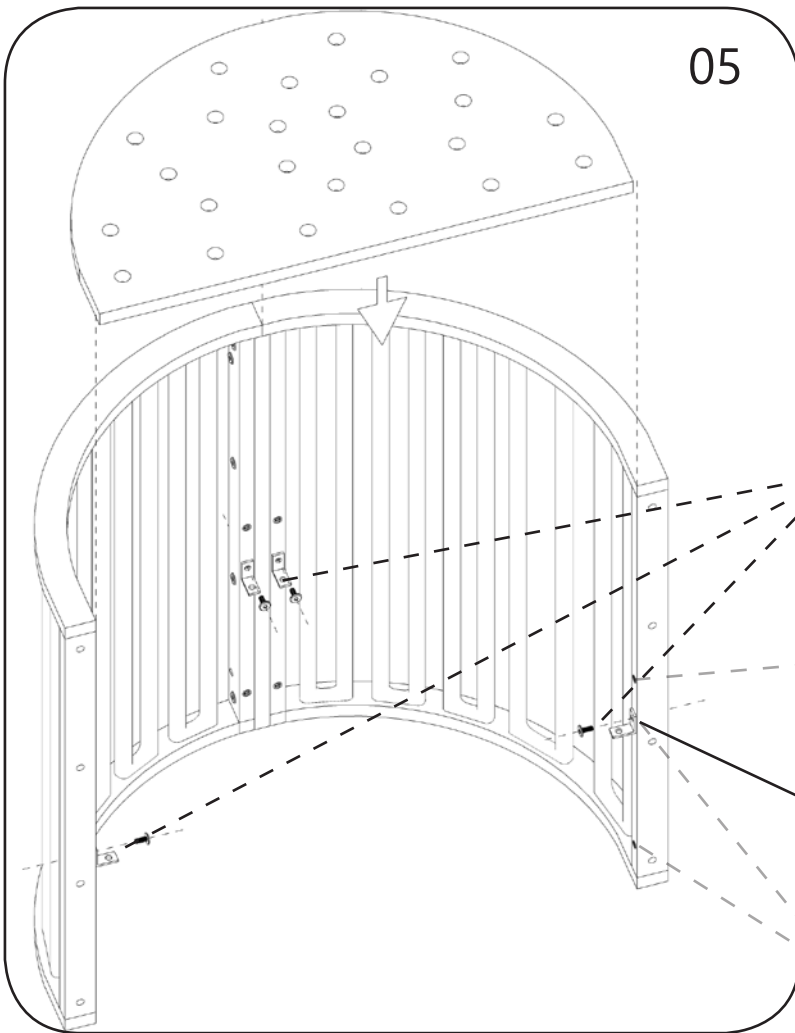
03



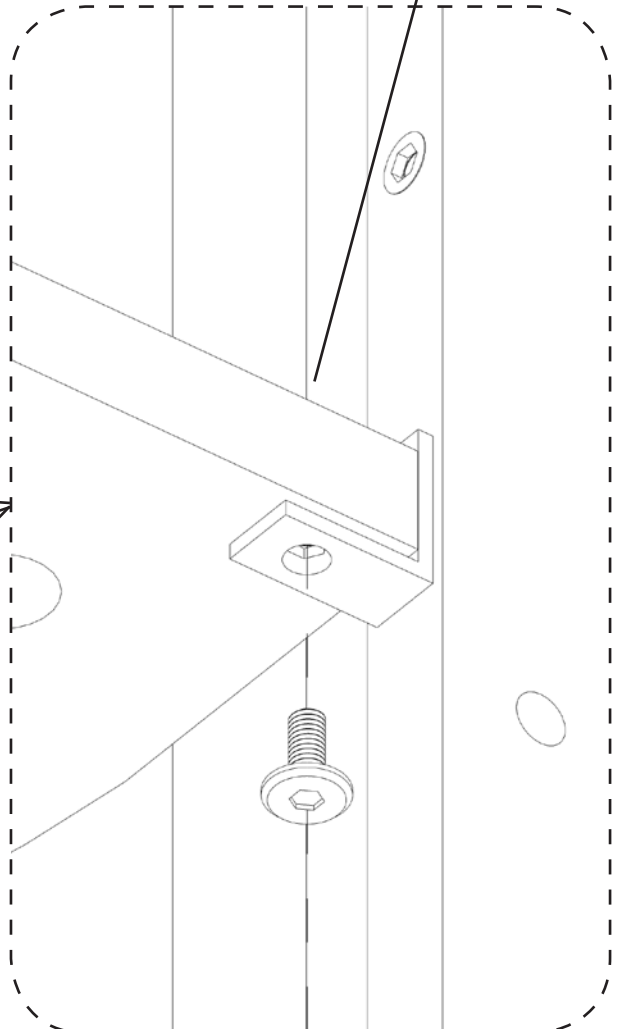
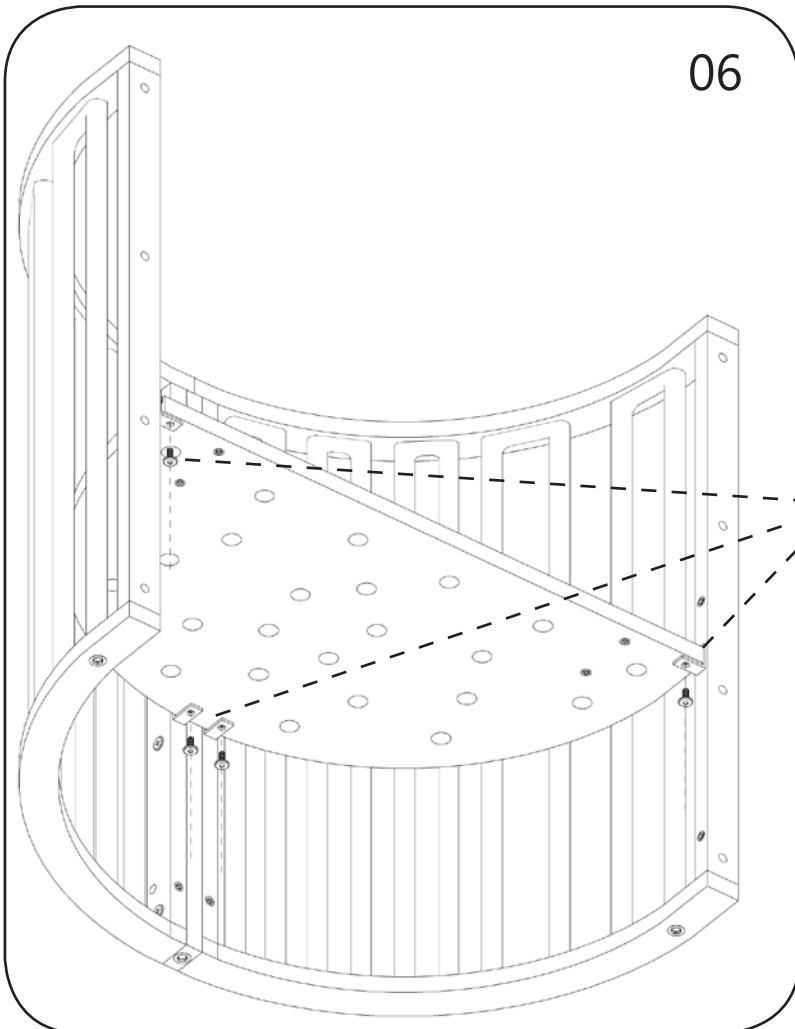
04

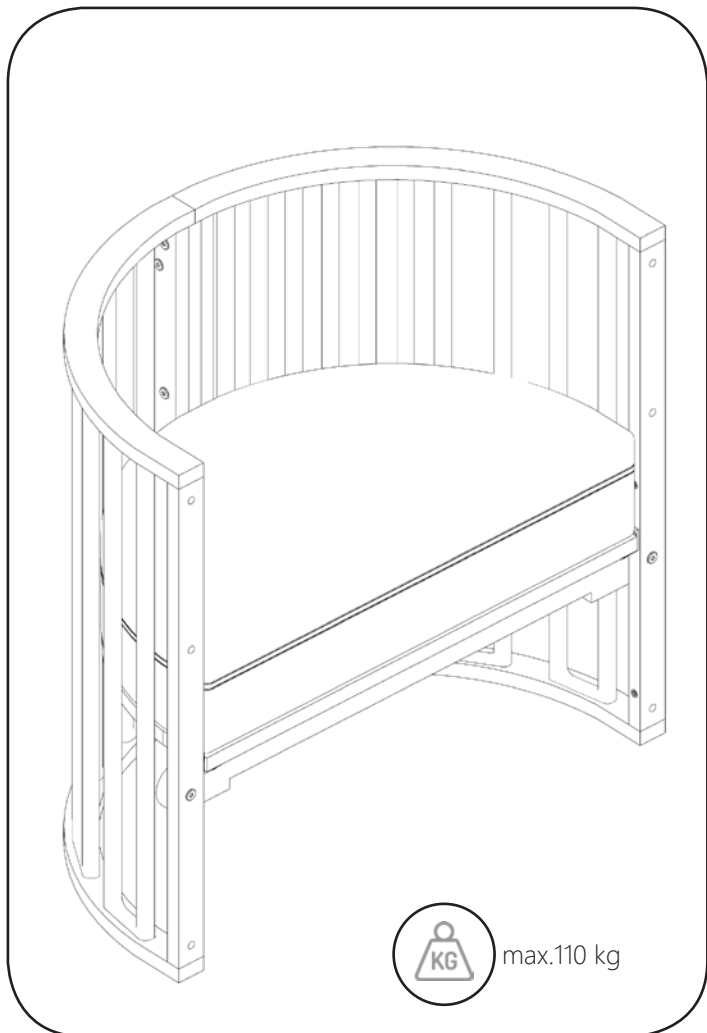
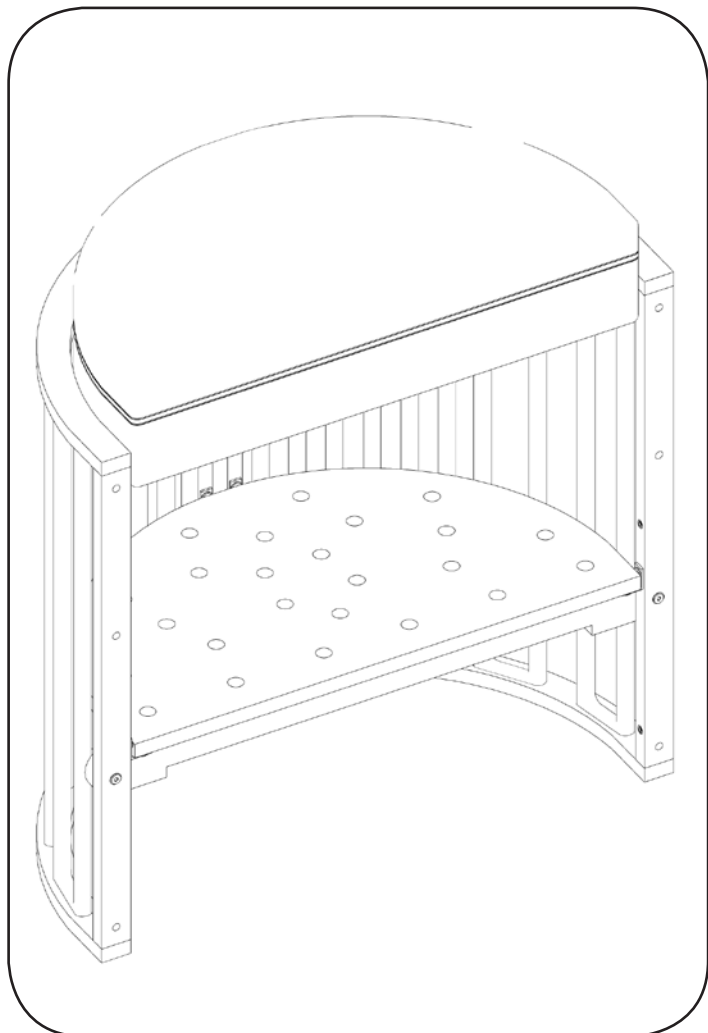
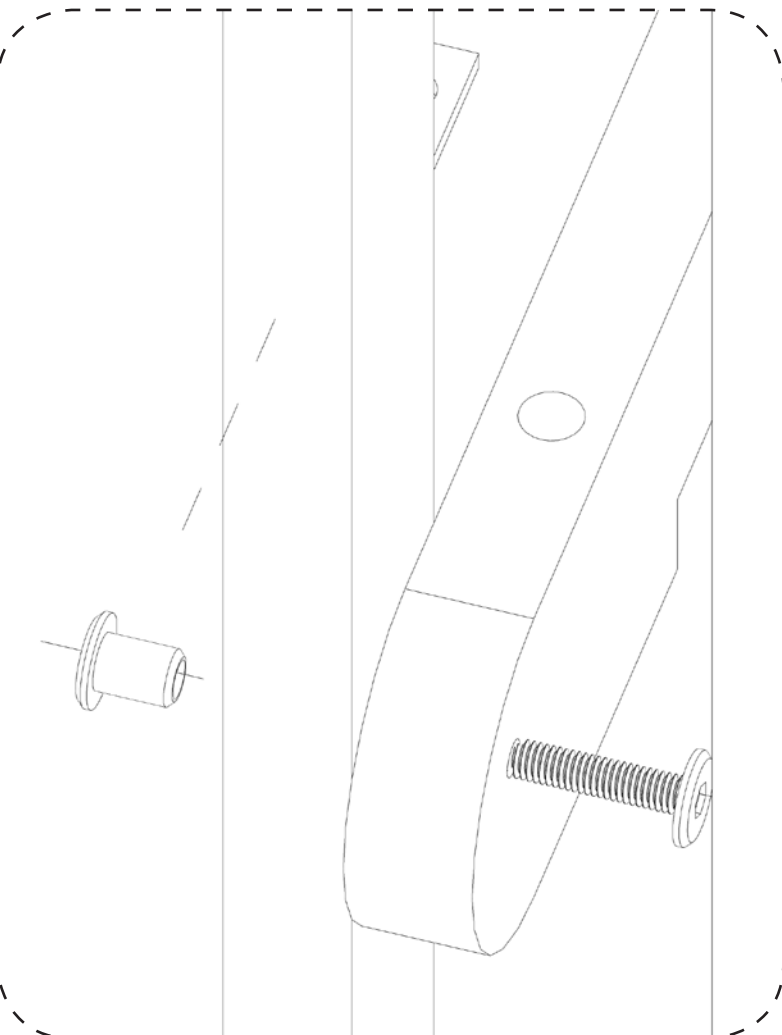
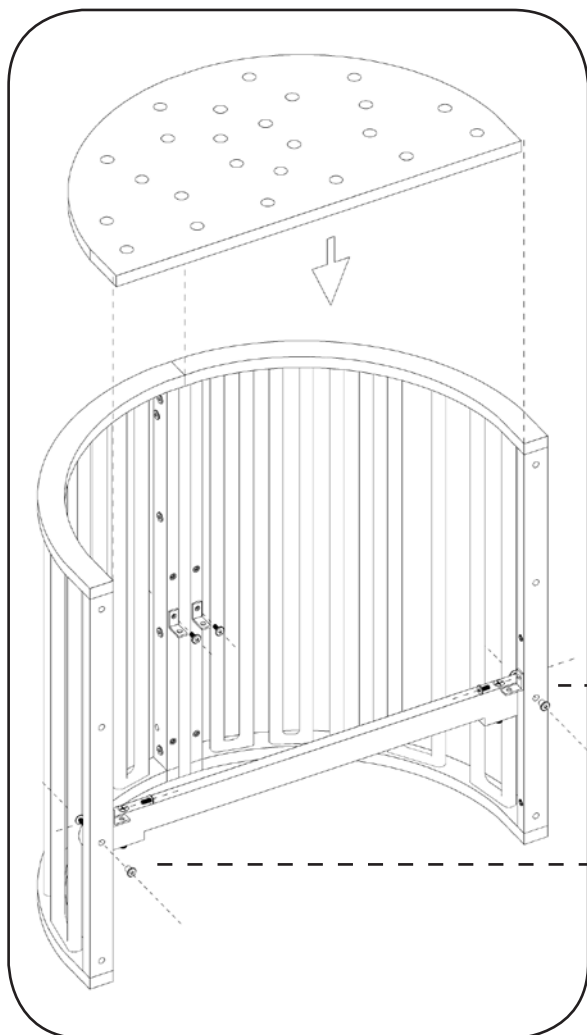


05



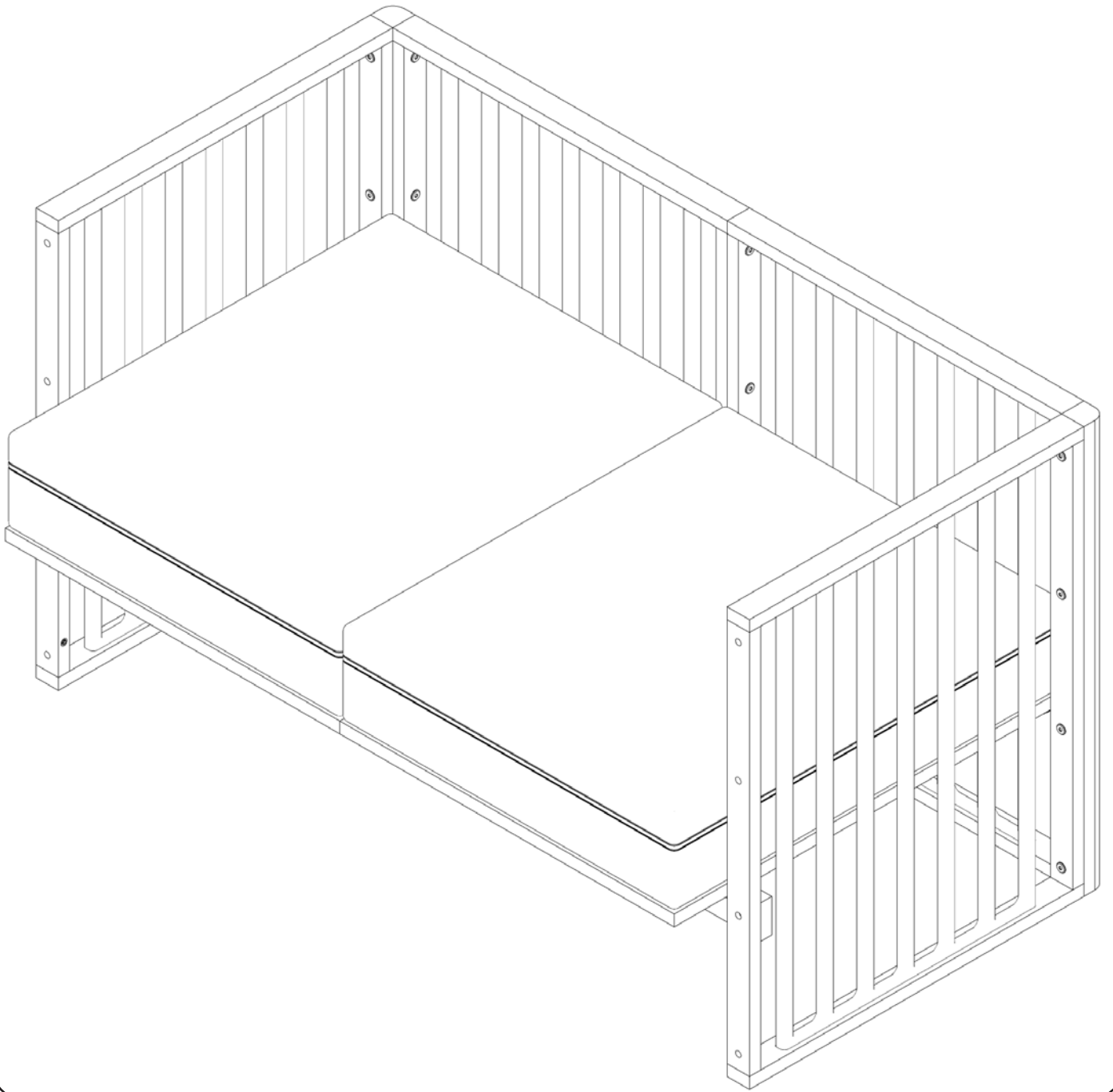
06





max.110 kg

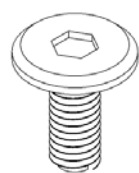
Sequi - lounge



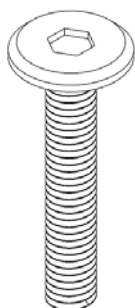
$Cx2+Dx2+Jx2+E$



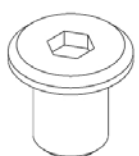
Cx2



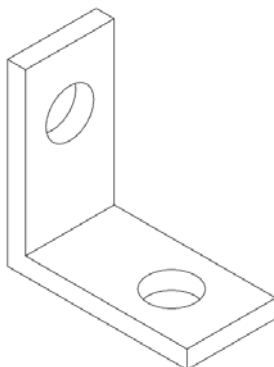
8x



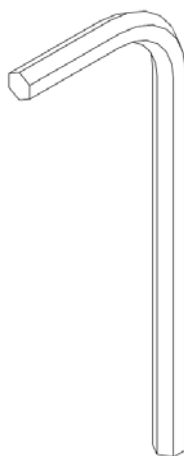
8x



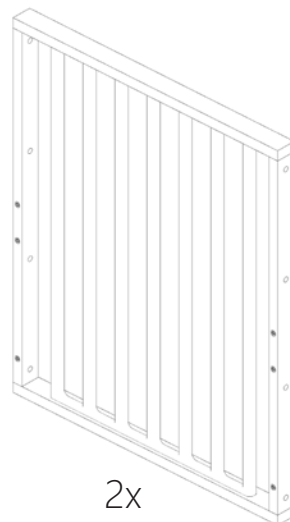
8x



2x



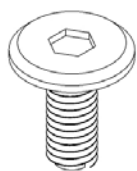
2x



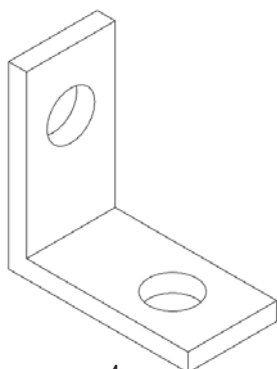
2x



Dx2



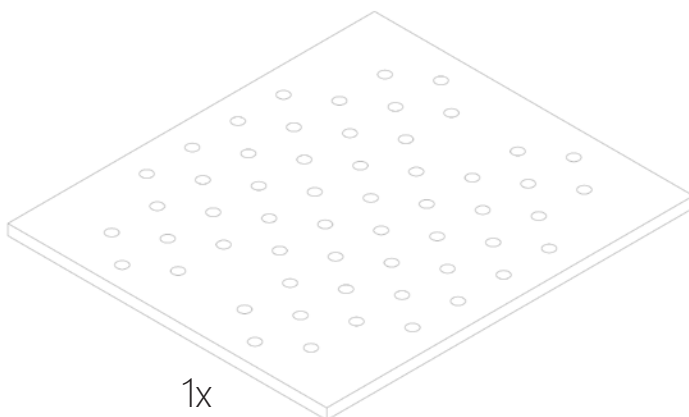
8x



4x



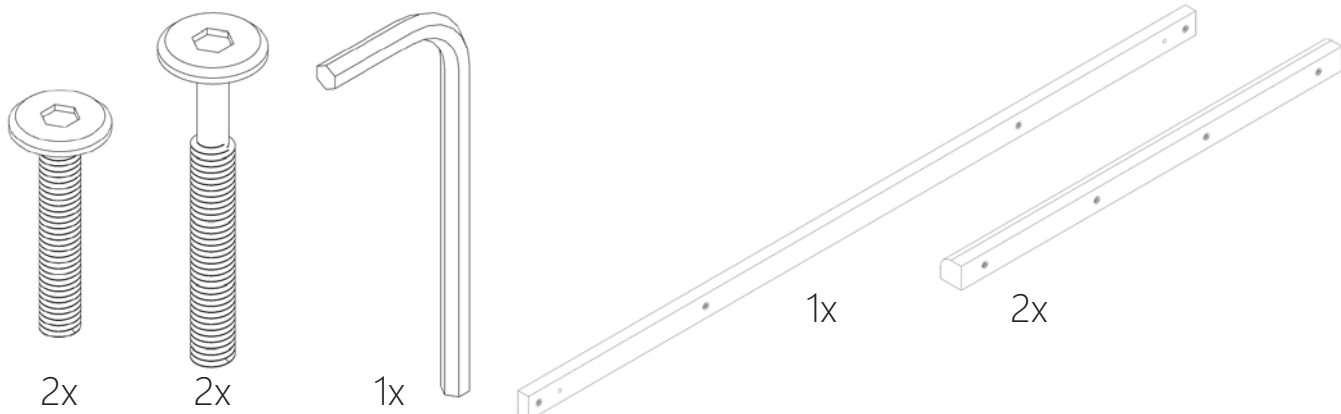
1x



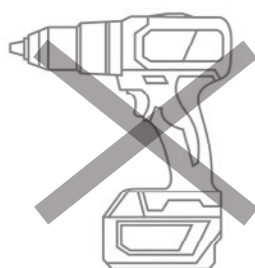
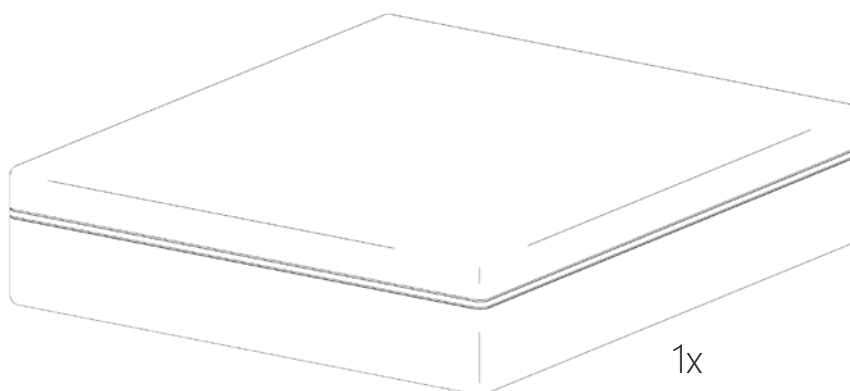
1x

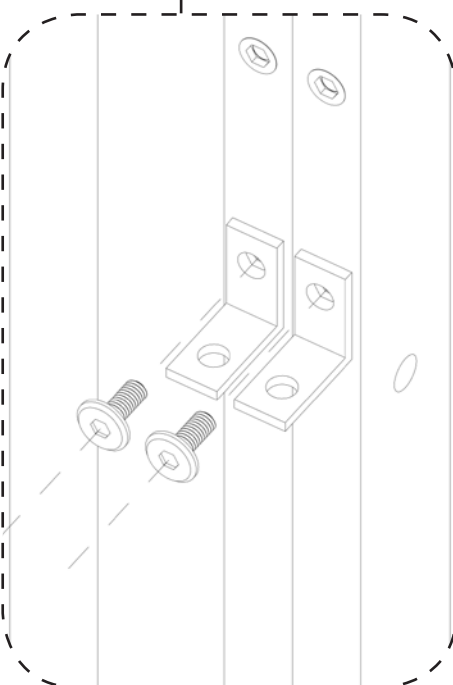
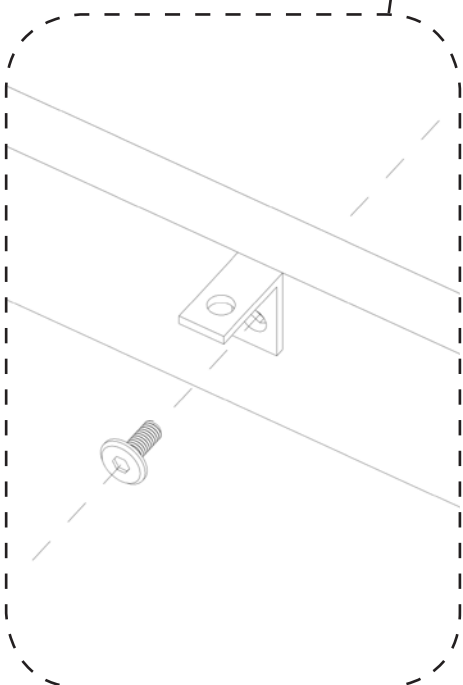
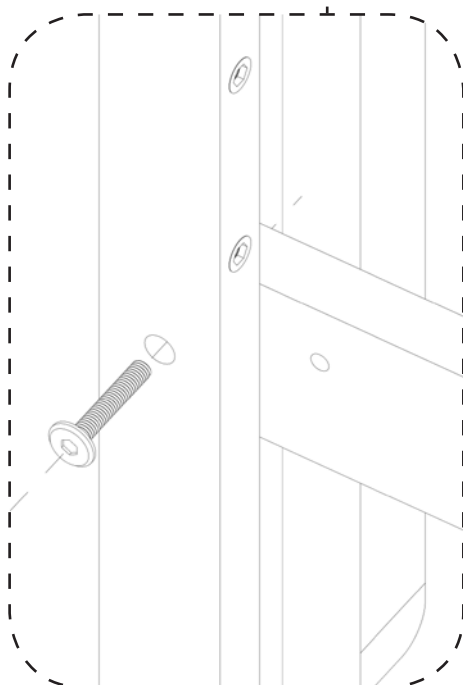
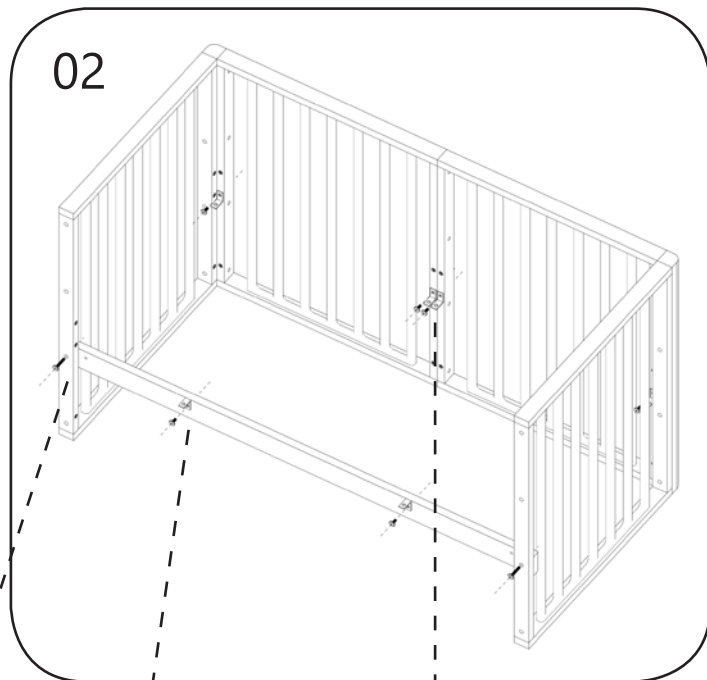
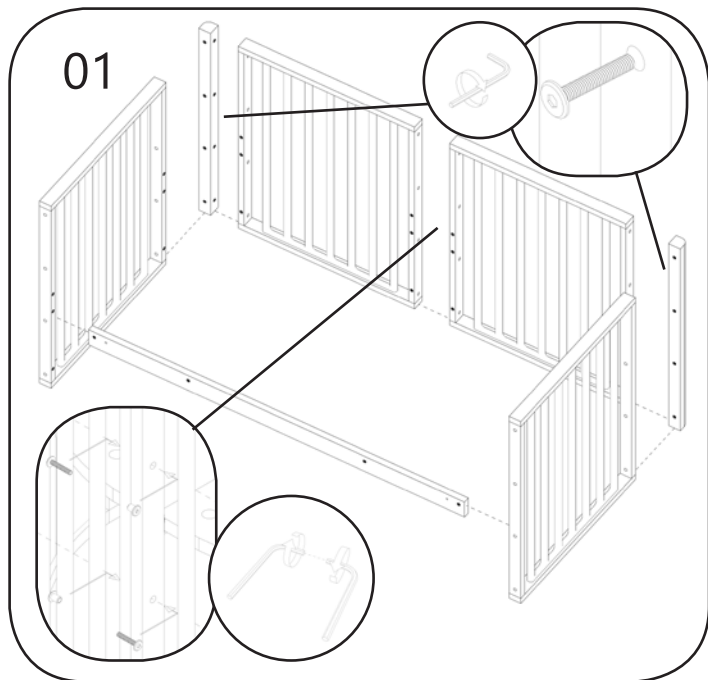


E

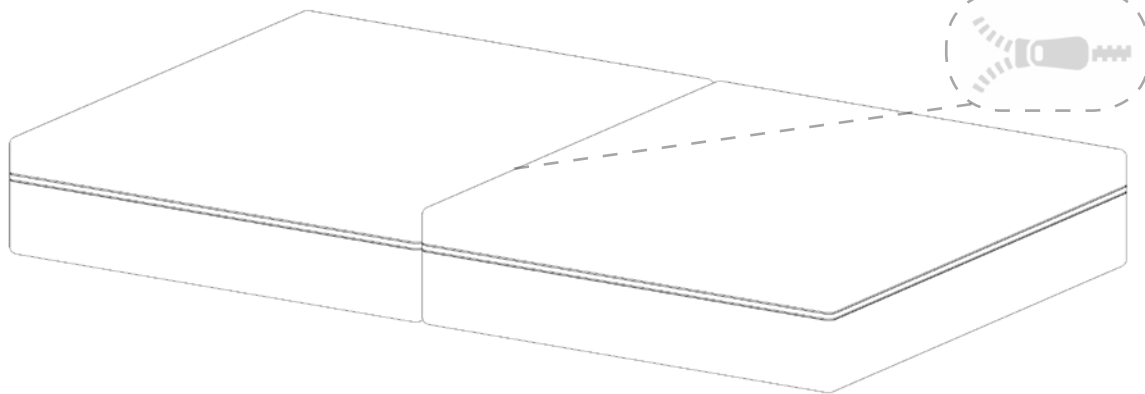


Jx2

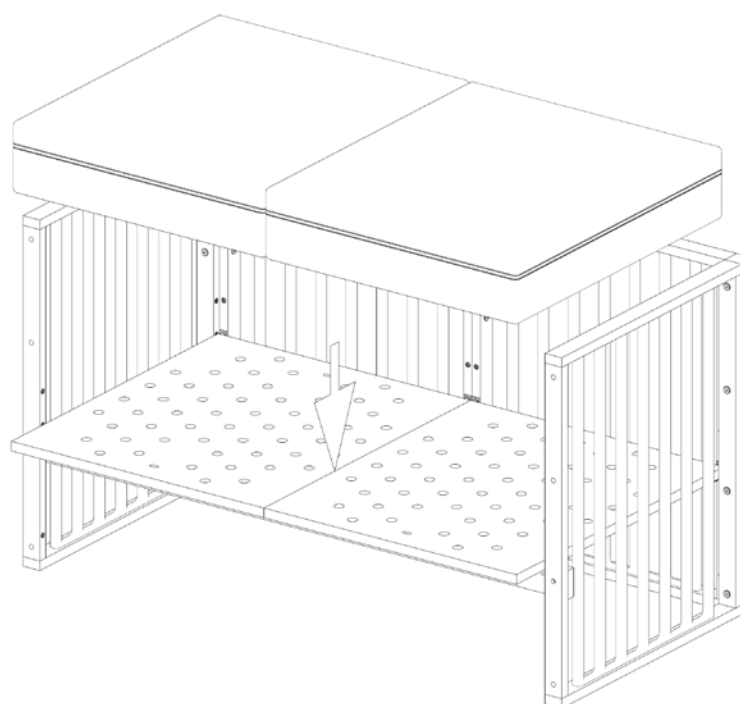




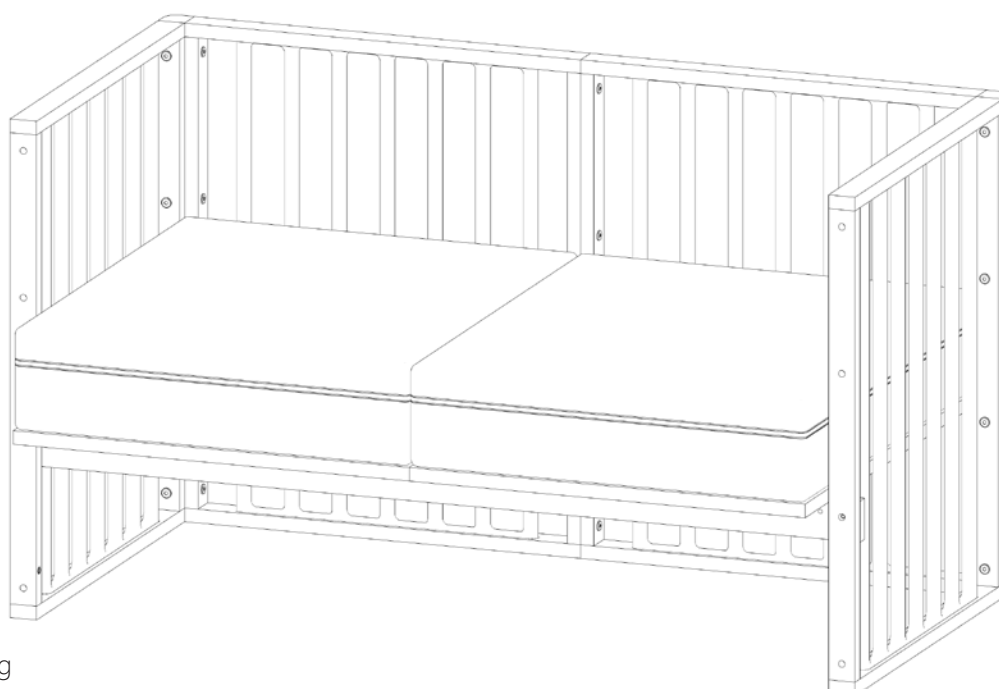
05



06

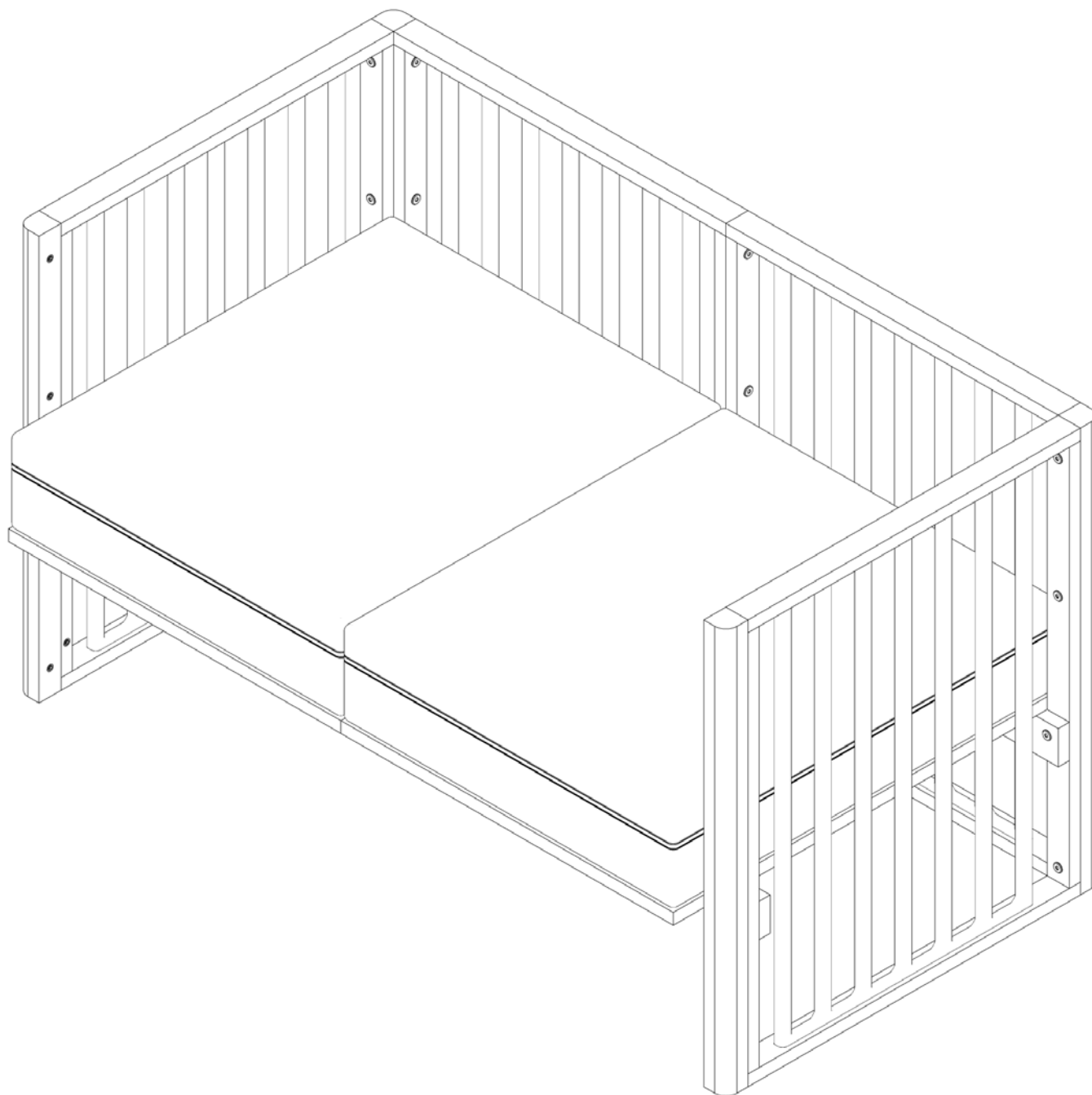


07



max.220kg

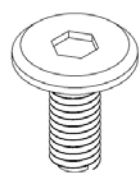
Sequi - lounge two



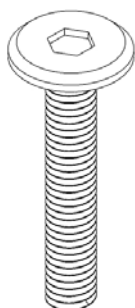
Cx2+Dx2+Jx2+Ex2



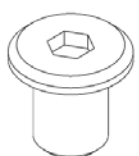
Cx2



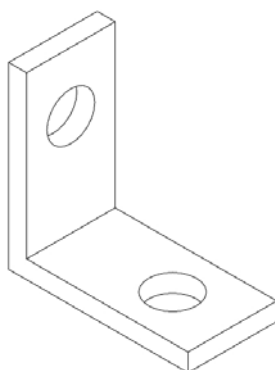
8x



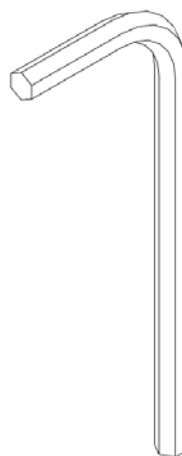
8x



8x



2x



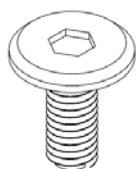
2x



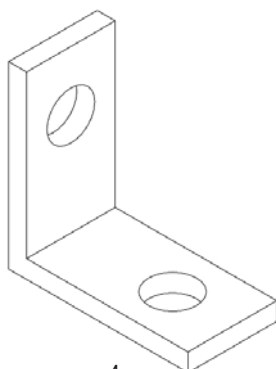
2x



Dx2



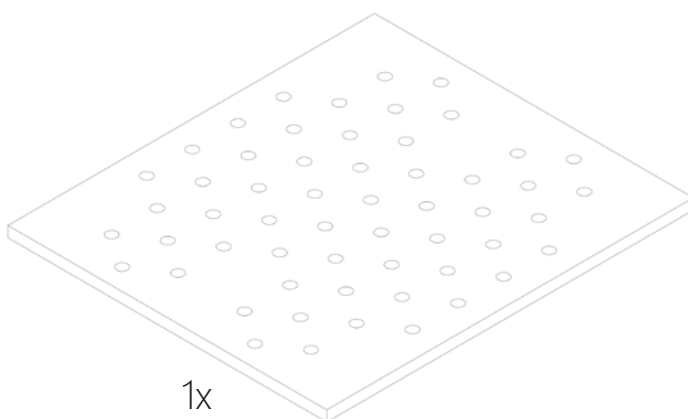
8x



4x



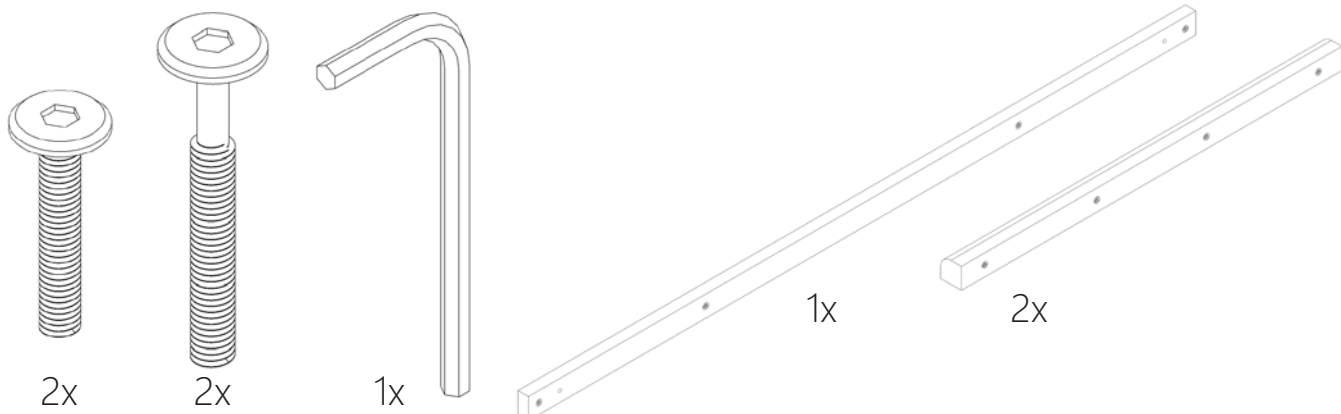
1x



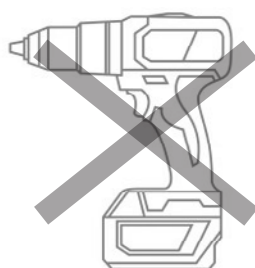
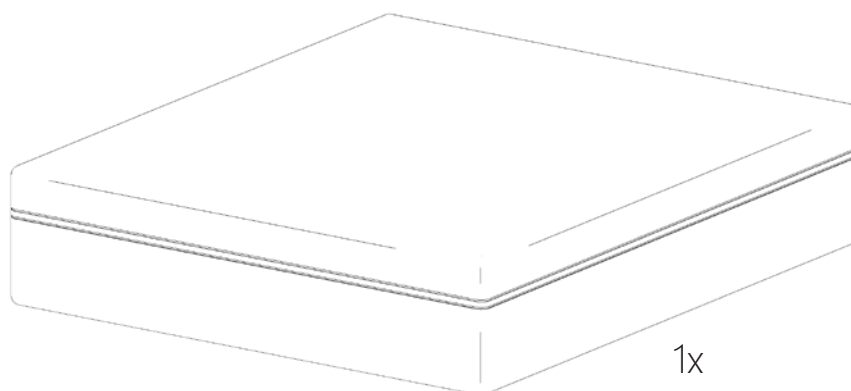
1x

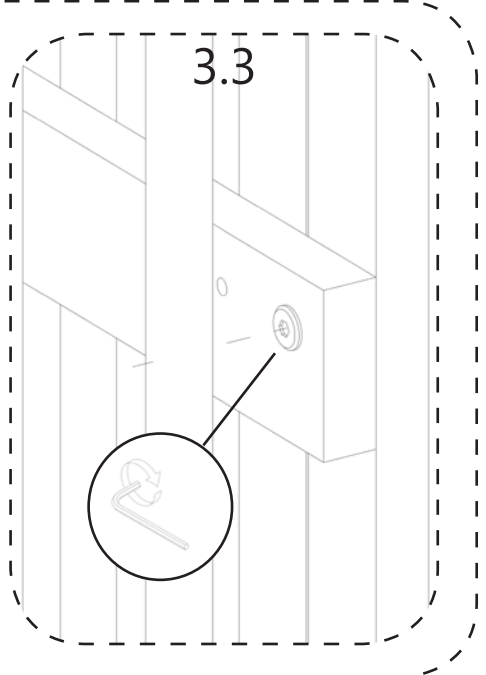
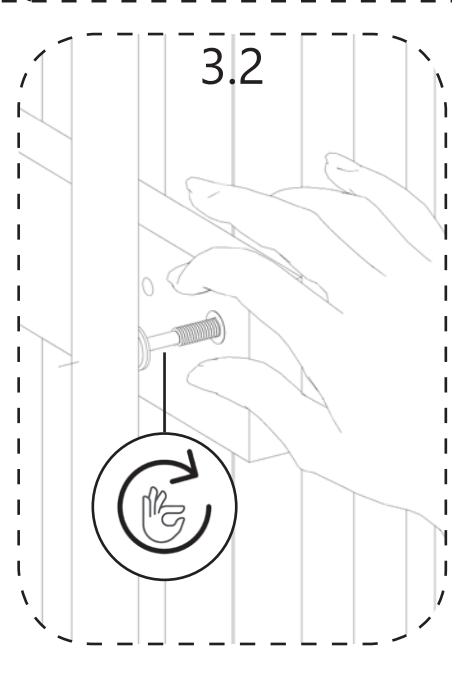
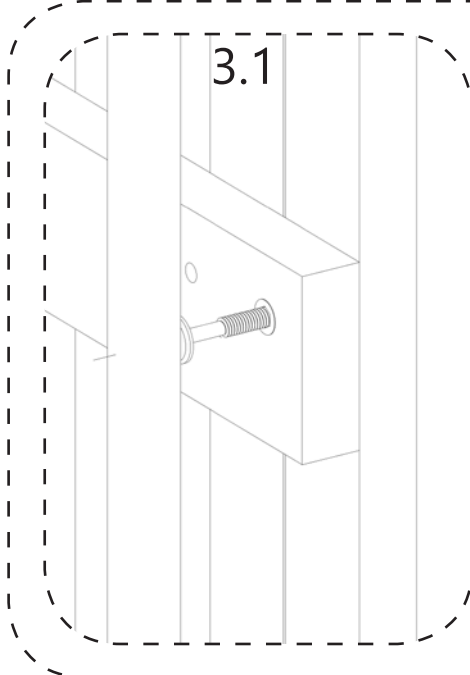
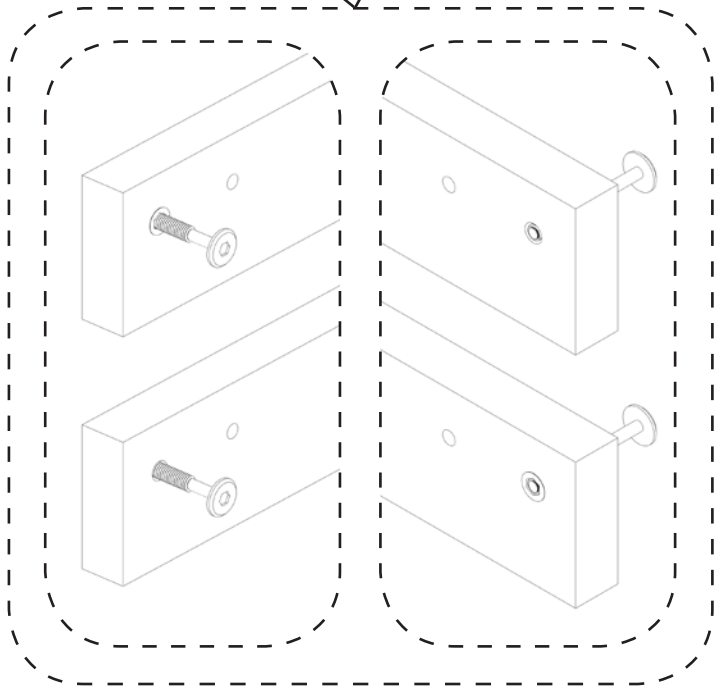
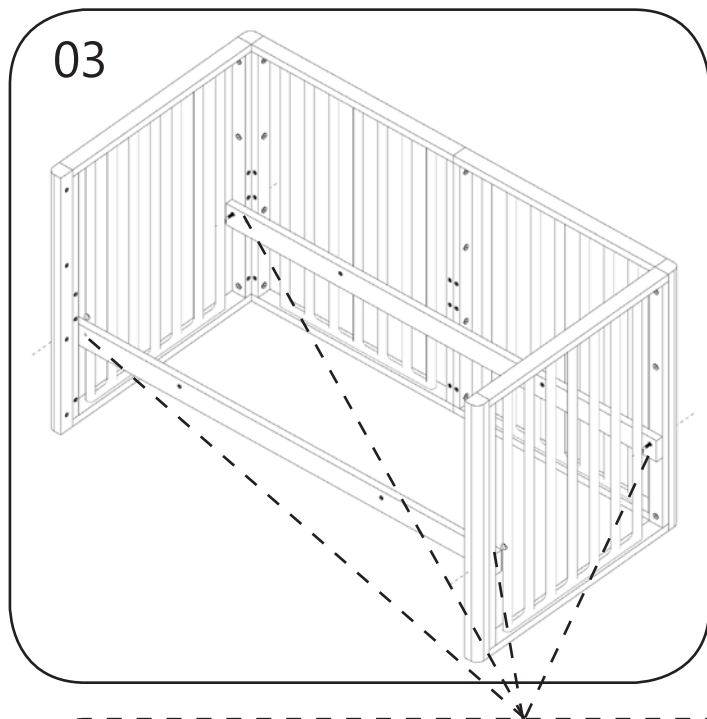
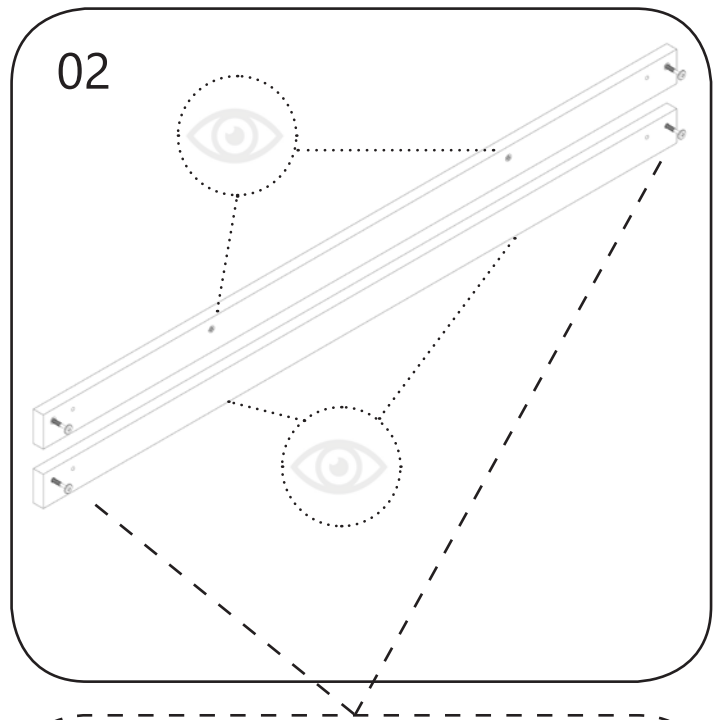
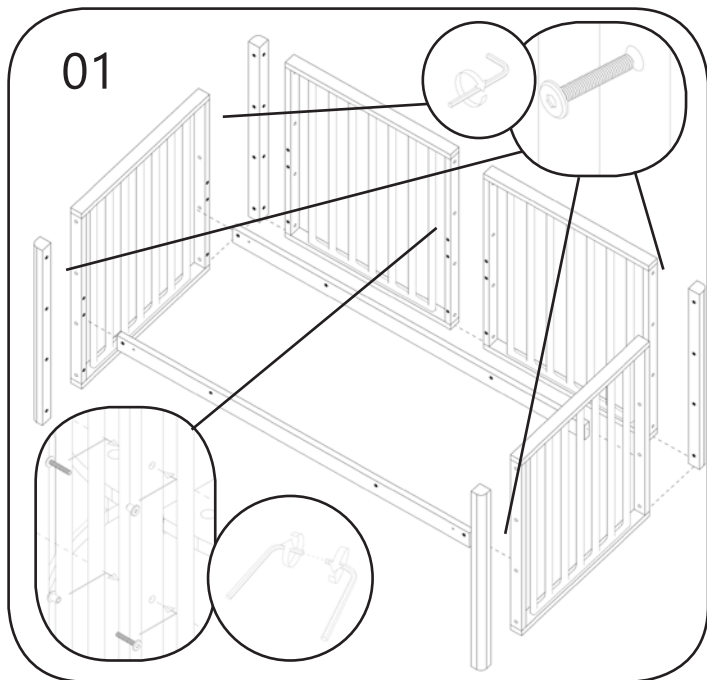


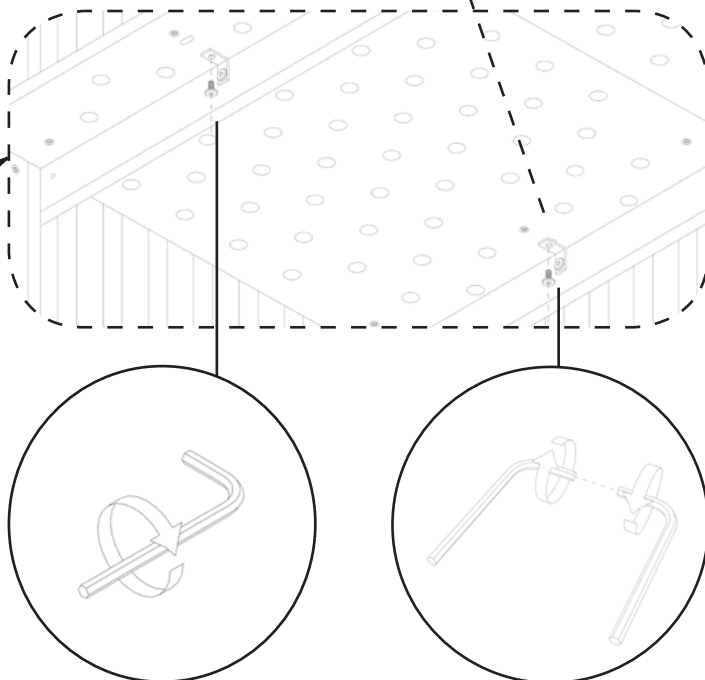
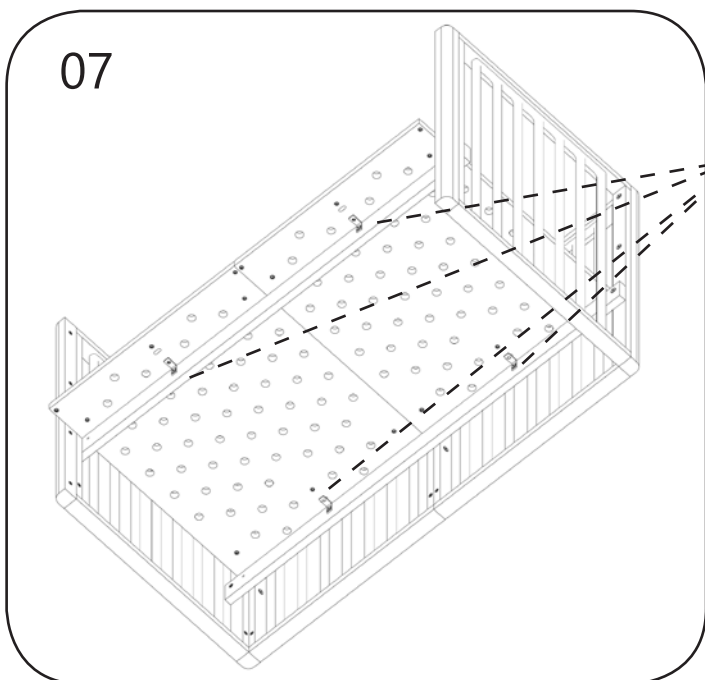
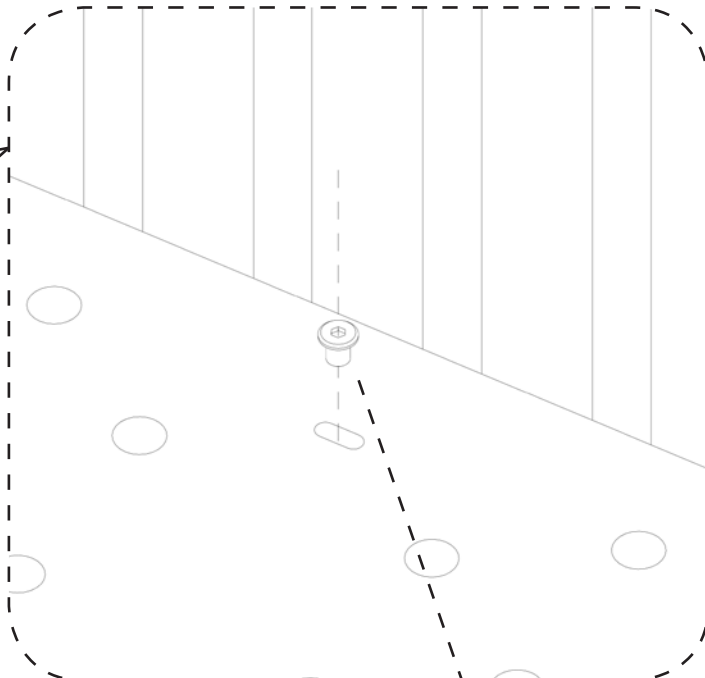
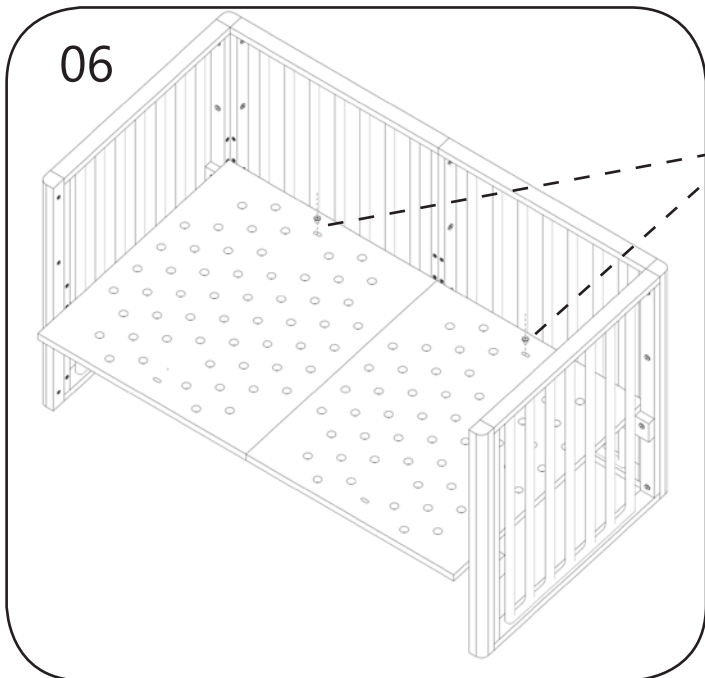
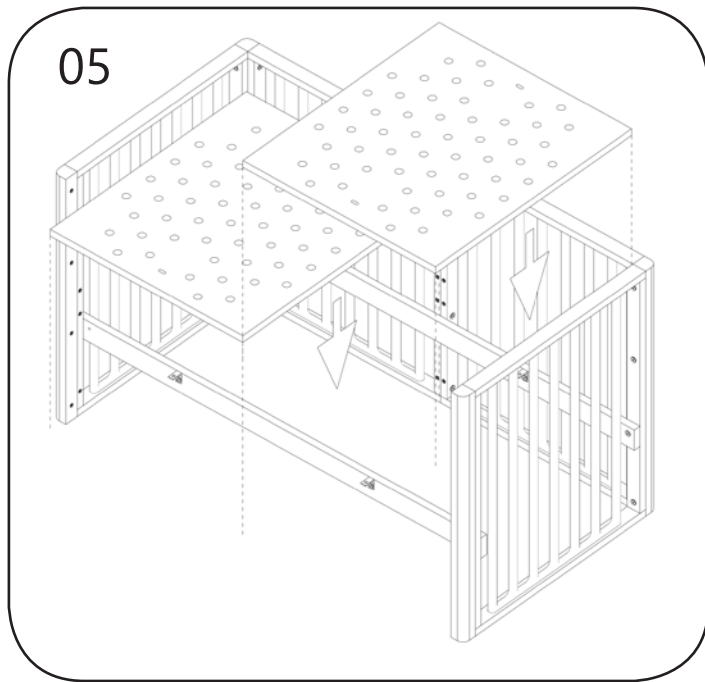
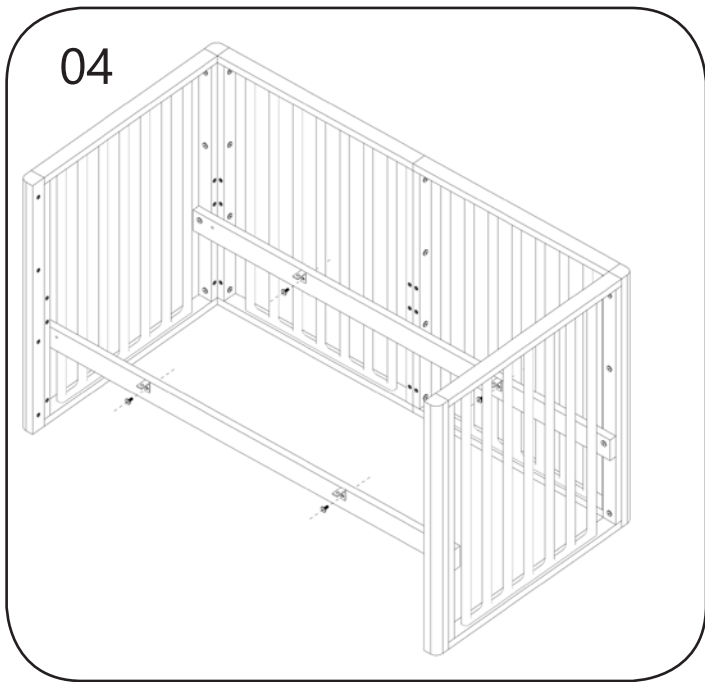
Ex2



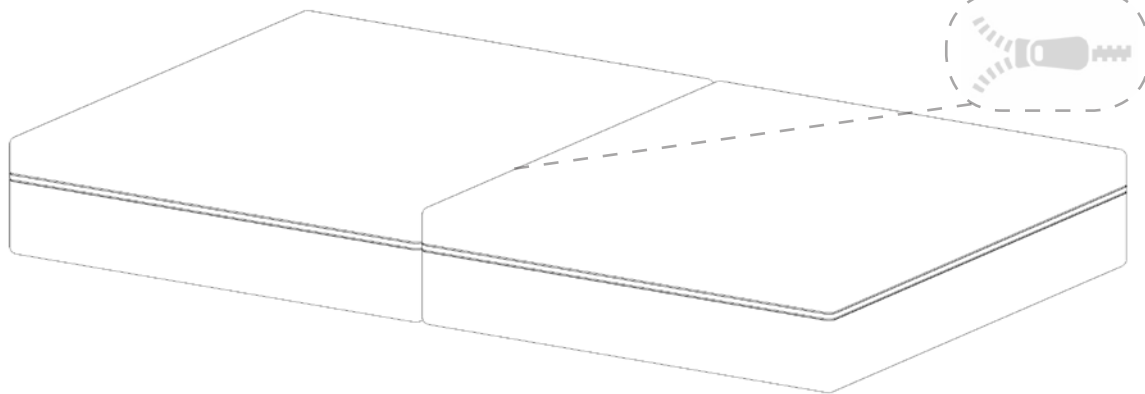
Jx2



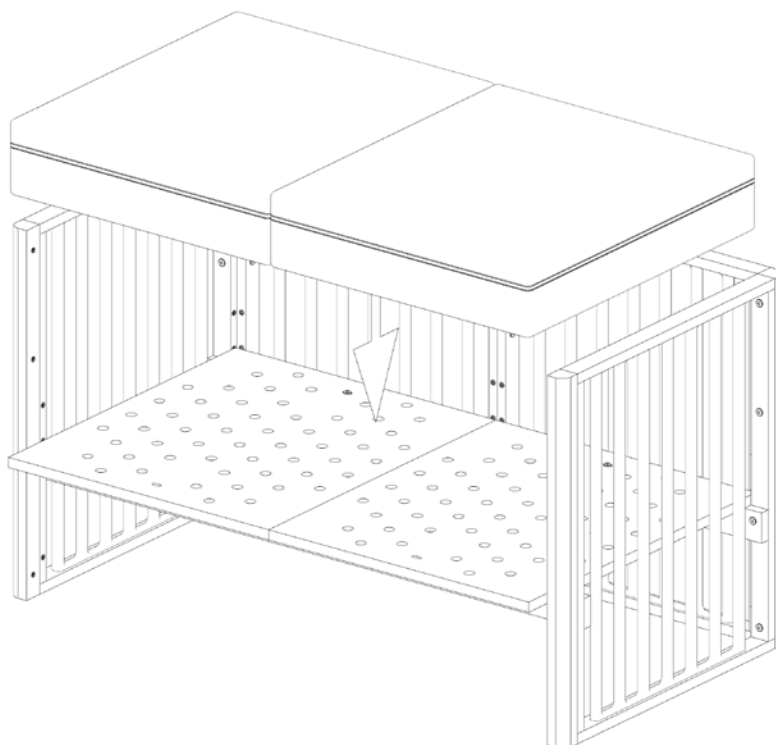




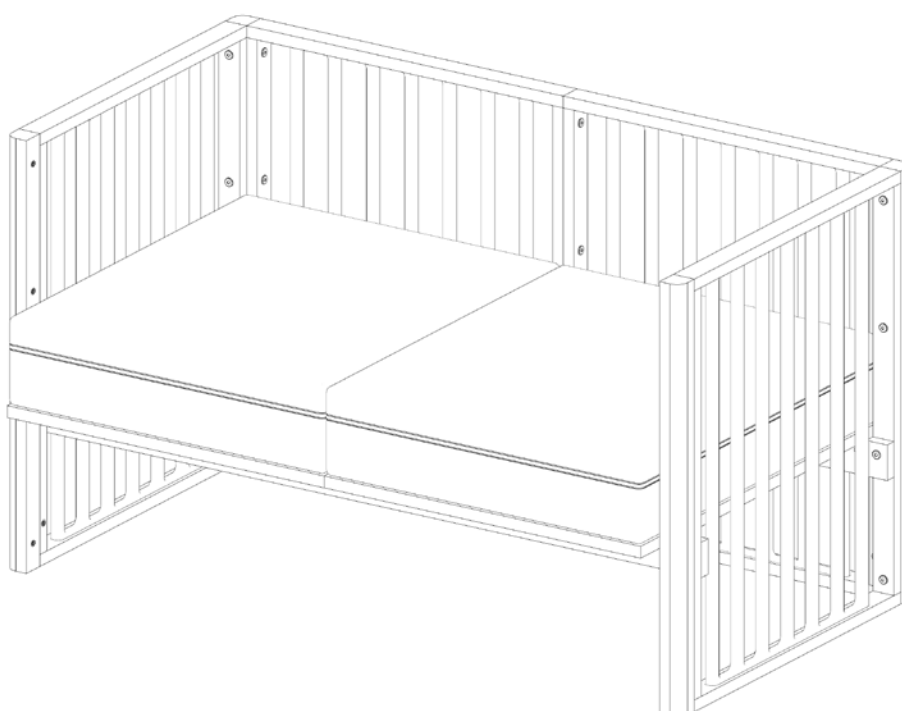
08



09



10



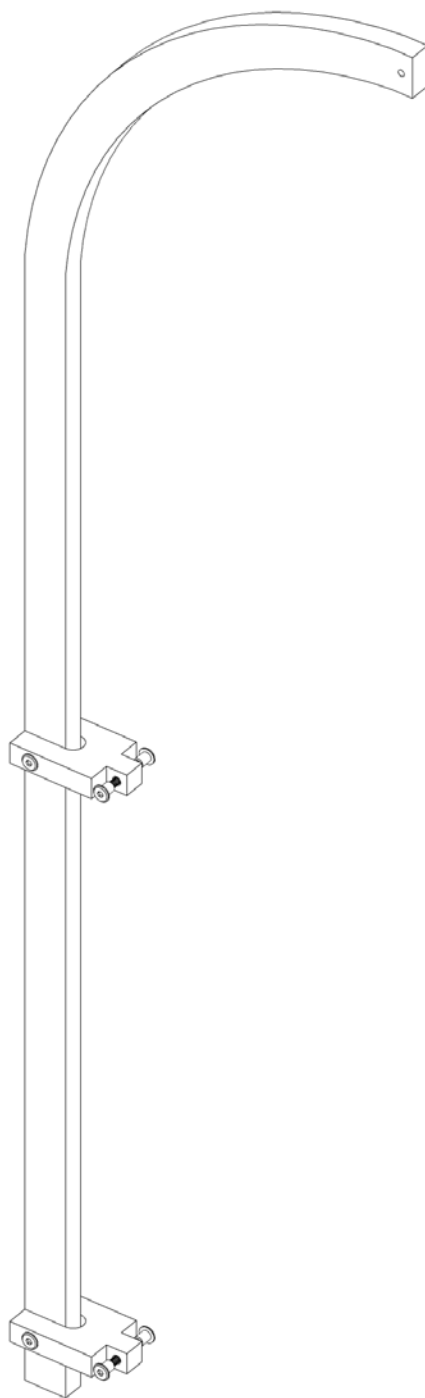
max.220kg

Sequi - canopy

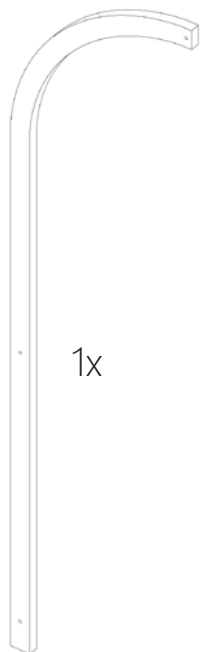


L

Sequi - loom



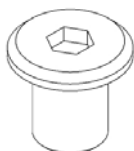
F



1x



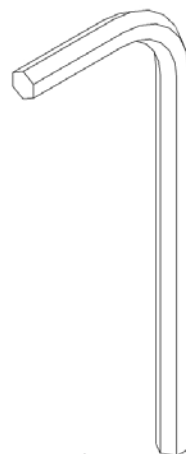
2x



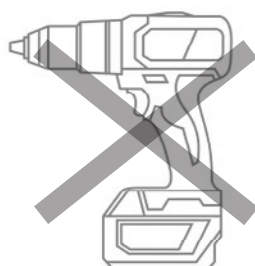
8x

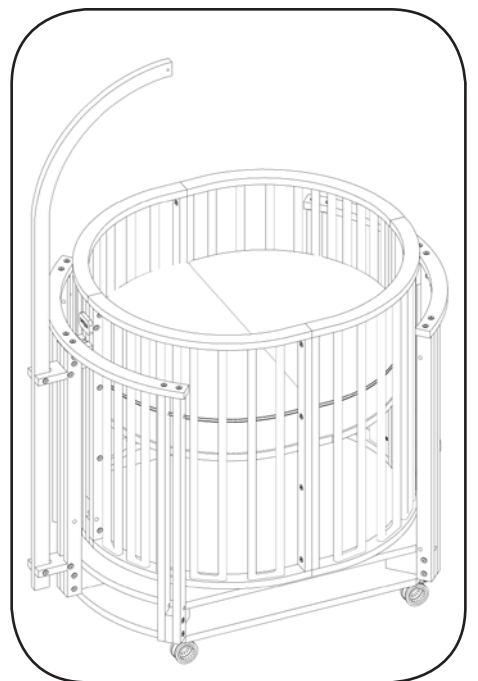
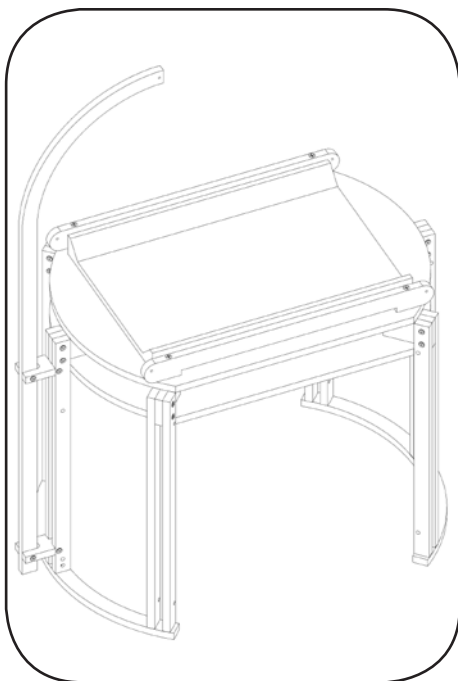
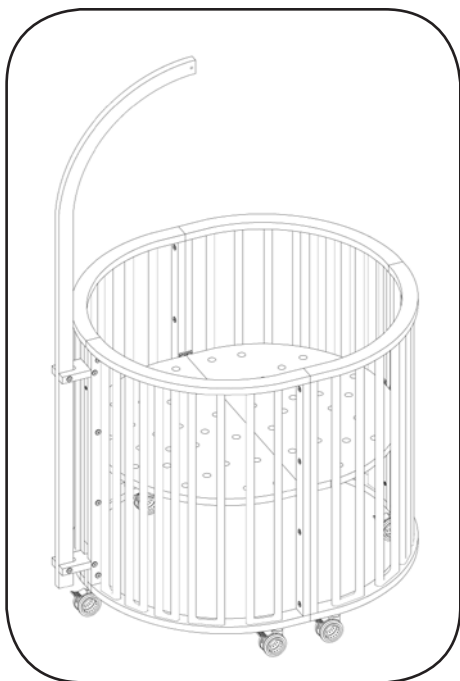
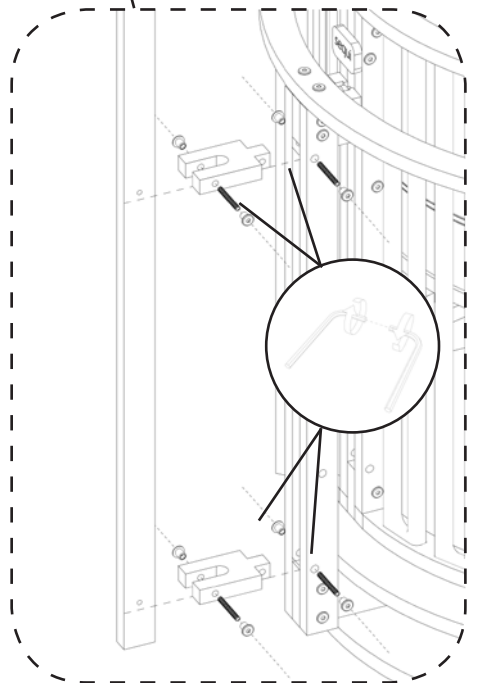
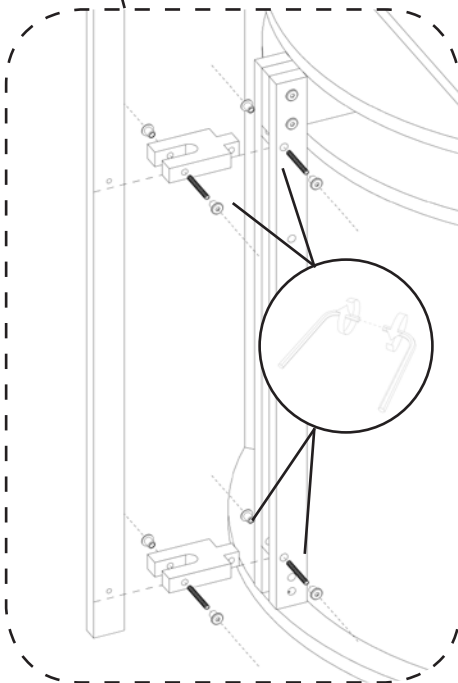
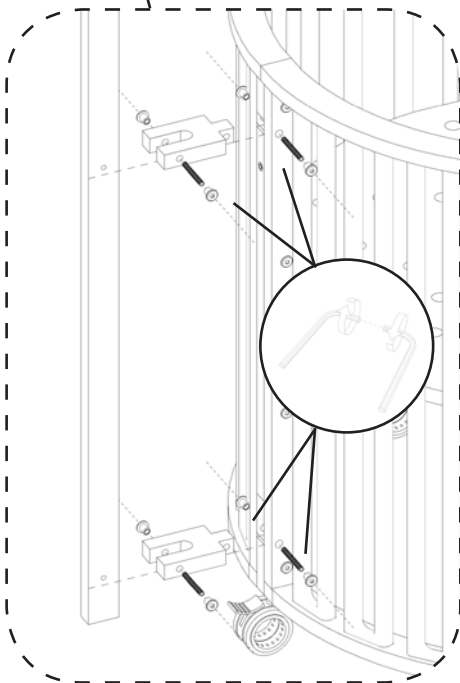
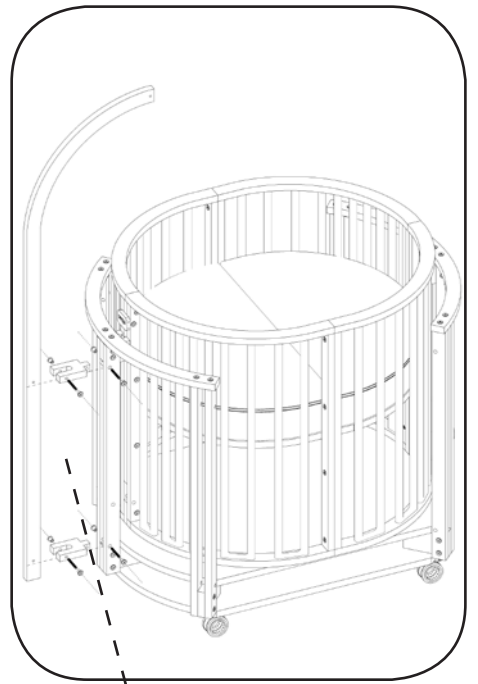
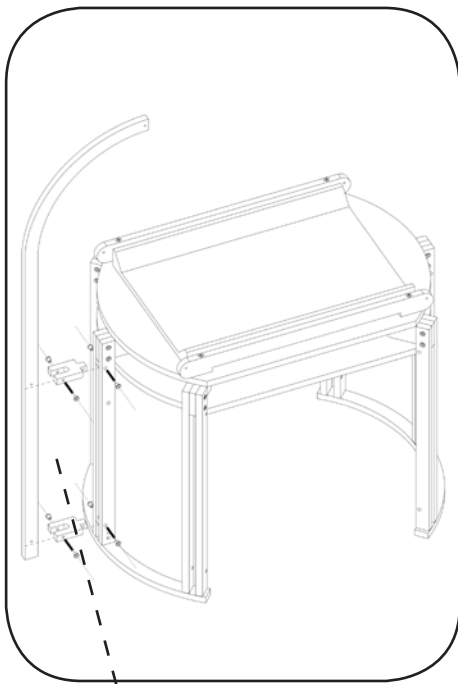
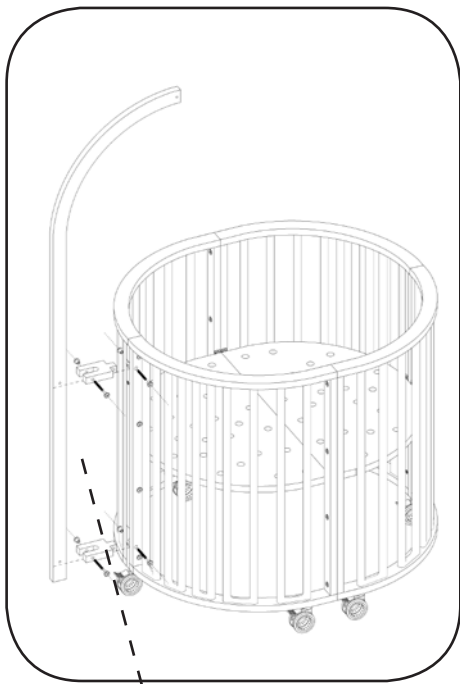


4x



2x





Sequi - glow



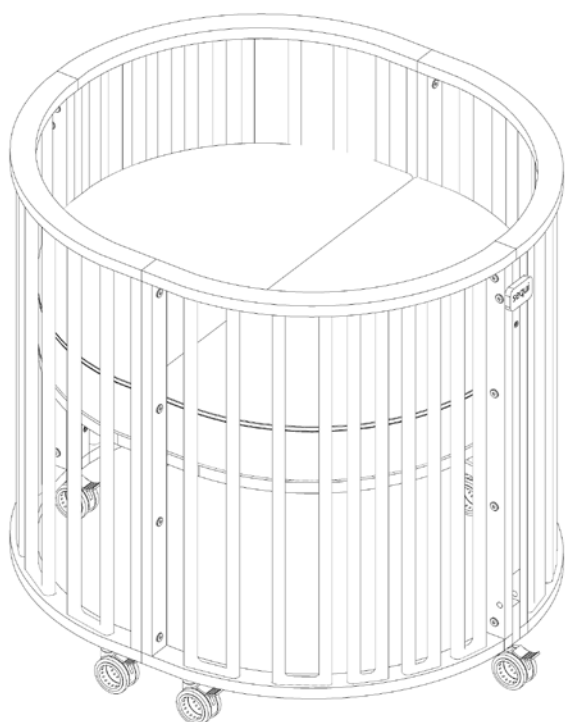
Coming soon
Uskoro
Demnächst verfügbar
Muy pronto
A venir
Prossimamente



G



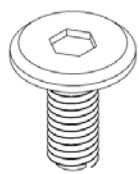
Sequi - explore



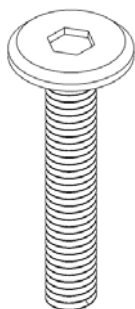
C+D+J



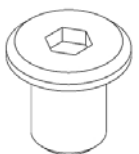
C



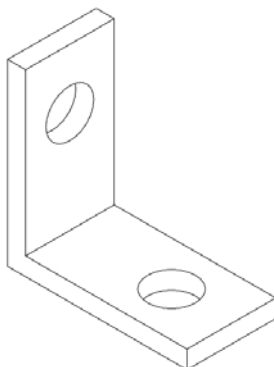
8x



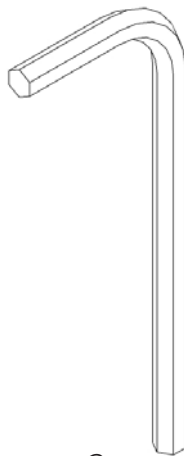
8x



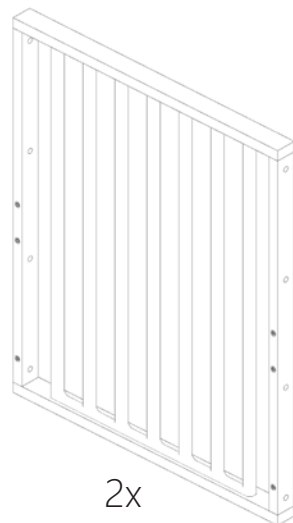
8x



2x



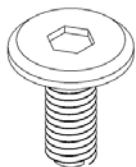
2x



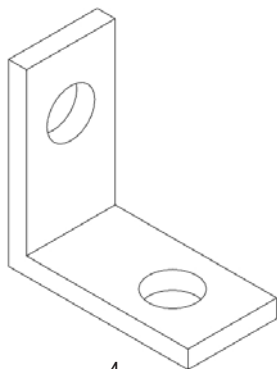
2x



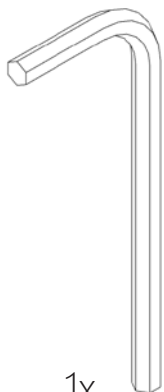
D



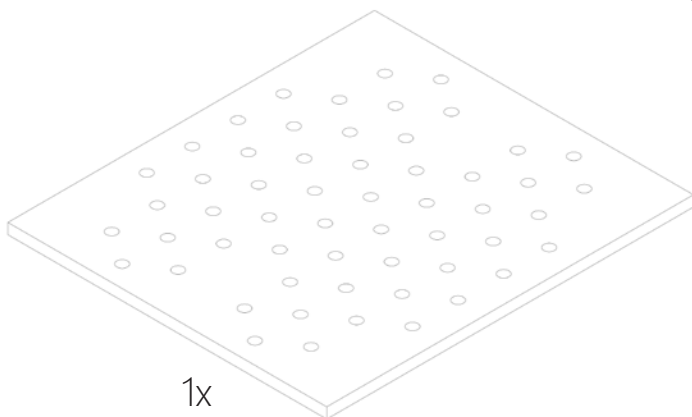
8x



4x



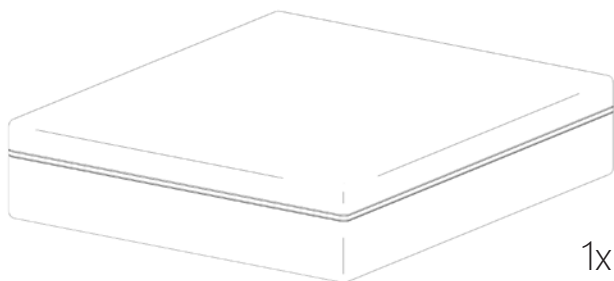
1x



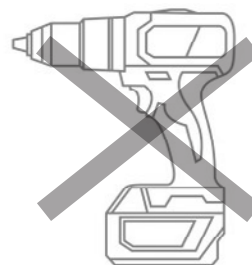
1x



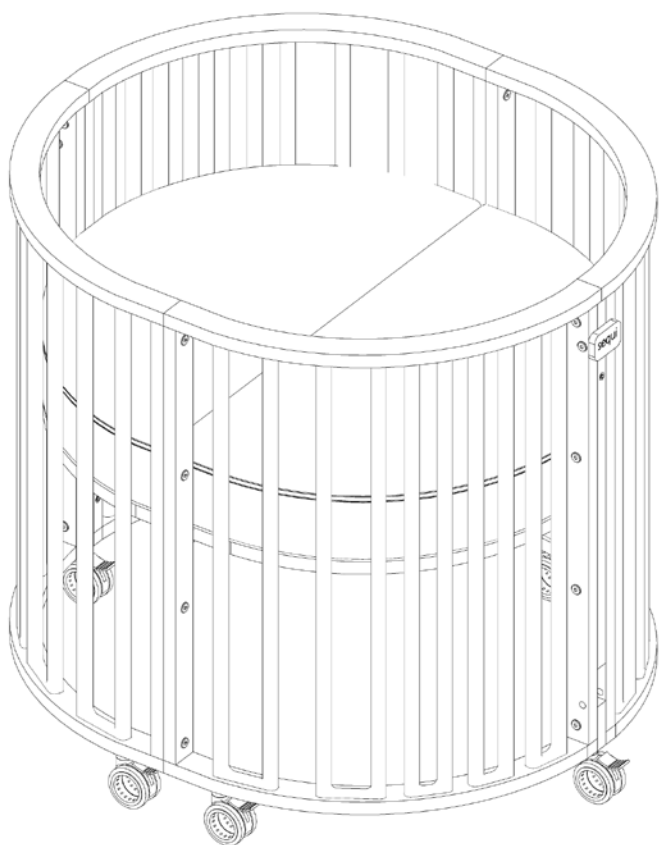
J



1x



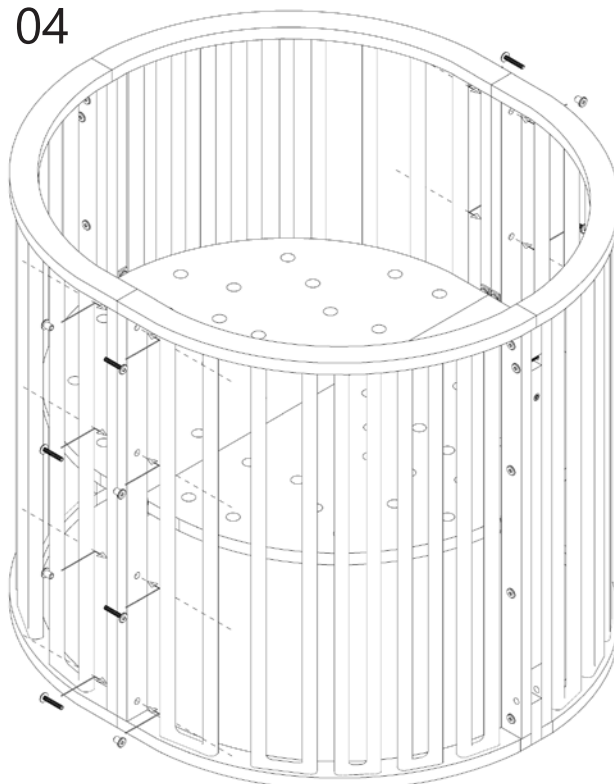
01



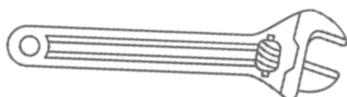
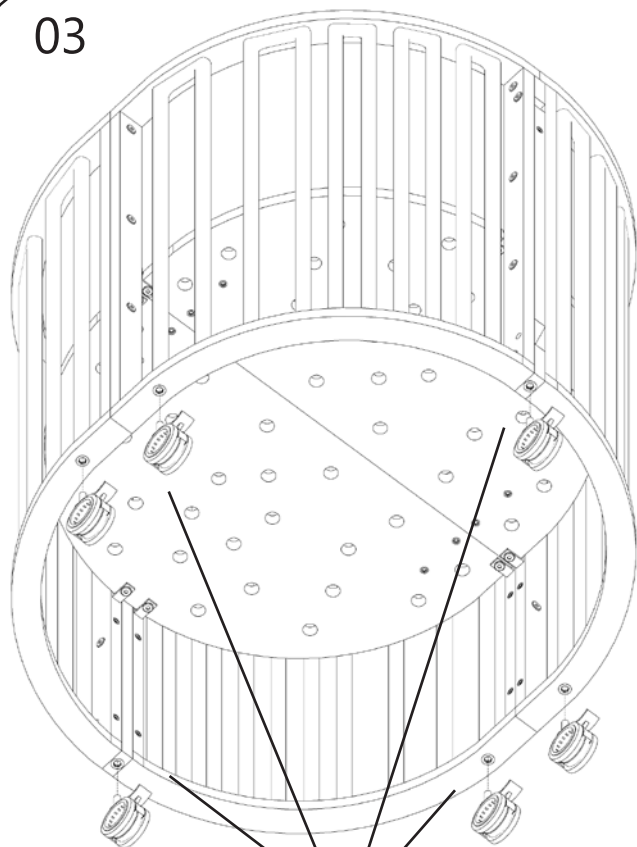
02



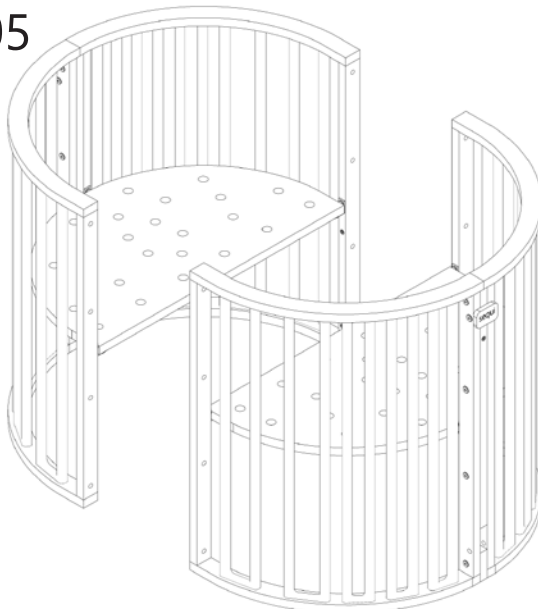
04



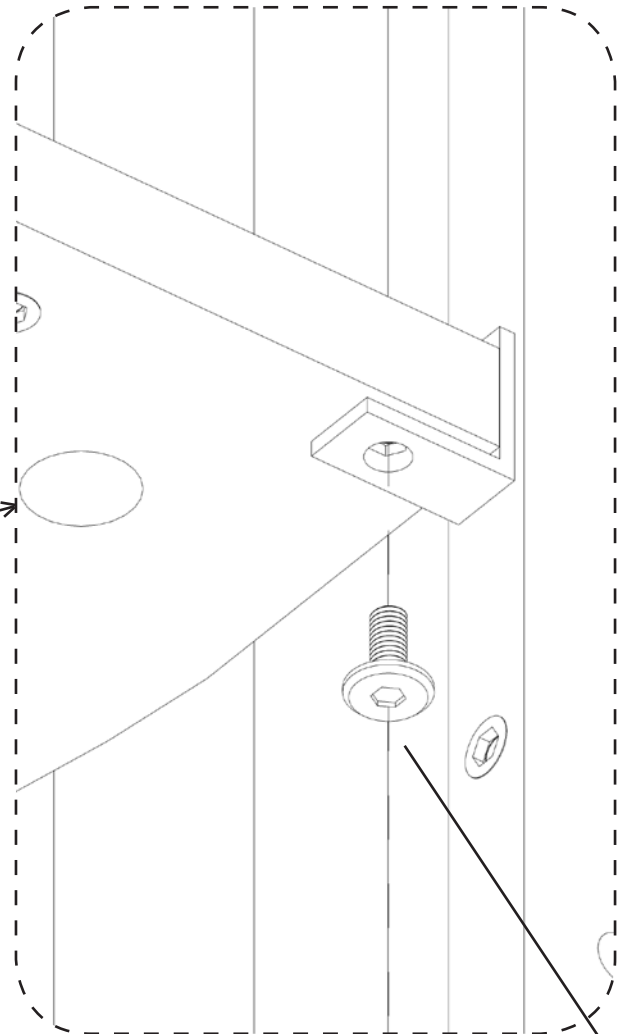
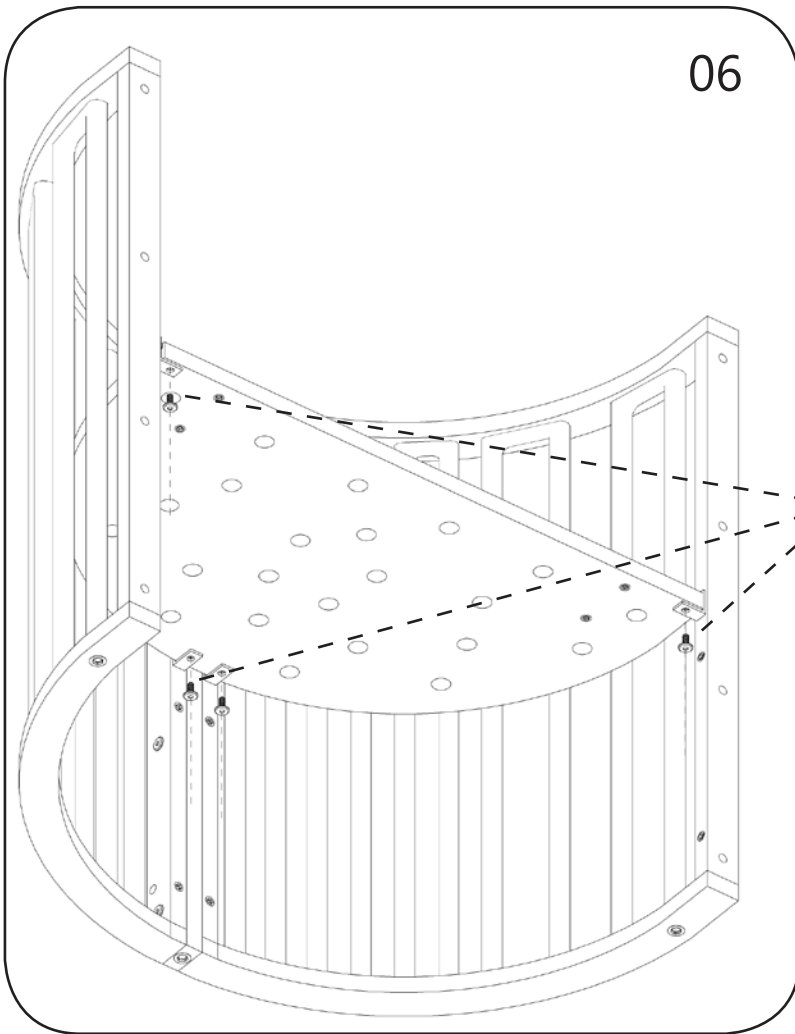
03



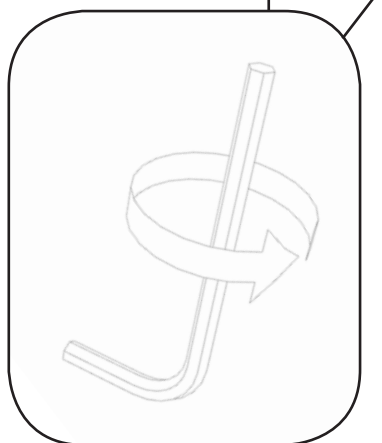
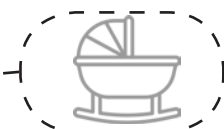
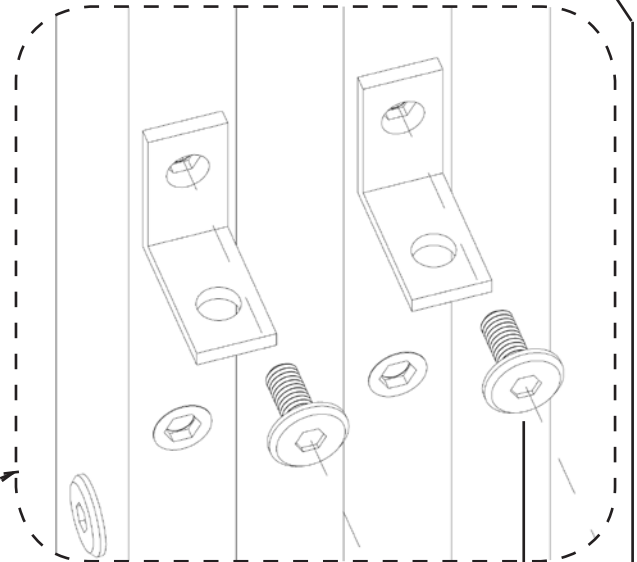
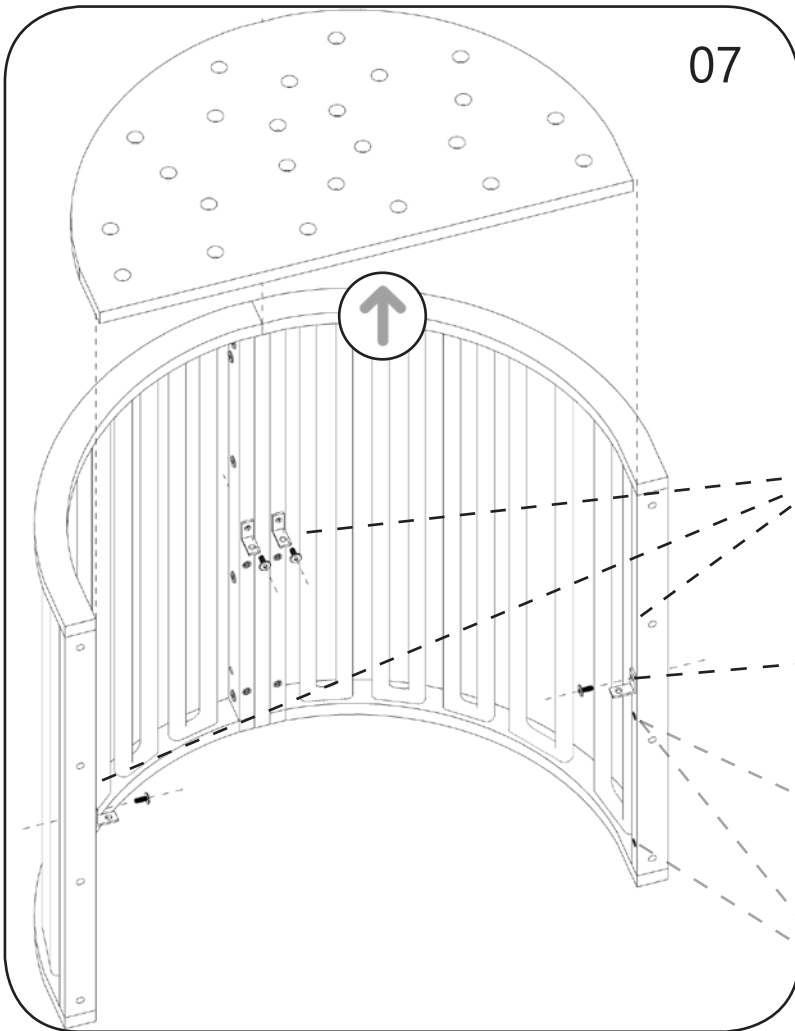
05

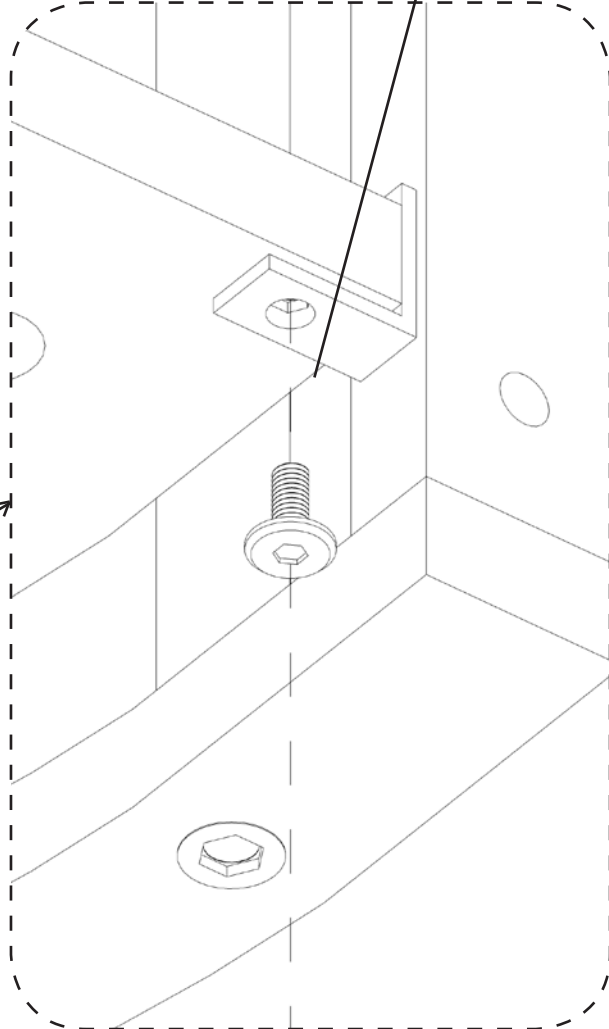
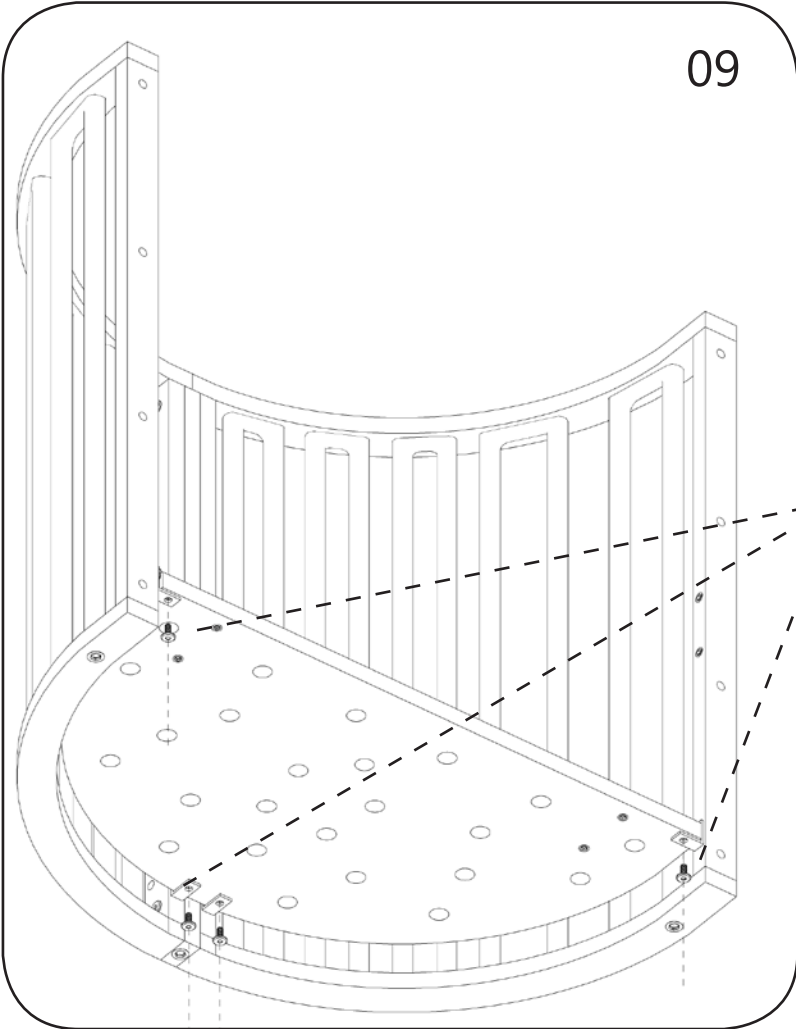
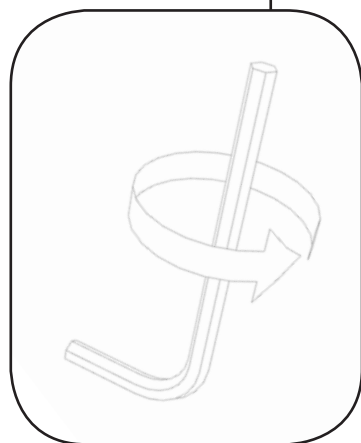
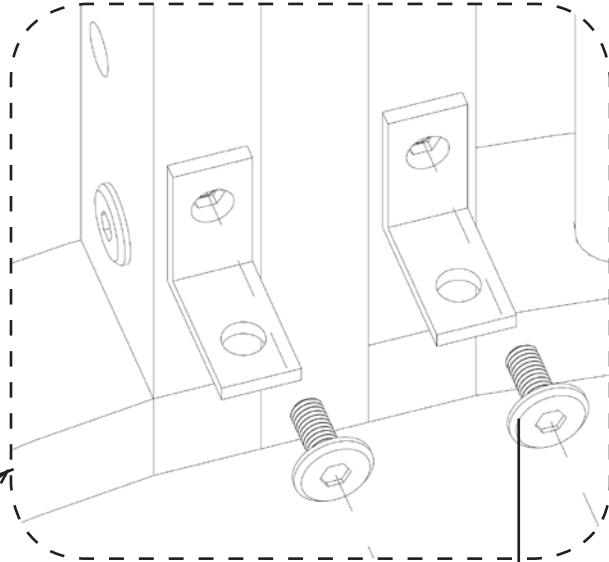
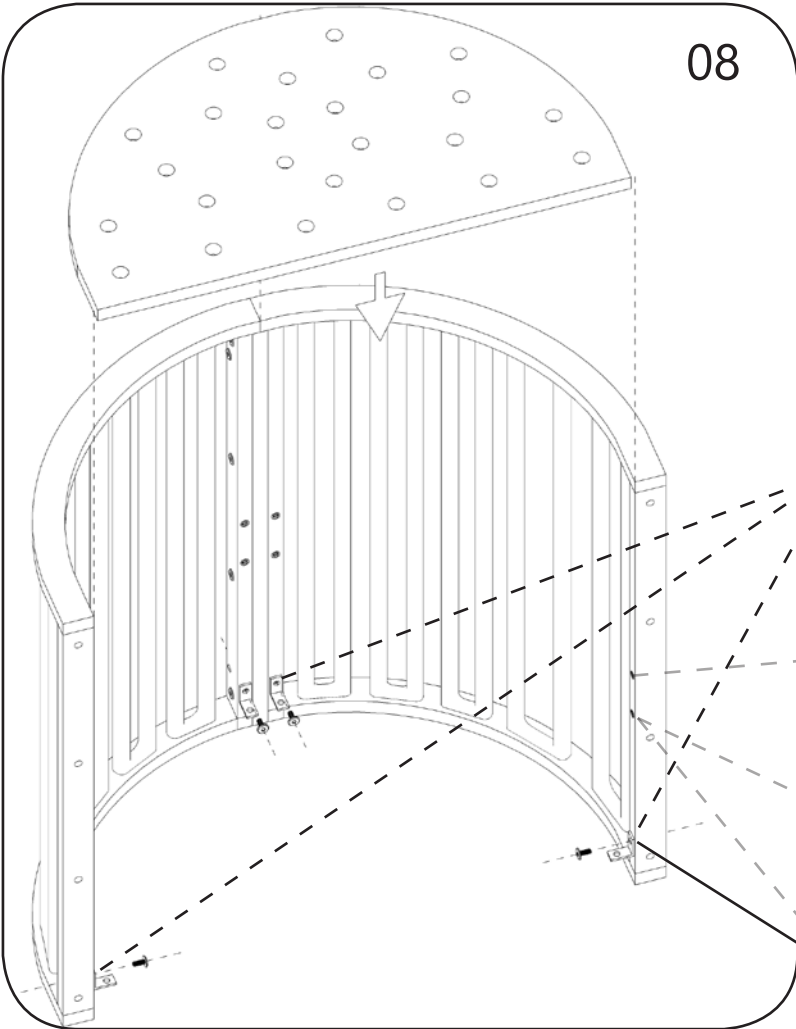


06

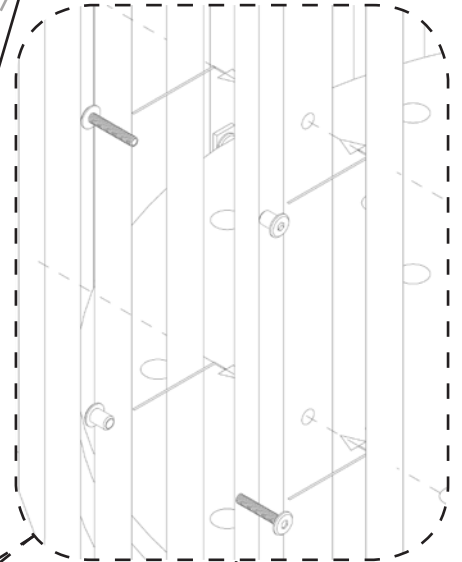
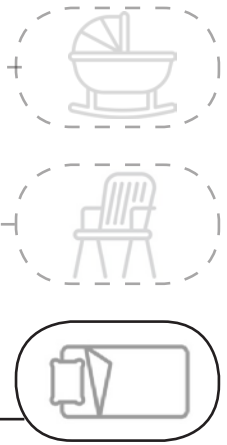
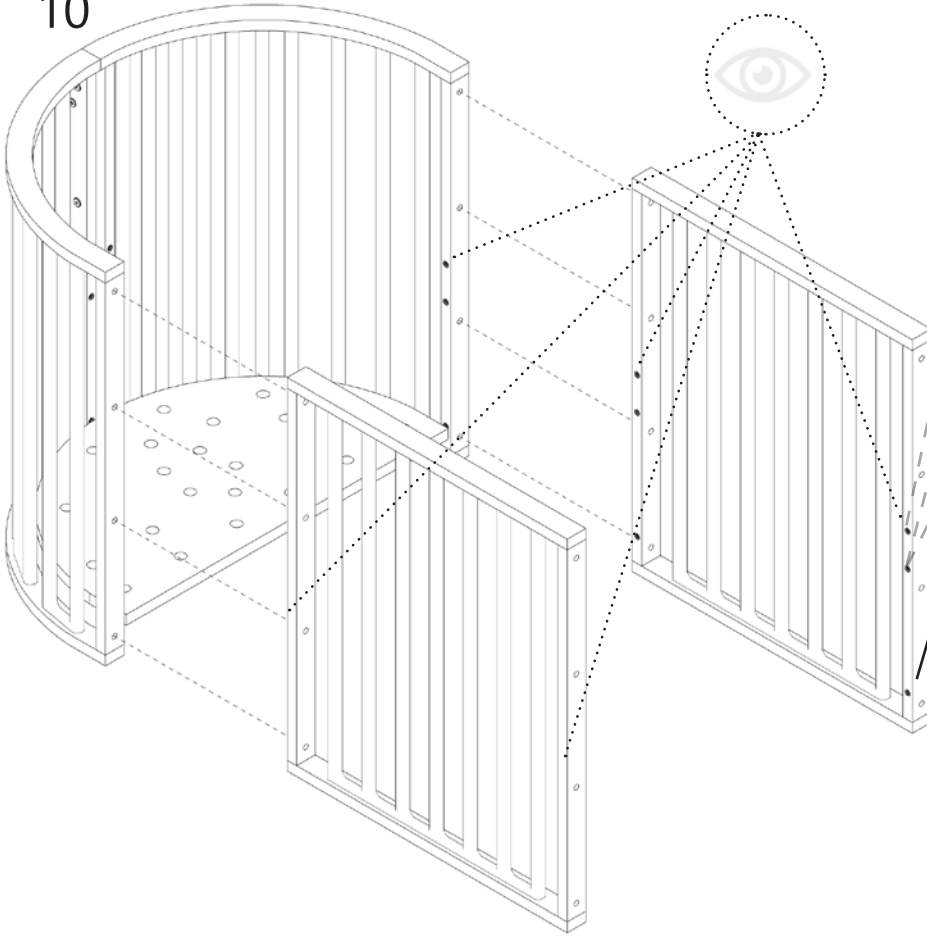


07

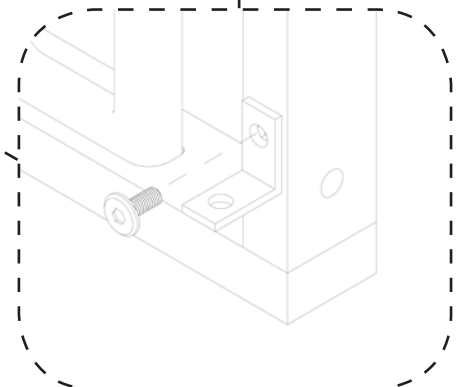
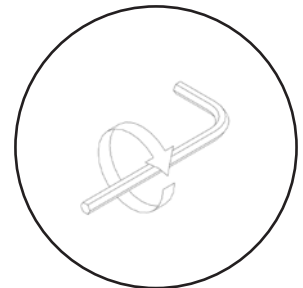
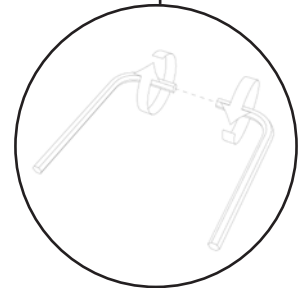
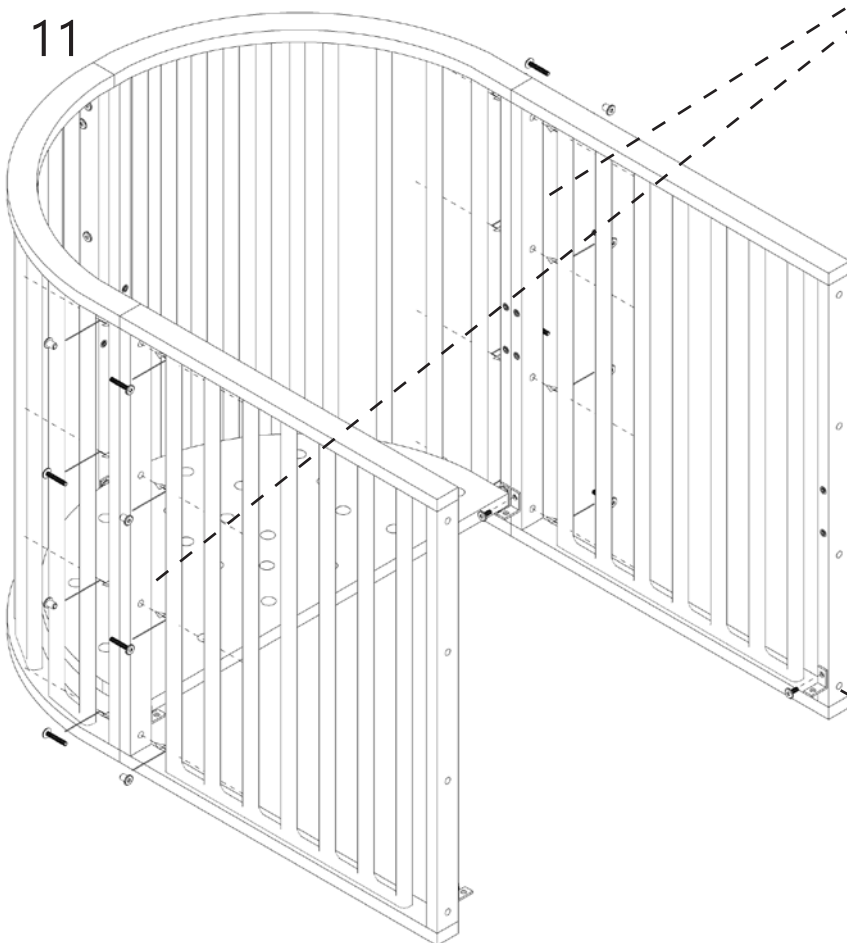




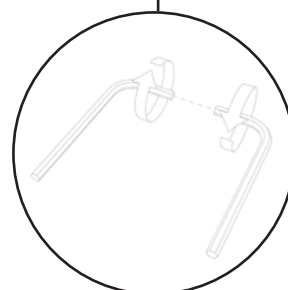
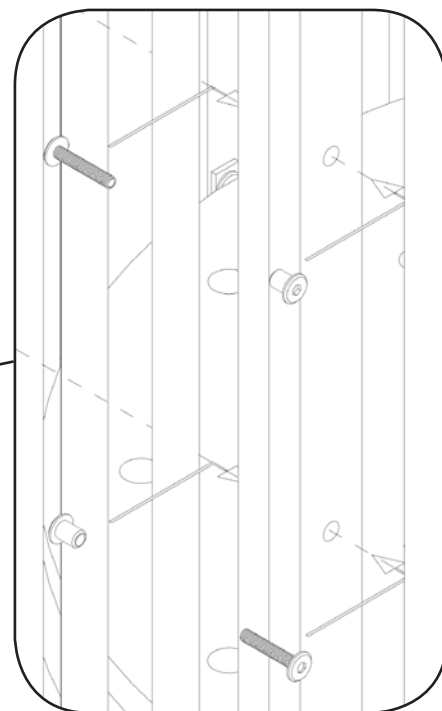
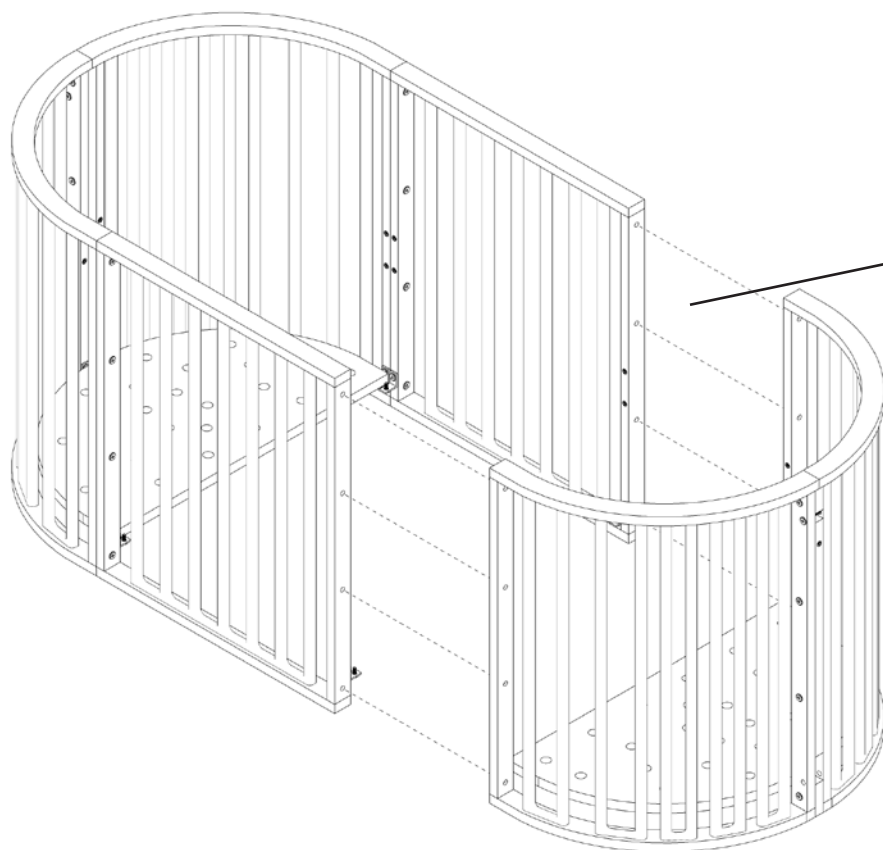
10



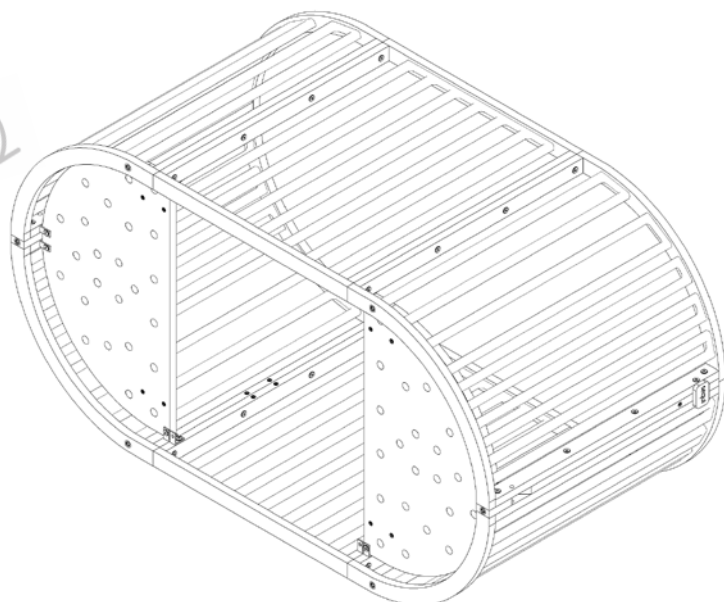
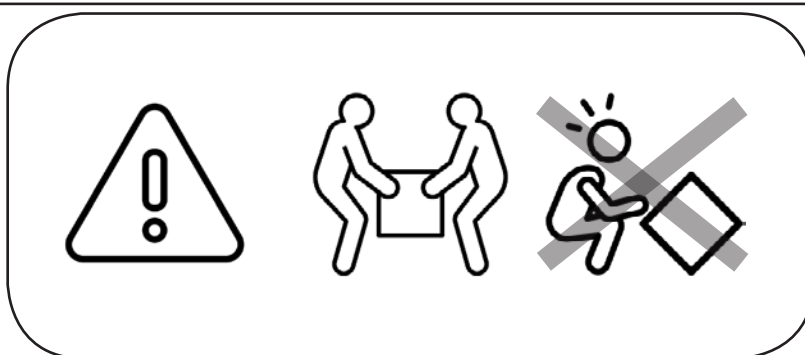
11



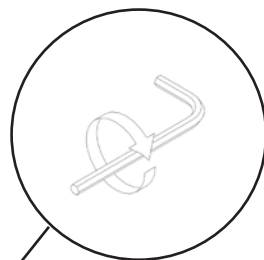
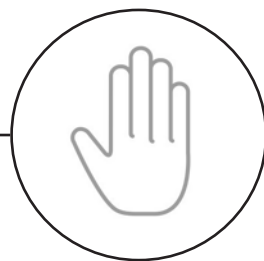
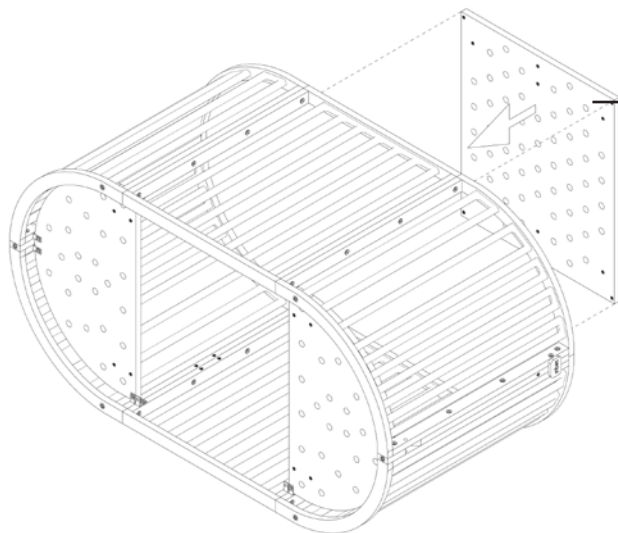
12



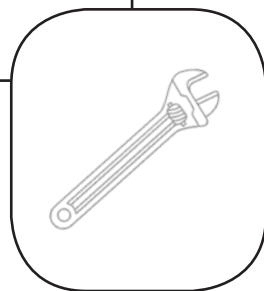
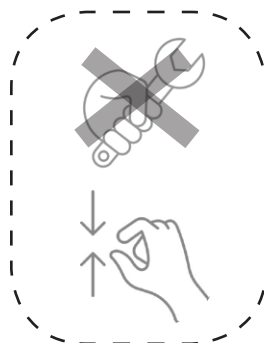
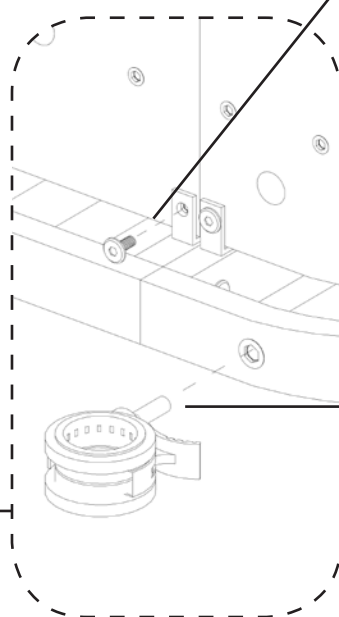
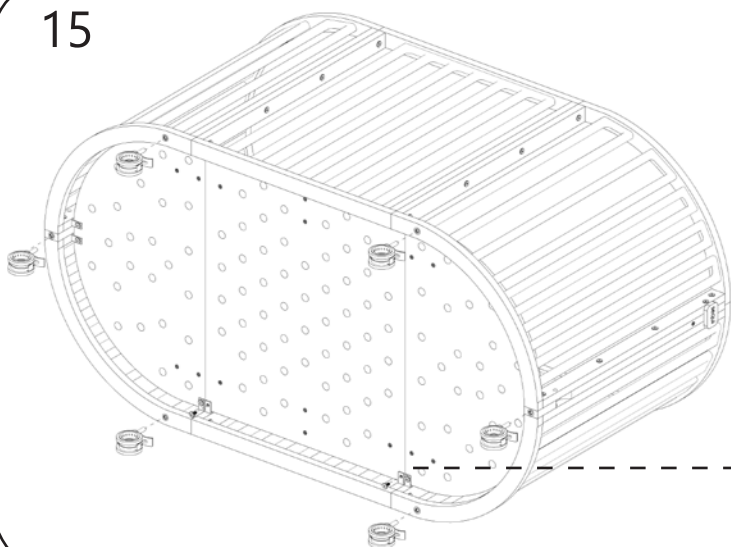
13



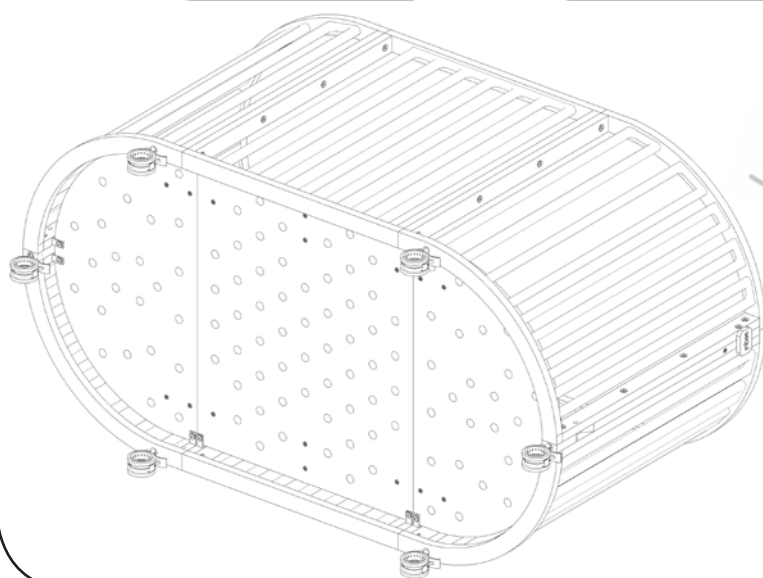
14



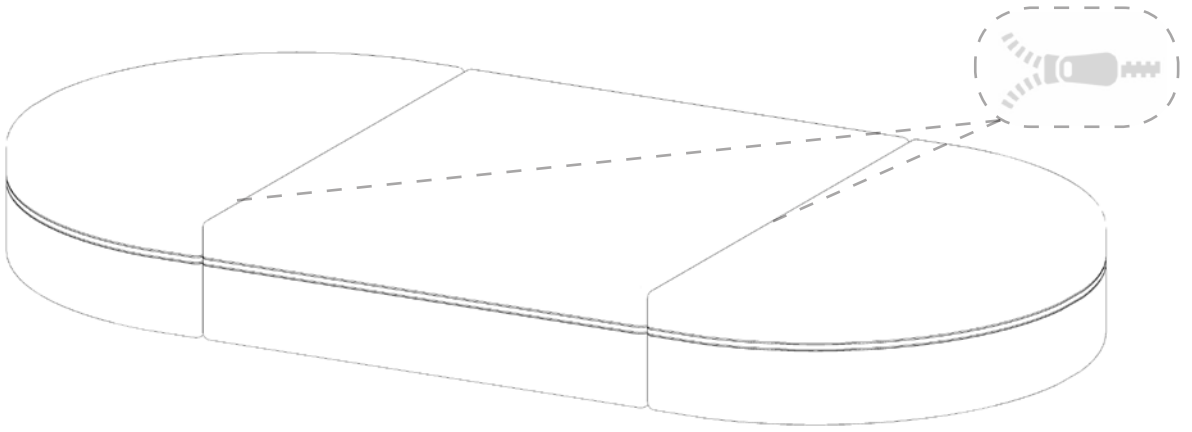
15



16



17



18



19



20



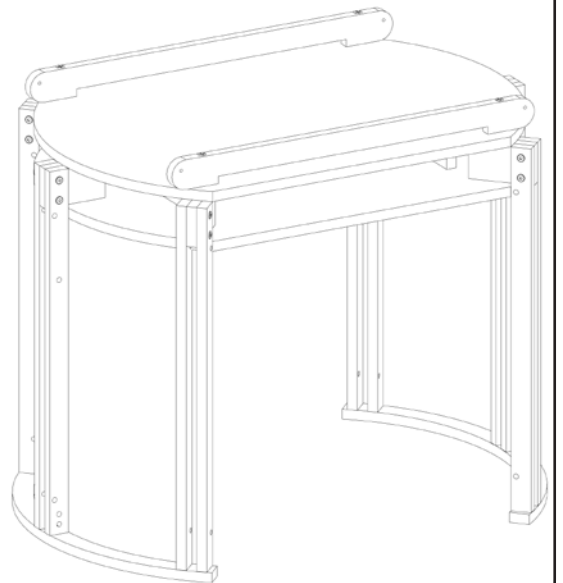
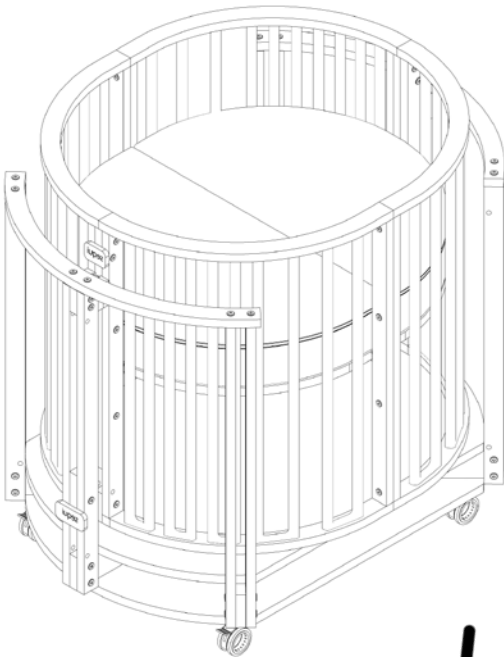
143- 154

21





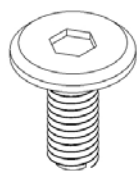
Sequi - explore more



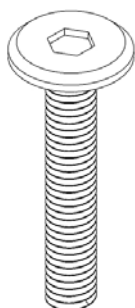
C+D+J+K



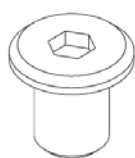
C



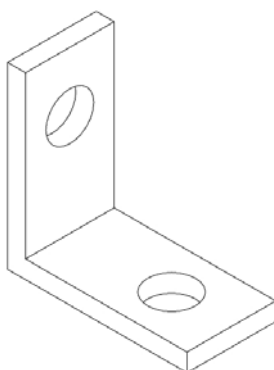
8x



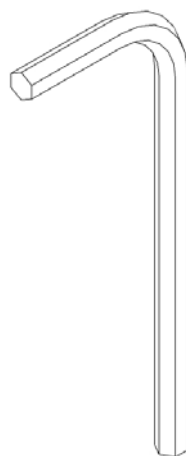
8x



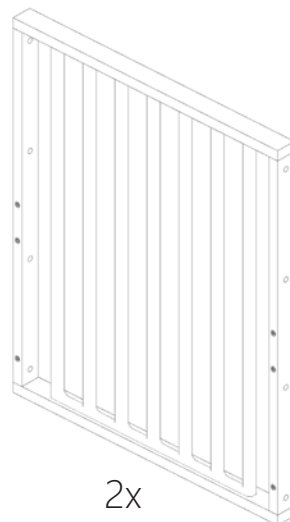
8x



2x



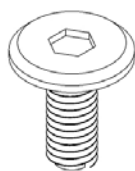
2x



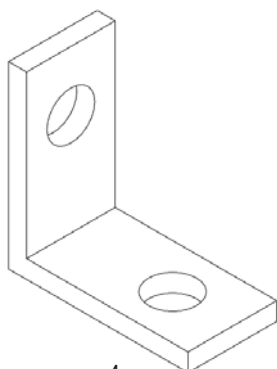
2x



D



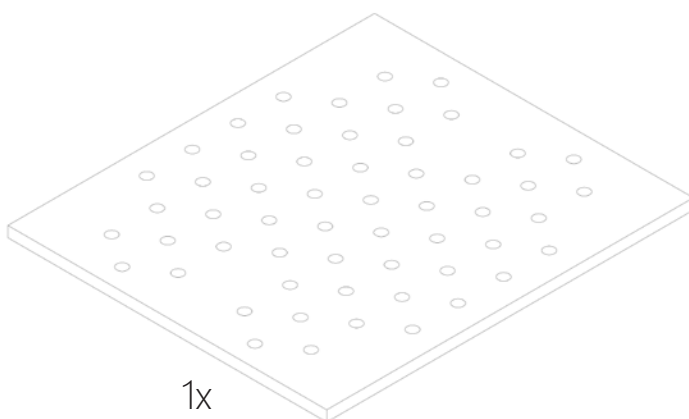
8x



4x



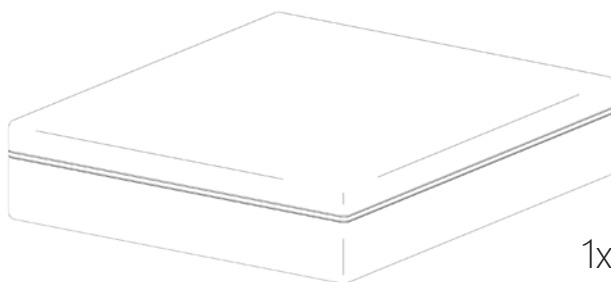
1x



1x



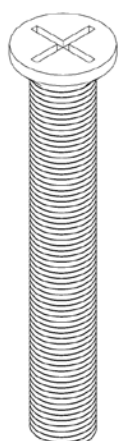
J



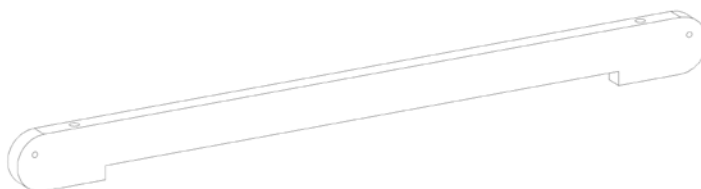
1x



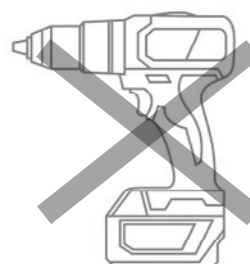
K

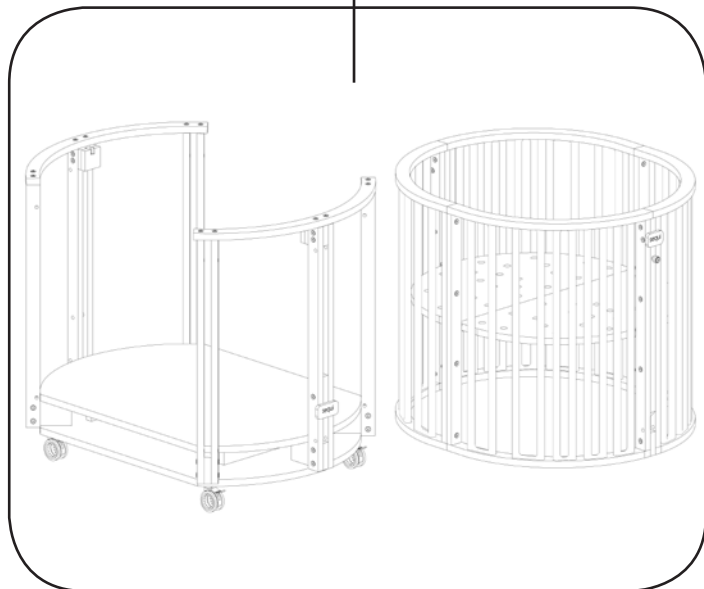
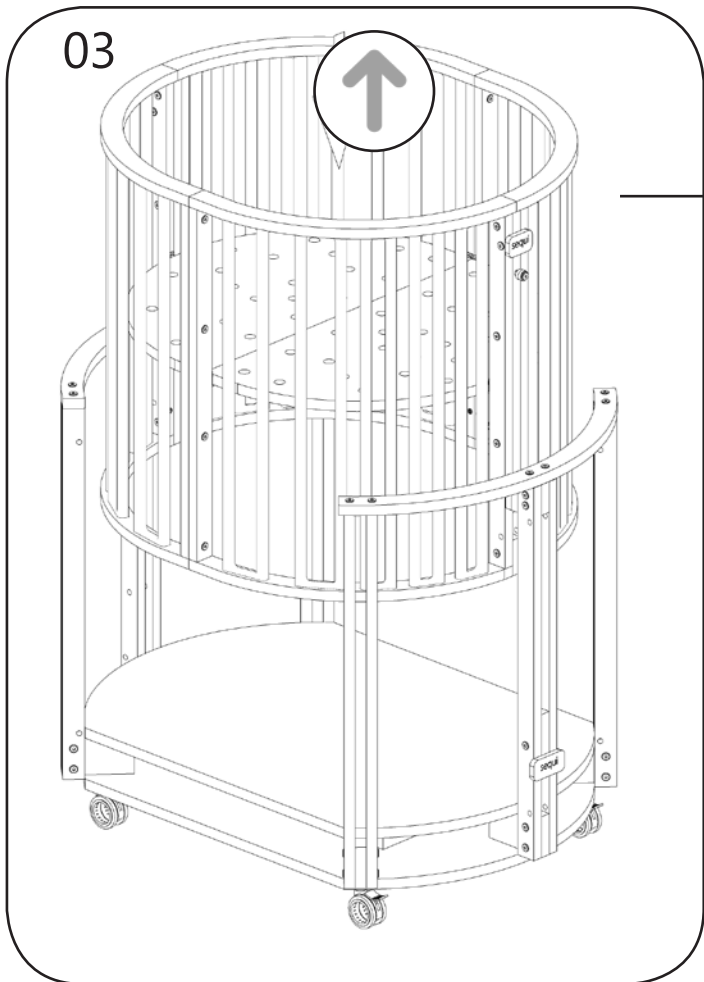
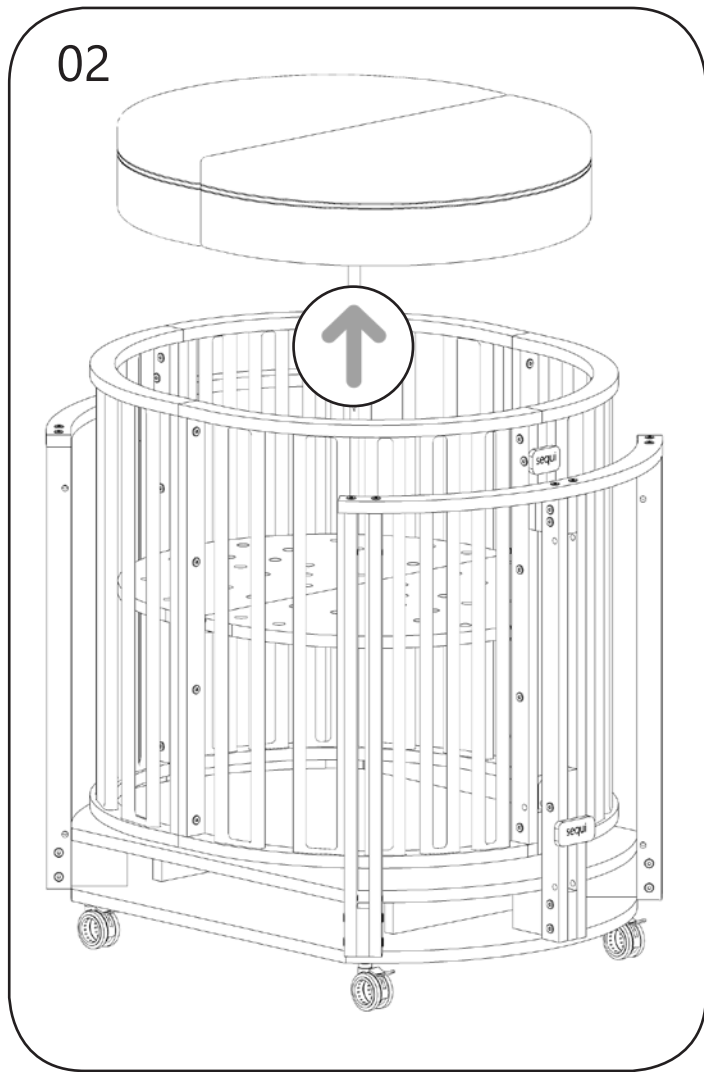
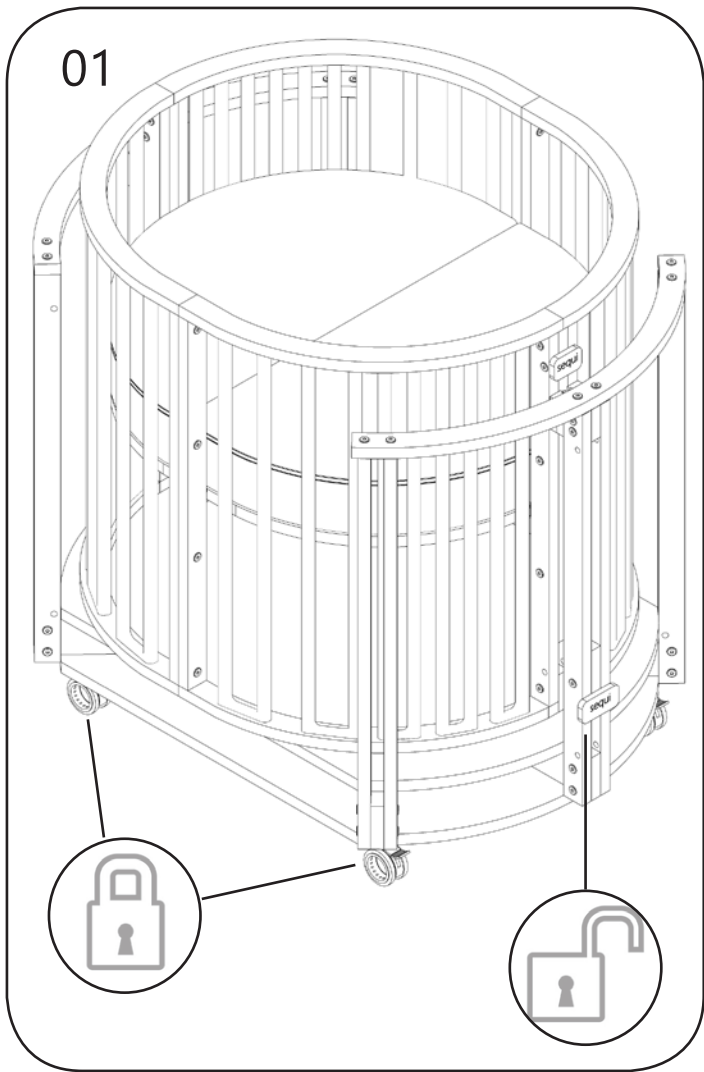


4x

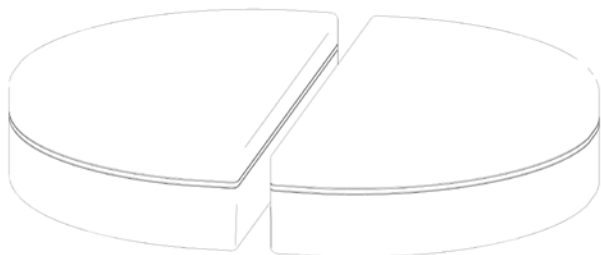


2x

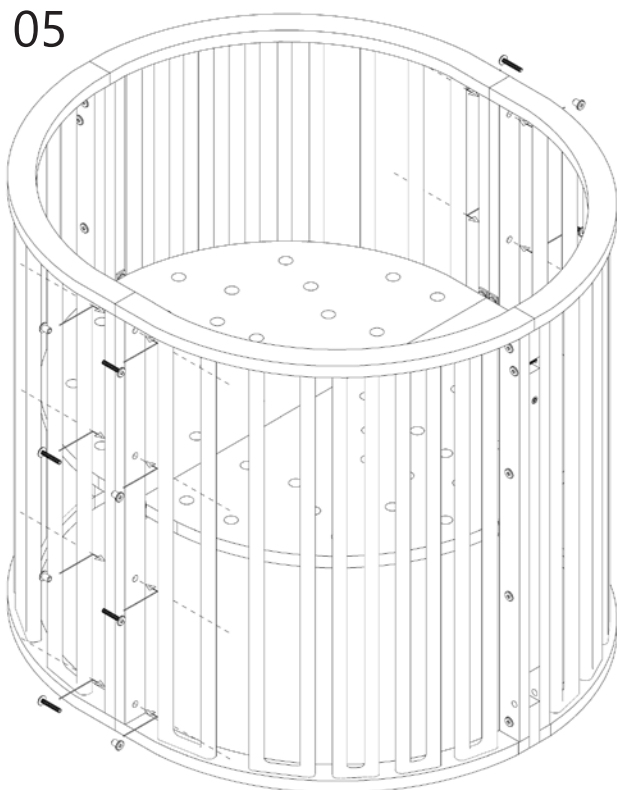




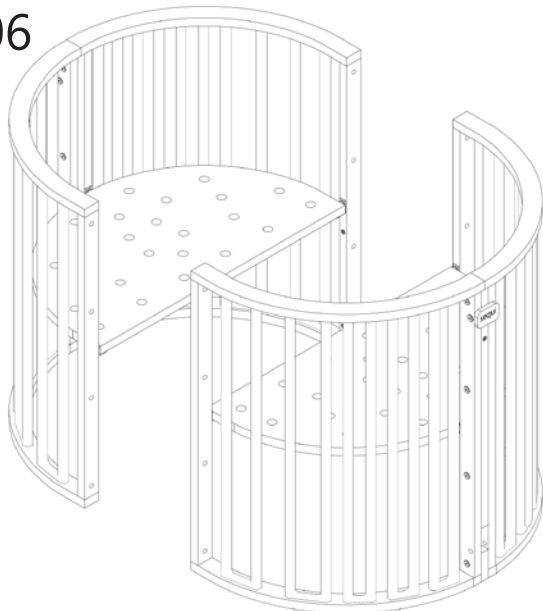
04



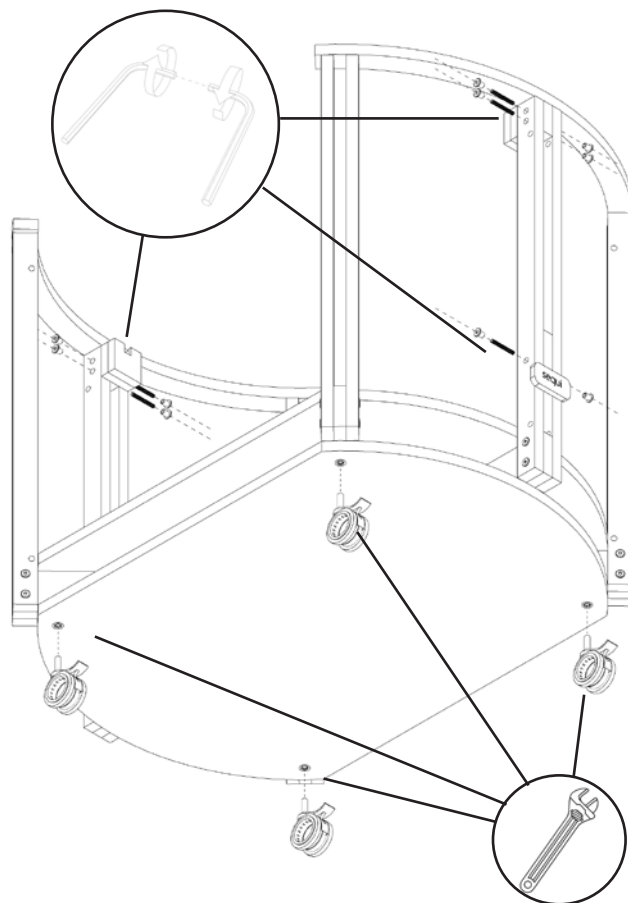
05



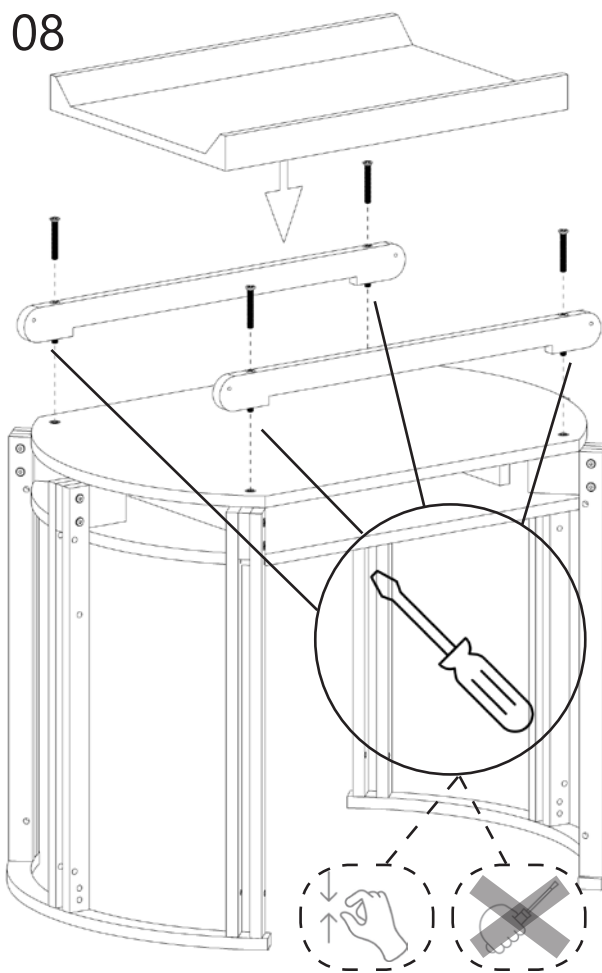
06

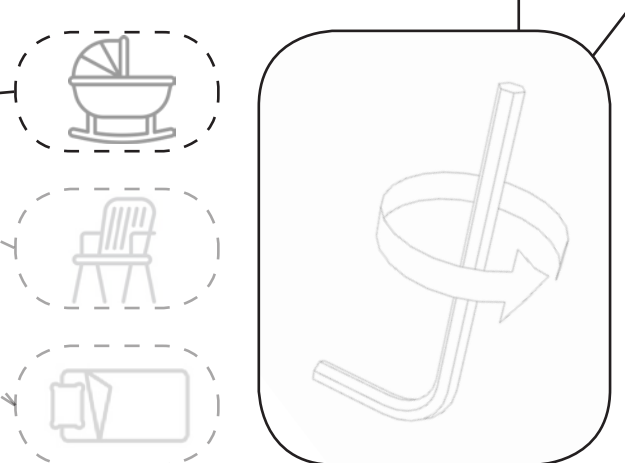
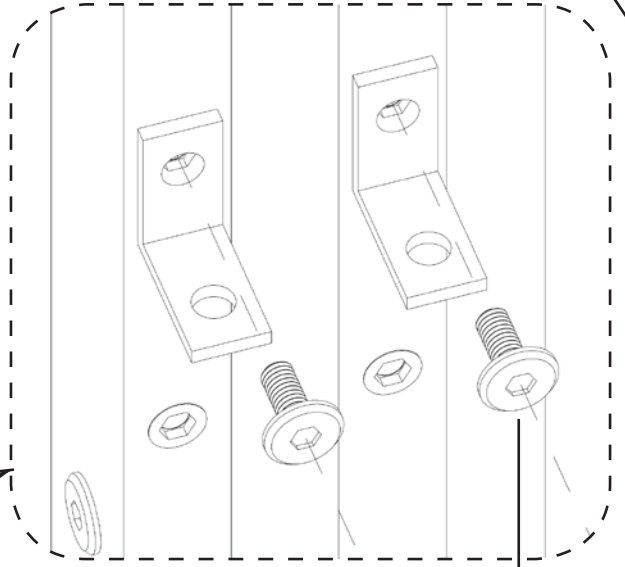
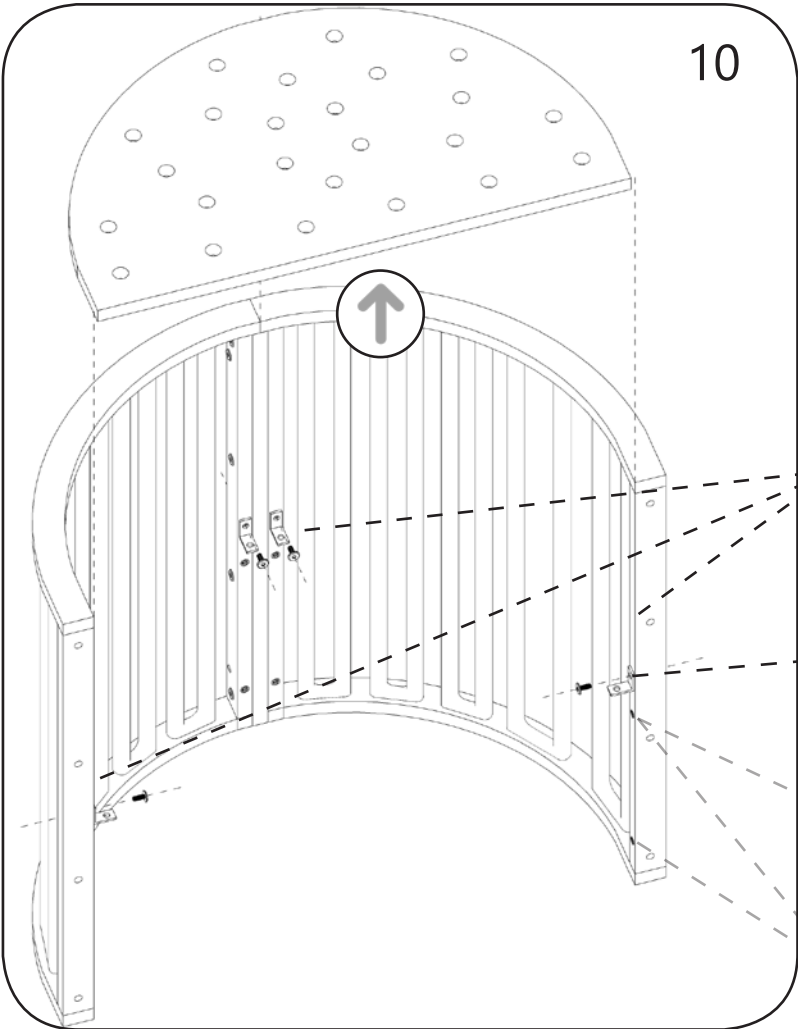
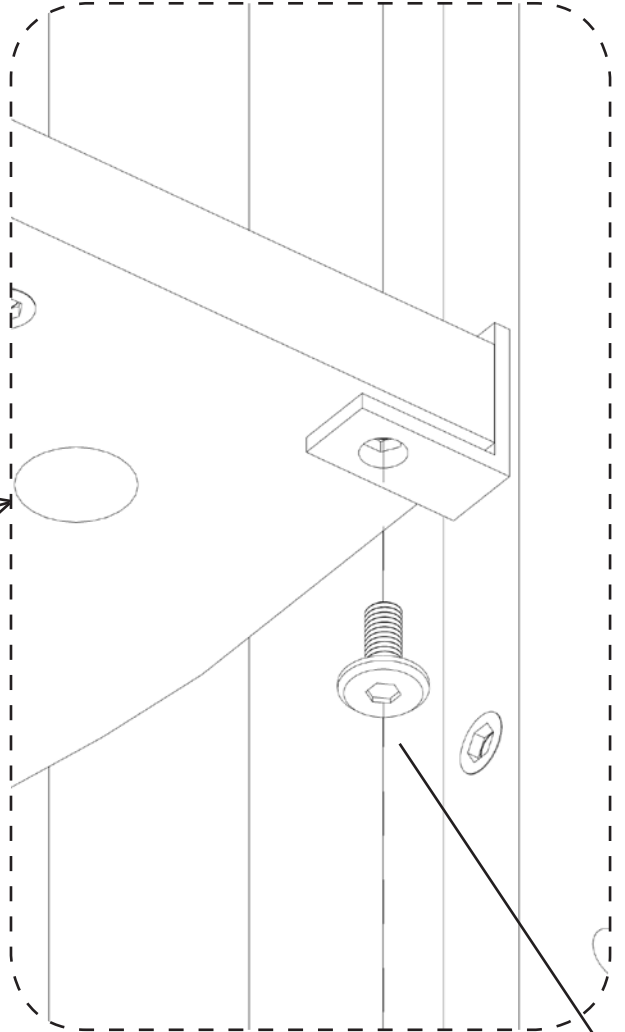
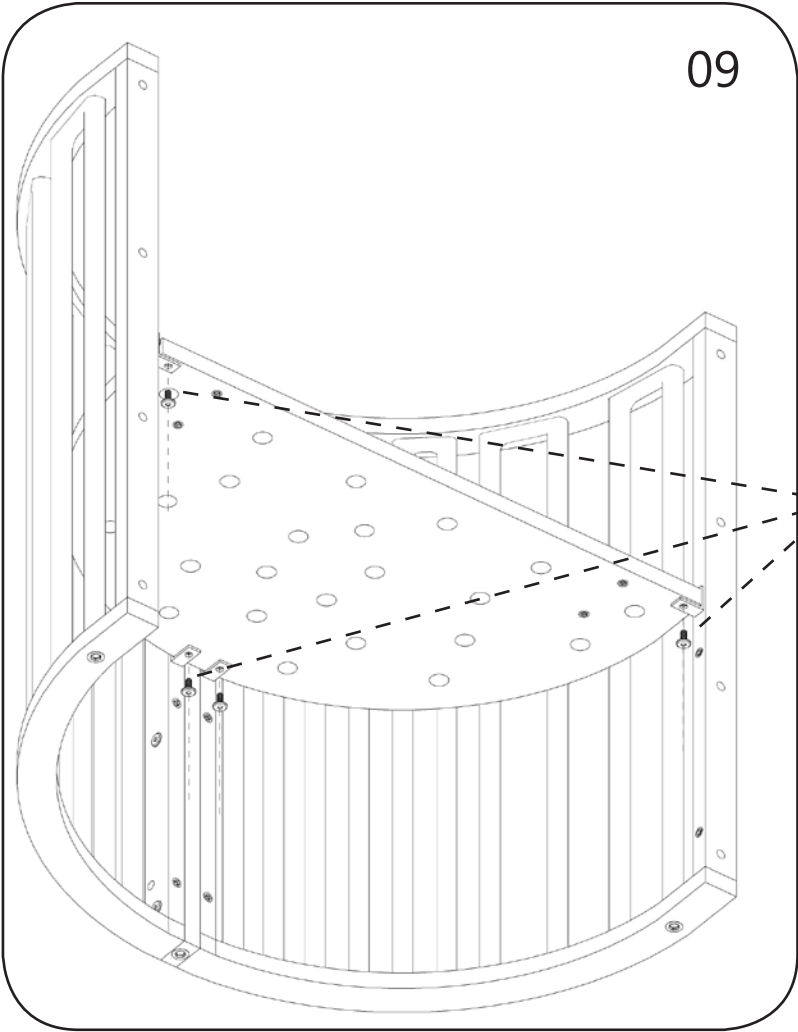


07

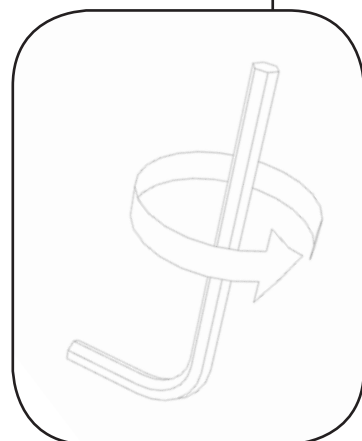
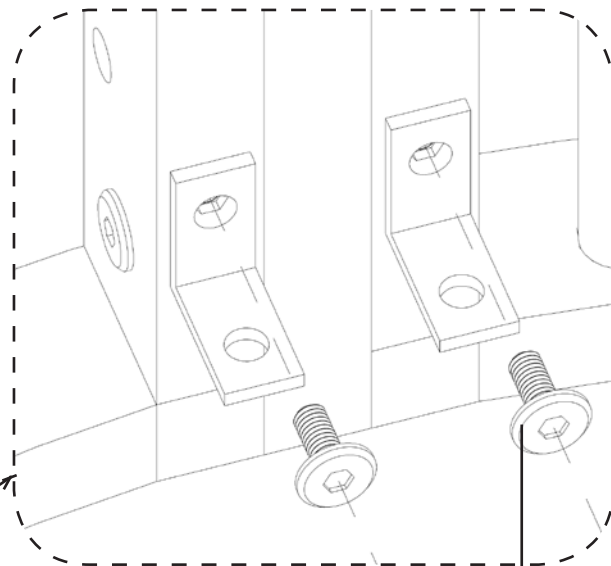
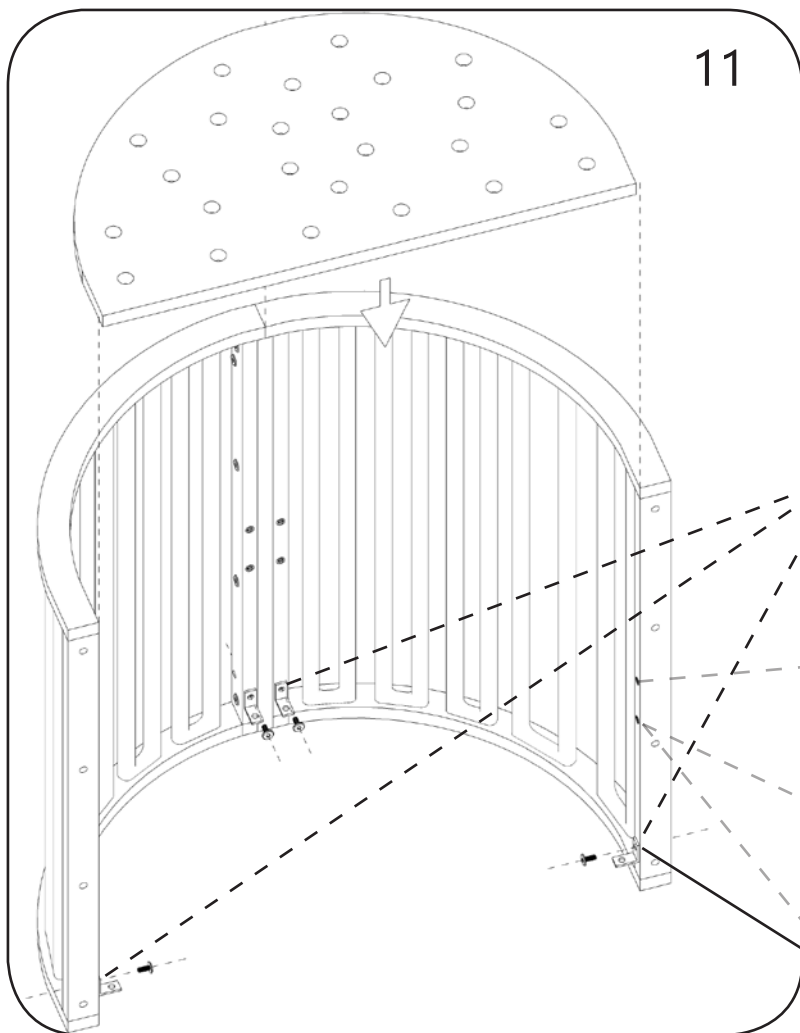


08

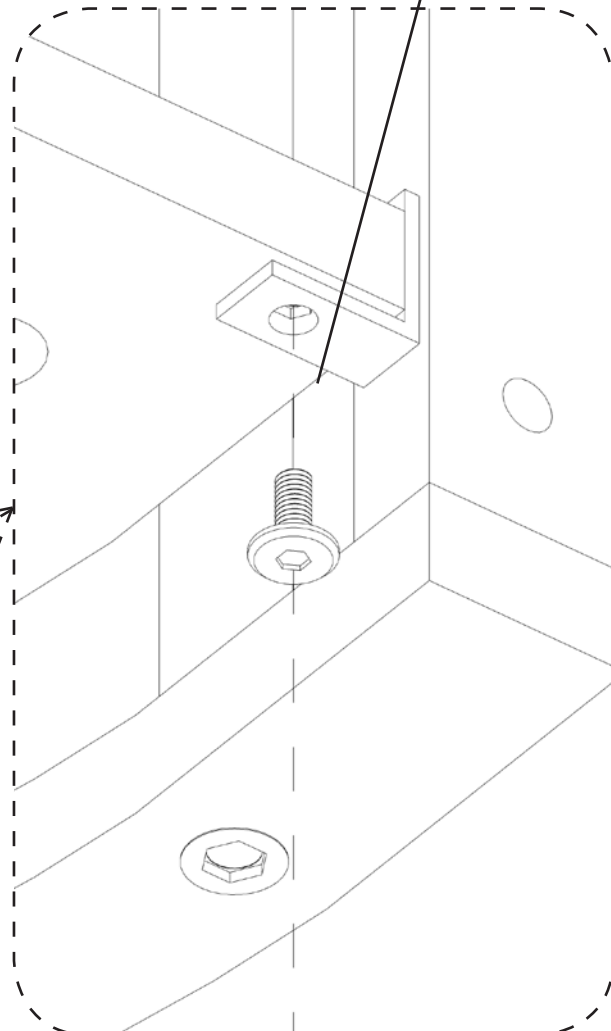
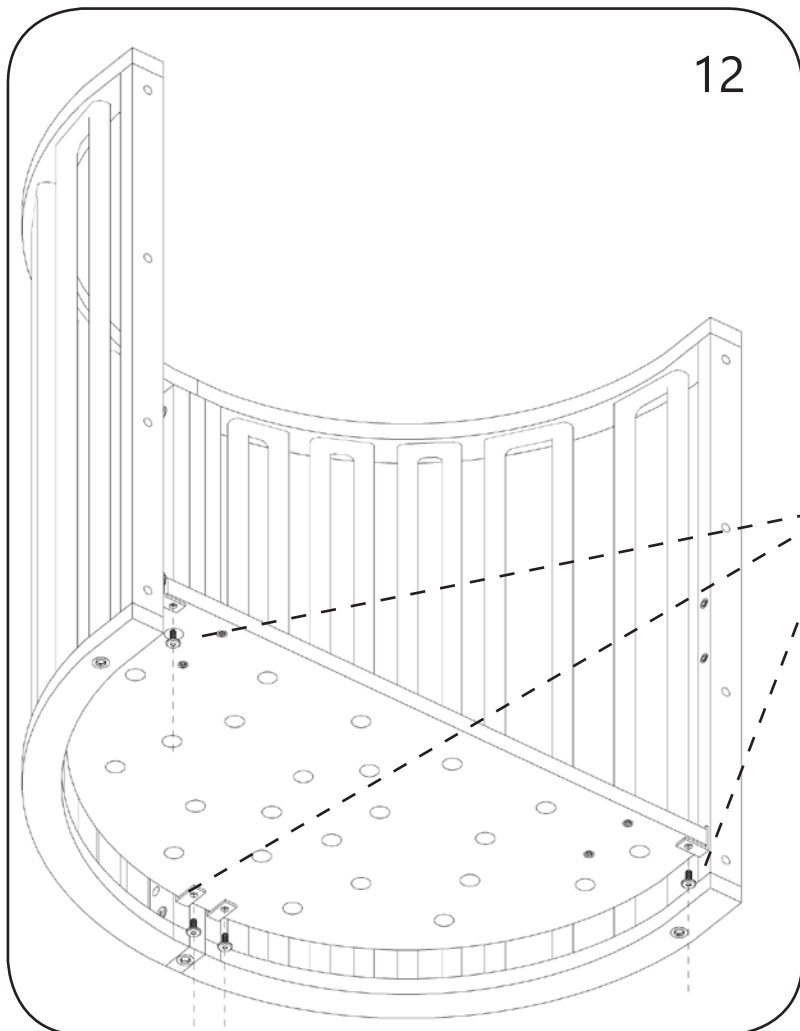




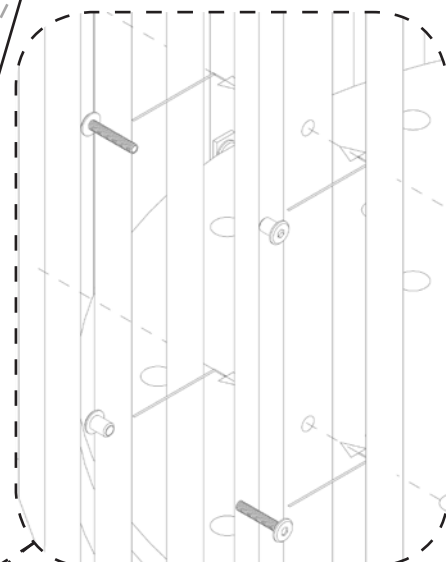
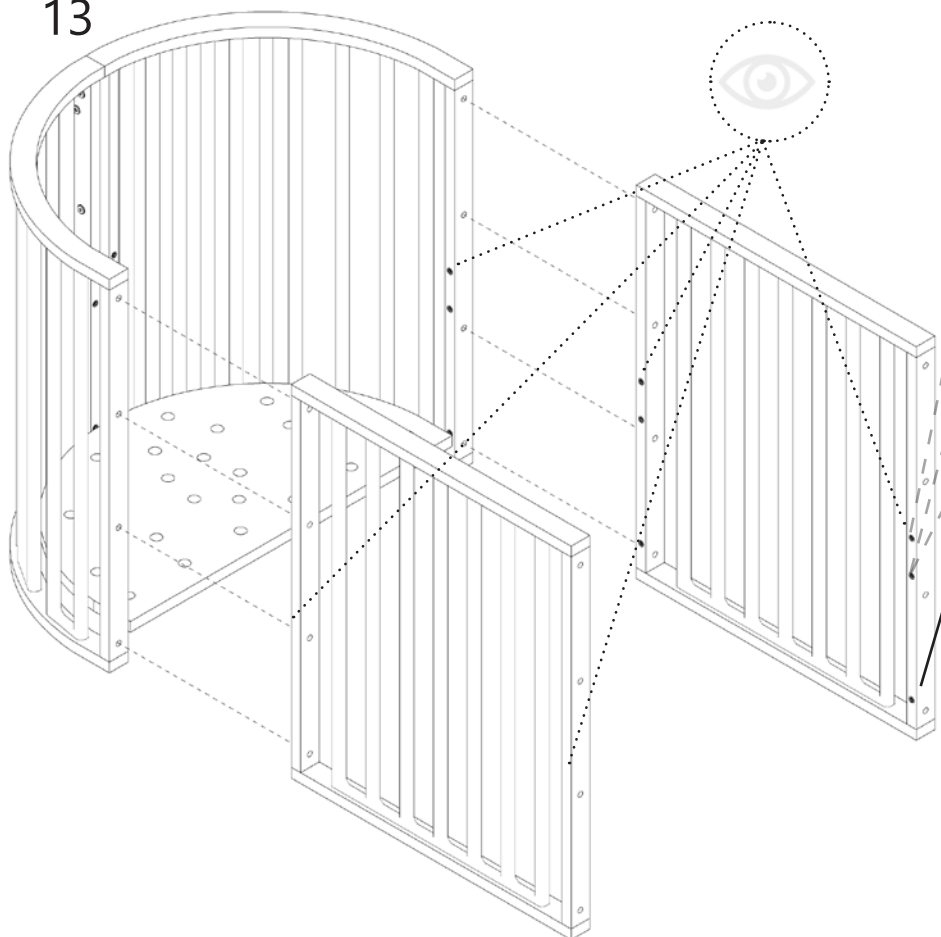
11



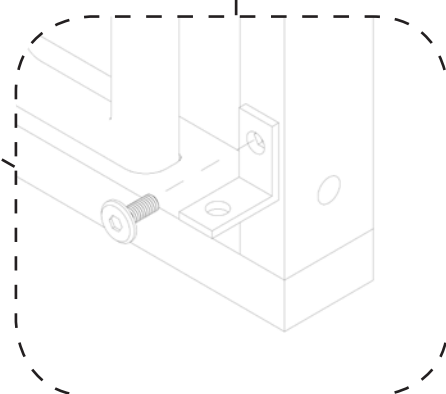
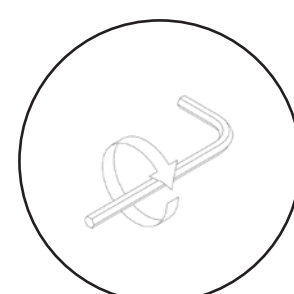
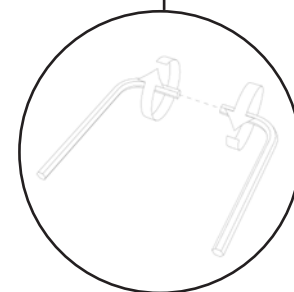
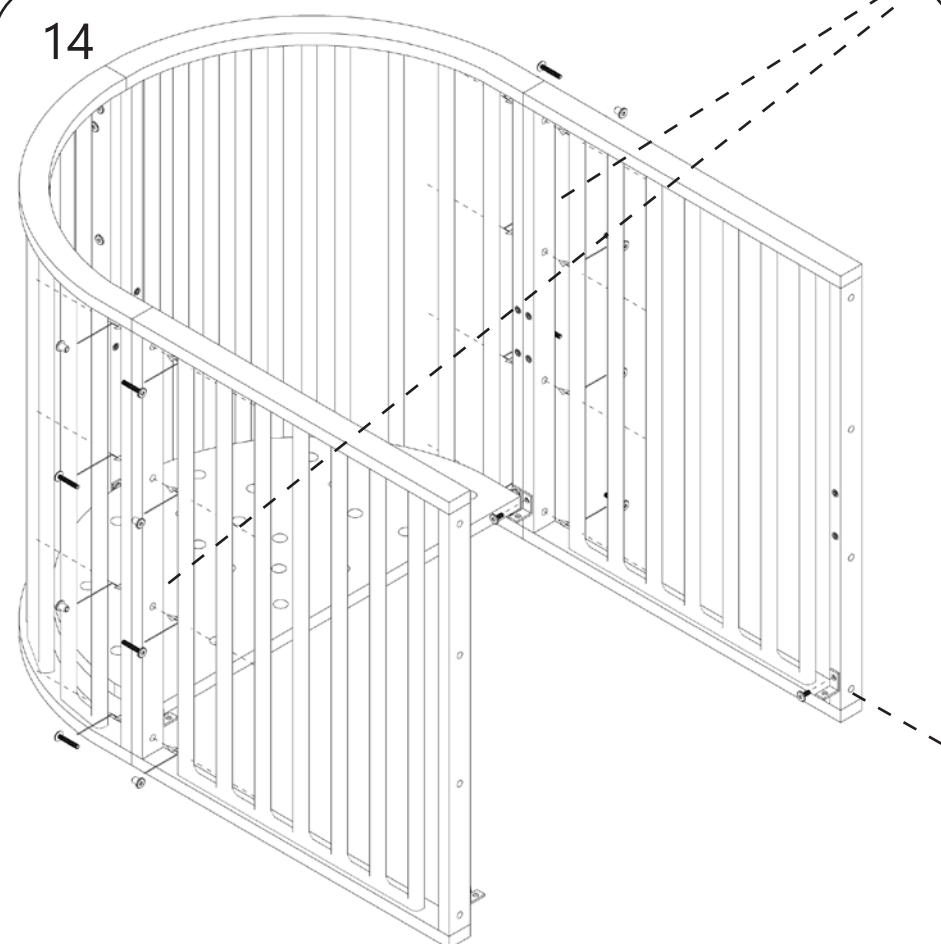
12



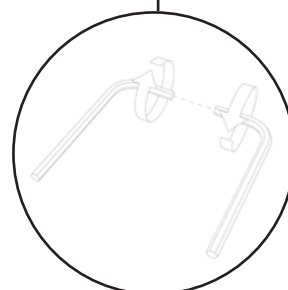
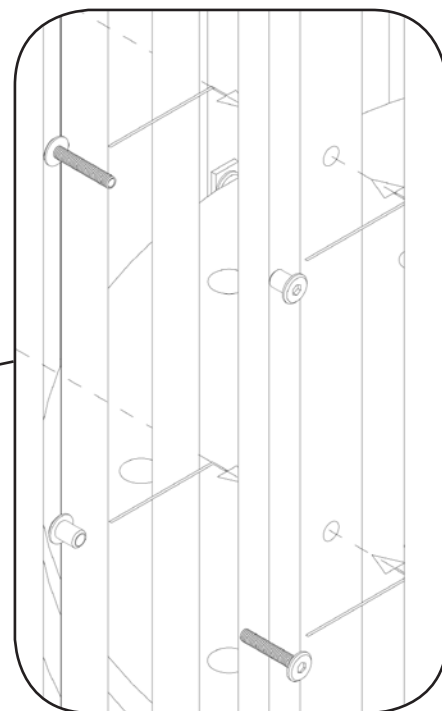
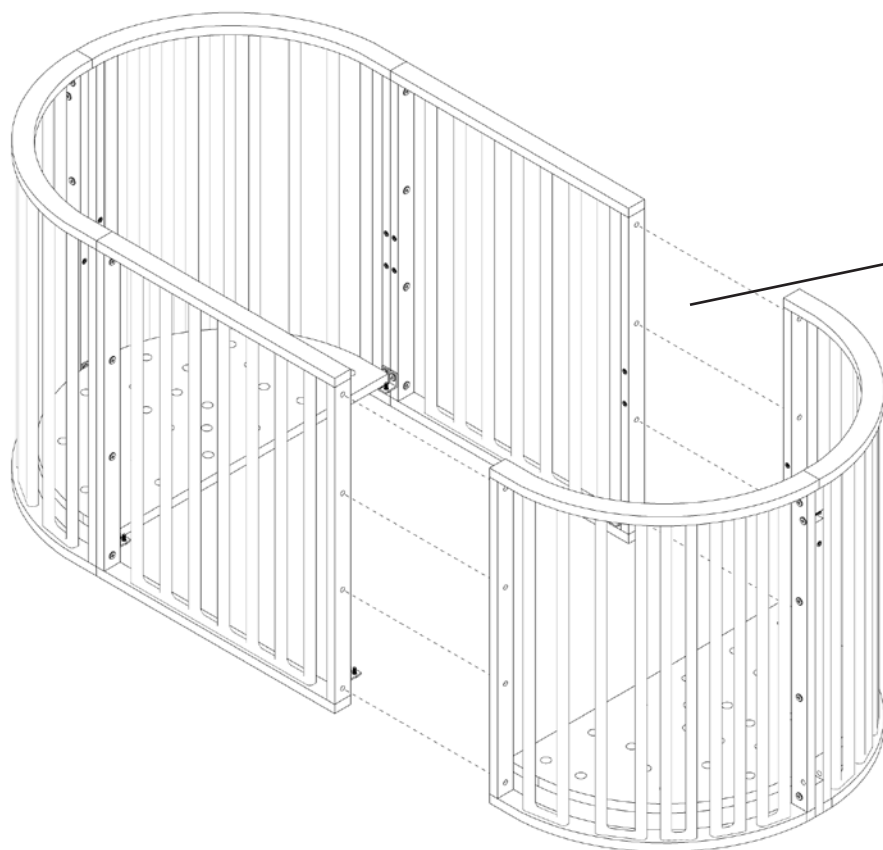
13



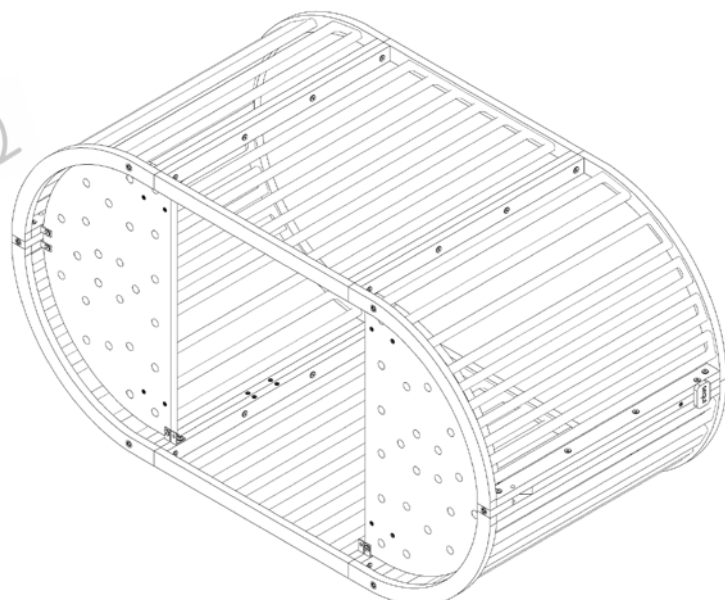
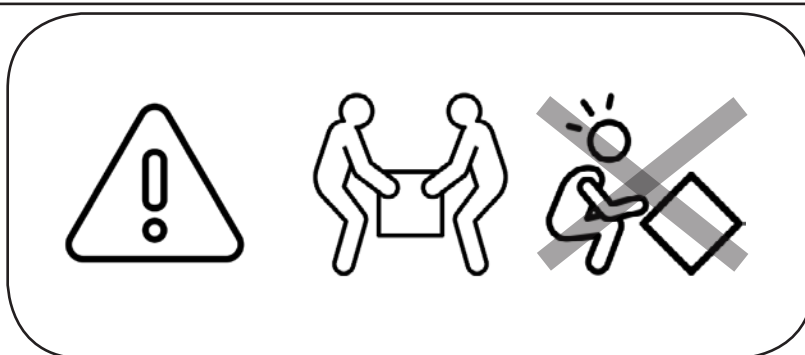
14



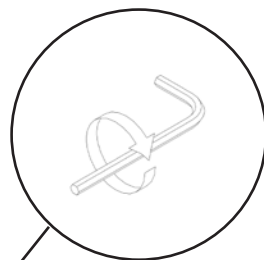
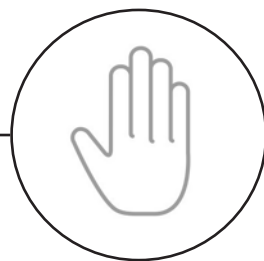
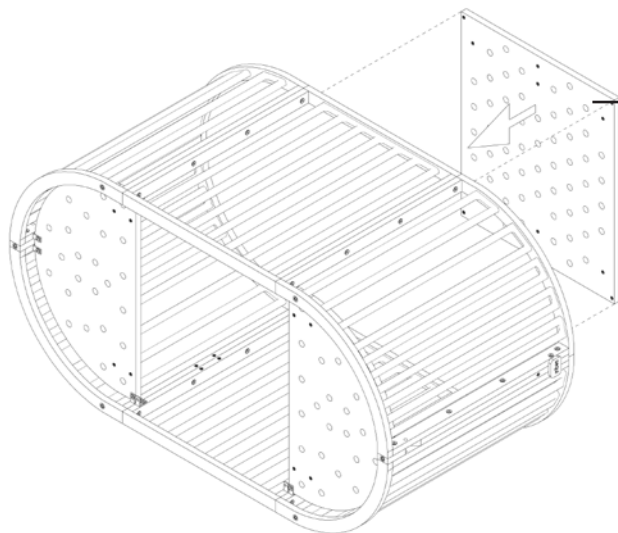
15



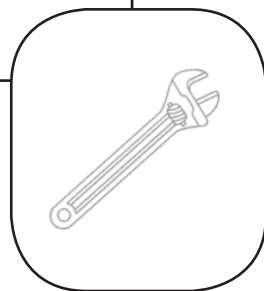
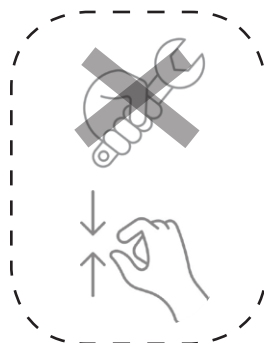
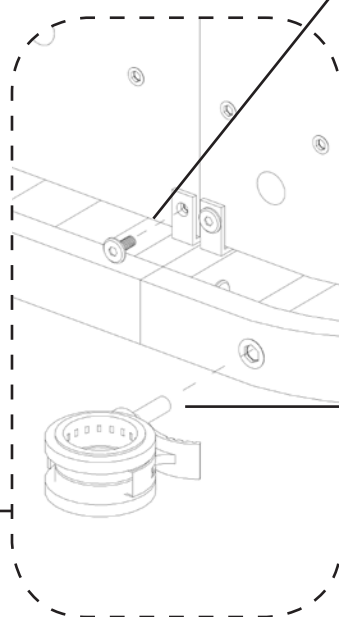
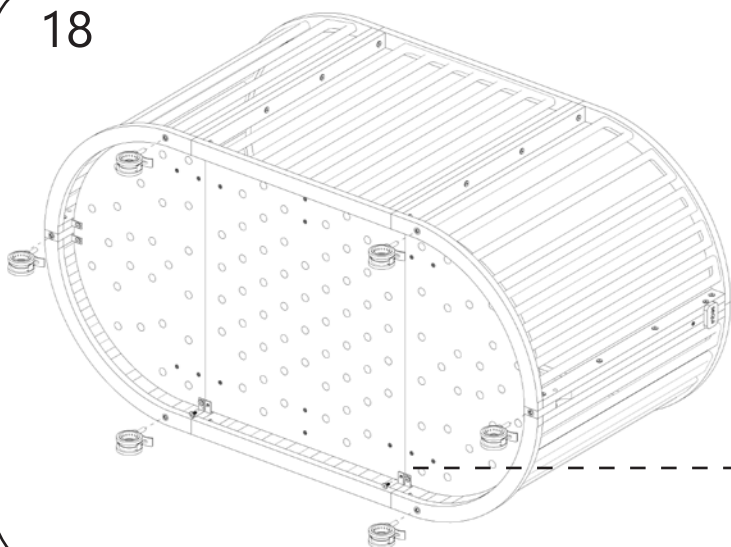
16



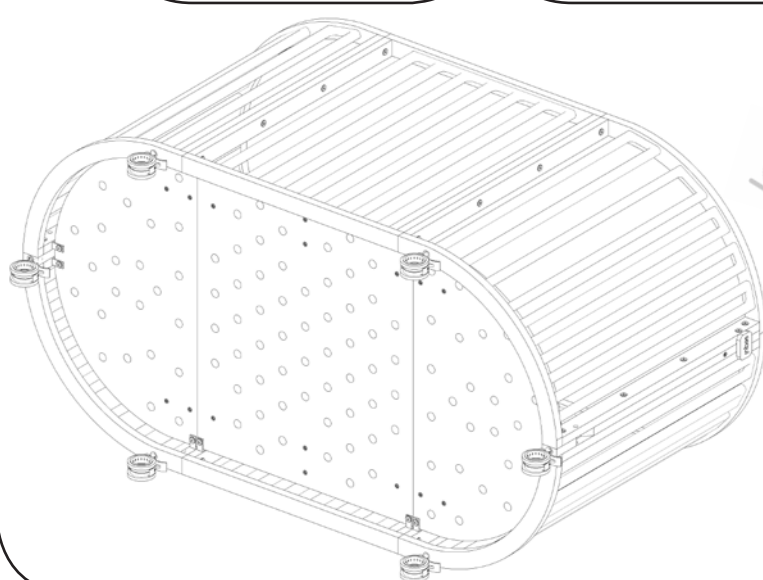
17



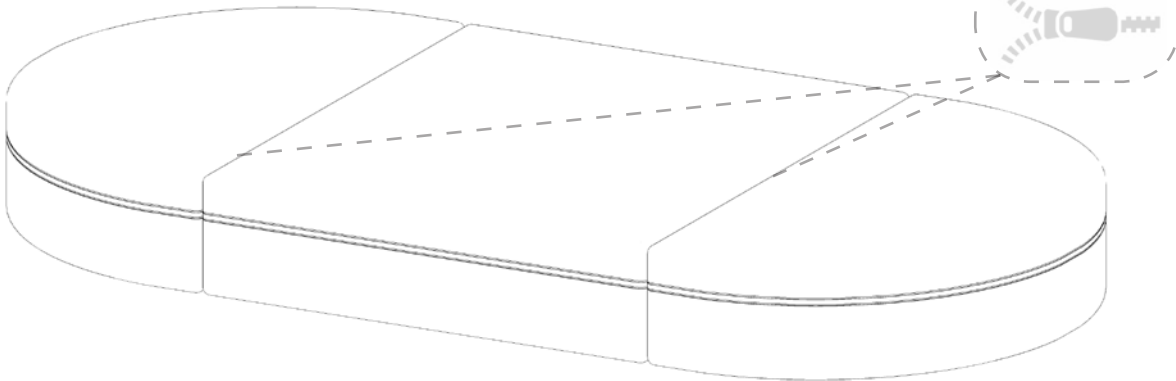
18



19



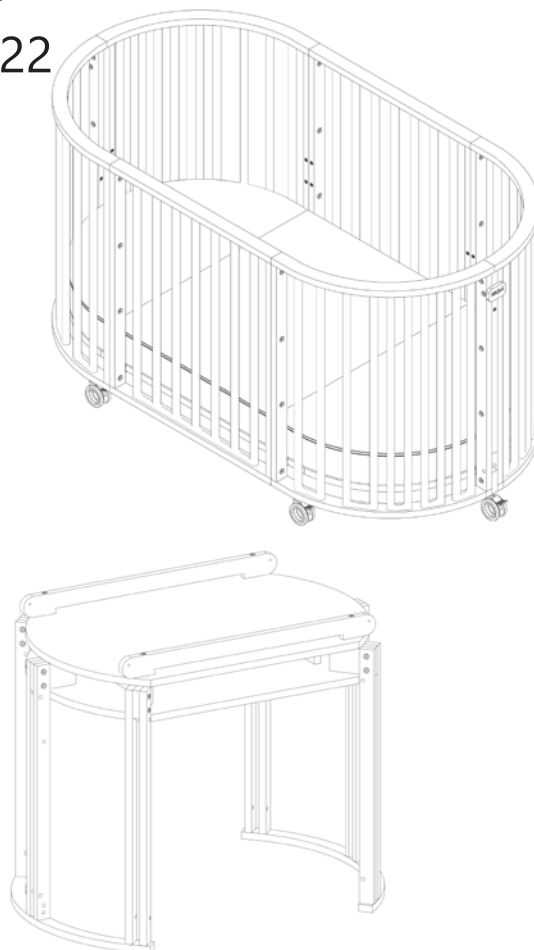
20



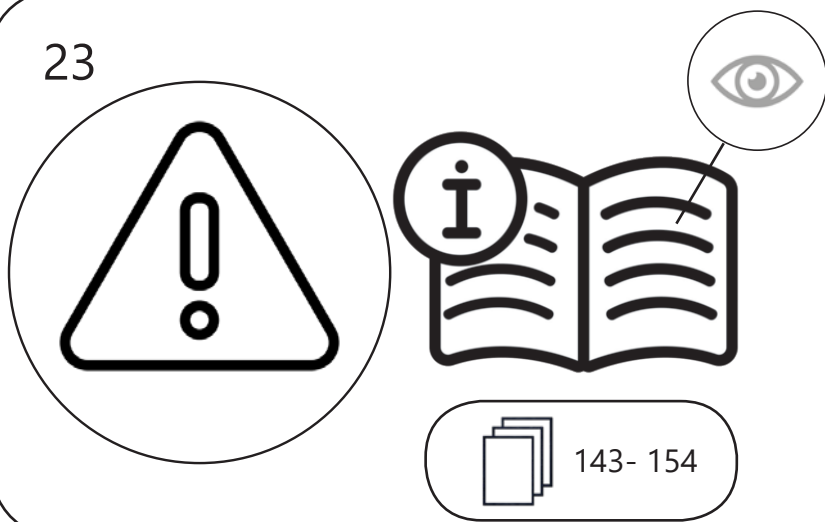
21



22



23

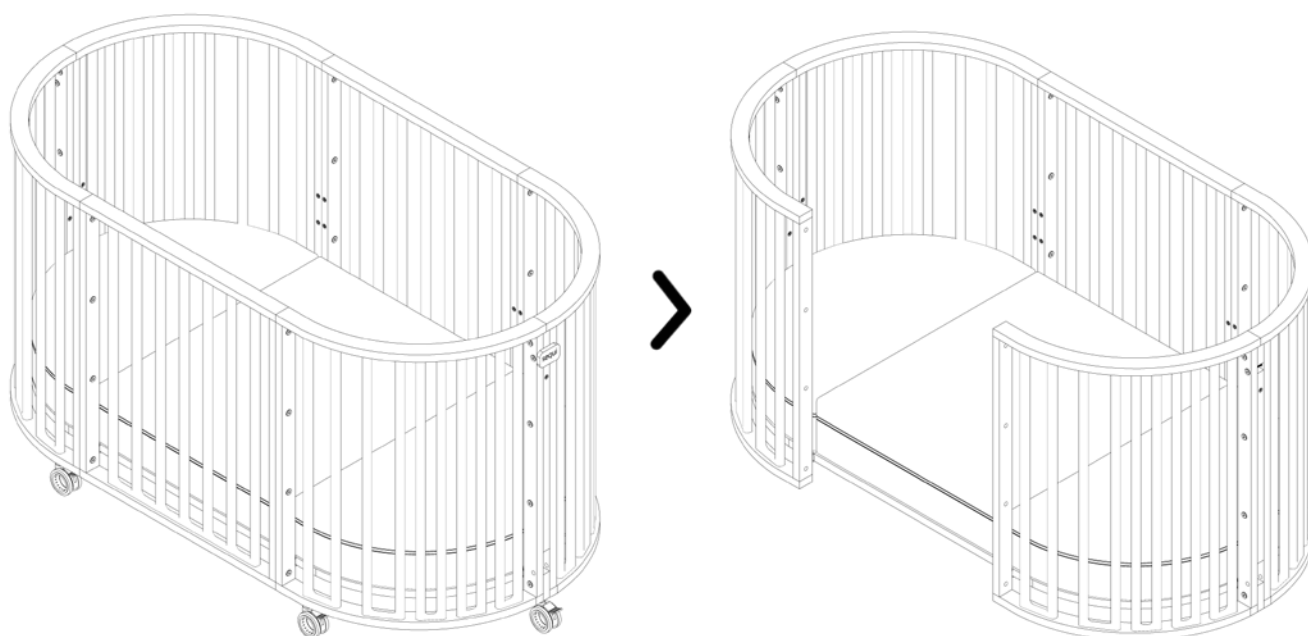


24





Sequi - grow



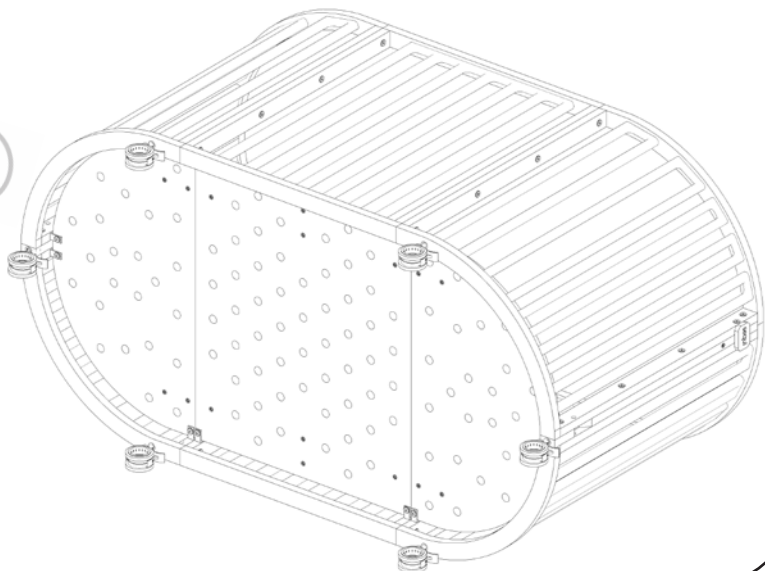
/



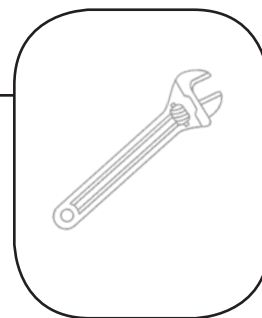
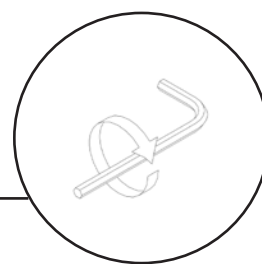
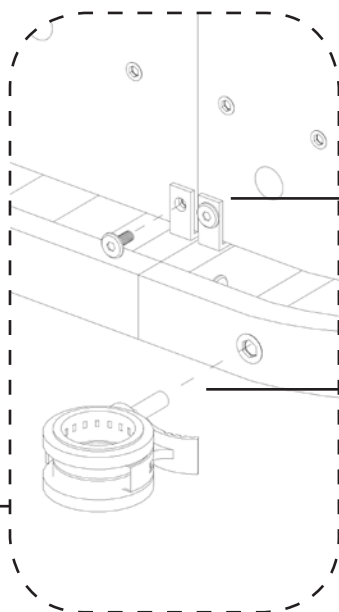
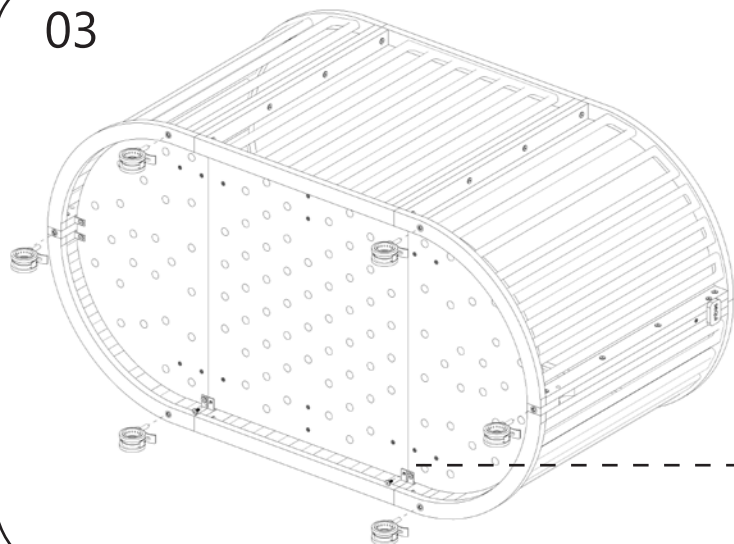
01



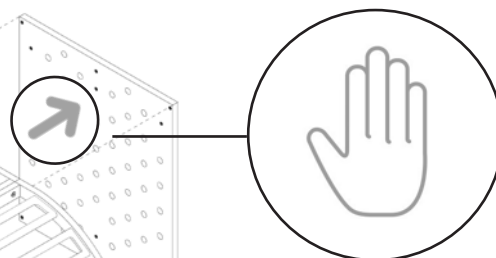
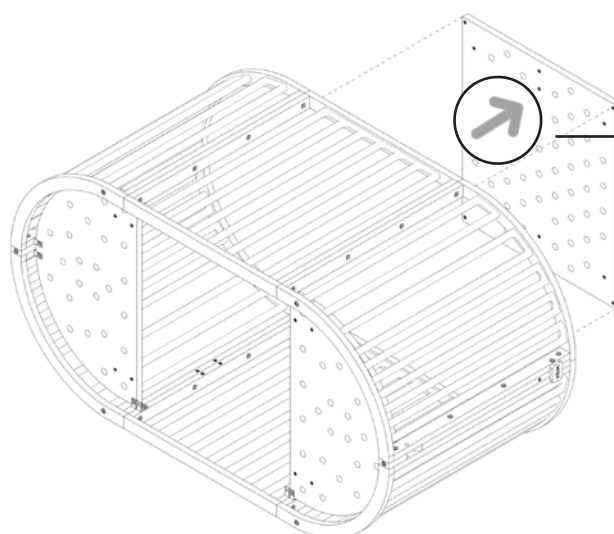
02



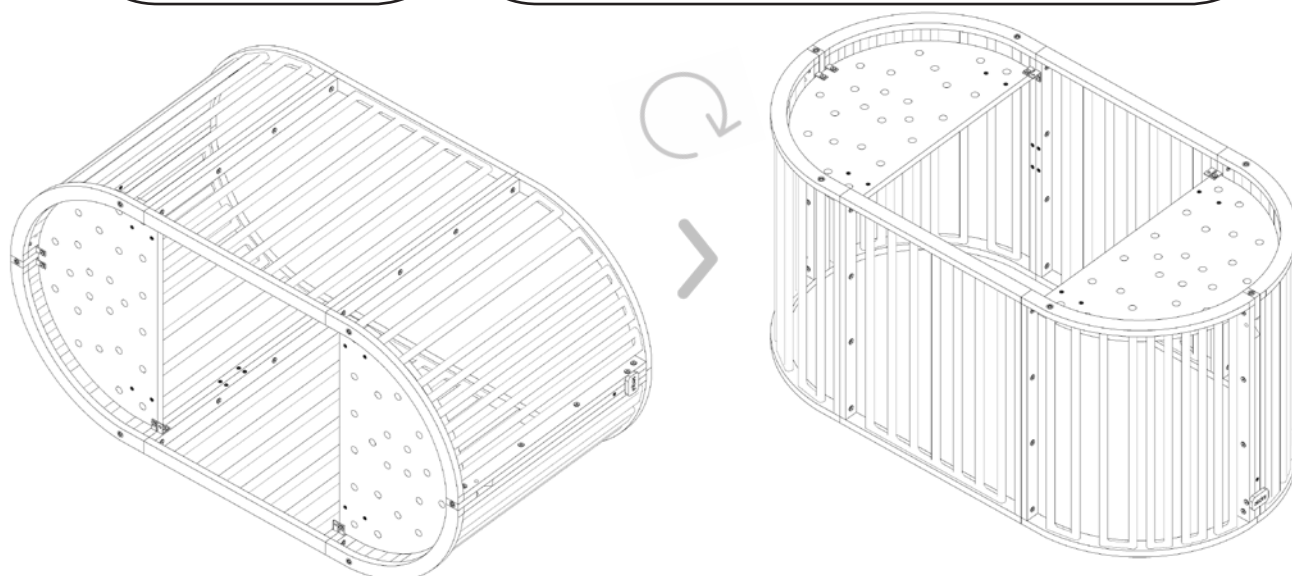
03

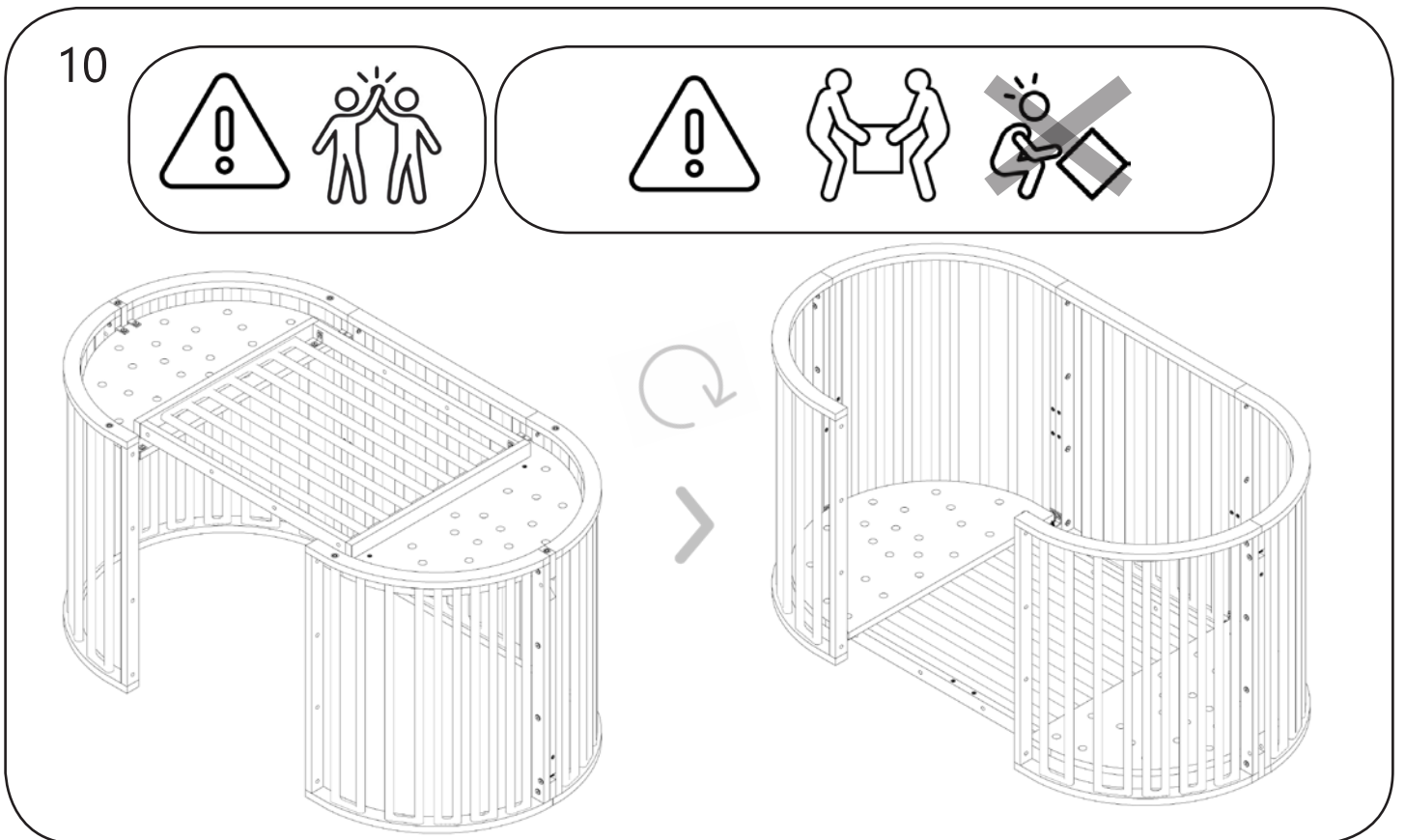
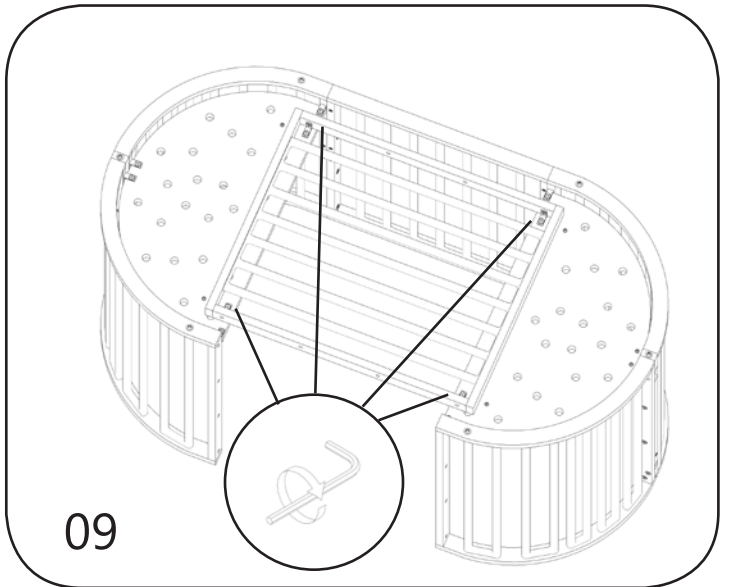
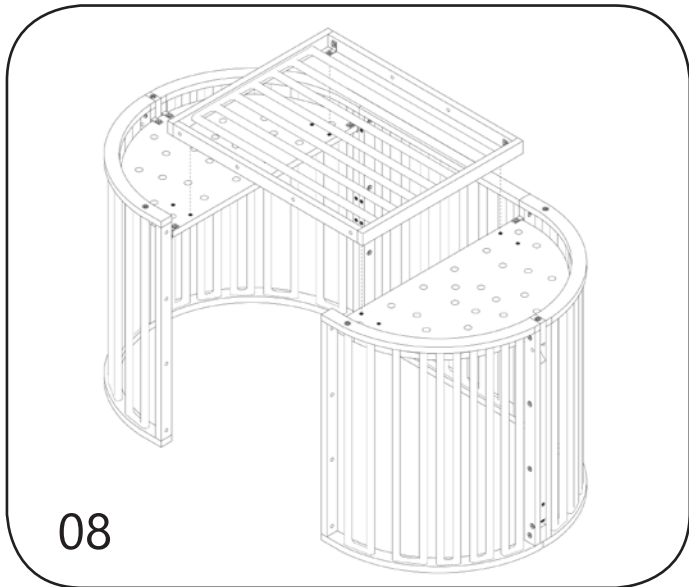
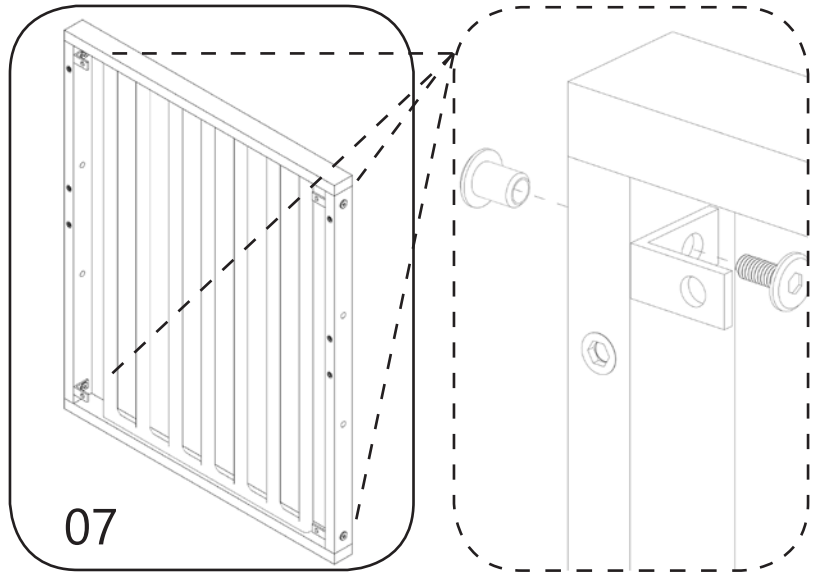
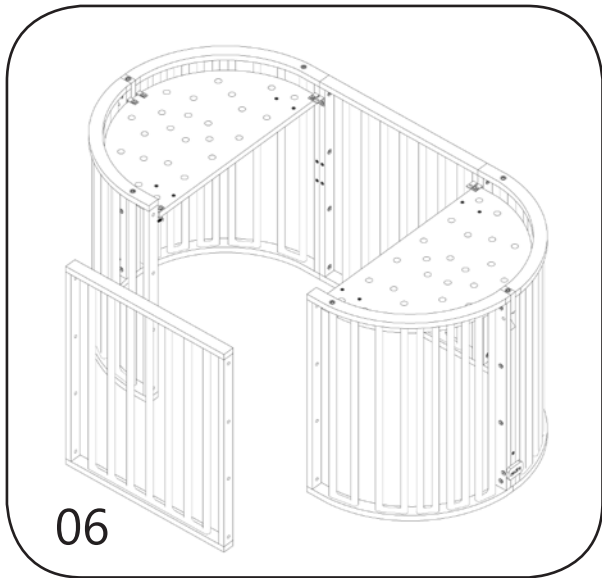


04

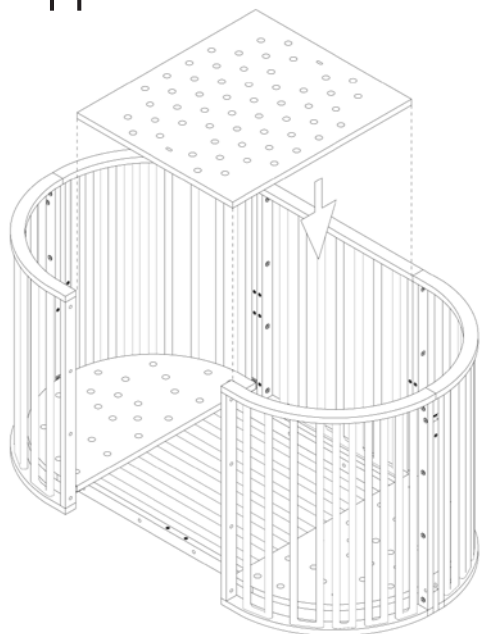


05

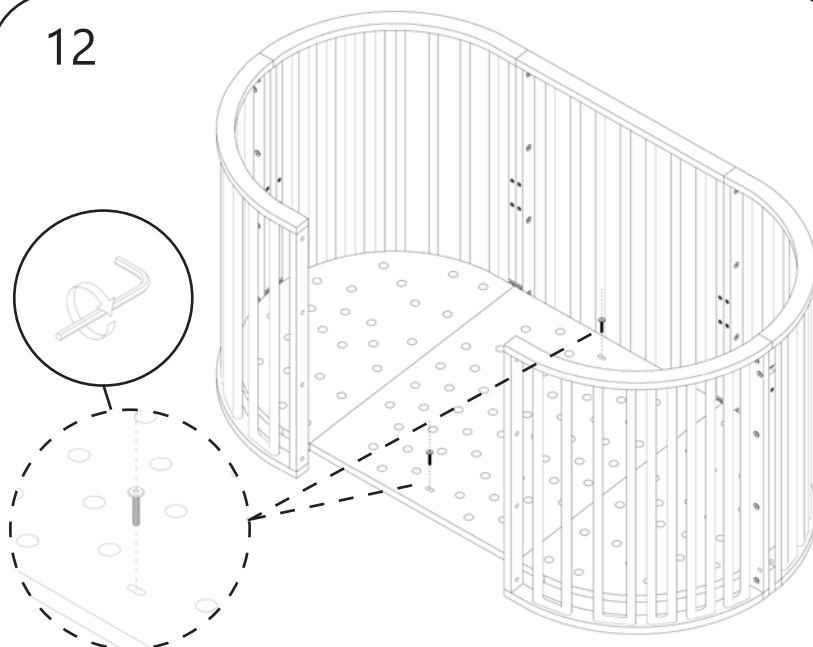




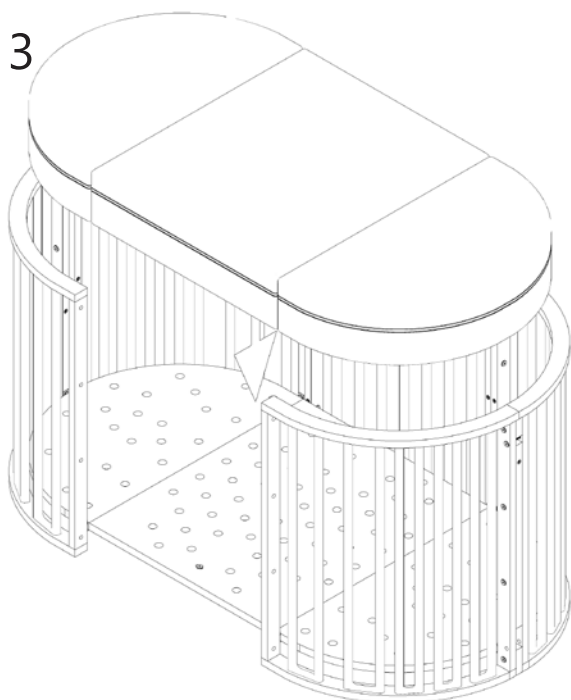
11



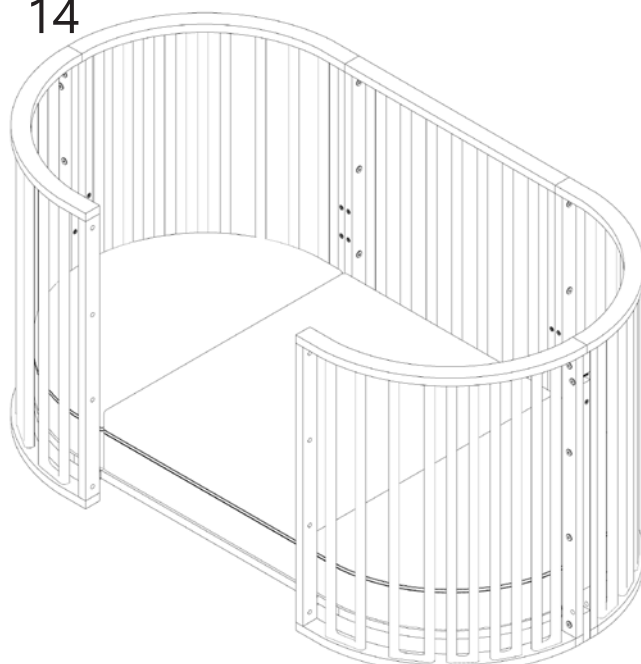
12



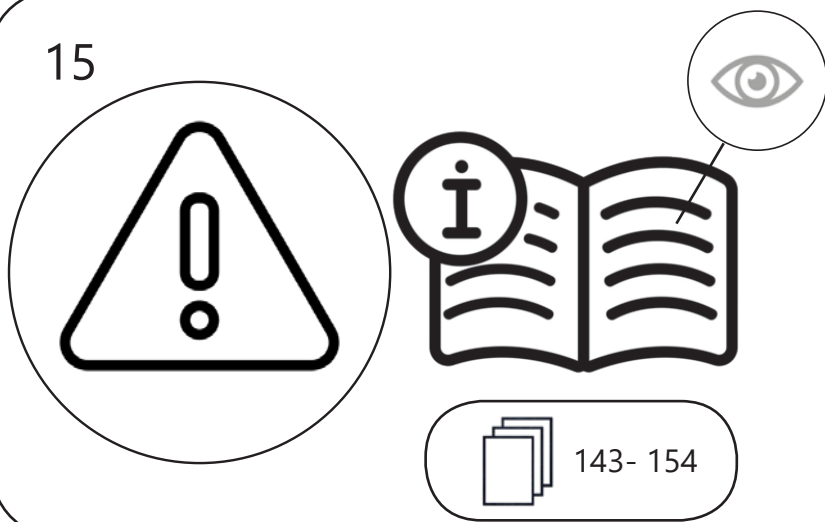
13



14



15

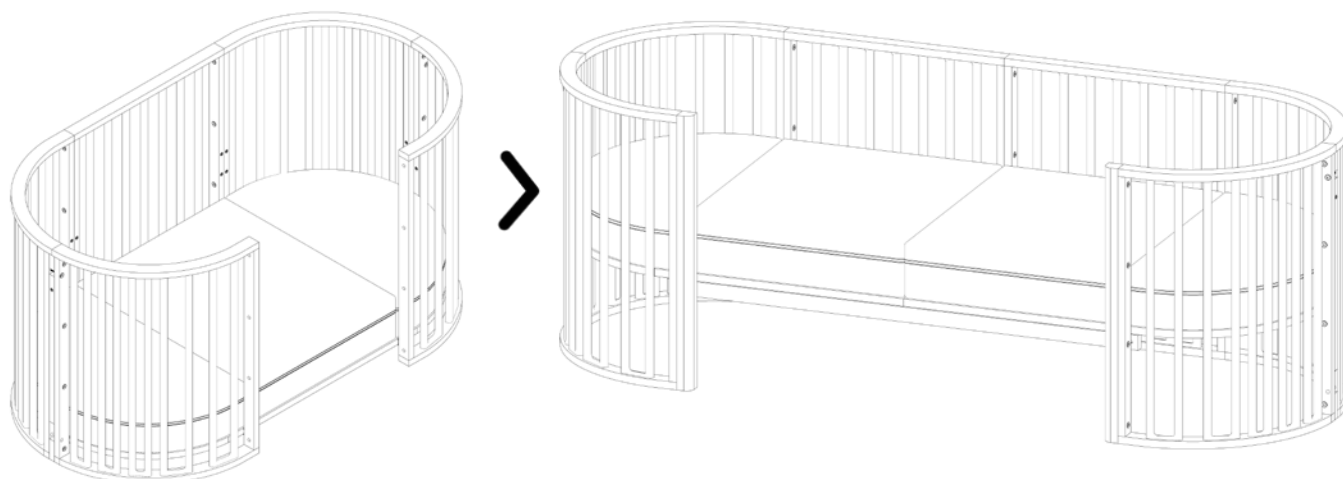


16





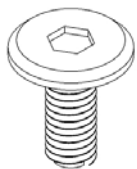
Sequi - open



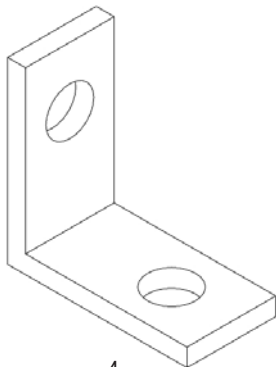
D+J+E



D



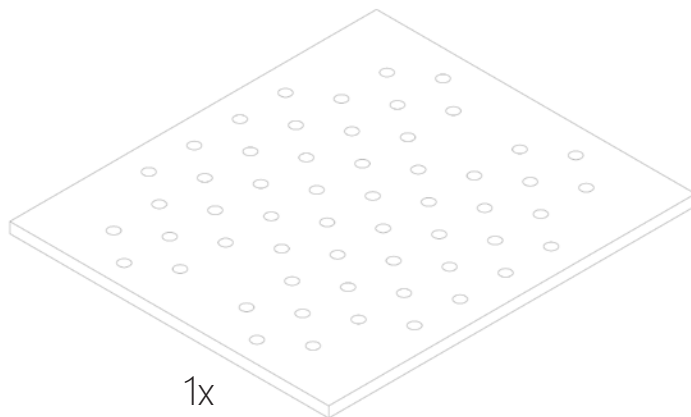
8x



4x



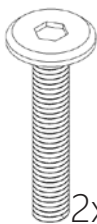
1x



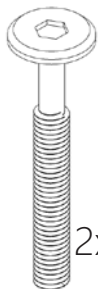
1x



E



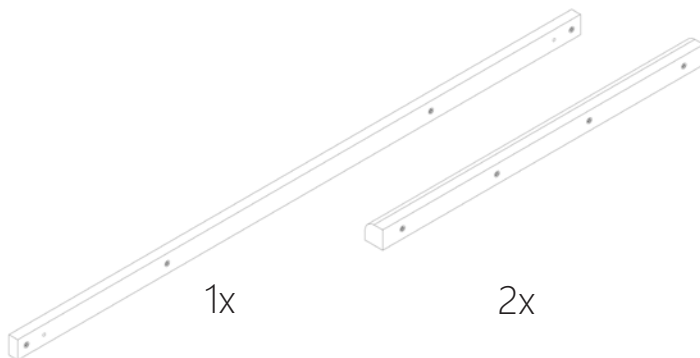
2x



2x



1x

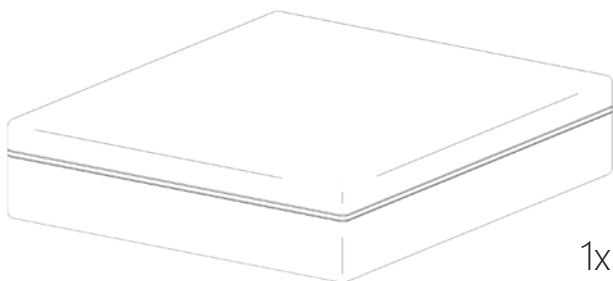


1x

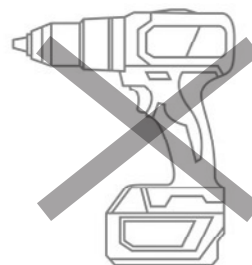
2x



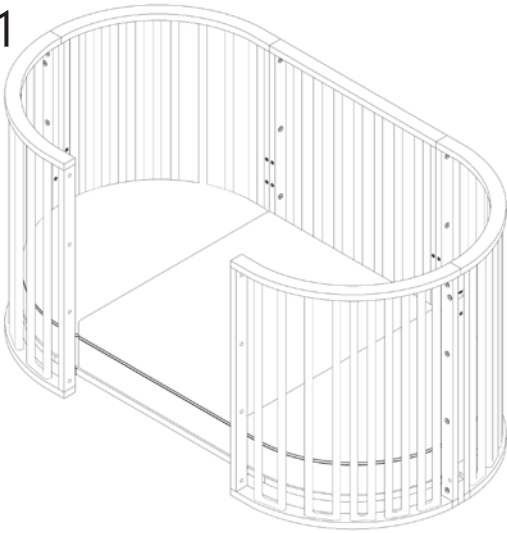
J



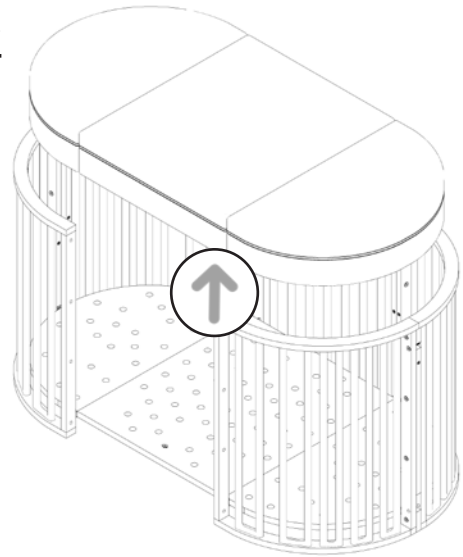
1x



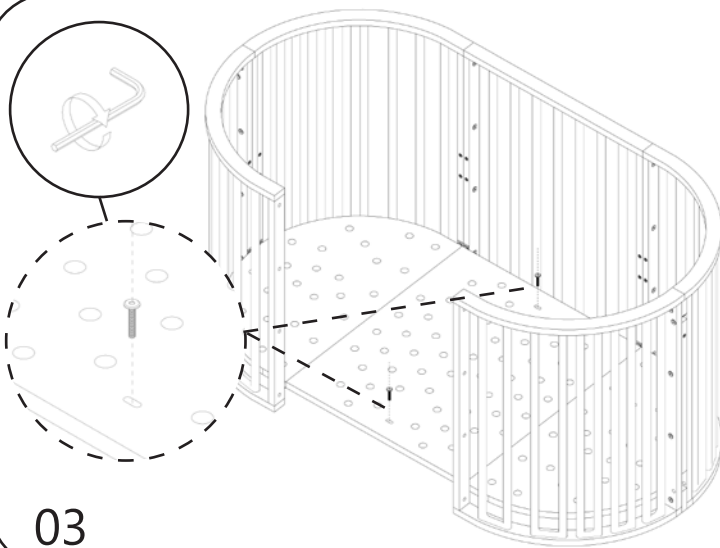
01



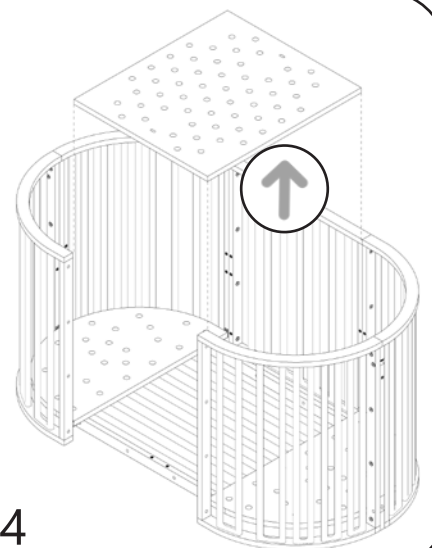
02



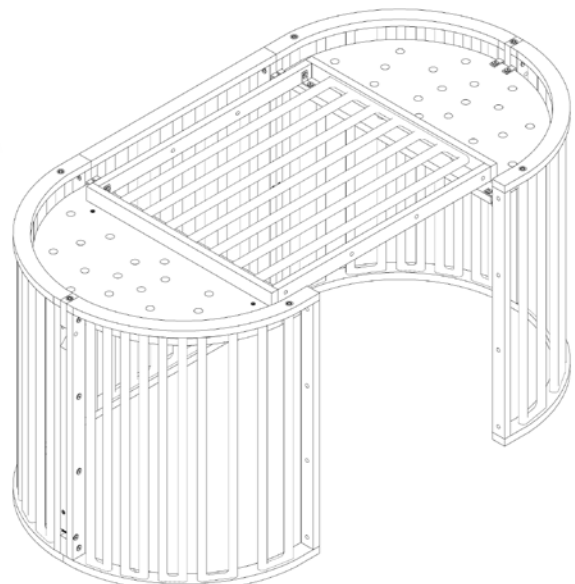
03

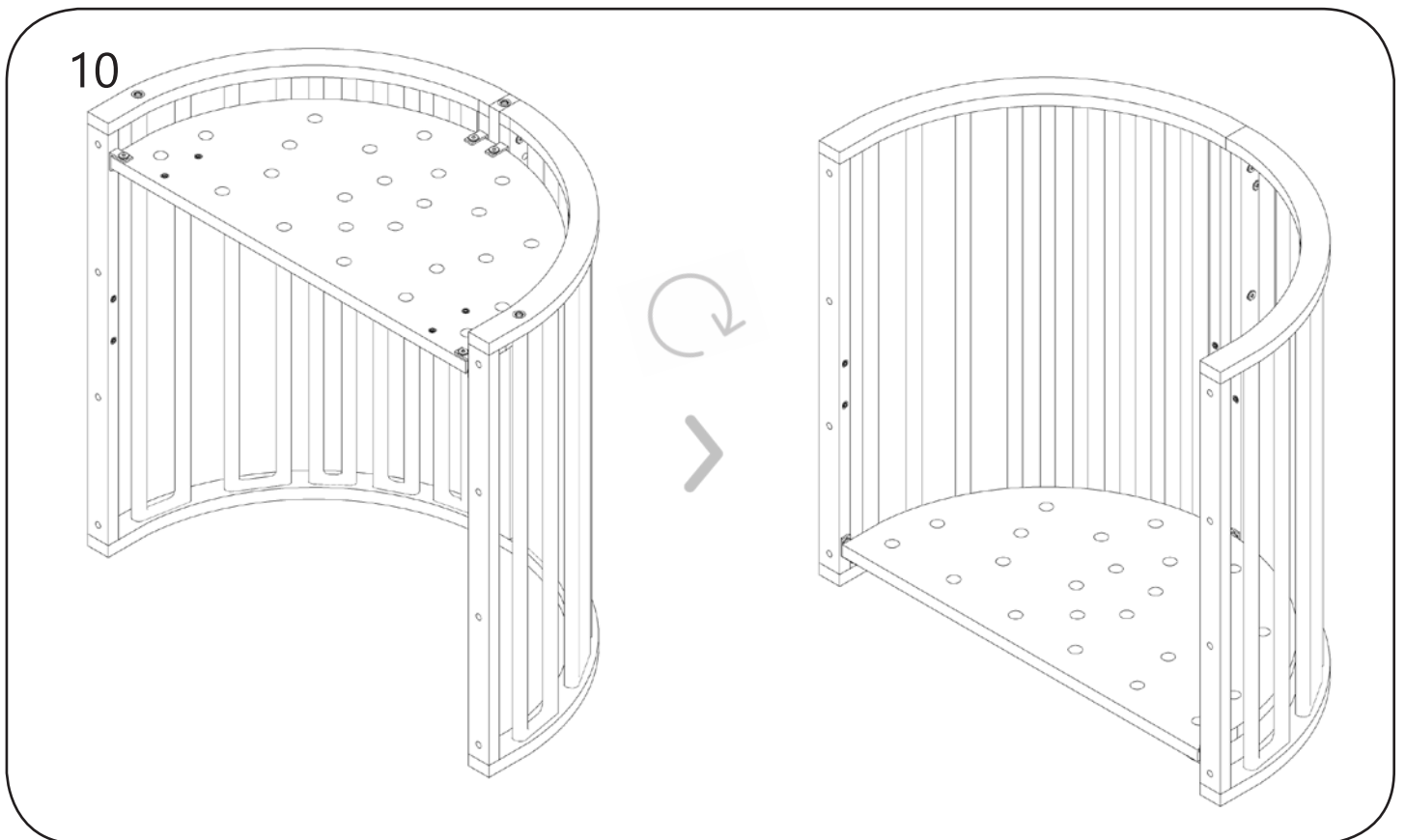
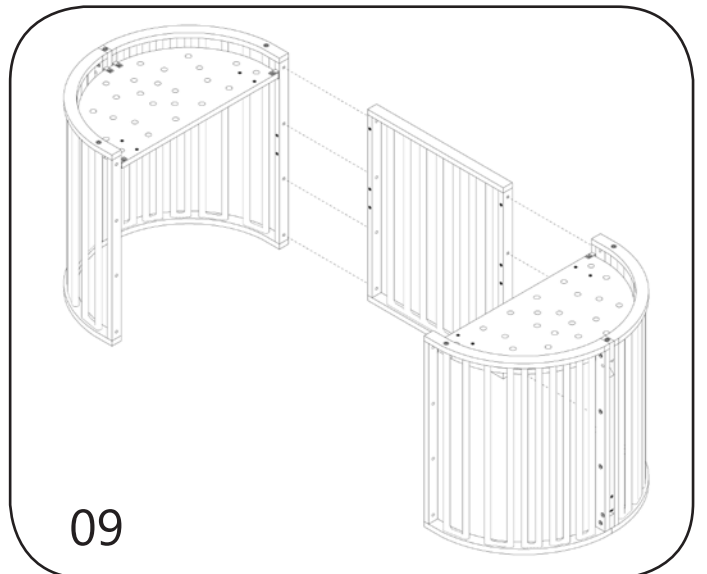
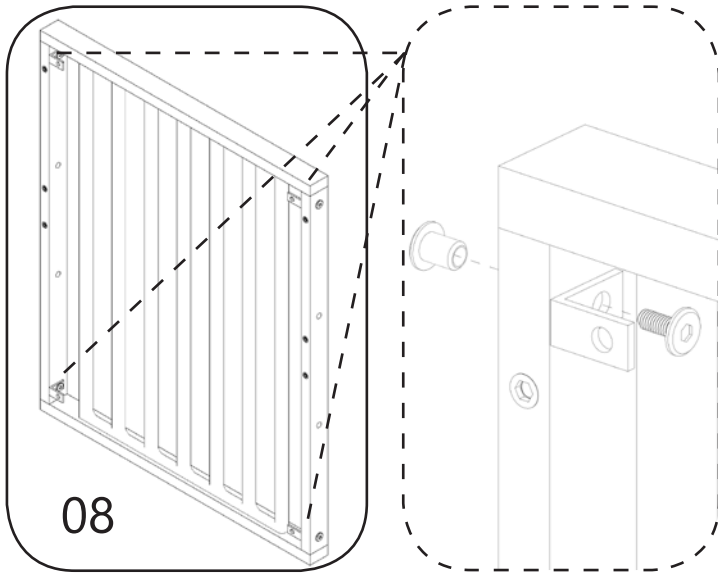
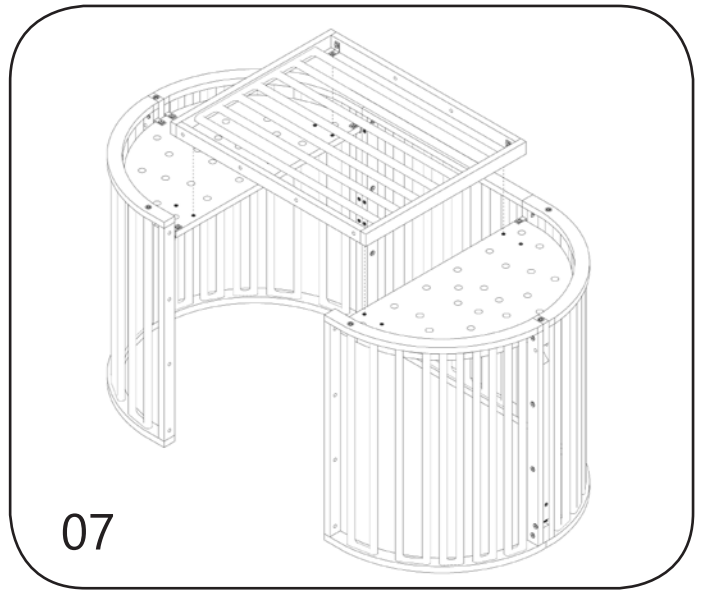
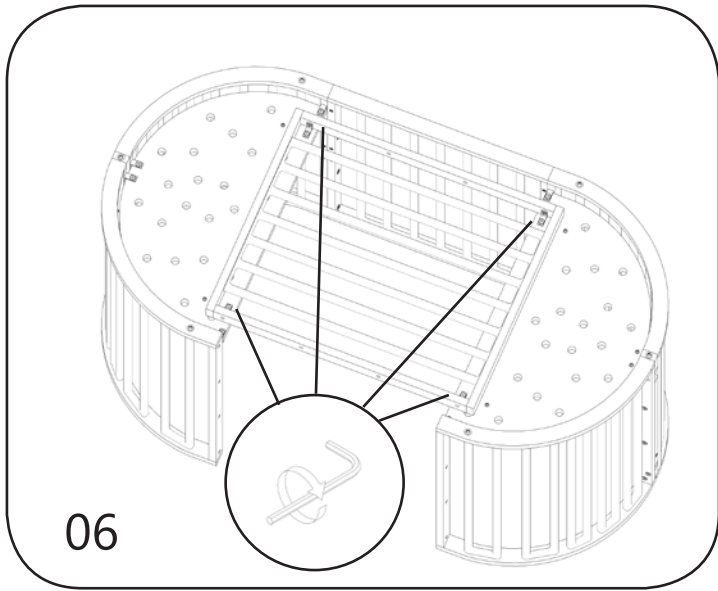


04

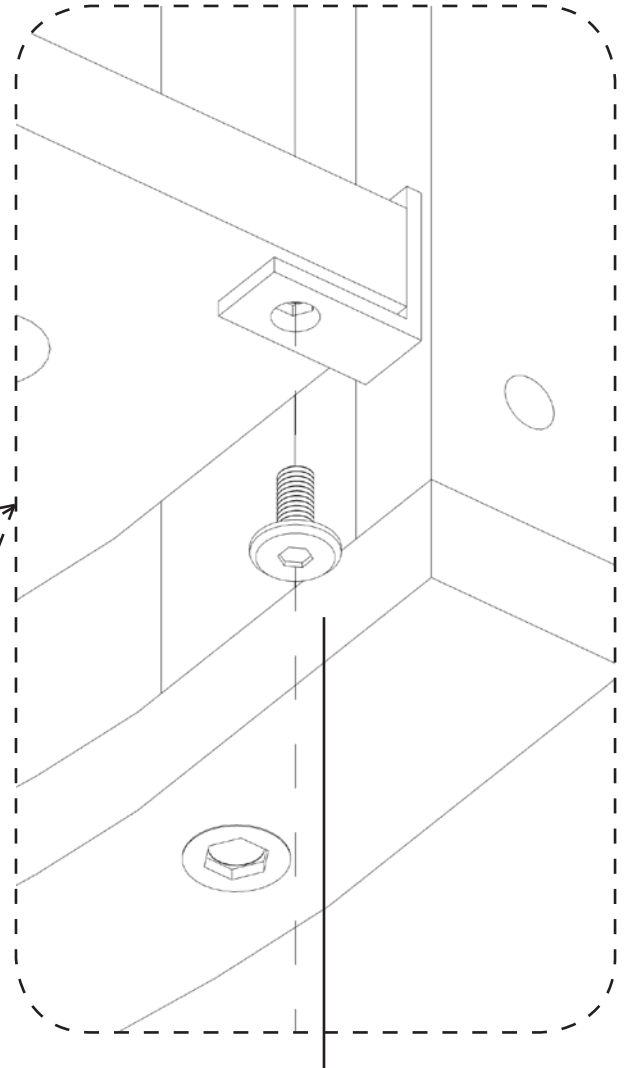
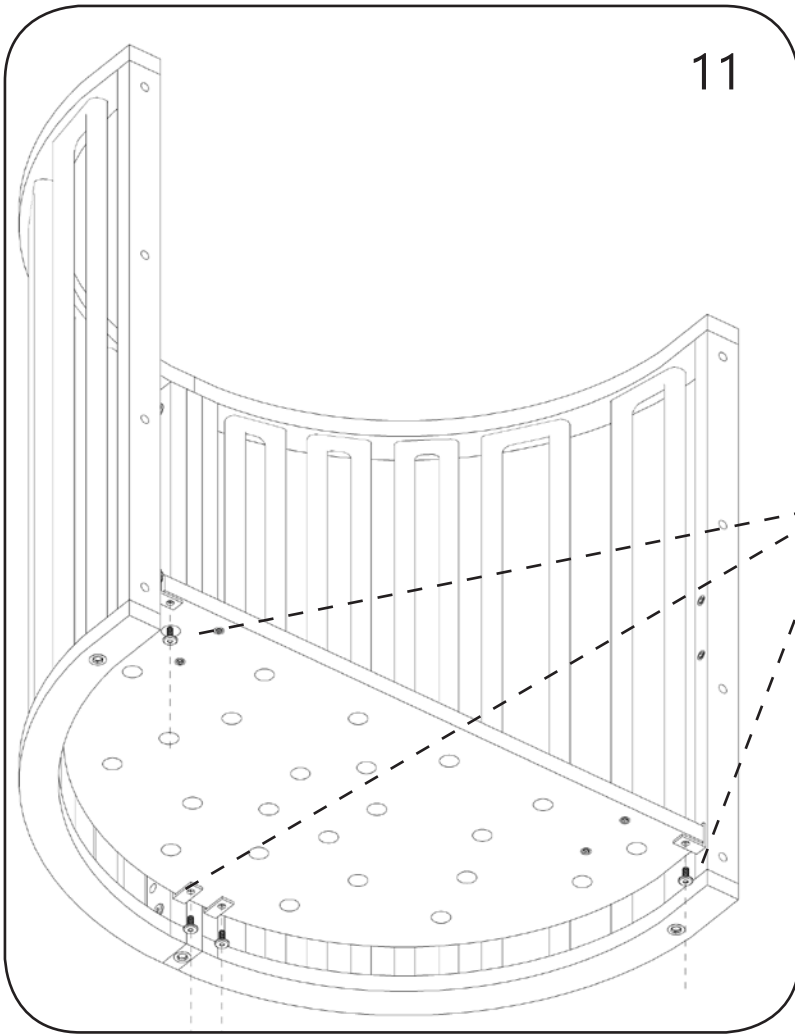


05

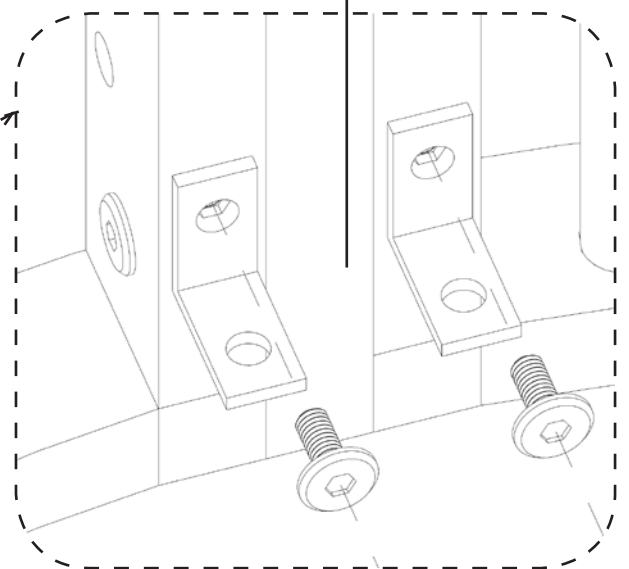
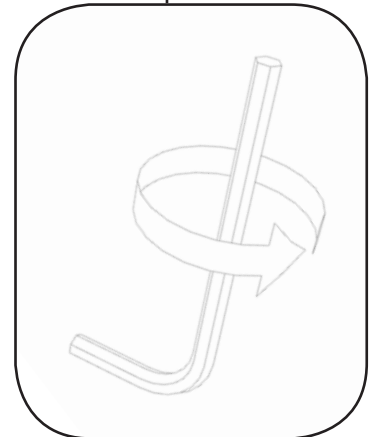
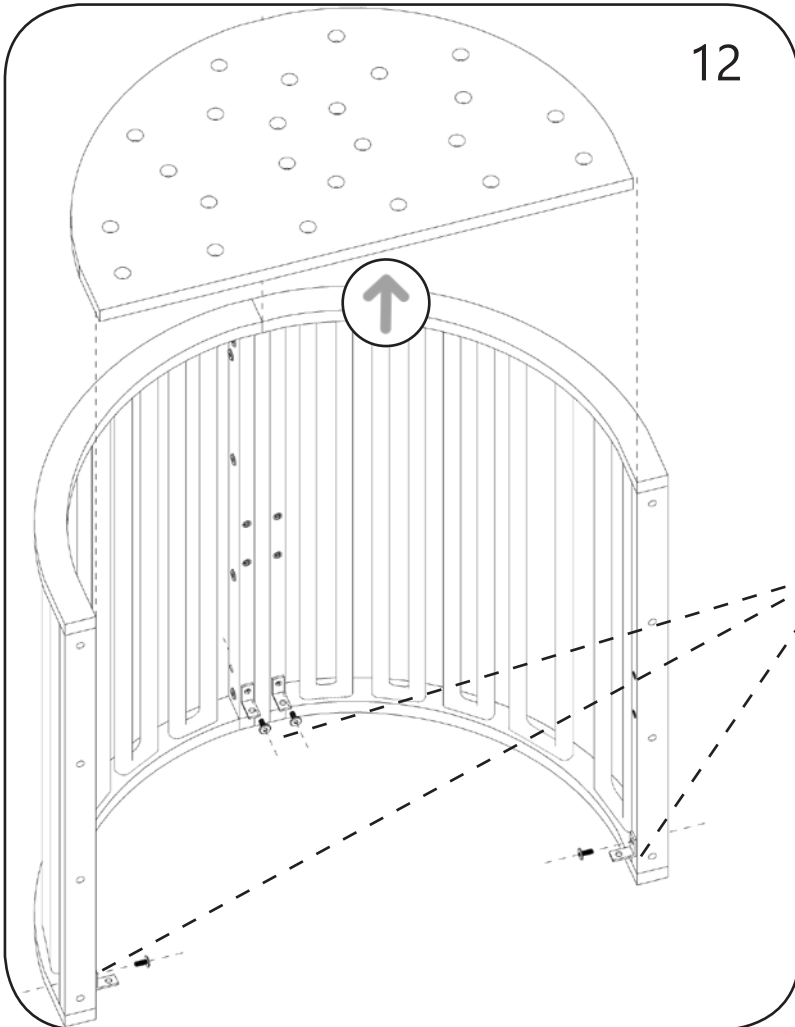




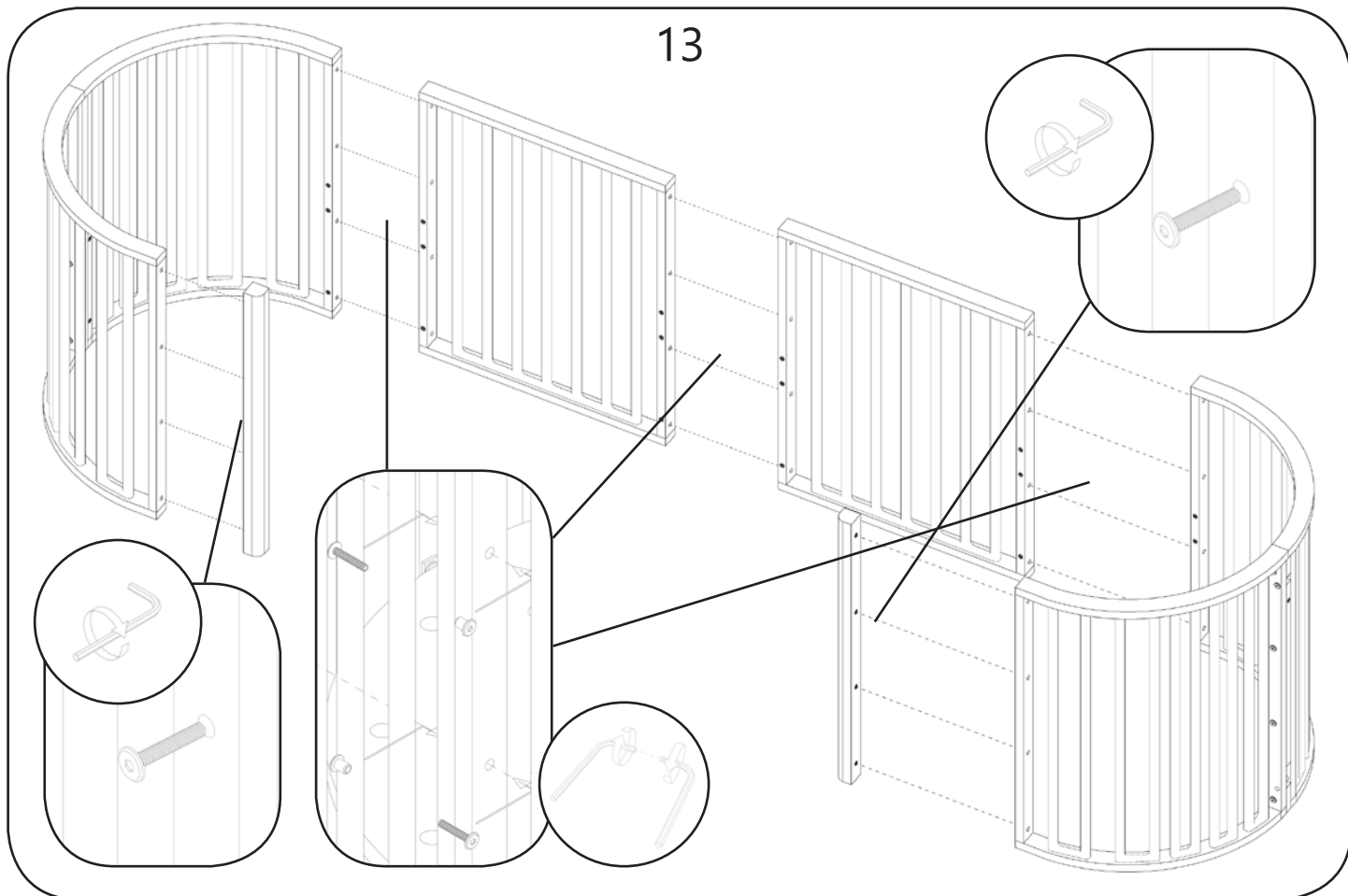
11



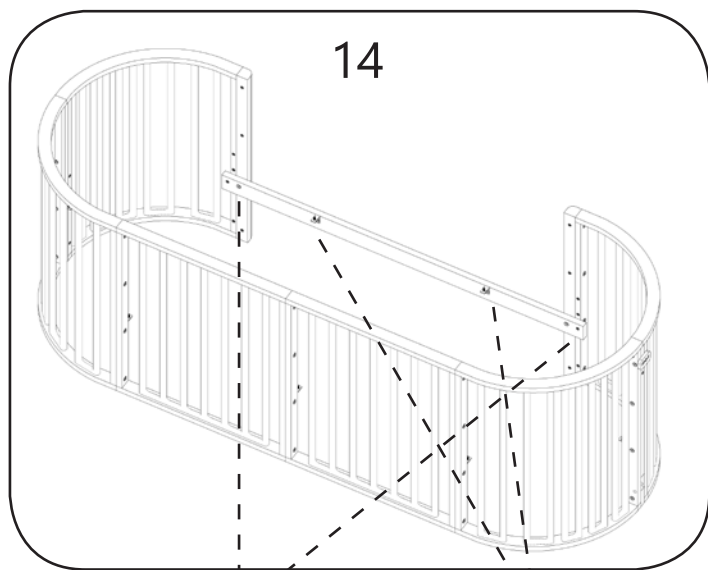
12



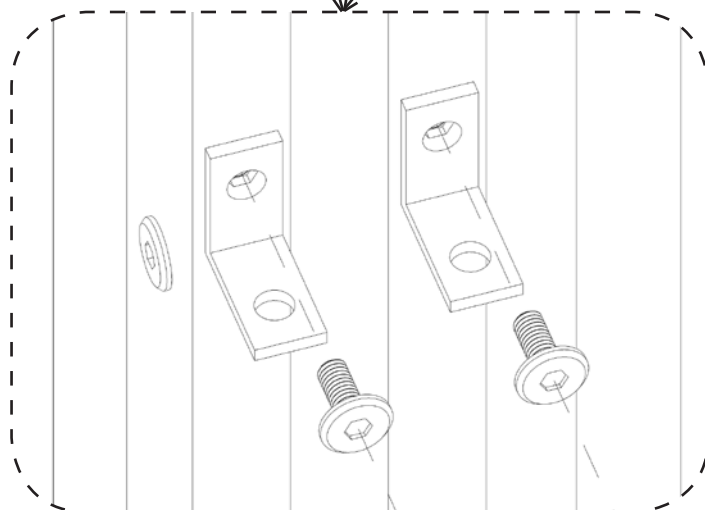
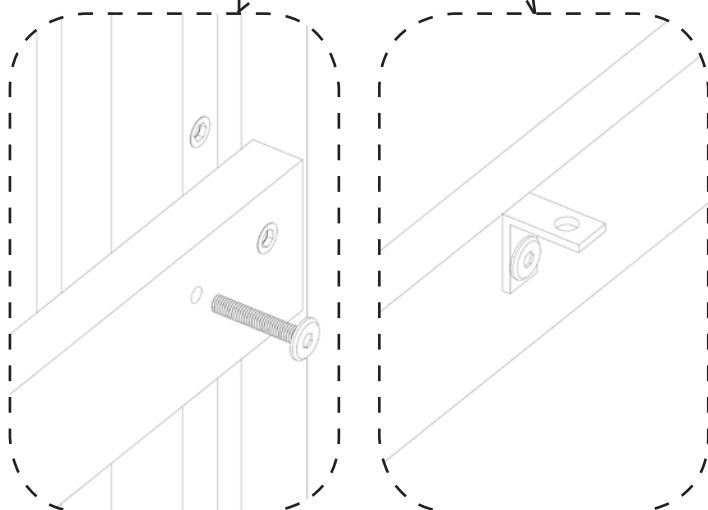
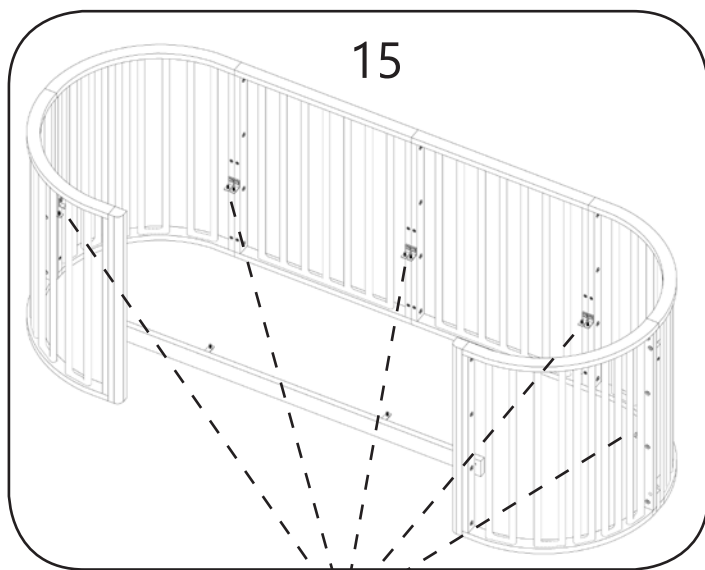
13



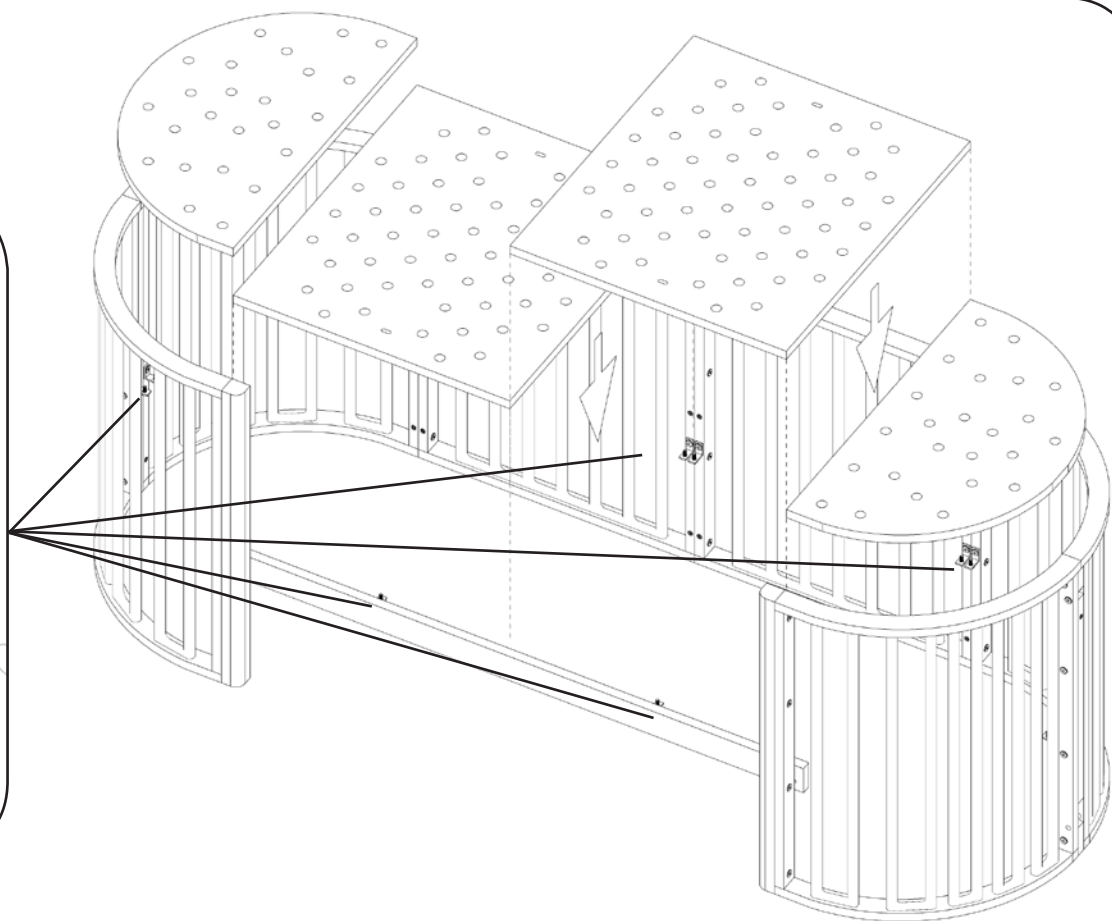
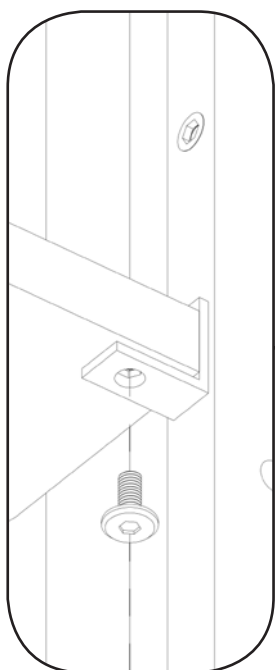
14



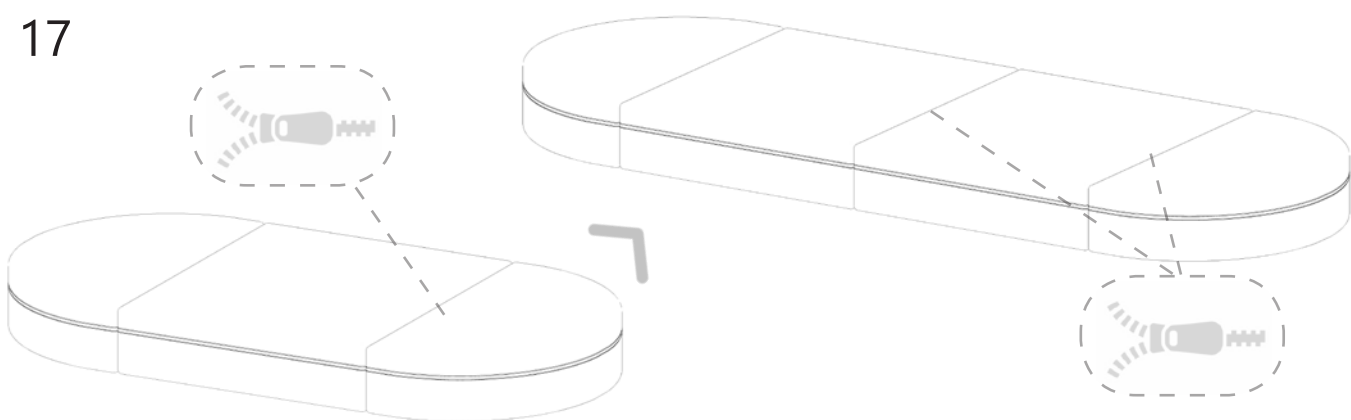
15



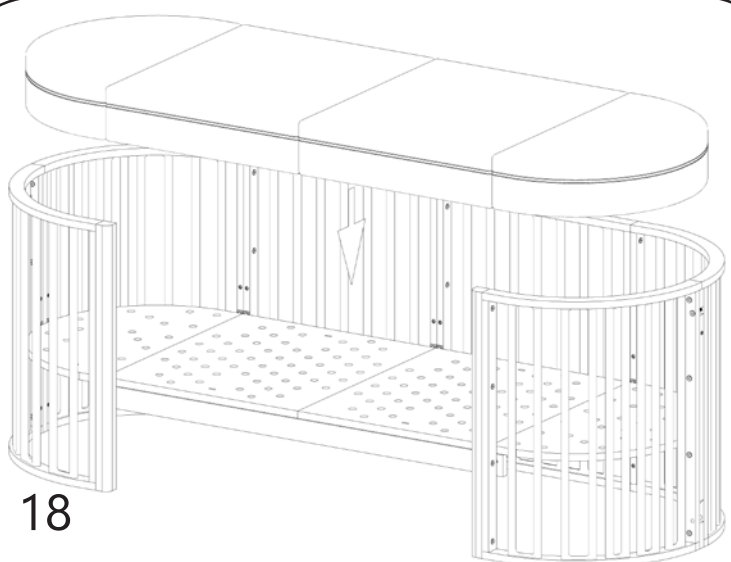
16



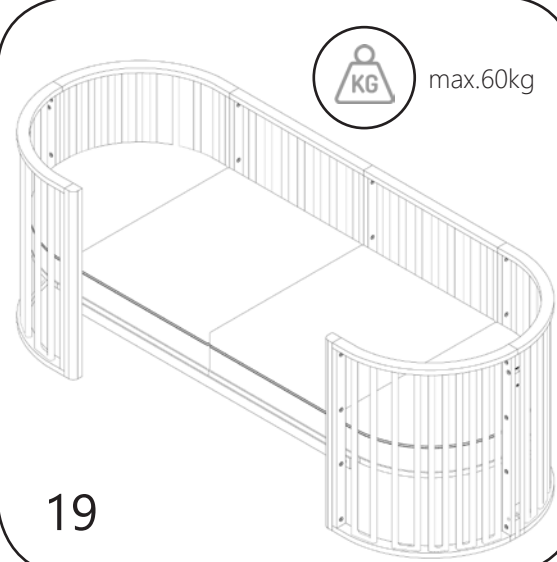
17



18

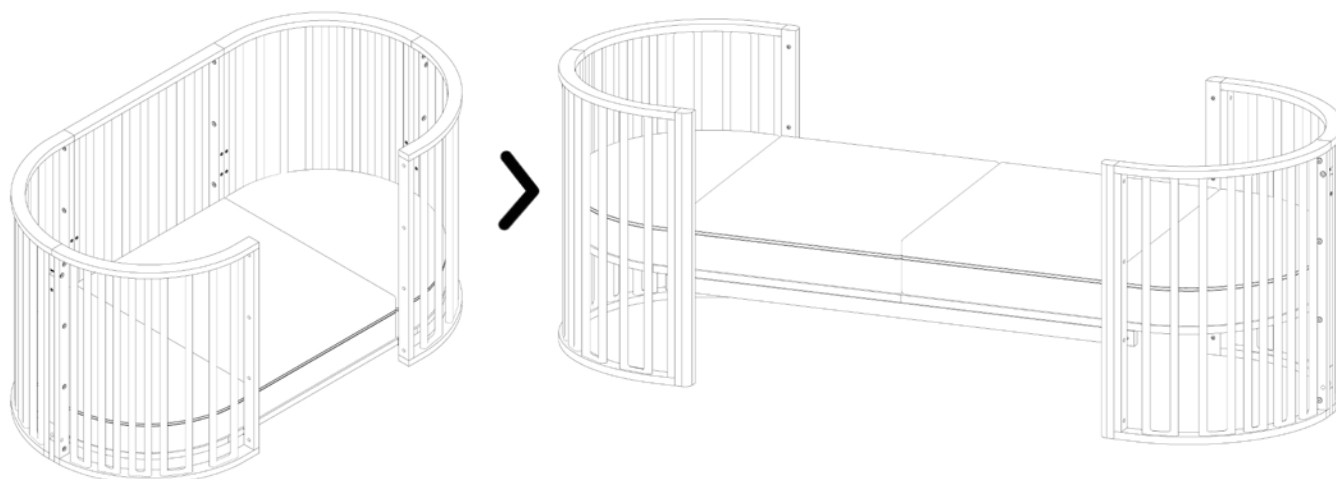


19





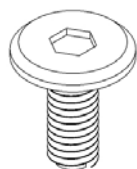
Sequi - open two



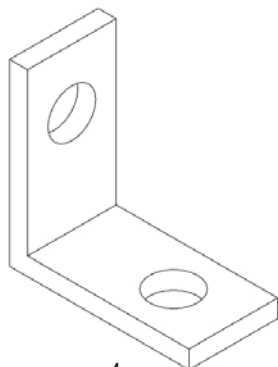
D+J+E+E



D



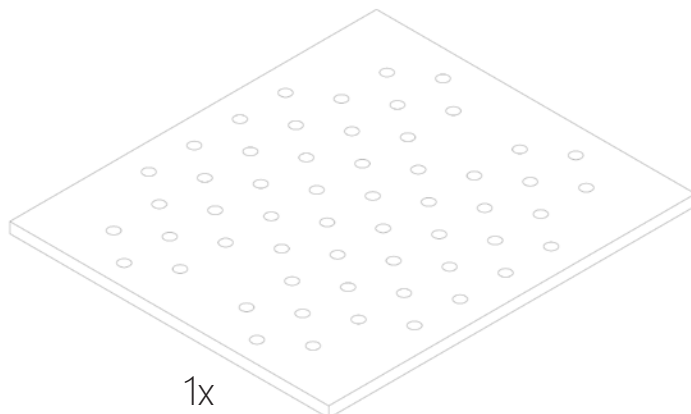
8x



4x



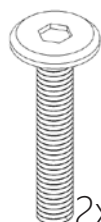
1x



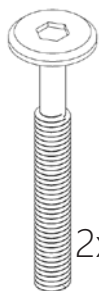
1x



Ex2



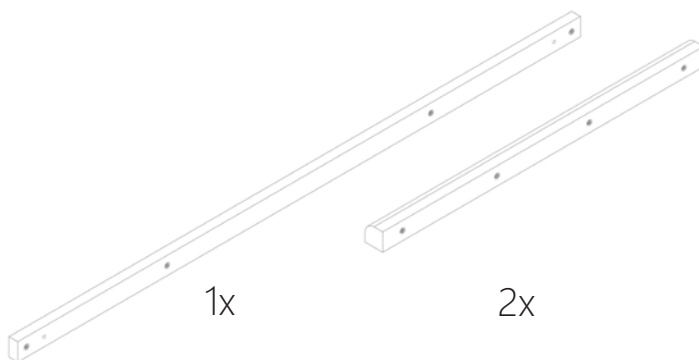
2x



2x



1x

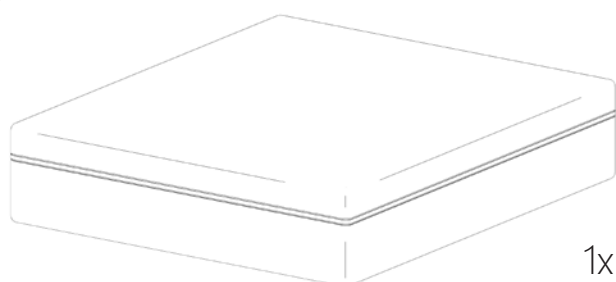


1x

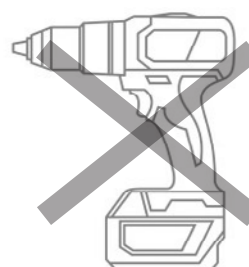
2x



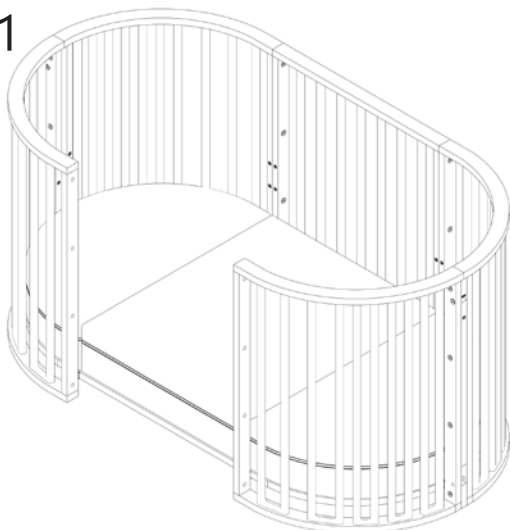
J



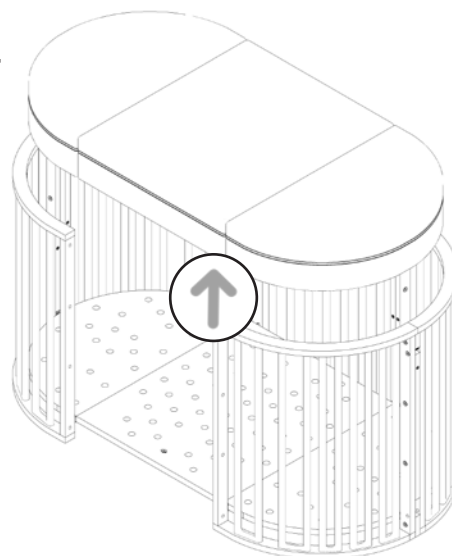
1x



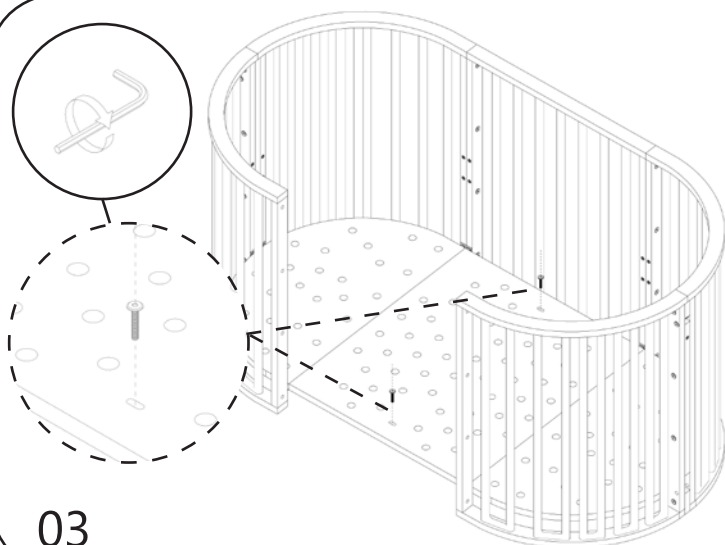
01



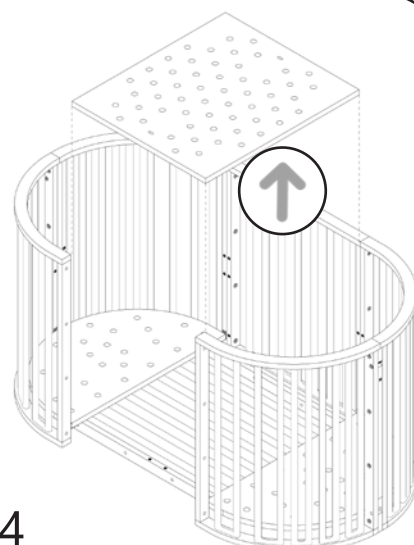
02



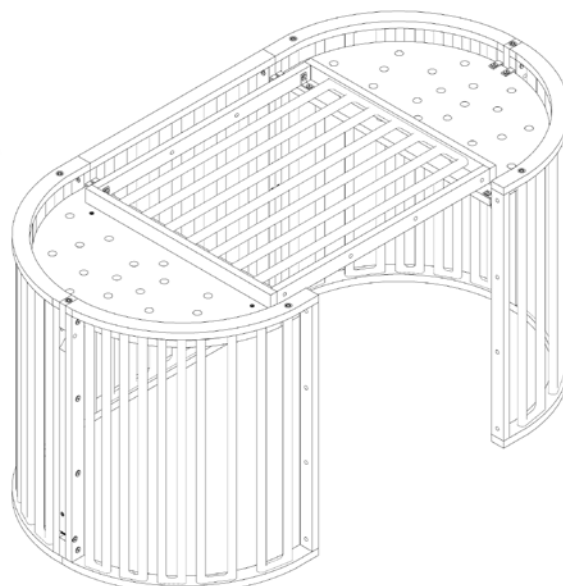
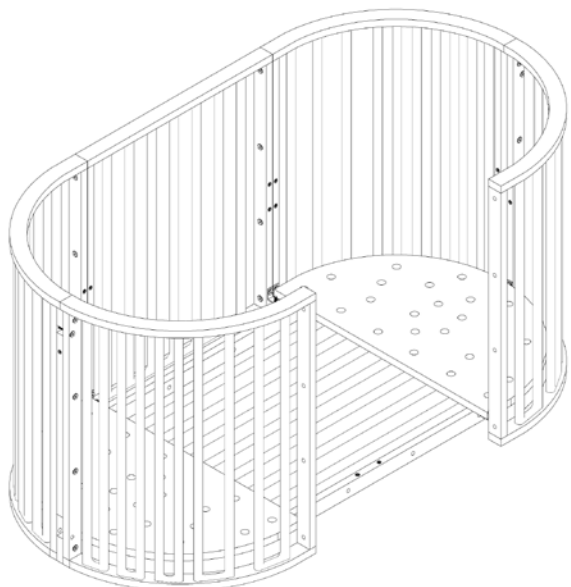
03

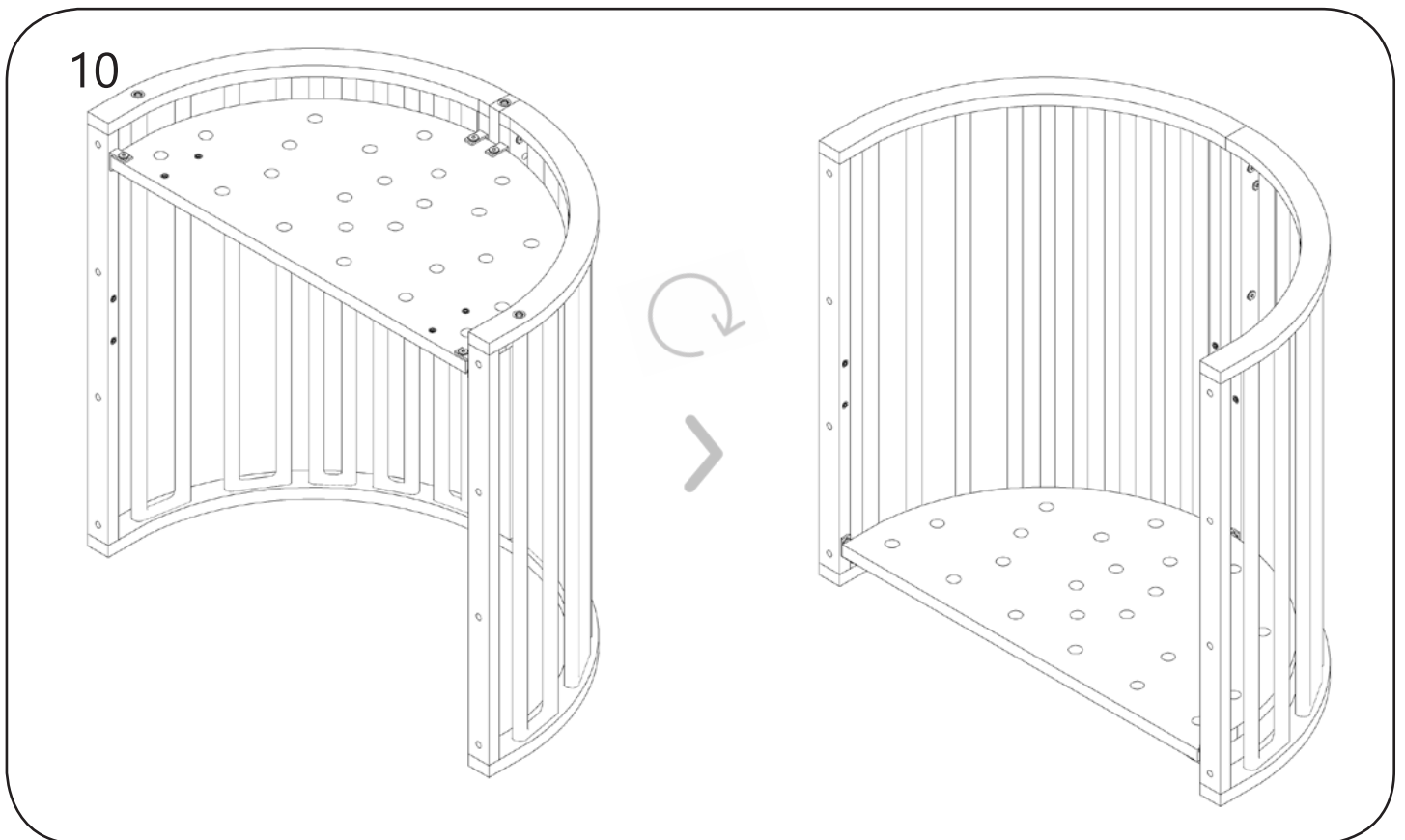
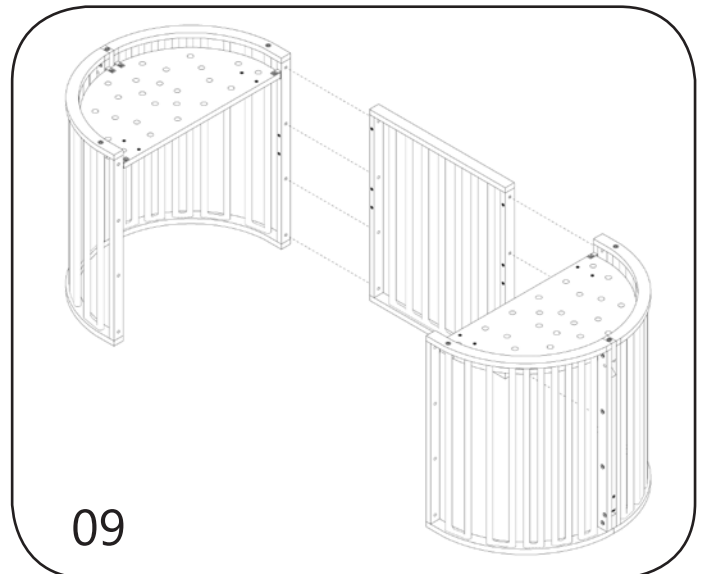
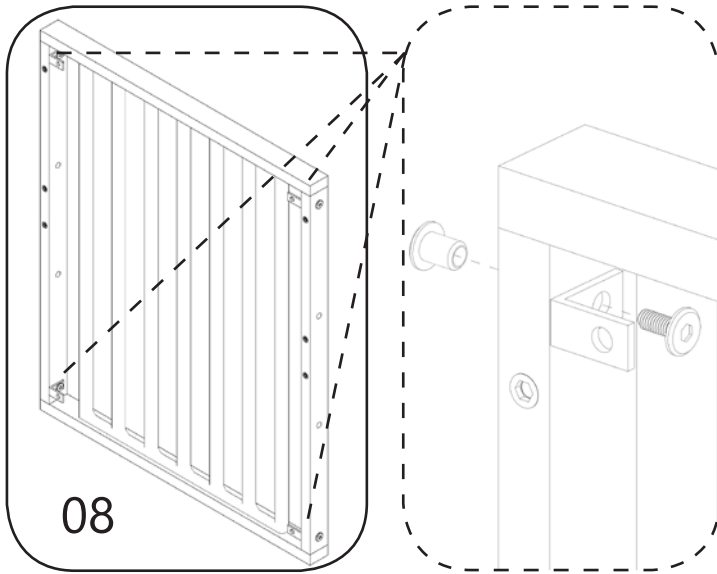
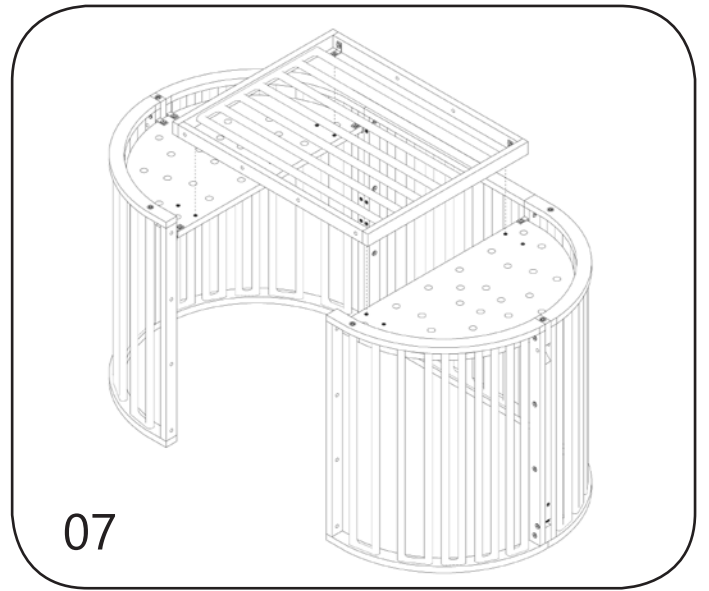
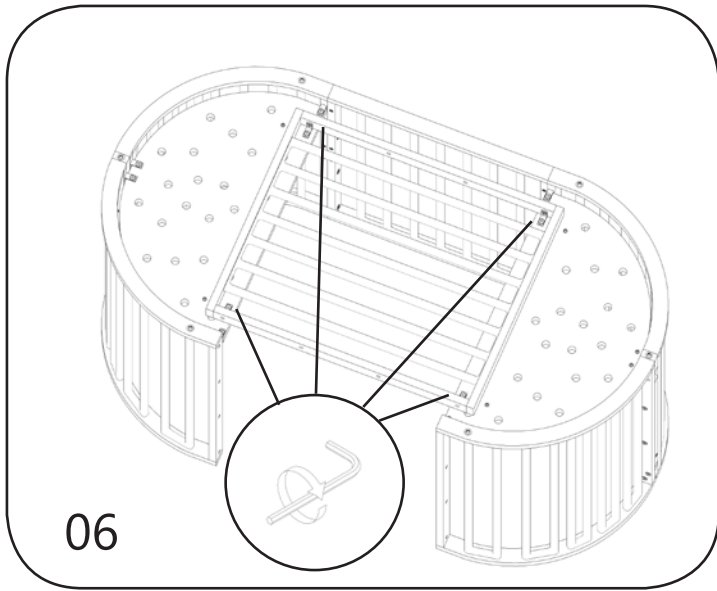


04

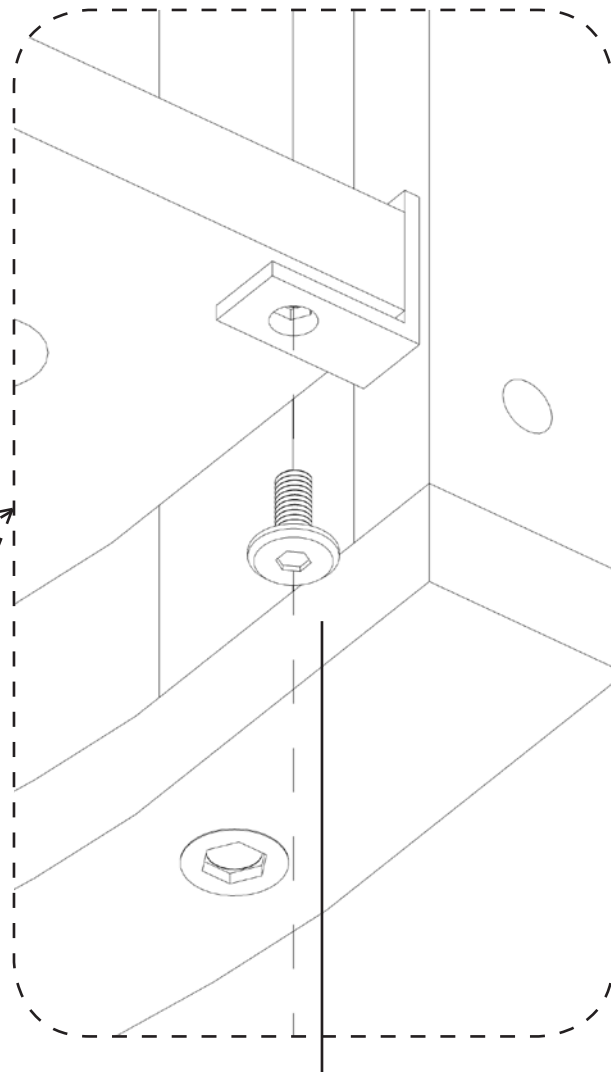
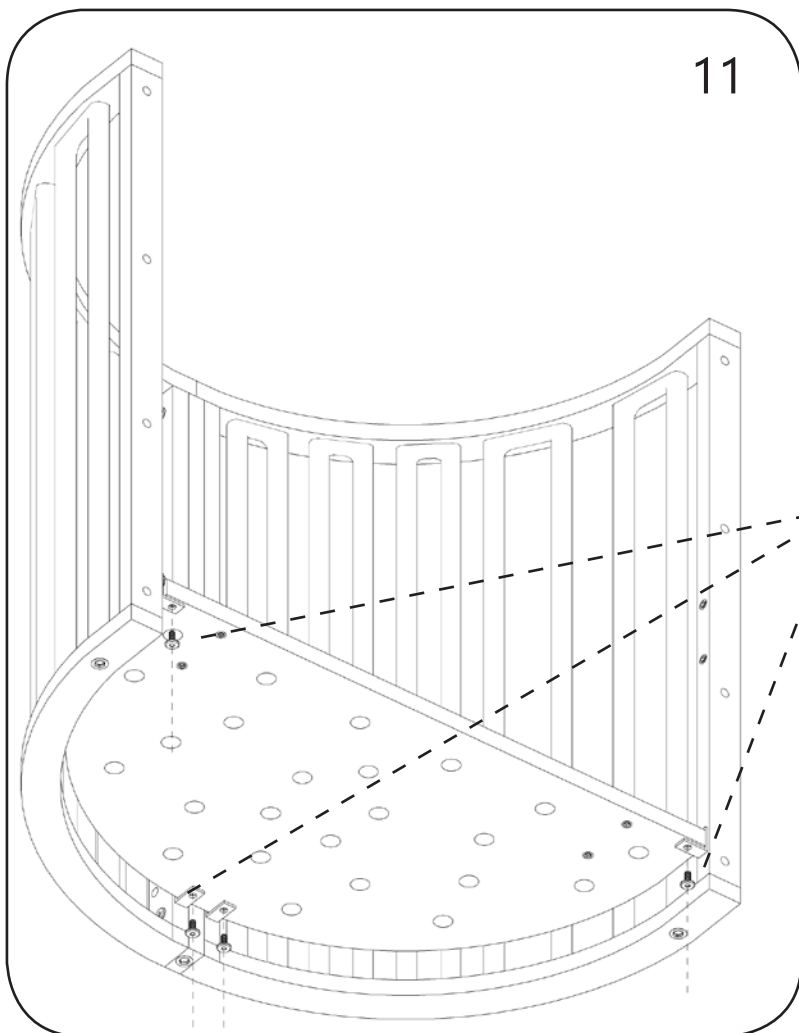


05

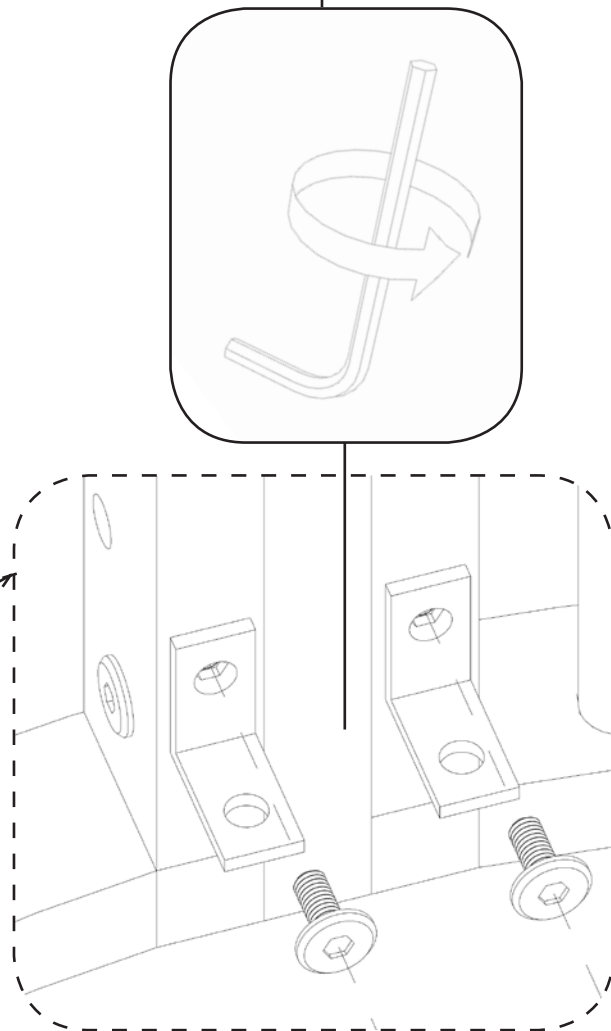
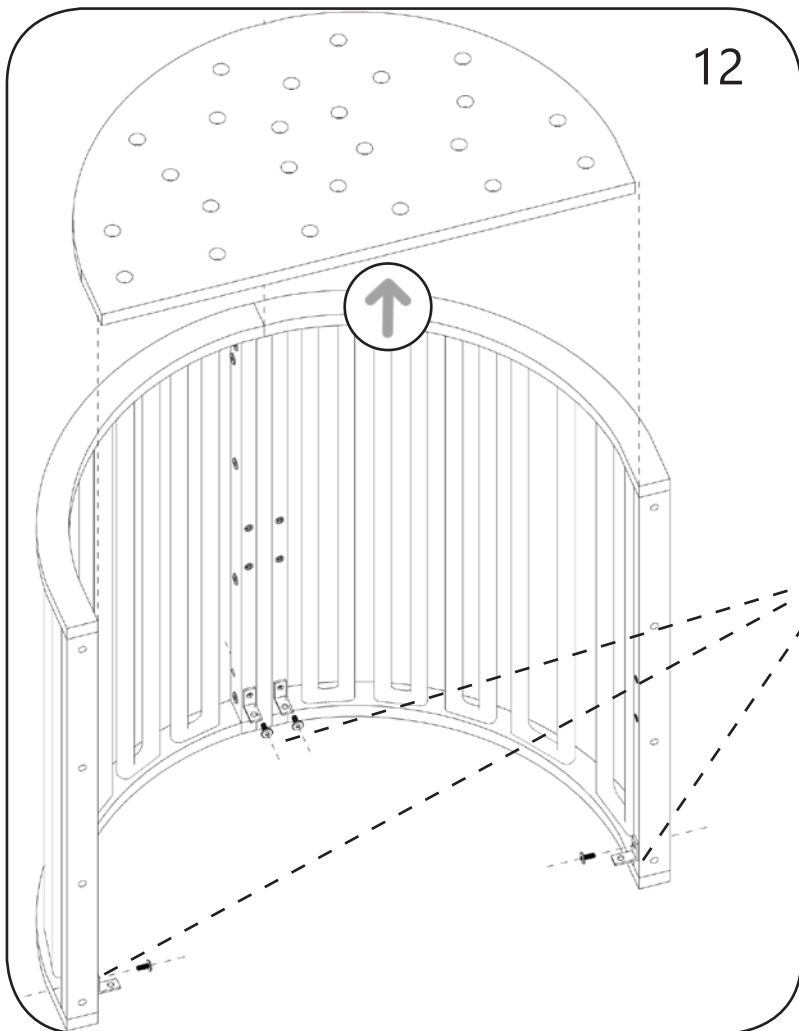




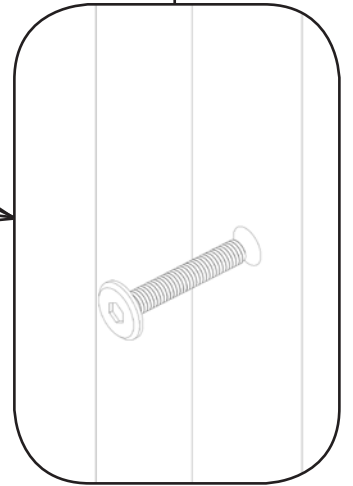
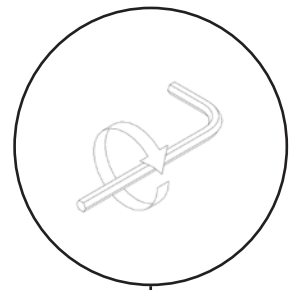
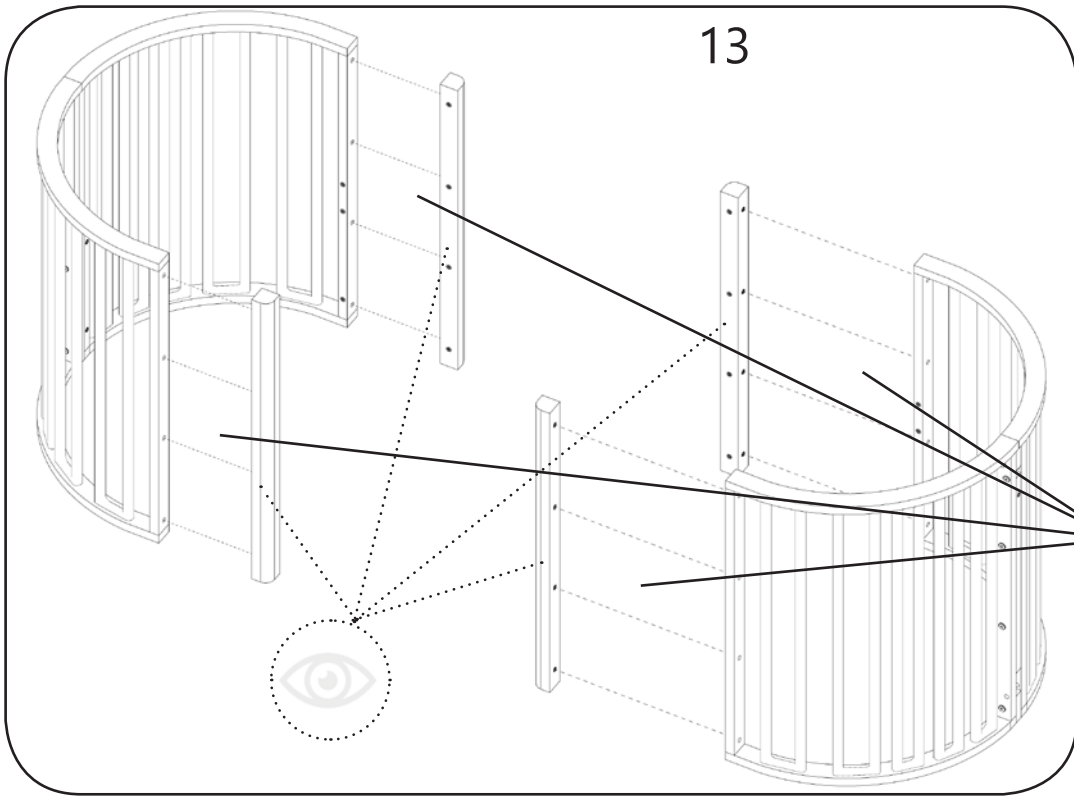
11



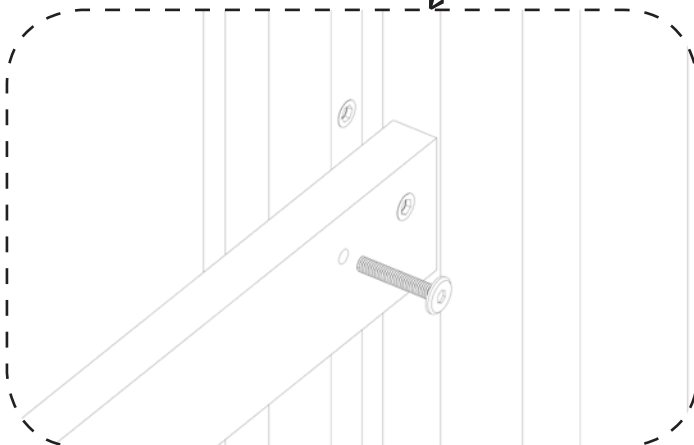
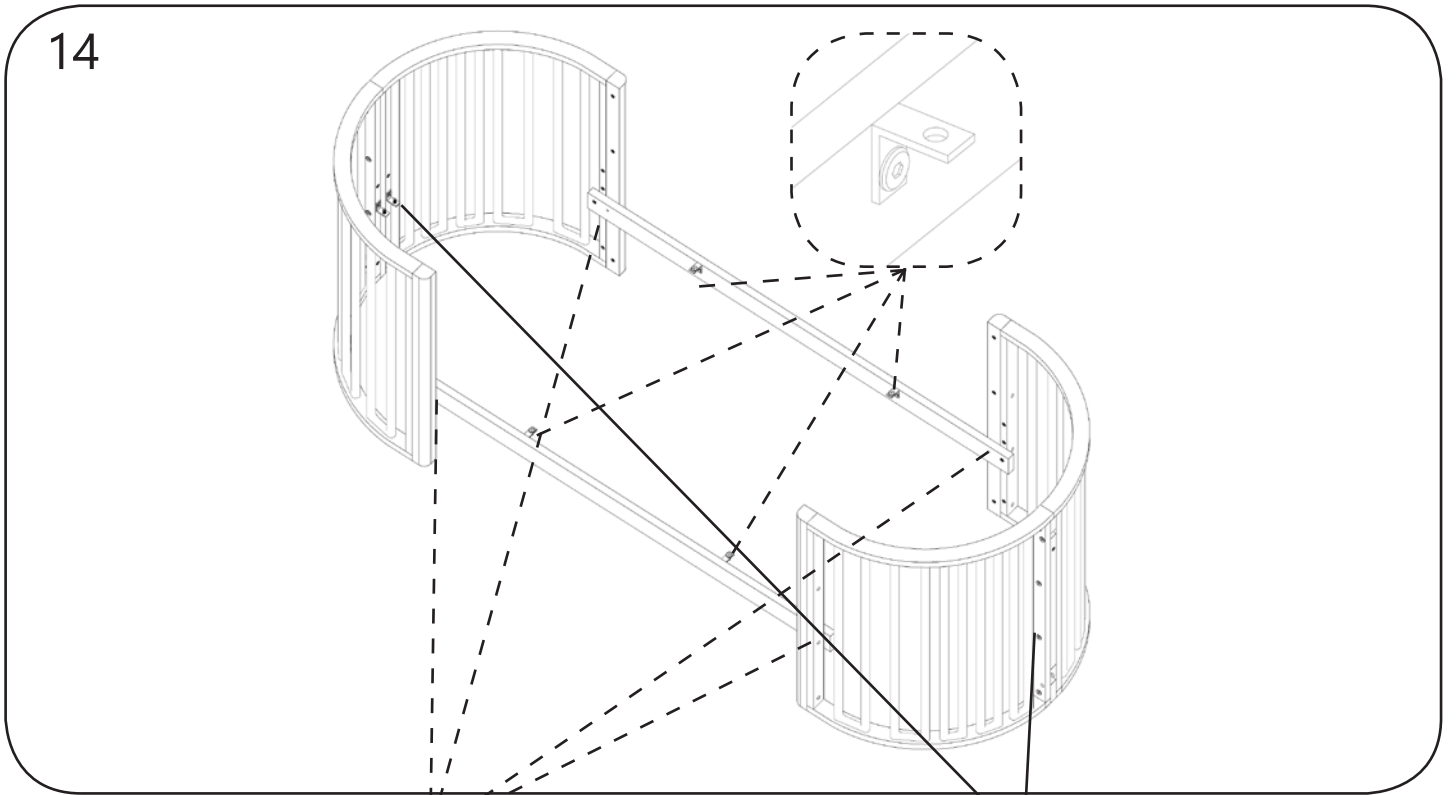
12



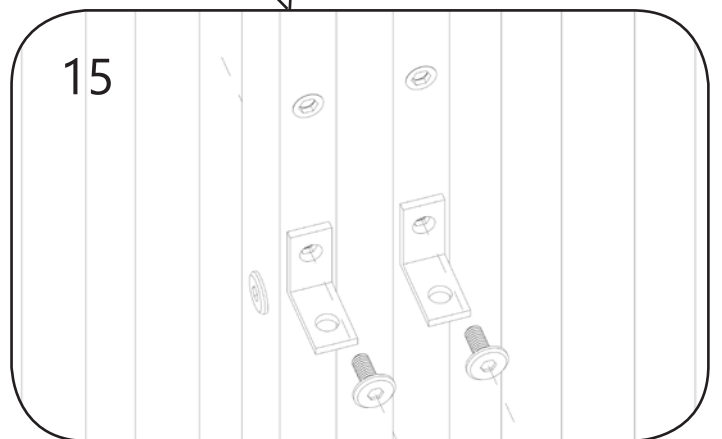
13

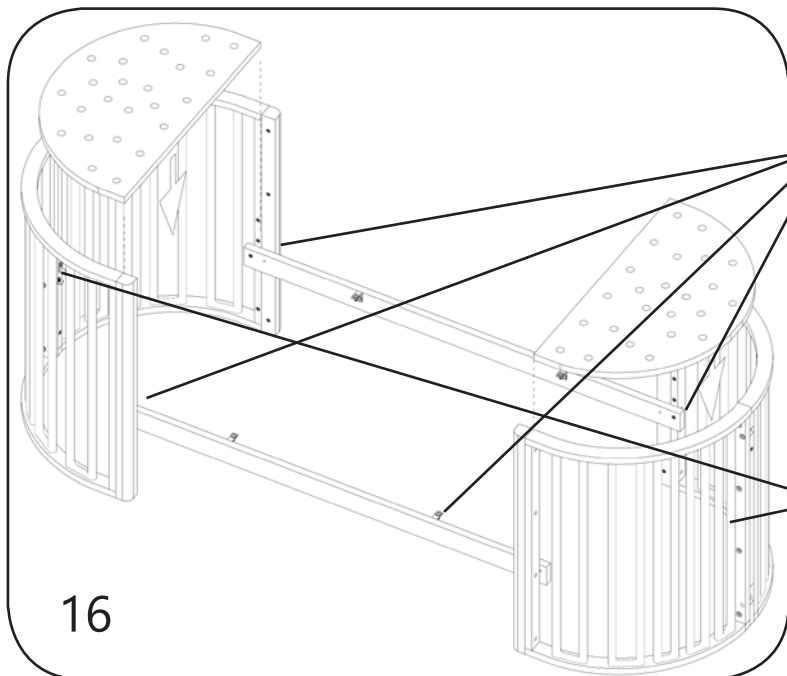


14

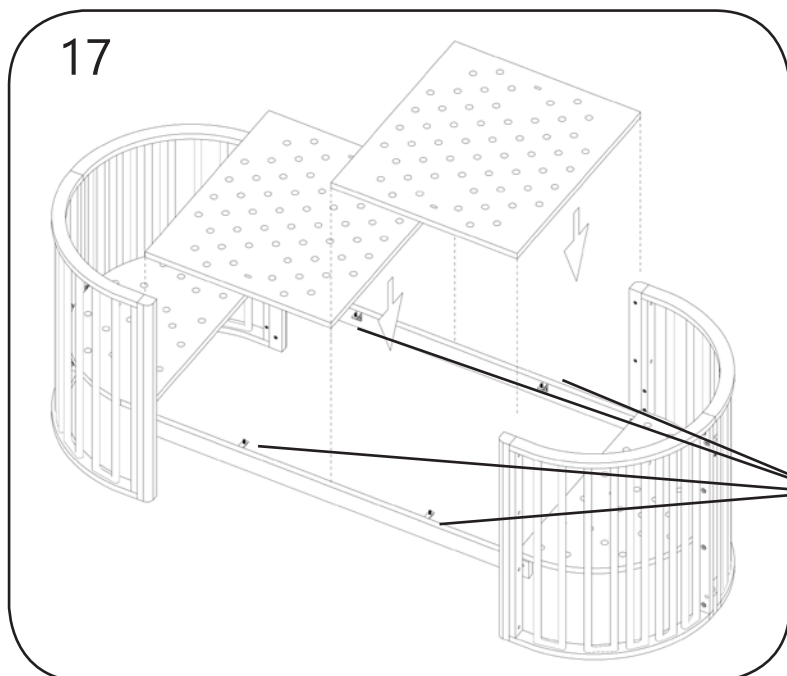
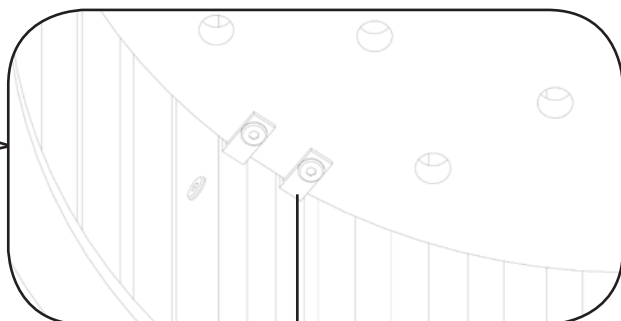
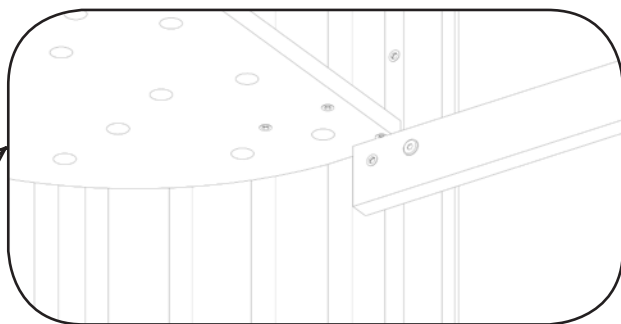


15

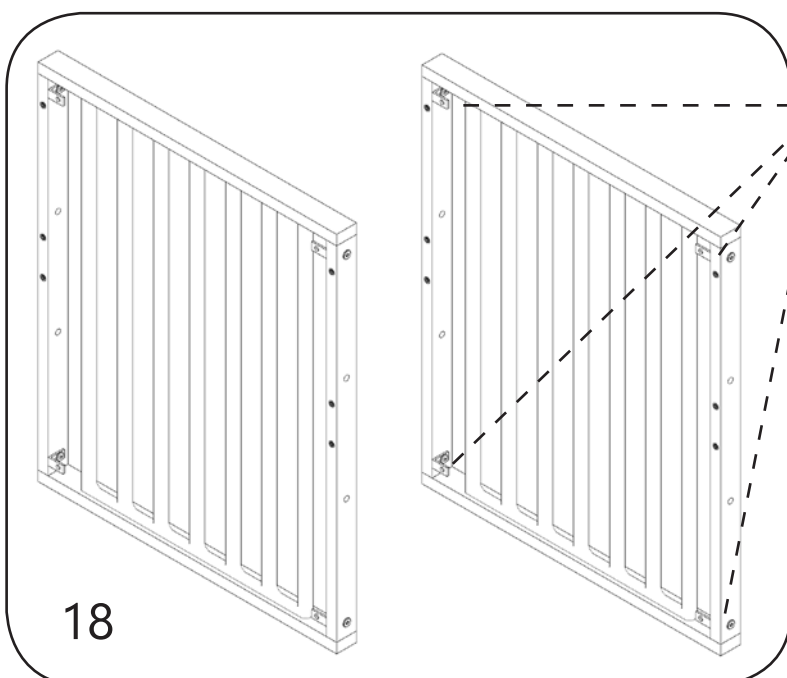
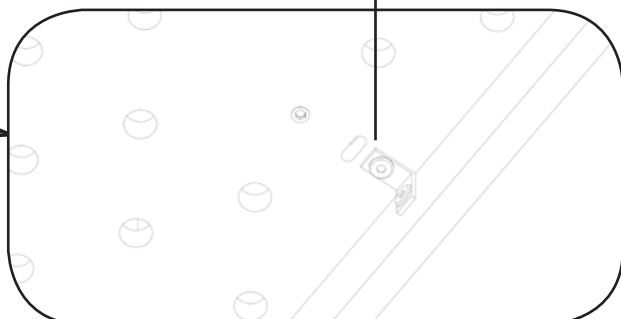
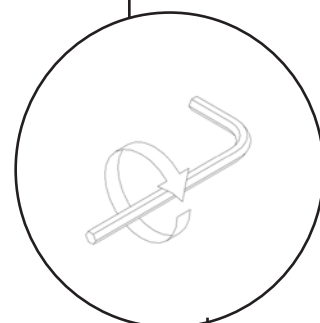




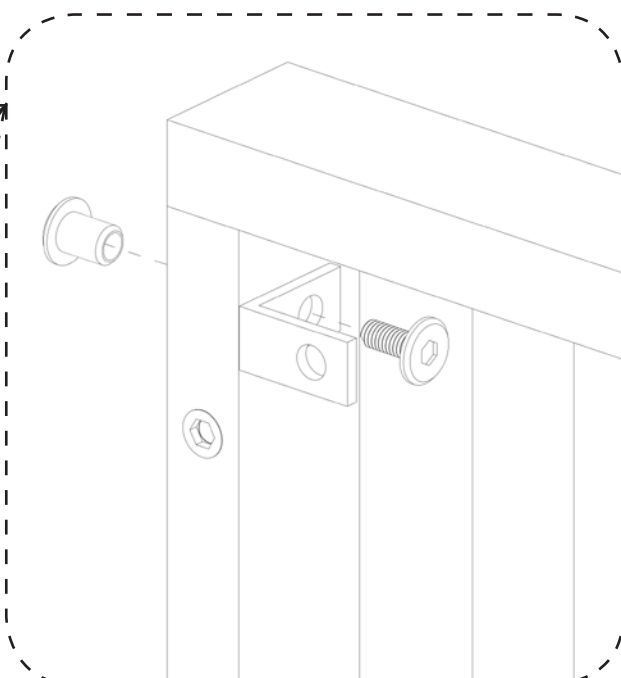
16



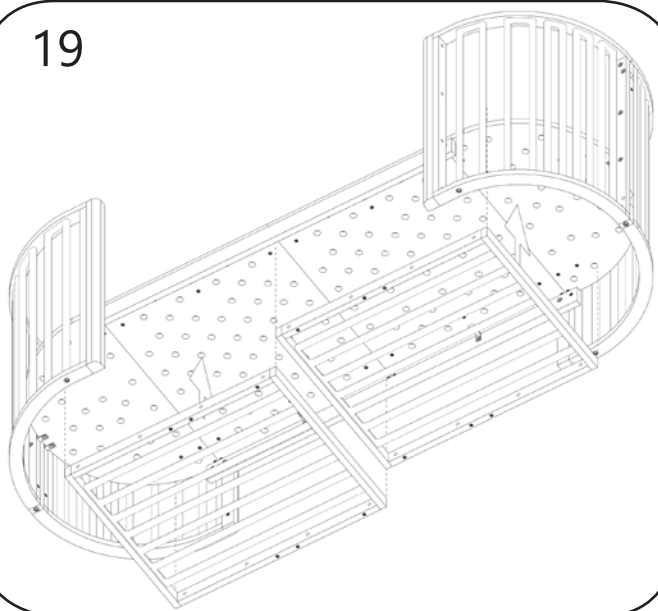
17



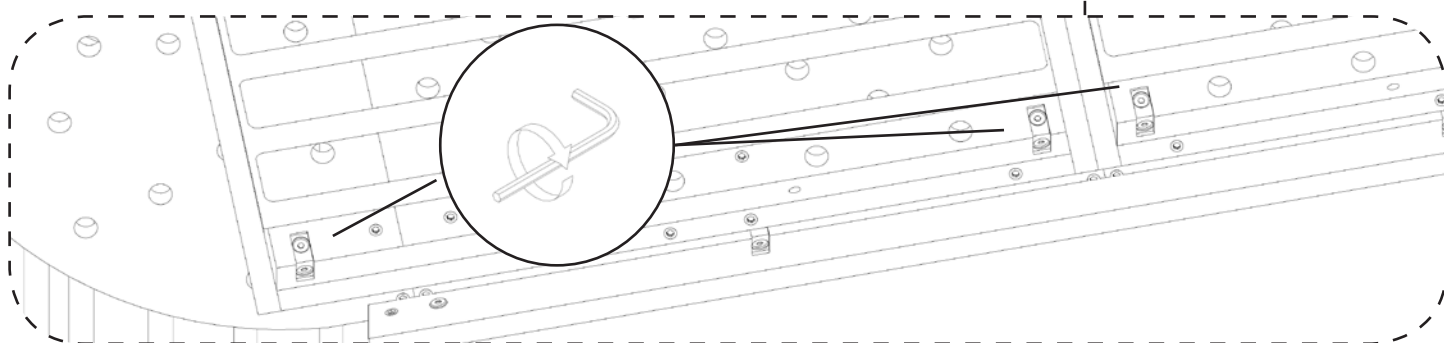
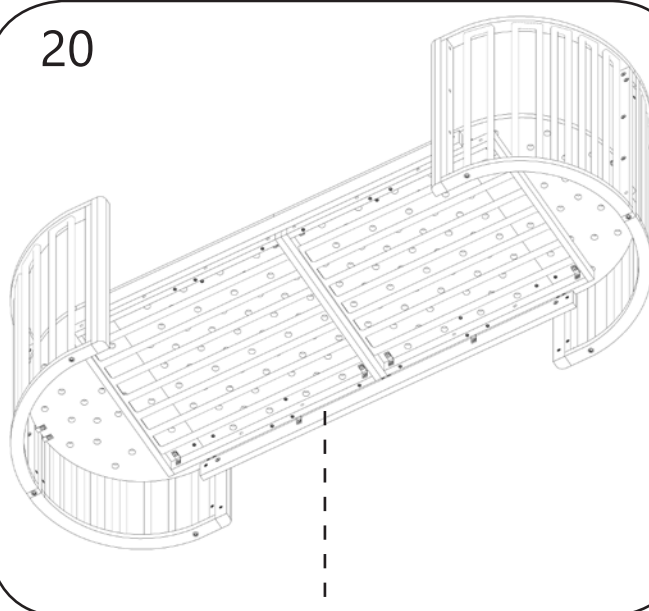
18



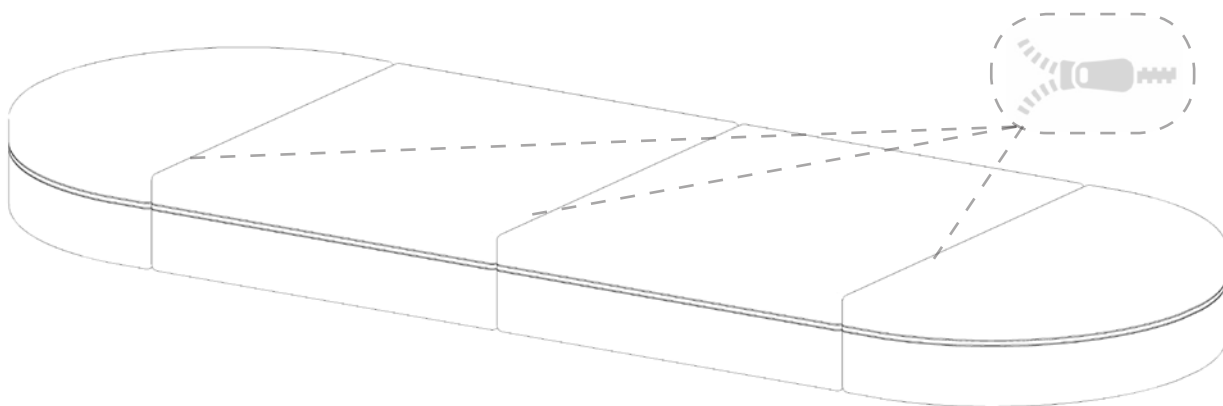
19



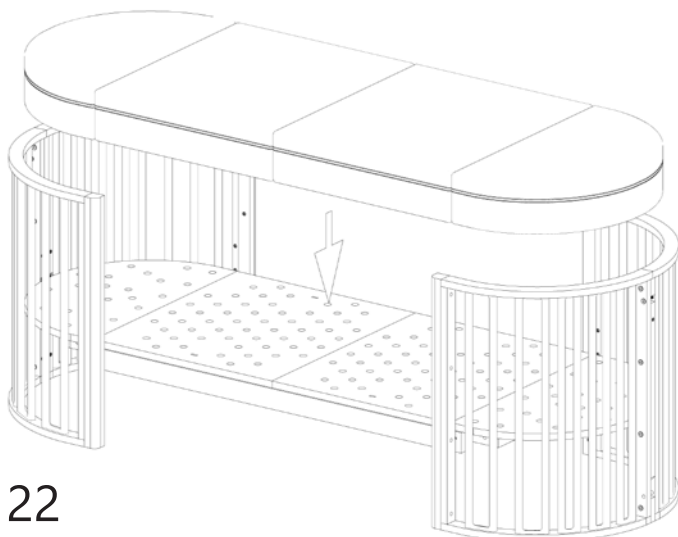
20



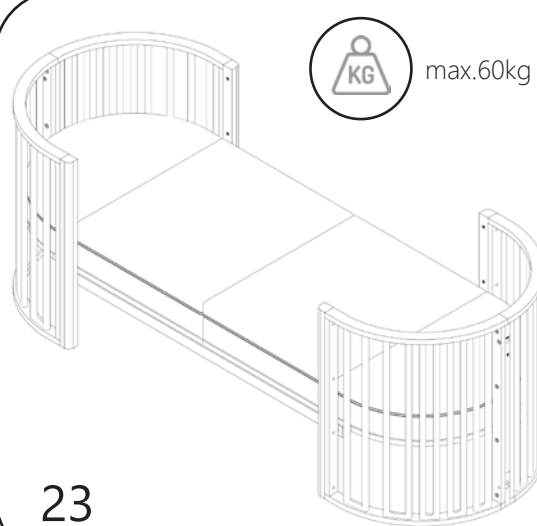
21



22

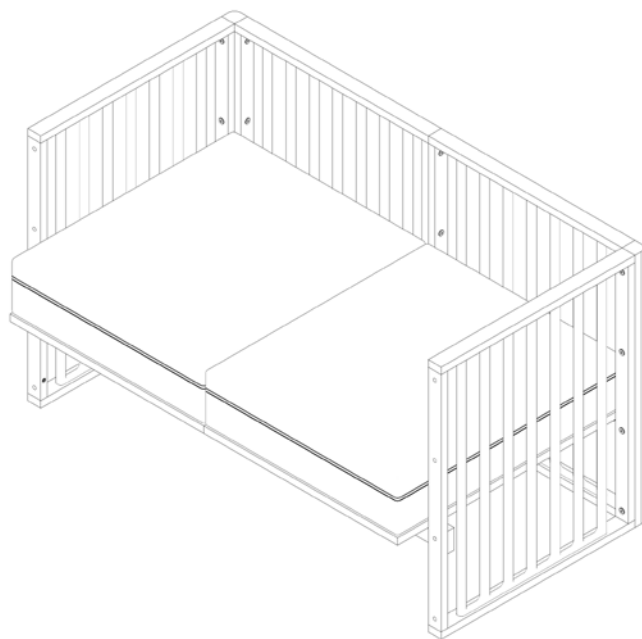
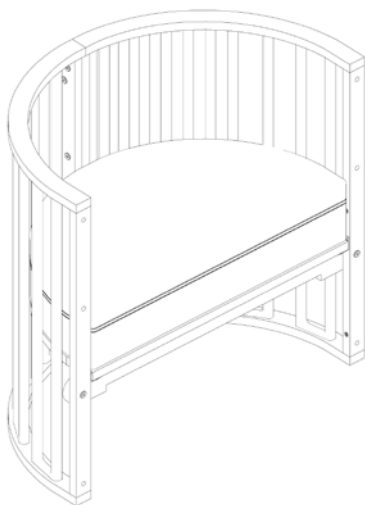
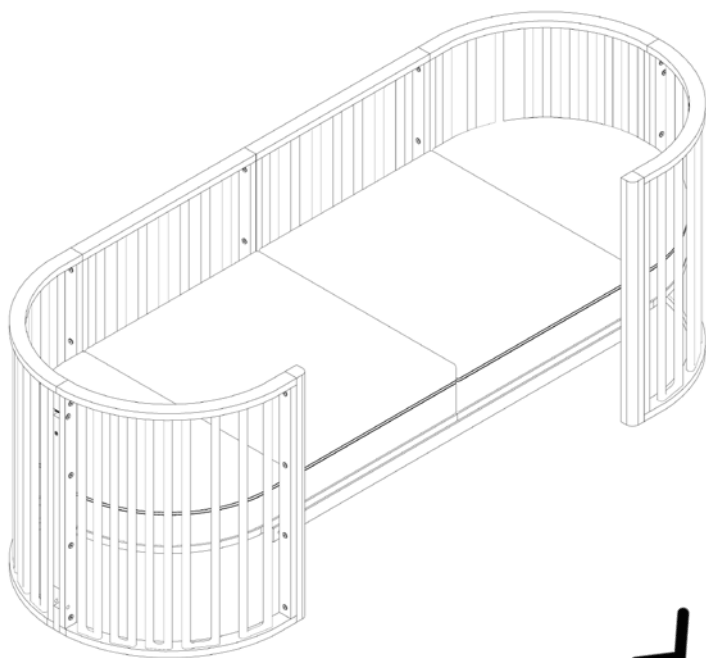


23





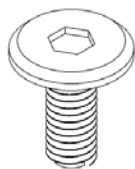
Sequi - launge set



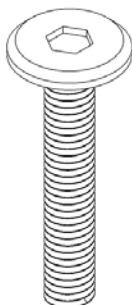
C+K



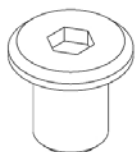
C



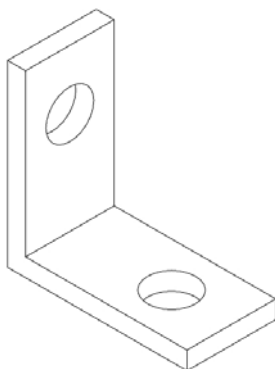
8x



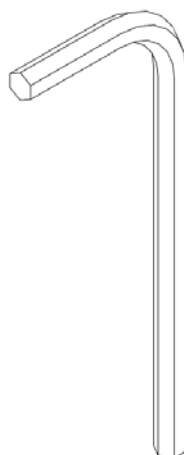
8x



8x



2x



2x



2x



K

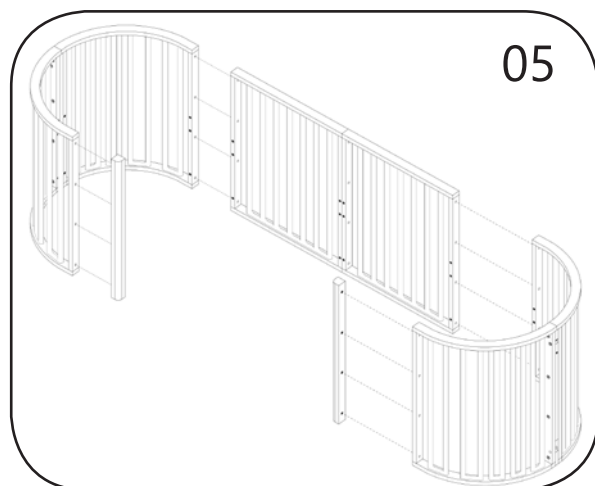
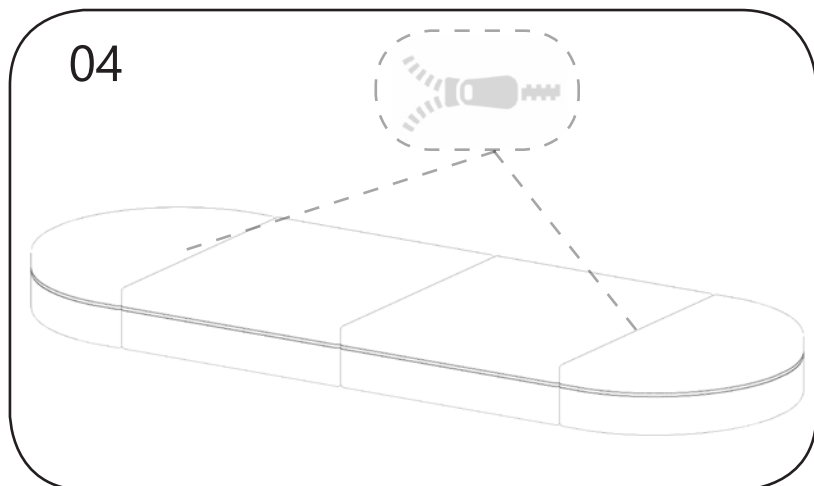
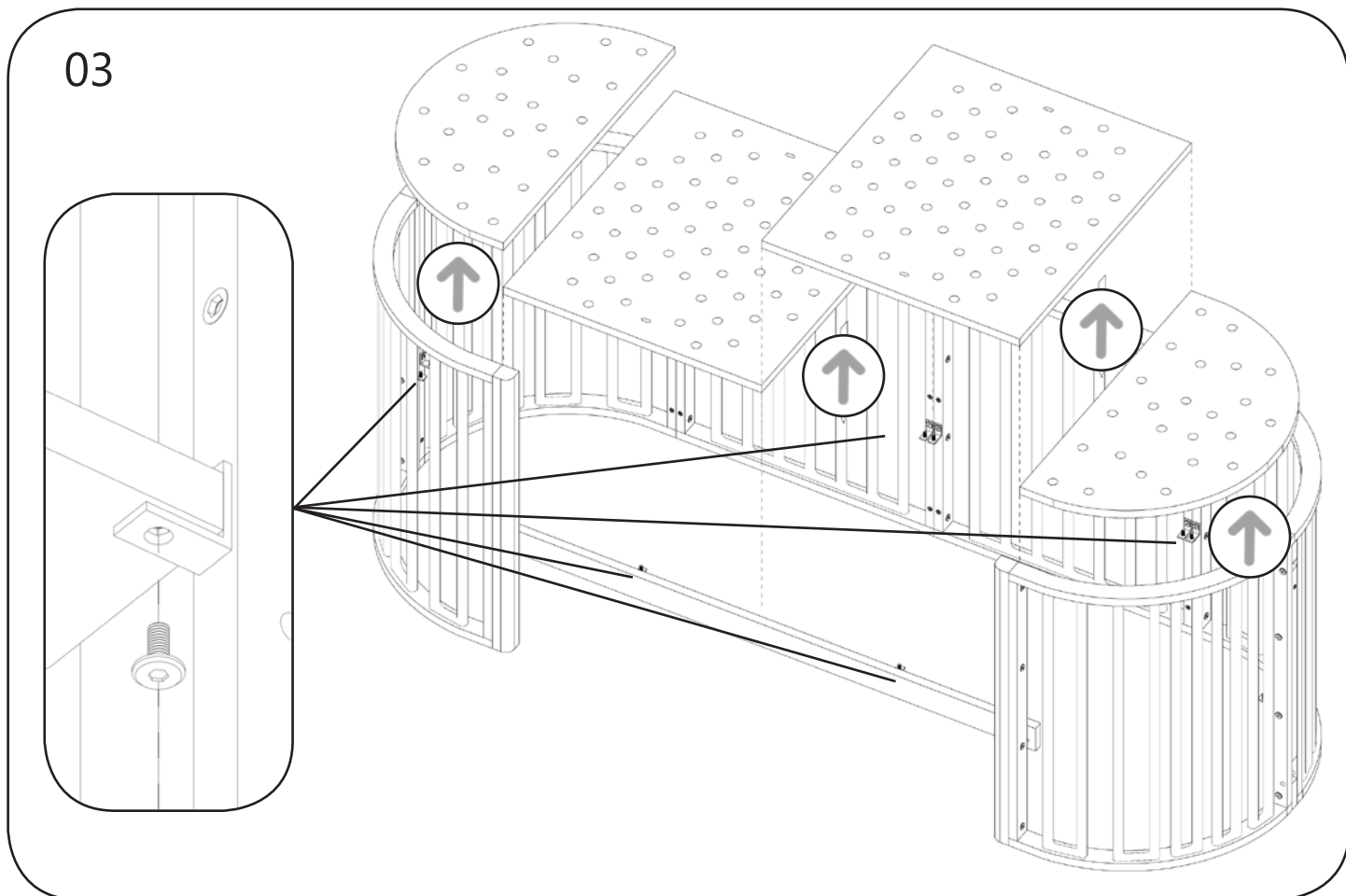
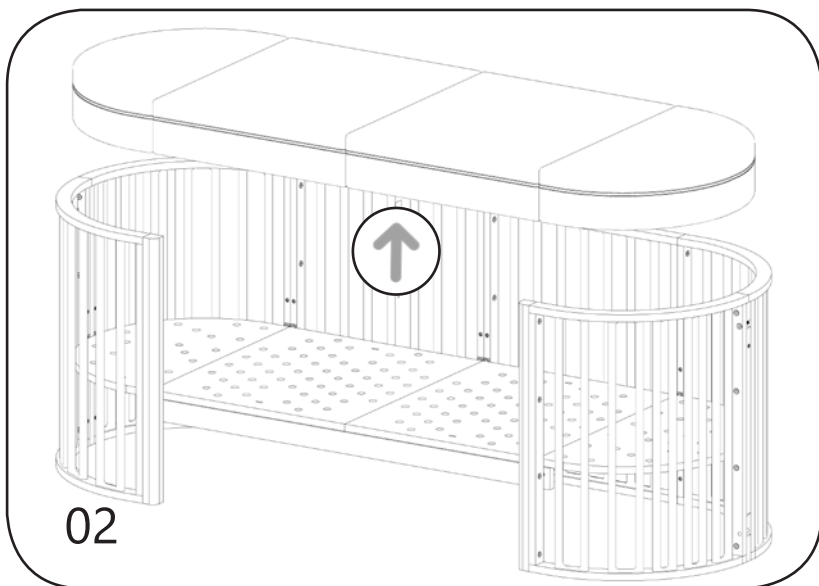
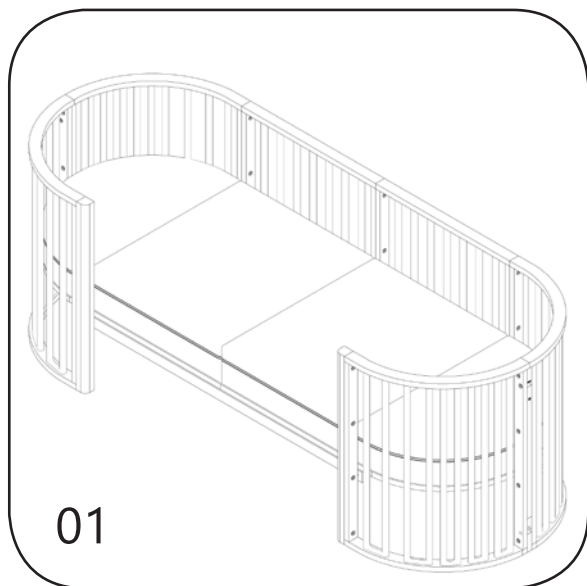


4x

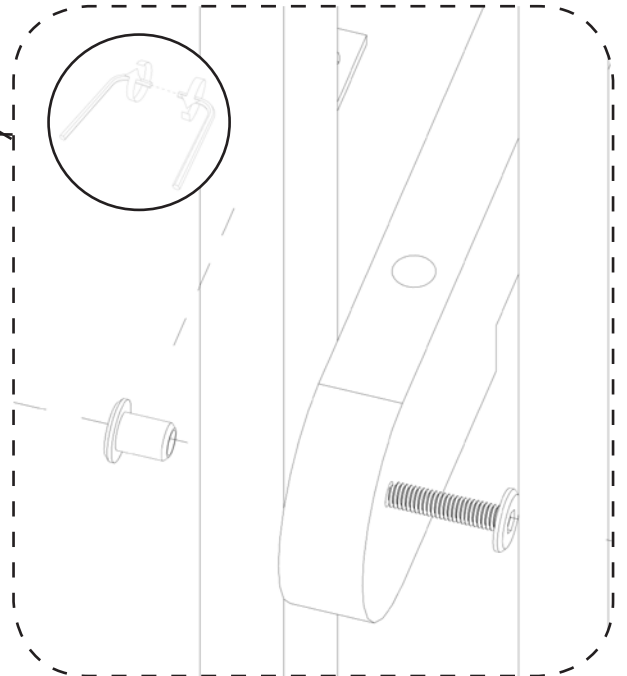
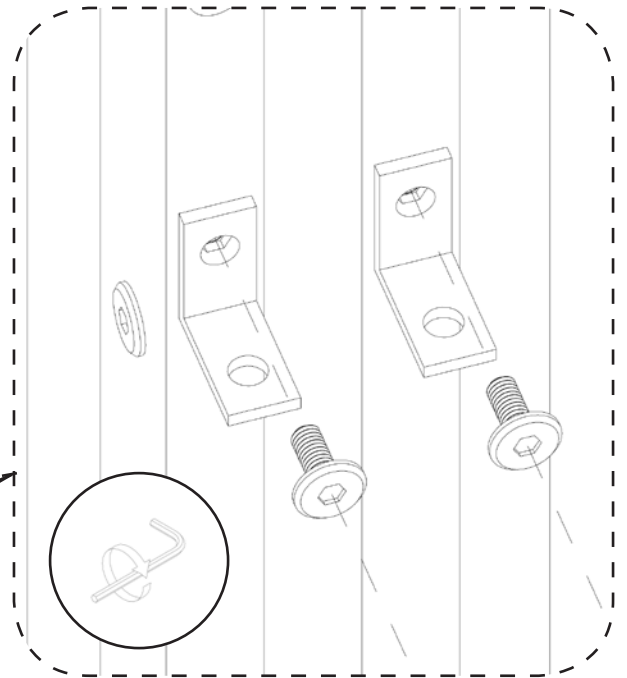
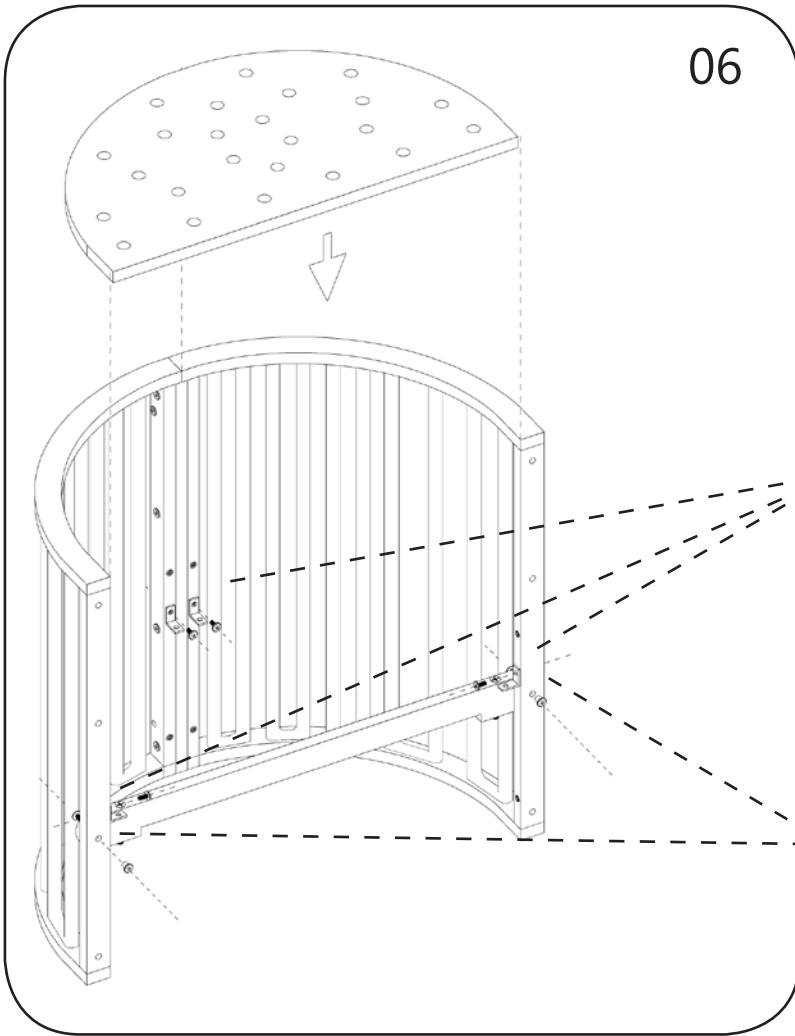


2x

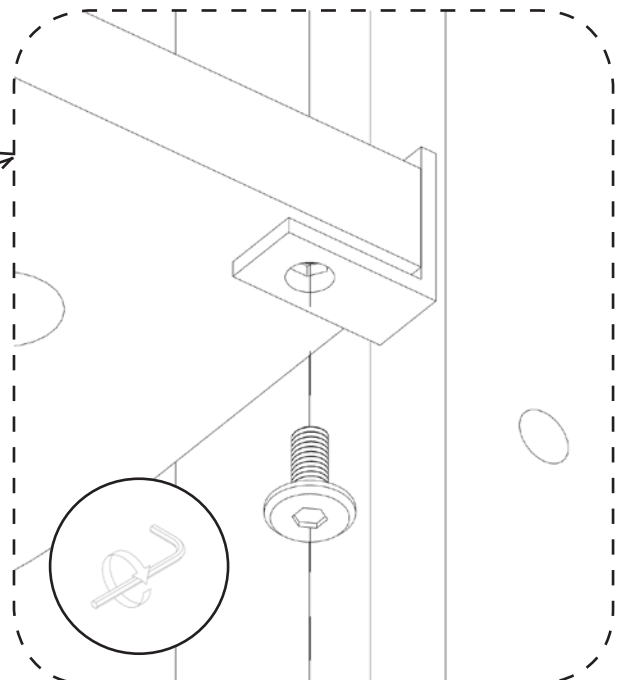
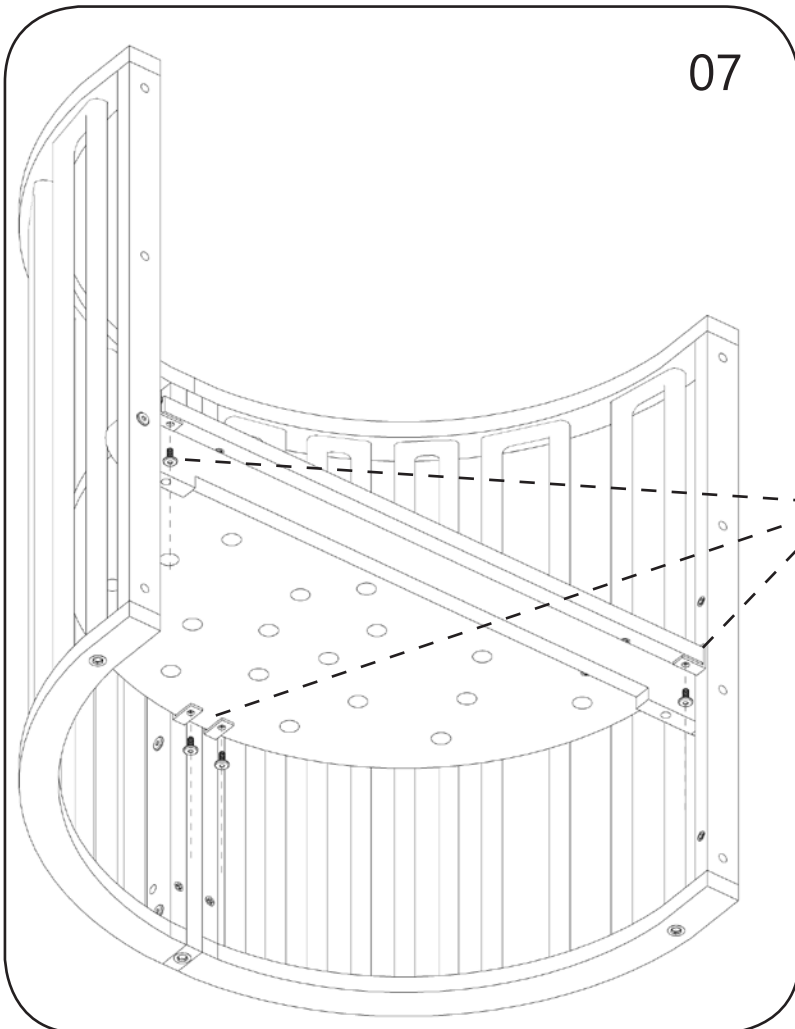


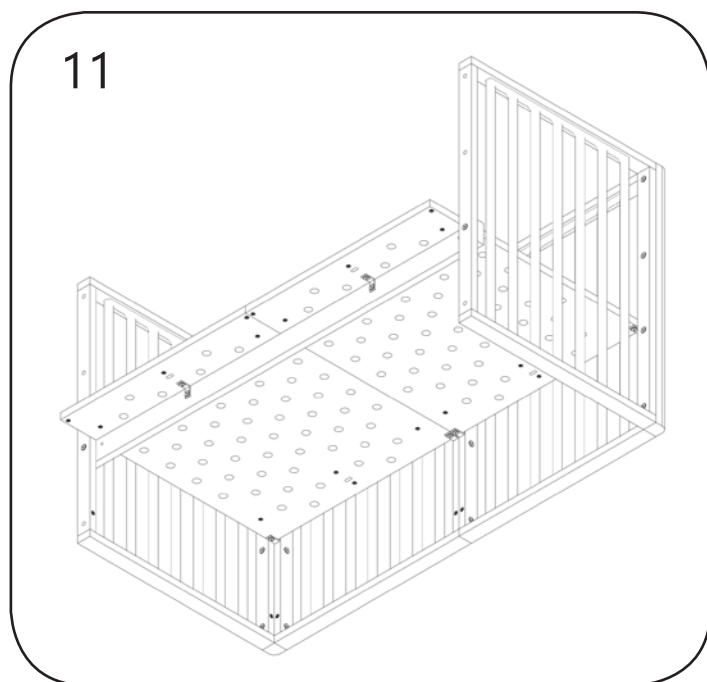
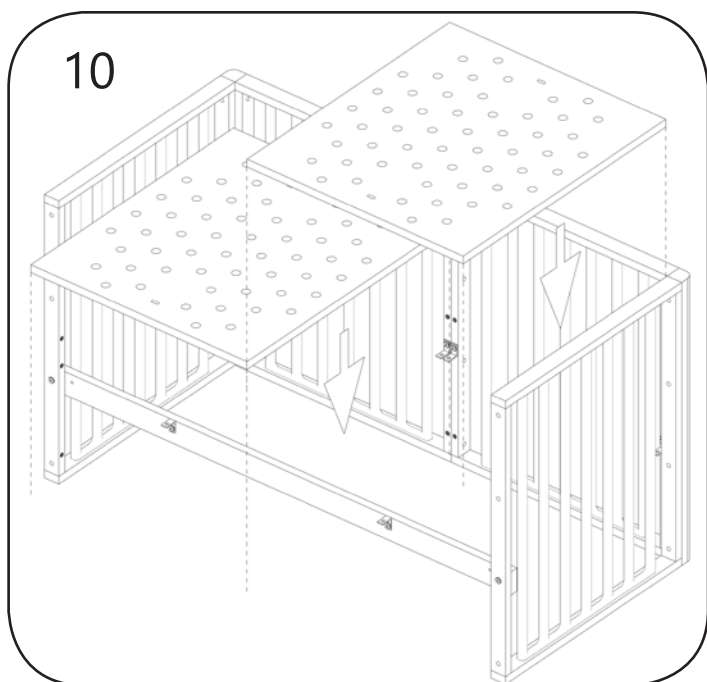
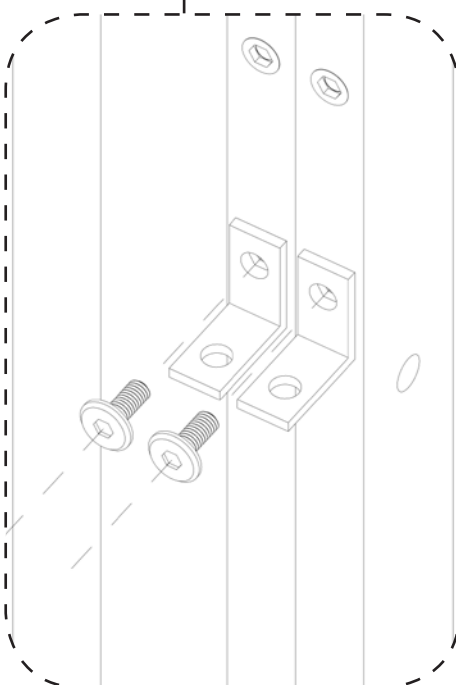
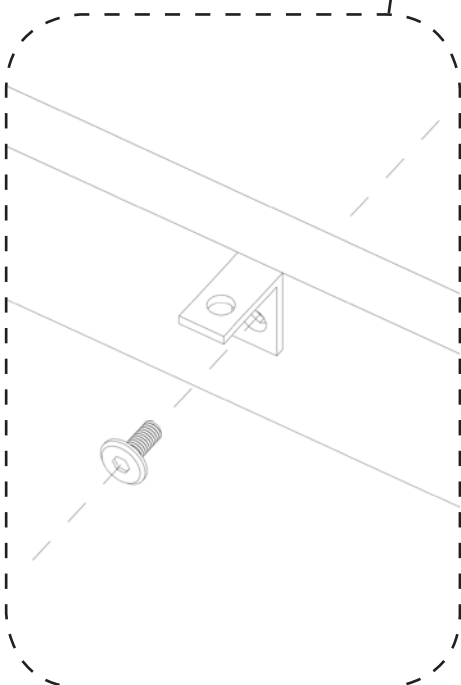
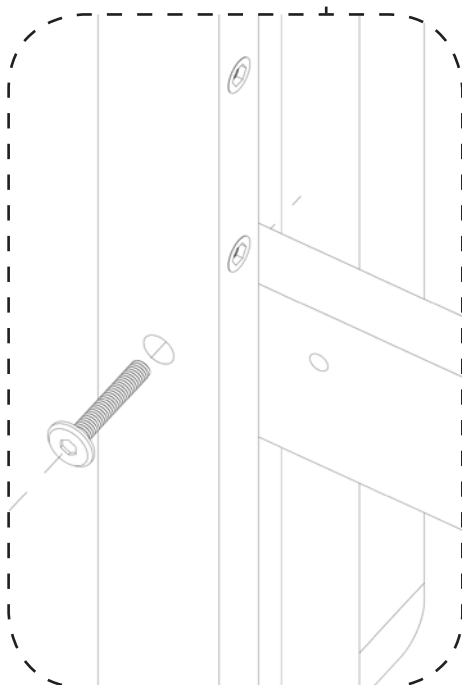
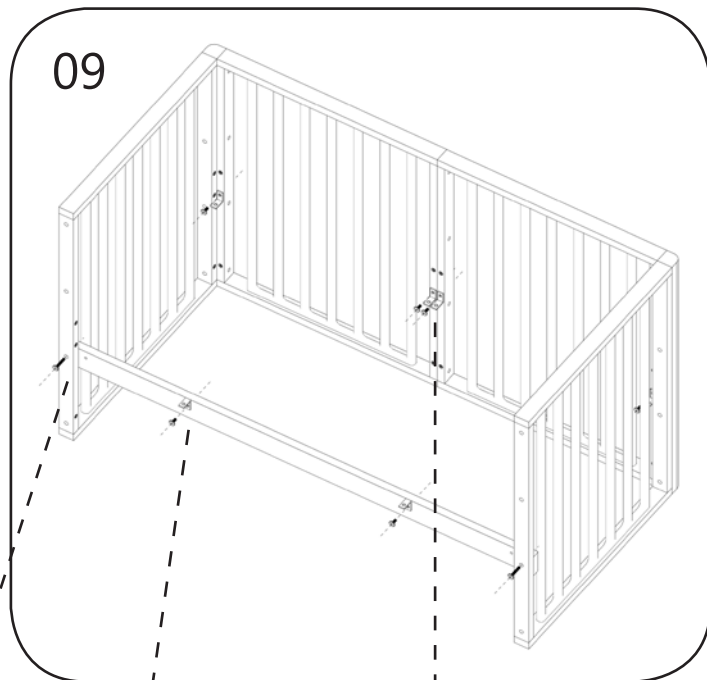
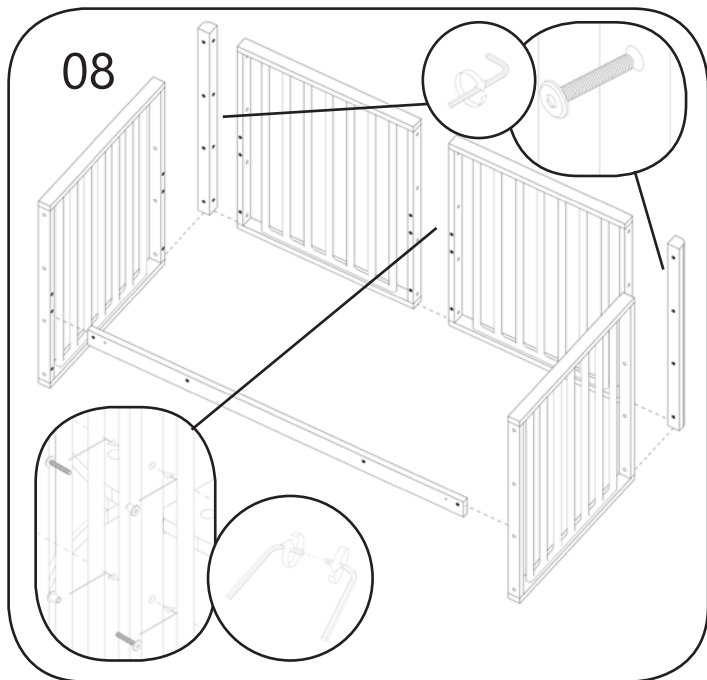


06

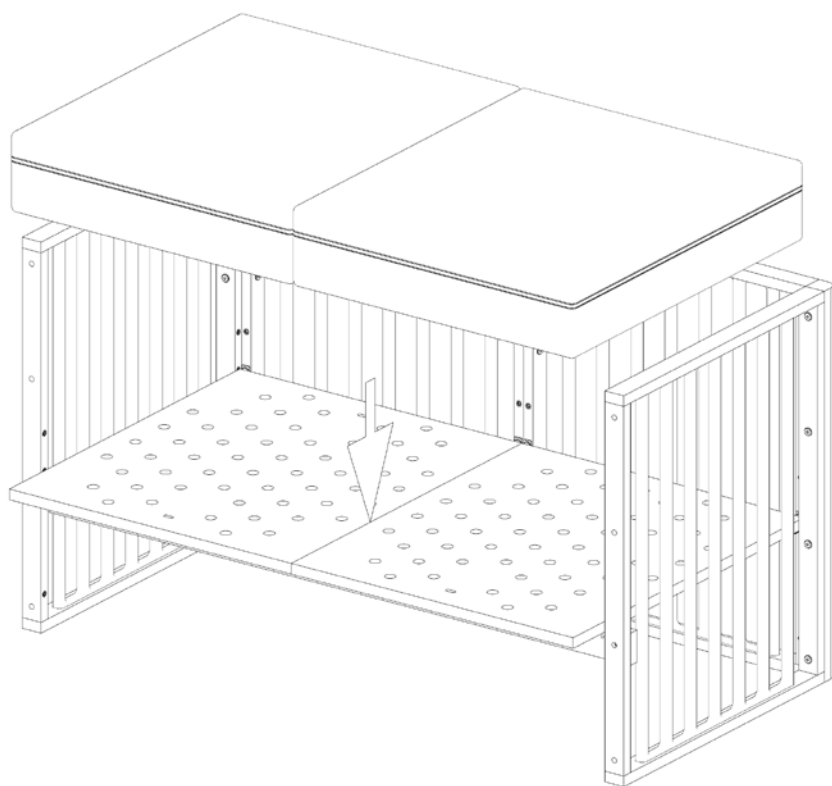


07

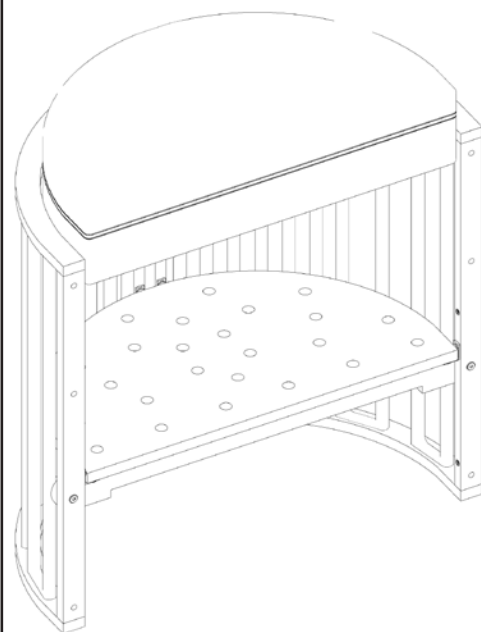




12



13

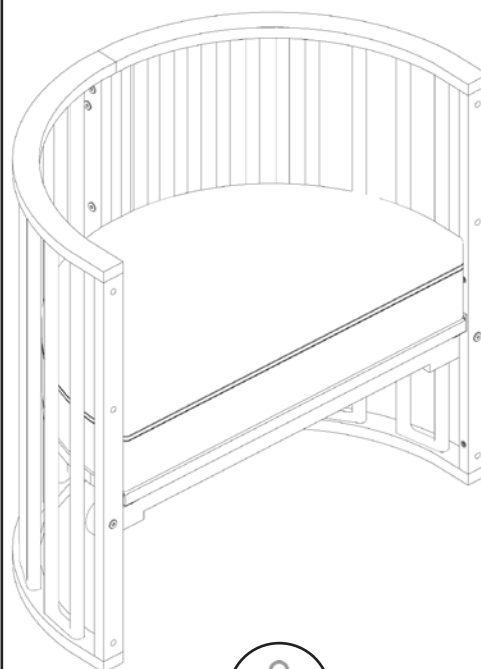


14



max.220kg

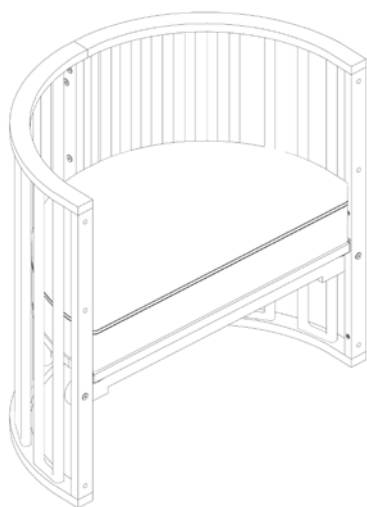
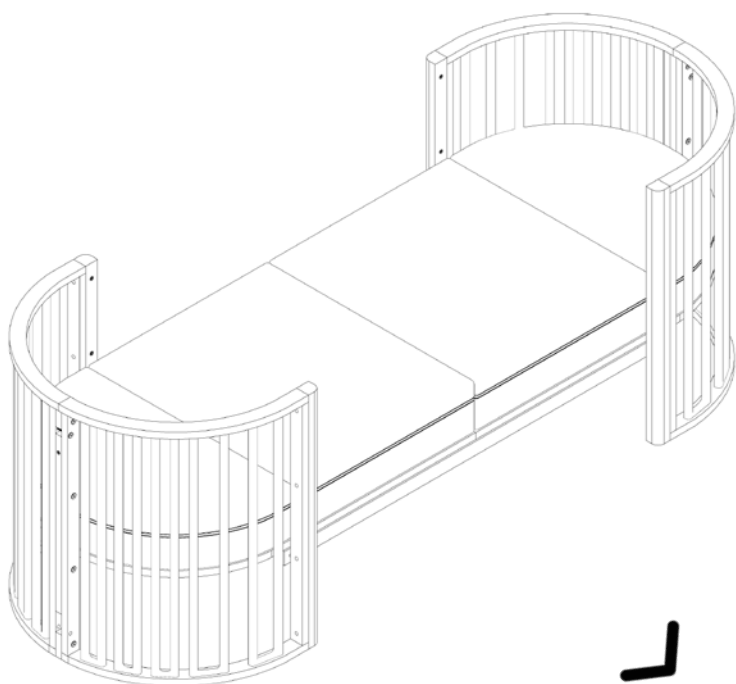
15



max.110 kg



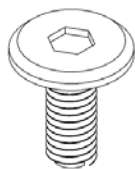
Sequi - lounge set two



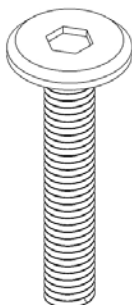
C+K



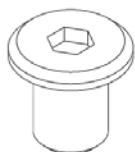
C



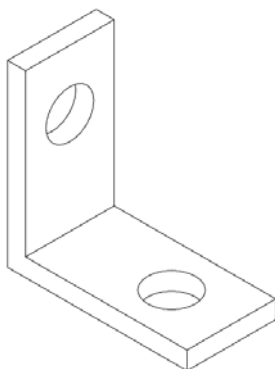
8x



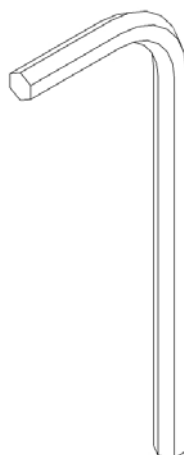
8x



8x



2x



2x



2x



K

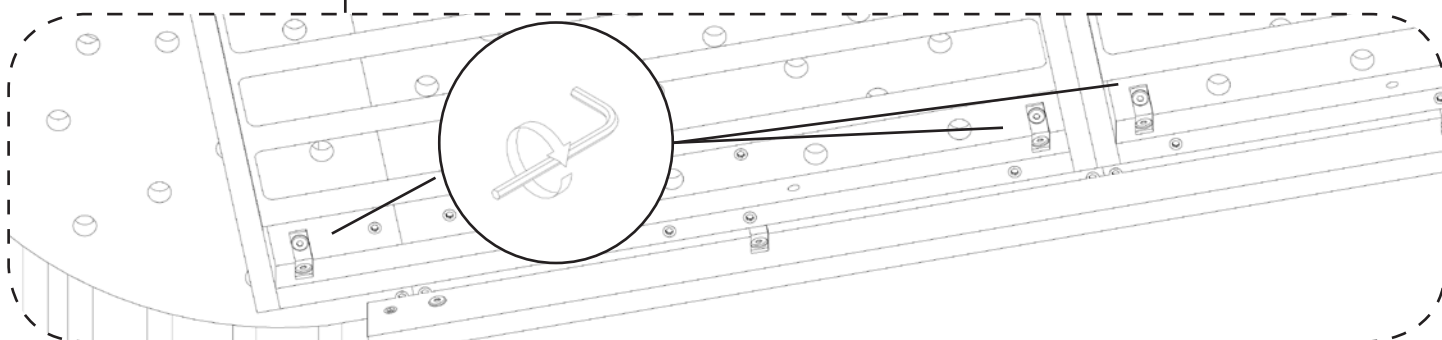
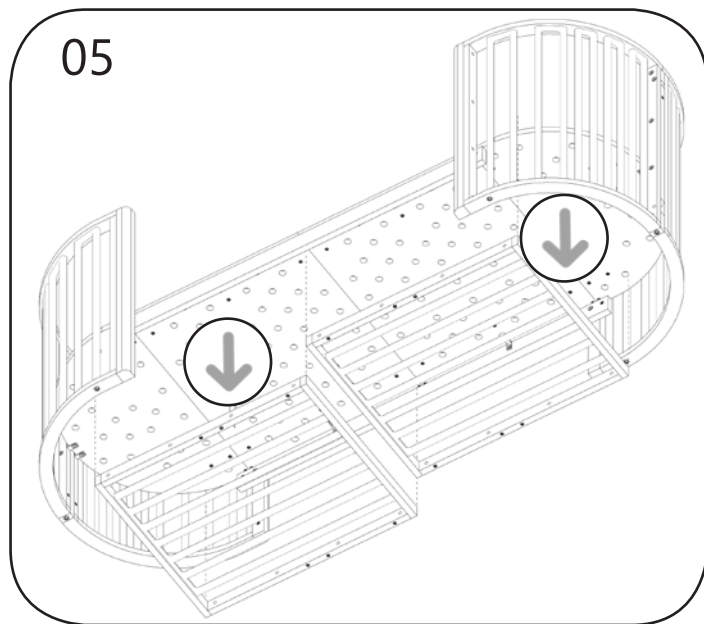
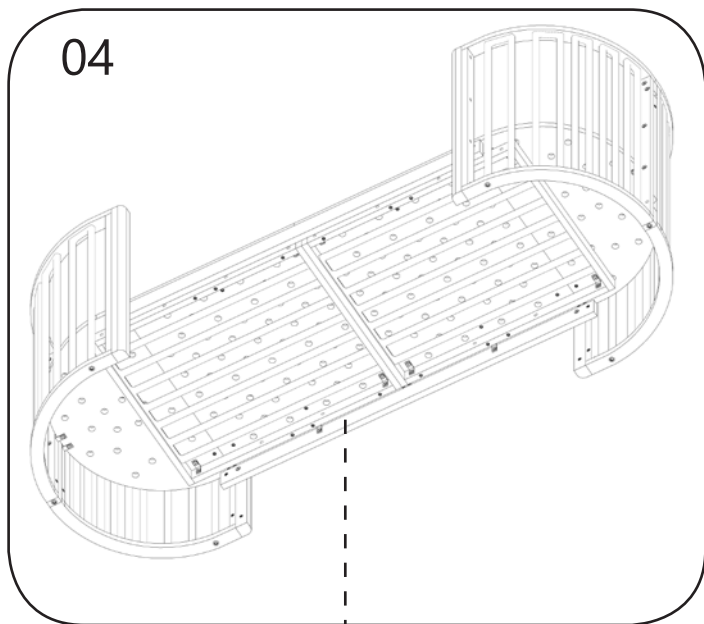
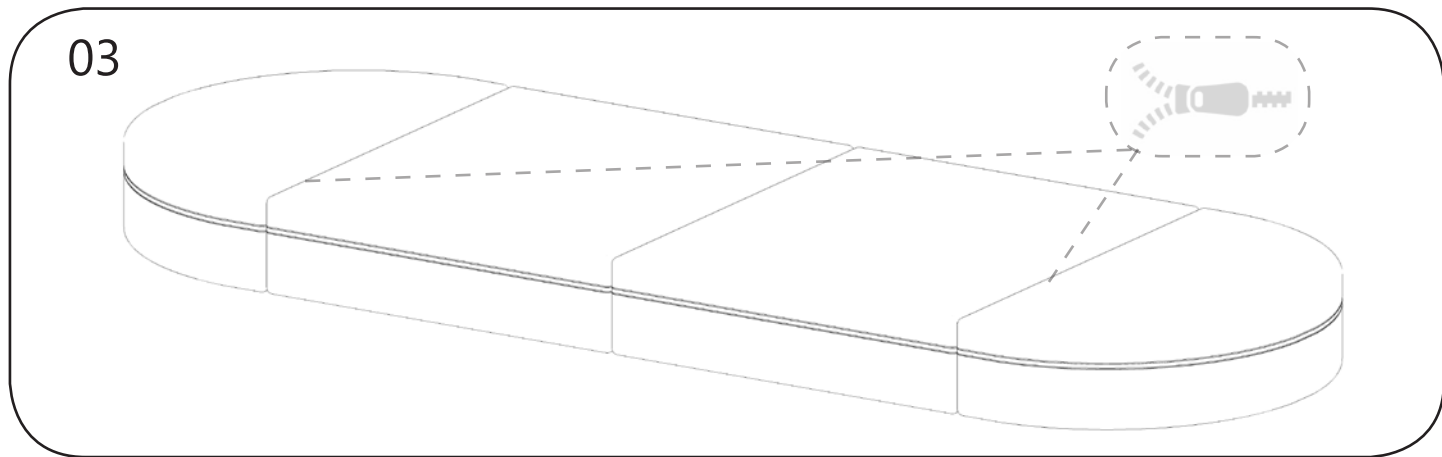
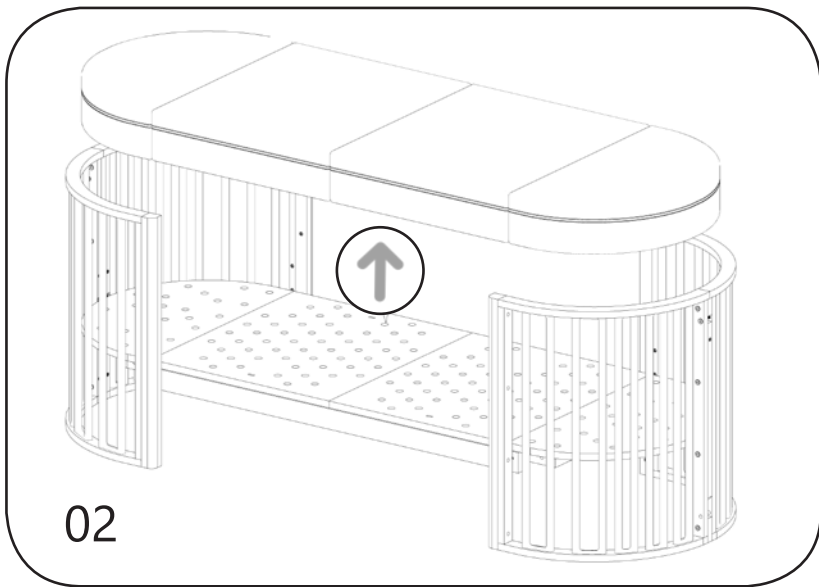
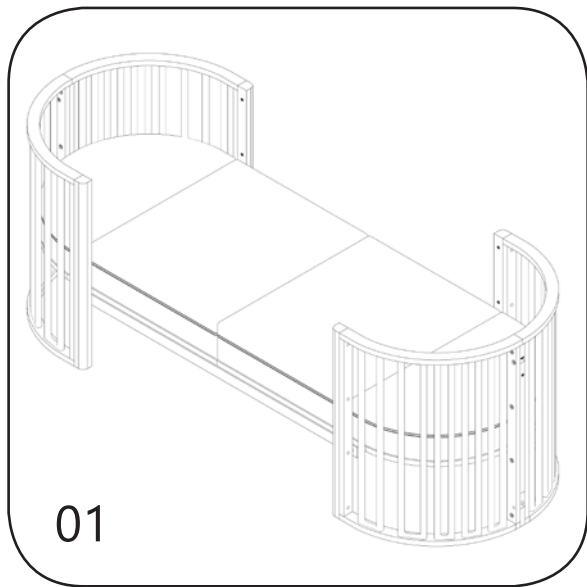


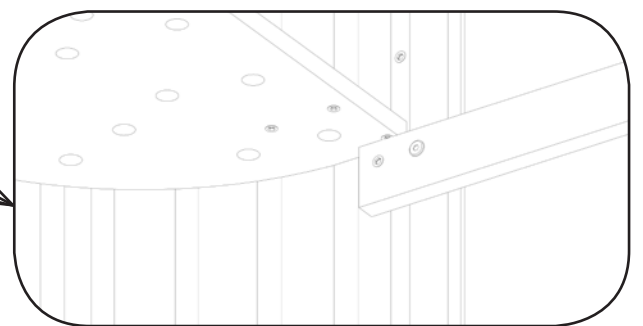
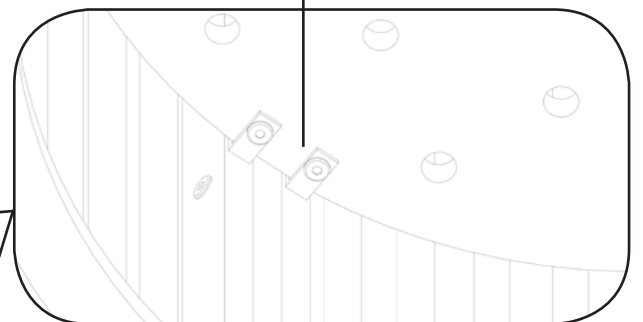
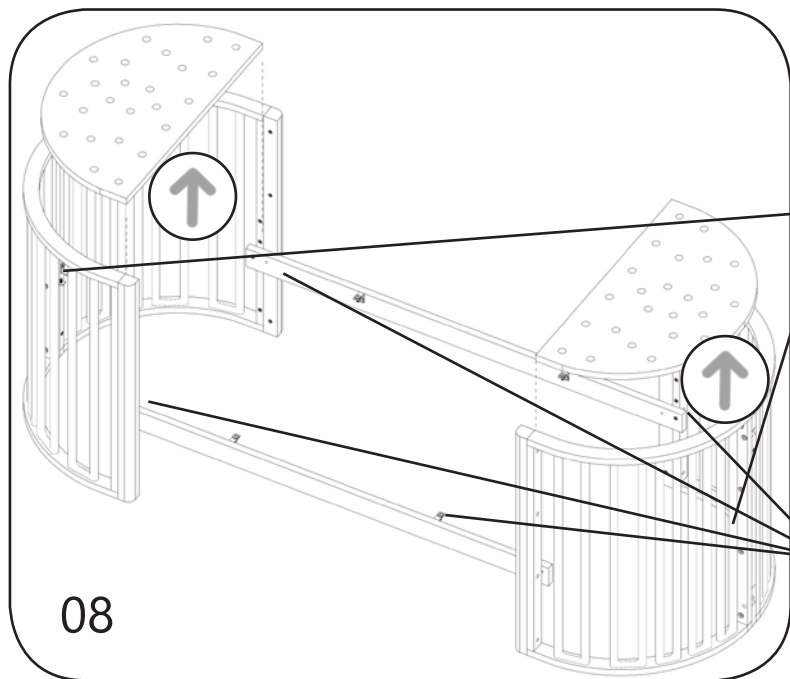
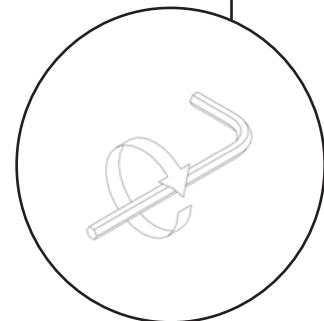
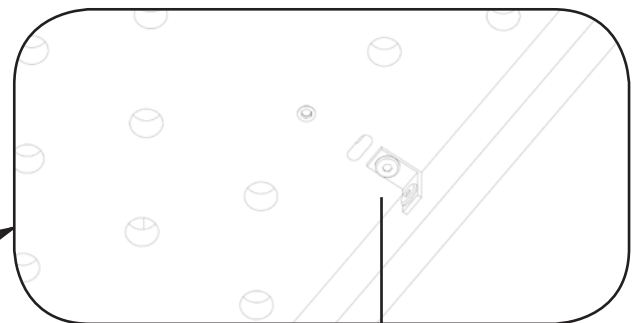
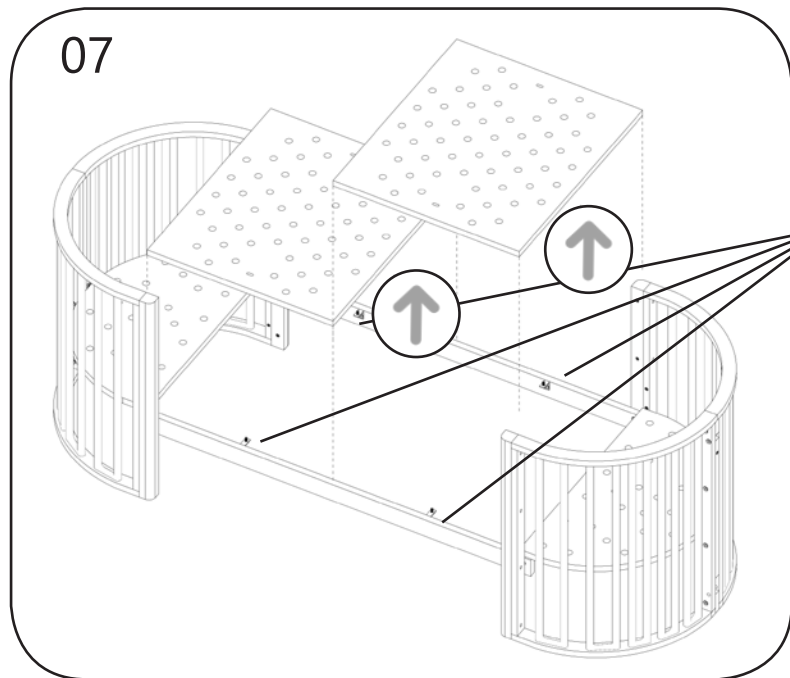
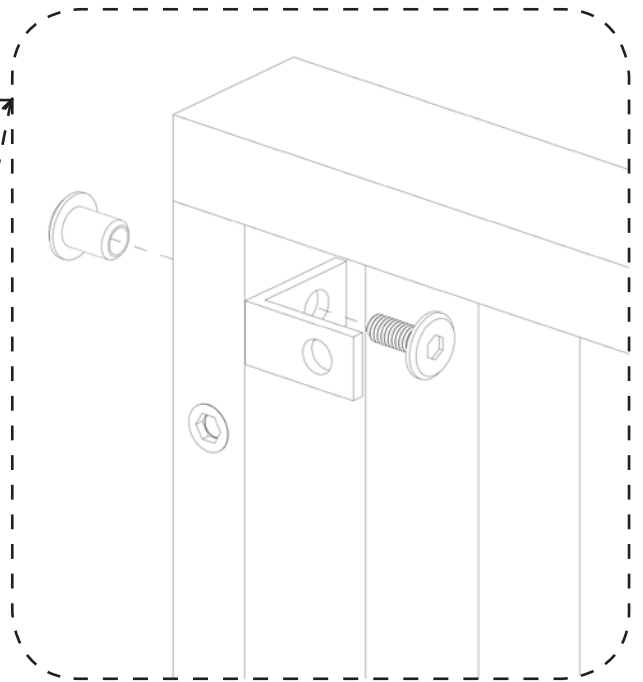
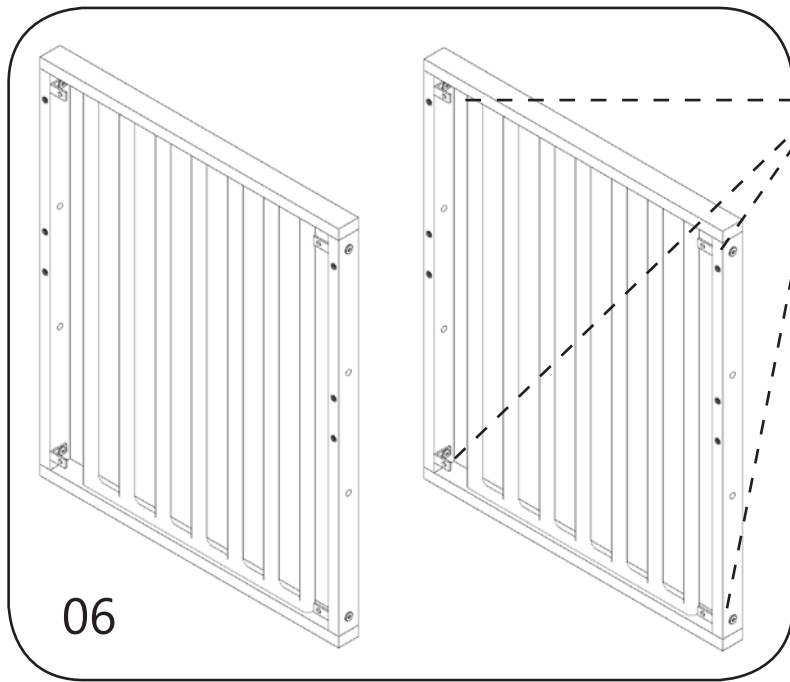
4x

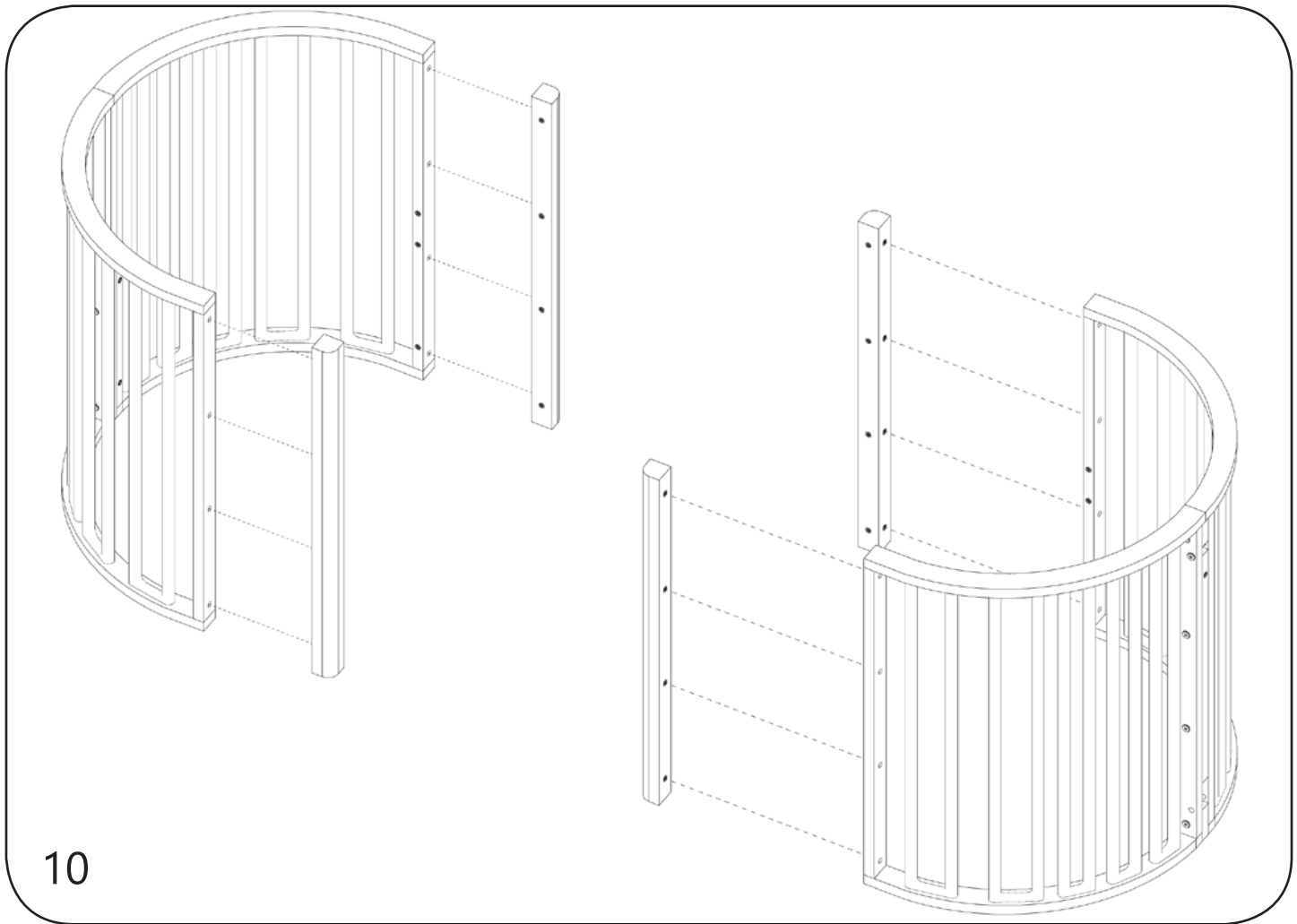
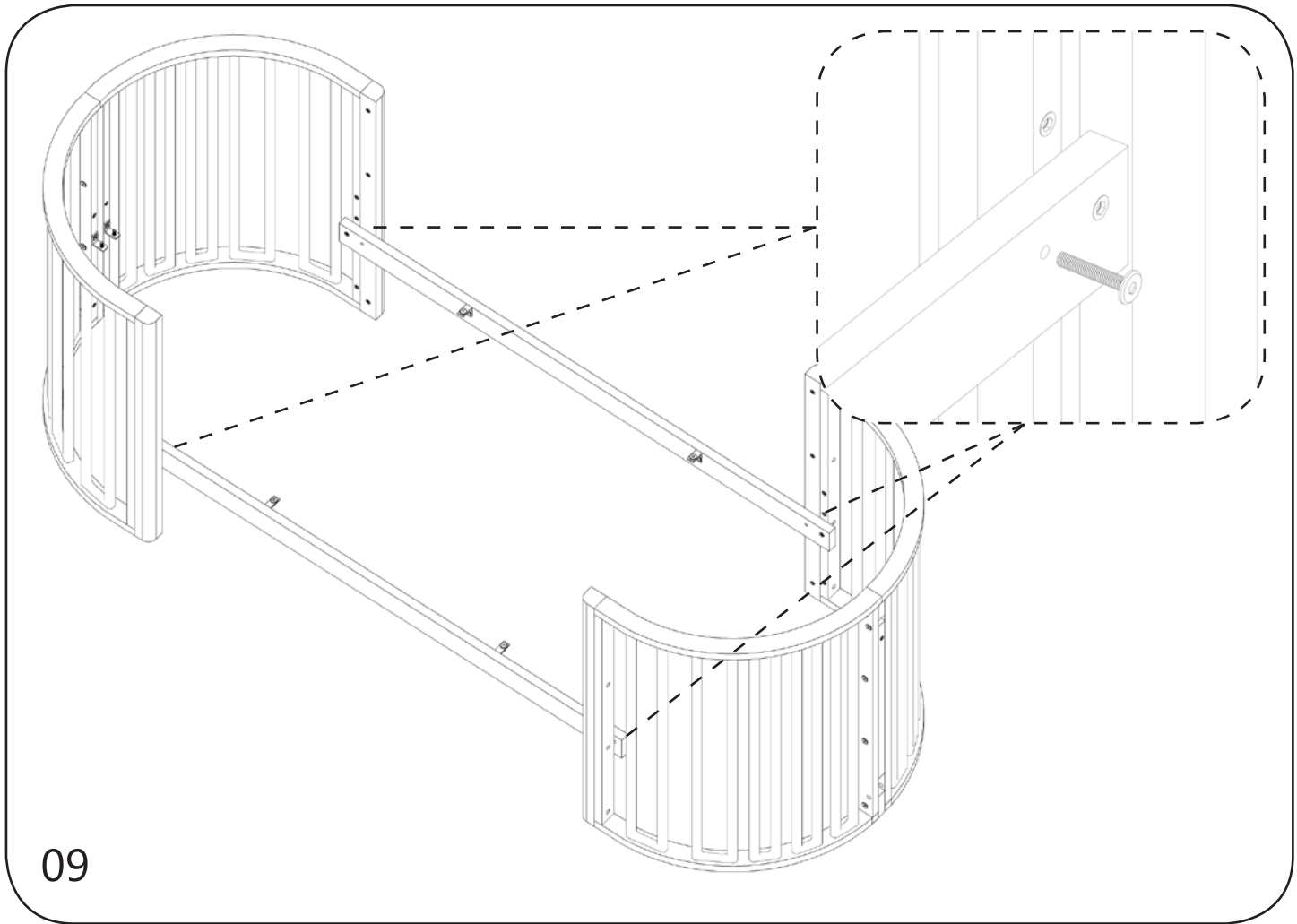


2x

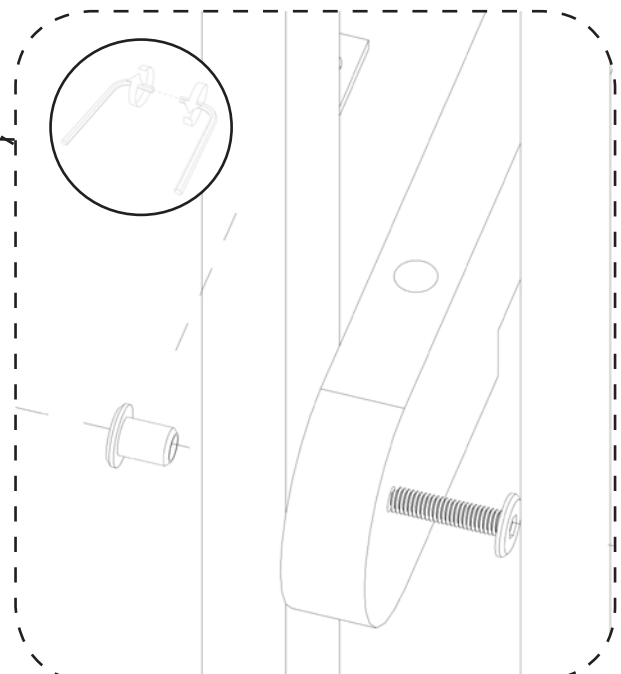
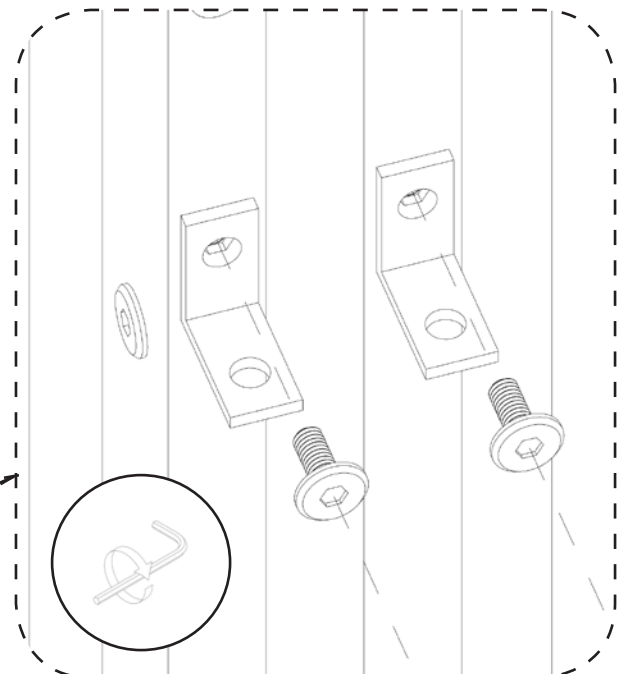
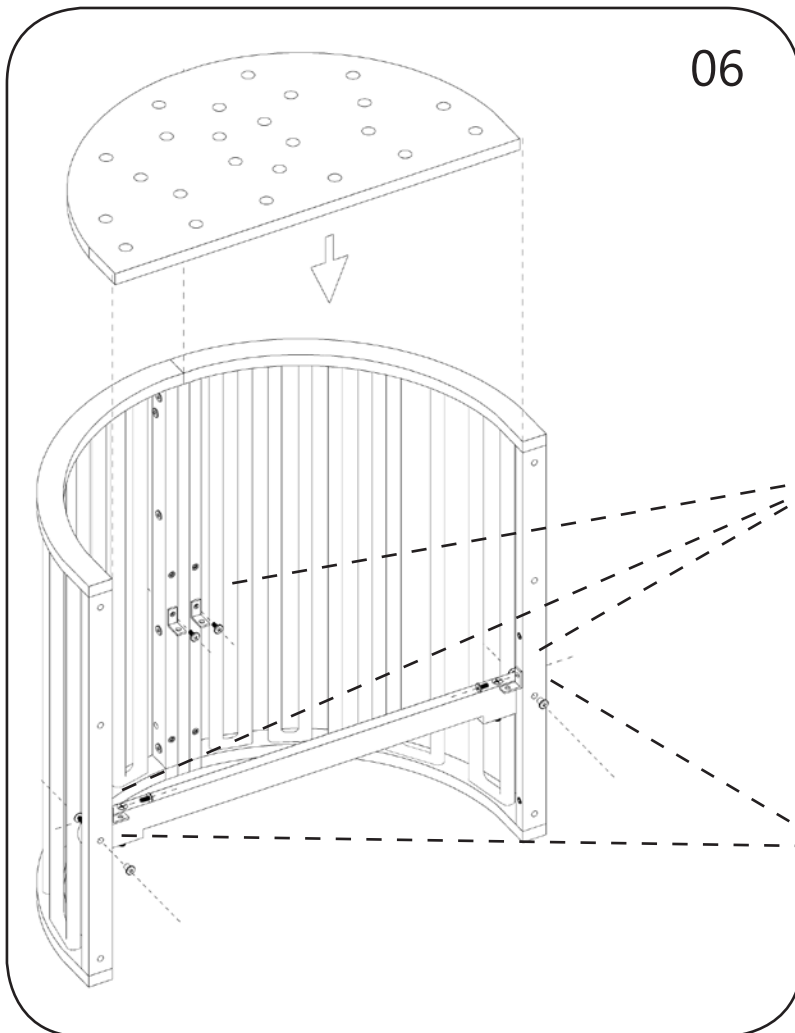




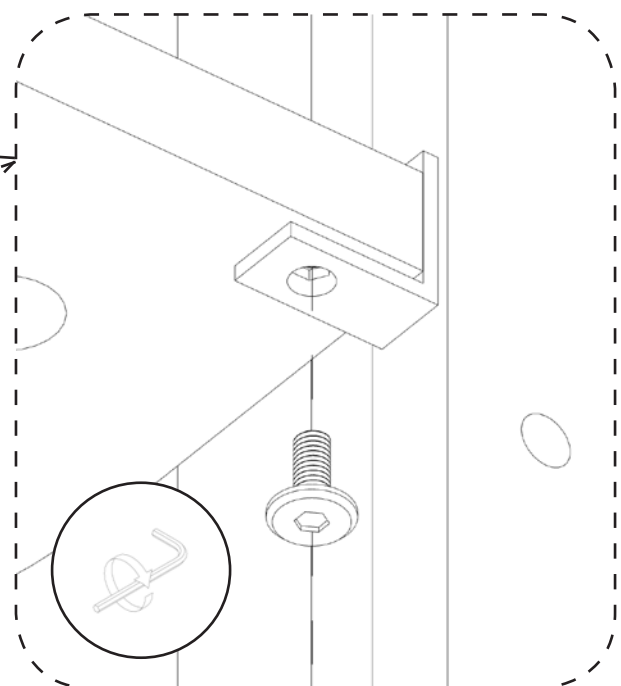
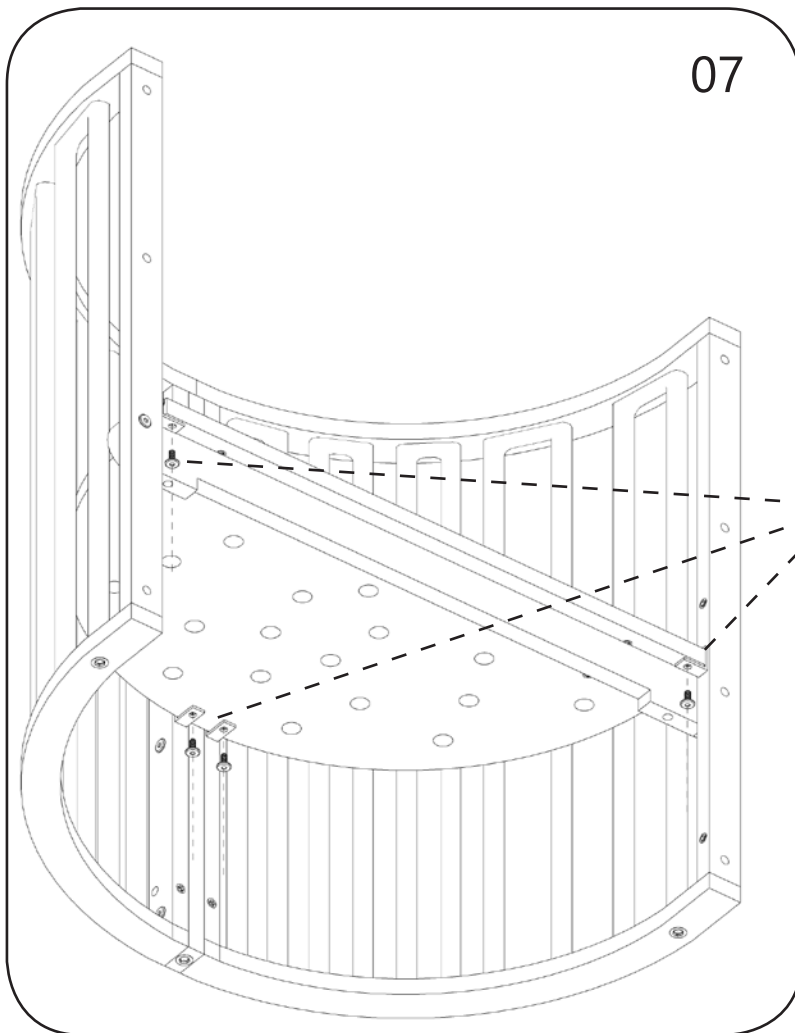


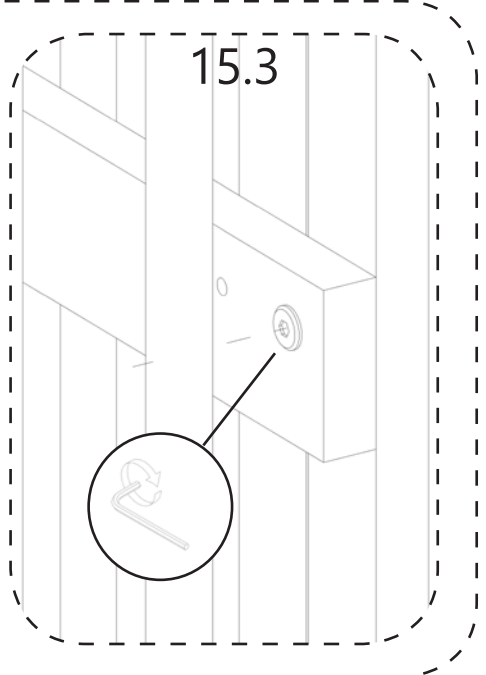
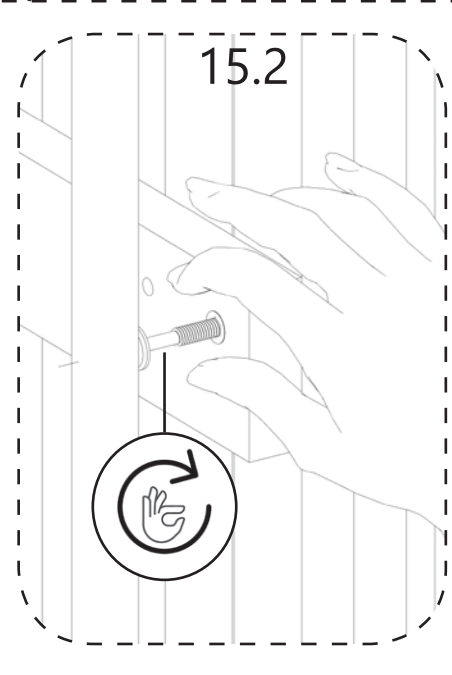
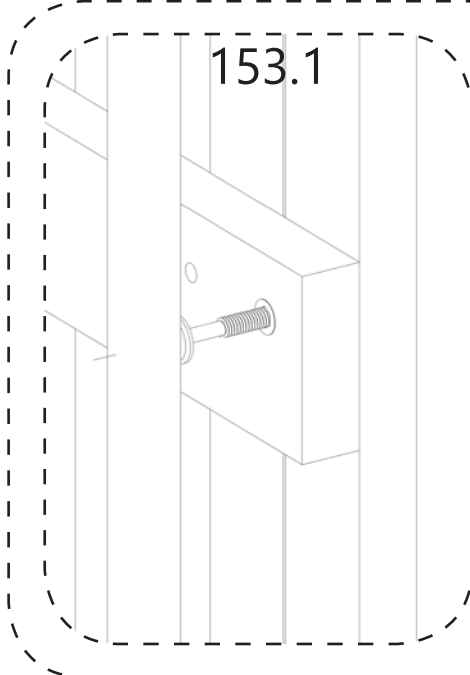
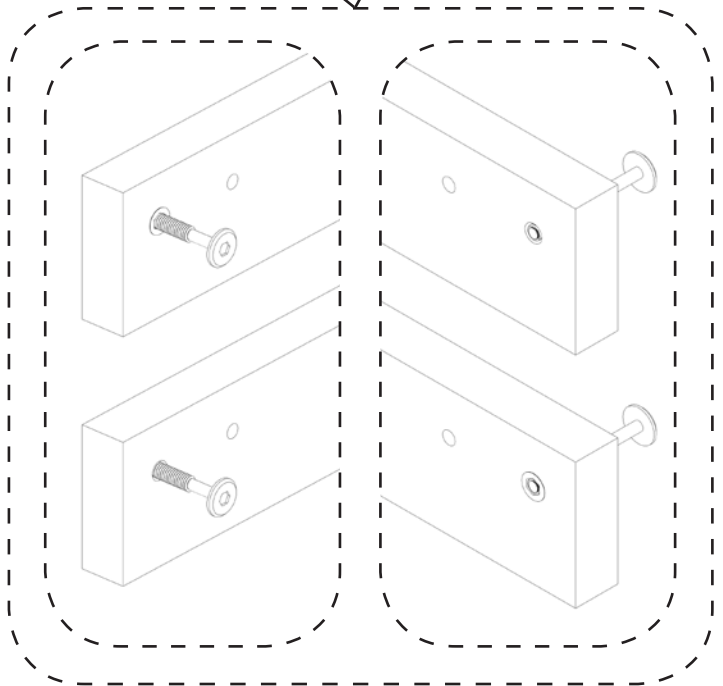
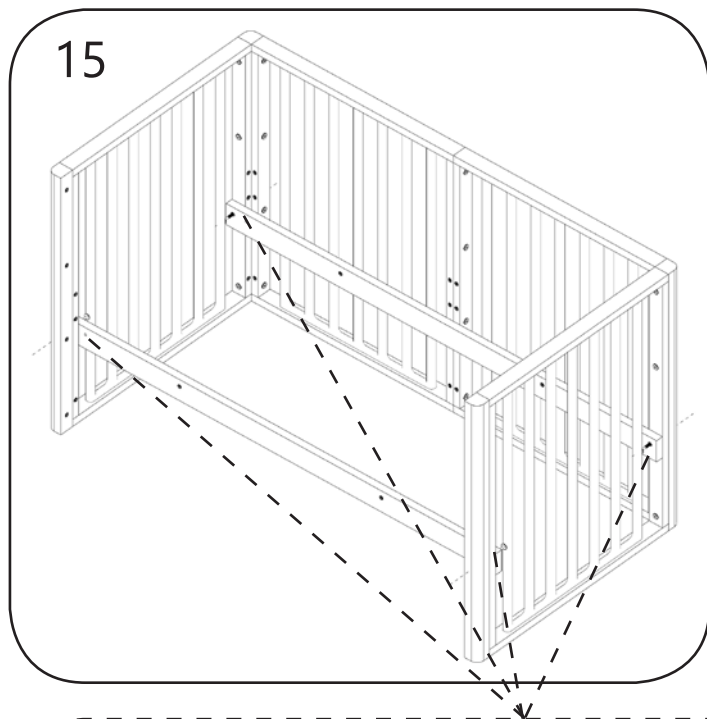
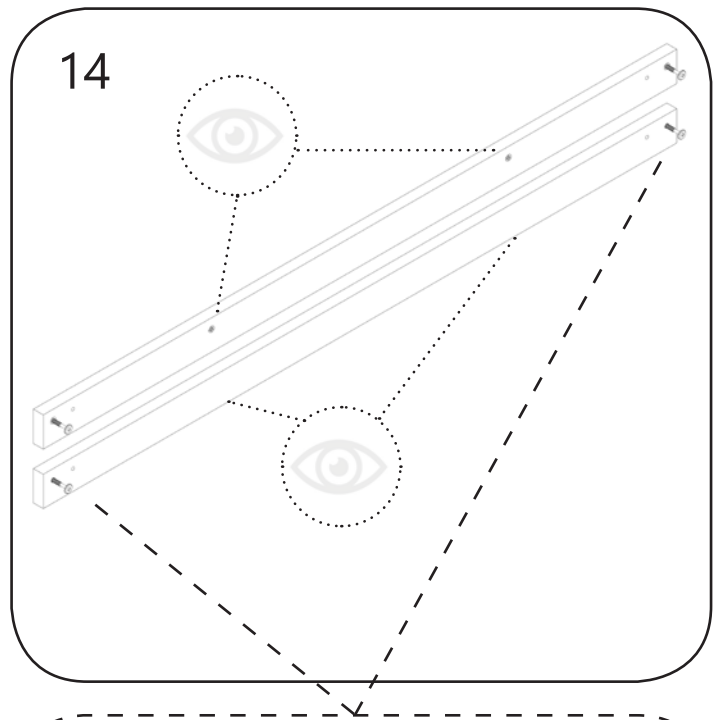
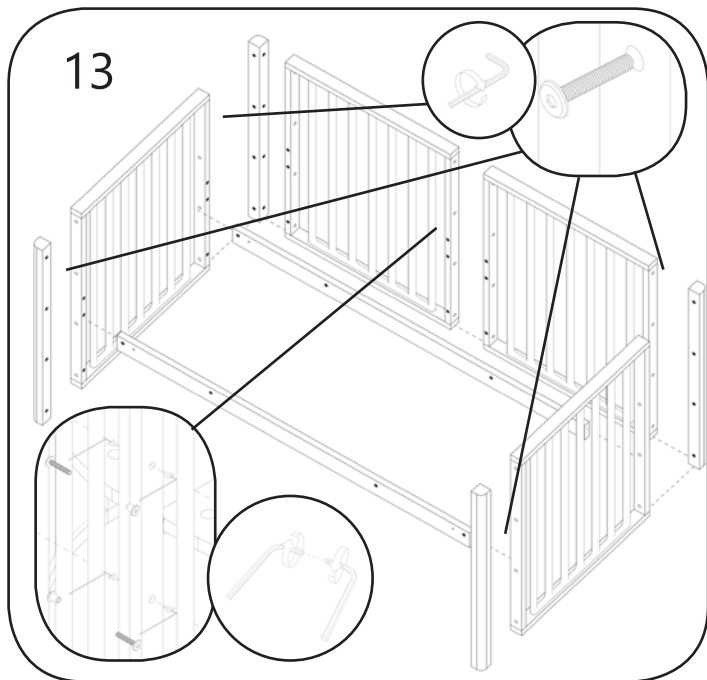


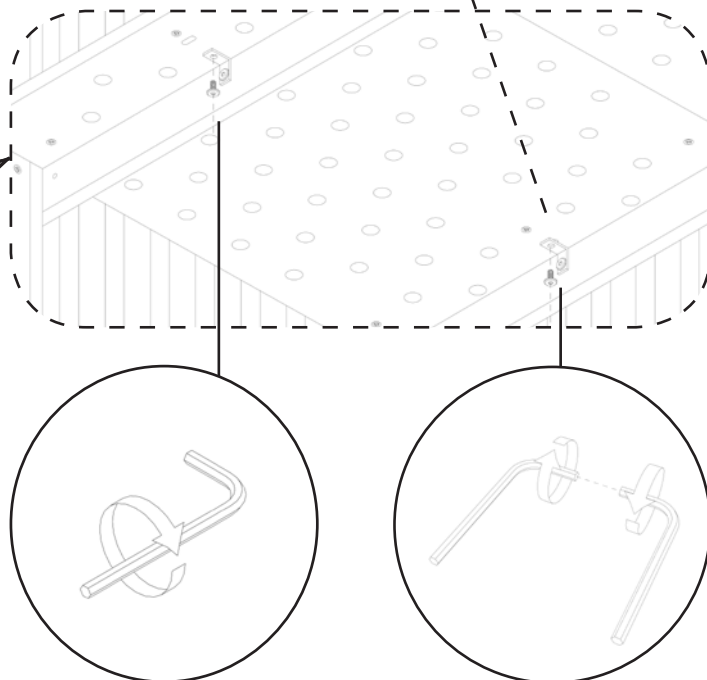
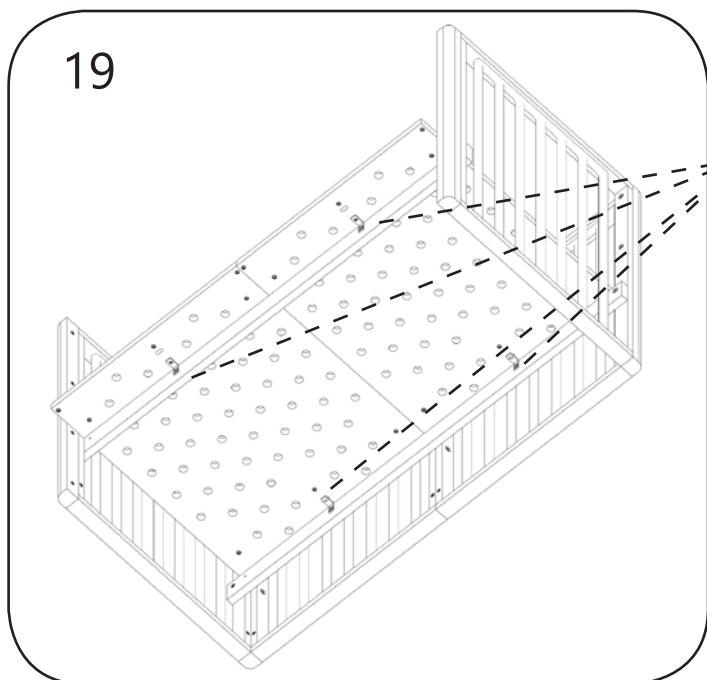
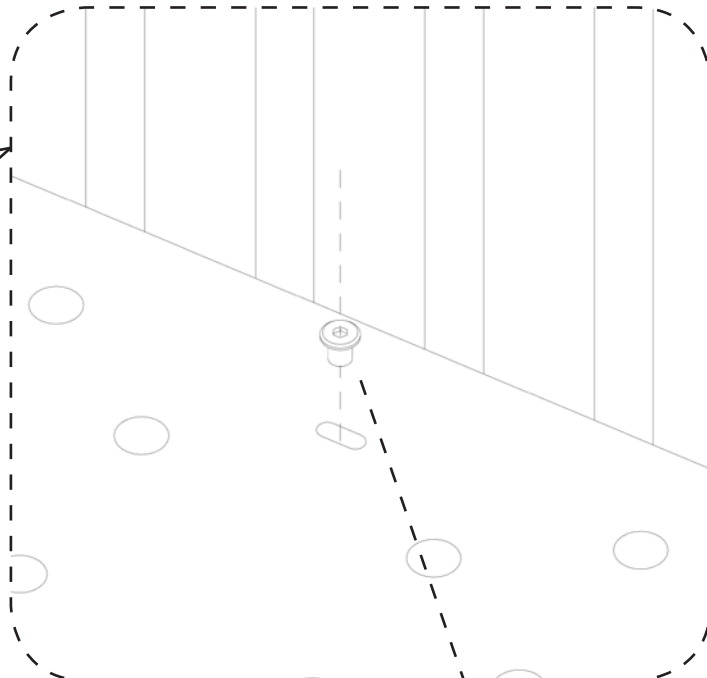
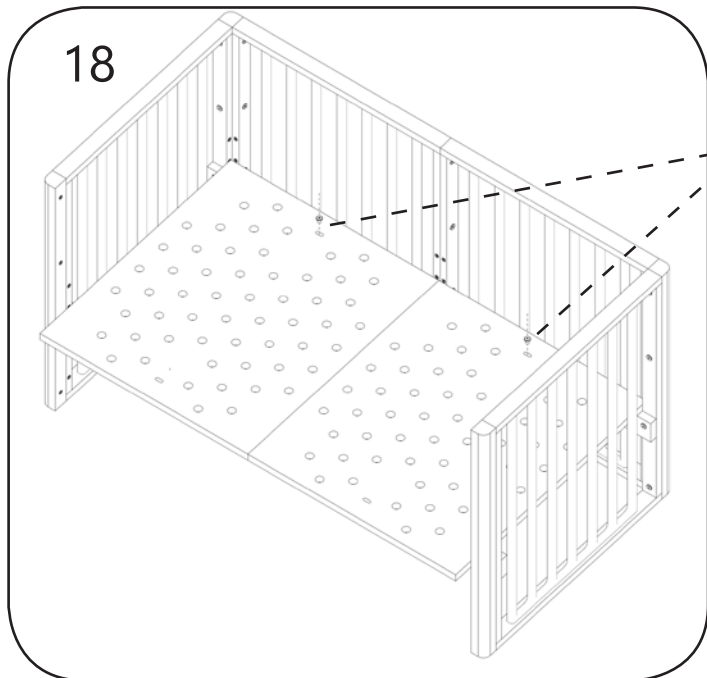
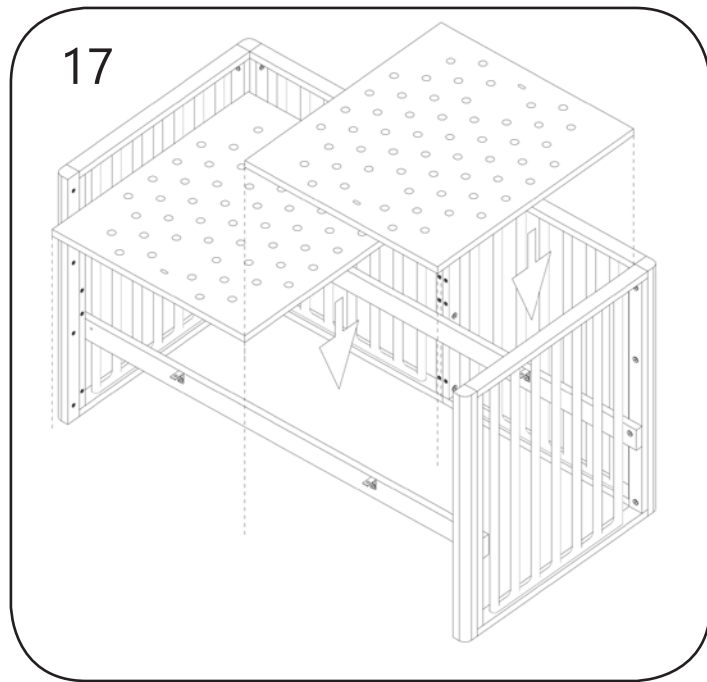
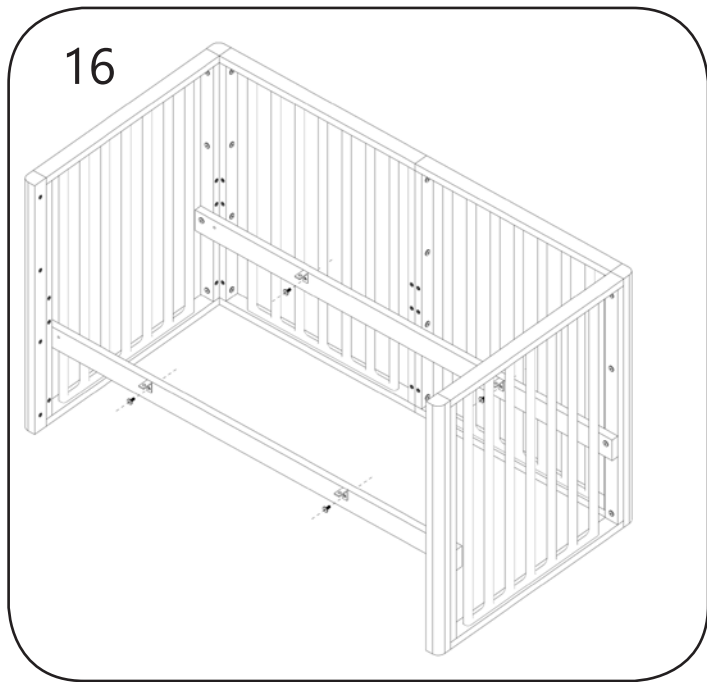
06



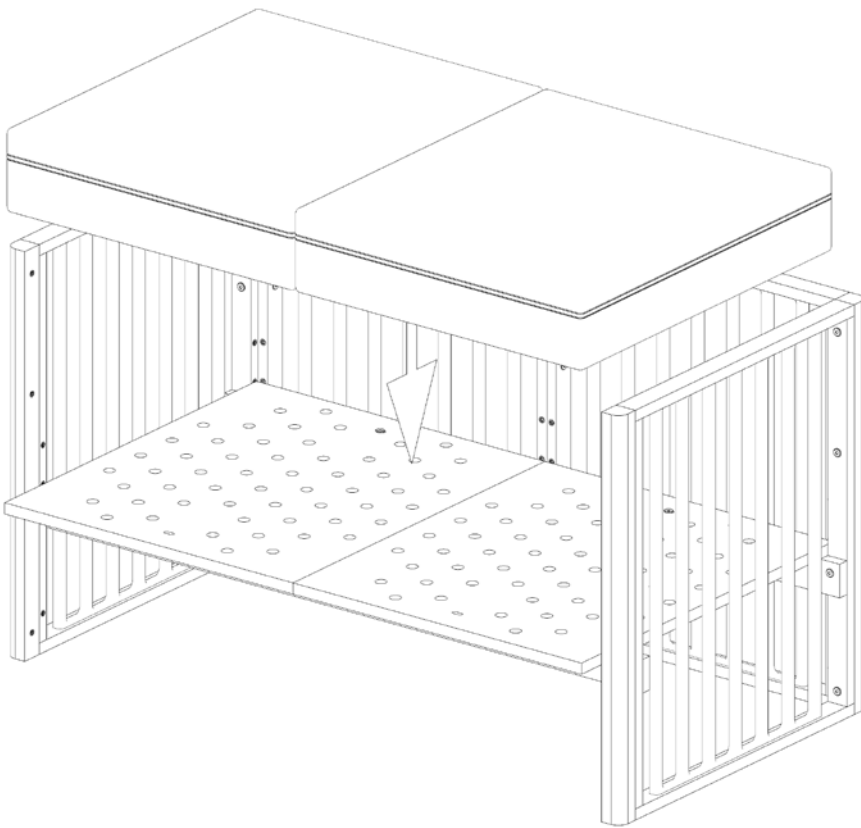
07



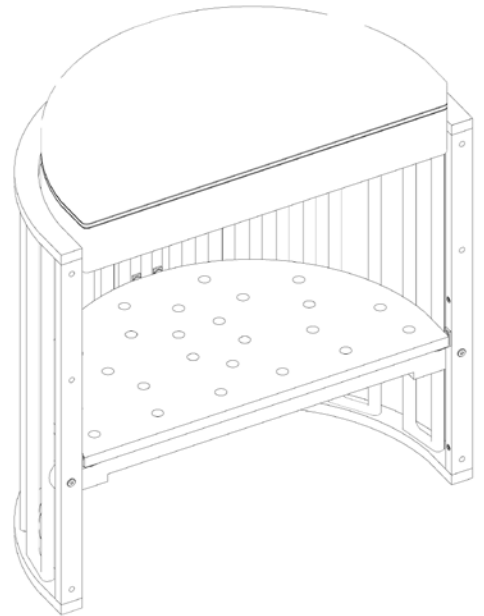




20



21

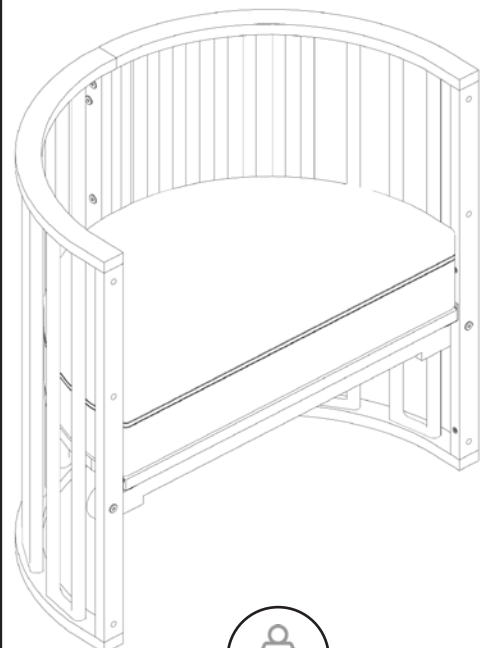


22



max.220kg

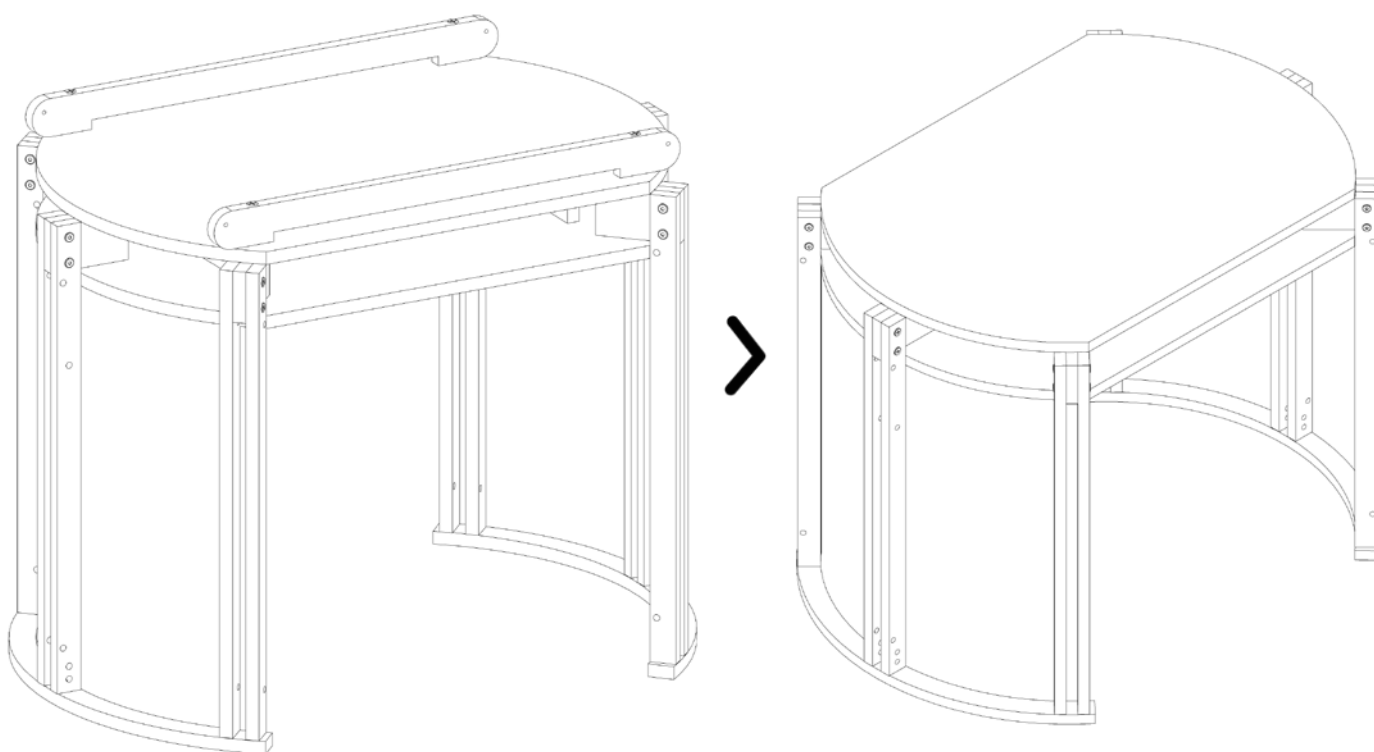
23



max.110 kg

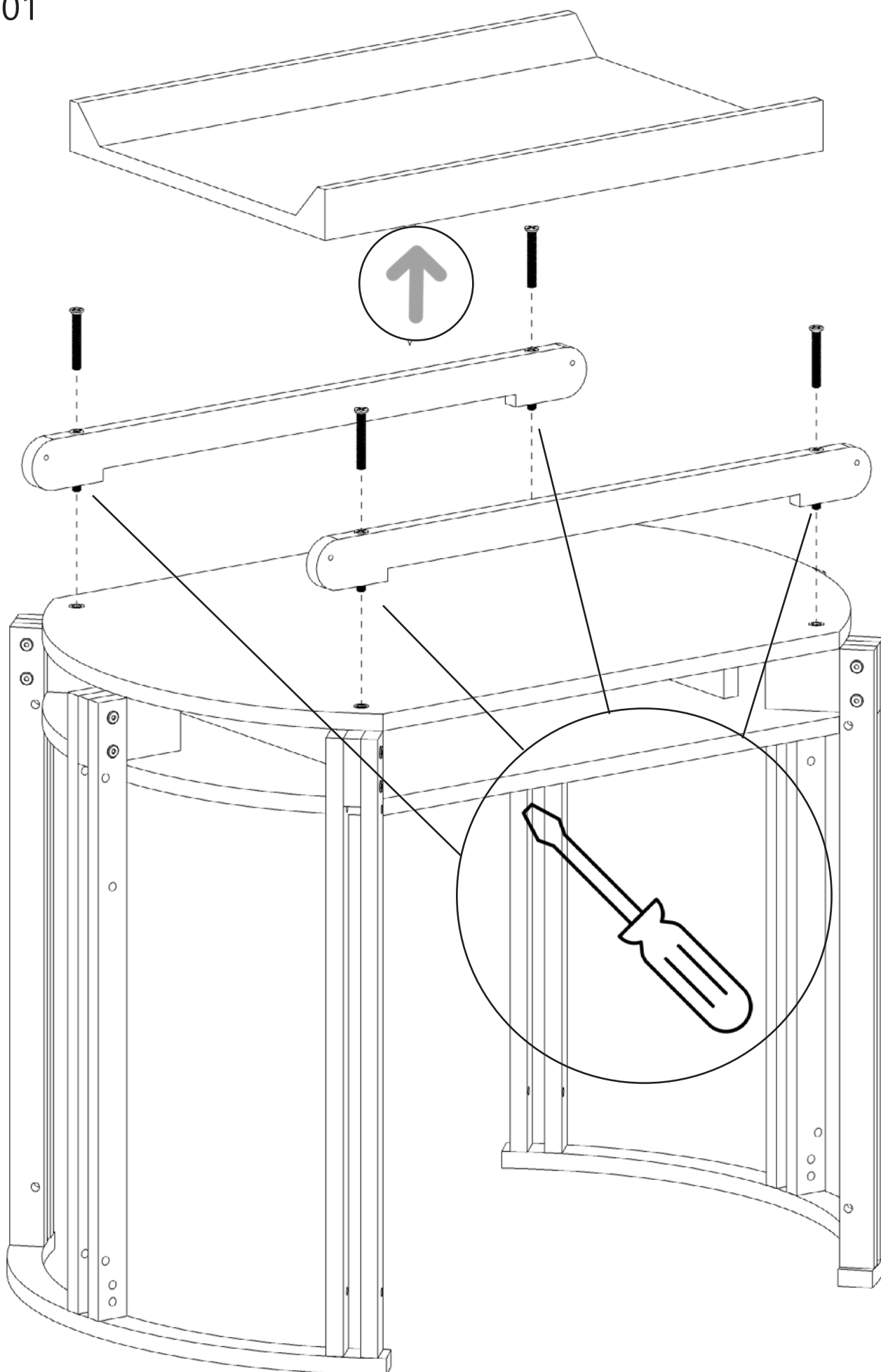


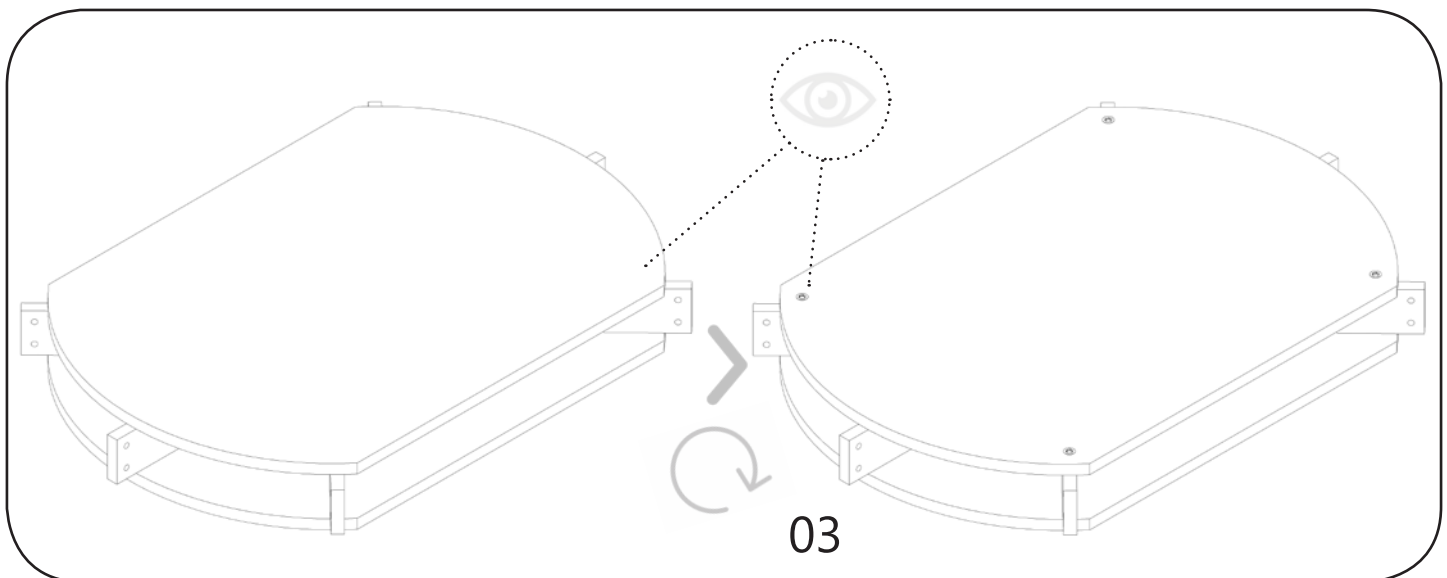
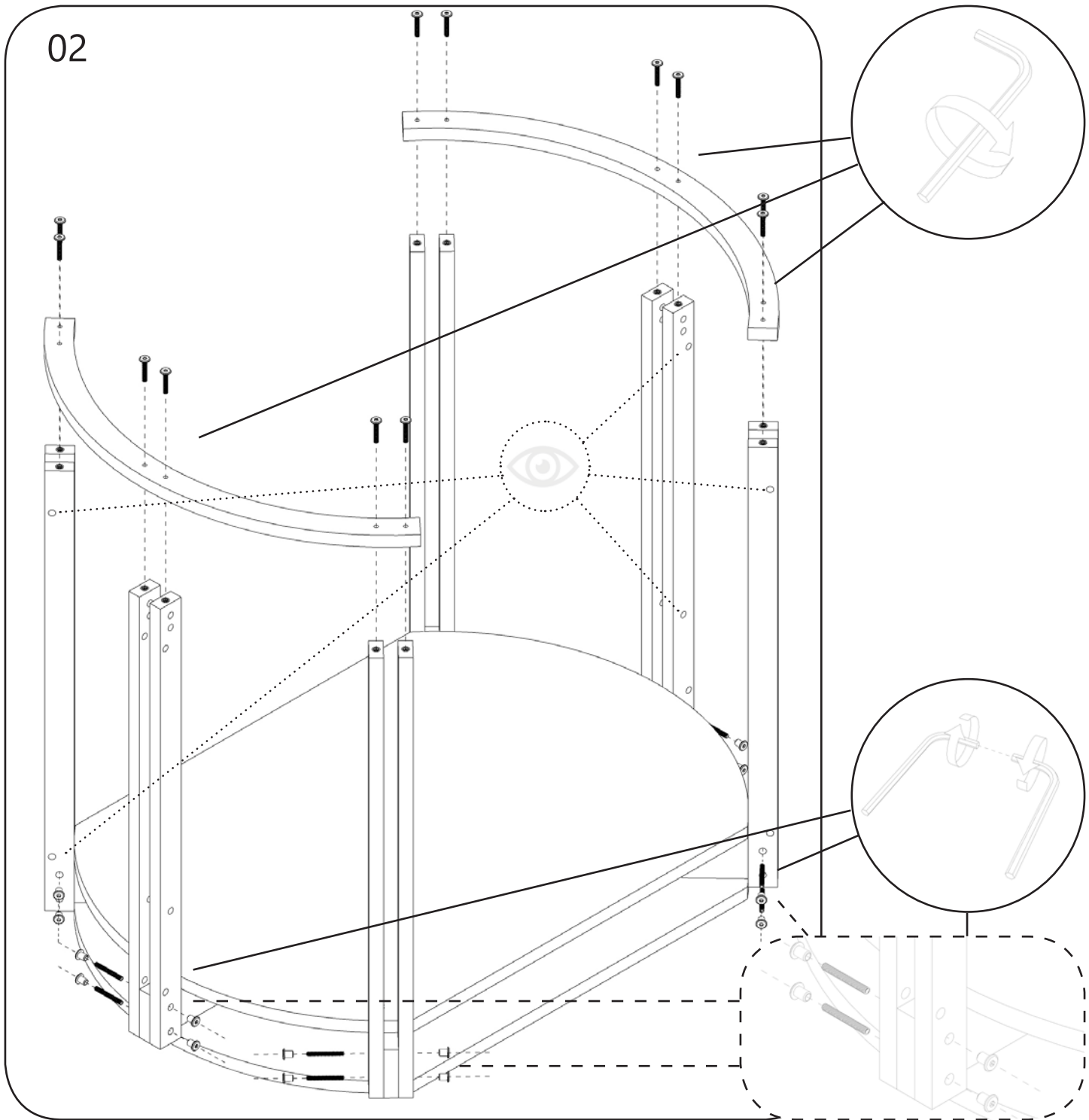
Sequi - flow

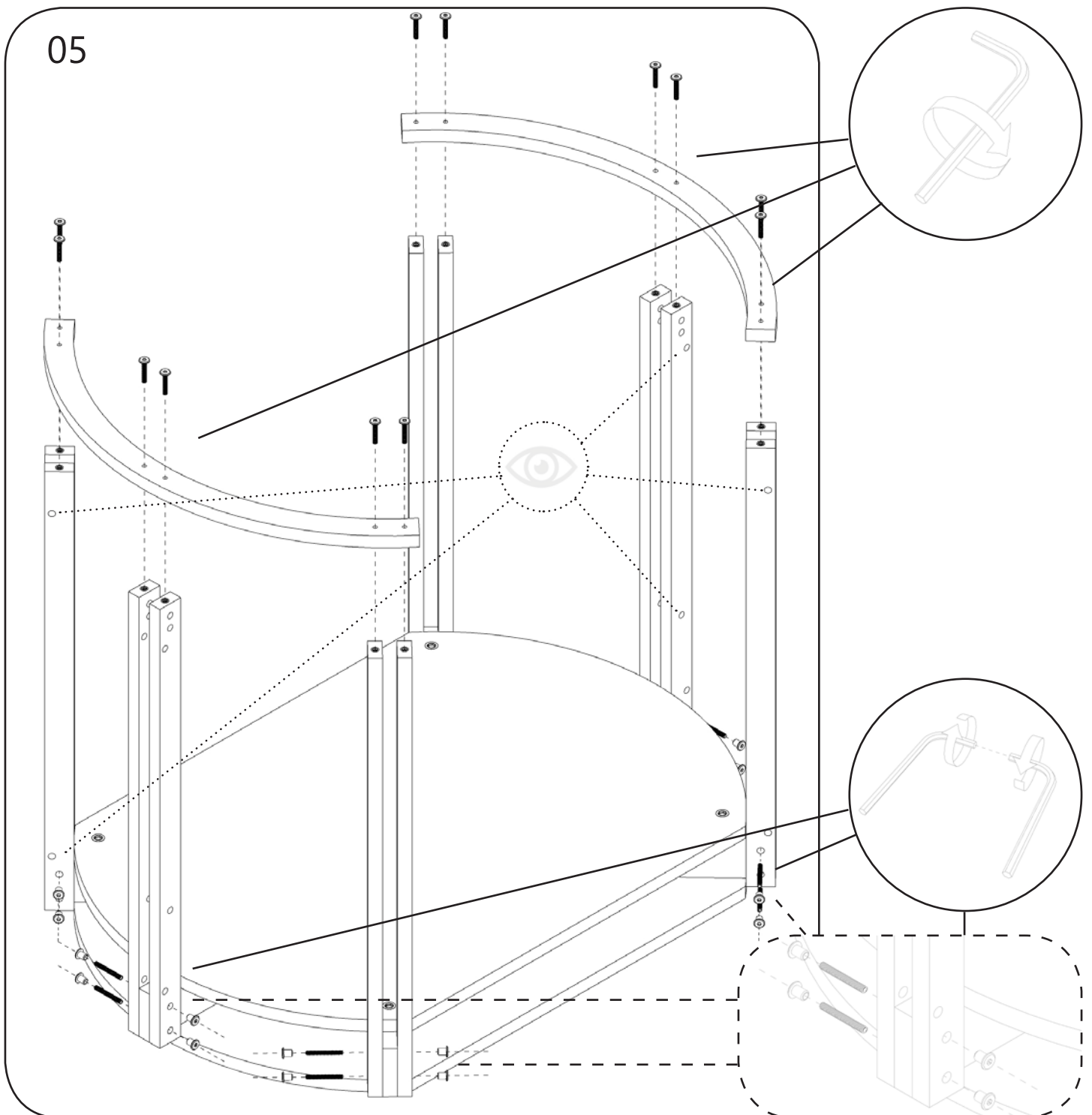
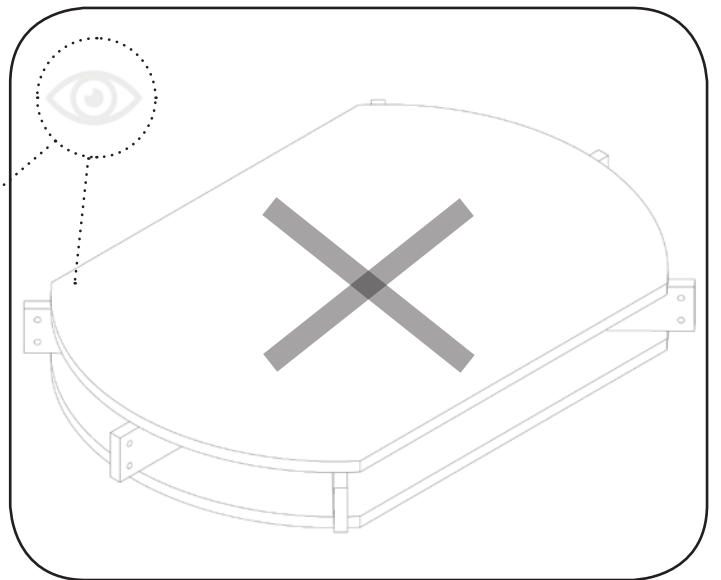
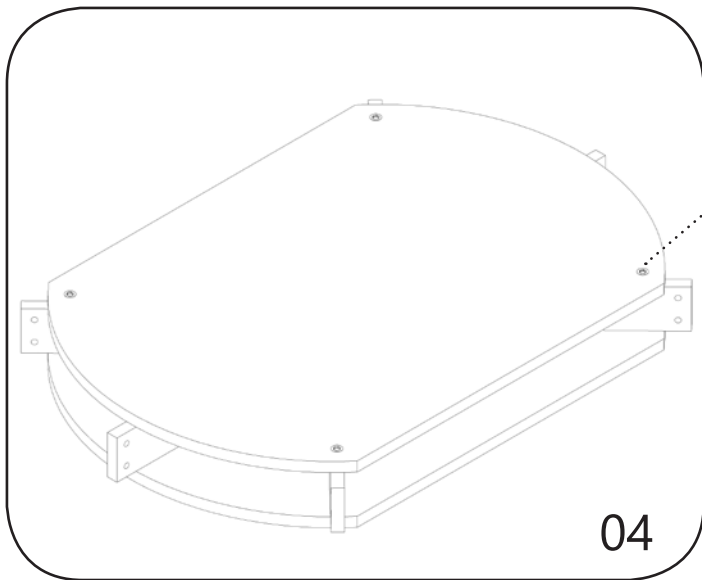


/

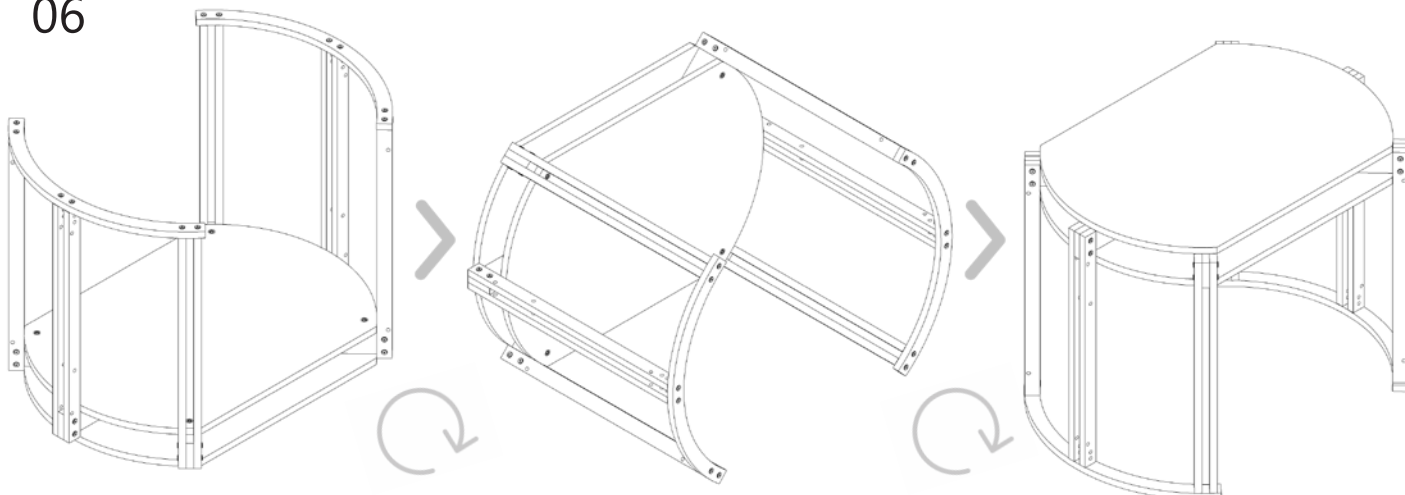
01



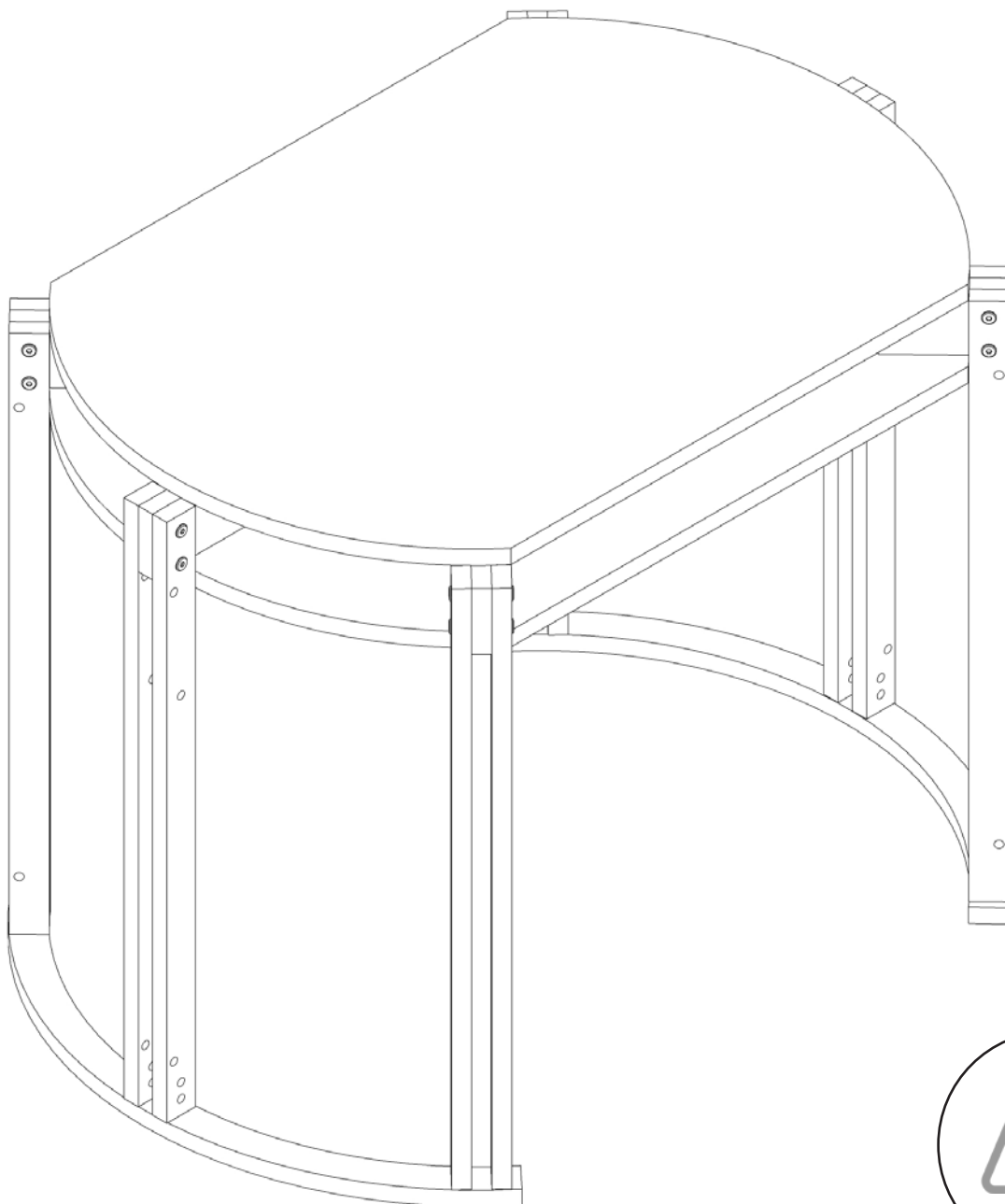




06

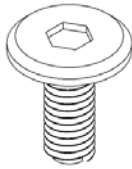


07

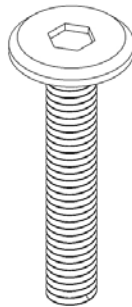




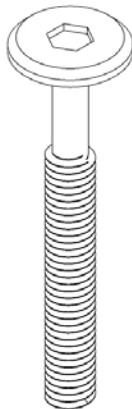
?



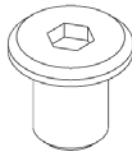
M6X15i4



M6X35i4



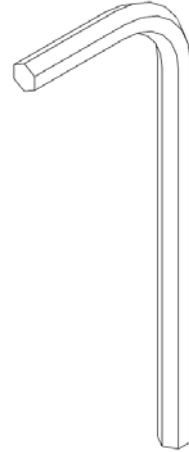
M6X50i4



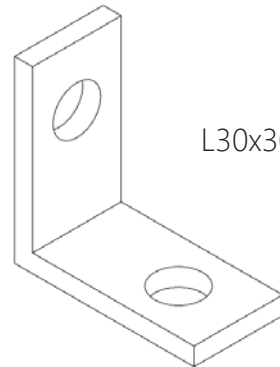
CM6X15i4



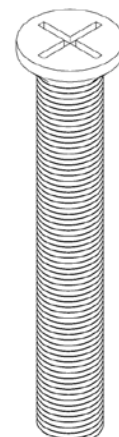
BM6X45



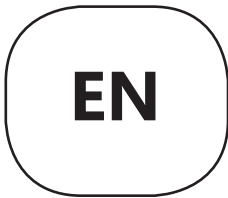
IK4X25



L30x30



M10X60



WARNING - ATTENTION - IMPORTANT – READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

Important

- Follow these warnings and the assembly instructions carefully. Keep for future reference.
- Do not use this product without reading the instructions for use first.
- Keep the instructions for later use. Save the hex keys for later use (re-tighten, assembly, disassembly) and all unused screws.

CRIB/COT/CRADLE WARNING!

- BE AWARE of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fire, etc. in the near vicinity of the crib.
- DO NOT use the product if any part is broken, torn, or missing. Use only spare parts approved by the manufacturer. Do not substitute parts.
- DO NOT leave anything in the crib or place the crib close to another product, which could provide a foothold or present a danger of suffocation or strangulation, e.g. strings, blinds/curtain cords, etc.
- DO NOT use more than one mattress in the cot.

WARNING!

Important safety information!

- Do not attach any item to the cot, for example hooks or handles. These can present a strangulation hazard, which may result in harm to your baby.
- Crib is ready for use when the locking mechanisms are engaged.
- Make sure the wheels on the crib are in locked position when a child is in it.
- Lowest mattress base position is the safest and should be used in that position as soon as the baby is old enough to sit up, kneel, or pull themselves up independently.
- If you use a mattress not approved or provided by the manufacturer, make sure that when the base is in its highest position, the distance from the top edge of the mattress to the top edge of the crib rail is at least 200mm, and at least 500mm when the base is in its lowest position. Also, the gap between the mattress and the crib rail must not exceed 30mm. Mattress must be of the same size and geometry as the crib or the Pomalo Sequi model.
- The maximum allowable mattress thickness is 150mm.
- Tighten all assembly fittings properly before use.
- Regularly check all joints, screws, and connections. All joints must be tightly secured at all times so that they cannot be separated without using tools. Re-tighten all screws 2-3 weeks after assembly.
- To prevent injury, stop using the crib

immediately once the child is able to climb out on their own.

- Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers because they can cause suffocation.
- Lower the mattress base to the lowest position as soon as the child can sit up, kneel, or pull themselves up independently.
- It is important not to attach hooks or handles to the crib or place it near ropes, cords, straps, curtains, or anything else that could pose a strangulation hazard.
- Children can become trapped between the bed and the wall. To avoid risk of serious injury the distance between the bed and the wall must always be less than 65 mm or more than 230 mm.
- Possible strangulation or entanglement hazard. Never use crib mattress cover unless it fits securely on crib mattress and wraps around the mattress corners.
- Although it is not illegal world wide, we stand with USA Safe Sleep for Babies Act - do not use any kind of crib bumper. Manufacturer does not produce or approve any product for such use.
- Do not use any accessories for this product that are not approved by the manufacturer.
- This product is only intended for use with 1 child at the time.
- If you are using Sequi mattress, make sure the white side of the mattress is facing up, and gray facing downwards.
- Never use a water mattress with this product.
- If refinishing, use a non-toxic finish specified for children's products.
- Do not let other children play unsupervised near the crib.
- Complies with European standards EN 716-1 and EN 1130.

TODDLER/JUVENILE BED

- When your child is ready, you may remove one side of the cot and adjust the mattress base to the lowest position. Once the cot side is removed, ensure to also disassemble the wheels.
- Sign of the child being ready for this is when he or she starts climbing out of the bed on their own.
- Children can become trapped between the bed and the wall. To avoid risk of serious injury the distance between the bed and the wall must always be less than 65 mm or more than 230 mm.
- Do not use next to an adult bed. This product is not a co-sleeper (bedside sleeper).

KIDS BED

- Children can become trapped between the bed and the wall. To avoid risk of serious injury the distance between the bed and the wall must always be less than 65 mm or more than 230 mm.

CHANGING TABLE

WARNING!

- WARNING: Do not leave the child unattended.
- Fall Hazard: Children have suffered serious injuries after falling from changing pads. Falls can happen quickly. Stay in arm's reach of your child.
- This changing unit is intended for use for children from birth up to an age of 12 months, up to 11 kg.
- Do not use the changing unit when any part is broken, torn or missing.
- Any additional or replacement parts shall only be obtained from manufacturer.
- All assembly fittings shall always be correctly tightened and checked regularly.
- Be aware of the risk of open fires and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires, etc. in the near vicinity of the changing unit.

- Do not use this accessory if you cannot exactly follow the instructions that come with it.
- SUFFOCATION HAZARD: babies have suffocated while sleeping in changing areas. Changing areas are not designed for safe sleeping.
- NEVER allow baby to sleep in changing area.
- This product is only allowed to be installed by adults.
- NEVER allow children to stand, climb, or hang on changing table.
- After assembly, check and tighten all fittings and screws. Fittings and screws should be checked regularly and retightened as necessary.

WORK DESK

- Tighten all assembly fittings properly before use. Check all fittings regularly and retighten as necessary.
- Maximum evenly distributed weight is 50 kg.
- This desk has been tested for domestic use and meets the requirements for durability and stability set forth in the following standards: EN 12521

ARM CHAIR & TWO-SEATER

- Recommended for indoor use only.
- This seating furniture is tested for domestic use according to EN-12520.
- Arm chair is max. load for 110 kg.
- Two-seater is max. load for 220 kg.

SEQUI MATTRESS

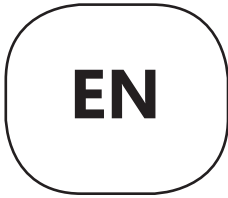
- Make sure the white side of the mattress is facing up, and gray facing downwards.

CANOPY DRAPE & HOLDER ROD

- DO NOT use the product if any part is broken, torn, or missing. Use only spare parts approved by the manufacturer. Do not substitute parts.
- DO NOT lean on the canopy holder rod or drape.
- DO NOT use it to move cradle, crib, bed, etc.
- DO NOT allow children to grab, pull or climb on the canopy holder rod or drape.
- DO NOT use any other canopy drapes except the Sequi Canopy Drape, as it may present a danger of suffocation or strangulation.
- Drape must be tightly secured to the cradle, crib, bed, etc. as it presents a danger of suffocation or strangulation otherwise.
- If you notice children using it to play, climb or similar, remove it immediately. This is not a toy.
- If you are hanging toys from the rod, make sure they are safely secured and do not exceed max. weight of 0,5 kg.
- If you are hanging toys from the rod, make sure they are out of the reach of the child.

LAMP

- For indoor use only.
- Do not immerse in water.
- Do not disassemble the product, as the light diodes can cause damage to the eyes.
- Regularly check the cord, the transformer and all other parts for damage. If any part is damaged the product should not be used.
- WARNING – Strangulation hazard - All cables are a choking hazard. Never place corded products within reach of children.
- NEVER place cord within reach of the child in a cot or playpen.
- This lighting product has low voltage and no sharp edges, small parts, hot surfaces, openings and hooks.
- Not recommended to allow children under 3 years of age to use/control without supervision.
- As with all electric products, precautions should be observed during handling and



**WARNING -
ATTENTION –
IMPORTANT – READ
CAREFULLY AND
KEEP FOR FUTURE
REFERENCE**

use to prevent electric shock.

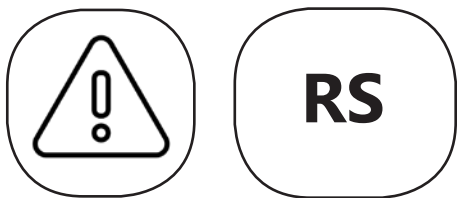
- The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.
- The external flexible cable or cord of this luminaire cannot be replaced; if the cord is damaged, the luminaire shall be disposed.
- Operating temperature: 15°C to 35°C.
- DO NOT use the product if any part is broken, torn, or missing. Use only spare parts approved by the manufacturer. Do not substitute parts.
- DO NOT lean on the lamp or drape if used on lamp.
- DO NOT use it to move cradle, crib, bed, etc.
- DO NOT allow children to grab, pull or climb on the lamp or drape.
- DO NOT use any other canopy drapes except the Sequi Canopy Drape, as it may present a danger of suffocation or strangulation.
- Drape must be tightly secured to the cradle, crib, bed, etc. as it presents a danger of suffocation or strangulation otherwise.
- If you notice children using it to play, climb or similar, remove it immediately. This is not a toy.

CLEANING AND MAINTENANCE

- WOOD - Clean the product with a damp soft cloth without using chemicals, after that clean it with soft dry cloth.
- SEQUI MATTRESS COVER: Washable at 60°C. Stretch while wet. Do not tumble dry. Dry flat.
- SEQUI MATTRESS CORE: Rinse mattress core with warm water and dry flat. If your child has an accident, the mattress cover and core should always be washed.
- SEQUI CANOPY DRAPE: Washable at 60°C. Stretch while wet. Do not tumble dry. Dry flat.
- LAMP - Clean the product with a damp soft cloth without using chemicals, after that clean it with soft dry cloth.

**DISPOSING AND WASTE
RECYCLING**

- Items should be disposed of separately from household waste.
- The items should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal.



UPOZORENJE - PAŽNJA – VAŽNO – PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU UPOTREBU

Važno

- Pažljivo pratite ova upozorenja i uputstva za montažu. Sačuvajte za buduće potrebe.
- Ne koristite ovaj proizvod bez prethodnog čitanja uputstva za upotrebu.
- Sačuvajte uputstva za kasniju upotrebu. Sačuvajte imbus ključeve za kasniju upotrebu (ponovno zatezanje, montažu, demontažu) i sve neiskorišćene zavrtnje.

KREKETAC/KOLEVKA

UPOZORENJE!

- Vodite računa o riziku od otvorenog plamena i drugih izvora jake toplote, kao što su električne grejalice, gasne peći itd., u neposrednoj blizini kreveta.
- NE KORISTITE proizvod ako je bilo koji deo polomljen, pocepan ili nedostaje. Koristite isključivo rezervne delove koje je odobrio proizvođač. Nemojte zamenjivati delove neoriginalnim.
- NE ostavljajte ništa u krevetu niti ga postavljajte blizu drugog proizvoda koji bi mogao poslužiti kao oslonac za penjanje ili predstavljati opasnost od gušenja ili davljenja, npr. uzice, zavesa/kanapi za zavesu itd.
- NE KORISTITE više od jednog duška u krevetu.

UPOZORENJE!

Važne bezbednosne informacije!

- Ne pričvršćujte nikakve predmete na krevetac, poput kuka ili ručki – mogu predstavljati opasnost od davljenja, što može ugroziti bezbednost vašeg deteta.
- Krevetac je spreman za upotrebu kada su svi mehanizmi za zaključavanje aktivirani.
- Uverite se da su točkići na krevetu zaključani kada je dete unutra.
- Najniži položaj podloge za dušek je najsigurniji i treba ga koristiti čim dete postane dovoljno staro da može da sedi, kleči ili se samo povlači u stojeći položaj.
- Ako koristite dušek koji nije obezbedio ili odobrio proizvođač, uverite se da je, kada je podloga za dušek u najvišem položaju, razdaljina između gornje ivice duška i gornje ivice stranice kreveta najmanje 200 mm, a kada je podloga u najnižem položaju najmanje 500 mm. Takođe, razmak između duška i stranice kreveta ne sme biti veći od 30 mm. Dušek mora biti iste veličine i oblika kao krevetac, odnosno kao Pomalo Sequi model.
- Maksimalna dozvoljena debljina duška je 150 mm.
- Sve spojeve čvrsto zategnite pre upotrebe.
- Redovno proveravajte sve spojeve, šrafove i veze. Svi spojevi moraju uvek biti čvrsto zategnuti i ne smeju se odvajati bez alata. Ponovo zategnite sve šrafove 2–3 nedelje nakon sklapanja.
- Da biste sprečili povrede, prestanite da koristite krevetac čim dete može

samostalno da izađe iz njega.

- Nikada ne koristite plastične transportne kese ili druge plastične folije kao navlake za dušek jer mogu izazvati gušenje.
- Spustite podlogu za dušek u najniži položaj čim dete može da sedi, kleči ili se samo povuče u stojeći položaj.
- Važno je da ne pričvršćujete kuke ili ručke na krevetac niti da ga postavljate u blizinu kanapa, traka, zavesa ili bilo čega što može predstavljati opasnost od davljenja.
- Deca mogu ostati zaglavljena između kreveta i zida. Da biste izbegli rizik od ozbiljnih povreda, razmak između kreveta i zida mora uvek biti manji od 65 mm ili veći od 230 mm.
- Moguća opasnost od davljenja ili upetljavanja. Nikada ne koristite navlaku za dušek ako se ne pričvršćuje čvrsto oko svih ivica duška.
- Iako nije zabranjeno svuda u svetu, mi podržavamo zakon USA Safe Sleep for Babies Act – nemojte koristiti nikakve obloge (bumpers) u krevetu. Proizvođač ne proizvodi niti odobrava takve dodatke.
- Ne koristite dodatke koji nisu odobreni od strane proizvođača.
- Ovaj proizvod je namenjen isključivo za jedno dete.
- Ako koristite Sequi dušek, uverite se da bela strana duška bude okrenuta nagore, a siva nadole.
- Nikada ne koristite vodeni dušek sa ovim proizvodom.
- Ako vršite premazivanje, koristite netoksičan premaz koji je namenjen za dečije proizvode.
- Ne dozvoljavajte drugoj deci da se igraju bez nadzora u blizini kreveta.
- U skladu je sa evropskim standardima EN 716-1 i EN 1130.

KREKET ZA TODLERE / MANJU DECU

- Kada je vaše dete spremno, možete ukloniti jednu stranicu kreveta i postaviti podlogu za dušek u najniži položaj. Nakon uklanjanja stranice, obavezno uklonite i točkiće.
- Znak da je dete spremno za ovu promenu jeste kada počne samostalno da se penje napolje iz kreveta.
- Deca mogu ostati zaglavljena između kreveta i zida. Da biste izbegli ozbiljne povrede, razmak između kreveta i zida mora biti manji od 65 mm ili veći od 230 mm.
- Ne koristiti uz krevet za odrasle. Ovaj proizvod nije predviđen za spavanje uz roditelja (nije bedside sleeper).

KREKET ZA DECU

- Deca mogu ostati zaglavljena između kreveta i zida. Da biste izbegli ozbiljne povrede, razmak između kreveta i zida mora biti manji od 65 mm ili veći od 230 mm.

STO ZA PRESVLAČENJE UPOZORENJE!

- UPOZORENJE: Nemojte ostavljati dete bez nadzora.
- Opasnost od pada: deca su pretpela ozbiljne povrede padajući sa stolova za presvlačenje. Padovi se dešavaju brzo. Uvek budite na dohvata ruke.
- Ova jedinica za presvlačenje predviđena je za decu od rođenja do 12 meseci starosti, do 11 kg težine.
- Ne koristiti ako je bilo koji deo polomljen, pocepan ili nedostaje.
- Rezervne i dodatne delove obezbeđuje isključivo proizvođač.
- Svi spojevi moraju biti pravilno zategnuti i redovno proveravani.
- Vodite računa o riziku od otvorenog plamena i drugih izvora jake toplote.
- Nemojte koristiti dodatke ako se ne možete

pridržavati uputstva za korišćenje.

- OPASNOST OD GUŠENJA: bebe su se ugušile dok su spavale na stolu za presvlačenje. Ovi stolovi nisu predviđeni za spavanje.
- NIKADA ne dozvolite detetu da spava na stolu za presvlačenje.
- Ovaj proizvod smeju montirati samo odrasli.
- NIKADA ne dozvolite deci da stoje, penju se ili vise sa stola za presvlačenje.
- Nakon sklapanja, proverite i zategnite sve spojeve i šrafove. Redovno ih proveravajte i po potrebi dotežite.

RADNI STO

- Sve spojeve čvrsto zategnite pre upotrebe. Redovno proveravajte spojeve i po potrebi ih dotežite.
- Maksimalno ravnomerno raspoređeno opterećenje: 50 kg.
- Sto je testiran za kućnu upotrebu i ispunjava zahteve standarda EN 12521 za izdržljivost i stabilnost.

FOTELJA & DVOSRED

- Preporučuje se isključivo za unutrašnju upotrebu.
- Ova sedišta su testirana za kućnu upotrebu prema standardu EN 12520.
- Maksimalno opterećenje za fotelju: 110 kg.
- Maksimalno opterećenje za dvosred: 220 kg.

SEQUI DUŠEK

- Uverite se da je bela strana duška okrenuta nagore, a siva nadole.

BALDAHIN & NOSAČ BALDAHINA

- NE KORISTITE proizvod ako je bilo koji deo polomljen, pocepan ili nedostaje. Koristite samo rezervne delove odobrene od strane proizvođača. Ne menjajte delove zamenskim.
- NE OSLANJAJTE SE na nosač baldahina ili na sam baldahin.
- NE KORISTITE za pomeranje kolevke, kreveta, kreveta i sl.
- NE DOZVOLITE deci da hvataju, vuku ili se penju na nosač baldahina ili na sam baldahin.
- NE KORISTITE druge baldahine osim Sequi baldahina, jer to može predstavljati opasnost od gušenja ili davljenja.
- Baldahin mora biti čvrsto pričvršćen za kolevku, krevetac, krevet i sl., u suprotnom predstavlja opasnost od gušenja ili davljenja.
- Ako primetite da deca koriste baldahin za igru, penjanje ili slično, odmah ga uklonite. Ovo nije igračka.
- Ako kačite igračke na nosač, uverite se da su bezbedno pričvršćene i da ne prelaze maksimalnu težinu od 0,5 kg.
- Ako kačite igračke na nosač, uverite se da su van domašaja deteta.

LAMPA

- Samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.
- Ne potapati u vodu.
- Ne rastavljajte proizvod, jer svetlosne diode mogu oštetiti oči.
- Redovno proveravajte kabl, transformator i sve ostale delove da li su oštećeni. Ako je bilo koji deo oštećen, proizvod se ne sme koristiti.
- UPOZORENJE – Opasnost od davljenja – Svi kablovi predstavljaju opasnost od gušenja. Nikada ne stavljajte proizvode sa kablom u domašaj dece.
- NIKADA ne stavljajte kabl u krevetac ili ograđenu igraonicu.
- Ovaj proizvod za osvetljenje ima nizak napon i nema oštre ivice, male delove, vruće površine, otvore i kukice.
- Ne preporučuje se da ga deca mlađa od 3 godine koriste/kontrolišu bez nadzora.
- Kao i kod svih električnih proizvoda, treba poštovati mere predostrožnosti tokom rukovanja i upotrebe kako bi se sprečio strujni udar.
- Izvor svetlosti koji se nalazi u ovoj svetiljci sme zameniti samo proizvođač ili njegov



UPOZORENJE - PAŽNJA – VAŽNO – PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU UPOTREBU

serviser ili slično kvalifikovana osoba.

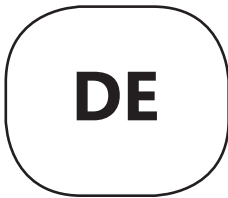
- Spoljni fleksibilni kabl ili kabl ove svetiljke ne može se zameniti; ako je kabl oštećen, svetiljka se mora odložiti.
- Radna temperatura: od 15°C do 35°C.
- NE KORISTITE proizvod ako je bilo koji deo polomljen, pocepan ili nedostaje. Koristite samo rezervne delove odobrene od strane proizvođača. Ne menjajte delove zamenskim.
- NE OSLANJAJTE SE na lampu ili baldahin ako se koristi na lampi.
- NE KORISTITE za pomeranje kolenke, kreveta, kreveta i sl.
- NE DOZVOLITE deci da hvataju, vuku ili se penju na lampu ili baldahin.
- NE KORISTITE druge baldahine osim Sequi baldahina, jer to može predstavljati opasnost od gušenja ili davljenja.
- Baldahin mora biti čvrsto pričvršćen za kolenku, krevetac, krevet i sl., u suprotnom predstavlja opasnost od gušenja ili davljenja.
- Ako primetite da deca koriste baldahin za igru, penjanje ili slično, odmah ga uklonite. Ovo nije igračka.

ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

- DRVO – Čistiti vlažnom mekom krpom bez hemikalija, zatim obrisati suvom mekom krpom.
- NAVLAKA ZA SEQUI DUŠEK – Prati na 60°C, rastegnuti dok je vlažna, ne sušiti u mašini, sušiti ravno.
- JEZGRO SEQUI DUŠEKA – Isprati toplom vodom i sušiti ravno. Ako dete ima nezgodu, obavezno oprati i navlaku i jezgro dušeka.
- LAMPA - Očistite proizvod vlažnom mekom krpom bez upotrebe hemikalija, a zatim ga očistite mekom suvom krpom.

ODLAGANJE I RECIKLAŽA OTPAD

- Predmeti treba odlagati odvojeno od kućnog otpada.
- Predmeti treba da se predaju na reciklažu u skladu sa lokalnim propisima o zaštiti životne sredine za odlaganje otpada.



WARNUNG – ACHTUNG – WICHTIG – SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZ AUFBEWAHREN

Wichtig

- Befolgen Sie diese Warnhinweise und die Montageanleitung sorgfältig. Für spätere Bezugnahme aufbewahren.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht, ohne zuvor die Gebrauchsanweisung gelesen zu haben.
Bewahren Sie die Anweisungen für die spätere Verwendung auf. Bewahren Sie die Inbusschlüssel für spätere Nutzung (Nachziehen, Montage, Demontage) und alle nicht verwendeten Schrauben auf.

KINDERBETT/REISEBETT/ KOLEVKA

WARNUNG!

- Seien Sie sich der Gefahr von offenem Feuer und anderen starken Wärmequellen bewusst, wie z. B. elektrischen Heizstäben, Gasfeuern usw. in unmittelbarer Nähe des Kinderbetts.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt, gerissen oder fehlt. Verwenden Sie nur vom Hersteller genehmigte Ersatzteile. Keine Teile austauschen.
- Lassen Sie nichts im Kinderbett liegen und stellen Sie das Bett nicht in die Nähe anderer Produkte, die eine Aufstiegsmöglichkeit bieten oder die Gefahr von Erstickung oder Strangulation darstellen könnten, z. B. Schnüre, Jalousien/Vorhangschnüre usw.
- Verwenden Sie im Kinderbett nicht mehr als eine Matratze.

WARNUNG!

Wichtige

Sicherheitsinformationen!

- Befestigen Sie keine Gegenstände am Kinderbett, z. B. Haken oder Griffe. Diese können eine Strangulationsgefahr darstellen und Ihr Baby verletzen.
- Das Kinderbett ist einsatzbereit, wenn die Verriegelungsmechanismen eingerastet sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Rollen des Kinderbetts blockiert sind, wenn sich ein Kind darin befindet.
- Die niedrigste Position des Matratzenbodens ist die sicherste und sollte verwendet werden, sobald das Baby alt genug ist, um selbstständig zu sitzen, zu knien oder sich hochzuziehen.
- Wenn Sie eine vom Hersteller nicht genehmigte oder nicht bereitgestellte Matratze verwenden, stellen Sie sicher, dass im höchsten Bodenposition die Entfernung vom oberen Rand der Matratze zum oberen Rand der Bettseite mindestens 200 mm beträgt und mindestens 500 mm in der niedrigsten Position. Außerdem darf

der Spalt zwischen Matratze und Bettseite 30 mm nicht überschreiten. Die Matratze muss dieselbe Größe und Geometrie wie das Kinderbett oder das Modell Pomalo Sequi haben.

- Die maximal zulässige Matratzenstärke beträgt 150 mm.
- Ziehen Sie alle Montageschrauben vor der Nutzung fest an.
- Überprüfen Sie regelmäßig alle Verbindungen, Schrauben und Befestigungen. Alle Verbindungen müssen jederzeit fest gesichert sein, sodass sie nicht ohne Werkzeug gelöst werden können. Ziehen Sie alle Schrauben 2–3 Wochen nach der Montage erneut an.
- Um Verletzungen zu vermeiden, hören Sie sofort auf, das Kinderbett zu benutzen, sobald das Kind selbstständig hinausklettern kann.
- Verwenden Sie niemals Plastiksäcke oder andere Kunststofffolien als Matratzenbezug, da sie Erstickungsgefahr darstellen.
- Senken Sie die Matratzenbasis auf die niedrigste Position, sobald das Kind sitzen, knien oder sich selbst hochziehen kann.
- Es ist wichtig, keine Haken oder Griffe an das Kinderbett zu befestigen oder es in die Nähe von Seilen, Kordeln, Gurten, Vorhängen oder anderen Dingen zu stellen, die eine Strangulationsgefahr darstellen könnten.
- Kinder können zwischen Bett und Wand eingeklemmt werden. Um das Risiko schwerer Verletzungen zu vermeiden, muss der Abstand zwischen Bett und Wand immer weniger als 65 mm oder mehr als 230 mm betragen.
- Mögliche Strangulations- oder Verwicklungsgefahr. Verwenden Sie niemals einen Matratzenbezug, es sei denn, er passt sicher auf die Matratze und umschließt die Ecken der Matratze.
- Obwohl dies nicht weltweit verboten ist, unterstützen wir den USA Safe Sleep for Babies Act – verwenden Sie keine Art von Nestchen. Der Hersteller stellt kein Produkt für diese Verwendung her und genehmigt auch keines.
- Verwenden Sie keine Zubehörteile für dieses Produkt, die nicht vom Hersteller genehmigt sind.
- Dieses Produkt ist nur für die Benutzung durch 1 Kind gleichzeitig vorgesehen.
- Wenn Sie die Sequi-Matratze verwenden, achten Sie darauf, dass die weiße Seite nach oben und die graue Seite nach unten zeigt.
- Verwenden Sie niemals ein Wasserbett mit diesem Produkt.
- Bei Neulackierung verwenden Sie eine ungiftige Beschichtung, die für Kinderprodukte geeignet ist.
- Lassen Sie keine Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Kinderbetts spielen.
- Entspricht den europäischen Normen EN 716-1 und EN 1130.

KLEINKIND-/JUNGENBETT

- Wenn Ihr Kind bereit ist, können Sie eine Seite des Kinderbetts entfernen und die Matratzenbasis auf die niedrigste Position einstellen. Sobald die Bettseite entfernt ist, müssen auch die Rollen demontiert werden.
- Ein Zeichen dafür, dass das Kind bereit ist, ist, wenn es beginnt, selbstständig aus dem Bett zu klettern.
- Kinder können zwischen Bett und Wand eingeklemmt werden. Um das Risiko schwerer Verletzungen zu vermeiden, muss der Abstand zwischen Bett und Wand immer weniger als 65 mm oder mehr als 230 mm betragen.
- Nicht neben einem Erwachsenenbett verwenden. Dieses Produkt ist kein Beistellbett.

KINDERBETT

- Kinder können zwischen Bett und Wand eingeklemmt werden. Um das Risiko schwerer Verletzungen zu vermeiden, muss der Abstand zwischen Bett und Wand immer weniger als 65 mm oder mehr als 230 mm betragen.

WICKELTISCH

WARNUNG!

- **WARNUNG:** Lassen Sie das Kind nicht unbeaufsichtigt.
- **Sturzgefahr:** Kinder haben ernsthafte Verletzungen erlitten, nachdem sie von Wickelaufgaben gefallen sind. Stürze können schnell passieren. Halten Sie Ihr Kind in Armlänge.
- Diese Wickeleinheit ist für Kinder von der Geburt bis zu einem Alter von 12 Monaten und bis zu 11 kg vorgesehen.
- Verwenden Sie die Wickeleinheit nicht, wenn ein Teil beschädigt, gerissen oder fehlt.
- Zusätzliche oder Ersatzteile dürfen nur vom Hersteller bezogen werden.
- Alle Montageelemente müssen immer korrekt angezogen und regelmäßig überprüft werden.
- Seien Sie sich der Gefahr von offenem Feuer und anderen starken Wärmequellen bewusst, wie z. B. elektrischen Heizstäben, Gasfeuern usw., in der Nähe der Wickeleinheit.
- Verwenden Sie dieses Zubehör nicht, wenn Sie die mitgelieferten Anweisungen nicht genau befolgen können.
- **ERSTICKUNGSGEFAHR:** Babys sind beim Schlafen auf Wickelbereichen erstickt. Wickelbereiche sind nicht für sicheres Schlafen ausgelegt.
- Lassen Sie niemals das Baby auf dem Wickelbereich schlafen.
- Dieses Produkt darf nur von Erwachsenen installiert werden.
- Lassen Sie niemals Kinder auf dem Wickeltisch stehen, klettern oder hängen.
- Überprüfen und ziehen Sie nach der Montage alle Beschläge und Schrauben fest. Beschläge und Schrauben sollten regelmäßig überprüft und bei Bedarf nachgezogen werden.

ARBEITSPLATZ/ SCHREIBTISCH

- Ziehen Sie alle Montagebeschläge vor der Nutzung fest an. Überprüfen Sie alle Beschläge regelmäßig und ziehen Sie sie bei Bedarf nach.
- Das maximal gleichmäßig verteilte Gewicht beträgt 50 kg.
- Dieser Tisch wurde für den Hausgebrauch getestet und erfüllt die Anforderungen an Haltbarkeit und Stabilität gemäß der Norm EN 12521.

SESSL & ZWEISITZER

- Nur für den Innenbereich empfohlen.
- Diese Sitzmöbel sind für den Hausgebrauch gemäß EN 12520 getestet.
- Sessel: maximale Belastung 110 kg.
- Zweisitzer: maximale Belastung 220 kg.

SEQUI MATRATZE

- Achten Sie darauf, dass die weiße Seite der Matratze nach oben und die graue Seite nach unten zeigt.

BALDACHIN & HALTESTANGE

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt, zerrissen oder fehlt. Verwenden Sie nur vom Hersteller genehmigte Ersatzteile. Keine Teile austauschen.
- NICHT auf die Baldachin-Halterstange oder den Baldachin lehnen.
- NICHT zum Bewegen von Wiege, Kinderbett, Bett usw. verwenden.
- Kindern NICHT erlauben, die Baldachin-Halterstange oder den Baldachin zu greifen, daran zu ziehen oder darauf zu klettern.
- Verwenden Sie keine anderen Baldachine



WARNUNG – ACHTUNG – WICHTIG – SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZ AUFBEWAHREN

außer dem Sequi-Baldachin, da sonst Erstickungs- oder Strangulationsgefahr besteht.

- Der Baldachin muss fest an Wiege, Kinderbett, Bett usw. befestigt sein, da sonst Erstickungs- oder Strangulationsgefahr besteht.
- Wenn Sie bemerken, dass Kinder es zum Spielen, Klettern oder Ähnlichem verwenden, entfernen Sie es sofort. Dies ist kein Spielzeug.
- Wenn Sie Spielzeug an der Stange aufhängen, stellen Sie sicher, dass es sicher befestigt ist und ein Gewicht von max. 0,5 kg nicht überschreitet.
- Wenn Sie Spielzeug an der Stange aufhängen, stellen Sie sicher, dass es außerhalb der Reichweite des Kindes ist.

LAMPE

- Nur für den Innenbereich.
- Nicht in Wasser tauchen.
- Das Produkt nicht zerlegen, da die Lichtdioden die Augen schädigen können.
- Überprüfen Sie regelmäßig das Kabel, den Transformator und alle anderen Teile auf Beschädigungen. Bei Beschädigung darf das Produkt nicht verwendet werden.
- **WARNUNG – Strangulationsgefahr:** Alle Kabel stellen eine Erstickungsgefahr dar. Platzieren Sie niemals Produkte mit Kabeln in Reichweite von Kindern.
- Kabel niemals in Reichweite von Kindern im Kinderbett, Laufstall oder Beistellbett platzieren.
- Dieses Beleuchtungsprodukt arbeitet mit Niederspannung und hat keine scharfen Kanten, Kleinteile, heißen Oberflächen, Öffnungen oder Haken.
- Es wird nicht empfohlen, dass Kinder unter 3 Jahren das Produkt ohne Aufsicht benutzen oder bedienen.
- Wie bei allen elektrischen Produkten sind Vorsichtsmaßnahmen beim Umgang und Gebrauch erforderlich, um einen Stromschlag zu vermeiden.
- Die Lichtquelle in dieser Leuchte darf nur vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.
- Das externe flexible Kabel oder die Leitung dieser Leuchte kann nicht ersetzt werden; wenn das Kabel beschädigt ist, muss die Leuchte entsorgt werden.
- Betriebstemperatur: 15 °C bis 35 °C.
- NICHT verwenden, wenn ein Teil beschädigt, zerrissen oder fehlt. Verwenden Sie nur vom Hersteller genehmigte Ersatzteile. Teile dürfen nicht ausgetauscht werden.
- NICHT auf die Lampe oder den Baldachin lehnen, wenn dieser an der

Lampe befestigt ist.

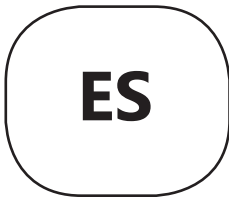
- NICHT zum Bewegen von Wiege, Kinderbett, Bett usw. verwenden.
- NICHT zulassen, dass Kinder die Lampe oder den Baldachin greifen, ziehen oder daran hochklettern.
- NICHT andere Baldachine als den Sequi Baldachin verwenden, da sonst Erstickungs- oder Strangulationsgefahr bestehen kann.
- Der Baldachin muss fest an Wiege, Kinderbett, Bett usw. befestigt sein, da sonst Erstickungs- oder Strangulationsgefahr besteht.
- Wenn Sie feststellen, dass Kinder den Baldachin zum Spielen, Klettern oder Ähnlichem verwenden, entfernen Sie ihn sofort. Dies ist kein Spielzeug.

REINIGUNG UND WARTUNG

- **HOLZ –** Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten, weichen Tuch ohne Chemikalien, anschließend mit einem weichen, trockenen Tuch nachwischen.
- **SEQUI MATRATZENBEZUG:** Waschbar bei 60 °C. Beim Nasswerden dehnen. Nicht im Trockner trocknen. Flach trocknen.
- **SEQUI MATRATZENKERN:** Den Matratzenkern mit warmem Wasser abspülen und flach trocknen. Wenn Ihr Kind einen Unfall hat, sollten Matratzenbezug und Kern immer gewaschen werden.
- **SEQUI BALDACHIN:** Waschbar bei 60 °C. Im nassen Zustand dehnen. Nicht im Trockner trocknen. Flach trocknen.

ENTSORGUNG UND RECYCLING

- Produkte sind getrennt vom Hausmüll zu entsorgen.
- Die Produkte sollten gemäß den örtlichen Umweltvorschriften für Abfallentsorgung dem Recycling zugeführt werden.



ADVERTENCIA – ATENCIÓN – IMPORTANTE – LEA CON ATENCIÓN Y GUARDE PARA REFERENCIA FUTURA

Importante

- Siga cuidadosamente estas advertencias y las instrucciones de montaje. Guárdelas para referencia futura.
- No utilice este producto sin haber leído primero las instrucciones de uso.
- Conserve las instrucciones para uso posterior. Guarde las llaves Allen para uso futuro (apretado, montaje, desmontaje) y todos los tornillos no utilizados.

CUNA/CAMA DE BEBÉ/COLECHO ¡ADVERTENCIA!

- Tenga en cuenta el riesgo de fuego abierto y otras fuentes de calor intenso, como estufas eléctricas, fuego de gas, etc., en las inmediaciones de la cuna.
- NO utilice el producto si alguna pieza está rota, desgarrada o falta. Use solo repuestos aprobados por el fabricante. No sustituya piezas.
- No deje ningún objeto en la cuna ni coloque la cuna cerca de otro producto que pueda servir como apoyo o presentar peligro de asfixia o estrangulamiento, por ejemplo, cuerdas, persianas/cortinas, etc.
- NO utilice más de un colchón en la cuna.

¡ADVERTENCIA!

¡Información de seguridad importante!

- No coloque ningún objeto en la cuna, por ejemplo, ganchos o asas. Esto puede presentar un riesgo de estrangulamiento y causar daño a su bebé.
- La cuna está lista para usar cuando los mecanismos de bloqueo están activados.
- Asegúrese de que las ruedas de la cuna estén bloqueadas cuando un niño esté dentro.
- La posición más baja de la base del colchón es la más segura y debe usarse tan pronto como el bebé pueda sentarse, arrodillarse o levantarse de manera independiente.
- Si utiliza un colchón no aprobado o no proporcionado por el fabricante, asegúrese de que, cuando la base esté en la posición más alta, la distancia desde el borde superior del colchón hasta el borde superior de la barandilla sea de al menos 200 mm, y al menos 500 mm cuando la base esté en la posición más baja. Además, la separación entre el colchón y la barandilla no debe superar los 30 mm. El colchón debe tener el mismo tamaño y geometría que la cuna o el modelo Pomalo Sequi.
- El grosor máximo permitido del colchón es de 150 mm.
- Apriete correctamente todos los accesorios de montaje antes de usar.
- Revise regularmente todas las uniones, tornillos y conexiones. Todas las uniones deben estar firmemente aseguradas en

todo momento para que no puedan separarse sin herramientas. Vuelva a apretar todos los tornillos 2–3 semanas después del montaje.

- Para prevenir lesiones, deje de usar la cuna inmediatamente cuando el niño pueda salir por sí mismo.
- Nunca use bolsas de plástico de envío u otra película plástica como funda de colchón, ya que pueden causar asfixia.
- Baje la base del colchón a la posición más baja tan pronto como el niño pueda sentarse, arrodillarse o levantarse por sí mismo.
- Es importante no fijar ganchos o asas a la cuna ni colocarla cerca de cuerdas, cordones, correas, cortinas o cualquier otro objeto que pueda presentar un riesgo de estrangulamiento.
- Los niños pueden quedar atrapados entre la cama y la pared. Para evitar el riesgo de lesiones graves, la distancia entre la cama y la pared debe ser siempre inferior a 65 mm o superior a 230 mm.
- Posible riesgo de estrangulamiento o enredos. Nunca use una funda de colchón de cuna a menos que encaje de forma segura sobre el colchón y envuelva las esquinas del mismo.
- Aunque no es ilegal en todo el mundo, apoyamos el USA Safe Sleep for Babies Act – no use ningún tipo de protector de cuna. El fabricante no produce ni aprueba ningún producto para tal uso.
- No use accesorios para este producto que no estén aprobados por el fabricante.
- Este producto está destinado únicamente para el uso de 1 niño a la vez.
- Si utiliza el colchón Sequi, asegúrese de que el lado blanco esté hacia arriba y el gris hacia abajo.
- Nunca use un colchón de agua con este producto.
- Si realiza un acabado, utilice un revestimiento no tóxico especificado para productos infantiles.
- No permita que otros niños jueguen sin supervisión cerca de la cuna.
- Cumple con las normas europeas EN 716-1 y EN 1130.

CAMA PARA NIÑOS/INFANTIL

- Cuando su hijo esté listo, puede quitar un lado de la cuna y ajustar la base del colchón a la posición más baja. Una vez retirada la baranda, asegúrese también de desmontar las ruedas.
- La señal de que el niño está listo es cuando comienza a salir de la cama por sí mismo.
- Los niños pueden quedar atrapados entre la cama y la pared. Para evitar el riesgo de lesiones graves, la distancia entre la cama y la pared debe ser siempre inferior a 65 mm o superior a 230 mm.
- No usar junto a una cama de adulto. Este producto no es un co-sleeper (cama junto a la cama).

CAMA PARA NIÑOS

- Los niños pueden quedar atrapados entre la cama y la pared. Para evitar el riesgo de lesiones graves, la distancia entre la cama y la pared debe ser siempre inferior a 65 mm o superior a 230 mm.

CAMBIADOR

¡ADVERTENCIA!

- ¡ADVERTENCIA! No deje al niño sin supervisión.
- Riesgo de caída: Los niños han sufrido lesiones graves tras caerse de las almohadillas de cambio. Las caídas pueden ocurrir rápidamente. Mantenga a su hijo al alcance de los brazos.
- Esta unidad para cambiar pañales está diseñada para niños desde el nacimiento hasta los 12 meses, hasta 11 kg.
- No utilice la unidad de cambio si alguna

parte está rota, desgarrada o falta.

- Cualquier pieza adicional o de repuesto debe obtenerse únicamente del fabricante.
- Todos los accesorios de montaje deben estar siempre correctamente apretados y revisados regularmente.
- Tenga en cuenta el riesgo de fuego abierto y otras fuentes de calor intenso, como estufas eléctricas, fuego de gas, etc., cerca de la unidad de cambio.
- No use este accesorio si no puede seguir exactamente las instrucciones que lo acompañan.
- PELIGRO DE ASFIXIA: Los bebés se han asfixiado mientras dormían en áreas de cambio. Las áreas de cambio no están diseñadas para dormir de forma segura.
- NUNCA permita que el bebé duerma en el área de cambio.
- Este producto solo debe ser instalado por adultos.
- NUNCA permita que los niños se paren, trepen o se cuelguen de la mesa de cambio.
- Después del montaje, revise y apriete todos los accesorios y tornillos. Los accesorios y tornillos deben revisarse regularmente y apretarse según sea necesario.

ESCRITORIO DE TRABAJO

- Apriete correctamente todos los accesorios de montaje antes de usar. Revise todos los accesorios regularmente y apriételos según sea necesario.
- El peso máximo distribuido uniformemente es de 50 kg.
- Este escritorio ha sido probado para uso doméstico y cumple con los requisitos de durabilidad y estabilidad establecidos en la norma EN 12521.

SILLÓN & SOFÁ DE DOS PLAZAS

- Recomendado solo para uso en interiores.
- Este mobiliario ha sido probado para uso doméstico según EN 12520.
- Sillón: carga máxima 110 kg.
- Sofá de dos plazas: carga máxima 220 kg.

COLCHÓN SEQUI

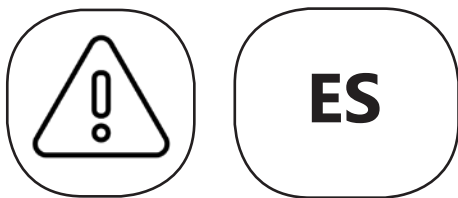
- Asegúrese de que el lado blanco del colchón esté hacia arriba y el gris hacia abajo.

DOSEL Y VARILLA DE SOPORTE

- NO use el producto si alguna parte está rota, rasgada o falta. Use solo repuestos aprobados por el fabricante. No sustituya piezas.
- NO se apoye en la varilla del dosel o en el dosel.
- NO lo use para mover cuna, moisés, cama, etc.
- NO permita que los niños agarren, tiren o trepen sobre la varilla del dosel o el dosel.
- NO use ningún otro dosel que no sea el Dosel Sequi, ya que puede representar un peligro de asfixia o estrangulación.
- El dosel debe estar firmemente asegurado a la cuna, moisés, cama, etc., de lo contrario representa un peligro de asfixia o estrangulación.
- Si nota que los niños lo usan para jugar, trepar o similar, retírelo inmediatamente. Esto no es un juguete.
- Si cuelga juguetes de la varilla, asegúrese de que estén bien sujetos y no superen un peso máximo de 0,5 kg.
- Si cuelga juguetes de la varilla, asegúrese de que estén fuera del alcance del niño.

LÁMPARA

- Solo para uso en interiores.
- No sumergir en agua.
- No desarme el producto, ya que los diodos luminosos pueden dañar los ojos.
- Revise regularmente el cable, el transformador y todas las demás piezas en busca de daños. Si alguna parte está dañada, no utilice el producto.
- ADVERTENCIA – Riesgo de estrangulación: Todos los cables son un peligro de asfixia.



acuerdo con la normativa ambiental local sobre eliminación de residuos.

ADVERTENCIA – ATENCIÓN – IMPORTANTE – LEA CON ATENCIÓN Y GUARDE PARA REFERENCIA FUTURA

Nunca coloque productos con cable al alcance de los niños.

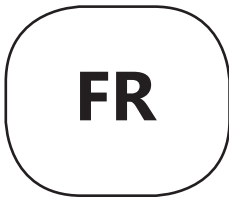
- Nunca coloque el cable al alcance de un niño en una cuna, moisés o parque.
- Este producto de iluminación funciona a bajo voltaje y no tiene bordes afilados, piezas pequeñas, superficies calientes, aberturas ni ganchos.
- No se recomienda que los niños menores de 3 años usen o manipulen el producto sin supervisión.
- Como con todos los productos eléctricos, deben observarse precauciones durante su manejo para evitar descargas eléctricas.
- La fuente de luz de esta luminaria solo debe ser reemplazada por el fabricante, su servicio técnico o una persona cualificada similar.
- El cable o cordón flexible externo de esta luminaria no se puede reemplazar; si el cable está dañado, la luminaria debe desecharse.
- Temperatura de funcionamiento: de 15 °C a 35 °C.
- NO utilice el producto si alguna pieza está rota, rasgada o falta. Use únicamente piezas de repuesto aprobadas por el fabricante. No sustituya las piezas.
- NO se apoye en la lámpara o en el dosel si se utiliza sobre la lámpara.
- NO lo use para mover cuna, moisés, cama, etc.
- NO permita que los niños agarren, tiren o trepen sobre la lámpara o el dosel.
- NO utilice otros doseles que no sean el dosel Sequi, ya que podría presentar peligro de asfixia o estrangulación.
- El dosel debe estar firmemente asegurado a la cuna, moisés, cama, etc., de lo contrario presenta riesgo de asfixia o estrangulación.
- Si observa que los niños lo utilizan para jugar, trepar o similar, retírelo de inmediato. No es un juguete.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- MADERA – Limpie el producto con un paño suave y húmedo sin usar productos químicos, luego seque con un paño suave y seco.
- FUNDA DEL COLCHÓN SEQUI: Lavable a 60 °C. Estirar mientras esté húmeda. No usar secadora. Secar en posición horizontal.
- NÚCLEO DEL COLCHÓN SEQUI: Enjuague el núcleo del colchón con agua tibia y seque en posición horizontal. Si su hijo tiene un accidente, la funda y el núcleo del colchón siempre deben lavarse.
- DOSSEL SEQUI: Lavable a 60 °C. Estirar mientras esté húmedo. No secar en secadora. Secar en posición horizontal.

ELIMINACIÓN Y RECICLAJE

- Los artículos deben desecharse por separado de los residuos domésticos.
- Deben entregarse para reciclaje de



AVERTISSEMENT – ATTENTION – IMPORTANT – LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE FUTURE

Important

- Suivez attentivement ces avertissements et les instructions de montage. Conservez-les pour référence future.
- N'utilisez pas ce produit avant d'avoir lu les instructions d'utilisation.
- Conservez les instructions pour un usage ultérieur. Gardez les clés hexagonales pour un usage futur (resserrage, montage, démontage) ainsi que toutes les vis non utilisées.

LIT D'ENFANT/BERCEAU/COLIBRI AVERTISSEMENT !

- Soyez conscient du risque de feu ouvert et d'autres sources de chaleur intense, telles que les barres chauffantes électriques, le feu de gaz, etc., à proximité immédiate du lit.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est cassée, déchirée ou manquante. N'utilisez que des pièces de rechange approuvées par le fabricant. Ne remplacez pas les pièces par d'autres.
- Ne laissez rien dans le lit et ne placez pas le lit à proximité d'un autre objet qui pourrait servir de point d'appui ou présenter un danger d'étouffement ou d'étranglement, par exemple des cordons, stores/rideaux, etc.
- N'utilisez pas plus d'un matelas dans le lit.

AVERTISSEMENT !

Informations de sécurité importantes !

- Ne fixez aucun objet au lit, par exemple des crochets ou des poignées. Cela peut présenter un risque d'étranglement et nuire à votre bébé.
- Le lit est prêt à l'emploi lorsque les mécanismes de verrouillage sont enclenchés.
- Assurez-vous que les roulettes du lit sont verrouillées lorsque l'enfant est à l'intérieur.
- La position la plus basse du sommier est la plus sûre et doit être utilisée dès que le bébé est capable de s'asseoir, de s'agenouiller ou de se relever de manière autonome.
- Si vous utilisez un matelas non approuvé ou non fourni par le fabricant, assurez-vous qu'en position haute, la distance entre le bord supérieur du matelas et le bord supérieur des barrières du lit est d'au moins 200 mm, et d'au moins 500 mm lorsque le sommier est en position basse. De plus, l'écart entre le matelas et les barrières du lit ne doit pas dépasser 30 mm. Le matelas doit avoir la même taille et géométrie que le lit ou le modèle Pomalo Sequi.
- L'épaisseur maximale autorisée du matelas est de 150 mm.
- Serrez correctement tous les éléments de montage avant utilisation.
- Regularly check all joints, screws, and

connections. All joints must be checked regularly. All connections must be checked regularly. All connections must be checked regularly. Toutes les jonctions doivent être solidement fixées en permanence de sorte qu'elles ne puissent pas être séparées sans outil. Resserrer toutes les vis 2 à 3 semaines après le montage.

- Pour éviter les blessures, cessez immédiatement d'utiliser le lit lorsque l'enfant est capable de sortir seul.
- N'utilisez jamais de sacs plastiques ou d'autres films plastiques comme housse de matelas, car cela peut provoquer une suffocation.
- Abaissez la base du matelas à la position la plus basse dès que l'enfant peut s'asseoir, s'agenouiller ou se relever de manière autonome.
- Il est important de ne pas fixer de crochets ou de poignées au lit ni de le placer à proximité de cordes, ficelles, sangles, rideaux ou tout autre objet pouvant présenter un risque d'étranglement.
- Les enfants peuvent se coincer entre le lit et le mur. Pour éviter tout risque de blessure grave, la distance entre le lit et le mur doit toujours être inférieure à 65 mm ou supérieure à 230 mm.
- Risque possible d'étranglement ou d'enchevêtrement. N'utilisez jamais de housse de matelas de lit à moins qu'elle ne s'adapte parfaitement au matelas et enroule les coins du matelas.
- Bien que cela ne soit pas interdit dans le monde entier, nous soutenons le USA Safe Sleep for Babies Act – n'utilisez aucun type de tour de lit. Le fabricant ne produit ni n'approuve aucun produit pour cet usage.
- N'utilisez aucun accessoire pour ce produit qui n'a pas été approuvé par le fabricant.
- Ce produit est uniquement destiné à l'usage d'un enfant à la fois.
- Si vous utilisez le matelas Sequi, assurez-vous que le côté blanc du matelas est vers le haut et le côté gris vers le bas.
- N'utilisez jamais un matelas à eau avec ce produit.
- Si vous refaites la finition, utilisez un revêtement non toxique spécifié pour les produits pour enfants.
- Ne laissez pas d'autres enfants jouer sans surveillance près du lit.
- Conforme aux normes européennes EN 716-1 et EN 1130.

LIT POUR TOUT-PETIT/ENFANT

- Lorsque votre enfant est prêt, vous pouvez retirer un côté du lit et ajuster la base du matelas à la position la plus basse. Une fois le côté du lit retiré, assurez-vous également de démonter les roulettes.
- Le signe que l'enfant est prêt est qu'il commence à sortir du lit par lui-même.
- Les enfants peuvent se coincer entre le lit et le mur. Pour éviter tout risque de blessure grave, la distance entre le lit et le mur doit toujours être inférieure à 65 mm ou supérieure à 230 mm.
- Ne pas utiliser à côté d'un lit pour adulte. Ce produit n'est pas un lit de co-dodo.

LIT D'ENFANT

- Les enfants peuvent se coincer entre le lit et le mur. Pour éviter tout risque de blessure grave, la distance entre le lit et le mur doit toujours être inférieure à 65 mm ou supérieure à 230 mm.

TABLE À LANGER

AVERTISSEMENT !

- AVERTISSEMENT : Ne laissez pas l'enfant sans surveillance.
- Risque de chute : Des enfants ont subi de graves blessures après être tombés des matelas à langer. Les chutes peuvent survenir rapidement. Restez à portée de main de votre enfant.
- Cette unité à langer est destinée aux POMALO Sequi | 151 / 154

enfants dès la naissance jusqu'à 12 mois, jusqu'à 11 kg.

- N'utilisez pas l'unité à langer si une pièce est cassée, déchirée ou manquante.
- Toute pièce supplémentaire ou de remplacement doit être obtenue uniquement auprès du fabricant.
- Tous les éléments de montage doivent toujours être correctement serrés et régulièrement vérifiés.
- Soyez conscient du risque de feu ouvert et d'autres sources de chaleur intense, telles que les barres chauffantes électriques, le feu de gaz, etc., à proximité de l'unité à langer.
- N'utilisez pas cet accessoire si vous ne pouvez pas suivre exactement les instructions fournies.
- RISQUE D'ÉTOUFFEMENT : Des bébés se sont étouffés en dormant sur des surfaces à langer. Les surfaces à langer ne sont pas conçues pour un sommeil sûr.
- Ne laissez jamais le bébé dormir sur la surface à langer.
- Ce produit ne doit être installé que par des adultes.
- Ne laissez jamais les enfants se tenir debout, grimper ou se suspendre sur la table à langer.
- Après l'assemblage, vérifiez et serrez tous les éléments et vis. Les éléments et vis doivent être vérifiés régulièrement et resserrés si nécessaire.

BUREAU DE TRAVAIL

- Serrez correctement tous les éléments de montage avant utilisation. Vérifiez régulièrement tous les éléments et resserrez-les si nécessaire.
- Le poids maximal uniformément réparti est de 50 kg.
- Ce bureau a été testé pour un usage domestique et répond aux exigences de durabilité et de stabilité définies dans la norme EN 12521.

FAUTEUIL & BANQUETTE POUR DEUX PERSONNES

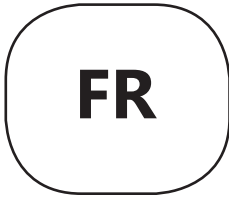
- Recommandé uniquement pour une utilisation en intérieur.
- Ce mobilier est testé pour un usage domestique selon la norme EN 12520.
- Fauteuil : charge maximale 110 kg.
- Banquette deux places : charge maximale 220 kg.

MATELAS SEQUI

- Assurez-vous que le côté blanc du matelas est vers le haut et le côté gris vers le bas.

CANAQUÉ / VOILE & TIGE DE SUPPORT

- NE PAS utiliser le produit si une partie est cassée, déchirée ou manquante. Utilisez uniquement des pièces de rechange approuvées par le fabricant. Ne substituez pas de pièces.
- Ne vous appuyez PAS sur la tige de support du voile ou sur le voile.
- Ne l'utilisez PAS pour déplacer berceau, lit de bébé, lit, etc.
- Ne permettez JAMAIS aux enfants d'attraper, de tirer ou de grimper sur la tige de support du voile ou sur le voile.
- N'utilisez aucun autre voile de lit que le voile Sequi, car cela peut présenter un danger d'étouffement ou de strangulation.
- Le voile doit être fermement fixé au berceau, lit de bébé, lit, etc., sinon il présente un danger d'étouffement ou de strangulation.
- Si vous remarquez que des enfants l'utilisent pour jouer, grimper ou autre, retirez-le immédiatement. Ce n'est pas un jouet.
- Si vous suspendez des jouets à la tige, assurez-vous qu'ils sont solidement fixés et que leur poids ne dépasse pas 0,5 kg.
- Si vous suspendez des jouets à la tige, assurez-vous qu'ils soient hors de portée de l'enfant.



**AVERTISSEMENT
– ATTENTION –
IMPORTANT – LIRE
ATTENTIVEMENT ET
CONSERVER POUR
RÉFÉRENCE FUTURE**

LAMPE

- Pour usage intérieur uniquement.
- Ne pas immerger dans l'eau.
- Ne démontez pas le produit, car les diodes lumineuses peuvent endommager les yeux.
- Vérifiez régulièrement le cordon, le transformateur et toutes les autres pièces. En cas de dommage, n'utilisez pas le produit.
- **AVERTISSEMENT – Risque de strangulation** : Tous les câbles représentent un danger d'étouffement. Ne placez jamais de produits avec cordon à portée des enfants.
- Ne placez jamais de cordon à la portée d'un enfant dans un lit, un berceau ou un parc.
- Ce produit d'éclairage fonctionne en basse tension et ne comporte pas de bords tranchants, petites pièces, surfaces chaudes, ouvertures ou crochets.
- Il n'est pas recommandé de laisser les enfants de moins de 3 ans utiliser ou manipuler le produit sans surveillance.
- Comme pour tout produit électrique, des précautions doivent être prises lors de la manipulation afin d'éviter les chocs électriques.
- La source lumineuse de ce luminaire ne peut être remplacée que par le fabricant, son service après-vente ou une personne qualifiée similaire.
- Le câble ou cordon flexible externe de ce luminaire ne peut pas être remplacé ; si le câble est endommagé, le luminaire doit être jeté.
- Température de fonctionnement : 15 °C à 35 °C.
- NE PAS utiliser le produit si une pièce est cassée, déchirée ou manquante. Utiliser uniquement des pièces de rechange approuvées par le fabricant. Ne pas substituer les pièces.
- NE PAS s'appuyer sur la lampe ou le voile si celui-ci est utilisé sur la lampe.
- NE PAS utiliser pour déplacer berceau, lit de bébé, lit, etc.
- NE PAS permettre aux enfants d'attraper, de tirer ou d'escalader la lampe ou le voile.
- NE PAS utiliser d'autres voiles de baldaquin que le voile Sequi, car cela peut présenter un risque d'étouffement ou de strangulation.
- Le voile doit être solidement fixé au berceau, lit de bébé, lit, etc., sinon il présente un risque d'étouffement ou de strangulation.
- Si vous constatez que des enfants l'utilisent pour jouer, grimper ou autre, retirez-le immédiatement. Ce n'est pas un jouet.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

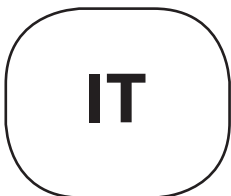
- **BOIS** – Nettoyez le produit avec un chiffon doux humide sans utiliser de produits chimiques, puis essuyez avec un chiffon doux et sec.
- **HOUSSE DE MATELAS SEQUI** : Lavable à

60 °C. Étirez lorsqu'elle est humide. Ne pas sécher en machine. Sécher à plat.

- **NOYAU DU MATELAS SEQUI** : Rincez le noyau du matelas à l'eau tiède et séchez à plat. En cas d'accident de votre enfant, la housse et le noyau du matelas doivent toujours être lavés.
- **VOILE SEQUI** : Lavable à 60 °C. Étirez lorsqu'il est humide. Ne pas sécher en machine. Sécher à plat.

ÉLIMINATION ET RECYCLAGE

- Les articles doivent être éliminés séparément des déchets ménagers.
- Ils doivent être remis au recyclage conformément aux réglementations locales en matière d'élimination des déchets.



AVVERTENZA – ATTENZIONE – IMPORTANTE – LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

Importante

- Seguire attentamente questi avvertimenti e le istruzioni di montaggio. Conservare per riferimento futuro.
- Non utilizzare questo prodotto senza aver prima letto le istruzioni per l'uso.
- Conservare le istruzioni per un uso successivo. Conservare le chiavi esagonali per un uso futuro (riavvitare, montaggio, smontaggio) e tutte le viti non utilizzate.

LETTO/CULLA/KOLEVKA

AVVERTENZA!

- Prestare attenzione al rischio di fuoco aperto e altre fonti di calore intenso, come stufe elettriche, fuochi a gas, ecc., nelle vicinanze della culla.
- Non utilizzare il prodotto se una parte è rotta, strappata o mancante. Utilizzare solo ricambi approvati dal produttore. Non sostituire le parti.
- Non lasciare oggetti nella culla e non posizionare la culla vicino ad altri prodotti che potrebbero fornire un appoggio o presentare un pericolo di soffocamento o strangolamento, ad esempio corde, tapparelle/tende, ecc.
- Non utilizzare più di un materasso nella culla.

AVVERTENZA!

Informazioni importanti sulla sicurezza!

- Non fissare alcun oggetto alla culla, ad esempio ganci o maniglie. Questi possono rappresentare un rischio di strangolamento e nuocere al bambino.
- La culla è pronta all'uso quando i meccanismi di blocco sono inseriti.
- Assicurarsi che le ruote della culla siano bloccate quando un bambino si trova all'interno.
- La posizione più bassa della base del materasso è la più sicura e deve essere utilizzata non appena il bambino è in grado di sedersi, inginocchiarsi o tirarsi su da solo.
- Se si utilizza un materasso non approvato o non fornito dal produttore, assicurarsi che quando la base è nella posizione più alta, la distanza tra il bordo superiore del materasso e il bordo superiore delle sponde sia di almeno 200 mm, e di almeno 500 mm quando la base è nella posizione più bassa. Inoltre, lo spazio tra il materasso e la sponda della culla non deve superare i 30 mm. Il materasso deve avere la stessa dimensione e geometria della culla o del modello Pomalo Sequi.
- Lo spessore massimo consentito del materasso è di 150 mm.
- Serrare correttamente tutti i componenti di montaggio prima dell'uso.

- Controllare regolarmente tutte le giunzioni, viti e collegamenti. Tutte le giunzioni devono essere sempre saldamente fissate in modo che non possano essere separate senza utensili. Riavvitare tutte le viti 2–3 settimane dopo il montaggio.
- Per prevenire lesioni, smettere immediatamente di utilizzare la culla non appena il bambino è in grado di uscire da solo.
- Non utilizzare mai sacchetti di plastica o altri film plastici come copertura del materasso, poiché possono causare soffocamento.
- Abbassare la base del materasso alla posizione più bassa non appena il bambino può sedersi, inginocchiarsi o tirarsi su da solo.
- È importante non fissare ganci o maniglie alla culla né collocarla vicino a corde, lacci, cinghie, tende o qualsiasi altra cosa che possa rappresentare un rischio di strangolamento.
- I bambini possono rimanere intrappolati tra il letto e la parete. Per evitare il rischio di gravi lesioni, la distanza tra il letto e la parete deve essere sempre inferiore a 65 mm o superiore a 230 mm.
- Possibile rischio di strangolamento o intralcio. Non utilizzare mai una copertura per materasso a meno che non si adatti saldamente al materasso e avvolga gli angoli del materasso.
- Sebbene non sia illegale a livello mondiale, sosteniamo lo USA Safe Sleep for Babies Act – non utilizzare alcun tipo di paracolpi. Il produttore non produce né approva alcun prodotto per tale uso.
- Non utilizzare accessori per questo prodotto che non siano approvati dal produttore.
- Questo prodotto è destinato all'uso di 1 bambino alla volta.
- Se si utilizza il materasso Sequi, assicurarsi che il lato bianco del materasso sia rivolto verso l'alto e il lato grigio verso il basso.
- Non utilizzare mai un materasso ad acqua con questo prodotto.
- Se si effettua una riverniciatura, utilizzare una finitura non tossica specificata per i prodotti per bambini.
- Non lasciare altri bambini giocare senza supervisione vicino alla culla.
- Conforme agli standard europei EN 716-1 e EN 1130.

LETTO PER BAMBINI/PICCOLI

- Quando il bambino è pronto, è possibile rimuovere un lato della culla e regolare la base del materasso alla posizione più bassa. Una volta rimossa la sponda del letto, assicurarsi anche di smontare le ruote.
- Il segno che il bambino è pronto è quando inizia a uscire dal letto da solo.
- I bambini possono rimanere intrappolati tra il letto e la parete. Per evitare il rischio di gravi lesioni, la distanza tra il letto e la parete deve essere sempre inferiore a 65 mm o superiore a 230 mm.
- Non utilizzare accanto a un letto per adulti. Questo prodotto non è un letto da fianco (co-sleeper).

LETTO PER BAMBINI

- I bambini possono rimanere intrappolati tra il letto e la parete. Per evitare il rischio di gravi lesioni, la distanza tra il letto e la parete deve essere sempre inferiore a 65 mm o superiore a 230 mm.

FASCIATOIO

AVVERTENZA!

- AVVERTENZA: Non lasciare il bambino incustodito.
- Rischio di caduta: I bambini hanno riportato gravi lesioni dopo essere caduti dai materassini per il cambio. Le cadute possono verificarsi rapidamente. Tenere il bambino a portata di mano.

POMALO Sequi | 153 / 154

- Questa unità per il cambio è destinata all'uso con bambini dalla nascita fino a 12 mesi, fino a 11 kg.
- Non utilizzare l'unità per il cambio se una parte è rotta, strappata o mancante.
- Qualsiasi pezzo aggiuntivo o di ricambio deve essere ottenuto solo dal produttore.
- Tutti i componenti di montaggio devono essere sempre correttamente serrati e controllati regolarmente.
- Prestare attenzione al rischio di fuoco aperto e altre fonti di calore intenso, come stufe elettriche, fuochi a gas, ecc., nelle vicinanze dell'unità per il cambio.
- Non utilizzare questo accessorio se non si possono seguire esattamente le istruzioni fornite.
- RISCHIO DI SOFFOCAMENTO: I neonati si sono soffocati mentre dormivano sulle aree cambio. Le aree cambio non sono progettate per dormire in sicurezza.
- Non permettere MAI al bambino di dormire sull'area cambio.
- Questo prodotto può essere installato solo da adulti.
- Non permettere MAI ai bambini di stare in piedi, arrampicarsi o appendersi al fasciatoio.
- Dopo il montaggio, controllare e serrare tutti i componenti e le viti. I componenti e le viti devono essere controllati regolarmente e riavvitati se necessario.

SCRIVANIA DA LAVORO

- Serrare correttamente tutti i componenti di montaggio prima dell'uso. Controllare regolarmente tutti i componenti e riavvitarli se necessario.
- Il peso massimo distribuito uniformemente è di 50 kg.
- Questa scrivania è stata testata per uso domestico e soddisfa i requisiti di durata e stabilità secondo la norma EN 12521.

POLTRONA & DUE POSTI

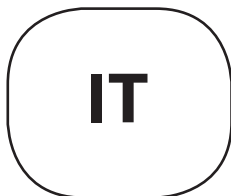
- Raccomandato solo per uso interno.
- Questo mobilio è testato per uso domestico secondo la norma EN 12520.
- Poltrona: carico massimo 110 kg.
- Divano due posti: carico massimo 220 kg.

BALDACCHINO & ASTA DI SUPPORTO

- NON utilizzare il prodotto se una parte è rotta, strappata o mancante. Utilizzare solo pezzi di ricambio approvati dal produttore. Non sostituire parti.
- NON appoggiarsi all'asta di supporto del baldacchino o al baldacchino stesso.
- NON utilizzarlo per spostare culla, lettino, letto, ecc.
- NON permettere ai bambini di afferrare, tirare o arrampicarsi sull'asta o sul baldacchino.
- NON utilizzare altri baldacchini diversi dal Baldacchino Sequi, in quanto ciò può comportare rischi di soffocamento o strangolamento.
- Il baldacchino deve essere fissato saldamente a culla, lettino, letto, ecc., altrimenti comporta rischi di soffocamento o strangolamento.
- Se notate che i bambini lo usano per giocare, arrampicarsi o simili, rimuovetelo immediatamente. Non è un giocattolo.
- Se appendete dei giocattoli all'asta, assicuratevi che siano fissati in sicurezza e non superino un peso massimo di 0,5 kg.
- Se appendete dei giocattoli all'asta, assicuratevi che siano fuori dalla portata del bambino.

Lampada

- Solo per uso interno.
- Non immergere in acqua.
- Non smontare il prodotto, poiché i diodi luminosi possono danneggiare gli occhi.
- Controllare regolarmente il cavo, il trasformatore e tutte le altre parti per



**AVVERTENZA
– ATTENZIONE
– IMPORTANTE
– LEGGERE
ATTENTAMENTE E
CONSERVARE PER
RIFERIMENTO FUTURO**

verificare eventuali danni. Se una parte è danneggiata, il prodotto non deve essere utilizzato.

- **AVVISO** – Pericolo di strangolamento: Tutti i cavi rappresentano un rischio di soffocamento. Non posizionare mai prodotti con cavi alla portata dei bambini.
- Non posizionare mai cavi alla portata del bambino in una culla, lettino o box.
- Questo prodotto di illuminazione funziona a bassa tensione e non presenta bordi taglienti, piccole parti, superfici calde, aperture o ganci.
- Non è consigliato permettere a bambini sotto i 3 anni di utilizzare o maneggiare il prodotto senza supervisione.
- Come per tutti i prodotti elettrici, è necessario adottare precauzioni durante la manipolazione per evitare scosse elettriche.
- La sorgente luminosa contenuta in questo apparecchio deve essere sostituita solo dal produttore, dal suo servizio assistenza o da una persona qualificata simile.
- Il cavo flessibile esterno di questo apparecchio non può essere sostituito; se il cavo è danneggiato, l'apparecchio deve essere smaltito.
- Temperatura di funzionamento: da 15 °C a 35 °C.
- **NON** utilizzare il prodotto se una parte è rotta, strappata o mancante. Usare solo pezzi di ricambio approvati dal produttore. Non sostituire con altre parti.
- **NON** appoggiarsi alla lampada o al velo se utilizzato sulla lampada.
- **NON** usarlo per spostare culla, lettino, letto, ecc.
- **NON** permettere ai bambini di afferrare, tirare o arrampicarsi sulla lampada o sul velo.
- **NON** utilizzare altri veli da baldacchino se non il Sequi Canopy Drape, poiché potrebbe presentare pericolo di soffocamento o strangolamento.
- Il velo deve essere fissato saldamente alla culla, lettino, letto, ecc., altrimenti presenta rischio di soffocamento o strangolamento.
- Se notate che i bambini lo usano per giocare, arrampicarsi o simili, rimuovetelo immediatamente. Non è un giocattolo.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- **LEGNO** – Pulire il prodotto con un panno morbido e umido senza usare prodotti chimici, quindi asciugare con un panno morbido e asciutto.
- **COPRIMATERASSO SEQUI**: Lavabile a 60 °C. Stirare mentre è bagnato. Non asciugare in asciugatrice. Asciugare in piano.
- **NUCLEO DEL MATERASSO SEQUI**: Sciacquare il nucleo del materasso con acqua tiepida e asciugare in piano. In caso di incidente del bambino, il coprimaterasso

e il nucleo devono essere sempre lavati.

- **BALDACCHINO SEQUI**: Lavabile a 60 °C. Stirare mentre è bagnato. Non asciugare in asciugatrice. Asciugare in piano.

SMALTIMENTO E RICICLAGGIO

- Gli articoli devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici.
- Devono essere consegnati per il riciclaggio in conformità con le normative ambientali locali relative allo smaltimento dei rifiuti.